

سۆزان کهریم مستهفا

به عسیرم و کورد

۱۹۴۷-۱۹۷۵

'تویژینه وه یه کی میژووی، سیاسی یه'

هاوینی ۲۰۰۷

مه کته بی بیروهوشیاری (ی.ن.ک)
سلیمانی - گهره کی ئەندازیاران - ۱۰۵
کولانی - ۲۲
ژ.خانوو - ۱۰

www.hoshyari.org
govarynovin@yahoo.com

* ناوی کتیب: به عسیرم و کورد

* نویسنی: سۆزان کهریم مستهفا

* نهخشه سازی و بهرگ: فهیمی جهلال

* تایپ: محمهد بابۆلی

* چاپی یه کهم: ۲۰۰۷ سلیمانی

* تیراژ: (۱۰۰۰) دانه

* ژماره ی سپاردن: (۵۶) ی سالی ۲۰۰۷

* ژماره ی زغیره: (۲۳۲)

* چاپ: دهزگای چاپ و پهخشی حممدی

له بلا و کراوه کانی مه کته بی بیروهوشیاری (ی.ن.ک) سالی ۲۰۰۷



سه رنج

ثم کتیبه له بنچینه دا تیزی ماسته نامه یه که به سه رپه رشتی به رپیز
پرو فیسوری یاریده ده ر(د. که مال عه لی موحه ممد) به هه مان ناو نیشان پیشکده شی
به شی میژووی کولجی زانسته کومه لایه تیه کانی زانکوی کویه کراوه و له رژی
۲۰۰۶/۹/۲۰ گفتوگوی له سه ر کرا و به پله ی (بالا) په سه ند کرا.

لیژنه ی هه لسه نگاننده که پیکه اتبوو له به ریزان:

- ۱- پ.ی.د. دلیر ئیسماعیل حه قی شاهه یس سه رۆکی لیژنه
- ۲- پ.ی.د. دلیر ته حمده حمده ته ندام
- ۳- د. عبدالصور سلیمان بارزانی ته ندام
- ۴- پ.ی.د. که مال عه لی موحه ممد ته ندام و سه رپه رشتیار



پیشکده شه

*- به و که سه ی که ژینی دهوی له گه ل منا

له به هاری ژینی شادی و له مردنا
له گه لمایه له پیاده بییم رووه و ناسۆ
له بیاداری و له نارقه ی رهش رشتنا

*- به کزه ی جه رگم

تا من مایم

له منالیت وه رس نابم

– سوپاس بۇ كىتابخانەى گىشتى سلىمانى، كىتابخانەى گۈلبىرى زانستە
مروڧايەتتەكانى زانكۆى سلىمانى، كىتابخانەى كوردستانى نوى، كىتابخانەى
سەنتەرى لىكۆلئىنەوہى ستراتىژى، كىتابخانەى رىكخراوہ دىموكراتىيەكانى جى.
ن. ك، كە زۆر ھاوكارى و ئاسانكارىيان بۇ كردوم.



سوپاس و پىزانىن



– سوپاس و پىزى تايىبەتتىم بۇ مامۇستاو سەرىپەرىشتىيارى بەرىزم
(پ.ى.د.كەمال عەلى) كە ئەركى سەرىپەرىشتى كردنى توپۇزىنەوہكەى گرتە
ئەستۆ بەسەرنىچ و تىپىنىيەكانى بابەتەكەى دەولەمەندتر كردم و بەردەوام
لەخمى تەواو كردنى توپۇزىنەوہكەدا بووہ.
– سوپاس و پىزى تايىبەتتىم بۇ مامۇستايانى قۇناغى خوئىندنى ماستەر
بەرىزان (د. دلپىر ئەحمەد، د. عەبدوللا عەلىاوهى، د. دلپىر ئىسماعىل حەقى
شاوہىس، د. محسن محمد حسين).
– سوپاس و پىزى تايىبەتتىم بۇ ھاوسەرى خۇشەوىستىم (م. سەرورە
عەبدولپەرحمان) كە ئەرك و ماندووبوونىكى زۆرى لەگەل كىشاوم بۇ تەواو
كردنى خوئىندىن و زۆر ھاندەرم بووہ.
– سوپاس بۇ براو ھاوپى خۇشەوىستىم (مەمەد بابۇلى) كە ئەركى تايپ
كردنى بابەتەكەى گرتە ئەستۆ ماندووبوونىكى زۆرى لەگەلدا كىشا.
– سوپاس و پىزى تايىبەتتىم بۇ كاك موممتاز حەيدەرى كە بە پىدانى
سەرچاوه ھاوكارى كردم.
– سوپاس بۇ ھەرىك لەم بەرىزانە كە ھەرىك بە جۆرىك يارمەتتىان داوم:
بەرىزان (م. ئاراس فەرىق، م. سەلاح كانەبى، م. ئاكۆ عەبدولكەرىم و
م. سەركەوت حەمە غەفور، م. جەمال فتح اللە، م. پىشكۆ حەمەتاھىر، كاك مەلا
ئاوات، كاك سامى قادر، م. ھۆشەنگ فاروق، م. كامەران محمد جلال، م. پامىيار
احمد سايبىر، زىيان حاجى، مستەفا حسين، م. ھۆشمەند عەلى، شىلان جەمال،
م. رفىق سالج، ھەستىيار محمد على، عومەرى مەكتەبە، ھەژار محمد).



لیستی هیماو ناوه کورتکراوهکان

- سهرچاوهی پیشوو = س. پ.
- ههمان سهرچاوه = ه. س.
- ههمان سهرچاوهی پیشوو = ه. س. پ.
- لاپه ره = ل.
- بهرگ = ب.
- چاپ = چ.
- زایینی = ز.
- ههتاوی = ه.
- وهرگیپر = و.
- ترجمه = ت.
- جلد ج.
- مجلد مج.
- طبع = ط.
- دوکتور - الدکتور = د.
- بی سالی چاپ = ب. س.
- بی شوینی چاپ = ب. ش.

۳۲۱ لیستی سەرچاوه کان
 ۳۶۱ پوختهی توێژینهوه که به زمانی عه ره بی
 ۳۶۷ ده کۆمیتته کان
 ۳۷۱ پاشکو
 A- D پوختهی توێژینهوه که به زمانی ئینگلیزی



ناوهڕۆك

لاپه ره	بایه ت
۱۱	پیشه کی
۲۱	به شی یه کهم: سهره لدان و بلاووونه وهی بیری به عسیزم
۲۳	باسی یه کهم: بارودۆخی سیاسی عیراق بهر له سهره لدان ییری به عسیزم
۴۷	باسی دووهم: دامه زانندی پارتی به عس
۷۵	باسی سییه م: بنه ما نایدیۆلۆژیه کانی پارتی به عس
۱۰۷	به شی دووهم: به عسیزم و کورد
۱۰۹	باسی یه کهم: کورد له نایدیۆلۆژیای به عسدا
۱۳۹	باسی دووهم: خویندنه وهی کورد بۆ به عسیزم
۱۷۱	باسی سییه م: دوو جیهان بینی جیاواز (به عس - کورد) و هه وله کانی گفتوگۆ
۱۷۱	۱- کوده تای شویاتی ۱۹۶۳
۱۹۳	۲- کوده تای ته مموزی ۱۹۶۸
۲۱۱	۳- به یاننامه ی ۱۱ تازار ۱۹۷۰-۱۹۷۴
۲۲۹	به شی سییه م: سیاسه تی به عس له کوردستاندا
۲۳۱	باسی یه کهم: سی کوچکه ی به عسیان (راگواستن، به عه ره ب کردن، به به عسی کردن) .. باسی دووهم: بارودۆخی رۆشن بیری و سیاسی کوردستان له یاسا ده ستوریه کانی
۲۶۵	به عسدا
۲۸۵	باسی سییه م: کورد له سیاسه تی ده ره وهی به عسدا
۳۱۷	ده رئه نجام
۹	





پېشەكى

ئەگەرچى تويۇنەنەۋە لە بابەتتىكى ۋەك (بەعسىزم) كاريكى گىرنگو پېويستە، لە ھەمان كاتدا بابەتتىكى سەخت و دژوارىشە، چونكە (بەعسىزم) خۇي ۋەك ئايدۇلۇڭيايەك كۆمەللىك ئامانچ و لىكدانەۋەي ۋاي لە خۇگرتوۋە كە ھەرچى چۆنى توتۇي بىكرىت و لىك بدىتەۋە ئەنجامىكى ترسناك ساغ دەكاتەۋە، ئەۋىش دوو پات كىردنەۋەي خەتەرنانى تاۋانەكانى داگىركىردن ۋە تالان بىردن و كوشتن و مەرگەساتە دەرھەق بەگەلان و ھەموو نازادى و دىموكراتخۋانىك.

لە سەرھەتاي چلەكاندا و لەبارودۇخىكى ئابورى، سىياسى، كۆمەلەيەتى، فەرھەنگى دواكەوتودا، بە قۇستەۋەي ئەۋ بۇشايىيە سىياسى و ئايدۇلۇڭيايەي ئەۋ كات و لەدەروازەيەكى نەتەۋە پەرستانەي شەختەبەستووداۋ لەناۋ بۆتەي نازىزىمدا، جولانەۋەيەكى رەگەزىپەرستانە بەناۋى (جولانەۋەي بەعسى عەرەبى) ۋە لە سورىا سەرى ھەلداۋ ھاتە ناۋ ژيانى سىياسى نەتەۋەيى عەرەبەۋە.

پژىمى بەعس ھەر لەسەرھەتاي درووست بوون و دەسەلات گىرتنە دەستىيەۋە لەسەردەمى (عەبدولسەلام عارف) و بىراكەي تا دارمانى لە ۲۰۰۳/۴/۹ دا ھەمىشە خەرىكى لەناۋبىردنى كورد و داگىركىردنى خاكەكەي

پېشەكى

بوۋە، بۇ ئەم مەبەستەش چەندان رېگەيان گىرتە بەر، ھەر لە راگواستنى بە زۆرە مىلى و بەعەرەب كىردن و گۆرپىنى ناسنامە و جىنۇسايىدو گىرتن و كوشتن و زىندانى كىردنى كورد ھەموو ئەم كارانەش لەپىناۋى سەپاندىنى ناسنامەي عەرەبىدا بوۋە. بەعس ۋەك جولانەۋەيەكى پەرگىرى قەۋمى رەگەزىپەرست خۇي بەخاۋەنى بىرو باۋەرپىكى ھەمە لايەنە دادەنا، ناۋات و ئارەزوۋەكانى بالى نەتەۋە پەرستى بەرچاۋ تەنگو توندپەرەۋى بۇرژۋاي عەرەبى دەرەبىرى، بۇ جى بەجى كىردنى ئەۋ خواستەشى درووشم و بانگەشەي جىاۋازى ھەلگىرتىبوو، ۋەك بانگەشەي ئاينى و مېژۋىيى و يەك چارەنۋوسى و يەك ۋولاتى و يەك رەگەزى و چەندان يەكىتتىي ھاۋبەشى دىكە، كە ئەمەش ھەر بۇ لەناۋ بىردن و سىرپىنەۋەي نەتەۋەكانى تىرى ناۋچەكە بوو، لەبەرەمبەر ئەمەشدا بەعس پەيامىكى ھەلگىرتىبوو كە خۇي لە (رسالە خالدا) دا بۇ مۇقايەتى بەرچەستە دەكرد، چونكە بە بۇچوۋنى بەعس لەپروۋى بىرو ھۇشەۋە عەرەب لە مىلەتانى تر ژىرتەرە لە بوارى شارستانىيەتدا كۆتەرە لەپروۋى ئاينىيەۋە ئەۋ شانازىيەيان بەركەوتوۋە كە ئاينە ئاسمانىيەكانى دىكە لەخاكى ئەۋاندا سەريان ھەلداۋە لەپروۋى زانست و تەكنەلۇڭياۋە ئەۋان خاۋەنى يەكەم داھىنان بوون و پېشكەۋتوۋىيان بەجىھانى دەرەۋە ناساندوۋە خاۋەنى توانايەكى مۇۋىي گەۋرەۋ سەرزەمىنىكى جوگرافى بەپىت و فراۋانن، بەۋ شىۋەيەش عەرەب دەتۋانى بېيتە زلھىزىكى گەۋرە لە جىھاندا. ئەمانە كۆمەللىك ئەفسانە بوون كە لەمىشكى بەعسىيەكاندا دەخولانەۋەۋە كىردبوۋىيان بە سەرچاۋەي كارو بۇچوۋنەكانيان.

درووست كردنى ئەفسانەى عىراقىكى يەكگرتوو يەككى تر بوو له خەونەكانى بەعس، لەكاتىكدا بەچاوخشاندىن بەمىژووى رۆژەلاتى ناوەراستدا ئەوەمان بۆ دەردەكەوتىت كە لەمىژووى كۆن و نویدا هەرگىز مىژووى دەولەتێك بەدى ناكړيت كە ناوى عىراق بوو، چونكە عىراق بەو سنوورە تازەيەو بەو پىكها تە نەتەويى و ئاينى و مەزەبەيەو دەولەتێكى تازە درووست كراوى داتاشراوى دەستى ئىنگلىز بوو، بۆيە هەولدان بۆ لەقالبدانى نەتەو جياوازەكانى ناوچەكە لە بۆتەى عىراقىكى ئەفسانەييدا كاريكى مەحالى بوو.

كورد وەك نەتەويى دووهم لەناوچەكەدا لەناست ئەو گۆرانكارىيانەدا بى دەنگ نەبوو، كەشكۆلى خەباتىكى بى پسانەويى لەپىناوى گەيشتن بە مافە رەواكانى خۆى لەشانگرتوو ، لەو پىناوهدا قوربانىيەكى زۆرى بە خاكەكەى بەخشيوو.

ليرەدا دەمانەويت ناماژە بە ھۆكارى ھەلبژاردنى ئەم بابەتە بكەين، كە دەگەرپتەو بۆ خودى گرنكى بابەتەكەو ناساندنى مىژووى پارتىك كە ھەلگى ئايدۆلۆژياى نەتەويەك بوو لەخاكىكدا بە ھاوبەشى لەگەل كوردا ژياو و خۆى بەخاوەن خاك و وولاتى ئەوانيش دەزان.

لەگەل ئەمانەشدا ھۆكارى سەرەكى ھەلبژاردنى بابەتەكەش بۆ نەبوونى ياخودكەمى ليكۆلينيەوكان لەو بارەدا دەگەرپتەو، چەند تويزينەويەكى كەم لەسەر ئەو بابەتە كراون، بەلام لە چوارچيۆيەكى بابەتانەى ئەكادىميدا نەبوو و لە ھەمان كاتيشدا ليكۆلينيەويەكى ووردى بىرى بەعسىزم نەكراو، ھەرەھا مەبەست لەم نوسينە شارەزابوون و

تياگەيشتنى بىرى پارتىكى سياسىيە كە پۆليكى يەكجار گرنكى لەمىژووى كوردا بينيوو و بيوو ماىە مەينەتەكى گەورە بوى، شارەزابوونى ئەو بەشەى مىژووى كوردو خستنه پووى تىپروانىكى پارتى بەعسە سەبارەت بە كورد و ھەولدان و پلانەكانيان بۆ سەپنەويى ناوى كوردو بەستنهويى ئەم پارچەيەى كوردستان بەعىراقى عەربىيەو. لە لايەكى ديكەو مەبەست لەم نوسينە تىپروانىكى كوردا بۆ بەعس و ھەلويستى سەرکردايەتى سياسى كورد لە ناست پوودا گۆرانكارىيەكان و مامەلە كردن لەگەل كيشەكەدا، لەمەش بترانى خستنه پووى نامارە گشتيەكانى تىكدان و ويران كردنى كوردستان پيوستى بەتويزينەويەكى لەو جۆرە ھەبوو.

لە لايەكى ديكەو ئەمانجمان لەھەلبژاردنى ئەم بابەتە شيكردنەويى بىرى سياسى سەرکردايەتى بەعسە بەرامبەر بە كوردو خستنه پووى نەخشەو پلانەكانيان لە ويران كردن و سەپنەويى مۆركى نەتەويى كورد لەم بەشەى كوردستاندا پەند وەرگرتن لە ھەلەو كەمو كورپىيەكانى سەرکردايەتى كورد كە لەماويەكى مىژووى زۆر گرنگدا پووى داو و كاريگەرى چارەنووس سازانەى ھەبوو بەسەر خەباتى گەلى كورداو، جگە لەمەش دەرخستنى بى چەندو چوونى ئەو ناوچە كورديانەيە كە بەعس بەھەموو شىوازيك ھەولى بەعەرەب كردنى داو، ھەرەھا خستنه پووى سياسەتى نامرۆقانەو دپندانەى ئەو پارتەيە بەرامبەر بە نەتەوكانى ترى ناوچەكەو تىپروانىن و بى دەنگى و بى ھەلويستى سياسەتى نيو دەولەتەيە بەرامبەر بەكيشەى كورد.

لهم تويزينه وه يه دا هه و لدراره به پيبي ميتوديكي زانستي تويزينه وه كه دابريزين و بنه ما زانستيه كاني تويزينه وه په يره و بكهين بو زياتر به زانستي كردني بابه ته كه، كه نه و ميتوده ي پشتي پي به ستراوه ميتوديكي زانستى ميژويى شيكاريه.

گوماني تيدا نيبه، هه موو كاريك كومه ليك كيشه و ناستهنگ ديته پي، نه م تويزينه وه يه ش وه هه موو تويزينه وه كاني تر دو چاري ناستهنگ بوته وه، له وانه ده ست نه كه وتني سه رچاوه ي پيوست به زمانه جيا جيا كان تاهم بابه ته به يرو بوچوني جيا جيا ده و له مهنه بكري، جگه له مانه ده ست نه كه وتني زوربه ي نه و سه رچاوه ي كه له لايه ن خودى به عسه وه له و باره ي وه نووسرايون به هوى فه وتاندين و سووتانديان، بويه به ناچاري بو وه رگرتني هه نديك و وته ي سه ركرده كاني به عس په نامان بردوته بهر سه رچاوه ي ديكه و له وانه وه وه رمان گرتوه.

بو نووسينه وه ي نه م بابه ته ژماره يهك سه رچاوه به كار هاتوون كه ده توانين بو چهنه به شيك پوليئنيان بكهين:-

- نه و سه رچاوه ي كه له لايه ن خودى سه ركرده كاني به عسه وه نووسراوان و يرو بوچووني نه ته وه په رستاني عه رب ده خه نه رو له وانه (ميشيل عه فله ق، شبلي العيسى، فائز ئيسماعيل، الياس فرح و صه دام حسين... هتد) كه زوربه يان له دامه زرينه ره يه كه مه كاني به عس بوون.

- نه و سه رچاوه ي كه بلاوكراوه ي خودى حيزبي به عس بوون وه كه په يره وو پرؤگرام و نه و كتيب و ناميلكانه ي تيروانينه كاني به عسيان له خو گرتوه و بلاوكراونه ته وه.

- نه و سه رچاوه ي له لايه ن نووسه ره بيگانه كانه وه نووسراوان كه هه نديكيان خو يان سه رداني كوردستانيان كرده وه و زانباريان له سه ركرده كاني كورده وه وه رگرتوه. وهك (جوناثان راندل، كرپس كوچيرا، گوینتهر ديشنه ر... هتد) ژماره يه كي ديكه ش كه له ده زگه نه يني و موخابه رايه تيه كاندا كاريان كورده وه، وهك (هينري كيسنجه رو... هتد).

- هه روه ها سوودمان له ياداشت و بيره وه ريبه كاني چهنه كه سايه تيهك وه رگرتوه كه روليان له رووداوه كاندا كيپراوه له وانه (نه وشيروان مسته فا، فاتح ره سول، تالب شهيبي، عه بدلستار تاهر شه ريف... هتد).

- نه و سه رچاوه ي له لايه ن سه ركرده كاني كورده وه نووسراوان و به شداري راسته وخوي رووداوه كان بوون وهك (جهلا تاله باني، مه سعود بارزاني).

- هه روه ها نه و سه رچاوه ي كه كومه ليك نووسه ره به شيوه يه كي زانستي نووسيويانه و گرنگيه كي زوريان هه يه بو ليكولينه وه ي ميژويى وهك (صلاح خرسان، حامد محمود عيسى، منوچهرى پارسادوست).

نه م تويزينه وه يه ي له بهر ده ست دايه ناوه رو كه كه ي له سي به شي سه ره كي پيك ديت:-

به شي يه كه م: تايبه ته به سه ره ه لدان و بلاو بوونه وه ي بيري به عسىزم نه مه ش دابه ش كراوه به سه ره سي باسى سه ره كيدا:-

باسى يه كه م: له بارودخي سياسي عيراق ده دويت بهر له دامه زاندينى پارتى به عس. له م باسه دا هه و لدراره به كورتى باس له چونيته ي دروست بوونى ده و له ته ي عيراق بكریت و شيوه و پيكهاته ي عيراق خراوته روو

دوای جهنگی جیهانی یه کهم و چۆنیهتی لکاندن و یلایهتی موسیل به عیراقی عه ره بییه وه، هه وره ها کورته یه که له پرووداوه کانی ئه و ماوه یه خراوته روو، به تایبهتی ئه و پرووداوانه ی که تایبهت بوون به عیراقه وه، چۆنیهتی پیکهینانی حکومهت و وهزارهت یه که له دوای یه که کانی عیراق و دانانی مه لیک فه یسه ل وه که یه کهم مه لیک عیراق و دواتر باس له و ریکه وتننا مانه کراوه که له و ماوه میژوو ییه دا له نیوان حکومهت ه عیراقییه کان و دهولهتی به ریتانیا دا مۆرکراون.

باسی دووهم: سه بارهت به چۆنیهتی سه ره له دانی بیری به عس ده دیوت، سه ره تا وه که جولانه وه یه که فکری دهستی به بلا بوونه وه کردوه، هه ره ها باس له سه رکرده یه که مه کانی ئه م پارته کراوه، له گه له ئه و بارودوخه ی ئه م پارته تییدا گه شه ی کردوه، پاشان بلا بوونه وه یان له عیراقدا و دروست بوونی شان ه یه که مه کانی ئه م پارته له ناوچه جیا جیا کانداه و ئه و که سانه ی که لیپرسراویتی ئه م شانانه یان گرتۆته ئه ستۆ و ئه و کارو چالاکیانه ی ئه جمیان داوه، هه ره ها شیوازی داپشتنی ریکه ستنه کانی ئه م پارته روون کراوه ته وه.

باسی سییه م: له ئایدیۆلۆژیای به عس ده دیوت، قۆناغه کانی گه شه کردن و فراوانبوونی ئه و ئایدیۆلۆژییه و پروونکردنه وه ی ئه و په یامه ی به عس هه لی گرتبوو که خۆی له دروشمه سه ره کیه کانی (یه کییتی و ئازادی و سۆسیالیستی) دا ده بینیه وه.

به شی دووهم: تایبهته به بیری به عسیزم و کورد، که له سی باسی سه ره کی پیکهاتوه:

باسی یه کهم: باس له پیگه و شوینی کورد ده کات له ئایدیۆلۆژیای به عسدا و چۆنیهتی روانینی سه رکرده کانی به عس به رامبه ر به کورد، به یه که پارچه ته ماشا کردنی خاکی کوردستان و عیراق و به عه ره ب له قه له م دانی کوردستان و به میوان ته ماشا کردنی کورد له سه ر خاکی خۆی.

باسی دووهم: تایبهته به خۆیندنه وه ی کورد بو به عس و هه لۆیستی سیاسی کورد به رامبه ر به به عس، پروونکردنه وه ی ئه و گۆرانکاریانه ی که له هه لۆیستی کورددا پرووداوه به رامبه ر به به عس.

باسی سییه م: تایبهته به شی کردنه وه ی دوو جیهانیینی جیاوان کورد و به عس، ئه و هه ولانه ی که داویانه بو گفتووگو که ئه ویش له سی ته وه ره پیک دیت: -

۱- باس له کوده تای سالی ۱۹۶۳ ده کات و چۆنیهتی هاتنه سه رکاری به عس و په یوه ندییه کانیان له گه ل کورددا.

۲- باس له کوده تای ۱۹۶۸ ده کات و دووباره هاتنه وه سه رکاری به عس و سه ره تایه کی تری په یوه ندی نیوان کورد و به عس و تی کچوونی په یوه ندییه کانی نیوانیان.

۳- تایبهته به ده ست پی کردنه وه ی گفتووگو گه یشتن به به یاننامه ی ۱۱ ی ئازاری ۱۹۷۰، که تیایدا کورد توانی به شیکی که می مافه کانی به ده ست به ینی.

به شی سییه م: تایبهته به سیاسهتی به عس له کوردستاندا و ئه مه ش له سی باسی سه ره کی پیک دیت: -



..... به عسینم و کورد

باسی یه کهم: لهو سیکوچکه یه ی به عسیان ده دویت که خوی له
(به عه ره بکردن و به به عسی کردن و پاگواستن) دا ده بی نیه وه و سی بنه مای
سه ره کی بوون که سیاسه تی به عسیان له سه ره وه ستابوو له پیناوی
سپینه وه ی سیمای کوردانه ی کوردستان.

باسی دو وه م: تایبه ته به سیاسه تی ده ره وه ی به عس و نه خشی کورد
له و سیاسه ته دا بو ریگ که وتن و هاریکاری له گه ل جیهانی ده ره وه دا بو
له ناو بردن و سه رکوت کردنی شو پشی کورد.

باسی سییه م: له چه مکه کانی ئازادی سیاسی و مافی مروژ ده دویت له
روانگی بهرنامه و کاری به عسه وه، له پرووی سیاسیه وه به عس وه ک ته نها
پارت کاری کردوو و ریگه ی نه داوه به هیج پارتیک که کاری سیاسی
بکات، له پرووی مافی مروژیش وه پابه ندی هیج یه کیگ له و ریگه و تنامه نیو
ده و له تیانه نه بووه که تایبه ت بوون به مافی مروژ و هه موو جو ره کاریکی
نامروژانه ی دژ به کورد نه انجام داوه.

له کۆتایی دا نه انجامی باسه که به دهسته وه دراوه له گه ل لیستی نه و
سه رچاوانه ی که بو نه م نویسه سوودیان ئی وه رگیراوه.



بەشى يەكەم:

سەرھەلدىن و بلاۋبۇنەۋەى بىرى بەسىزم

نیوهراستی سەدەى حەقدەوہ بوو بەھۆکارىكى زۆر گرنگ لەسیاسەتى نیو دەولەتیدا، چونکە ھەر دەولەتیک بەرژەوہندیەکی فراوانی لەم ھەرىمەدا ھەبوو.^۲ بەتایبەتى بەریتانیا پىش ھاتنە ناوہوہى بەچەند سەدەىیەک بەیەکیک لەو ھیزە ئیستعمارییە گرنگانە دادەنریت، کەبیری لەم ناوچەىە کردبوو، بۆئەوہى وەک ناوچەىەکی نفوز و دەسەلاتى خوێ بەکارى بەینى.^۳

بۆ بەدیھینانى ئەم نامانجەش سەرھەتا لە رىگەى دروستکردنى پىوہندی بازگانىیەوہ دەستى کرد بە خو نزیك کردنەوہ، ئەمەش بەدامەزراندنى کۆمپانیاو بنکەى بازگانى تیایدا، ئەم کارە بووہ ھۆى دروست بوونى دەسەلاتى سیاسى بۆیان.^۴

گرنگى ئەم ناوچەىە ئەوکاتە زیاتر دەرکەوت، کە بەریتانیا لەبوونى لىشاوى کانە نەوتى یەکان دۇنيا بوو، بەتایبەتى لەویلاىەتەکانى موسل و بەغداددا، ئەمە جگە لەبوونى توانایەکی کشتوکالى فراوان و بەرژەوہندییە سیاسى و سەربازىیەکانى بەریتانیا لە ناوچەکەدا، کەواى لىکرد ھەموو ئەو کارانە ئەنجام بەدات کە پارىزگارى لەئىمپراتۆریەتەکەى دەکەن لەرۆژھەلاتدا.^۵

^۲ کمال مظهر احمد: کردستان في سنوات حرب العالمية الاولى، ت/ محمد مەلا کریم، ط، بغداد، ۱۹۸۴، ل ۱۳.

^۳ عبدالرحمن البزاز: العراق من الاحتلال حتى الاستقلال، دار البراق، ط، لندن، ۱۹۹۷، ل ۴۷.

^۴ کمال مظهر احمد: سەرچاوەى پىشوو، ل ۱۳.

^۵ جاسم محمد حسن العدول، طالب محمد وهيم، غانم محمد الحفو، عونى عبدالرحمن السجادی: تاريخ الوطن العربي المعاصر، دار الکتب للنشر، جامعة موصل، ۱۹۸۶، ل ۴۶.



باسى یەگەم

بارودۆخى سیاسى عىراق پىش دامەزراندنى

پارتى بەعس

عىراق دەولەتیکى تازە دروستکراوہ، لە ھىچ کاتیکدا دەولەتیک بەناوى (عىراق)وہ لەئارادانەبووہ، بگرہ عىراق وەک کۆلۆنیاىەکی یەکگرتوو، یاخود ویلاىەتیکى یەکگرتوووش لەژیر دەسەلاتى عوسمانىیەکاندا نەبوو، بەلکو لەچەندین ویلاىەت پىکھاتبوو.^۱

عىراقى ئىستەش کە پىکھاتووہ لە زەویەکانى ھەرسى ویلاىەتى (بەصرەو بەغدادو موسل)، پىش جەنگى یەگەم بەشیک بوو لە ئىمپراتۆریەتى عوسمانى، دواتر ئەم بەشەى ئىمپراتۆریەتى عوسمانى لە

^۱ ئەمین قادر مینە: سىکوچکەى بەعسیان (تەرحیل، تەعریب، تەبعیس)، لەبۆلۆکراوہکانى سەنتەرى لىکۆلینەوہى ستراتیجى کوردستان، سلیمانى، چ، ۱۹۹۲، ل ۷۹.

تیكچوونی هاوسهنگی تهرازووی هیزهکانی نیوان دهولهته سهرمایه داره ئیمپریالیستهکانی دنیا، لهئهنجامی بههیزبوون و گهشهکردنی ههندیکیان و لاوازبوون و گهشهنهکردنی ههندیکی تریاندا بووه هویهك كه سهرلهنوئی پیر لهدابشهکردنهوی دنیا له نیو خویاندا بکهنهوه، لهئهنجامی ئهههشدا یهکهمین جهنگی جیهانی هه لگیرسا، دهولهتی عوسمانی ئهوکاته دهولهتیکی فراوان بوو، چوو پال ئهلمانیاو دهولهتهکانی ناوهند، دهولهته سویندخورهکانیش دهمیك بوو بیریان لهوه دهکردهوه قهلهمپهوی ئهوه دهولهته لهنیوان خویاندا دابهش بکهن بهشیویهك بهرژهوهندییه ئابووری و سیاسی و ستراتیزیهکانی ههموویان بهجوری پپاریزی که مایه رهزامهندی ههموویان بییت، هه ره لهم رووهوه کهوتنه بهستنی ریکهوتنامهو پهیمانی نهینی لهسهر کهولی (پیاوه نهخۆشهکه)ی عوسمانی.⁶

ریکهوتننامهی سایکس - پیکو - سازانوڤ یهك لهو پهیماننامه بوو، که لهنیوان ههریهك له مارك سایکس-ی بهریتانی و جورج پیکوی فهرههساوه بهشیویهکی فهرمی له ۱۶ی مایسی ۱۹۱۶ واژو کرا.⁷ لهسالی ۱۹۱۷ دا شورشى ئوکتوبهر بنچینهی پژییمی پرووسیای ههلهکاندو هه لومهرجیکی نوئی لهسهر ئاستی جیهان هاتهکایهوه، دهولهتی تازه دامهزراوی سوڤیهت هه موو ئهوه ریکهوتننامهو پهیماننه نهینیانهی که په یوهندیان بهدابشهکردنهوی دنیاوه هه بوو لهنیوان

⁶ ئەمین قادر مینه: سەرچاوهی پیشوو، ل ۷۹.

⁷ جاسم محمد حسن العدول واخرون: سەرچاوهی پیشوو، ل ۲۱.

دهولهته ئیمپریالیستهکاندا ئاشکرا کرد، نهك هه ره ئهوه بهلکه وازیشتی لههه موو مافهکانی خوئی هیئا که بهگویرهی ئهوه پهیمانه پپیدا بوو، دهستیشی لهو شوینانه هه لگرت.

یهکهمین جهنگی جیهانی بهتیگشکانی ئهلمانیاو دهولهته هاوپهیمانهکان کۆتایی هاتو دهولهتی عوسمانی پارچه پارچه کرا، بهریتانیاو فهرههساو ئه مریکا وهك سی دهولهتی زلهیزی دنیا له مهیدانی جهنگه که سهرکهوتوو ده رچوون و دنیا یان به پیی سود و بهرژهوهندییه ئابووری و سیاسی و ستراتیزیهکانی خویان سهر له نوئی دابهشکردهوه.⁸ بهم جوړه لهسهر دار و پهردووی دهولهتی عوسمانی له رۆژهه لاتی ناوهراستدا چه ندین ماندات و دهولهتوکهی بی سهرهه ری و داگیرکه رانه یان پیکهینا، له وانه عیراق، سوریا، لبنا، فهلهستین، ئوردون، عه ره بهستانی سعودی و میرنشینهکانی کهنداو، نه یانهیشت گهلانی ناوچه که به نامانجه نه ته وه ییهکانی خویان بگهن، به لکو له نیوان دهسه لات و نفوزی ئینگلیزو فهرهه سادا دابهشیان کردن، له وه شدا کورد وهك یه کیك له نه ته وهکانی ناوچه که نهك هه ره به نامانجهکانی خوئی نه گه یشت، به لکو نه ته وهو نیشتمانه که یان دابهشکردو به شیکی خرایه سهر دهولهتی ئیستهی عیراق و دۆزی کوردیش بوو به یه کیك له پرسه گرنگو ئالۆزهکانی رۆژهه لاتی ناوه راست.⁹

⁸ ئەمین قادر مینه: سەرچاوهی پیشوو، ل ۸۰.

⁹ یه کیکی نیشتمانی کوردستان: عیراق و مهسه لهی کورد، چاپخانهی شه مید ئیبرامیم عه زۆ، ۱۹۸۵.

ئەم کیانە تازەییە لەسەرەتای درووست بوونیەو دووچاری کۆمەڵیک کیشە بۆ، لەپیش ھەموو شتیکدا دانیشتوانی ئەو سێ ویلایەتە عوسمانی (بەغداو بەصرە و موصل) کە عێراقی لێپیکھاتبوو کیانیکی سیاسی و یەگرتوو نەبوو، بەلکو ھەریەک لە ویلایەتانە جیا دەکرانەو بەچەند سیمایەکی نەتەوایی و تایەفەگەری تایبەت بەخۆیان، بۆ نمونە عەرەبەکان کە لەپرووی مەزھەبیەو دابەشبوون بەسەر شیعە و سوننەدا لەچەند ناوچەییەکی جیاوازدا دەژیان، بەلام کورد کە زۆریەکی دانیشتوانی ویلایەتی موسڵیان پیکدەھینا، لەپرووی نەتەواییەو لە ویلایەتی بەغداو بەصرە تەواو جیاواز بوون.

کیشە ویلایەتی موسڵ ھەر لەسەرەتای درووستبوونی دەولەتی عێراقەو بوو کیشەییەکی گرنگ، ئەم کیشەییە بەیەکیک لەکیشە بنەرەتیەکان لەدرووست بوونی دەولەتی عێراقدا دادەنریت. ھەرچەندە رەگ و ریشەیی ئەم کیشەییە میژووییەکی کۆنی ھەیە، بەلام قول بوونیەو کیشە کە زیتر دەگەریتەو بۆ بارودۆخی جەنگی جیھانی و داگیرکردنی ناوچە کە لەلایەن بەریتانیاوە، بەتایبەتی دوا ئێوە بانگەشانە کە حکومەتی تورکیا بلای دەکردەو گویا ئەم ولایەتە بەشییکە لە ولاتەکەیی.^{۱۰}

لە پۆژی ۲۴ تەمموزی ۱۹۲۳ دا کە پۆژی بەستنی پیکەوتنامەیی لۆزان بوو، تورکیا توانی لەگفتوگۆکانی کۆنگرەیی لۆزاندا مەرجەکانی خۆی بەسەر ھاوپەیماناندا بسەپینی، بەوہی کە پیکەوتنامەیی سیقھریان

¹⁰ جاسم محمد حسن عدول و اخرون: سەرچاوەیی پیشوو، ل ۶۵.

ھەلۆھشانەوہو داوا ی گەرانەوہی دەسەلاتی خۆی دەکرد بەسەر ویلایەتی موسڵدا، دواتر ھەردوولا پیکەوتن لەسەر ئەوہی کە ئەم کیشەییە لەپەیرەو بەرنامەکانی کۆنگرە دوورخەنەوہ.^{۱۱} لە پرگەیی کۆمەڵە ماددەیی سییەمی کۆنگرەیی لۆزاندا باس لەدیاریکردنی سنووری نیوان تورکیا و عێراق دەکات بەپیی پیکەوتنیک لەماوەی ۹ مانگدا، بەلام لەحالی ئەگەیشتن بە ھیچ ئەنجامیک کیشە کە بەرز دەکریتەو بۆ کۆمەڵەیی گەلان.^{۱۲}

پاش ئەوہی لە ماوەی دیاریکردا بەریتانیا و تورکیا نەگەیشتنە ھیچ ئەنجامیک، ئەوجا کۆمەڵەیی گەلان لیزنەییەکی پیکھینا کە لە ۲۷/۱/۱۹۲۵ دا گەیشتنە موسڵ و چەندین سەرچاوەیی میژوویی و جوگرافی عەرەبی و فارسی و تورکی و ئەوروپایی یان خویندەوہ. کۆمیتە کە گەیشتنە ئەو ئەنجامەیی کە سێ ناوچەیی دیار ھەیە: - (عێراقی عەرەبی، جەزیرە و کوردستان، عێراق لەباکورەو لە ھیت-تکریت یا ناوچەیی حەمرین تیپەر ناكات. نەشتوانرا ئەوہ دنیای بکریتەو کە بەشییک لەو زەویانەیی کیشەیی لەسەر پۆژیک لەپۆژان لەناو عێراقی عەجەمیدا بووبی، ئەوہی دووپات کردەو کە لەھەموو ئەدەبیاتی جوگرافیدا ھەر لەسەردەمی داگیرکردنی عەرەبیەو تا میژوویی لیکۆلینەوہی کۆمیتە کە لە ۱۹۲۵ دا ئەو زەویانەیی کیشەییان لەسەر واتە ویلایەتی موسڵ پۆژیک لەپۆژان نەوا دانراوہ نەواش وەسف کراوہ. نەواش دەرکەوتووہ بەشییک بووبی لەخاکی عێراق،

¹¹ شورش حسن عمر: حقوق الشعب الكردي في الدساتير العراقية، سلیمانی، ۲۰۰۵، ل ۲۹.

¹² فاضل حسین: کیشە ویلایەتی موسل، و/محمد شاکەل، چاپخانەیی خاک، سلیمانی، ۱۹۹۹، ل ۵۶.

له پاردووشدا ناوی عیراق لای دانیشتونای ویلایهتی موسسل ناویکی
ناشنا نه بووه.^{۱۳} لهه پیناوه شدا ههردوو حکومهتی بهریتانی و عیراقی
ههولیاندا پیکه وه یه کگرن بۆ گه یشتن به و ئامانجهی که سوودو قازانجی
ههردوولای تیدا بییت، هه رچه نده کورد هه موو جوړه دهسه لاتیکی
حکومیان رته ده کرده وه جا عیراقی بو بییت یا خود بیانی، له هه مان
کاتدا له نیوهی سالی ۱۹۲۴ هه پیه وندی عیراق - بهریتانیا گه یشته
رێگه یه کی داخراو هه ر بۆیه به پیلانی بهریتانیا کۆمه لهی گه لان له پوژی
۱۹۲۵/۱۲/۱۶ دا پریاریدا باشووری کوردستان بخریته سه ر عیراق و
له و کاته وه تا ئیسته نه و مه سه له یه بوته یه کی که له مه سه له گرنه و
ئالوزه کانی نه و ده وله ته.^{۱۴} پاش نه وهی کۆمه لهی گه لان پریاریدا که
ویلایه تی موسسل له چوارچیوهی عیراقدا بمینیته وه، به لام به مه رجیک که
رێکه و تننامه یه کی تازه له گه ل بهریتانیا دا ببه ستری و ئینتیدابی بهریتانیا
بۆ ماوهی (۲۵) سالی تر بهرده وام بییت و عیراق له و ماوه یه دا له کۆمه لهی
گه لان وه ریکیرییت. لی ره دا عیراق که وته نیوان دوو هه لبراردنه وه له نیوان
ره تکردنه وهی رێکه و تننامه که، یا خود له ده ستدانی ویلایه تی موسسل، به لام
عیراق دووه م ئیختیاری هه لبرارد و له سالی ۱۹۲۶ دا واژوی له سه ر
رێکه و تننامه تازه که کرد، که نه م رێکه و تننه جیی په زامه ندی گه ل نه بوو، و
دواین هه ولدرا بۆ راستکردنه وهی نه ویش به به ستنی رێکه و تننامه ی سالی
۱۹۲۷. نه و رێکه و تننامه یه کی که به لینیکی پوون و ناشکرای تیدا بوو بۆ

¹³ نه مین قادر مینه: سه رچاوهی پیشوو، ل ۸۶، ۸۷.
¹⁴ نه مین قادر مینه: سه رچاوهی پیشوو، ل ۸۷.

هه لبراردنی عیراق له لایه ن بهریتانیا وه بۆ وه رگرتنی له کۆمه لهی گه لان له
سالی ۱۹۳۲. دا پاشان له ۵ حوزه ییرانی ۱۹۲۶ دا رێکه و تننامه یه کی سی
قۆلی له نیوان بهریتانیا و تورکیا و عیراق بۆ دیاریکردنی سنووری نیوان
ههردوولا به پیی هیلی بروکسل و داواکاری کردن بۆ نه هیشتنی کاری راو و
پروت له سه ر سنووره کان و راگرتنی نه من و ئاسایش و به پیی ماده ی ۱۴
ده بییت حکومه تی عیراق ۱۰٪ ی به ره مه می کۆمپانیای نه وت بدات به
حکومه تی تورکیا.^{۱۵}
عیراق له ۳ ی تشرینی یه که می ۱۹۳۲ چوه نیو کۆمه لهی گه لان نه وه و
بووه (۵۷) مه مین ده وله تی نه ندام له و کۆمه له یه دا. هه رچه نده عیراق له و
میژوو به دووا وه بووه ده وله تیکی سه ره بخو، به لام له راستیدا کۆمه لیک
رووداو و ململانی نیوخو له و ولاته دا سه ری هه لدا که له ماوهی (۱۹۳۲ -
۱۹۳۹) درێژهی کیشا.^{۱۶}

¹⁵ ومیض جمال عمر نظمی، شفیق عبدالرزاق، غانم محمد صالح: التطور السياسي المعاصر في
العراق، بدون مكان و سنة الطبع، ل ۱۶۹، ۱۷۰.
¹⁶ ابراهیم خلیل احمد و جعفر عباس حمیدی: تاریخ العراق المعاصر، جامعة الموصل، ۱۹۸۹،
ل ۴۹.
¹⁷ پارتی دیموکراتی کوردستان: شوژی کوردستانی عیراق ۱۹۶۱، ۱۹۷۰/۳/۱۷، (موحازه ره یه کی
د. محمود عوسمانه که له په یمانگه ی کادیرانی پدک دا پیشکشی کردوه و له نه رشیفی مومنتاز
حه یده ری پارێزراوه) ل ۳؛ ابراهیم خلیل احمد: تاریخ الوطن العربي الحديث و المعاصر، جامعة
الموصل، ۱۹۸۹، ل ۱۶۷.

غازی کردو تیایدا داوای کردبوو، که وهزارهتی هاشمی دست له کاریکیشیتتهوو وهزارهتیکی نوئی به سه رکردایه تی (حکمت سلیمان)** پیکبیت، که یه کیک بوو له که سایه تیه نه یاره دیاره کان و جولینه ری سهره کی کوده تاکه، دواتر مه لیک داواکاریه که ی قبول کردو وهزاره تیکی نوئی پیکهات. ۲۰ نهم وهزاره ته له سیاسه تی دهره ودا پرووی کرده ئیران و تورکیا و چند ریکه و تننامه یه کی له گهل به ستن، یه که له وانه ریکه و تننامه ی (سه عد ئاباد)* بوو له نیوان تورکیا و ئیران و نه فغانستان بو پاراستنی

** حکمت سلیمان: به جولینه ری کوده تا سه ریازیه که داده نریت، خه لکی به غدا بووه و خویندنی ناماده یی له به غداد ته و او کردوو، و له ته مه نی ۲۰ سالیدا چوو به نه سته میول بو ته و او کردنی خویندن له خویندنگه ی (حقوق) دواتر گواستراوه ته وه بو خویندنگه ی (مه له کی - شاهانه ی) تاییه ت به دهرچوونی فرمانبره ری کارگیری، له کاتی کوده تای عوسمانی ۱۹۰۸ به سه رکردایه تی محمود شوکت پاشا تیکه ل به چالاکی سیاسی بووه له گهل ئیتحادیه کان، و له جه نگی جیهانی یه که می به شداری له گهل ئیاند ا کردوو و له ماوه ی جه نگدا سهردانی نه لمانیای کردوو و زور سهرسام بووه، دواتر که جه نگ ته و او بووه گه پراوه ته وه بو عیراق، ئینگلیز جه ند پله یه کی کارگیری داوه تی دواتر یه کیک بووه له وانه ی که جه ند جاریک کورسی وهزاره تی و هرگرتوو به بی نه وه ی هیچ تیکچوونیکی بنه رته تی یا خود جیاوازیه کی بنه رته تی رویدات له گهل ئینگلیزداو یه کیک بووه له دوسته کانیان. سهره تایه کی تازه له ژبانی حکمت سلیماندا دهستی پیکرد به چوونه پالی حزبی (آخاء الوطنی) که یاسین هاشمی له ۲۰ تشرینی دووه می ۱۹۳۰ دا دایمه زراند بوو و بوو به نه ندای دهسته ی کارگیری، و له وهزاره تی گهل ئیاند له ۲۰ ی نازاری ۱۹۳۲ دا بوته وه زیری ناوخو، له ماوه ی دهسه لاتی نه مدا شله ژان له کاروباری ناوخو دا پرویداوه و دواتر جیاوازی که وتوته نیوان حکمت و حزبی آخاوه له کاتی دامه زراندنی وهزاره تی یاسین هاشمی دووه له ۱۷ ی نازاری ۱۹۳۵ دا. (ابراهیم خلیل احمد و جعفر عباس حمیدی: تاریخ العراق المعاصر، ل ۱۰۲.

20 ومیض جمال نظمی و آخرون: سهرچاوه ی پیشوو، ل ۱۸۷، ۱۸۸.

* له ۸ ته مموزی ۱۹۳۷ له کوشکی (سه عد ئاباد) له تاران له نیوان ده ولته کانی (عیراق، ئیران ، تورکیا و نه فغانستان) به پشتیوانی به ریتانیا په یمانی (به گزیه کدا نه چوون) یان واژو کرد، که دواتر ۳۳

سنوو رو ده ستریزی نه کردنه سهر سنووری یه کتر. ۲۱ دووه میان ریکه و تننامه ی سالی ۱۹۳۱ بوو له نیوان عیراق و ئیران بو زیاد کردنی سنووری ئاوی له نیوانیاند. ۲۲ دواتر نهم دهسه لاته دوا ی ته و او کردنی چاکسازیه کانی به ره و دهسه لاتیکی دیکتاتوری سهریازی دهر ویشته که له نه جامدا ده ستیان کرد به داخستنی باره گه ی هه ندیک له حربه کان و پروژنامه کانیان و لیسه ندنه وه ی ره گه زنامه و دوو چار کردنی هه ندیک تیران بو به جیهیشتنی ولات و هه ولدان بو کوشتنیان. نهم سیاسه تانه ی به کر سدقی و حکمت سلیمان جیی ره زامه ندی چینه نه یاره کان، به تاییه تی کومه له ی نه ته وه یی له نیو سوپادا نه بوو، ده ستیان کرد به نه خشه کیشان

ناوه که ی گوپردا به سه عد ئاباد، نه وانه ی په یمانه که یان واژوو کرد بریتی بوون له توفیق ره شید نارس وه زیری دهره وه ی تورکیا، عینایه الله سمعی وه زیری دهره وه ی ئیران ، فیض محمد خان وه زیری دهره وه ی نه فغانستان، (ناجی الاصل) وه زیری دهره وه ی عیراق به پیی نهم په یماننامه یه کیشه کانی نیوانیان چاره سه رکردو چوونه سه نگه ری به رگه یه وه دژ به شوژی کورد نه نجومه نیکی پراویژکاریان دروست کرد له وه زیرانی دهره وه و پر یایاندا که گفتگو بکن دهریاره ی نه و بابه تانه ی که په یوه ندیان به به رژه وه ندی ها و به شه وه هه یه وه هه روه ها نه و نه نجومه نه هه موو سالیک جاریک له و شوینه ی که نه نجومه ن دیاری نه کات کوبینه وه . و هرگه پراوه له (از مؤرخین : تاریخ المعاصر الايران تهران، ۱۳۶۸هـ، ل ۱۵۳) “ انر میدخت شایخ : سائل مرزی ایران و عراق تاثیر ان در مناسبات دوکشور ، جابخانه سپهر ، تهران، ۱۳۶۹، ۵۱۳، ۱۹۱ص)

21 توفیق سلطان الیوزیکی ، د.یحیی الدین توفیق، صلاح الدین امین: دراسات في الوطن العربي الحركات الدستورية و السياسية، ط ۳، الموصل، ۱۹۷۵، ل ۸۷؛ عبدالعزیز نوار: تاریخ العرب المعاصر(مصر و العراق)، بدون سنة الطبع، بیروت، ل ۵۱۷؛ غانم محمد الحفو و عبدالفتاح علي البوتانی: الكورد والاحداث الوطنية في العراق خلال العهد الملكي ۱۹۲۱-۱۹۵۸، ط ۱، دار سثیرین، اربیل، ۲۰۰۵، ل ۶۰.

22 عبدالوهاب حمید رشید: العراق المعاصر، ط ۱، دار المدی، دیمشق، ۲۰۰۲، ل ۹۰؛ عبدالعزیز نوار: سهرچاوه ی پیشوو، ل ۵۱۷.

بۆ كوشتن و له نيو بردنى به كر سدى، تا له ۱۱ى ئابى ۱۹۳۷دا له كاتىكدا كه سه رو كايه تى وه فدىكى سه رباى ده كرد بۆ توركييا له بنكه ئاسمانى موسل، به ياره رى محمد على جواد كه سه رو كى هي زى ناسمانى بوو پلاننى كوشتنه كيان جى به جى كرد، پاشان حكمت سليمان ده ست له كار كيشانه وهى خو ئى له ۱۷ى ئابى ۱۹۳۷ دا پيشكه ش كردو به م شيوه يه حكومه تى كوده تا كو تايى پى هات. ^{۲۳} له لايه كى ديكه وه له شه وى ۲ى نيسانى ۱۹۳۹ دا كو ژرانى مه ليك غازى به رووداوى ئوتومبيل راگه يه ندرا. ئه م رووداوه له بارودو خيكي نادياردا روويدا و ناجى شه و كه ت وه زيرى ناوخو ئى شه و كات ده لىت: "ئه م رووداوه له شه ناجى ياره كى ناله باره وه بوو كه (نورى سه عيد) * له پشتيه وه بوو"، هه ر هه مان شه و

²³ ابراهيم خليل احمد و جعفر عباس حميدي: تاريخ العراق المعاصر، ۱۱۱؛ توفيق سلطان اليوزيكي و اخرون: سه رچاوه ي پيشوو، ل ۸۸.

* له به غداد له دا يك بووه، له قوتابخانه ي جه نكي به غداد و كو لي ژى سه رباى شه سته ميول خويندوو يه تى و له سالى ۱۹۰۶ ده رچوو و چو ته ناو سوپاى عوسمانيه وه گه ئى پله ي سه رباى برپوه، له هه لگير ساندى شو پى عه ره بي دا ۱۹۱۶ وازى له سوپاى عوسمانى هي ناوه و چو وه ته ناو هي زه كانى (شه ريفى كو پى حسين) و به سه ركردا يه تى جه نه رال (ئه له نبى) سو رباى رزگار كرد، له ۱۹۱۸ وه په يوه ندى به شافه يسه لى يه كه مه وه كردوه، له و كاته ي كه هي شتا له ديمه شق بووه، له ۱۹۱۹ له گه ئيدا چوو به كو نگره ي پاريس كه فه يسه ل گه يشته عىراق نوورى سه عيدى كرده سه رو ك سوپا سالار و پاشان به وه زيرى به رگرى له ۱۹۲۲ - ۱۹۳۰ هه ر له و ماوه يه شدا شه ندامى په رله مان و پيرانيش بووه، له سالى ۱۹۳۰ دا سه رو ك وه زيرانى گرتو ته ده ست، هه ر له ساله دا په يمان نامه يه كى له گه ل به ريتانيا بو ماوه ي ۲۵ سال ئيمزا كرد، كه عىراق له كو مه له ي نه ته وه كاندا به شه ندام وه رگير، شه ست جار ئيستقاله ي داوه و وه زاره تى پى ك هي ناوه ته وه، له شه ناجى شو پشى ته موزى ۱۹۵۸ له گه ل به نه ماله ي پاشايه تى له ناو چوه . (ياسين صابر سالح: ئينسكلو پيدى ي گشتى ل ۱۰۹۲).

ئه نجومه نى وه زيران كو بو ونه وه يه كى ساز كردو برپار ياندا كوربه تا قانه كه ي غازى (فه يسه لى دو وه م) * كه ته مه نى هي شتا منال بوو، بكر يته شاي عىراق. ^{۲۴} له به ره وه ي ته مه نى مندا ل بوو پيو يستى به چاو دي ريك هه بوو، بۆ ئه م مه به سته له لايه ن شا ژن عاليه ي خي زانى شا فه يسه له وه وه سيه تيك درا به ده ست شه نجومه ن كه تيا يدا ها تبوو شا غازى ئاره زوى لي يه خاله كه ي (عه بدول ئيلا كو پى عه لى) بكر يته چاو دي ر به سه ر كو ره كه يه وه، ئه گه ر شتى كى ئى به سه ره ات. ^{۲۵} مردنى له ناكاوى غازى و له به ر بچووك بوونى ته مه نى كو ره كه ي په رله مان برپار يدا به دانانى (عه بدول ئيلا) وه ك چاو دي ر به سه ريه وه، له و كاته وه نورى سه عيدو عه بدول ئيلا له عىراقدا دوو كه سى به هي زبون، له گه ل سه فاره تى به ريتانيا له به غدادا له يه كگه يشتن و گونجانيكى باشيان هه بوو.

هه لگير سانى جه نكي جيه انى دو وه م له ۱۹۳۹ دا هو كار يك بوو بۆ زياد بوونى ده سه لاتيان له عىراقدا، به لام شه مه نه بووه هو ئى دابه زينى تو په يى خه لكى دژى شه وان و ئينگلز له ماوه ي جه نگدا، كه بووه هو ئى

* * كو پى شا غازى و كو ره زاي شا فه يسه لى يه كه م بووه، سي يه م شاي به ماله ي هاشمى بووه كه له عىراق ده سه لاتى گرتي ته ده ست، پاش مردنى شا غازى باوكى له ۱۹۳۹ كراوه به شاي عىراق له ژير سا يه ي (عبدالاله) ي خالىدا له ۱۹۴۶ چوو به بو به ريتانيا بۆ خويندن و له قوتابخانه ي (ساندرديد) دوو سال خويندوو يه تى و له گه ل خالىدا سه ردانى شه مريكاى كردوه له ۲ى ماي سى ۱۹۵۲ چوو ته سه رته خت و له شو پشى ۱۴ى ته مموزى ۱۹۵۸ دا كو ژراوه . (ياسين صابر سالح: ئينسكلو پيدى ي گشتى ل ۷۵۱، ۷۵۰ " مير بصرى: اعلام السياسة فى العراق الحديث، جزء الثانى ل ۲۰۶ - ۲۰۷).

²⁴ علاء موسى كاظم نورس، عماد عبدالسلام روف: العراق فى التاريخ، بغداد، ۱۹۸۲، ل ۶۹۳.

²⁵ ابراهيم خليل احمد و جعفر عباس حميدي: تاريخ العراق المعاصر، ل ۱۱۳.

به پاپوونی شوپشی ۱۹۴۱. ۲۶ دواي دهست له کارکیشانه وهی (حکمت سلیمان) داوا له (جمیل مدعی) * کرا، حکومه تیکی نوئی له ۱۷ ی ئابی ۱۹۳۷ پیکهینئی. لییره وه ده رکه وتنی سوپا زور به پروونی له کاروباری سیاسیدا ده رکه وت. ئەو سیاسیانە ی ولاتیان به جیهیشتبوو دواي کوده تاکه گه پانه وه که پیکهاتبوون له نوری سعیدو رشید عالی گیلانی و (تهها هاشمی) *، ئەمانه هیژکی سیاسیان پیکهینا بۆ رووبه پروونه وهی

26 عبدالعزیز نوار: سه چاوه ی پیشوو، ل ۵۲۲، ۵۲۳.

* جمیل کوپی محمود ناغای کوپی عهباسه، له ۱۸۹۰ له موصل له دایک بووه، باوکی یوز باشی بووه له سوپای تورکدا، له ته مه نی ۶ سالییدا بووه که باوکی مردوووه و میردی خوشکه که ی گرتوو یه تیه خوی، به هوئی به شداری کردنی له شوپشی حجازدا نازناوی (مدعی) و ده رگرتوو، له سالی ۱۹۴۱ په یوه ندی به عبدالاله کردوووه و له گه لیدا چۆته فه له ستین و ئه رده ن و دواتر چوو ته به سره، که له ژیر دهستی به ریتانیه کاندای بووه و کاروباری ئه و ناوچه یه ی گرتۆته ده ست و دواتر چۆته به غداد و وه زاره تیکی نوئی پیکهیناوه و پاش ماوه ی ۴۲ مانگ دهستی له کار کیشاوه ته وه و نوری سعید شوینی گرتۆته وه و یه کیک بووه له وانیه ی زور دژایه تی شیوعیه تی کردوه و باوه پری به بوونی شیوعیه ت نه بووه له عیراقدا . (میر بصری : س. پ. ل ۲۶۳، ۲۶۴).

* تهها هاشمی له به غداد له دایک بووه، و له ویش خویندوو یه تی له سالی ۱۸۹۹ له ئه سته مبول چوو ته کۆلیژی جهنگی و له سالی ۱۹۰۲ دا به نه فسه ریکی سوپای عوسمانی ده رچوووه و سه رکر دایه تی سوپای شه شه می عوسمانی کردوووه له به غداد گه ئی پله ی به رزی له ناو سوپای عوسمانیدا هه بووه، هاو به شی جهنگی له به ره کانی ده رده نیل و گالیسیا و شامدا کردوووه، شا فه یسه ل له شامدا کردویه تی به سه رۆکی ئه رکانی جهنگ، پاش تی کچوو نی سوریا گه راوه ته وه بۆ عیراق و هاو به شی له دروو ستکردنی حکومه تی نیشتمانی عیراقدا کردوووه، له سالی ۱۹۲۲ دا کراوه به وه زیری (اشغال) ، گه ئی پایه ی بووه له حکومه تی عیراقدا، به نه ندای دانه زینه ر بۆ دانانی ده ستووو دانراوه و پاشان سه رۆکایه تی وه زیرائی گرتۆته ده ست، جار یکی تریش کراوه به سه رۆک وه زیرائی، به لام به هوئی کۆده تاکه ی (به کر صدقی) یه وه ۱۹۳۶ له سه رحوکم لایراوه و پرووی کردۆته سوریا و له ویوه بۆ به یرووت و له وی کۆچی دوا یی کردوووه . (یاسین صابر سألح: ئینسکلۆپیدیای گشتی ل ۱۱۷).

وه زاره تی مه دفه عی، به تایبه تی دواي ئه وه ی که توانیان ئه فسه ره نه ته وه ییه کان به لای خویندا راکیشن، ئەم کاره وای له مدفعی کرد که سنووریکیان بۆ دابئی. ۲۷ (رشید عالی گیلانی) * توانی سه رکه وتوو بییت له به ده سته یانی لایه نگری سه رکر ده کانی سوپا (العقداء الاربعه) * و بروای خوین له نوری سعید کشانده وه. ۲۸ لایه نگرائی رشید عالی گیلانی توانیان کۆمه له یه کی نه ینی به ناوی (لیژنه ی نه ینی عه ره بی) پیکهینن که دیارترین ئەندامه کانی بریتی بوون له (الحاج امین الحسین مفتی فه له ستین و رشید عالی گیلانی و یونس سبعاوی و ناجی شوکت) ، لیژنه که بریاریدا بۆ دروو ستکردنی حزبیکی ناشکرا به ناوی (حزب الشعب) داوایه ک پیکه ش بکات، بۆ ئه وه ی بییت به په رده پۆشیک بۆ لیژنه نه ینیه که، به لام وه زاره تی ناوخۆ ئه و داوایه ی رت کرده وه، لیژنه که کۆبوونه وه یه کی ئەنجامدا بۆ ئه وه ی بریاریک ده ریکه ن سه باره ت به و

27 جاسم محمد عدول واخرون: سه چاوه ی پیشوو، ل ۸۲.

* له به غداد له دایک بووه و یاسای خویندوووه، له سه رده می شا فه یسه لی یه که مدا له سالی ۱۹۲۴ کراوه به وه زیری کار، پاشان کراوه به وه زیری داد، هه ره ها گه لیک پله ی کاری تری گرتۆته ده ست، له وانه سه رۆکی دیوانی شاهانه و سکرته ری یه که می شا فه یسه لی یه که م، له سالی ۱۹۳۳ دا کراوه به سه رۆک وه زیرائی، په یوه ندی له گه ل ئینگلیز تی کچوووه و سه رکر دایه تی شوپشی کردوووه که ناسراوه به شوپشی گیلانی، به لام زوو کپ کراوه ته وه، پاشان بۆ ئیران هه لاتوووه و پاشان چوو ته سعودیه و له ویوه بۆ میسر و تاپاش شوپری ۱۴ ته موزی ۱۹۵۸ گه راوه ته وه بۆ عیراق و له سالی ۱۹۶۵ له به یرووت کۆچی دوا یی کردوووه . (یاسین صابر سألح: ئینسکلۆپیدیای گشتی. ل ۵۱).

* العقداء الاربعه: پیکهاتبوون له (عقید صلاح الدین صباغ و عقید محمد فه می سعید و عقید محمود سلمان و عقید کامل شبیب) ئەمانه له دواتردا توانیان کۆمه له ی عقداء الاربعه پیک به یینن. (محمد حمدي الجعفري: بريطانيا والعراق حقبة من الصراع ۱۹۱۴-۱۹۵۸، بغداد، ۲۰۰۲، ل ۹۳.

28 علاء موسى كاظم نورس، عماد عبدالسلام روف: العراق في التاريخ، ل ۶۹۶.

روداوانه‌ی له عیراقدا پرووده‌دهن به تایبه‌تی فشاری به‌ریتانیا بۆ ئه‌وه‌ی عیراق بچیتته جه‌نگه‌وه له پال به‌ریتانیا.²⁹ ته‌ها هاشمی له 31ی کانوونی دووهمی 1941د و‌ه‌زارتیکی نوئی پیکهینا و بریاریکی ده‌رکرد بۆ گواستنه‌وه‌ی عقید کامل شیب له‌به‌غداد بۆ پله‌ی سه‌رۆکی فرقه‌ی یه‌که‌م له دیوانیه و (سه‌لاح‌دین سه‌باغ)* یش بۆ جه‌له‌ولا، ئەم کاره سه‌ره‌تایه‌کی ترسناک بوو بۆ ئەفسه‌ره‌کان و پێشیان وابوو ئەم کاره بۆ



29 ابراهیم خلیل احمد و جعفر عباس حمیدی: تاریخ العراق المعاصر ، 122.

* * صلاح الدین کوپی عه‌لی کوپی ئیبراهیم کوپی مصطفی دومیاطیه، بنه‌ره‌تی بنه‌ماله‌که‌ی ده‌گه‌رته‌وه بۆ سه‌ر (صیدا) له‌لوبنان . له‌سالی 1898 له‌موصلاً له‌دایک بووه و له‌به‌یروت خویندویه‌تی دواتر چووته خویندنگای سه‌ربازی له‌ئه‌سته‌مبول له‌ سالی 1917 و به‌ پله‌ی (مولاومی دووم) ده‌رچوووه و له‌ ریزی سوپای تورک جه‌نگاوه و دواتر په‌یوه‌ندی کردووه به سوپای شا فه‌یسه‌له‌وه له حجاز و دوا‌ی پروخانی حکومه‌ته‌که‌ی فه‌یسه‌ل له‌شام له سالی 1920 له‌شه‌ری میسه‌لون گیراوه و دوور خراوه‌ته‌وه بۆ جه‌زیره‌ی (ئه‌رواد) له ده‌شتایی لوبنان . له 1921 گه‌راوه‌ته‌وه بۆ عیراق و په‌یوه‌ندی کردووه به (دار التدریب العسکری) هوه له به‌غداد و دواتر هه‌ر له‌وی بۆته ماموستا و پاشان له 1927 دا بۆ خولییک ئی‌درراوه‌ته ئینگلته‌را، پاشان له‌سالی 1931 په‌یوه‌ندی کردووه به خویندنگای (ئه‌رکان) هوه له 1933 جاریکی تر چۆته ئینگلته‌را و له کۆلیژی ارکان له کامبرلی خویندوویه‌تی، وه‌ک ماموستا له کۆلیژی ئه‌رکان له‌به‌غداد له 1935 دامه‌زراوه، دواتر خزمه‌ته‌که‌ی چۆته وه‌زاره‌تی معارف به پله‌ی مقدم و به‌ریوه‌به‌ری گشتی په‌روه‌ده‌ی به‌ده‌نی و راهینانی سه‌ربازی و فتوه بووه. له‌سالی 1936 وه‌ک یاریده‌ده‌ری به‌ریوه‌به‌ر له‌وه‌زاره‌تی به‌رگری دامه‌زراوه له‌سالی 1941 له دژی به‌ریتانیا جه‌نگاوه به‌لام پاش سه‌رنه‌که‌وتنیان له‌گه‌ل ره‌شید عالی گه‌یلانی و شه‌ریف شه‌رف و ژماره‌یه‌کی زۆر له‌سه‌رکرده و وه‌زیره‌کاندا به‌ره و ئی‌ران هه‌لاتن و پاشان به‌ره و تورکیا به‌لام گیران و له سالی 1945 هی‌نرانه‌وه بۆبه‌غداد و حوکمی له‌سیداره‌دان درا به‌سه‌ریانداو له گرتوو‌خانه‌ی ابو‌غریب له 16ی ئابی 1945 جی به‌جی کرا .(میربصری: س.پ، 609-610).

بیهیزکردنیان و چوار سه‌رکرده‌که کۆبوونه‌وه و بریاره‌که‌ی ته‌ها هاشمیان ره‌تکرده‌وه.³⁰ له‌ئیواره‌ی 1ی نیسانی 1941دا له سه‌ربازگه‌ی ره‌شید کۆبوونه‌وه‌یه‌کیان ئە‌نجامدا که جگه له ره‌شید عالی، چوار عه‌قیده‌که و لیوا امین زکی بریکاری سه‌رۆکی ئه‌رکانی سوپا ئاماده‌بوون، له‌وه‌ کۆبوونه‌وه‌یه‌دا بریاریاندا حاله‌تی نائاسایی له‌سه‌ربازگه‌ی ره‌شید را‌بگه‌یه‌نن و کوده‌تایه‌ک ئە‌نجام به‌ده‌ن، ته‌ها هاشمی له‌ژێر فشاردا ناچاربوو که ده‌ست له‌کارکی‌شانه‌وه‌ی خۆی بۆ وه‌سی بنووسیت.³¹ وه‌سی به‌ره و به‌سه‌ره هه‌له‌ات و له‌وی هه‌ولیدا ئە‌وه هی‌زه سیاسی و سه‌ربازیانه‌ی که پشتیوانیان لی‌ده‌کرد کۆیکاته‌وه، به‌لام له‌م هه‌ولانه‌یدا سه‌رکه‌وتوو نه‌بوو بۆیه ده‌سه‌لاتداری به‌ریتانیا ناچاربوون پۆژی 4ی نیسانی 1941 وه‌سی بگوازنه‌وه بۆ فه‌له‌ستین و دواتریش بۆ ئوردون.³² دوا‌ی ده‌ست له‌کارکی‌شانه‌وه‌ی وه‌زاره‌تی ته‌ها هاشمی حکومه‌تیکی نیشتمانی به‌سه‌رۆکایه‌تی ره‌شید عالی گه‌یلانی پیکهات و ئە‌م حکومه‌ته په‌یمانیکێ ده‌رکرد که تیایدا سیاسه‌تی حکومه‌تی تازه‌ی را‌گه‌یاندا، بلا‌وبونه‌وه‌ی هه‌والی پیکهینانی حکومه‌تی به‌رگری نیشتمانی کاردانه‌وه‌یه‌کی نیشتمانی گه‌وره‌ی لیکه‌وته‌وه‌وه جه‌ماوه‌ر پزانه سه‌رشه‌قامه‌کان و داوا‌ی



30 علاء موسی کاظم نوری و عماد عبدالسلام رؤوف: العراق في التاريخ ، 697؛ محمد حمدي الجعفری: سه‌رچاوه‌ی پیشوو، 102.

31 احمد فوزی: المثیر من احداث العراق السياسیة، بغداد، 1988، 13.

32 علاء موسی کاظم نوری، عماد عبدالسلام رؤوف: العراق في التاريخ، 697.

لابردنی وصی یان دهکردو هوتافیان دژ به ئینگلیز دهاد، پاش ئهوهی وهسی ولاتی بهجیهیشت، له ۱۰ی نیسانی ۱۹۴۱ و ئهجووهن کۆبوونهوهیهکی سازکرد، تیایدا بریاریاندا بهدانانی (شهریف شهرهف)* وهك وهسی، یهکهه ئیشتی ئهوهبوو داوای له گهیلانی کرد وهزارهتیکی نوئی له ۱۲ی نیساندا پیک بهیئت. ^{۳۳} بهلام ئهه حکومهته زۆر درێژهی نهکیشاو توانیان له ۱۹۴۱دا دهست بهسهر شوێشهکهدا بگرن و وهسی له عهمانهوه گهرايهوه بۆ بهغداد و وهزارهتیکی نوئی بهسهروکایهتی جمیل مدعی پیکهینا که چهندین رێو شوینی توندی گرتهبهرو باری نائاسایی له ولاتدا راگهیاندا. ^{۳۴} سهبارهت بهسهرکردهکانی شوێش ئهوه بوو داوای ئهوهی نوری سهعید وهزارهتیکی نوئی پیکهینا و له ۴ی مایسی ۱۹۴۲دا حوکمی لهسێدارهدانی دا بهسهر ههریهک له فههی سعیدو** محمود سلیمان و یونس سهبعوای کامل شبیبو

* شهریف شهرهف: کوپی امیر راجع کوپی امیر فواز کوپی ئه میر ناصر کوپی امیر عون، که رهچهلهکی دهگهپێتهوه سهر مهلیک حسیین کوپی عهلی، له طائف لهسالی ۱۸۹۱ لهدایک بووه کاتیکی که پلهی سهپهرشتی (وصایه)ی درایه لهعیراق لهتهمهنی ۲۱ سالییدا بووه، داوای سههرنهکوتنی جولانهوهکهی رشید عالی گیلانی شهریف شهرهف لهگهله گیلانییدا گهشتنه سنورهکانی عیراق - ئێران له ۲۹ی ئایاری ۱۹۴۱ و پووینکرده تاران وهک پهناهندهی سیاسی. شهریف شهرهف کورسی دهسهلاتی بۆ ماوهی (۵۰) پۆژگرت ههست. (احمد فوزی: مثیر من احداث العراق السياسه، ل ۱۷).

³³ ابراهیم خلیل احمد و جعفر عباس حمیدی: تاریخ العراق المعاصر، ل ۱۲۲، ۱۲۴؛ غانم محمد الحفو و عبدالفتاح علي البوتاني: الكورد والاحداث الوطنية في العراق، ل ۶۸.

³⁴ توفیق سلطان الیوزبکی و آخرون: سهراوهی پیشوو، ل ۹۲.

** محمد فههی سعید لهسالی ۱۸۹۸ لهسلیمانی لهدایک بووه، خویندنگای سهریازی له ئهستهمیبول تهواوکردوو لهپیزهکانی سوپای تورکییدا بهپلهی مولازم جهنگاوه، له سالی ۱۹۲۰ دا پهیهندی کردوو بهسوپای عهربی سوریهوه، داوای شهپی مهیسهلون دوورخراوهتهوه بۆ دورگی (ارواد) له لوبنان، له سالی ۱۹۲۱ دا روی کردۆته عیراق و پهیهندی بهسوپای عیراقهوه کردوو، هو

سه لاهدین سهباغ دا، له پۆژی ۱۶ی تشرینی یهکهمی ۱۹۴۵دا سهباغ تهرمهکهی لهسهر وهزارهتی بهرگری ههلواسرا، و حوکمی جیاجیا بهسهر ژماریهکی زۆر لهبهشداربووانی جولانهوهکه بهماوهی جیاجیا درا. سهبارهت بهژیانی پارتییهتی لهه ماوهیهدا کۆمهلیک پارتی سیاسی هاتنه سهر شانۆی سیاسی، ئهه پارتیه سیاسیانهی لهقوناغهکانی سهردهمی پاشایهتیدا دههکهوتن بهوه ناسرابوون که زوو دههدهکهوتن و زوو لهناو دهچوون. ^{۳۶} ئهههش بۆ چهند هۆکاریک دهگهپێتهوه، به بۆچوونی ئیمه یهکیک له هۆکارهکان ئهوهیه ههموو جار لهلايهن دهستهبژیری (ئینتیلیگینسیا)ی ئهه سهردهمهوه دادهمهزرا که دههچووی قوتابخانهی عوسمانی بوون و لافی ناسیونالیستی عهربهیان لیدهدا لهوولاتیکدا که خاوهنی کولتورو رهگ و ریشهیهکی نهتهوهی بووه به زۆر لهلايهن داگیرکهر بهریتانیهکانهوه پیکهوه لکیندرا بوون، هۆکاریکی تر بۆ بهدوا یهکداهاتنی ئهه ژماره زۆرهی وهزارهتهکان دهگهپێتهوه که ههر وهزارهتیکی کاتیکی دهست بهکار دهبوو کۆمهلیک بنهمای ئازادی و دیموکراسی بلاودهکردهوه و ریگهی دها بهکردنهوهی پارتیهکان، بهلام دواتر دهبوون بهدهسهلاتیک دیکتاتۆری و یهک لهداوای یهک پارتیهکانیان دادهخست،

سالانهی له عیراق بوو گهلی پله و پایهی جیاجیای وهگرتهوه، له راپهپینی ۱۹۴۱دا بهشدار کردوو داوای شکانی راپهپینهکه بهرهو سنورهکانی ئێران رۆیشتوو و پاشان گواستراوتهوه بۆ باکووری ئهفریقیاو دواتر هیئراوتهوه بۆ بهغداد له ۲۵ی ئایاری ۱۹۴۲ له گرتوخانهی ابوغریب حوکمی لهسێدارهدانی بهسهریدا دراوه. (میر بصری: ل ۶۱۵).

³⁵ ابراهیم خلیل احمد و جعفر عباس حمیدی: تاریخ العراق المعاصر، ل ۱۳۰، ۱۳۱؛ رغید الصلح: حربا بريطانيا والعراق ۱۹۴۱-۱۹۹۱، ط ۲، بیروت، ۱۹۹۷، ل ۲۱۱.

³⁶ عبدالوهاب حمید رشید: سهراوهی پیشوو، ل ۸۵.

جگه له مه هه و هزارة تیک که داده مه زرا پارتيکی ده کرد به پالپشت بۆ وهزاره ته که ی خوی و دواي نه مانی شه وهزاره ته پارته که ش کۆتایی پین ده هات. له وانه (حزب الوطني العراقي) که له ۲ ئابی ۱۹۲۲دا به سه روکایه تی جعفر ابو تمن دامه زرا، شه پارته دريژبوونه وهی پارتي حه ره س استقلال بوو.^{۳۷} ههروه ها پارتي (الحر العراقي) که له ۳ ئه یلوی ۱۹۲۲دا دامه زراو زمانحالی شه پارته پوژنامه ی (العاصمه) بوو، پارتي (الامه) که له سه ره تاي ته ممووزی ۱۹۲۴دا دامه زراوه له ۱۹ ئابی ۱۹۲۴دا مؤله تی پیدراو یاسین هاشمی وه ک سه روکی فه خری شه پارته بوو.^{۳۸} پارتي (تقدم) که له تشرینی یه که می ۱۹۲۵دا دامه زراوه به سه روکایه تی عبدالمحسن سعدون یه که م سه روکی شه پارته بوو ماوه ی چوار جار له نیوان ساله کانی (۱۹۲۲، ۱۹۲۵، ۱۹۲۸، ۱۹۲۹)دا بوته سه روک وه زیران، و به رده وام بوو له کارکردن تا سالی ۱۹۲۹ خوی کوشته دواي شه وهی که به خیانه ت تاوانبارکراو چه ند پوژنامه یه کیشی ده رکرد که دیارترینیان (اللواء) و (التقدم) بوون.^{۳۹} ههروه ها پارتي (الشعب) که له ۲۵ ئی تشرینی دووه می ۱۹۲۵دا دامه زراوه یاسین هاشمی سه روکی شه پارته بووه، زمانحالی شه پارته پوژنامه ی (نداء الشعب) بووه که یه که م ژماره ی له

37 ابراهيم خليل احمد: تاريخ الوطن العربي الحديث و المعاصر، ل ۱۶۶؛ جعفر عباس حميدي: التطورات السياسية في العراق ۱۹۴۱-۱۹۵۳، مطبعة النعمان، النجف، ۱۹۷۶، ل ۱۷۶.
38 عبدالرزاق الحسني: تاريخ الاحزاب السياسية العراقية، ط ۱ بيروت- لبنان، ۱۹۸۰، ل ۶۷، ۶۴، ۶۱؛ جعفر عباس حميدي: التطورات السياسية في العراق، ل ۱۷۷.
39 ابراهيم خليل احمد: تاريخ الوطن العربي الحديث و المعاصر، ل ۱۶۶.

۲۰ ئی کانوونی دووه می ۱۹۲۶دا ده رچووه.^{۴۰} پارتي (العهد العراقي) له ۱۲ ئی تشرینی یه که می ۱۹۳۰ به سه روکایه تی نوری سه عید تامه زراوه و زمانحالی شه پارته پوژنامه یه کی سیاسی پوژانه بوو به ناوی (صدي العهد) و یه که م ژماره ی له ۷ ئابی ۱۹۳۰دا ده رچووه، پارتي (الاخاء الوطني) که له ۲۰ ئی تشرینی دووه می ۱۹۳۰دا دامه زراوه و رشید عالی گیلانی باوه پیکراوی گشته بوو، پوژنامه ی (الاخاء الوطني) زمانحالی شه پارته بوو. پارتي (الاستقلال) که له سالی ۱۹۴۶دا مؤله تی فه رمی پیدرا و محمد مه دی کبه سه روکی شه پارته بوو، پوژنامه ی (لواء) و (صدي لواء الاستقلال) زمانحالی شه پارته بوون.^{۴۱}

پارتي (الاحرار) له ۲ ئی نیسانی ۱۹۴۶دا به سه روکایه تی کامل الخضيري دامه زراوه.^{۴۲} به لام به شیوه یه کی گشته ئیانی پارتایه تی به شیوه یه کی ئاشکرا له نیوان سالانی (۱۹۳۵-۱۹۳۹)دا خاموش بوو، شه وه جگه له بونی چه ندین پارتي نه ینی له وانه پارتي کۆمونیستی عیراقی سالی ۱۹۳۴. ^{۴۳} و چه ندین پارت و کۆمه له ی تر هه بوون که رۆلیان له ئیانی سیاسیدا گپراوه.

40 عبدالجبار حسن الجبوري: الاحزاب والجمعيات السياسية في القطر العراقي ۱۹۰۸-۱۹۵۸، بغداد، ۱۹۷۷، ل ۷۱، ۷۲؛ عبدالامير هادي الحكام: تاريخ حزب الاستقلال العراقي ۱۹۴۶-۱۹۵۸، بغداد، ۱۹۸۶، ل ۱۵.

41 عبدالامير هادي الحكام: تاريخ حزب الاستقلال العراقي، ل ۲۸، ۲۹، ۳۰.

42 عبدالرزاق الحسني: سه رچاوه ی پيشوو، ل ۱۵۰؛ عبدالامير هادي الحكام: تاريخ حزب الاستقلال العراقي، ل ۳۰.

43 جعفر عباس حميدي: التطورات السياسية في العراق، ل ۱۷۹.



..... به عسیرم و کورد

لیڤه‌دا به هو‌ی ناسه‌قامگیری ره‌وشی سیاسی و ده‌له‌مه‌یی، ئەو قه‌واره به
زۆر دروستکراوه‌ی عیراق بۆشاییه‌کی سیاسی دروست بوو که پارتی
به‌عس زۆر شاره‌زاییانه توانی ئەو بۆشاییه بقوزیته‌وه و پارتیه‌که‌ی
پی‌بگه‌یه‌نی‌ت و له ماوه‌یه‌کی به‌ریژه کورتدا ببیته ده‌سه‌لاتی‌کی سیاسی
کاریگه‌ر له عیراقدا و له رێگه‌ی کوده‌تاوه ده‌سه‌لاتی خۆی بچه‌سپینی.



سەرھەلەران و بۆلۆپونەووی ییری بەعسیزم

پارتەکەیان یەك راو بۆچوونیان نییه.^{٤٦} له ساڵی ١٩٣٩دا سووریا دا بەش کرابوو بەهۆی سەرئەکەوتنی رێکەوتننامەکان لەگەڵ فەرەنسا و لیسەندەووی لیوای ئەسکەندەر و نە حکومەت لە بارودۆخیکی ناهەمواردا دەژیا، خەباتی پارتایەتی تەفروتونا ببوو، لەو بارودۆخەدا چەند هەولێک درا بۆ پرکردنەووی ئەو بۆشاییە سیاسییە، یەکیک لەو کۆمەلانی (حزب القومی العربی) پارتی نەتەووی عەرەبی بوو.^{٤٧} کە ژۆربە ی ئەندامانی لە خوێندکاران و لاوان پیکهاتبوون، سەرۆکی دان پیدانراوی ئەم کۆمەلەیە دەرچووی زانکۆی سووریۆنی فەرەنسی و مامۆستای دواناوەندی (زکی الارسووزی) بوو، یەکەم

⁴⁶ حنا بطاطو: العراق، کتاب الثالث، ت/ عفيف الرزاز، ط٢، بیروت، ١٩٩٩، مؤسسة الابحاث العربية، ل٢٩.

⁴⁷ امل ميخائيل بشور: دراسة في تاريخ سوريا السياسي المعاصر، ط١، بدون مكان الطبع، ٢٠٠٣، ل٨٨.

* ئەرسوزی: له ساڵی ١٨٩٩ لە لیوای ئەسکەندەر و نە لە دایک بوو، دەرچووی زانکۆی سووریۆن و پیشەیی مامۆستایی دەکرد و لە دواناوەندی ئەنطاکیە دەرسی و تۆتەو، کۆری پارێزەریکی خاوەن زەوی و زاری مامناوەندی ئەنطاکیە بوو، بێچەیی خێزانی لە ئەرسوزەو هاتوو کە گوندیکی سەر بەلیوای ئەسکەندەر و نە سەر بەتایەفەیی نەسیریەکان یان عەلەویەکانە، کە تایەفەییەکی شیعەیی توندپەرەو، ئەرسوزی تارادەییەکی ژۆر عەلەوی بوو، و لەکتیبەکەیدا (بلیمەتی عەرەب لە زمانەکەیدا) کە لە ساڵی ١٩٤٢دا چاپ کراو، لە ئاویتە کردنیکی داشکاوانەیی ئایدیالیزم بە نەسیریەت، مانای نەتەو بەو لیکدەداتەو کە (مانایەکی ئاراستە کراو و داھینەرانی هەیه). بەلام لەپرووی سیاسییەو ئەرسوزی سروشتی خۆی لەپراسیزمەو وەرگرتوو یان لانیکەم ئەو یە کە بابەتی ناوەندی ئەو بزاڤە خەست و چەری دژی تورکەکانی ئەسکەندەر و نە لەماوەی نیوان ساڵانی ١٩٣٦ و ١٩٣٨دا سەرکردایەتی کردو هەر ئەوێش بوو هۆی ئەوێ کە لە ویلایەتەکەیی دەرێکی، دوا لەدەستدانی لیواکە ئەرسوزی گواسترایەو بۆ دیمەشق، لەگەڵ ژمارەییە کە لە شوێن کەوتانی و خوێندکارەکانی لە بەغداد جێگیر بوو و ساڵی ١٩٣٩دا گەرایەو بۆ سووریا، ساڵی ١٩٤١ دەسەلاتی ئینتیداب ئەرسوزی لە دیمەشق دوورخستەو، لە ساڵی ١٩٤٣دا وازی لەکاری سیاسی هیناوە تا ساڵی ١٩٦٧ نەگەرێتەو بۆ دیمەشق. (حنا بطاطو: س. پ، ل٢٠؛ امل ميخائيل: س. ث، ل٨٩؛ بو علی



باسی دووهم

دامەزراندنی پارتی بەعس

پارتی بەعس سەرەتا وەك جولانەوویەکی فکری دەستی پیکرد، کە لافی تازەگەری لیدەدا.^{٤٤} ئەو پارتەیی کە دواتر بە (پارتی عەرەبی سۆسیالیست) ناسرا، لە سەرەتاوە بە کۆمەلەییەکی نەینی دەستی پێ کرد کە رۆشنیەر نەتەوخوازەکانی لەخۆ دەگرت.^{٤٥} بەلام تا ئیستەش و تارادەییەکی میژووی دروستبوونی پروون نییه، تەنانەت بەعسیە کۆنەکانیش لەسەر میژووی

⁴⁴ صلاح العقاد: المشرق العربي المعاصر، مكتب الانجلو المصرية، قاهره، ١٩٩٣، ل٨٤.
⁴⁵ پارتی دیموکراتی کوردستان (مەکتەبی ناوەندی دیراسات و توێژینەو): هەلوێستی حیزبە سیاسییەکانی عێراق لەمەڕ کێشەیی کورد ١٩٤٦-١٩٧٠، چ، ١٩٩٧، ل٦٤.

کۆبوونهویان سالی ۱۹۳۹ له ژێر کاریگهري نه هامة تیه کانی که ئه و ساله تووشی نه سکه نده روونه هاتبوو نه جامدا.^{۴۸}

له ماوهی ئه و ساله دا له پیناوی دروست کردنی پارتيکی تازهدا؛ کۆبوونهوهی زۆریان نه انجام داوه، هه رچه نده سه رکه وتوو نه بوون، به لام پاش ماوه یه ک پارتيکی دیکه ی دامه زانده به ناوی (پارتي نه ته وه یی عه ره بی) که خۆی سه روکی بوو.^{۴۹}

بۆ ئەندامی ئی لهما کۆمه له یه دا ته نها یه ک مه رجي دانابوو، ئه ویش نووسین یا خود وه رگێرانی کتیبیک بوو که به شداری بکات له ژیا نه وه ی که له پوری عه ره بیدا. له سالی ۱۹۳۹ دا کۆمه له که ی بۆ دوو به ش دابه شکرد، یه کیکیان سیاسی بوو ناوی نا (حزب التقدمی العری) پارتي پیشکه وتنخوازی عه ره بی و دووه میان پۆشنییری بوو به ناوی (البعث العری) بوژانه وه ی عه ره بی. به پیی سه رچاوه یه کی تر به عسی عه ره بی ته نها هه ر ناویک بوو له کتیبخانه یه کی نابوو که شوینی بینینی ئەندامانی گروپه که بوو، به لام به تیپه ربوونی کات ژماره ی شوین که وتوانی ئەرسوزی زیادی کرد، به لام هه رگیز زۆر نه بوون.^{۵۰}

ياسين ، محمد جمال باروت، محمد نجاتي طياره: الاحزاب والحركات القومية العربية، ج ۱، بدون مكان و سنة الطبع ، ۲۱۲).

48 بطاطو: س. پ، ل ۲۹، ۳۰؛ شميران عجلي: الخريطة السياسية للمعارضة العراقية، ط ۱، دار الحكمة، لندن، ۲۰۰۰، ل ۲۵.

⁴⁹ بو علي ياسين، محمد جمال باروت، محمد نجاتي طياره: س. پ، ل ۲۱۲.

⁵⁰ بطاطو: س. پ، ل ۳۱؛ بو علي ياسين وآخرون: س. پ، ل ۲۱۳. شميران عجلي: س. پ، ل ۲۵.

ژماره ی ئەندامانی له باشتري حاله تدا له (۱۲) که س تیپه ده په ری.^{۵۱} دروشمی ئەم پارته بریتی بوو له (پلنگیک که بو سه ره وه به رن ده بو وه په رده یه کی ره ش ده درینێ که له پشتیه وه خۆر هه لاتبوو).^{۵۲} ئەمه ش بۆ خۆی لاسایی کردنه وه ی نازی و فاشیه ت بوو. له سالی ۱۹۴۲ دا ئەرسوزی وازی له کاری سیاسی هیئاو پارته که ی کۆتایی هات.^{۵۳}

لیره دا ئه و خاله پروون نییه، که بۆچی سه ره انجام لایه نگرانی لیی دورکه وتنه وه، پیده چیت له بهر ئه وه بوویت که له پرووی هزریه وه ره گه ز په رسته یه که ی ئه ویان به لاوه په سند نه بوویت یا خود بۆیان ده رکه وتییت که وه ک پیویست که سایه تی سه رکرده یه کی سه رکه وتوو یان تییدا به دی نه کردییت، له لایه کی دیکه شه وه هه ژاری و ده ستکورتیه که ی که به سه رییدا هاتبوو که س نه یده زانی به چی ده ژیا، ئەمانه هه مووی به شیوه یه کی خراپ کاریان کردبووه سه ری، بۆیه خه موکی دایگرتبوو زوو هه لده چوو و پرووی ترش و تال بوو، هه رچه یه ک بییت له سالی ۱۹۴۴ دا شوین که وتوانی به ته واوی ده ستبه رداری بوون.^{۵۴}

⁵¹ امل میخائیل بشور: س. پ، ل ۸۹.

⁵² فائز اسماعیل: بدايات حزب البعث العربي في العراق (۱۹۴۴ - ۱۹۵۰، ۱۹۵۰ - ۱۹۵۳)، ط ۱، دیمشق - شعلان، ۱۹۹۷، ل ۴۷.

⁵³ بو علي ياسين: س. پ، ل ۲۱۳.

⁵⁴ حنا بطاطو: س. پ، ل ۳۱.

دهکرد. له ديمه شق له دواناوهندی (تجهيز) * له گه په کی مهيدان وانهيان دهوته وه، نه لقه يه کی خويندكاريان ريکخست که چالاکی پوښتيري دهگرته خوئی، له سالی ۱۹۳۳دا په يوه نديان به حزبی شيوعی کردو به شداريان له دهکردنی گوڅاری (الطليعة) دا دهکرد که روخساريکی چه پره وی هه بوو، عه فله ق له ويډا ووتاره کانی خوئی بلاو ده کرده وه.^{۵۸} له و ماويه دا خه می سهره کيان مه سه له ی کومه لایه تی بوو، وه که له وهی زیاتر مه سه له ی نه ته وایه تی بیټ، هه ستیان به وه دهکرد زیاتر له هه ر پارتيکی دی له کومونیسته کانه وه نزيکن، گهرچی هه رگيز وه که ريکخستن په يوه نديان پیوه نه کردبوو.^{۵۹}

به لام ئەم په يوه نديه دريژهی نه کيشا، کاتيک شيوعيه کان پشتگيريان له ريکه وتنامه ی (فه پره نسی - سوری) ** کرد، عه فله ق به شداری کردنی له گوڅاره که دا راگرت و هه لويستیکی زور توندی به رامبهريان وه رگرت، ئەم دا بران و ترازانه له گه ل شيوعيه کاندای فراوانتر بوو.^{۶۰}

* قوتابخانه يه کی ناماده کاری حکومی بوو. (ه. س. پ، ل ۳۵).

⁵⁸ د. امل ميخائيل: س. پ، ل ۹۰.

⁵⁹ حنا بطاطو، س. پ، ل ۳۳.

** ريکه وتنامه ی نيوان فه رهنسا و سوريا: له ۹ی ئەيلولی ۱۹۳۶دا له نيوان هاشم الاتاسی سه رۆکی کوتله ی نيشتمانی سوری و (دی مارتيل)ی مهنديبی سامی فه رهنسيده به ستراو به پیی ئەم ريکه وتنامه يه پیوهندی نيوان ههردوو ده ولته دیاری کرا که نارهنزاييه کی گه وهی له نيوان هيژه نيشتمانيه کاندای دروستکرد. (جاسم محمد عدول و اخرون: تاريخ الوطن العربي المعاصر، موصل، ۱۹۸۶، ص ۱۵۸-۱۵۹).

⁶⁰ امل ميخائيل: س. پ، ل ۹۰.

کومه له ی عه فله ق و بيټار له مانگی نازاری سالی ۱۹۴۱دا به بونه ی مانگرته وه که مانگیکی خاياند دژی ده سه لاتی فه پره نسی به يانیکی نيمزا کراويان به ناوی (الاحيا العربي) يه وه ده رکرد * له کوتايی ئەو سالی ده ناوه که ی گوڅا بو (حزب العربي القومي)، له نيسانی هه مان سالدای به بونه ی شوږشی ره شيد عالی گه يلانی يه وه بو پشتوانی کردن له شوږشه که، جولانه وهی (نصره العراق) * يان پيک هيئا ، ئەم جولانه وه يه له سالی ۱۹۴۱دا پيک ده هات له ميشيل عه فله ق و صلاح الدين بيطارو (۲۵) خويندکار که دابه ش کرابوون به سه ر چه ند ئەلقه يه کدا. له سالی ۱۹۴۳ دا عه فله ق و بيټار ده ستیان له کاری ماموستايی کيشايه وه و خويان ته رخان کرد بو کاری سياسی.^{۶۱}

جولانه وهی (الاحياء العربي) گوڅا بو ريکخستنيکی سياسی ديکه، ئەمه ش کاتيک بوو که عه فله ق و بيټارو جلال سيد له سه ر پيکه يانی ئەو پارته به يه که گه يشتن و ناويان نا (البعث العربي).^{۶۲} که ژماره ی ئەندامانی

* بروانه پاشکوی ژماره (۵).

** نصره العراق: ناوی ليژنه يه که بوو که پيکیان هيئا بوو بو پشتوانی ئەو شوږشه، يارمه تی و پيټاکيان بو کوده کرده وه.

⁶¹ شبلي العيسمی: حزب البعث العربي الاشتراکی مرحلة الاربعينات التأسيسية ۱۹۴۰-۱۹۴۵، دار الطليعة، بيروت، ط ۲، ۱۹۷۵، ل ۱۹۹؛ شبلي العيسمی: تاريخ البعث (فکر و نضال)، بغداد، ۱۹۷۶، ل ۹-۱۰؛ عزالدين دياب: التحليل الاجتماعي لظاهرة الانقسام في الوطن العربي، مكتبة مدبولي، القاهرة، ۱۹۹۳، ل ۲۱۷.

⁶² امل ميخائيل: س. پ، ل ۹۲؛ هادي حسن: دور الحزب البعث العربي الاشتراکی في العراق في الحركة الوطنية منذ تاسيسه حتى ۱۴تموز ۱۹۵۸، ط ۲، مطبعة معهد الثقافة العاليه، بغداد، ۱۹۸۴، ل ۲۷.

پارتهكەيان لە (١٠) دە كەس كەمتر بوو، هەتا ساڵى ١٩٤٥ هەر لەو قەبارەيەى خۆيدا مايهوه، ئەوكاتە دەزگەى جيبه جيكردى (نووسينگەى به عسى عەرەبى) سيمايەكى دەستە بژيرانهى پيوه بوو. نووسينگەى لە پال عەقلەق و بيتاردا مەدحت بيتارىشى گرتەخۆ كە پزىشكى خەلكى ديمەشق بوو، هەر وەها جەلال سىد كە خاوەن زەوى و زارىكى مامناوەند بوو لە (دىر الزور) هەواتبوو، لە ئيارى ئەو ساڵدا گرۆپەكەى ئەرسوزيش داiane پال پارتهكە.⁶³

ئەم چوار كەسە لىژنەيەكى جى به جى كردنيان پىكهينا كە به به يانيك لە ساڵى ١٩٤٢ دا لەدايك بوونى حزبىان راگەيان.⁶⁴

وشەى (پارتى به عسى عەرەبى) بۆ يەكەم جار لە نامەيەكى ناپەزاييدا هاتوو كە صلاح الدين بيتار لە ميژووى ١٥ى نيسانى ١٩٤٥ دا ئاراستەى ئەنجومەتى (نيابى) كردوو، هەر وەها لە هەمان سەرچاوەدا ئاماژە بە وە دەكات، بۆ يەكەم جار ئەم ناو لە به يانيكدا هاتوو كە لە پىكەوتى ٢٠ى ئيارى ١٩٤٥ دا دەرچوو كە داوا لە هاوولاتيان دەكات بۆ جيهادى نيشتمانى و بۆ بەرگرى كردن لە سەربەخۆيى سوريا.⁶⁵ لە ١٠ى تەمموزى ١٩٤٥ دا ميشيل عەقلەق و صەلاحەدين بيتار و مەدحت بيتار داوايەكى رەسميان پيشكەش بە وەزارەتى نيوخۆ كرد كە رى دامەزراندنى پارتى

⁶³ حنا بطاطو: س. پ، ل ٣٤.

⁶⁴ امل ميخائيل: س. پ، ل ٩٢.

⁶⁵ حزب البعث العربي الاشتراكي: نضال البعث، جزء (١)، ١٩٤٣-١٩٤٩، بيروت، ١٩٦٣، دار الطليعة، ل ٨٣، ٨٥، ٩٤.

به عسى عەرەبى يان پىبدرى، بەلام رەزامەنديان وەرنەگرت، لەگەڵ ئەو شدا لەو ميژوو بە دوواو سەرجم بەiane رەسميەكان بە فارو نيشانى (أمة عربية واحدة، ذات رسالة خالدة) وە بە واژوى پارتى به عسى عەرەبى دەر دەرچوو، بەلام رىگە پىدانيان بە شيوہيەكى رەسمى تا لا بردنى حوكمى سەربازى (ئەديب شيشكى) لە ساڵى ١٩٥٤ دا رەزامەندى وەرنەگرت.⁶⁶

لە ٣ى تەمموزى ١٩٤٦، ژمارە (١) لە رۆژنامەى (البعث) * دەرچوو،⁶⁷ كە بوو شىوزاىكى زور كاريگەر لە خستنه پرووى ئايديولۆژياى بزوتنه وەكە و پروون كردنەوهى ئامانجەكانى كە پيشتر كورت كرابوو بە سەر چەند پەخشنامەيەكدا.

بزوتنه وهى به عسى عەرەبى تا نيسانى ١٩٤٧ هىچ جۆرە بەلگەنامەيەكى رەسمى نەبوو كە دەسلەتتى پارت بريارى لە سەر دابيت و بە پىي بنەما دەرھاتبىت كە ئاراستە تيورى و ئامانجە سياسيه كانى و كۆمەلايەتى و ئابووريەكانى ديارى بكات، هەر وەك چۆن هىچ جۆرە پىپرەويكى ناوخۆيى نەبوو كە سەر كردهو دام و دەزگەكانى ديارى بكات و جولانەوهى نيو خۆي رىك بخت، بەلكو هەموو سامانە تيوريەكەى كۆمەليك و تارى جيا جيا بوو.

⁶⁶ بو على ياسين وأخرون: س. پ، ل ٢١٦.

* - بېروانە پاشكۆي ژمارە (٧)

⁶⁷ شبلي العيسى: تاريخ البعث (فكر و نضال)، ل ١٣؛ سرهنگ زهمى ستاد، عبدالله رفيعى: صدام ابن غريقه عرب، ل ٦٥.

له به هاری ۱۹۴۷ بانگه شهی هه موو ئەندامانی پارتی به عسى كرا، كه له چه ند سه د كه سيك تينه ده په رين بو به ستني كو نگره ی دامه نواندن له ديمه شق. * به مجوره له عی نيسان دا ژماره يه ك ناماده بوون كه نه ده گه يشته (۲۰۰) دوو سه د كه سيك، ئەم ژماره يه نوينه رى زوربه ی ناوچه جياوازه كانی سوريا بوون، جگه له بوونی ژماره يه ك له نوينه رانی هه ردوو (قطر) هه ريمى نوردون و لوبنان و له رۆشنيران و خویندكارانی زانكو ی سوريا پيك هاتبوو، به ستني ئەم كو نگره يه (۳) رۆژى خه ياند. ٦٨ به لام له سه ر چاوه يه كى تردا ناماژه به وه ده كات كه كو نگره ی دامه زرينه ر نزيكه ی سه د ئەندامى گرتبووه خو ی كه ئەوانيش بريتى بوون له ره گه زپه رستانی پارته كه. له نيوان ئەوانه دا يه ك كريكار و يه ك جوتيارو دوو (پيشه گه ر)، به لام ئەوانى تر بريتى بوون له (۲۱) ماموستاو فه رمانبه رو خویندكارى ناماده يى و زانكو (۶۰) پاريزه رو (۱۱) دكتور و بازركان (۴) كه س. ٦٩ و به يانی كو تايبان له ۷ نيساندا ده ركرد. ٧٠ كو نگره ره زامه ندی به خشى به ده ستوور و په يره وى نيوخو ی پارته كه و دانى به سه ركردايه تى جيئ به جيئ كارى پارته كه دا نا، عه فله ق بوو به



* - پروانه پاشكوکانى ی ژماره (۶، ۴، ۲، ۲)
68 السيد عبدالرزاق الحسنی: تاريخ الاحزاب السياسية العراقية، ل ۲۸۱-۲۸۲؛ شبلي العيسمي: تاريخ البعث (فكر و نضال)، ل ۱۴؛ سرهنك زه می ستاد، عبدالله رفيعی: صدام ابن غريقه عرب، ل ۶۵؛ جعفر عباس حميدي: التطورات السياسية في العراق، ل ۶۵.
69 بو علی ياسين وأخرون: س. پ، ل ۲۱۷؛ هادي حسن: س. پ، ل ۳۲؛ محمد علي داهش و سعد غالب: موضوعات مادة الثقافة القومية و الاشتراكية، جامعة الموصل، الموصل، ۱۹۸۷، ل ۱۲۸.
70 عبدالرزاق الحسنی: س. پ، ل ۲۸۲..

عه میدو بیتاریش به سكرتیری گشتی هه لبرژیردرا، جه لال سه ییدو وه هیب غانمیش به ئەندام په سند کران. ٧١ به شیوه یه كى گشتی له سالی ۱۹۴۹ دا به عسى پاشه كشه يه كى كاتى به خووه بینى، هو ی ئەمه ش ده گه پیته وه بو ئەوه ی كه رۆژنامه كان دوا به دوا ی یه كيك له ئەزمونه كانی زیندانیکرانی عه فله ق، نامه یه كى ملكه چى و سه ر شوپی و خیانته تى ئەویان بلاو كردبووه كه له ا ی حوزه يراندا به واژو ی خو ی له زیندانی (مه ززه) وه نووسیبووی و ئاراسته ی حوسنی زه عیم كرابوو كه سه ركرده ی یه كه مین كوده تای سوريا بوو، ئەو نامه یه ئاپروچوونیكى ره وشتی بوو پيش ئەوه ی سیاسى بیئت، كه تیايدا ميشیل عه فله ق وه ك كه سيكى لاواز له به رگرى كردن له بیر و باوه ره كه ی پيشان ده دات، ٧٢ تا ئیسته ش ئەو هو یه ی پالی به عه فله قه وه نا ئەم نامه یه بنووسیئت جیگه ی پملىیدانه. ٧٣ پارتی به عسى له سالانی یه كه میدا له پيشكه وتنى سیاسیدا نه يتوانی سه ركه وتنیكى ئەوتو به ده ست به یینیت، به لكو زیاتر رۆله كه ی وه ك رۆلیكى



71 حنا بطاطو: س. پ، ل ۳۴.
* له نامه كه دا هاتوو: "ئیمه ناماده ی روتیكى نا لایه نگر بگرینه به رو زمانى خومان بگرین، ئەگه ر ئەمه خواستی ئیوه بیئت... سه باره ت به خو شمه وه بریارمدا به یه كجاری واز له سیاسته ت بینم... پيشموایه نه ركى من كو تايبى هاتوو وه شیوازه كه ی من بو سه رده می نو ئی گونجاو نیه". (حنا بطاطو: س. پ، ل ۳۴.
72 راستی: المسألة الكردية حوائل على طريق الحل الديمقراطي، ط ۱، مطبعة هاقيبيون، برلين، ۲۰۰۳، ل ۷۰.
73 حنا بطاطو: س. پ، ل ۳۴، د. عبدالفتاح على بوتاني: الحيات الحزبية في الموصل...، ل ۳۴۳.



..... بەھرىمىز ۋە كورد

دوور و دريژلە ميژووى سياسى عىراقدا رۆلى خۇى بىنى، ئەگەرچى
پيمان وانىه بهو ژماره كهمه بن چونكه ناكرى دوو مامۇستاي نواناوه ندى
دهست له پيشهى مامۇستايى بكيشنهوه بو كارى سياسى، له كاتيكدا
ژمارهى ئەندامه كانى (۲۵) خويندكار بيټ، ئەمه جوړه زياده پرهويهكى پيوه
دياره.



بلاووونهوهی پارتي به عس له عيراقدا

سهره تاكاني دهركه وتني به عس له عيراقدا بو كوتايي چله كاني سه دهی
بيست دهگه پیتته وه، له كاتي به ستني كونگره ی یه كه می دامه زراندي پارتي
به عس له سوریا دا، ميشيل عه قله ق پشنیاری دروست كردنی شانیه ی
نهینی له ولاته عه ره بیه كانی دراوسی سوریا كرد، كه عیراقیش یه كيك
له و ولاتانه بوو. دهركه وتني به عس به شیوه یه كی دیار دهگه پیتته وه بو
سالی ۱۹۴۸ كاتیک بو یه كه م جار له كتیبخانه كانی عیراقدا دوو نامیلكه ی
بچوك بینرا، كه ئه وانیش (احادیث فی البعث العربی) و (فی السیاسة
العربیة) بوون كه به نیوی به عسی عه ره بیه وه دهرچوبوون. ۷۹ راسته
بوونی هه ندیک له خویندكاره عیراقییه كان ئه وانیه ی له چله كاندا له زانكوی
دیمه شق دهیانخویند یا خود له به یروت په یوه ندییان هه بووه به پارتي
به عسه وه به شداری كونگره ی دامه زرانديان له دیمه شق كردووه، له و
رینگه یه وه ئاشنا بوون به بیروباوه ر و ئامانجه كانی و خویندنه وه یان بو
هه ندیک له به یان و بلاوكراره كانیان و كاریگه ریان له سه ریان هه بووه و
هه ندیكیان به شداریان له گواستنه وه ی به شیک له م بیره بو عیراق له كاتی
گه رانه وه یاندا كردووه. ۸۰ به لام هوکاری گرنك له بلاووونه وه ی ئه م پارتیه



79 حسن احمد محمد: الفكر الاشتراكي لحزب البعث العربي الاشتراكي، دار الحرية للطباعة، بغداد، ۱۹۸۲، ۱۹۸۲.

80 شلبي العیسی: حزب البعث العربي اشتراكي، مرحلة النمو والتوسع ۱۹۴۹-۱۹۵۸، ل ۲۰۰؛ هادی حسن: س، پ، ل ۱۲۶، د. عبدالفتاح علی بوتانی: الحیات الحزبیه فی الموصل، ل ۳۴۴.

دهگه پیتته وه بو ئه و خویندكارو ماموستا سوریا نه ی كه
له ئه سكه نده روونه وه چوو یون بو عیراق و له ویدا دهیانخویند. ۸۱ له نیو ئه و
خویندكاره سوریا نه دا (ادهم مسته فا) بوو كه په یوه ندی به (تاموزگه ی
بالای ماموستایان) هوه كردبوو، و سالی ۱۹۴۷ یه كه م شانیه ی به عسی
له عیراقدا دروست كرد و بانگه شه ی بو پارتي به عس بلاوكرده وه و
كوپوونه وه ی پی ده كردن و نامیلكه ی به عسی بو دهگواستنه وه، و
ژماره یه كی زور له نامیلكه ی ده ستووری به عسی عه ره بی دا به شه كرد.

شایانی باسه (فائیز ئیسماعیل) كه خویندكارێکی سووری و خه لکی
ئه سكه نده رونه بوو، له كۆلیژێ یاسای عیراقی ده یخویند كتیبخانه یه كی
له كه رخ به ناوی كتیبخانه ی (الیقظه العربیه) هوه دامه زراندا. ۸۲

واته به ده ستپیشخه ری چه ند لاویکی ئه سكه نده روونه، به تایبه تی فائز
ئیسماعیل كه كوپی پیشه وه ریکی عه ره بی عه له وی بوو له گه ل وه سفی
غانم، كه خویندکاری په یمانگه ی بالای ماموستایان و برای وه هیب غانمی
ئه ندامی سه ركردایه تی به عسی سوریا بوو، چه ند بازنه یه كی سه ره تایي
به عس دامه زرا، له هه مان كاتدا له قوناغه سه ره تاییه كانی سه ره لدانئیه
پارته دا سلیمان عیسا كه هو نه ریکی عاره بی سو ننه ی حه له ب بوو رۆی

81 السيد عبدالرزاق حسنی: س. پ، ل ۲۸۲؛ عبدالفتاح علی بوتانی: الحیات الحزبیه فی الموصل، ل ۳۴۴.

82 فاضل حسین: الفكر السياسي في العراق المعاصر، ل ۱۲۴؛ پارتي دیموکراتی کوردستان (مه كته بی ناوه ندی دیراسات و توێژینه وه): هه لوێستی حیزبه سیاسییه كانی عیراق له مه ر كیشه ی كورد، ل ۶۴.



به چاوی بینی.^{۸۳} دواى ئەوهی فائز ئیسماعیل سه فهری سوریاى کرد، (عبدالرحمن الضامن) که خویندکاریکی عیراقی بوو له کۆلیژی یاساو کاروباری نهینی به پێوه ده برد و (یحیی یاسین) یارمهتی دهدا، به پرسی نامه کاری و په یوه ندییه کانی به مه رکه زو پاراستنی سجه له کان بوو، و (جاسم محمد الحمراء) لپرسراوی که پاده بوو، دواتر له بهر هۆکاری ته ندروستی عبدالرحمن وازی هیئا و لپرسراویتی که وته ده ست (ابو القاسم محمد کرو) که یه کیك بوو له خویندکاره تونسیه کان له ئاموژگهی بالای ماموستایان.^{۸۴}

له هه مان کاتدا له شاری که به لا له لایه ن سه عدون چه مادی یه وه وه ک که سایه تیه کی سه به خو که ئەو دهمه له به یروت ده یخویند یه که م شانیهی له سالی ۱۹۴۸ دا دامه زاناند بی ئەوهی هیچ پێوه ندیه کی به ریکه ستنه کانی به غداوه هه بییت و چه مادی بلاو کراوه حیزیه کانی له به یروته وه ده نارده وه، له وانه رۆژنامه ی (البعث) که به به رده وامی هه فتانه ده گه یشت و به شیوه یه کی ئاشکرا ده فرۆشرا، جگه له رۆژنامه ی (المروة الوثقی) که له به یروت ده رده کرا، بیروبا وه په کانی به عسی به شیوه یه کی ئاشکرا بلاوده کرده وه، سه ره تا ئەم کارکردنه ی وه ک که سییتی سه به خو ئەنجام دهدا، به لام دواتر شیوه ی کارکردنه که ریکه خرا و به ستره به ریکه ستنی به غداوه و سالی ۱۹۵۲ شمس الدین کاظم ئەندامی

⁸³ حنا بطاطو: س. پ، ل ۴۷، ۴۸؛ شمرا ن عجلی: الخریطة السياسية للمعارضة العراقية، ل ۳۱.
⁸⁴ فاضل حسین: الفكر السياسي في العراق المعاصر، ل ۱۲۵؛ حنا بطاطو: س. پ، ل ۴۸.

سه رکردایه تی لق سه ره پرشتی ده کرد.^{۸۵} له سالی ۱۹۵۱ دا یه که م شانیهی ریکه ستنی حزبی له شاری به عقوبه له ریگه ی ئەندامانی حزب (معاد عبدالرحیم) که خویندکاری په یمانگه ی ماموستایانی لادیکان بوو پیک هات، له شاری موسلیش ریکه ستنی حزب له و خویندکارانه پیک هات بوو که له سالانی په نجاکاندا له په یمانگه و کۆلیژه کانی به غدا ده یانخویند.^{۸۶} له سالی ۱۹۵۱ دا (فؤاد رکابی) * ده سه لاتی وه رگرت و تاما وه ی (۸) سال سه رکردایه تی ده کرد.^{۸۷} یه که مین شتی ئەم ریکه خراوه نو ییه پی چه سپاندن بوو له ناو کۆلیجه کانی زانکۆی به غدادا له ئەعه زه میه، به لام وورده وورده ده سترۆیی خۆی درێژ کرده وه، له ناصریه له سالی ۱۹۵۰ دا له ریگه ی (فؤاد رکابی) وه ریکه ستنی به عس دامه زرا، سالی ۱۹۵۱ له شاری حلله (عبدالوهاب کریم) ریکه ستنی ئەو شاره ی پیکه ینا و له شاری سامه راش له هه مان کاتدا له ریگه ی (عبدالله سلوم السامرائی) وه و له شاری به سرا له ریگه ی (وه سفی غانم) و له شاری کوتیش سالی ۱۹۵۴ له ریگه ی (محمد جمیل شلش) وه شان هه حزییه کانی به عس دروست

⁸⁵ سید عبدالرزاق الحسنی: س. پ، ل ۲۸۲.
⁸⁶ هادی حسن: دور الحزب البعث العربي الاشتراكي في العراق ...، ل ۱۲۷.
* رکابی شیعه بوو، خویندکاری کۆلیژی ئەندازیاری بوو، له سالی ۱۹۳۱ دا له ناصریه له دایک بووه، باوکی فه رمانبه ریکی هه ژاری میری بووه، دایکیشی ئاموژای دووه می سألج جه بری سه ره ک وه زیران بوو، سه ره به خیزانیکی چینی ناوه راست بوو له هۆزی به نی رکاب، له ته مه نی ۱۶ یان ۱۷ سالی دا بوو که سیاسه ت کیشیکرد، سالی ۱۹۵۰ په یوه ندی کردوه به حزبه وه. (حنا بطاطو: س. پ، ل ۴۸؛ پارتی دیموکراتی کوردستان (مه کته بی ناوه ندی دیراسات و تو یژینه وه): هه لو یستی حیزیه سیاسیه کانی عیراق له مه پ کیشه ی کورد...، ل ۶۴).

⁸⁷ حنا بطاطو: س. پ، ل ۴۸.

کران،⁸⁸ زۆریه‌ی ئەوانه‌ی په‌یوه‌ندیان پیوه‌ ده‌کردن خۆبندکاری زانکۆو ئاماده‌ییه‌کان بوون، ئەوانه‌ی له‌ پیزه‌کانی (سه‌ربه‌خۆ خو‌ازنه‌کان) نیشتمانیپه‌روه‌ره‌کاندا که ده‌ره‌تانیکیان بۆ جۆش و خروش‌شان ده‌ستنه‌ده‌که‌وت.⁸⁹

هه‌ر له‌ سه‌ره‌تای سالی 1948 چه‌ند شانه‌یه‌کی بچوکی خۆبندکاری پیکهاتبوو که هه‌ریه‌که‌یان نزیکه‌ی (5) ئەندامی له‌خۆ ده‌گرت، و یه‌که‌م ئاهه‌نگی پیوه‌نداریتی (انتماء) له‌ (دار البعثات)ی عه‌ره‌بی له‌ ئەعه‌زمیه‌ ئەنجام درا.⁹⁰

له‌ رووی ریکخستنوه‌ پیکهاته‌ی پارتکه‌ به‌م شیوه‌یه‌ بوو: هه‌موو (8) یاخود (10) بازنه‌یه‌ک تییکیان پیک ده‌هینا و چه‌ند ژماره‌یه‌کی دیاری کراو له‌م بازنامه‌ که‌رتیکیان پیک ده‌هینا، هه‌موو ئەم بازنامه‌ به‌ته‌نیا کۆ ده‌بوونه‌وه‌و دواتر سه‌رۆکی بازنه‌که‌ راپۆرتیکی پيشکەش به‌ لێپرسراوی پارچه‌کان ده‌کردو تیايدا باس له‌ چالاکی جۆلانه‌وه‌که‌و ئەندامه‌کان و په‌یوه‌ندیه‌کانیان و پیگه‌یشتنیان ده‌کرا.⁹¹

بونیادی ریکخستن ساده‌ بوو، یه‌که‌ی بنه‌ره‌تی بریتی بوو له‌ (فرقه) که لانیکه‌م له‌ (2) ئەندام پیک ده‌هات، هه‌ردوو فرقه‌یان زیاتر (شوعبه) یان پیک ده‌هینا، هه‌ر دوو (شعبه)یان زیاتر (فرع)یکیان پیکده‌هینا و له‌سه‌رو

88 هادي حسن: دور الحزب البعث العربي الاشتراكي في العراق... ل128-129.

89 حنا بطاطو: س. پ، ل48.

90 شلبي العيسمي: حزب البعث العربي الاشتراكي، مرحلة النمو والتوسع 1949-1958، ل201.

91 فاضل حسين: الفكر السياسي في العراق المعاصر، ل128.

فه‌رعیشه‌وه‌ (ده‌سته‌ی سه‌رکراده‌تی) هه‌بوو که له‌بنه‌ره‌تدا له‌ سه‌رۆکی نووسینگه‌کانی پارت پیکهاتبوو بۆ به‌رپوه‌بردنی رۆشنیاری و کریکاران و وه‌رزشی و دارایی هه‌روه‌ها سه‌رۆک و ئەندامانی نووسینگه‌ی سیاسی هه‌بوو له‌سه‌روو هه‌مووشیا نه‌وه‌ (عه‌مید) هه‌بوو.⁹² پله‌کانی حزبییش بریتی بوون له‌:

دوای کۆتایی هاتنی قوناغی هاوڕییه‌تی به‌ پله‌ی (مۆید-لایه‌نگر)، دواتر به‌رزده‌بیته‌وه‌ بۆ پله‌ی (نصیر-پشتیوان)، دواتر پيشده‌که‌ویت و هه‌له‌بژێردریت بۆ ئەندامی، دوای ئەوه‌ی به‌عسی به‌ سه‌رکه‌وتویی قوناغی هه‌لبژاردنی ئەندامی ده‌بیرت ده‌بیته‌ ئەندام و ماوه‌ی شه‌ش مانگ له‌ ژێر تاقیکردنه‌وه‌دا ده‌بیته‌، پاشان سویند ده‌خوات و به‌ وه‌فایی خو‌ی بۆ به‌عس ده‌رده‌بیری پاشان ده‌بوو به‌ ئەندامی (فرقه) و باوه‌رپی‌کراوی به‌عس و بازنه‌ی خه‌باتی حزبی فراوانتر ده‌بیته‌ و به‌رزده‌بیته‌وه‌ بۆ ئەندامی سه‌رکراده‌تی(فرقه) و دواتر بۆ ئەندامی (شعبه) و پاشان بۆ ئەندامی (فرع) و دواتر بۆ ئەندامی (قیاده‌ی قطری)، کاتی که ده‌بیته‌ (امین سر للقيادة القطرية) ئەوا ده‌بیته‌ ئەندامی (قیادی فرع) که ئەمه‌ش به‌رزترین پله‌ی سه‌رکراده‌تییه‌ له‌ حزبا.⁹³ ئامانجه‌کانی ئەم پارتیه‌ به‌ شیوه‌یه‌کی گشتی وه‌ک له‌ به‌یانی یه‌که‌می به‌عسدا هاتوه‌ بریتی بوو له‌:

92 حنا بطاطو: س. پ، ل50.

93 سليمان فرحان: مذكرات بعثي سابق، تقديم / احمد رائف، الزهراء للاعلام العربي، القاهرة، 1991، ل39.

۱- نوینه رایه تی کردنی گیانی عه ره بی دژی شیوعیه تی ماردی.
 ۲- نوینه رایه تی میژوویی زیندوی عه ره بی دژی دواکه و توویی مردوو و پیشکته و تنی دهستکرد.
 ۳- نوینه رایه تی نه ته وهی عه ره بی ته واو که ده رپری دهستکته و تنی تاکه که سیه دژ به نه ته وهی زاره کی که له سه ر زمان و کومه لیک هه لسوکه وت تینا په ریت.

۴- نوینه رایه تی نامه ی عروبه دژ به پیشه ی سیاسی.
 ۵- نوینه رایه تی نه وهی عه ره بی نوی.^{۹۴}

چالاکیه کانی حزب له سه ره تا دا له چه ند کاریک تینه ده په پری له وانه :-
 مژده پیدان به پره نسییه کانی پارت و بلاوکردنه وهی و دروست کردنی شانیهی خویندکاری و هه ولدان بو پیناسه کردنی هاو لاتیان به نامانجه کانی به عس و دروشمه کانی له ریگه ی نووسین له سه ر دیوار، یا خود له کاغه ز ده یاننوسی و له هه ندیک شوین و بونه دا دابه شیان ده کرد ، و له ریگه ی به شداربوون له ئاههنگو خو پیشاندانه کان و هوتاف کییشان به ناوی حزب و دروشمه کانی.^{۹۵}

جگه له وه هه لواسینی چه ند نووسراویک که به ده ست نووسراوو، به وه حزبیان ده ناساند یا خود له دیواری هه ندیک له کولیژه کان و خویندنگه کان به شه وو به نهینی ته واوه وه، چونکه حزب ده یویست پاریزگاری له

94 جعفر عباس حمیدی: التطورات السياسية في العراق، ل ٦٥٤.

95 شلبی العیسمی: حزب البعث العربي الاشتراکی، مرحلة النمو والتوسع ١٩٤٩-١٩٥٨، ل ٢٠٢.

ئه ندنامه کانی بکات.^{۹۶} به عس به شداری له ئاههنگه سیاسییه کاندرا ده کرد و به هوی بارود و خی کارکردن به نهینی، ئه مه وایکرد بوو له ژیر چه ند ناویکی جیاوازدا کاریکه ن، وهک (الشباب العربي في العراق) و (الاشتراکيون العرب) و (الشباب العربي الجامعی).^{۹۷}

هویه کانی چاپ له سه ره تا دا زور به سادیهی دهستی پیکرد، که پشتی به له بهرگرتنه وه به ده ست (استنساخ) ده به ست، یا خود نووسین به ته باشیر له سه ر جاده.^{۹۸} هه ندیک له زانیاریه کان له قوناعی یه که مدا به ده ست ده نووسراو له سه ر چه ند نوسخه یه ک دواتر ئه ندنامه کان ده ستاو ده ستیان پیده کرد، و هه ندیک له به یاننامه گشتیه کان تا سالی ١٩٥٢ که پوژن نامه کان نه یان ده توانی بلاویبکه نه وه به ده ست ده نووسران و به سه ر هاوولا تیاندا دابه ش ده کران.^{۹۹} به عس توانی نامیریکی رو نیوی ده ست بکه ویت و یه که م پوژن نامه ی به ناوی (العربی الجديد) وه ده کرد. دوو ژماره ی لیده ر کرد دواتر ناوه که یان گوژی بو (اشتراکی) که هه ندیک له پیته کانی پوژن نامه که نه ده خویند رایه وه.^{۱۰۰} له ویدا بلاو کراوه کانی حزب و

96 عبدالرزاق الحسنی: س. پ، ل ٢٨٣؛ هادی حسن: دور الحزب البعث العربي الاشتراکی في العراق، ل ١٣١.

97 فاضل حسین: الفكر السياسي في العراق المعاصر، ل ١٢٩؛ شلبی العیسمی: حزب البعث العربي الاشتراکی، مرحلة النمو والتوسع ١٩٤٩-١٩٥٨، ل ٢٠٢؛ جعفر عباس حمیدی: التطورات السياسية في العراق، ل ٦٥٨.

98 عبدالرزاق الحسنی: س. پ، ل ٢٨٦.

99 شلبی العیسمی: حزب البعث العربي الاشتراکی، مرحلة النمو والتوسع ١٩٤٩-١٩٥٨، ل ٢٠٢.

100 عبدالرزاق الحسنی: س. پ، ل ٢٨٦؛ شلبی العیسمی: حزب البعث العربي الاشتراکی، مرحلة النمو والتوسع ١٩٤٩-١٩٥٨، ل ٢٠٢.

ئەو بەياننامەنى كە بەهۆى پروداوہ سياسىيەكانى عىراقەوہ دەريان دەکرد و بلاويان دەکردەوہ.^{۱۰۱} بە عسى توانى لە سالى ۱۹۵۴دا چاپخانەيەكى دەست بکەوئت كە لەكەربەلا بە (۵۰) دینار كرىبووى لە لایەن (فوناد ركابى و على صالح السعدى) يە وە. لەسەرەتادا لە مالى على صالح السعدى دانرا، دواتر گواسترايەوہ بۆ يەكئىك لە چاپخانەكان. ھەر لەو ماوەيەدا بە عسى توانى سوود لە پوژنامەى (الحرية) ي ئاشكرا وەربگرئت كە خاوەنەكەى (قاسم حمودى) بوو بۆ ماوەيەكى كورت بۆ پروون كەردنەوہى ئامانجەكانى حزب، و پەرنسىپەكانى كە يارمەتى دەريكى باش بوو بۆ پراكيشانى كۆمەلئىكى گەورە لە پوژنىران.^{۱۰۲} بە شيوەيەكى گشتى ئەدەبىياتى پارتى بە عسى دەتوانين بۆ دوو بەشى سەرەكى دابەشى بکەين:

۱- كۆمەلئىك كئيبى نوسراوى ئاشكرا، ئەم كۆمەلەيەيان بە شيوەيەكى زۆر پاريزگارانه نوسرابوون و ئامانج لئيان تەنھا راکيشانى لایەنگران بوو، پشتمى بە شيوەيەكى ئەدەبى بەستبوو و جوړئىك لە جياوازی تيدا بوو. ۲- كئيبە نەينەكان كە تەنھا لە ئيوخوئى بازنەكانى ريكخستندا دەخويندرايەوہ و نەدەدرا بە كەس، ئەم كئيبە نەينەيانە بە شيوەيەكى زۆر

¹⁰¹ فاضل حسين: الفكر السياسي في العراق المعاصر، ل ۱۲۸.

¹⁰² عبدالرزاق الحسنى: س. پ، ل ۲۸۶؛ شلبى العيسى: حزب البعث العربي الاشتراكي، مرحلة النمو والتوسع ۱۹۴۹-۱۹۵۸، ل ۲۰۲.

پروون و ئاشكرا بانگەشەيان بۆ ئەو بىر و باوەرپانەيان دەکرد كە لە خەلکيان دەشاردەوہ تا روى راستەقینەيان ديار نەيئت.^{۱۰۳} دەسەلات تا پئيش سالى ۱۹۵۲ ھىچ جوړە بايەخيكى بە چالاكى بە عسىيەكان نەدەدا، بۆيە جوړئىك لە ئازاديان لە زانكو ھەبوو كە دەيانتوانى چاوپيئكەوتن بە لكو ھەندئىك جار كوړ و كوڤوونەوہ ببەستن دور لە چاودئيرى و پراوہدوونان لە كۆلئيزەكانى زانكو، بەلام دواى ئەو سالى ھەكومت ھەستى بە چالاكى زيادە پەوانەيان كردوو دركى بە مەترسى دەسەلاتيان كرد، بۆيە چاودئيريان خستە سەريان.^{۱۰۴} چالاكى بە عسىيەكان سەرنجى دەوروبەرى بۆ خوئى پراكيشابوو، بۆ نمونە پوژنامەى (الاخبار) لە كانوونى يەكەمى سالى ۱۹۵۲دا لە بابەتئىكدا ئامازە بەوہ دەكات كە حزبيكى سياسى بەناوى پارتى بە عسى عەرەبى لە عىراقدا دروست بوو و چالاكى ناياسايى ئەنجام دەدەن.^{۱۰۵}

ئەندامەكانى ئەم پارتە پوئىكى گرنگيان ھەبوو لە ئامادەكردن بۆ مانگرتن و خوئيشاندان، كە شارەكانى عىراقى گرتەوہ، لە پاستيدا يەكەم بەيانى فەرمى سياسى بۆ ئامادەكردنى پاپەرين لە لايەن بە عسىوہ لە ژئير واژوئى (الشباب العربي الجامعى في العراق) دەرچوو كە تيايدا ئيدانەى

¹⁰³ سليمان بشير و اخرون: صدام بين الاقوال و الافعال، ل ۶۵-۶۶.

¹⁰⁴ شلبى العيسى: حزب البعث العربي الاشتراكي، مرحلة النمو والتوسع ۱۹۴۹-۱۹۵۸، ل ۲۰۴.

¹⁰⁵ ابراهيم خليل احمد، جعفر عباس حميدى: تاريخ العراق الحديث، ل ۱۵۴، ۱۵۵؛ عبدالرزاق

الحسنى: س. پ، ل ۲۸۵.



..... بە عسىزەم و كورد

دەست درېژى كوردنە سەر خويندكارانى كۆليژى دەرماتسازى (صيداليه)
دەكات لە لايەن پۆليسهوه.^{۱۰۶}

ئەو بنەما سياسيه تازە و تايبەتيانەى پارتى بە عس، بنەماى جياوازى
و ليكنە چوونە لە نيوان ووتن و كردار دا لە نيوان تيؤر و بە جيھيناندا، لە
چەواشە كردنى خەلك و ھەلخەلە تاندن بە دروشمى بريقەدار، ئەم
يارى كردنەى بە عس بە وتە و عەقلى خەلكى ھەر لە سەرەتاي دروست
بوونى ھو پيادە كراو ھو ھەى لە نيوخۆى پارتەكەياندا شتتيكيان
بلاو دە كوردەو ھو لە دەرەو ھش شتتيكى تر، بيگومان پارتتيكى ھو جوؤرە
ھەرگيز ناييت بە پارتى گەل و جيى متمانەو برواى ميللەت ناييت.

¹⁰⁶ عبدالرزاق الحسنی: س. پ، ل ۲۸۴.

سەرھەلەران و بۆلۆنەووەی ییری بەعسێزم

ئایدیۆلۆژییەو بەعس تارادەییەکی زۆر لەچەکاندا دەستکردی میشیل
عەفلەق بوو، لەقالبدانى ھزریانەى حیزب بۆ ئەو نزیکە قۆرخ کردنیک بوو.
چونکہ لەو سەردەمەدا ھەموو بەعسیەکان عەفلەقیان بەمامۆستای خوێیان
دادەنا، بەلام (قۆرخ کردنى عەقیدەیی) عەفلەق لەسوریای پەنجاکاندا
درزی تیکەوتبوو، ئەمەش لەبەشیکیدا دەگەراییەو بۆ فراوانبوونی لەپرو
خێرای ریزەکانی بەعس، ئەمە بەسەر یەکییتی ھزریانەى بەعسیشدا
ھات. لەگەڵ ساڵی ۱۹۵۷دا ھەك چاپکراویکی نیوخۆیی ئەو پوژانە
دەلیت: "بەعسی سوری بوو بە (بابل) یەک لەشەپۆلە ئایدیۆلۆژییە
بەگژیەکدا چووہکان، بەلام لەعیراقدادا باوەردارانى بەعس تا نیو دەھەى
دواتریش تێدەکویشان لەتووی لا پەرەکانى عەفلەقەوہ پێگە بگرنە بەر،
لەبەرچاوی ئەوان عەفلەق و بەعسیزمی پەسەن ھاوتای یەك بوون".^{۱۰۸}
جگە لەوہى كە ئەو بیروباوەرانیەى كە پارتى بەعس خستبویە پروو شتیکی
تازە نەبووہ، بەلكو پێش ئەوان كۆمەلێكى زۆر لەچاكسازەكان ئەو بیرو
باوەرانیەیان خستۆتە پروو، بۆیە بەعس جگە لە میراتگریكى ئەو
بیروباوەرانیە شتیکی تازەى دانەھیناوە.^{۱۰۹} لێرەدا مەژۆن بیروباوەرانیەى جیاواز
لەگەڵ بەشى چەپی بەعس دەبینی كە پێیان دەوترا (جماعة المنطلقات
النظرية) بۆ عەفلەقیەت، بەشى "چەپی بەعس" پێیان وابوو كە ئەمە
بریتیە لەفكریك یاخود ئاراستەییەكى سیاسى كە سنووری كەسیكى
دیاری كراو تێدەپەڕینی، تەنانەت ئەگەر بەشى "پراستی بەعس" باشترین

¹⁰⁸ حنا بطاطو: س. پ، ل ۳۷.

¹⁰⁹ أمل میخائیل بشور: س. پ، ل ۹۴.



باسی سییەم

بنەما ئایدۆلۆژیەکانی پارتی بەعس

دەستور(پەیرەو پروگرام)ی بەعسی ساڵی (۱۹۴۷) لەپاڵ
نووسینەکانی میشیل عەفلەقدا تا ساڵی ۱۹۶۳ بۆ فکری پارتی بەعس
سەرچاوەییەکی سەرەکی بوون، ھەرچەندە ئەو دەستوورە کاریگەرەکی
زۆری فکری عەفلەقی شانبەشانی فکری (ئەرسوزی و ھەیب غانم)ی
بەسەرەوہ بوو، بەلام لەگەڵ ئەو شدا كە عەفلەقیەت سەرچاوەییەکی
سەرەکی ئایدیۆلۆژیای پارتی بەعس بوو تا بەستنی كۆنگرەى نەتەوہیی
شەشەم لە ساڵی ۱۹۶۳دا لەژێرناوی (ھەندئ دەرواویشتەى تیۆرى-
بعض المنطلقات النظرية)، كە شوینی عەفلەق و ریبازەكەى گرتەوہ بەبئ
ئەوہى بەشیوہییەكى بنەپەرتى بیانسپێتەوہ.^{۱۰۷} كەواتە لەپرووی

¹⁰⁷ بو علی یاسین و اخرون: الاحزاب والحركات القومية، ل ۲۲۷، ۲۲۸.

دەربری بیروکی به عسیش بوویت. ^{۱۱۰} به لام له هیج شوینی کدا هزره کانی عهفله ق به شیوهیه کی ریکوپییک دانه پرترا بوون، به لکولنه و تکاره گشتیییه کانی و تییبینییه خو شگۆکانی به رده می موریدانی و چهند بابیه تیگی کورتدا که له ژیر فشاری پرووداوه کاندانوسرابوون پهرت و بلاویبوونه وه ته نانهت نه گهر ئەم ماددانه ش پیکه وه کۆبکرینه وه گۆشه نیگایه کی تۆکمه و توندوتۆل پیک ناهینن، ئەمه ش په یوه ندی به وه وه هیه، که عهفله ق زیاتر مهیلی له وه بووه پشت به ههست و به (ئیمان) به سستی، زیاتر له شیکردنه وه و تیخویندنه وه ی راستیییه کان، ههروه ها په یوه ندی شیه هیه به زمانی عهفله قه وه که نزیک بوو له زمانی شاعیران، که زیاتر هیما ی تیادیه نه ک راشکاوییه کی لوجیکانه. ^{۱۱۱}

راستییه کی تا سه ره تای شهسته کان بالی "چه پ ره وه کان" ی حزب نه یانتوانی ئایدیایه ک دابنن و بیکه ن به ئەلته رناتیقیکی ته واو له بری ئایدیای عهفله قیه ت. ^{۱۱۲} بیرى به عسیتی که سه رچاوه کی ده گه پرتیه وه بو میشیل عهفله ق له سه ر نه وه به نده که عه رب نه ته وه یه که خاوه نی په یامیکی نه مره بو هه مو ئاده میزاد. ^{۱۱۳}

(أمة عربية واحدة، ذات رسالة خالدة) ئەمه ئەو دروشمه بوو، ئەندامه کانی به عس له سه ره تای دروستبوونی پارتیه که یانه وه به رده وام

¹¹⁰ بو علی یاسین و آخرون: س. پ، ل ۲۲۸.

¹¹¹ حنا بطاطو: س. پ، ل ۳۷.

¹¹² بو علی یاسین و آخرون: س. پ، ل ۲۲۸.

¹¹³ جهمال نه به ن: بیرى نه ته وه یی کوردی نه بیرى قومیه تی رۆژه لاتی و نه بیرى ناسیۆنالیستی رۆژئاوییه، ستۆکهۆلم - سوید، ۱۹۸۴، ل ۵۴.

دووباره یان ده کرده وه، پۆژانیکی که به عس فکره یه کی به نرخ بوو له میشکی کۆمه لیک گهنجی عه ره بییدا شوینی خو ی گرتبوو، به عسییه کان ئەم دروشمه یان له سه ره تاو کۆتایی کۆبوونه وه کانیاندا به پیوه وه به مل که چییه وه دووباره ده کرده وه، هه موو نوسراوی پارتیه که یان و بابته فکریه کانیان و نامه ی ریکخستننه کانیان و له هه موو راپۆرتیه کانی کۆبوونه وه و ئەده بیاته کانیاندا به و ناوه وه ده رده کرد، له خو پشاندان و جه ژن و ئاهه نگه کاندان به رز رایان ده گرت، به عسییه کان وایان هه ست ده کرد به و کاره یان کاریکی پیروژ نه جام ده دن. یه که م ده رکه وتنی ئەم دروشمه له ئەده بیاتی حزبدا بو سالی ۱۹۴۲ ده گه پرتیه وه. له داوی ئەو ساله وه له هه موو به یان و بلاوکراوه نیوخوییه کاندان ده رده کوه ت تا وای لیها ت بوو ببو به نه ریتیکی که به عسییه کان له سه ره تاو کۆتایی کۆبوونه وه کانیاندا ده یانوته وه. ^{۱۱۴}

به عسییه کان پینان وایه (په یام) شتیکی پیویسته بو گهل، و مافی خو یه تی که هه ول بدات بو ته واو کردنی، و پیویسته لای گهل له چوارچیوه ی چالاکى ماددی و خو په رستی ده رچییت و به رزیبته وه بو ئاستی ئاراسته کردنی مرو قایه تی. ^{۱۱۵}

¹¹⁴ حزب البعث العربي الاشتراكي: المنهاج الثقافي المركزي، كتاب الثاني، بغداد، ۱۹۸۷، ل ۱۱۹.

¹¹⁵ حزب البعث العربي الاشتراكي: المنهاج الثقافي المركزي، كتاب الاول، دار الحرية للطباعة، بغداد، ۱۹۷۰، ل ۶۵ "فارس عبدالله: المنظور الفكري عند الرئيس القائد صدام حسين، ج ۱، ط ۱، منشورات

المکتبة العالمیة، بغداد، ۱۹۸۶، ل ۱۸.

ميشيل عهفلهق له وه لامي پرسياريكدا سه بارهت به (په يامى نه مر- الر
سالة الخالدة) ده ليت: " به رده وام به شيوازيكى زور ساده وه لامم ده دانسه وه
كه (په يامى نه مر) شارسه تانيهت و به هايه كي ديارى كراوه كه ره رب
ده توانى له پاشه پورژدا كاتيک ده گنه ناستيكي شكودارى راهينه
به ديپهين و له نيو مروقددا بلاوى كه نه وه، كه چى بينيم نه وانه نامه
به شتيكى بي گيانى جياكراوه ده بينن له ناخى روله كاني گهل و ژيان و
نه زمونه كانياندا، بويه وا وه لامم دانسه وه كه نامه ي عه ربى نه مره نهك
له پاشه پورژدا، به لكو بو به ديپهينانى له ئيسته دا چه سپاوه.¹¹⁶
نه م دروشمه بنچينه ييه ي به عس كه به دريژاي ميژووى دامه زاندى
به رزي كردوته وه (نه ته وه يه كي عه ربى يه كگرتووى - خاوه ن په ياميكي
نه مره)، نه م دروشمه كه سه رده قى دروشمه كانيه تي، هه رچى چو نى ليك
به ريته وه، بيروپاى ته سكي ناسيو ناليسته لي داده چوپرى. له لايه كه وه بيري
نه ژاد په رسته ي عه رب به و دروشمه به هيژ ده كا، له لايه كي ديكه وه ئيسلام
ده كاته په يامى پيروزي عه رب و ميلله تانى ديكه ش ده كاته مل كه چى نه و
په يامه. نه مه له كاتيكا به دريژاي ميژو و عه رب نه ته وه يه كي يه كگرتووى
خاوه ن ده و له تيكي دلخوازي يه كگرتووى عه ربى نه بو وه، سه ره پاى
بلاو بو ونه وه ئيسلاميش چه ندين ميلله ت هه ن نه ژاد و زمان و قه باره ي
خويانان پاراستوه.

پارتى به عس له جيها نيينيه كي ته سكه وه سه يري ميژووى عه رب و
ميلله تانى ترو هه روه ها سه يري ئيسلام و ئاين و مه زه به كاني تر ده كا،

¹¹⁶ ميشيل عهفلهق: في سبيل البعث، جزء الاول، دار الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٨٦، ل ١١٢.

هه ر بويه نه و دروشمه ي به رز كردوته وه، ده نا يه كگرتنى هه موو نه ته وه يه ك
ما فيكي ره واى دي مو كراسى خو يه تي، به لام نهك له سه ر حيسابى نه ته وه و
گه لانى تر.¹¹⁷
ئامانجه كاني به عسى عه ربى كه له (يه كي تي و ئازادى و سو سياليزم) دا
كورت كراونه ته وه، نه مانه ئامانجه سه ره كييه كاني به عسن كه له گرنگيدا
يه كسانن و ناتوان رييت هيچ يه كيك له مانه دا پرديت يا خود دوا بخريت
له يه كترى. شتيكى تر كه گومانى تي دا نييه نه وه يه (يه كي تي)
به شيويه كي مه عنه وي په سه ند تره و پيوسته به عسيه كان خويانى ئى
گيل نه كه ن.¹¹⁸ نه م دروشمه به هاتنه كايه ي پارتى به عس شيويه يه كي
فهرمى وه رگرت كه له كو نگره ي دامه زرينه رى ١٩٤٧ دا بريارى له سه ر درا
كه له بنه ماي (٣) هه مى سى بنه ما سه ره كييه كه ي ده ستووردا هاتوه:
" نه ته وه ي عه رب خاوه ن په ياميكي نه مره، كه به شيويه يه كي تازو ته وا و
له قوناغه كاني ميژو ودا خو ي ده نو ينى، و ئامانجى تازو كردنه وه ي به ها
مرو قايه تيه كانه كه پالپ شتى ده كات له پيشكه وتنى مرو قايه تي و
گه شه پيدانى گونجان و هاوكارى له نيوان گه لاندا.¹¹⁹
عه فلهق له سه ر نه وه پي داده گر يت، كه (يه كي تي و ئازادى و سو سياليزم)
نه و ئامانجه ن كه خستوو يانه ته به رده م شو ين كه وتوانى ده ستكردى نه و

117 مه لا به ختيار: نه نفال و نايدلوزيه تي (به عس)، كو قارى نه نفال، ژماره (١)، ٢٠٠٠، ل ٢٤.
¹¹⁸ ميشيل عهفلهق: معركة مصر الواحد، ط٦، بيروت- لبنان، ١٩٧٥، ل ٥٩، ميشيل عهفلهق: في سبيل
البعث، ج٢، بغداد، ١٩٨٦، ل ٣١؛ صباح محمود محمد: الفكر الاستراتيجي لصدام حسين، مطبعة
عشتار، بغداد، ١٩٨٥، ل ٣١.

¹¹⁹ حزب البعث العربي الاشتراكي: المنهاج الثقافي المركزي، كتاب الثاني، ل ١١٩-١٢٠.

نین، به لکو له گیان و ناخی عه ره به وه هه لده قولین، ته نهها گوزارشت له بهر ژه وه ندییه کانی نه ته وه ناکهن، به لکو گوزارشت له و راستیه شی ده کهن که هه یه تی و هه ل و مهرجه کان چهن د به هیژبن نه و خو ی هه ر راده گه یه نیی ت زی نه و س ی ئامانجه هه ر یه که یان په یویستی به وی تریان هه یه و له نیوان خو یاندا یه کتری ته وا و ده کهن، بریتین له هه موویه کی به شنه کرا و، ناتوانریت هیچ کامیان له سه ر حیسانی دوانه که ی دی به دی به نیی ت^{۱۲۰} نه م سیانه کیه یا خود نه م سیکوچکه یه ی به عس سه رته تا به م ریکخستنه نه بووه، هه روه ک (فائز نیسماعیل) ئاماز ه ی پی ده کات، تا سالی ۱۹۵۷ نه م ئامانجه به دوو شیوازی ریکخستنی جیاواز هه بوو که هه ر دوو کی هی عه فله ق بوون نه وانیش بریتی بوون له (حریه، الوحده، الاشتراکیه)، (حریه - الاشتراکیه - الوحده) هه روه ها ئاماز ه به وه ش ده کات، پار تی به عس هیچ یه کی ک له م ئامانجان ه ی له وی تریان به لاوه گرن گتر نه بووه و هه ر له سه ره تا وه هیچ یه کی کانی پی ش نه و یتر نه خستوه به هو ی نه و په یوه ندیه ی که له نیوان نه م ئامانجان ه دا هه بووه، چونکه هه ر یه کی ک له مانه ته وا و که ری نه و یتره، با سی نه و په یوه ندیه ی کرد و وه که له نیوانیاندا هه یه و پی ی وابووه که هه موویان ئامانج یکن بو زیندوو کردنه وه ی ئوومه ی عه ره بی^{۱۲۱} نه و پارته ی که بانگه شه ی ده کرد به وه ی که پار تی کی سیاسیه و خاوه ن ئایدو لوژی یه کی دیاری کرا وه، له سه ر کو مه لیک بیر و باوه ر و بنه ما

¹²⁰ حنا بطاطو: س. پ، ل ۳۸؛ عبدالجبار عبدالمصطفى: الفكر السياسي الوسيط والحديث، ط ۱، جامعة الموصل، ۱۹۸۲، ل ۱۸۱.
¹²¹ بو علی یاسین و آخرون: س. پ، ل ۲۴۹.

وه ستاوه و دامه زراوه، و هیچ کاتی ک باوه ری به تا که که س نیه. سه له مان دی که پار تی کی تا کره وه و هیچ شتی کیان به لاوه گرن گ نییه ته نهها گرتنه دهستی ده سه لات نه بیی ت به هه ر نرخی ک و به هه ر ریگه یه ک بیی ت^{۱۲۲} لیره دا ده توانین ئاماز ه به وه بکه ین، که پار تی به عسی ده سه لات دار، ره گی فه لسه فه ی خو ی له سه روه ری تی نه ته وه ی عه ره ب و سه ردار ی تی نی سلام و بالآ ده ستی سه ر کردایه تی خویدا به سه ر هه موو میله تانی دونیای عه ره ب و له نا و هه موو هیزه کانی عه ره ب و کورد و میله تانی ناوچه که دا ده بی نی، بو یه به و رقه ی به رام به ر (شعو بیه ت) و (مه جوسی هت) و (زه ندیقی هت) هه یه تی، که مه به ستی گه لان و باوه ره کانی تره،^{۱۲۳} هه ر نه و رقه ی ئاو یته ی ئایدیو لوژی یه تی مه زنخوازی و ده سه لات دار ی تی و ئامانجه دوورو نزیکه کانی به عس کرد و وه، نه مه ش وای کرد کاتی ک به عس چو وه سه ر ته خت کار بو سه پان دنی نه و ئامانجان ه ی بکا که له ئاو یته ی باوه ره کانی میژووی عه ره ب و نی سلام دا رهنگی دا وه ته وه.

122 ابو اسلام احمد عبدالله: صدام حسین، نشأة، التاريخ، الجريمة، ط ۲، بیت الحكمة، مصر، ۱۹۹۰، ل ۷۱.
¹²³ مه لا به ختیار: نه نفال و ئایدو لوژی یه تی (به عس)، ل ۲۶.



یه کییتی (الوحده) :-

به پیی تیروانیینی به عس (الوحده) واتای یه کییتی عه رهب ده که یه نیئی
نامرانیك نییه بۆ نامانجیك، یان شتیکی سوودمەند نییه، ئەوه "مافیکی
سروشتییه". به واتایه کی دی پیویسته گهل له یهك دهوله تدا بژی، ئەمه
پیویستییه کی ناکارییه، له هه مان کاتیشتدا یه کییتی حه تمیه تیکی
میژووییه، گهل بۆ یه کگرتن و کۆکردنه وهی به شه کانی مه یلیکی سروشتی
له به رهنکاری کردن نه هاتووی هه یه، هیچ ولاتیکی عه رهبی ناتوانییت به خو
گۆشه گیرکردنی له وانی دی مه رجه پیویستییه کانی ژبانی به دیی بهینییت،
هه موو جیاوازییه کانی نیوان نه وه کانی (گهل) رووکه شی ساختهن و له گهل
بیدار بوونه وهی هۆشی عه ره بیدا دهره ونه وه.^{۱۲۴}

یه کییتی واتا ئەو چه قه ی که هه موو نامانجه کانی دیکه له دهوری
کۆدەبنه وه، نازادی و سۆسیالیزم به شیوه یه کی ته و او به دی نایه ت ته نها
له چوارچیوهی یه کییتییه کی به رفراواندا نه بییت، ئەمه ش مانای به که م زانیینی
دوو نامانجه که ی تر نییه، به لکوو مانای ئەوه یه که یه کییتی عه رهبی
گرنگیه کی تایبه تی هه یه و به بی ئەو شوپشه چاوه پروان کراوه له واقعدا
به شیوه یه کی لاواز دهرده که ویت.^{۱۲۵} له و راپۆرتهدا که پیشکه ش به
کۆنگره ی سییه می به عس کرا، پیناسه یه که به رچاوه ده که و ی بۆ یه کییتی

¹²⁴ حنا بطاطو: س. پ، ل ۲۸.

¹²⁵ توفیق سلطان الیوزیکی و اخرون: دراسات فی الوطن العربی الحركات الثوریة والسیاسیة، ل ۳۵۱، ۳۵۰.



عه رهبی که به پله ی یه که م و پییش هه موو شتیك، وهك هه ندی له نوسه ران
ده لئین: "یه کییتی گهل ی عه رهبه له بیرو روح و ناراسته داو ئەو توانه واته
نازادی و سۆسیالیزم ریگه وه مه به سستی یه کییتییه و یه کییتی زامنیکی
گه وهی به دیه اتنی ئەم نامانجه یه".^{۱۲۶} به عس بنه مای (یه کییتی) پییش
(سۆسیالیزم) ده خات چونکه پیی وایه نامانجی یه که م که ده بییت به دی
بهینییت، هه روهك عه فله ق ده لییت له به رزترین پله دا یه کییتی له پیشته ره له
سۆسیالیزم، و هۆکاریکی به هیژتره له هۆکاری نابوری، چونکه یه کییتی
(هزر و کار) ه. ^{۱۲۷} ئەوان پییان وایه که: "یه کییتی یه که م شت داوای
نه وه یه کی یه کگرتوو ده کات که دابراو و سه ره به خو بییت له واقعی
پارچه پارچه یی بۆ ئەوهی سه ره کردایه تی شوپش بکات".^{۱۲۸}

به رای میشیل عه فله ق یه کییتی عه رهبی دهره نجامی خه باتی گهل
عه رهبی نییه، له پییناوی نازادی و سۆسیالیزمدا، به لکوو فیکره یه کی
تازه یه، که پیویسته له گهل ئەو خه باتهدا بروت، توانا کانی میله ت
کۆکردنه وه یه کی ژماره یی نیه بۆ پارچه کانی، به لکوو کۆکردنه وه یه کی
جۆرایه تییه، واتا کۆکردنه وهی توانا کانی عه رهب له یه ک ده وله تدا.^{۱۲۹}
هه ر بۆیه عه فله قیه ت پیی وایه که پارتی به عس پییش هه موو شتیك به
بیروباوه روه ده سستی کردوه به پیویستی خه بات کردن له پییناو

¹²⁶ شبلی العیسی: حزب البعث العربی الاشتراکی مرحله النمو والتوسع ۱۹۴۹-۱۹۵۸، ل ۹۳، ۹۴.

¹²⁷ محمد منذر: الجبهة والحزب السیاسی، س. پ ل ۷۵.

¹²⁸ الیاس فرح: قراءة منهجية فی کتاب فی سبیل البعث، ج ۱، ط ۱، بیروت، ۱۹۸۱، ل ۱۰۹.

¹²⁹ میشیل عفلق: معركة المصیر الواحد، ل ۴۳؛ میشیل عفلق: فی سبیل البعث، ج ۲، ل ۲۳۳.

گواستنهووی دروشمی یه كیٲى بو بواری پراكٲىكى ^{١٣٠} له نامىل كه یه كى
فهرمیدا كه راقه ی ئامانجه كانى حزب دهكات، یه كیٲى عه ره بى لاوازانه و
به په له پروژى ده به سٲیٲه وه به چه ند فاكٲه رىكى خاوه ن ئه زمونى وه
العامل التجریبی)، و یان وه ها ٲىگه یشٲنیان بو ده كرىٲ كه ئه زمونى بن
وه ك یه كیٲى زمان و میژووی هاوبه ش و ناسنامه ی ئه زمونى ئیٲسته یان
هیه وه هه موویان به ده سٲى ئىمپرئالزمیكه وه ده نالیٲن كه سروشٲى
هاوبه شیان هیه، ههروه ها پىٲش به سٲنى ئالوگۆر به وه به رژه وه ندییه
داكو كیه كان و ئابوو ریه ده ره به گایه ٲیه كشتوكالىه كانیان له بنه رته دا، له
هه مان كاتدا سه باره ت به هاوشیوه یى ژىنگه ی جوگرافى لیڤه دا ده وتریٲ:
له هه موو ولاٲىكى عه ره بییدا كه نارىك و چیا یه كه و بیا بانىك و ده وارىك و دار
خورما یه كه و حوشٲرىك ده بینىٲ. ^{١٣١}

پارتى به عس جهخت له سه ر ئه وه ده كاته وه كه یه كیٲى عه ره بى به
مانای كو كرده وه ی هه رىمه عه ره بییه كان و پىكه وه لكاندنیان نایه ت،
به ئكوو به مانای پىكه وه گرىدانی هه موو هیزو توانا كان و
هه لوه شان وه یه كى ته واوی بارودوخى پارچه پارچه یى و هه رىما یه ٲیه،
له بهر ئه وه ی ئه مه شوڤشىكه به هه موو ئاسٲ و مانا كانیه وه وه ده سٲ
ده كرىٲ به سه ر هه موو ئه وه به رژه وه ندیه هه رىما یه ٲیانه ی كه به درىژایى
سه ده كان بهر فراوان بوون، و شوڤشىكه روو به پرووى ئه وه چىنانه

¹³⁰ میشیل عفلق: فی سبیل البعث، ج ٢، ل ٢٩٥.

¹³¹ حنا بطاطو: س. پ، ل ٢٨.

ده وسٲیٲ كه دژایه ٲى یه كیٲیه كه ده كه ن و له پروویدا ده وه سٲن، ^{١٣٢}
ههروه ها به عس پىٲى وایه: "به عسى عه ره بى راسته قینه كامل نایىٲ نه گه ر
سه رجه م هه رىمه كانى عه ره ب یه كنه گرىٲ و هه ر پارچه یه كه به
ٲاقىكردنه وه و به شداریه كه ی نه بات بو ته واو كردنى ٲاقىكردنه وه كانى
هه رىمه كانى تر، ٲا ئه و ٲاقىكردنه وه عه ره بییه له هه موو روو یه كه وه كامل
بیٲ". ^{١٣٣} به لام به هیچ په یه كى با یه خ پىدان جیاوازییه میژوو ییه كان
ناپشكنرىٲ و پشت گوى ده خرىٲن، ههروه ها خو له هه موو ئه و راستیه
ئىٲسته ییه پىچه وانه یان دابه ش كه رایىانه ی هه ن ده بوىردرىٲن، هه موو
گفتوگو كه به سه ر ئه و شٲانه دا ده سه پىنرىٲن كه له بنكه دان ههروه ها له سه ر
باوه رىكى به لگه نه ویستانه ی ئاره زوو كردنى یه كیٲى دامه زراون. ^{١٣٤}

ئه و یه كیٲیه ی كه به عس كرده بووى به سه روو دىك بوخوى و كرده بووى
به به رووى دروشمه كه یه وه، جیاواز بوو له مانا ته قلیدییه كو نه كان بو
یه كیٲى. پارتى به عس دژى ئه و بوچه و نانه بوو كه پىٲى وایه یه كیٲى
قابیلی به دى هاتنه، ته نها به نیه ٲى باش به گه رانه وه ی میلله ت بو دۆخى
ئاسایى كه پىٲش به ش به ش بوونى له سه رى بووه، به عس پىٲى وایه
یه كیٲى به نیه ٲى باش گه رانه وه بو دواوه دروست نایىٲ، چونكه به م
شىوه یه شوڤشگىرىٲى و هاوچه رخی و بلیمه ٲى له ده سٲ ده دا، له بهر ئه وه
به دى هاتنى یه كیٲى پىویستى به كاریكى "شوڤشگىرى" رىكخراو هیه و

¹³² توفیق سلطان البوزىكى واخرون: س. پ، ل ٢٥١.

¹³³ الیاس فرح: قراءه منهجیة فی كتاب فی سبیل البعث، ل ١٠٨.

¹³⁴ حنا بطاطو: س. پ، ل ٢٨.

بەروای بەرێبازێك هەیه كە كۆمەڵێك ئامانجی بنەرەتی هەبێت.^{۱۳۵} بە عەس سۆر بوو لەسەر ئەو باوەرە ی كە هیژە جەماوەرییە شۆرشگێرە رێكخراوەیی یەكان ئەو كەرەستە بابەتیانە بێت كە یەكێتیەكە دروست دەكات و دەپارێزێت و پەگی پتەو دەكات لەناو كۆمەڵدا.

لە روانگە ی بە عەسەو ه: "باشترین جۆری یەكێتی و بە هیژترینیان ئەو جۆرە یە كە لە ئەنجامی كۆدەتایەكی شۆرشگێر ی (انقلابی شوری) جەماوەری دروست دەبێت و هیژێكی شۆرشگێر ی یەكگرتوو بەرپۆه ی دەبات، چونكە یەكێتی ئۆرگان ی لە نیوان هیژە پێشەنگەكاندا شایستە بوون و توانایەكی زیاتر بە یەكێتیەكە دەبەخشێت، بۆ پریرادان لە هەلۆیستە یەكلا ی كەرەو هەكان سەبارەت بە مەترسییەكانی پەرت بوون.^{۱۳۶} بە عەس پێی وایە یەكێتی كارێكە پێویستی بە خەبات هەیه دژی شیۆهەكانی پارچە پارچە یی و نەتەوه یی و زال بوونی بەرژەو هندی هەریمی.^{۱۳۷} هەر وه ها بە عەسیهەكان پێیان وایە كە یەكێتی عەرەبی مەر جیكی گرنگە لە مەر جەكانی رزگار بوونی عەرەبی و ئازادیش گرهنتی ئەو یەكێتیە یە.^{۱۳۸} بە لام ئەم دروشمانە ی بە عەس تەنها بۆ نوسینی سەر كاغەز بوون، خو ئەگەر نا هیچیان لە گەل ئەوی دیکە یاندا كۆك و هاوئا هەنگ نەبوون، چونكە پارتی

¹³⁵ حزب البعث العربي الاشتراكي: المنهاج الثقافي المركزي: كتاب الثاني، ۱۲۰، ۱۲۱.
¹³⁶ توفيق سلطان اليوزبكي وآخرون: س. پ، ۳۵۲، ۳۵۳؛ الرقيق عبدالكريم ذيب: روح الامة و روح العصر، مجلة الاعداد الحزبي، عدد ۱، سنة ۱۹۸۴، ل ۱۸.
¹³⁷ الياس فرح: مستقبل العمل الثوري العربي، دار الطليعة، بيروت، ۱۹۷۳، ل ۷۲.
¹³⁸ ماجد سلمان حسين: الفكر القومي الاشتراكي في ممارسات البعث النضالية في مرحلة النشأة، بغداد، ۱۹۸۴، ل ۲۸.

بە عەسی خو ی لە بنەرەتدا پارتێكی (توند رەبووه) و ئامانجی گەشتن بووه بە دەسەلات لە هەموو هەریمە عەرەبیەكاندا ئەویش بە چەكدار كەردنی لاوان بە شیۆه یەكی تاییبەتی لە هەموو هەریمەكانی نیشتمانی عەرەبیدا لە چوارچێوه ی شانە و رێكخراو و چاندنیان لە هەریمەكاندا تا توانای ئەوه یان هەبێت كە بە كارێكی كۆدەتایی هەلسن.^{۱۳۹}

ئیمە پیمان وایە هیچ كاتێك بە عەس هیژێكی شۆرشگێر نەبووه و باوهریشی پێ نەبووه و هەمیشە لە سەنگەری دژ بە شۆرشگێر ی و گۆران بەرەو پێشەوه و كراوه یی لە گەل كۆمەلگای مرو قدا بووه.

لەگۆشە نیگای پارتی بە عەسەو ه یەكێتی فکریهەکی بنەرەتی زیندوو ه و تیۆری تاییبەتی خو ی هەیه، هەر وه ك چۆن ئازادی و سۆسیالیزم تیۆری خو یان هەیه، و لە دەستووری یەكەمی بە عەسدا سالی ۱۹۴۷ (یەكێتی ئومە ی عەرەبی) وه ك یەك لە بنەما سەرەکیهەكانی دانراوه: "عەرەب یەك نەتەوه ن و مافی سروشتی خو یهەتی كە لە یهەك دەو له تدا بژین و ئازادە لە ئاراستە كەردنی چاره نووسی خو یدا".^{۱۴۰} كەواتە دەتوانین بڵین بە پێی بیروبو چونه سیاسییهەكانی پارتی بە عەسی عەرەبی ئیشتراکی، شۆرش هو و پرۆگرامه، بەو واتایه ی كە كۆدەتای پێشەیی بریکاری چاكساز ی و لیبرالیهەتەو كاری نەتەوه یی پێویستیەکی داوا كراوه لە هەر جولانەوه یهەكدا

¹³⁹ سليمان فرحان: يوميات بغداد السرية، التاريخ السري لحزب البعث، ط ۱، الزهراء للاعلام العربي، القاهرة، ۱۹۹۱، ل ۳۲.

¹⁴⁰ عونى عبدالرحمن السبعواى: موضوعات مادة الثقافة القومية والاشتراكية، جامعة الموصل، ۱۹۸۷، ل ۴۶، ۴۷؛ بدون اسم مؤلف: البعث العربي الاشتراكي، ط ۴، دار الحرية للطباعة، بغداد، ۱۹۷۷، ل ۱۶.

بیئت^{۱۴۱} ههروهه له پروانگه ی به عسهوه ئهویه کیتی یه دووچار ی سه رنه که وتن و شکست هیئان ده بیئت، ئه گهر بیئت و ئه باوه روکی سو سیالیستی له گهل خویدا هه لئه گریت و له سه ر بنه مایه کی دیموکراتی دانهمه زریت که زامنی جه ماوه ر بکات له به شداری کردنی بزوتنه وه کان ههروهه ههنگاوه کانی سو سیالیزم نرخ و به های خو ی له ده ست دهادت ئه گهر بگریت به ئه لته ر ناتیقی یه کیتی و دیموکراتی^{۱۴۲} میشیل عه فله ق پی وایه که: "هه ریبه که له م نامانجه شو رپشگی پریانه ی که به نامانجی هاوچه رخی عه ره بی ناوی ده هیئیت ناتوانی به دی به یئریت ته نها له پریگی خه باتی جه ماوه ری فراوانه وه نه بیئت^{۱۴۳}."

ئه م دروشمانه ی به عس بلای دی ده کده وه له پراکتیکدا ته واو پیچه وانه بوون. نه سو سیالیزم بوون و نه جه ماوه ری و نه دیموکراسی ونه یه کیتیان به و واتایه به کار ده هیئا که سه رجه م چین و تویتز و نه ته وه جیاوازه کان بگریته خو و له پینا و پیکه وه ژیا نی بریا نه به لکو ئه وان باوه ریان به سو سیالیستی عه ره بی هه بوو، جه ماوه ری ئه وان چه قو کییش و پیاوکوژ و تو قین ه ره کانی به عس بوون، ئه وان ه باوه ریان به دیموکراسیه تیک هه بوو که بتوانیت هه موو مافی ک بو خو یان ده ست به ر بکه ن و هه ر خو شیان سه رکرده و پیشه وا و پیشره و بن. بو ئه وه ی بتوانن لغاوی هه موو هیژیکی

141 عبد الجبار عبد المصطفى: س. پ، ل ۱۸۱.
142 شبلی العیسی: فی الثورة العربیة، ط ۳، مؤسسة العربیة للدراسات والنشر، بیروت، بدون سنة، ل ۲۲.
143 میشیل عفلق: البعث وتحديات المستقبل، دار الحرية للطباعة، بغداد، ۱۹۷۷، ل ۱۳.

تر بکه ن و ده ست ه مو یان بکه ن و بو به رژه وه ندی خو یان به کاری به یئین. یه کیتی هه که ش هه ر له ژیر سه رکر دایه تی به عس و بو به عس بوو، ده نا پیلانیان له هه موو تیگه یشتنیکی نیوان هیژه ناسیونالیسته کانی تری عه ره ب ده گیرا گه ر خو یان سه رکرده و پیلان دارپژهری نه بو نایه .

بیگومان ئه و یه کیتی هه ی که پارتی به عس هه ولی به دیه یانی دهادت بریتی بوو له یه کیتی هه کی گشتگری عه ره بی که هه موو ئه و هه ریمانه ی نه ته وه ی عه ره بی تییدا ده ژی بگریته خو، ئه و ده ول ته ی که عه ره ب تی ده کو شای بو دروست کردنی هه موو نیشتمانی عه ره بی ده گرت ه وه، و ئه و پارچه زه وییه فراوانه ی که ده ستووری به عس دیاری کردبوو بریتی بوو له پارچه زه ویه که درپژ ده بیته وه له نیوان شاخه کانی تو روس و پشتکوه و که نداوی به سه ره و ده ریای عه ره بی و شاخه کانی حه به شه و بیابانی گه ره و زه ریای ئه تل ه سی و ده ریای سپی ناوه راس ت.^{۱۴۴}

لیره دا بو مان ده رده که ویئ که به عسیه کان به پیی ده ستوره که یان، ئه و وولاتانه ی که له نیوان ئوقیانووسی ئه تل ه سی و چییاکانی پشتکو دان به خاکی عه ره ب ده دهنه قه له م و هه ر به پیی ئه و ده ستوره، ئه و که سه ی له و خاکه دا بژی و باوه ری به (بی ری ناسیونالیزمی عه ره بی) نه بی ده بیئ بگریته ده ری، که بیگومان ئه و ولاته به (ولاتی عه ره ب) دانراوه، هه موو پوژئاوا ی کوردستان (سوریا) و خواری کوردستان (عیراق) و به شیکیش له پوژه لاتی کوردستان (ئیران) یش ده گریته وه.^{۱۴۵}

144 حزب البعث العربي الاشتراكي: المنهاج الثقافي المركزي، کتاب الاول، بغداد، ۱۹۸۵، ل ۱۰۵.
145 جمال نه به ز: بی ری نه ته وه یی کوردی، ... ل ۵۸.

ئەو ولاتەى كە بەم شىۆەىە پىناسە كراوە لەلاىەن دەستوورى بەعسەو، ئەمرو پىكها توو لە (٢٢) دەولەت كەهەرىەكە لەم دەولەتانە سىستەمىكى سىياسى تاىبەتى خوى هەىە، كە كوئەكى دادوهرى و ئابوورى و كلتورى و كوۆمەلاىەتى دەنوئى لەناو چوارچىۆەى دەولەتىكى سەرىەخوۆا، كەئەندامى كوۆمەلگەى جىهانىە، چوۆن و بە چ رىگەىەك دەتوانرىت ئەم سنوورە سىاسىانە لابرىت كەلەنىوان ئەم دەولەتانەدا هەن؟ پاشان، كامەىە شەرىەتى پارتىك كە دەىەوئت ئەم دەولەتە بەرىۆە بەرىت؟ تەنانەت بو لىكدانەوہىەكى نا لوژىكى ناگرىمانە بكرىن كە ئەم توانەوہىە لە توانادا بىت، چوۆن دەتوانىن ئەو وىنەىە بخەىنە پىش چاومان كەدەولەتىكى بەم قەوارەىە بتوانى لەلاىەن تەنىا يەك رىكخراوى سىياسى ببرى بەرىۆە بەبى ئەوہى نەبى بە دەولەتىكى (پوۆناپارتى) يان (سىزارى) توۆقىنەر.^{١٤٦}

بەعسىەكان، هەرىچەندە هەول دەدەن بو يەكىتى عەرب و دامەزراندنى دەولەتىكى ناسىوۆنالى عەربى يەك رەنگى ئەو تو، كە كوردىش بە (گەل و خاكىيەوہ) تىايدا بتووتەوہ و ببىت بە پارچەىەكى دانەبىراو لە نەتەوہو خاكى عەرب، بەلام تا ئىستە بەكردەوہ بو دامەزراندنى ئەم دەولەتە هىچىان پى نەكراوہ، ئەگەرچى گەلىك شوئىنى كوردستانىان كردوہ بەعەربەستان، وادىارە هەر لەپاش هەلوەشانندنەوہى يەكىتى مىسرو سوريا لە سالى ١٩٦١دا، و مەسەلەى (يەكىتى عەرب) و دەولەتى ناسىوۆنالى عەرب زور ئالوۆزكاوتر بووہ لەجاران، بەتاىبەتى بەشىۆەى

¹⁴⁶ ئەلبىرت عىسا: س. پ ، ل١٥٢.

(يەكىتى گشتگرى سەنترالىستانە).^{١٤٧} بوئە لىرەدا جوۆە پاشەكشەىەكمان بو دەردەكەوئت لەىەكىتى گشتگرى عەربىدا كە بەعسىەكان هەر لەسەرەتاوہ بانگەشەىان بو دەكرد، بەوہى كە (ئىشتمانى عەربى يەكەىەكى بەش نەكراوہ)، دەبىنىن ئەم دروشمە لە سالىەكانى دواتردا گوۆرانى بەسەردا دىت كە دەتوانىن بەپى سالى تىگەىشتنى بەعسىەكان بو يەكىتى بەسەر چەند قوۆناغىكدا دابەش بكەىن:

قوۆناغى يەكەم (١٩٤٠ - ١٩٥٠) ئەم قوۆناغە بەو چەمكە دىارى دەكرىت كەدەيانووت "دەبىت يەكىتى عەربى بەدى بەئىرىت بەهەر نرخیك بىت". لەقوۆناغى دووہمدا (١٩٥٥ - ١٩٥٨) جەختىان لەسەر خەبات كردن دەكردەوہ دژى ئىستعمارو رۆلى جەماوەر تىايدا، بەلام دوای سەرنەكەوتنى يەكىتى نىوان مىسرو سوريا، دروشمى بەعس مەوداىەكى ترى وەرگرت كە برىتى بوو لە "بەدىهئىنانى دىموكراتى و نەتەوہىى كە رىگە خوۆش دەكات بو يەكىتى".^{١٤٨}

لەكاتىكدا ئەو دىموكراتىيەتەى كە بەعس باسى لىوہ دەكات تەواو پىچەوانەى ماناى راستەقىنەى دىموكراتىيە كە گەل هىچ جوۆە نازادىيەكى نەبوو لە هەلبىژاردن و برىاردان لەسەر چارەنووسى نەتەوہەكەى،

¹⁴⁷ جەمال نەبەز: بىرى نەتەوہىى كوردى...، ل٦٩.

¹⁴⁸ مصطفى دندشلى: مساهمة نقد الحركات السياسية في الوطن العربي، حزب البعث العربي الاشتراكي ١٩٤٠ - ١٩٦٣، ج١، الايدولوجيا والتاريخ السياسي، ط١، دار الطليعة، بيروت، ١٩٧٩،



..... به عسیزم و کورد

به پیچەوانهوه به عس بروای به ههلبژاردن نهبوو چونکه پئی وابوو نهوه تهسلیم بوونه به نهیارهکانی.

له بهر نهوه تا ئیستهش هیچ هیژیکی دیکه له نیو گهلی عه ره بیدا نوسهت نهبووه که بتوانی هه موو عه ره ب له دهوله تیکی ناسیونالدا کۆیکاتهوه.

له بهر نهوهی بیرى ناسیونالیزمی عه ره بی وهک بیریکی ناسیونالیستانه ی یهک نهگرتوو به پچر پچری ماوه تهوه.¹⁴⁹



¹⁴⁹ جهمال نهپهز: بیرى نهتهوهی کوردی...، ل ۷۰.

ئازادی (الحریه) :-

له ییری به عسیزمدا ئازادی بریتیییه له ریگه خووش کردن له بهر دهدهم. هاوولاتیاندا بۆ دهرپرینی بیروپراکانیان و ههلسو کهوت کردن به بی فشاری نه ریتیه سه پیندراوه کان، له و شتانه ی په یوه ندیان به کاروباری کۆمه لگه که یانه وه هه یه. ئازادی یه کیکه له بنه ما سه ره کییه کانی پارتی به عسی عه ره بی ئیشتراکی و بنه مایه کی گرنگه له بنه ما تیورییه نه ته وه ییه کان له دروو ستکردنی کۆمه لگه یه کی مه ده نی پیشکه وتوو خواز که بتوانی ژیانیکی سه ره رزانه بۆ تاکی عه ره بی دایین بکات.¹⁵⁰

ئازادی مانای ئازادی گه له له بهر یوه بردنی کاروباری خویدا، ئەمهش مانای ئەوه یه پرزگاری ببیت له کۆنترۆلی بیانی و فه رمانه وه ای سته مکاری لۆکال. گه " مافیکی سروشتی " هه یه بۆ سه ره وه ری، سه ره وه ری نه ته وه یی هاوتای سه ره وه ری میلییه. هه یچ به هه له داچوونیکیش له وه دا نیه که به عس به شیوه یه کی تیوری په یوه ست بیت به ده وه له تی " دیموکراسییه وه ".

گه له ته نها خو ی سه رچاوه ی ده سه لاته کانه له ده وه له تیکی عه ره ببیشدا پیویسته لقی جی به جی کاری فه رمانه وه یی به ره پرس بیت له به رده می ده سته ی یاسا داناندا که پیویسته گه له به شیوه یه کی راسته وخۆ هه لی ببژی ریت و پیویسته دیموکراسی هه بیت.¹⁵¹ پارتی به عس پیی وایه که گرنگیه کی زۆر به بابه تی ئازادی ده دات و له ده ستووره که یدا بوژانه وه ی



¹⁵⁰ حزب البعث العربي الاشتراكي: المنهاج الثقافي المركزي، كتاب الاول، ۱۱۱.

¹⁵¹ حنا بطاطو: س. پ، ل ۴۱.

نه ته وه ی عه ره بی به گونجاو داده نییت له گه له گه شه ی سه ره په سته ی تا ک دا. سه ره په سته ی تا ک به بوچوونی به عس بریتیییه له سه ره به خو بوونی تاکی عه ره بی له هه موو نه و کۆت و به ندانه ی که ده بیتیه هۆی ده سته ی به سه رداگرتن و توقانندن،¹⁵² به لام ئازادی لای پارتی به عس به مانای ئازادی گه له پراده رپرین نایه ت، به لکوو به مه به سته ی پرزگار بوون یا خود ئازاد بوونه له داگیرکاری.¹⁵³

له پرانگه ی به عسه وه ئازادی نه ته وه یی ده بی شان به شانیه پرزگارکردنی نیشتمانی عه ره ب پروات. ئەگه ر واییت واته ئەگه ر ئازادی نه ته وه یی و پرزگارکردنی نه ته وه و نیشتمان شان به شانیه یه کتری برۆن نه و ده بی ئازادی که سی که م بیتیه وه و ملکه چی بو ئیمپییره تیقی به رژه وه ندی نه ته وه یی بکات.¹⁵⁴ ئازادی مانای ئازادی تاکی عه ره ببیش ده گه یه نییت، وادیاره عه قله ق له مامه له کردنی له گه له ئەم بابه ته دا ناو به ناو مه یلی له وه بووه جه خت له سه ر " نه ته وه " یان " گه له " یا خود " زۆرترین ژماره " بکاته وه. ئەوه ی وای له پارتی به عس کرد که دروشمی ئازادی بخاته سه ر دروشمه بنه ره تیه کانی ده گه پریتیه وه بۆ نه وه ی که له و پرۆژانه دا زۆر به ی هه ریمه عه ره بییه کان له ژێر ده سته ی داگیرکه ر دابوون و دانیشتمانی ئەم هه ریمانه به ده سته ی سته م و چه وسانه وه ده یان نالاند، هه موو جوړه ئازادییه کیان ئی سه ند بوونه وه بۆ به رده وامی دانی ده سه لات به سه ریاندا،



¹⁵² شبلی العیسی: حزب البعث العربي الاشتراكي مرحلة النمو والتوسع، ل ۱۰۳.

¹⁵³ محمد العباسی: حزب البعث، التاريخ، الفكر، التطبيق، قاهرة، ۱۹۹۲، ل ۱۴۹.

¹⁵⁴ ئەلبیرت عیسا: س. پ، ل ۱۵۵.

جگه له مهش لهم هه ریمانیه که سه ره خۆبیه کی به ناویان وهگر تبوو، سه رکرده عه ره به کان خۆیان گه لیان ده چه و ساندوه و هاویه ایمانه تیان له گه ل داگیر کردا به ستبوو، نه مانه هوکاری بهرز کردنه وهی دروشمی ئازادی لای پارتی به عس بوون،¹⁵⁵ به لام ئایا پارتی به عس ئازادی وهک مانا ته و او ه که ی خۆی پیپه و کردوه له ده سه لاتدا؟ یا خود له پروانگه ی خۆیه وه واتایه کی تری به ئازادی به خشیوه ؟ له راستیدا ئازادی لای به عس له وه هه لقولوه که گه یشتنه به حوکمرانی خۆی و به دیهینانی بهرزه وهندی تایبه تی، له کاتی کدا که به عس بر وای به فکری لینینه که ده لیت: " بهرزه وهندی جه ماوه ده بی پر یگه یه کی راست بیت له پر یگه ی ری کخستنی حزبه وه که نه و داواکری بهرزه وهندی جه ماوه ره.¹⁵⁶ له ماده ی دووه می ده ستووری به عسدا هاتوه: " ئازادی ناخاوتن و ئازادی کۆبوونه وه و ئازادی باوه رو ئازادی هونه ر شتی پیروزن و هیچ ده سه لاتیک ناتوانیت لیان که م بکاته وه".¹⁵⁷ دیاره نه م دارشتنا نه جو ره به هایه کی ره ها، یا خود بو ماوه یی ده دن به ئازادی به که سییه کان، له بری تاک بانگه شه ده که ن که نه ته وه و ده ولت ناتوانن له گه لیاندا ناتهبان، به لام نه توانینی نا کوک بوون به تال ده بیته وه.

له چه ند به ندیکه دیکه دا، له بر گه ی (ع) ی ماده ی (ب) ده ستووردا هاتوه: ده ولت به رپرس ده بیت له ئازادی ناخاوتن و بلاو کردنه وه و

¹⁵⁵ حزب البعث العربي الاشتراكي: المنهاج الثقافي المركزي، كتاب الاول، ۱۱۱.

¹⁵⁶ محمد العباسی: س. پ، ۱۵۰.

¹⁵⁷ حنا بطاطو: س. پ، ۴۲؛ سلیمان بشیر و اخرون: صدام بین الاقوال و الافعال، ۷۶.

کۆبوونه وه... له توپی بهرزه وه ندیه به لاکانی نه ته وهی عه ره پیدان... لی ره دا جار یکی تر ئازادی تاک سنووردار کرا، ئازادی لای عه فله ق زیاتر له چه مکیکی هه یه، ئازادی له ده ره وه دا به رامبه ر داگیر کردی بیانی و ئازادی له ناو خۆدا به رامبه ر سیسته میکی داگیر کرد، هه ندیک جار هه موو مانای ئازادی له پرسته یه کدا کۆده کاته وه که بریتیه له پرگاربوون له ده ستی ئیستعمار.

له راستیدا زلترین مه یل لای عه فله ق بریتی بوو له سنووردار کردنی ئازادی تاک عه ره ب که په یوه سه ته به روچی نه ته وه که یه وه، ویپرای سووربوونی له سه ر نه وهی تاک بنچینه و گرنگترین شته، به لام له هه مان کاتیشدا جه خت له سه ر نه وه ده کاته وه که پیویسته له سه ر تاک وهک تاکیک له نه ته وه دا نه و مه رجانه به یینیه دی که په یوه سه تی نه ته وه یی ده یان سه پینیت.¹⁵⁸ له گه ل زۆری ماناکانی ئازادی لای عه فله ق، که چی مرو قده سه رسام ده بیت به نه بوونی دیموکراتی، نه مه ش شتی که مرو ق ناتوانی به ناسانی لیی تی بگات و ناتوانن له مانای ئازادی میلله ت بگه ین ته نها به گه رانه وه نه بیت بو لایه نی بنه رته ی له فکری عه فله قدا نه ویش " نه ته وایه تی و نامه ی نه مره"، پرسه که لای عه فله ق بریتیه له یه ک بابته، نه ویش زیندوو کردنه وه یه بو گیانی نه ته وایه تی یان به ناگا هیانی گیانی نه ته وایه تی عه ره ب.¹⁵⁹ ته م و مرزاوی لای عه فله ق له په یوه ندیدا به چه مکی ئازادی به وه نار ه ویته وه هه روه ک له په یوه ندیه کانی دیکه شدا هه یه، له وه ش

¹⁵⁸ حنا بطاطو: س. پ، ۴۲.

¹⁵⁹ بو علی یاسین: س. پ، ۲۵۳، ۲۵۴.



..... بەئىسىزەم و كورد

زىاتر، لىوردبوونەۋەيەكى راستەقىنەى ھزرەكان يان ھەۋلىدانىك بۆ
پىكھىننى ناواخنى جيا جياۋ سازاندنى نىۋانىان لە ئاراندا نىيە، ھەرۋەھا
بىر كوردنەۋەيەكىش لەبابەتەكان بۆ گەيشتن بەئامانچ لەگۆرپىدا نىيە.^{۱۶۰}
بەم شىۋەيە تەسك كوردنەۋەى ئازادى تاكە كەس لەپىناۋى خزمەتى
نەتەۋەو رۆلى لاۋەكى تاكەكەس بەرامبەر نەتەۋەو پەيۋەندى رۆحى
تاكەكەسى عەرەب، كە بەستراۋەتەۋە بەنەتەۋەى عەرەب، دەمان باتە سەر
رېگەى لۆژىكىكى تايبەتى ملكەچ بوون بۆ بەئىس كەدەبىت بەپىناسەى
نەتەۋەى عەرەب. ئازادى بەو شىۋەيەى كە بەئىس حىسابى بۆدەكات،
"دەبىتە بەرھەمى بەرپرسىتى مۆرالى ھاۋنىشتمانى عەرەب كە برىتتىيە لە
ملكەچ بوونىكى بى مەرچ و تەۋاۋوبى ھاۋتا بۆھەست و وىستى پارتى
بەئىسى عەرەبى سۆسىالىست".^{۱۶۱}

كەۋاتە لىرەدا دەگەرپىنەۋە ئەو دەرەنجامانەى كە بچوك كوردنەۋەى
ۋاتاي ئازادى بۆ ملكەچ كوردن بۆ پارتىك و نەتەۋەيەك خۆى لە خۆيدا
رەتكردنەۋەى ماناي ئازادىيە، چونكە لە شىكاركردى ئازادىدا ئەۋە
دەردەكەۋىت كە ئازادى بە ھىچ جۆرېك تاكرەۋى و سەپاندن قبول ناكات،
ئەمەش بە پىچەۋانەى ھاۋكىشە سىياسىيەكەى پارتى بەئىسەۋەيە ۋەك لە
دروشمەكانىدا بانگەشەى بۆ دەكات.

¹⁶⁰ حنا بطاطو: س. پ، ل ۴۲، ۴۳.
¹⁶¹ ئەلبىرت عىسا: س. پ، ل ۱۵۷، ۱۵۸.

سۆسياليزم (الاشراكيه) :-

پارتى به عس به وه خوى ده داته قه له م، كه پارتىكى شوپشگيره و سۆسياليزمى به پيوستيهكى هه ره گرنگ داده نييت بۆ به ديهيئانى ئازادى نه ته وهى عه ره ب و يه كگرتنى، له بهر ئه مه له پيشه وهى ئه ركه خه باتكاريه كانيه وه، بلاوكرده وهى بىرو به هاو نه ريتى سۆسياليزمى ئه نه دييت، ههروه ها له ريگه ي پراكتيكه خه بات كاريه كانيه وه له هه موو بوارو مه يدانه كاندا بيانه نيئته دى، هه ولدان بۆ جئ به جئ كردنى به گويهرى پيداويستى هه موو قوناغيك، هه ركاتئ و له هه ر پارچه يه كى نيشتمانى عه ره بدا ريگه ي خوى ده دؤزيتته وه له ناسؤيه كى يه كگرتووييه وه واى بۆ ده چئ كه جيگير كردنى سيستمى سۆسياليزمى عه ره بى ته واو له سايه ي ده ولته ي يه كگرتوودا نه بييت نايه ته دى.¹⁶² ئه و نووسين و وتارانه ي كه له ساله كانى يه كه مى دروست بوونى به عسدا ئه بينرا گرنگى ده دا به پروون كردنه وهى ماناى نه ته وايه تى و يه كيتى و تايبه تمه ندى نه ته وهى عه ره ب و سه ره به خؤ بوونى، به ريوه بردنى ديموكراتيانه ي گه ل و پاريزگارى كردن له نازاديه كانى تاك و كۆمه ل و پاراستنى ده ستوورو ره وشى تيگوشان و كوده تا كردن، به لام به هيچ شيوه يه ك باسى له سۆسياليزمى نه ده كرد تا سالى 1944 كه له ناميله كه كدا به ناو نيشانى "نه ته وهى عه ره ب و



¹⁶² شوپشى 17 ته مموز تاقي كردنه وه و ناسؤ، راپورتى سياسى هه شته مين كۆنگره ي هه ريمايه تى پارتى به عسى سۆسياليزمى عه ره ب، قطرى عىراق، كانوونى دووه مى 1974، دار الحريه للطباعة، بغداد، 1975، ل. 107.

هه لويستى به رامبه ر به كۆمونييزم "دا بلاو كرده وه، ئيدى ليره وه بايه خ دان به لايه نى سۆسياليزمى له سه ر ئاستى تيورى و خه باتگيره ي ده ستى كرد به ده ركه وتن و له ناوه راستى چله كاندا له دواى كۆنگره ي دامه نزيه ن شيويه يه كى فهرمى وه رگرت.¹⁶³



سۆسياليزم له پرووى پرنسيپيه وه هه موو جوړه چه وسانه وه يه ك ره ته ده كاته وه، ئه مه ش به دى نايه ت به بئ گواستنه وهى خاوه نداريتى هوكاره كانى به ره هه م هيئان، واته كارگه و كيگه گه وره كان و چالاكى دامه نزاوه خزمه تگوزاريه كان بۆ مولكايه تى گشتى بۆ گه ل. ليروه بو مان ده رده كه وئ كه ئامانجى سه ره كى سۆسياليزم له دروست كردنى ئه م په يره وه كۆمه لايه تيه دا ئاماده كردنى دؤخيكي بابه تيانه ي ئابوورى و كۆمه لايه تى و فكرى و رۆشنيرى و سياسى تازيه كه مرؤقه رزگار ده كات له هه موو جوړه كانى چه وساندنه وه و ده ست به سه رداگرتن، و ده رفه تى پئ ده دات بۆ به ديهيئانى سه ره به خؤبى و خو شگوزه رانى و هيئو توانا كانى ده خاته گه رو بۆ داهيئان ريگه ي پئ ده دات،¹⁶⁴ ميشيل عه فله ق پيى وايه ئه و سۆسياليزمه ي كه ئه وان بنياديان ناوه سۆسياليزمىكى پوزه تيقي (ايجابيه) و چه ندين جياوازي هه يه له و سۆسياليزمه ي كه له كۆمه لگه ي ئه وروپاي رۇژئاواييدا گه شه ي كردووه. عه ره ب ميلله تيكى تره و به رده وام له پيشوازي ژيانىكى نويدايه و خه بات ده كات بۆ ته واو كردنى ئازادى و يه كيتيه كه ي و له هه مان كاتدا ئه و نيوه نده نيگه تيغه ي نيه كه ماركس

¹⁶³ شبلى العيسى: حزب البعث العربي الاشتراكي مرحلة النمو والتوسع، ل. 152، 153.

¹⁶⁴ حزب البعث العربي الاشتراكي: المنهاج الثقافي المركزي، كتاب الاول، ل. 125.

دهیوتەوه كه هیچ شتیك نازانییت دەربارەى بنەما و بنەرەت و (روح) گیان.^{۱۶۵} به عس له ساتە وەختیكى میژووییدا ئەركى سەرەكى بیروكەى تایبەتمەندییى جیاكردنەوهى پارتەكەى بوو له هیژە چەپەكانى لێكە، له پێش ھەمووشیانەوه لە كۆمونیستەكان. به عس و كۆمونیستەكان و چەپەكانى دیکە خوازیارى سۆسیالیزم بوون، بۆیە بۆ ئەوهى خوێ لە هیژەكانى دیکە جیاكاتەوه و تایبەتمەندییى، به عس راستەوخۆ گریڤرا بوو بەتایبەتمەندییى ئەو سۆسیالیزمەوه كه دەخواست پیادەى بكات.^{۱۶۶} كەواتە ئەو سۆسیالیزمەى كه به عس بانگەشەى بۆ دەكات پێى وایە له قولایى نەتەوهى عەرەبەوه ھەلەدەقولییت، بەلام ناكۆكى بنەرەتى لەگەل كۆمونیستەكاندا ھەییە، یەكەمیان ئەو یەكە سۆسیالیزمەكەى پەيوەست نیە بەلیكدانەوهى مەتریالستانەى ژیانەوه، بەلكوو بەو كۆشە نیگایەوه دەروانییى كەلەشەستەكاندا زۆر لە حیزببە ئەندامەكانى كویزایانەوه بۆ لاى چەپ، ئەویش پێگەى خوێ راست كردهوه و ھەر دەیوتەوه "من دژى ماركسیزم نیم، بەلام به عس سۆسیالیزمى زانستی كۆكراوەیە لەگەل رۆحدا". دووهمین جیاوازی لەگەل كۆمونیستەكاندا ئەو یە سۆسیالیزمەكەى ئەو فەلسەفەى یەكەم نییە، ئەو تیروانییەى تەواوى ژیان ئاراستە دەكات، بەلكوو لقیكە ملكەچى سەرچاوەیەكە كه ئەویش بیروكەى نەتەواوەتیە، لەبەر ئەوهى سۆسیالیزمەكەى به عس

¹⁶⁵ ميشيل عفلق: البعث و الاشتراكية، ط ۱، المؤسسة العربية للدراسات و النشر، بیروت، ۱۹۷۳، ل ۲۶.

¹⁶⁶ مەریوان وریا قانیع: به عسناسى به عس و ئیستە، www.rahand.com

لەبنەرەتدا نەتەوهییە، بۆیە ناتوانییت ببییت بەفاکتەرى دانەش بوون و كێشمە كێشى نیوخوێى.^{۱۶۷} ئەو سۆسیالیزمەى كه به عس كردهوویەتى بەیەكێك لەو دروشمە سێ كوچكەیهكەى خوێ بریتیە لە پرۆگرامیكى تا ئەندازەیهك "سۆسیالانە" نەك سۆسیالیستانە، ئەم پرۆگرامە لەپێى "ناسیونالیزمەكردن" ی گەلیك پڕۆژەى بازركانى و دارایی و پیشەسازی گەورەوه سەرمايەدارى مۆنوپۆلیستانەى دەولەت كە بەتەنها خوێان خاوەن و زۆر بەهێزیان دەكات و كەمیکیش خوشگوزەرانى ئابوورى بەچینی و وردە بۆرژوا دەبەخشی، ئەمەش نەك لەبەر ئەوهى پژیەكە دادپەروەرانیە یان نەخشەیهكى ئابووریانەى بابەتانە كێشراوه كە ولاتى لەچا و لێكەرى كۆیرانەى دەولەتە پیشەسازەكانى ئەوروپا دوور خستۆتەوه، بەلكوو لەبەر ئەوهیە كە عیراق وولاتیكى دەولەمەندە لەسەرمايەى ژێر زەویدا و ملیاردى پەتروۆلى بەدەستەوهیە.^{۱۶۸} میشیل عەفلەق ناماژە بەوه دەكات، كە ئەوان لەرووى پرنسیپی سۆسیالیستەوه هیچ جۆرە جیاوازییەکیان نیە، بەلكوو لەسەر شیوازی رینگەكەى جیاوازیان ھەییە، و ئەو بۆشاییەى كەپێویستە لەژیانیاندا داگری بكات، بەهێچ شیوێەك بەوه رازى نابن كە نەتەوهكەیان قوناغیكى بەپەلەبییت لەقوناغەكانى گەشەكردنى ئابوورى، وەك سۆسیالیستی رۆژئاواىى بانگەشەى بۆ دەكات، و دەیانەویت كە سۆسیالیزم بگۆنجییت لەگەل

¹⁶⁷ حنا بطاطو: س. پ، ل ۴۳؛ صدام حسین: موقفنا من النظرية الشيوعية، مجلة الاعداد الحزبي، عدد ۱، سنة ۱۹۸۴، ل ۴۷.

¹⁶⁸ جەمال نەبەز: بیرى نەتەوهیى كوردی، ...، ل ۵۷.

..... به عسىزم و كورد

نهتهوهكه يانداو نهبيته هويهك بو پيلان گيڤرى له سهر نيشتمانينان، بهلكوو ده يانه ويٽ كه سؤسياليزم خزمهت به مهسه لهي نهتهوايه تيان بكات.¹⁶⁹ ههروهها پارتى به عس خويندنه وهيهكى زانستى دهكات بو ئهوه سؤسياليزمى كه خوى پهپهروى دهكات، بهو پييهى كه سؤسياليزمى عه ره بى له چوارچيويه فلهسهفى و بنهما سه ره كيبه كانيه وه هاتووه، له ئه نجامى خويندنه وهيهكى شيكارى زانستى سه رتا پاي گشتگير بو هه موو جياوازيه كانى كۆمه لگه ي عه ره بى له پرووى سياسىي و كۆمه لايه تى و ئابوورييه وه.¹⁷⁰

ههروهها ماركسيه كان و به عسيه كان ديسان له سهر چه مكى مولكايه تى ناكۆكن، له لايه كه وه به پيى "مانيفيستي كۆمونيست" ده توانرئيت تيورى كۆمونيسته كان له يهك رسته دا كورت بكرئته وه كه پووچه ل كردنه وه ي مولكايه تى تايبه ته، به لام ده ستوورى به عس راده گه يه نيٽ كه مولكايه تى و ميرات برئيتن له دوو مافى سه روشتى و به رده وام بوونيان له دوو توپى سنووره كانى به رژه وه ندى نه ته وايه تييدا زامن ده كرئيت چاويش ده برئته ئه وه ي له ناينده دا ده وله ت نزم ترين ئاستى مولكايه تى زهوى بو هه موو هاوولائتيان دابن بكات.¹⁷¹ ئه م پارتبه هه رچه نده خوى به سؤسياليزم ده داته قه له م، به لام تا ئيسته نه خشه يه كى سنوور ديارى بو

¹⁶⁹ ميشيل عفلق: في سبيل البعث، ج ١، ل ٢٨٨؛ ميشيل عفلق: البعث و الاشتراكية، ل ٣١.

¹⁷⁰ محسن احمد محمد: الفكر الاشتراكي الحزب البعث العربي الاشتراكي، دار الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٨٢، ل ٢٢٤.

¹⁷¹ حنا بطاطو: س. پ، ل ٤٤.

..... سه ره لدان و بلا و بونه وه ي بيري به عسىزم

ئهو سؤسياليزمه دانه ناوه كه باسى دهكات و تا ئيسته ش نه پئوانبووه خوى له بيري شو قينا نه و تهنگه تيلكانه ي هورده بو رژه و اي عه ره بى بزگار بكات.¹⁷²



¹⁷² جمال نه بزن: بيري نه ته وه يى كوردى...، ل ٤٥.



بەشی دووهم: بەعسیزم و کورد

به عسیزم و کورر
.....

به ئاره زووی خویمان وهك كیلگه ی تاقیکردنه وه ی زانستی شه پرو کوشت و کوشتار مامه له و ته ماشایان کردوه.

کاربه دهستانی عیراق هیچ کاتیك نه یان ویستوو له ههوکاری راسته قینه ی هه لگیسانی شوپشی کوردو ناره زایی و بیزاری و هه راسانی خه لکی کوردستان بگهن، هه رگیز نه یان ویستوو به راست و درووست گیروگرفته سیاسی و کومه لایه تی و ئابووری و فرههنگیه کانی گه لی کورد بزائن و په گورپیشه ی مه سه له ی کورد بدوژنه وه و چاره سه ری عادیلانه ی بگهن. له نیو ریزی کاربه دهستانی عیراقدا چونی به عسییه کان بو سه ر ته ختی ده سه لات نیشانه ی رووداو یکی شووم بوو بو کوردان، چونکه له نیو هه موو ئه و پرژیمانده دا که له دوا ی پروخانی پاشایه تی هاشمییه وه ده سه لاتیان گرتبووه ده ست، به عسییه کان سه رسه خترین و خوین پرژترین ده سه لاتداری عیراقی بوون به رامبه ر کورد.

به عس له سه ره تایی درووست بوونییه وه له سه ر بناغه یه کی نه ته وه یی ته سک دامه زراوه و بیرو پاو کرده وه کانی له بیرو پاو کرده وه کانی نازی و فاشیسته کانه وه نزیك تر بووه وهك له هه ر ده سه ته و تاقمیکی تر. ¹ فاشیه ت هیزیك درووستی ده کات که له خوی راده بینیت ته واوی کومه لگه بخاته دوا ی دروشمه کانی خوییه وه و له هه ست کردن به هیزه وه سه رچاوه ده گریت، ئه وه یزه ی به شیویه که له غروری خویدا نو قم بووه، پییوایه پیویستی به هیچ جو ره ژیانیک له گه ل هیزه کانی تر دا نییه، کانگه ی هه ره

¹ بی ناوی نوسه ر: چه ند راستیه کی میژوویی له باره ی به عسه وه، گۆقاری کادر، ژماره (۲۲)، نابی ۱۹۷۴، ل. ۶.



باسی یه که م

کورد له ئایدیۆلۆژیای به عسدا

له سه ره تایی دامه زرانندی ده ولته تی عیراقه وه، کورد له پیئاو سه له مانندی مافه نه ته وه یی و دیموکراسییه کانییدا له خه باتیکی بی پسانه وه دا بووه، حکومه تی عیراقیش له هه ولدانی بی چراندا بووه بو سه رکوت کردنی سه رجه م جولانه وه شوپشگیپه کانی کورد. حکومه ته یه که له دوا ی یه که کانی عیراق به رده وام له هه ولدانی ئه وه دا بوون که مه سه له ی کورد ته واو بچووک بکریته وه و نرخ و به هاو قورساییه کی ئه وتوی له بواری ده ولته تاندا نه بییت، وهك کارتیکی فشار به کارهاتوووه بلوکی روژهه لات و روژئاواش هه ر به مه سه له یه کی ناو خوییان له قه له م داوه، به له به رچا و گرتنی به رژه وه ندییه کانی خویمان له گه ل حکومه تی عیراق به کیشه یه کی ناو خوییان وه سف ده کرد، بویه رژی مه کانی عیراقیش

بوو له پیناو پاراستنی (من) یکی عه ره بیانهی (خاوین) تا که ره گهز په رسته که ی باری پی نه ددا قبوولی هه بوونی کورد له به رامبه ر خویدا بکات. ^۹ نه ره گهز په رسته ی به عس له عیراقدا ره گو و پیشه یه کی میژووپی هه یه، که بو سالانی یه که می دروست بوونی ده ولته تی عیراق ده گه پرتیه وه که له بارود و خیکی نا سروشتی و نادروستدا له چوارچیویه گورانکاریه جیوساسی و هه ریمی و نیو ده ولته تیه فراوانه کاندای دروست بوو بوو، بو وینه چه مکی (شعوبیه ت) که جیگه یه کی سه ره کی له فکری به عس و پیاده کردنیدا داگیر کردوه، نه چه مکیان له بیرمهنده توندپه وه کانی فکری عه ره بی و هر گرتوه که له پیشه نگیاندا (ساطع الحصری) یه. ^{۱۰} که به دامه زیننه ری تیوری نه ته وه ی عه ره بی تازه داده نریت زور سه رسام بووه به بوچوونه کانی (نیچه) و رومانسیه کانی ئەلمان. ^{۱۱} به عس پیی وابوو له به راییی ئیسلامه وه، هه نه ته وه یه که به رگری له خوی کردبی، یان به خواهشت پیشوازی له سوپای ئیسلامی نه کردبی، یا خود شارستانیته ت، میژوو، زمان، کولتوو رو باوه ره کانی خوی پاراستبی، نه میلله تانه تی کرا به عس به شعوبیان ده زانی، شعوبیش خراپترین ناتوره ی به عسه که ده داته پال نه و میلله تانه ی له به رامبه ر شالوی شو قینیا نه ی عه ره ب له سه ره تای ئیسلامه وه تا ئیسته خویان پاراستوه. به عس ریزه کانی خوی و سوپای عیراق و لایه نگرانی له ناو نه ته وه ی عه ره بدا به رقیکی نه ستوو به رامبه ر (شعوبیه ت) په روه رده کردوه.

^۹ ریوار سیوهیلی: قه فسی ناسنین، گو قاری کوردستان، ژماره (۲)، هاوینی ۲۰۰۳، تاران، ل ۶۷.
^{۱۰} سعد بشیر اسکندر: الكرد الفیلیون و حزب البعث ۱۹۶۳-۲۰۰۳، بلا مکان الطبع، ل ۸۶-۸۷.
^{۱۱} سمیر خلیل: جمهورية الخوف، ت. احمد رائف، ط ۳، قاهره، ۱۹۹۱، ل ۲۴۰-۲۴۱.

تویژهری عیراقی (حسن علوی) ده لیت: "تومه تی شعوبی، مه به ست له هه موو نه و که سانیه که دژایه تی (عروبه) ده کهن، نه و وشه یه له لایه ن عه ره به توندپه وه ره گهز په رسته کانه وه به کار ده هات. ^{۱۲} نه و وشه یه واته (شعوبی) وشه یه کی نه گونجاوو رق لیوو نه وه یه کی ره گهز په رسته نه ی عه ره به به رامبه ر به نه ته وه کانی تر. ^{۱۳} (خیرالله تلفاح) که یه کی بوو له به عسییه سه ختگیره کان و خالی (سه دام حسه ن) ه له کتیی کدا به نیوی (الشعوبیه عدو العرب الأول) واته (شعوبیه ت دوژمنی یه که می عه ره به)، هه موو نه وانیه کی که له گه ل بیری نه ته وه یی عه ره ب نین به (شعوبی) له قه له م ده دات و ده لیت: عه ره ب له هه موو نه ته وه کانی تری جیهان به رزتره و نه و قسه یه ش به درو ده زانی که ده لی: "له ئیسلامه تیدا عه ره ب و عه جه م نیه. ^{۱۴} به عس به م شیویه (شعوبیه ت) لی که ده داته وه: "بزوتنه وه ی گه لانی غه یره عه ره به، هه ول ده دات شارستانیته ت و ده ولته تی نه ته وه یی عه ره ب له ناو بیات، ململانییه کی شارستانی و پرونا کیری و ئایینی فراوانی ناشکرایه، که وابی بزوتنه وه ی ده سته یه کی دیاریکراو یان چینیکی کو مه لایه تی نیه، به لکوو هه ولکیه خه لکی جیا جیا داویانه بو به رپه رچدانه وه ی کولتوری هه لچوو ی عه ره ب. ^{۱۵} له به ر نه وه به عس هه موو قسه کردنی که باره ی نه ته وه یه کی تر له نیشتمانی عه ره ب و پارت و هه موو نه ته وه و که مایه تیه کانی تری غه یری عه ره بی به شعوبیه ت و کیناوی

^{۱۲} وه رگراوه له سعد بشیر اسکندر: سه رچاوه ی پیشوو، ل ۸۸.
^{۱۳} سمیر خلیل: سه رچاوه ی پیشوو، ل ۲۲۷.
^{۱۴} وه رگراوه له جه مال نه به ز: بیری نه ته وه یی کورد...، ل ۵۴.
^{۱۵} مه لا به ختیار: نه نغال و ئایدو لۆژیته تی به عس...، ل ۲۴-۲۵.

داناوه.¹⁶ هر بویه عیراق له وهتهی دامه زراوه تا ئیسته به چاوی غه ریب و گومان لیكراوو پیلان گیرو یاخی و بیگانه سهیری هاوولاتی کوردی کردوو و دهکات، له کاتیکدا کورد هه زاران ساله له سهه خاکی باوو باپیرانی خوئی و له نیشتمانی نه تهووی خویدا دانیشتوووه و نهژی، له به جیهینانی نه رکی نیشتمانی دا هیچی له عه ره بی عیراقی که متر نه بووه. رژیمی به عس له روانگه یه کی شو قینییستی و ره گه زه پستانه وه ده پروانیه مه سه له ی کورد و جولانه وه شو ریشگی رانه که ی، بویه به گویره ی ستراتیجیکی دیاریکراو و به پیی تاکتیک و نه خشه و پلانیکی وورد ده یویست نه ته وه ی کورد له و پارچه یه ی کوردستانی ژیر ده سه لاتی خوئی (کوردستانی عیراق) له ناو ببات و خاکی کوردستان به ته و او ی داگیر و زهوت بکات به نیازی نه وه ی مه ترسی کورد له سهه پاشه پوژی ده ولته تی عیراق نه هیلی و زه مینه ی جیا بونه وه بو جولانه وه ی رزگاری کوردستان له عیراقدا ساز نه بی.

ماده کانی (٢ تا ٤) له پروژه ده ستوره که ی حکومتی عیراقی ساله کانی (١٩٦٨) و (١٩٧٠) دا باس له وه دهکات که: "عیراق به شیکی نیشتمانی عه ره به و کار بو به دیهینانی یه کییتی هه مه لایه نه ی عه ره ب نه کاو، عیراق یه که یه کی له پارچه پارچه بوون نه ها تووه و له ژیر هیچ بارو زوور فیکدا

¹⁶ الحزب الديمقراطي الكوردستاني (المكتب السياسي)، في موقف البعث اليميني الحاكم في العراق من (الديمقراطية) و (البرلمان)، كردستان، ١٩٦٩، ل٢٤.

دهست له هیچ به شیکی هه لئاگری¹⁷ نه م مادانه ی پروژه ده ستوره که ی حکومت، ته و او پیچه وانه ی واقعن، چونکه له راستیدا عیراق به ته نیا به شیکی نیه له نیشتمانی عه ره ب، به لکوو خاکی عیراق بریتییبه له پیکه وه گریدانی به شیکی نیشتمانی عه ره ب له گه ل به شیکی نیشتمانی کوردی خه لکه که شی بریتییبه له به شیکی نه ته وه ی عه ره ب له گه ل به شیکی نه ته وه ی کوردی چهنده مینه نه ته وه یه کی تره به زور له چوارچیوه ی عیراقدا له قالدراون.

هه سه به رت به و بیره شو قینیه ی به عس روژنامه یه کی به یروتی له سه رزاری حزبی به عسه وه و تاریکی له ٤ی شو باتی ١٩٥٩ دا بلاو کردوو ته وه و تیایدا ئایدیولوژی ته تی به عس و سیاسه ته که ی به رام بهر مه سه له ی کورد روون ده کاته وه و له وییدا ها تووه: "گه لی عه ره بی نه و که مایه تیانه ی سه ره به ست کردوو له هه لبا رندی مانه وه له نیشتمانی عه ره بیدا یا کوچ کردن بو ولاته کانیا ن...، نه ته وه ی عه ره ب پشتگیری له خه باتی کورده کان ده کات له پینا و دروستکردنی ده ولته تیکی کوردی، به لام سنوری نه و ده ولته کو ییه؟ هه لبه ت نه و سنوره ی که نه ته وه ی کورد ده گریته وه له کوردستاندا بریتییبه له به شیکی تورکیا و ئیران. به مه نه ته وه ی عه ره بی زور خو شحال ده بییت به بوونی دراوسییه کی ها وریی ولاتی کوردستانی دیموکراتی ئازاد کراو... که ئاماده نیه به شیکی له

¹⁷ پهیمانگه ی نیوده ولته تی یاسا کانی مافی مروقه، کولیزی یاسای زانکوی دیپول: ده ستوره عیراقیه کان، لیكۆلینه وه یه کی به راوردکاری به پیی پیوه ره کانی مافه ده ستوریه نیو ده ولته تیه کان، ٢٠٠٥، ل١١٨-١١٩.

ولاتهکە ی بیری و بیسات به کەسانی تر^{۱۸}. لێره دا دەرەکه ویت که به عس هەرگیز باشوری کوردستانی به زۆر لکینراو به بهشیک له کوردستان و دانیشتوانه که یشی به بهشیک له نه ته وهی کورد نازانی. ههروهک (طالب شیب) * ئەندامی سەرکردهیه تی نه ته وهی و وهزیری دهره وهی به عس دواي كوده تاي ۸ شوباتی ۱۹۶۲ ده لیت: "نیمه تیگه یشتنی گشتیمان بۆ کورد وابوو که نه وان په وویان بۆ سه ر خاکی عه رب کرده ی و هاتن تا له وولاته که یاندا میوانیان بن. که پراستی که شی وانه بوو، چونکه کورده کان نه ته وهیه کی په سه نن له عیراقدا و ماوه یه کی هیجگار زۆر به ر له عوسمانیه کان و بگره پیش هه ندی له کۆچکه ره عه ربه کانیش له عیراقدا ژیاون.^{۱۹} بیگومان راو بۆ چوونی پارتي به عس و په وته نه ته وهیه کانی تری عه رب نه وکاته لای زۆر که س پوون و ئاشکرا

¹⁸ وهگره وه له: میغان عارف عبدالرحمن بادي: الحركة القومية الكردية التحريرية في كردستان العراق، ۱۹۵۸-۱۹۶۳، دار سپرپز، اربیل ۲۰۰۵، ل ۱۵۱.

* سالی ۱۹۳۵ له رومیته له دایک بووه ، زه ماله ی خویندنی له بواری نه ندازیاری له له ندهن بۆ دهرچوو له وئ سهرۆکایه تی په یوه ندی خویندکاری عه ربه ی کردوه ، دواي گه رانه وهی بۆ به غداد له سالی ۱۹۵۸ وهک نه فسه ری (احتیاط) له بنکه ی ره شیدی ناسمانی کاری کردوه هه ر له هه مان سالدای بۆته نه ندامی سهرکرده یه تی هه ری می حیزبی به عس هه ری می عیراق، له ۱۹۵۹ دا بۆته نه ندامی قیاده ی قه ومی له ۱۹۶۳ دا بۆته وهزیری دهره وه دواتر دورخراوه ته وه بۆ به یرووت و قاهیره، کاری دیبلۆماسی بۆ ماوه ی ۱ سال کردوه بالۆیز بووه له نه نقه ره و بۆن و له ندهن، و نوینه ری هه میشه یی عیراق بووه له نه ته وه یه کگرتووه کان، دواتر بووه ته ئۆپۆزیسیونی حکومه تی صدام و به شداری له دامه زرانندی ریخراودا کردوه .(علي كريم سعيد: حركة ۸ شباط ۱۹۶۳ من حوار المفاهيم الى حوار الدم مراجعات في ذاكرة طالب شيب).

¹⁹ علی کریم سعید: عراق ۸ شباط ۱۹۶۳ من حوار المفاهيم الى حوار الدم، مراجعات في ذاكرة طالب شيب، ط ۲، بغداد، ۲۰۰۵، مطبعة المعارف، ل ۲۴۷.

بوو، چونکه له رۆژنامه وه بلا وکراوه و نووسینه کانی خویاندا نه یانده شارده وه هه ر پیک وهک نه وهی تالیب شه بیب باسی لیه ده کات، به لام نایا نه و ناپراستی هه ی خویانیا ن که ی بۆ دهرکه وتوو ه؟ دواي نه وهی له مانگو پۆژو سه عاتی خویاندا ده سه لاته که یان له بارچوو یا خود پیشترا چونکه نابئ سهرکرده یه تی پارتيکی سیاسی وولاتیک نه و زانیاریانه ی نه بیته له چوینتی و پیکهاته ی وولاته که ی، به تایبه تی نه و کاته ی تالیب شه بیب وهزیری دهره وهی عیراق بووه هه ر چل سالیک به سه ردامه زرانندی عیراقدا تیپه ری بوو.^{۲۰}

قولکردنه وهی نه و چه مکه ی گوايه کورد له سه ر خاکی خوی ناژی به لکو میوانه له سه ر خاکی عه رب، بۆیه ده ولته تی عه ربه ی عیراقی هه قی خویه تی ده ریا ن بکات و رایانگویی زی له ناوچه ستراتیجی و نه وتاوییه کان نه یانه یلی، چونکه بوونه ته مایه ی سه ری هه شه بۆ (عه ربه ی خانه خوی).^{۲۱} له لایه کی دیکه شه وه عه بدولعه زیز دووری، که له کۆبوونه وه یه کی ناسیونالیسته عه ربه کاندای له نیسانی ۱۹۶۵ دا له قاهیره ووتبووی: "تا ئیسته هیچ ده ولته ت و میرنشینیکی کوردی نه بووه و نیوی کوردستانی ش شتیکی تازه یه".^{۲۲} نه مانه نه و بۆچونه دۆگما و وشکه له توه به عسیتییه یه که نایانه وی دان به هیچ یه کی که له گه له ناعه ره به کانی نه و نیوچه یه دا بنین که خویان پیی ده لین: "جیهانی عه ربه ی" که له راستیدا به ر له پرۆسه ی به

²⁰ صالح محمد نه مین: سه رنج و به دوا دا چوینیکی یاداشته کانی تالیب شه بیب، گۆقاری باسکار، ژماره (۳)، لندن، هاوینی ۱۹۹۹، ل ۵۲، ۵۳.

²¹ نه مین قادر مینه: نه منی ستراتیجی عیراق و سیکوچکه ی به عسیان، ل ۱۱۶.

²² وهگره وه له جه مال نه به ز: بیری نه ته وهی کوردی، ل ۶۲.

ئىسلام كردنى گەلانى ئەو نيوچەيە تەنھا عەرەبىگىش لەویدا بوونى نەبوو. تەننەت سەدام حسين له كوردستان و لەبەردەم جەماوەرى كوردداو له جەژنى نەورۆزدا سەرەپای نيو بردنى ووشەى (كورد و كوردستان) و گەلى كورد، ئەووشى نەشاردۆتەو كه كورد بەبەشيك له عىراق دادەنى و عىراقىش بەبەشيك له نىشتمانى عەرەب دەداتە قەلەم.^{٢٣} سەدام دەلێت: "مێژووەكەتان دەهینمە یادتان(مەبەستى له مێژووى كوردە)، هەموو سەرکردەكانى عىراق لەوانە ئەوانەى فەلەستىنيان لەسەردەمە كۆنەكاندا پزگار كردبوو عىراقى بوون، هەندىكيان له باكورى عىراق بوون، هەندىكى تریشيان هى ئێرە بوون له خاكى كوردستان بوون، بەلام بۆ قودس پویشن... نەچوونە قودس بۆ پزگار كردنى فەلەستين كەتەنيا نوینەرى كوردن و نەچوونە فەلەستين پيش ئىسلامەتى بۆ پزگار كردنى فەلەستين كەتەنيا نوینەرى كوردن و لەبەر ئەوێ كه كوردن و بەس، بەلكوو چوونە قودس تا فەلەستين پزگار بكەن بەناوى كوردى عىراقەو كه بەشيكى له گەلىك بەناوى گەلى عىراق، ئەم گەلەش بەچەند پەيوەندى يەك و بىروباوەرپكى ئاشكرا بەهەموو نىشتمانى عەرەبەو بەستراو".^{٢٤} ئەمە سەرەپای چاوپۆشين لەقەبارەى ديموگرافىيائى ئەم نەتەوئەيە له كۆمەلگەى عىراقىداو بەچاوپۆشين له قەبارەى سياسى دانىشتوانەكەى كه مافى خۆيەتى به ئازادى رادەبرپين به زمانەكەى و ئەو بىروباوەرەى كه بپرواى پيشەتى، هەروەك مافى خۆيەتى كەريكخستن و

²³ صدام حسين: من خطاب صدام حسين في التجمع الجماهيري في منطقة قشقولي بمحافظة
السليمانية بتاريخ ١٩٧٩/٣/٢١، مجلة الحكم الذاتي، العدد ٤، السنة الرابعة، ١٩٧٩، ٥.

²⁴ صدام حسين: المسار الانساني للبعث، جامعة الموصل، بهين سال، ١٢٠.

دامەزراوە پوشتنبرى و كۆمەلایەتى و ئابورى و سياسىەكانى دامەزىنىت له چوارچۆیە ئەو ياسایەى كەريكى دەخات. و بەبى رەچاوكردنى هىچ جۆرە جياوازیەكە و دوو نەتەوئەى جياوازو دووپارچە زەوى جياوان عىراق بەيەك عىراق و يەك پارىزگە له قەلەم دەدەن و پيشان وایە عىراق بۆتە يەك شارو يەك گوند، لەسەرەو تا خوارەو جياوازیش بارىكى كوت و پریە لەزەوى عىراقدا. ئەويش بارىكى بچووكى هونەريە و بارىكى جەماوەرى نيە.^{٢٥} هەروەها سەدام حسين له وتارىكى تریدا لەبەردەم جەماوەردا بەبى ئامارەكردن به بوونى هىچ نەتەوئەيەك و له قەلەم دانى هەموو نەتەوئەكان بە عىراقى عەرەبى دەلێت: "ئیمە جاريكى تر لەبەردەم ئیوەدا، هەروەك چوون حیزبەكەتان له بەیاننامەى يەكەمى شوپرشەكەى و له ١٧ى تەمموزداو له ٣٠ تەمموزدا چاریداو، چار دەدەینەو كه عىراق بۆ ئیوو بۆ نەوئەى عەرەبەو بەغەيرى پۆلەكانى نەتەوئەى عەرەب كەس لەسەر خاكى عىراق جیی ناییتەو".^{٢٦} هەموو بلاكراوە و بەیاننامەكانى پارتى بەعسى عەرەبى سوسىيالىست لەهەريمی عىراقدا، كه لەماوەى نيوان

²⁵ ووتارى صدام حسين له پوژى ١٩٨٢/٢/٢٤ دا له پارىزگەى سلیمانى، ١٤.

²⁶ صدام حسين: گەل سەرچاوەى هیزو بەخششە، دار افاق عربيه، بغداد، بهين سال، ١١.

* بەلام نەتەوئە پەرسەتانی عەرەب دەبیت زۆر بە ئاشكراو واقع بینانەو به جوړتەتەو پى لەسەر ئەو راستیە داگرن كه عىراق بەتەنيا بەشيكى نىشتمانى عەرەب و دانىشتوانەكەشى هەموویان بەشيكى نەتەوئەى عەرەب نين، نەسەلماندى ئەم راستیە پڕشنگدارەو هەلەدان بۆ سەپاندنى پيچەوانەكەى ئەگەرچى گەورەترین زيان بەيەكیتی عىراق دەگەيەن، زەبريكي كارىگەريش دەدات له نامانجە نەتەوئەيەكانى عەرەب و بەلگەنامە مێژوویى و جوگرافى و ديموگرافى و ئاركیۆلۆژیەكانیش دژی ئەوئەن كه عىراق بەم پيکھاتە نەتەوئەيى و جوگرافىيەى ئیستەيەو، بەشيك بىت لەنىشتمانى عەرەب.(محمود رهزا: له پیناوى ديموكراتیزەكردنى حوكم له عىراقدا، سلیمانى، ٢٠٠٢، ١١، ١٢).

حوزهیرانی ۱۹۵۳ و ئابی ۱۹۶۱ دەرچوون و لە زنجیره‌ی (نضال البعث) دا كۆكراو نه‌ته‌وه كی‌شهی كوردیان وهك كی‌شهی‌هه‌كی نه‌ته‌وه‌یه‌ی نیوخۆ له‌عیراقدادا باس نه‌كردوه و هه‌یچ لیکۆلینه‌وه‌یه‌كی له‌و باره‌یه‌وه پێشكەش نه‌كردوه یاخود هه‌لۆیستی مه‌به‌ئه‌ئیه‌یه‌ی خۆی به‌رامبه‌ر به‌م كی‌شه‌ نه‌ته‌وه‌یه‌یه‌ ده‌رنه‌خستوه. له‌په‌وه‌یه‌كی تری هه‌لۆیستی به‌عسدا به‌رامبه‌ر به‌ نه‌ته‌وه‌كانی تر، به‌عس پێی وایه‌ كه‌ یه‌كێتیه‌كی دروست كردوه له‌نیوان نه‌ته‌وه‌و مرۆفایه‌تیداو كاری نه‌ته‌وه‌ی عه‌ره‌ب په‌یڕۆز راگرتنی هه‌ستی نه‌ته‌وایه‌تی یه‌ لای گه‌لانی ترو عروبه‌ به‌ مرۆفایه‌تی داده‌نیست و بیری به‌عس به‌ده‌سته‌به‌ری زامنی بۆ نه‌ته‌وه‌كانی تر داده‌نیست، بۆ نه‌وه‌ی پوه‌په‌رووی په‌گه‌ز په‌رستی نه‌بیته‌وه به‌بۆچوونی خۆیان فكه‌یه‌كی كراوه و پێشكه‌وتوو مرۆفایه‌تیان هه‌یه.^{۲۷} نه‌مه‌ له‌كاتی‌كدا ته‌واو پێچه‌وانه‌ی بۆ چوونی بیرمه‌نده‌كانی عه‌ره‌به‌ كه‌ له‌وه‌سف كردنی عه‌ره‌ب به‌ جوانترین شیوه‌ هه‌یچ درێغیه‌کیان نه‌كردوه، به‌لام به‌رامبه‌ر به‌په‌رسواكردن و به‌كه‌م زانینی سه‌رجه‌م میله‌تانی تروشیواندنی میژووێان نه‌وا به‌ خراپترین شیوه‌ کاریان بۆ كردوه، بۆ وینه‌ (زه‌كی ئه‌رسوزی) له‌یه‌كێك له‌ وته‌كانیدا باسی ئه‌وه‌ی كردوه كه‌ گه‌لی كورد بزێوی خۆیان له‌سه‌ر زێلدا نه‌كان دا بین ده‌كه‌ن و به‌ جرج ناوی بردوون.^{۲۸} هه‌روه‌ها (هانی

²⁷ حامد احمد الورد: الانسان وبناء مجتمع في فكر وتجربة حزب البعث الاشتراكي، بغداد، ۱۹۸۴، ل ۵۵.
²⁸ حازم صاغيه: قوميو المشرق العربي من درابغوس الى غارودي، بيروت، ۲۰۰۰، ل ۹۴.

ئه‌لفه‌كێكی)*، ئه‌ندامی سه‌ركرده‌یه‌تی نه‌ته‌وایه‌تی به‌عس و نه‌نجومه‌نی سه‌ركرده‌یه‌تی شوێرش له‌ عیراقدادا له‌ لیدوانی‌كیدا له‌ شوێنه‌تی ۱۹۶۳دا سه‌باره‌ت به‌ هه‌لۆیستی پارتی به‌عس ده‌رباره‌ی مه‌سه‌له‌ی كورد ده‌نیست: "له‌ناو كلتوری سیاسی و فیکری حزیداو له‌ناو ئه‌ده‌بیاتی بیری نه‌ته‌وه‌ی عه‌ره‌بیشدا، هه‌یچ گرنگی پێدانێ یاخود دانپیانانێك به‌مه‌سه‌له‌ی نه‌ته‌وه‌یه‌ی و كه‌مینه‌ په‌گه‌زی و ئاینی و مه‌زه‌به‌یه‌كان دا نیه‌، بیریشم نایه‌ت سه‌باره‌ت به‌ كورد بۆچوون و دیدێك یاخود لیکۆلینه‌وه‌یه‌كی حزیم خۆیندبیته‌وه، جگه‌ له‌ لیدوانه‌ كورته‌ی سالی ۱۹۵۵ نه‌بیست كه‌ عه‌فله‌ق دابووی و تیایدا ئاماژه‌ی به‌ كوردی عێراق و مه‌سیحیه‌كانی لوبنان و به‌ریه‌ره‌كانی مه‌غریب كوردبووی، ئه‌وه‌شی ده‌رپه‌یوو كه‌ ئیستغلال كردنی ئابووری و په‌رواگه‌نده‌ی كۆلۆنیالیزمی وای كردوه ئه‌وانه‌ هه‌ست به‌ زۆلم و ناموویی و ترس بکه‌ن له‌ عروبه‌".^{۲۹} هه‌ر بۆ تواندنه‌وه‌ی كورد له‌بۆته‌ی نه‌ته‌وایه‌تی عه‌ره‌بیدا به‌عس له‌ كۆنگره‌ی نه‌ته‌وه‌یه‌ی خۆیدا باس له‌وه‌ ده‌كات كه‌: "سه‌باره‌ت به‌و نه‌ته‌وانه‌ی كه‌ قورساییه‌كی په‌یژیه‌یان له‌

* له‌ سالی ۱۹۳۶دا له‌ به‌غدا له‌دايك بووه، سالی ۱۹۵۴ چۆته‌ ریزی حیزبی به‌عسه‌وه له‌سالی ۱۹۶۳ ئه‌ندامی سه‌ركرده‌یه‌تی هه‌تریمی عێراق و نه‌نجومه‌نی سه‌ركرده‌یه‌تی شوێرش بووه. هه‌روه‌ها ئه‌ندامی قیاده‌ی قتری سوری بووه دواي كۆنگره‌ی قه‌ومی پێنجه‌م تا سالی ۱۹۶۳، له‌ سالی ۱۹۶۴ له‌ به‌عس جیا‌بۆته‌وه، له‌گه‌ڵ یاسین الحافظ و حمدی عبد الحمید و چه‌ند كه‌سه‌یکێ تر دا پارتی (البعث الیساری) یان پێك هه‌ناوه‌ دواتر پارتی (العمال الثوری) له‌ سالی ۱۹۶۵، دواي گه‌رانه‌وه‌ی به‌عس سالی ۱۹۶۸ ده‌یان جار گه‌راوه‌ تا ئه‌و كاته‌ی عێراقی به‌جیه‌یه‌شتوووه سالی ۱۹۷۹. (هانی الفکیکی: اوکار الهزيمة، تجربتی فی حزب البعث العراقي مؤسسة المنار، قم- صفائیة، ط ۲، بدون سنة الطبع).

²⁹ هانی الفکیکی: اوکار الهزيمة تجربتی فی حزب البعث العراقي، ط ۲، قم، ۱۹۹۲، ل ۲۹۴، ۲۹۵.

دانيشتواندا ههيه و له چوارچيويه نيشتماني عه رهدا ده ژين، زمان و هيمايه كي نه وتويان ههيه كه هه ندي جياوازيان تيدياه له گهل زمان و هيمايه نه ته وهيي عه رهدا، وهك نه ته وهي كورد ده بي خسوسيه تي نه ته وهيي ناوخويان قووبول بكهين و هه ر ناكوكيهك كه له نيوان نه ته وه وانه بزوتنه وهي نه ته وهيي عه رهدا هه ن چاره سه ر بكرت، چونكه نه م جوړه نه ته وانه زمان و هيمايه جياجيان له زمان و هيمايه نه ته وهي عه رهب ههيه و له هه مان كاتدا هه له يه كه به نه ته وهي جياواز له نه ته وهي عه رهب دابنرين به و نه اندازه يه كه جياوازي له گهل نه ته وهي فارس يا هيند يا نه ته وهي ديكه دا ههيه".³⁰ به عس هه ميشه هه ولي به گژدا چوونه وهي جولانه وهي رزگاري نيشتمانيي كوردستاني داوه، جا نه م چ له ريگه ي لاواز كردن و په كخستني يا خود هه ولدان بوناو زپانندن و شيواندن ناوه روكه ديموكراتيه شوپشگيره كه ي بوييت به خستنه پالي تومه تي : به كرينگيراو، كوئه په رست و دار و ده ستني زايونيزم و به كرينگيراي سوقيه ت و ... هتد.

به عس نهك هه ر ريگه ي به كورد نه ده دا، كه مافه سروشتيه كانني خوي به دي بهينييت، نه وه تا بزوتنه وهي كورد به دار ده ستني ئيمپرياليزم له قه له م ده دات و ده لييت: "بزوتنه وهي نه ته وهي كورد له عيراقدا، هه ر چه نده هه ندي ئالوزي ميژويي لا گه لاله بووه له گهل نه و شوينه وارو خلته و دووره په ريزيه كوئه په رستانه يه ي تيايدا بوو، كه هه نديكيان په يوه نديه كي

³⁰ پارتني به عسي عه رهب سوسياليست، سه ركردايه تي نه ته وهيي: مه سه له ي كه مايه تي به نه ته وهيي به كان له نيشتماني عه رهدا، پانزه هه مين كوئگره ي نه ته وهيي، بغداد، دار الحريه، ١٩٧٩، ٧، ٤٨، جلال تاله باني: گفتوگويه كي جددى له گهل صبحي عبدالحميدو هاوپرياني، و. جه وهه ر كرمانج، سليماني، ٢٠٠٤، ل ٢٤.

ناشكرايان به دام و ده زكه ئيمپرياليستي و كوئه په رسته كانه وه ههيه".³¹ له شوينيكي تر دا ئامازه به وه ده كات كه "ئيمپرياليزم له ولاتدا به له په گو ريشه هه لكيشاني زمان و پورگي كه له سه رووي شاخه كانه وه تييك شكا، كه مه به ستني تيكراي شوپش بوو له هه ري مي عيراقدا، له بهر نه وه به راستني سيفه تي پورگي به كرينگيراي به سه ردا ده سه پيني نهك ته نيا پورگي له پري لادان بوو له به رزايي شاخه كان و به س، به لكوو پورگي له پري لادان بوو له دژي شوپش و گشت بيروباوه ربه كانني سياسته و له پيره وه كه ي به شيويه كي گشتي و دژي هه موو هيژه شوپشگيره كان به هه موو پوله جياكانيه وه".³² به عس به جوړيك پروپاگهنده ي دژي شوپشي كورد له ده زكه و راگه ياننده كانيدا بلاو كرد بووه كه گوايا نه وه شه پري كوردو پريمي عيراق نيه بو سه ندي مافي خويان، به لكو نه وه شه پري كوردو عه ربه كه كورده كان ده يانه وييت خاكي عه رهب داگير بكه ن. بويه پيوسته هه موو عه رهب له عيراقدا هاوكاري سوپاي عيراقني بكه ن بو ليديني نه و به كرينگيرايوانه".³³ هه ر لييره دا زور راشكاوانه سه دام حوسين هاني عه رهب ده دات دژ به كورد و جولانه وهي رزگاري نيشتماني كوردستان و كورد به ميواني عه رهب داده ني و نه و چه مكه لاي عه رهب ده وروژيني كه كورد

³¹ راپورتني سياسي هه شته مين كوئگره ي قطري پارتني به عسي سوسياليستي عه رهب قطري عيراق كانووني دووه مي ١٩٧٤، شوپشي ١٧ ته موز تاقني كردنه وه و ئاسو، دار الحريه، بغداد، ١٩٧٥، ل ٨٥.

³² صدام حسين: پته وي بيروباوه ر له كاتي به ربيدا، دار الحريه، بغداد، ١٩٨٢، ل ١١، ١٢.

³³ ئيبراھيم جلال: خواروي كوردستان و شوپشي ئه يلول بنياتننان و هه لته كاندن ١٩٦١-١٩٧٥، چ ٣، سليماني، ١٩٩٩، ل ٩٥، ٩٦.

مهترسى بۆ سەر پاشه پوژى عه رهب دروستده كات، و دهيه وى خاكه كهى پارچه پارچه بكات و توشى چه رمه سهرى بكات.

سه دام حسين له وتهيه كيدا ئامازه به خهباتى كورد ده دات كه: " له پى راست لايان داوه و راسته و خو بوونه ته به كرى گىراوى بيگانه و له وانهى كه به خويان نه لىن به ره له ستكارو له ده ره وهى وولات به نانه ره قهى بيگانه نه ئىن".^{۳۴} به عس له م روانگه ته سك بينا ناوه لايان وايه داوا كردنى مافى نه ته و ايه تى بۆ كه لى كورد گىچه له به نه ته وه و نيشتمانى عه رهب و خزمه تى ئيمپرياليزم و سه هيونيزم ده كات.

له پوژى ۱۹۶۳/۲/۶ دا وه زىرى ده ره وهى عىراق (تاليب شيبب) به م جو ره وه لامى داخا زىيه كانى كوردى داوه ته وه: "ئه و داخا زىانهى بارزانى به لاي ئيمه وه په لپ و بيانوو گرته و ريگه گرته له ناشتى و جىگهى شك و گومانيشه له بارزانى و پارتى، كه نايانه وى يه كيه تى عىراق و نه ته وهى عه رهبى بپارىزن، به تايبه تى له م كاته دا كه پيوسته چاو له داخا زىيه كانيان بپوشن و پشتگىرى له شوپشى ۱۴ى په مه زان بكه ن و نه گه ر بارزانى و پارتى هه ر سوورين له سه ر ئه و داخا زىيه بيانوگرانه يه، ئيمه ناچار ده بين كه به توندى دژيان بوه ستين، بۆ تواناو ده سه لات و هيژى سوپاى عىراقيش زور ئاسانه تيكشكاندنيان.^{۳۵}

له لايه كى ديكه وه له راپورتى سياسى هه شته م كو نگره ي به عسدا هاتو وه: "سه ركردا يه تى پارتى به عسى عه رهب پى و ايه كاتى له گه ل

³⁴ صدام حسين: خاسيه تى نه ته وهى ناوخو بارىكى قوولترى خو به ستنه وه يه به نيشتمانه وه، دار الحريه، بغداد، ۱۹۸۲، ۱۱، ۱۲.
³⁵ ئيبراهيم جلال: س، پ، ۹۷.

سه ركردا يه تى پارتى ديموكراتى كوردستاندا له چوار چيوه ي به ياننامه ي يانزه ي مارتدا پريارى هاوكارى كردنى دا، هه رگيز ئه و هه له كار يانه ي پشت گوئ نه خستوو ه كه هه ندئ لايه نى ئه و پارتى به له سه رى رو شتوون له گه ل په يوه ندئ يه گومان ليكرا وه كانياندا به ده سه ته و دا يه ره كانى ئيمپرياليزم و كو نه په رسته كانه وه.^{۳۶} هه ره ها (عبدالرزاق محمود) كه يه كيك بوو له گه وه ئه فسه ره كانى نيو سوپاى عىراق، ده لىت: "وه ك هه ريه كيك له گه وه سه ر بازه كان له سوپاى عىراقدا هىچ جو ره ليكدانه وه يه كى روونم نه بوو له سه ر سرو شتى شوپشى كوردى و هو كاره كانى هه لگىرساندنى يا خود هه ر زانياريه ك ده ر باره ي ميژووى كي شه ي كوردو پيشكه و تنه كانى، ئيمه جه نگا وه ره كورده كانمان ته نها وه ك دار ده ست و گيره شيوين ده ناسى كه هيژىكى بيانى ده يان جو لىنييت له پيناوى شيواندنى ئاسايش و هيمنى له عىراقدا، و گو تنى و وشه ي كوردستان له لاما ن زور گران بوو، ئيمه به راس تى پيمان وابوو كه شوپشگيره كورده كان ده يانه وي ت ئيسرائيلى دو وه م له با كورى عىراقدا دروست بكه ن كه عبدالسلام عارف^{*} زوربه ي جار له كاتى وتاره كانيدا له

³⁶ راپورتى سياسى هه شته مين كو نگره ي قطرى پارتى به عسى سو سياليسى عه رهب، ل ۸۶.
^{*} عبدالسلام محمد عارف له به بغداد له سالى ۱۹۱۲ دا له دا يك بووه، له سالى ۱۹۲۱ له كو لىژى سه ر يازى ده رچوو وه و پاشان كو لىژى ئه ركانى له سالى ۱۹۵۱ ته واو كردوو وه، به شدارى له جه نكى عىراقى به ريتانيدا له سالى ۱۹۴۶ كردوو وه هه ره ها جه نكى فه له ستينى سالى ۱۹۴۸ و دو اتى له سالى ۱۹۵۶ په يوه ندئ كردوو وه به ريكخستنه كانى ئه فسه رانى ئازادىخا ن، له شوپرى ۱۹۵۸ دا به شدارى كردوو وه و بووه به جىگىرى سه ره ك وه زىران و وه زىرى ناوخو به لام به هوئى ناكوكى له گه ل عبدالكريم قاسمدا تيكچوو وه و به مه ش عبدالسلام عارف دوور خرايه وه، پاشان له هه و ليكدا بو لابر دنى عبدالكريم قاسم ده ستگىركرا و درايه دادگا و فه رمانى له سيداره دانى به سه ردا درا به لام جىبه جى

بهرامبهر گهوره سهربازهکاندا ئەم بیرو پرایه‌ی دهریووه^{۳۷} ئەمه ئه‌وه دهرده‌خات که به عس نه‌پروای به‌بوونی کوردستان هه‌یه نه‌به‌ته‌وه‌ی کورد. به‌لای به‌عسه‌وه کوردستانی ژێرده‌سته‌ی عێراق به‌شیکه له‌خاکه‌ی عه‌ره‌ب و کوردیش له‌و خاکه‌ میوانه، به‌عس کوردستان به‌ ئیسرائیلی دووهم داده‌نییته^{۳۸}. بۆیه که‌سایه‌تی ناجیگیرو سایکۆلۆجیه‌تی ئاره‌زوو کردن به‌ تۆله‌ سه‌ندنه‌وه، و په‌یوه‌ست نه‌بوون به‌ ئامانجه‌ نیشتمانی و نه‌ته‌وه‌یی و مرۆفایه‌تییه‌کان و نه‌بوونی متمانه‌ به‌ به‌رامبهر و گومانی خراپ، ئەمانه‌ ببوونه‌ سیمایه‌کی سه‌ره‌کی له‌ سیماکانی سیاسه‌تی عێراقی^{۳۹}. له‌کۆنگره‌یه‌کی پوژنامه‌نووسیدا (عبدالرحمن البزان) سه‌روکی وه‌زیران له‌سه‌رده‌می ده‌سه‌لاتی عبدالرحمان عارفدا پرایگه‌یاند: "ئیمه‌ پزین له‌نه‌ته‌وه‌و زمانی کوردی ده‌گرین... ئیمه‌ دان ده‌نیین به‌مافی کورددا، به‌لام ئه‌وه‌ش په‌ت ده‌که‌ینه‌وه‌ که‌ واز له‌به‌شیکی خاکی نیشتمان به‌ینین"^{۴۰}. هه‌روه‌ها وه‌زیری به‌رگری عێراق عبدالعزیز العقیلی که‌ دژ به‌پیدانی هه‌موو جووره‌ ئیمتیازیکی بوو بوو کورد، هه‌ر یه‌که‌ له‌پوژشه‌لات و

نه‌کراو عبدالکریم قاسم پاش دووسال و نیو لێی خۆش بوو، له‌ کوده‌تای ۸ شوباتی ۱۹۶۳ دا کرا به‌ سه‌روک کۆمار و پله‌ی سه‌ربازی (موشیری) پیدرا. له‌فروکه‌یه‌کی سه‌ربازیدا که‌وته‌خواره‌وه و کۆچی دوایی کرد .

(ياسين صابر سألح: ئینسکلۆپیدیای گشتی، ۷۱۱؛ علاء جاسم محمد الحریبی: س. پ ۳۸، ۳۹).
³⁷ عبدالفتاح علی البوتانی: الحركة القومية الكردية التحررية، ۱، اربیل، ۲۰۰۴، ل ۳۸۷.
³⁸ بی ناوی نوسه‌ر: چه‌ند راستیه‌کی میژوویی له‌ باره‌ی به‌عسه‌وه، گۆقاری کادر: ژ(۲۳)، ل ۷.
³⁹ حسن علوي: العراق دولة المنظمة السريه، بلا مكان سنة الطبع، ل ۸۳.
⁴⁰ حامد محمود عيسى: القضية الكردية في العراق من الاحتلال البريطاني الى الغزو الامريكي ۱۹۱۴-۲۰۰۴، ۱، قاهیره، ۲۰۰۵، عربیة للطباعة والنشر، ل ۳۴۴.

پوژئاوا تاوانبار ده‌کات به‌وه‌ی یارمه‌تی هه‌لگه‌راوه‌کان ده‌دن که ده‌یانه‌ویته‌ ئیسرائیلیکی له‌ باکووری وولاتیاندا دروست بکه‌ن و هه‌ک نه‌وه‌ی له‌سالی ۱۹۴۸دا له‌فهلسته‌ین درووستیان کرد. داوا له‌ئێران ده‌کات که سنووره‌کانی داخات به‌رووی ئه‌وانه‌ی که له‌یاسا دهرچوون.^{۴۱} له‌ باره‌ی تۆمه‌تبارکردنی کوردستان وه‌ک ئیسرائیلی دووهم، مام جه‌لال وه‌لامیکی ئەم بۆچوونه‌ ده‌داته‌وه‌ و ده‌لیته: "چاک بیرمه‌ کاتیکی یه‌که‌م کۆنگره‌ی پوژنامه‌وانیم گرت، خوالیخۆشبوو جه‌مال عبدالناصر ئامۆژگاری کردم و وتی ئەم خاله‌ روون بکه‌وه‌ بۆ جیهانی عه‌ره‌بی که‌ هیچ لیکچونیکی نیه‌ له‌نیوان ئیوه‌ و ئیسرائیلدا، یه‌که‌م: ئیوه‌ گه‌لیکی ره‌سه‌ن له‌ ناوچه‌که‌دا، دووهم: ئیوه‌ موسولمانن، سییه‌م: ئیوه‌ به‌ره‌هه‌ستکاری نه‌ته‌وه‌ی عه‌ره‌بی و جولانه‌وه‌ی عه‌ره‌بی نین، ئەمه‌ چه‌کیکه‌ به‌ده‌ست عه‌ره‌به‌ توندپه‌وه‌کانه‌وه‌ که‌ له‌باره‌ی کورده‌وه‌ ده‌دوین و ده‌لین کوردستان ئیسرائیلی دووهمه، ئیمه‌ ئیسرائیلی دووهم نین، به‌لکو ئیمه‌ فه‌له‌ستینی دووهمین"^{۴۲}. به‌عسیه‌کان له‌ سیاسه‌تیاندا به‌رامبهر به‌ کورد یه‌ک ده‌نگ نه‌بوون و له‌بیرو بۆچووندا جیاوازیان هه‌بووه‌، مه‌ده‌نیه‌کان پالپشتی چاره‌سه‌رکردنی کیشه‌ی کورد بوون له‌پریگه‌ی گفتوگۆ دانووستانه‌وه‌، له‌هه‌مان کاتدا هه‌ندیکی له‌ گه‌وره‌ سه‌رکرده‌کانی سوپا هه‌موو جووره‌ چاره‌سه‌ریکی دروستیان په‌ت

⁴¹ حامد محمود عيسى: القضية الكردية في العراق ...، ل ۳۴۵.
⁴² تحاور مام جلال عبر فضائية LBC اللبنانية قامت ببنها هيئة تحرير صحيفة النهار، ليلة ۲۵-۱۹۹۸/۱۱/۲۶، بی شوین و سالی چاپ.

دەكردهوه.⁴³ بۆيە سىياسەتى بە عسى بەرامبەر بە كوردلە خولگەيەكى نالجىگىردا دەخولايەوه بەوهى بە زارەكى شتىكيان دەوت و لە پراكىكىشدا شتىكى دىكە، لەم بارەيەوه مام جەلال ھەلويسى (حازم جواد) و (على صالح السعدى) لە بارەى كىشەى كوردەوه روون دەكاتەوه دەلىت: "لە سالى ۱۹۶۳د دواى ئەوھى حازم جەواد گوئی لە بىر و بۆچوونەكانمان گرت وتى: كىشەى كورد تەنها بە ئۆتۆنۆمى چارەسەر ناكرى، بەلكو كيانىك كە پيوستە ناو بنرى(كۆمارى كوردستانى سەربەخۆ). و جاروبار بە زمانىكى تر دووبارەى دەكردهوه و دەپوت: ئيوەش ەك ئىمە باوەرتان بە سۆسيالىزم ەھيە، ەك چۆن ئىمە ئارەزومان لە بنيادنانى كۆمارىكى عراقىيى سۆسيالىستىيە، پيوستە ئيوەش دەولەتىكى كوردستانىيى سۆسيالىستىيى راستەوخوتان ەبەيت". مام جەلالىش ەولامى داوھتەوه و دەلىت: "ئيوەى ئەوھمان دەويت كە ئيوە دەلىن".⁴⁴ لە كۆبوونەويەكى دوو قۇلیدا كە بەنھىنى لەنيوان نويەرى پارتى (صالح يوسفى) و نويەرى بە عسى ئەمىندارى گشتى سەركردايەتى ەريمايەتى (على صالح سعدى) پيش ھاتنە سەر حوكمى بە عسى بەسترا، على صالح سعدى بەليني زارەكى بە صالح يوسفى دابوو كە لەنيوان پارتى و بە عسىدا لامەركەزى جارىكى تر باس ناكريتەوه، چونكە ئەو ناوہ نازناوہ لەسەردەمى قاسمەوه بەدناو بووه، بەلكو دەبى

⁴³ عثمان الرواندى المحامى: استجواب صدام حسين رجل التنقضات، دار الانديه، لندن، ۲۰۰۲، ل ۲۱۱.
⁴⁴ علي كريم سعيد: البيرية المسلحة، حركة حسن السريع و قطار الموت ۱۹۶۳، ط ۲، دار البراق، لندن-بغداد، بدون سنة الطبع، ل ۲۶۶.

مافى كورد لە چوارچىوہى ئۆتۆنۆمىدا لە حوكمى بە عسىيان ەا جى بەجى بكرى، كەچى چەندىن رۆژ بەسەر كودەتادا تيپەرى، بەلام نە نئاوى ەزىريكى كوردو تەنانەت رستە باسيكى مەسەلەى كوردىش لە وىستگە و راديوو تەلەفزيونى بە عسىدا بلۆنەكرايەوه، بەلكو بەسەدان دۆسترو لايەنگرى پارتى بەتۆمەتى شىوعىيتى خرانە زيندانەوه.⁴⁵

ئەم جۆرە سىياسەتەى بە عسى كە خەسلەتيكى دژەكوردى ەبووه، سەرجەمى ئەندامەكانيان بەو بىرە دۆگمايە پەرورەدە دەكرد كە ەريەكەيان لەوى دىكەيان زىتر توندەرەوتر بووه بەرامبەر مەسەلەى كورد، ەر بۇ ويئە ئەو بە عسىانە پييان وابوو" ئەگەرچى لەناوبردنى ياخيوان بۇ ئىمە گرنگىەكى گەرەى ەھيە بەلام ئەمە تاكە ئامانجى ئىمە نيە، ئەمە پيشەكەكە بۇ گەيشتن بە ئامانجى زۆر گرنگتر و قولتر و فراوانتر، ئەركى سەرەكى لەو ەدايە كە بتوانىن لە ەموو بەشىكى خاكى عراقدا شۆرش بكەين و ناوەرۆكەكەى و مەبەستەكەى بگەيەنيئتە ەموو تاكە كەسيك بە پيوستى بوون و گرنگ بوونى ئەو گۆرانكارىانە بسەلمىنين كە روو دەدەن، بۇ ئەوھى ناوچەكانى باكور ببيتە بەشىكى لە جيا نەھاتووى عراق و نەبيتە پىچەوانەى بە ەرەبى بوونى سيادەى دەولت".⁴⁶

شاينى باسە دامەزىنەرەى بىرى بە عسىيتى ميشيل ەفلەق ەر لە كۆنەوه كوردى بە كەمايەتى يەكى رەگەزى داناو ەك بەگەليك يان

⁴⁵ ئىبراھىم جەلال: س. پ، ل ۹۵، ۹۶.

⁴⁶ دلیر ئەحمەد: ئەو بارودۆخەى (ى.ن.ك) تيايدا لەدايك بوو، گۆقارى ريبازى نوئى، ۱۹۹، حوزەيرانى ۲۰۰۰، ل ۱۳.

نه ته وهیهک یا هیچ نه بی به که مایه تیهکی ناسیونال.⁴⁷ میشیل عه فلهق له وتاریکی دا که له ئایاری ۱۹۶۹دا له ژیر ناو نیشانی (تیروانیکی سه روکی دامه زینه ر بۆ کیشهی کورد) دا ده لیت: "به دریزایی سه ده کانی رابردوو کوردهکان هاوولاتی عه رهبی موسولمان بوون وهک عه رهبه موسولمانهکان هیچ جیاوازیهک له نیوانیاندا نه بوو، کاتیکی که ده ولته عه رهبیهکان ده ولته تیکی یا خود چه ند ده وله تیکی عه رهبی ئیسلامیان پیک ده هیئا، و له سه دهی نوی دا ده ولته داگیر که رهکان ده ستیان کرد به دۆزینه وهی جیاوازی و هۆکاری جیاکاری له نیوان عه رب و کورددا، له ریگی که کردن له جیاکاریه میژوویی و زمانه وانى و ره گه زیه کانی کورد بۆ شه وهی ئه مه پله یه ک بیته بۆ دابه شبوون له ولاتانی ناوچه که دا، که ئه م ده وله تانه پیلان ده کیشتن بۆ داگیرکاریه که یان له سه ده کانی رابردوو وه" ⁴⁸.

له وه ده قه دا ئه وه هه لده هینجریته که (سه رکردهی دامه زینه ر) ئینکاری له بوونی کورد ده کات وهک گه لیکی سه ربه خو، و دان به نه ته وهی کورددا نانیت وهک نه ته وهیهکی جیاوازی و دیاردهیهکی میژوویی، له خه باتی خو شیدا شه وهی لیکدا وه ته وه که کورد تا له ژیر ده ستی ده ولته تیکی عه رهبی ئیسلامیدا بژین شه وا به رده وام له هه ولی یه کگرتنه وهی نه ته وهی ته واو نابن و له قوناغی له بیرچوونی زمانی نه ته وهی رو شنیریان ده بن، به لام داگیر که ر کیشه که یانی وروژاندوو و کاری زوری کردوو له سه ر

⁴⁷ جمال نه به ن: بیرى نه ته وهی کوردی، ...، ۵۸ ل.

⁴⁸ احادیث الامین العام میشیل علق خلال زیارته لبغداد، ایار ۱۹۶۹. صلاح سعدالله: المسألة الكوردية في العراق، ط ۲، دار المثني، ۲۰۰۳، ل ۱۰۹-۱۱۰.

دۆزینه وهی جیاوازی ره گه زی و زمانه وانى، به م شیوهیه کیشهی کورد له عیراقداسه ری هه لداوه، به لام ئیمه ده لین شه م تیروانینه ناوانستییه ناراسته ره گه زپه رستی په تی ئاشکراده کات، ناماده بوونیکی خو ییه بو تیکه لکردنی نه ته وهی کورد له بوتهی نه ته وهی عه ربه دا، نه گه ر شه م دیاردهیه تازه یه و تازه هاتیته مه یدان له گه ل فراوانبوونی داگیرکاری، شه وا شه بوچوونه ده بیته هوی سپینه وهی سه رجه م جولانه وه نه ته وهیه کانی تر له ناوچه که و جیهاندا، شه مه ش ده بیته هوی دروژانیه کی گه وره نه گه ر به سه ر کورددا جیه جی بکریته. ⁴⁹

به عسیه کان له هه موو ریگه یه که وه هه ولی به عه ره بکردنی کورد و سپینه وهی ناسنامه ی نه ته وایه تیان داوه، بۆ وینه: وه زیری به رگری (عبدالعزیز العقیلی) له وه ته یه کدا که دوژمنی سه رسه ختی گه لی کورد بوو، شه وهی ئاشکرا کردبوو که کیشهی کورد ناتوانی چاره سه ر بکریته ته نها له ریگه ی جه نگه وه نه بیته، هه روه ها ده لیت: "ریگه ی گفتوگو به گه وره ترین هه له داده نریته و له گه ل ده ستوری کاتییدا ناته بایه، پیویست به یه ک خستنی هیزه کان ده کات بۆ ده ست گرتن به سه ر یاخی بووانی بارزانی دا" ⁵⁰.

شه م سیاسه ته ی به عس هیچ جو ره گو مانیکی له وه دا ناهیلایته وه که نه پروایان به مه سه له ی کورد هه بووه و نه ناماده ش بوون دان به مافی کورددا بنین.

⁴⁹ هوشیار زیباری: الموقف الايدولوجي لحزب البعث العفلقی من القومية الكوردية، مجلة الثقافة الكوردية، عدد ۱، اکتوبر ۱۹۸۸، یصدرها المركز الثقافي الكوردي في لندن، ل ۱۰.

⁵⁰ عثمان الرواندوزی المحامی: س. پ، ل ۲۱۳.

بە عەسییهکان کە هەلگری ئەو بیرە دۆگما شوقینییە بوون، کەچی لە هەمان کاتدا خۆیان بەهیزیکى دیموکرات لەقەلەم دەداو پێیان وابوو حزب و شوێرش باوەرپێکی راستگۆیانەیان بە دیموکراسیەت و بوونی راستگۆیی قوول هەیه لەنیوان سەرکردایەتی و جەماوەردا.⁵¹ ئەو دیموکراتیەى کە پشت ئەستور بییت بە داننان بە پرەنسیپەکانى دەسلەتی گەل، ئازادى و یەكسانی هاوڵاتیان لە بەرامبەر یاسادا، ئازادى دروستکردنى رێخراو و پارتنى سیاسى، ئازادى وشە، ئازادى رەخنەگرتن لە حکومەت، ئەوا نە میژووی عیراق ئەم جۆرە دیموکراتیەتەى بەخۆوە بینیوه و نە بە عەسییهکانیش ئەم جۆرە دیموکراتیەتەیان قبول بوو. نە کە هەر ئەو بەلکو بە خەیاڵیشیاندا نەها توو.⁵²

لە راستیدا بیرى بە عەسیزم بەرنامەیهکی نەخشە بۆ کیشراویان هەبوو بۆ نەهیشتنى کوردستان، بۆ ئەمەش دەیانووێست هەل و مەرچیکى ماددى وا بخولقیئن تا لە لایە کەو بەیری سەربەخۆیی کوردستان لە میشتکی کورد دەربەینن و لە لایەکی تریشەو ری لەدرووست بوونی کوردستان بگرن بە کردەو.⁵³ سەدام حسین ئەم راستیە ناشاریتهو دەلێت: "کاروبارەکانمان لە هەموو عیراقدا لە بنەپەرتى ئەو بارى سەرنجەو هیه کە دەربارەى مەسەلەى براهەتیهک دەمانەوی هەتا هەتایی بێ نە ک براهەتیهکی

51 صدام حسین: پروای ئێمە لە ویژدانى نەتەووە لە کە لە پوری دێرینیو هەلقوولاًو، بغداد، ۱۹۸۱، ۲۱ ل.
52 دلیر ئەحمەد: ئەو بارودۆخەى کە (ی.ن.ک) تیایدا لە دایک بوو، گۆقارى رێبازى نوێ، ۱۹۹۵، ۱۰ ل-۱۱.
53 جەمال نەبەز: بێر نەتەوہی کوردی، ۶۴ ل.

وا شایانى جیا بوونەو بێ، براهەتی لەیه ک نیشتمانداو هەتا هەتایە، لە بنەپەرتەو هەسەر ئەو هیه کە پوژگار هۆی ماددى وابھنزیتە کایەو مەسەلەى جیا بوونەو هەرگیز نەگونجاوبێ... واتە مەسەلەى یەکیئە هەتا هەتایی بێ لە ویژدانى کوردا لە ناو گەلى عیراقماندا و لەعەقلى کوردیکى هاو نیشتمانى عیراقدا.⁵⁴ کەواتە ئەو هیه دلسۆزى براهەتی کوردو عەرەب و هەموو گەلانى دنیاىەو دۆستى راستەقینەیانە با پشتگىری یاساکانى پەرەسەندن و پێشکەوتن و ناشتى بکات کە هەر کۆمەلگەیهک بە پێى سروشت و تاییەتیهکانى، یاسای پەرەسەندنى تاییەتى خۆى هیه. بانگەشەى براهەتیهک لەسەر ئیسک و پروسكى ژن و مندال و پیرو گەنج، لەسەر ژیان و بوون و نەبوونی کوردبێ ئەو براهەتیهى کە دژى سەربەخۆیی کوردستانە، عیراقيکى بەهیزى یەکگرتووی دەوی نە ک لە لایەن کوردەو، بەلکو لە لایەن هەر عەرەبیکی پێشکەوتوو خوازەو نەفرین دەکریت و ئەو براهەتیه پڕ شەرمەزاريە بۆ کورد رسوا دەکری.⁵⁵ هەروەها بە پێى بنەما سەرەکیەکانى کۆدە تاکەى ۸ى شوباتى ۱۹۶۲ کە لەراگەیاندى یەکەمیاندا، دەقیکی تیڤایە سەبارەت بە پیروژکردنى براهەتی نیوان کوردو عەرەب و پێزگرتنى مافەکانى گەلى کوردو کە مایەتیهکانى تر، و ئامادەیی نیشان دەدات بە پێدانى مافی نەتەوہی گەلى کورد لەسەر بنەمای لامەرکەزى و چەسپاندنى ئەم دەقە لە هەردوو دەستوورى کاتى و هەمیشە ییدا.⁵⁶

54 صدام حسین: باوەرمان بە ئۆتۆنۆمى هەرگیز لەق نابی، دار الحریه، بغداد، ۱۹۷۶، ۲۱ ل.
55 ئازاد: س. پ، ۱۹ ل.
56 مجید خدوری: العراق جمهورى، ط۱، ایران، بلا مکان الطبع، ۳۹۵ ل.

هه له پال ئه و براه تيه دا به هر چه كه پي كرابي ده ستي له كورد نه پاراستوو،* له گرتن و كوشتن و راگواستن و به عارب و به عسي كردن و ويران كردن نيشتمان كه ي. رژيمي به عس هميشه به چاوي كه مينه يه كي ترسناكه وه سه يري كورديان كوردوه و له پيناوي لاواز كردن و قركردني دا خويان له هيچ شيوان يكي نامرؤفانه نه پاراستوو، چ به له ناوبردن و و راگواستن و ته عريب يا خود شيوانه كاني قركردن بوو بيت. بو وينه، نووسه ريكي به عسي سوري وهك (منذر الموصلی) له كتبه كه يدا نامارزه به وه دهكات كه كورده كان خويان و ايان كوردوه كي شه كه يان چاره سهر نه كريت و له گه ل ناره زوو ه كانياندا يه كه نه گريته وه به وه ي نيشتمان يكي نه ته وه يي سه ره خو ي نازادو يه كگرتوو يان هه بيت به سنوره ميژووييه كه ي خو به وه.⁵⁷ له كاتيكا بيرؤكه ي نه كه نيشتمان يكي سه ره خو، به لكوو بيرؤكه ي ئوتونؤميش زور نه گونجاو بووه له گه ل تيوري به عس دا كه خو ي له يه كيتي عه ره بي دا ده بينيته وه، هه ره له بهر ئه وه ش بوو كه هيچ راكه يان دن يكي ئاشكرايان رانه گه يان دووه كه ده رپري نيه تي حزب بوو بيت به رامبه ره به كورد.⁵⁸ ناسيوناليزمي عه ره بي (عروبه) كه سه ره جه م باله

* عه ره به فرسان وه ليده تالانچيه كاني سالي ۱۹۶۲ له هيرش و په لاماره كانياندا ده يانوت: "احن العرب اهل الغيره... نطرد الاكراد من هالديره) يان (احن البدو، وين العدو). له راستيدا كار ه ساته كورد چاوه رپي نه مانه بكات براه تي له گه لدا بكن، شيتيه به ناوي ئينته رناسيونال و پي كه وه بوون و براه تيه وه، كورد بيه وي حه قيقه ته كاني ئه و ناغاو غولاميه به دنيا بناسيني، براه تي كوردو عه ره ب له درؤيه كي شاخدار به ولاوه هيچي تر نه بووه درؤيه كه كه له سايه يدا خو ينيكي بي پاده پرژاوه.

⁵⁷ منذر الموصلی: القضية الكردية في العراق (البعث و الاكراد)، ط۱، ديمشق، بيروت، ۲۰۰۲، ل۱۳.

⁵⁸ ماريون وبيتر سلوجل: العراق الحديث من الثورة الى دكتاتورية، مراجعة وتقديم: احمد رائف، ت/ مركز دراسات والترجمة، ط۱، قاهره، ۱۹۹۲، ل۱۵۸.

چه كدارو بي چه كه كاني نه ته وه په رستي عه ره ب ده گريته خو ي، ئه وه ي نه كرابي و نه شيابي به كورد ييان كوردوه، زياتر له چل سال كورد داواي مافي مرؤي و نه ته وه ييه كاني ده كرد، به لام گو ييان ئي نه گيرا له پرؤسه يه كي ميژوويي چه ند ساله دا كورد داواي لامه ركه زي و ئوتونؤمي يان دووباره ده كرده وه كه چي گو ييان ئي نه ده گيرا، تيمساحي عروبه له عيراقدا ساله هايه له حاله تي فرميسك رشتنه وه چوته قوناغي ده مگرتنه وه بو موجه له وه پاشه كشي و قوتدان و هه لوشيني ئه و مافانه ي كه له سه رانسهر ي جيهاندا نكولي كردن يان ده بيته شورهي و نه نكي.

به عس له و پرؤزه وه ي حوكمي به ده ست هيناوه سياسيه تي زه وت كردني نازادي يه كاني گرتوته بهر، مافه سياسي و ديموكراتيه كاني و مرؤقي كوت و به ند كوردوه و به سه ركوت كردن و دا پلوسين، يان له به كار ه يان ي هه ر نامرازيكي تر كه مته ركه مي نه كرده وه بو سه ركوت كردني بزوتنه وه ي نيشتماني كوردو بي هيژ كردني و له ناوبردن ي هيو او ئاواته كاني و مافه نه ته وا يه تيه كاني ئه م گه له، ئه ميش له ري ي چه ند ين هوي ناشيرين و نا له بارو نار يكه وه كه مايه ي شور ه ييه.⁵⁹

كورد كه به راستي له وولاتي خو يدا ئاواره يه و له م سه ده يه دا ته نيا ده توانيت به سه ر سو پرمانه وه له و سه روه ت و سامانه راميني ت كه كومه لاني عه ره ب له رپي ناسيوناليزمي عه ره بي دا به ختي ده كهن، ئه م خه لكه كه

⁵⁹ محمد هماوه ندي: راگواستني كوردو زامدار كردني ديموكراتيه ت له كوردستان، چ۱، كه ركوك- لندن، ۲۰۰۴، بلاو كراوه كاني هماوه ندي بو چاپ و بلاو كرده وه، ل۵۳.



..... بە عسىزەم و كورد

لەنەوتى خۇيان بى بەش كراون و لە وولاتىكدا نەم نەئى دەيانزىين و
جل و بەرگى نەتەوھىي يان لەبەر دادەدرىنن و پەيقىن بە زمانى نىگماكيان لى
بەربەست دەكەن و لەبنەرەترىن مافى مرۇقاىەتى بى بەھرەن، و
لەسەردەم و شوينى جياوازدا كەوتونەتە ژىر تەوژمى چەوساندنەوھى
توندوتىز.⁶⁰

لەو رونكردەنەوانەى سەرەوھدا ئەو راستىيە دەسەلمىنرى كە بەعس وەك
پارتىكى تۆتاليتىرى ئۆتۆرىتتىر، نەك تەنھا بېرواى بە گەل و ھىچ گروپ و
رىكخستنىكى سىياسى عىراقى نەبوو، بەلكو لە نىو خودى پارتەكەى
خۇشياندا ھىچ جۆرە ئەمانەت و بېروابونىك بە يەكدى نەبوو و ژيانى
سەرلەبەرى ئەندامانى پارتەكە لە مەترسىدا بوو كە رۇژىك دىت تىرورى
پارتەكەيان خۇشيان دەگرىتەوھ، ئەوجا چ جايەكى ئەوھى كە
رىكخستنىكى سىياسى يان بزوتنەوھىيەكى ئازادىخوازانەى كوردى جى ي
بېروا و متمانەيان بوويىت.

بەشىوھىيەكى گشتى كورد لەدەيد و فەلسەفەى بەعسەوھ:

- كورد نابى دەولەتى سەربەخۇى خۇى ھەبى.
- ھەولى تۈاندنەوھى دەدرىت.
- بەتوندى سەركوت دەكرى.
- كولتورەكەى دەشىوئىندرىت.

⁶⁰ جاناناتا رەندل: بەم ھەمووھ تاوانەوھ لىبوردنى چى؟ و/ سەلاھەدىين دەشتى، چ، ۱، ۲۰۰۲، ل. ۴.



باسى دووهم

خوئندنه وهى كورد بو به عسىزم

كىشهى كورد له عىراقدا دوو دىياردهى ههيه، دىياردهى يه كه م: شيوه يه كى سياسى له خو گرتووه كه ئه وىش كارىگه رى سياسه تى داگىركارى دواكه وتووه له سه رى، به لام دىياردهى دووهم خه باتى گه لى كورده له پىناوى ئازادى و مافى چاره نوسدا.⁶¹ كو مه لانى خه لكى كوردستانىش خاوه نى مه سه له يه كى گىرنگ بوون، ئه وىش مه سه له ي نه ته وايه تى بوو، ئه رك و فرمانى نىشتمانى هىزه شو رىشگىر كه كانى كوردستانىش هه ر ئه و ئه رك و فرمانه بوو كه به رگى له نىشتمان و خه لكى كوردستانى پى بكه ن.

61 جلال الطالبانى: حول القضية الكوردية في العراق، منشورات دار ارارات للثقافة والنشر، بدون مكان و سنة الطبع، ل ١٣١.

به عسىزم و كورر به عسىزم و كورر



دواى جهنگى جيهانى دووهم گه لانى ژىر ده سته به مه به سته ده سته به ركه ردى و به ده سته ينانى مافه كانىان كه وتبوونه هه ول و ته قه لادان ، گه لى كوردىش هيوايه كى گه و ره ي لا دروست ببوو، كه حكومه تى عىراق به دهنگ داواكارى به كانىيه وه بچىت. په دابوونى پارتى به عس له سالى ١٩٤٧ دا له سه رده مىكدابوو كه بىرى نه ته وايه تى، هه سته نىشتمانى په روه رى و بزوتنه وه ي رزگارىخوازى دژى ئىمپىريالىزم و داگىر كه ران له بره و دابوو، له ناو كوردىشدا له و سه رده مانه دا رىكخراو و حىزب وه ك حىزبى دىموكراتى كوردستانى ئىران و پارتى دىموكراتى كورد له كوردستانى عىراق و پىشتىش حىزبى هيو و كو مه له ي (ژ.ك) و شو رى و رزگارى له ناو خه لكدا ره گ و رىشه يان هه بوو، خه لك به په رو شه وه له رىزه كانى ئه واندا خه باتىان ده كرد. هه ر له و كاته وه سى پارتى چه پره و نه يارى سه ره كى به سىستىمى پاشايه تى و ده سه لآتى به رىتانيا بوون له عىراقدا، ئه و سى پارتىش كه چالاكىيان نه ينى بوو برىتى بوون له (پارتى كو مونسى عىراقى) كه له رىزه كانىدا عه ره ب و كوردو كه مايه تىيه كانى تر ناو يته ي ببوون، (پارتى دىموكراتى كوردستان - عىراق) كه گشت ئه ندامانى كورد بوون، و (پارتى دىموكراتى مىللى) به رابه رايه تى كامل چادرچى كه كو مه لىك چه پ ره وى عه ره بى له به ر تىكو شه رىى خودى رابه ره كه ي لىى كو ببوونه وه.⁶²

62 مه هدى محمد قادر: پىشها ته سياسى به كانى كوردستانى عىراق، ١٩٤٥ - ١٩٥٨، له بىلاوكراوه كانى سه نته رى لىكو لىنه وه ي ستراتىجى، سلىمانى، ٢٠٠٥، ل ١٣٨، ١٣٩؛ مارتن فان برؤنه سن: ناغا و شىخ و ده ولته ت، و/كوردو عه لى، به شى يه كه م، چ ٤، سلىمانى، ٢٠٠٢، ل ٥٩.

پارتى ديموكراتى كوردستان له سالى ۱۹۶۶ له سهر خواستى بارزانى به چه شنى پارتى ديموكراتى كوردستان - ئيران دروست بيو، كه له پروگراميدا باوهرى به ماركسى - لينينيزم هه بوو، بيگومان نامانجى تيكوشان بوو له پيناو ناساندنى پيناسهى نه ته وهى و دابين كردنى مافى چاره نووس بو كورد. به لام نامانجى راسته وخوى نهو قوناغهى پارتى ته نها گري دراوى عيراق بوو، شه ويش پزگار بوون بوو له ژير دهستى ئيمپرياليسى و كونه پهرستى و هينانه سهر ته ختى رژيميكى ديموكراتى، پاشان له چوارچيوهى عيراقيكى ديموكراتى كوردو عه رهدا به دهسته ينانى ئوتونومى بوو بو كوردستانى عيراق.⁶³ ناشكرايه هه لويستى جياجياى ريكر او و پارته كانى كوردستان له سهر ههر مه سه له يه كه نه نجامى ريبازى سياسى جياجياى ئايدى لولوزى چينه كانى كومه لى كورده وارى بوو، بويه نوينه رى ههر چينه به پيسى جيهان بينى و تيروانين و ره چاو كردنى به رزه و هندی چينه كهى خوى سه يرى روداو و ميژووى ميلله ته كهى خوى دهكات و دؤست و دوژمنان له يه كتر جيا ده كاته وه، ئينجا ده كه ويته دهستنيشان كردنى ريبازى سياسى و گونجاو له گه ل بوجونه كانيدا.⁶⁴ (مام جهلال) بهم شيوه يه وه سفى جولانه وهى نه ته وايه تى شهو قوناغه

63 ژيريار چالياند ، كندال، عبدالرحمن قاسملو، مسته فا نازدار، عيسمه ت شهريف وانلى، نارچى روزفلت، كامهران قه رداغى، شه ليذا ماركوس، بيلل فريليك: گه ليكى په ژمورده و نيشتمانى په رت، (كورد و كوردستان)، و/ م. گۆمه يى، سويد، ۱۹۹۸، ل: ۲۸۱؛ شه وان و. نه ندرسن، خه ليل ه. ره شيديان: عيراق و به رده وامى قه يرانى خوره لاتى ناوه راست، و/ فوناد تاهير صادق، سليمانى، ۲۰۰۴، ل: ۶۵.

64 يه كيتى نيشتمانى كوردستان: نايه مه سه له ي كورد يه كه مه سه له يه يا چه ند مه سه له يه كه، ۲، ۱۹۸۲، چاپخانه ي شه هيد ئيبراهيم عه زو، ل: ۹.

دهكات: "جولانه وهى نه ته وايه تى كوردى له كومه لگه يه كى كشتوكالى دوواكه وتوو دهستى پيكرد، كومه لگه يه كى نيوه كولونىيالى، له بهر شه وه له لايه كه له جولانه وه يه دا نوينه رانى دوو چينى هاوچه رخ بوئى نه بوو، بوژواو پروليتاريا، له لايه كى تريشه وه نه بوونى ژماره يه كى پيويست له روژنييران و خه لكى خوينده وار، خه سه له تى شهم جولانه وه يه نا پوره ي خه لكى نه خوينده وار بوو كه له ژير كاريگه ري تى سه روكى خاوه ن ئافتوريتيت، كه به روحيكى ناسيوناليسى تانه هه لكه وتبوون، شهو سه رو ك خيلا نه ي وهك شيخ مه حمود به رزنجى و شيخ شه حمه د بارزانى".⁶⁵ بيروپاى تاله بانى ريك شهو هويانه بوون، كه بوونه مايه ي زور له سه رخو فورمه له بوونى هوشيارى نه ته وايه تى له جولانه وهى نه ته وايه تى كوردى دا له به رده م دارشتنى سياسه تيكى روون و دياريكراوى كوردى.⁶⁶

كۆده تاي ۱۴ى ته مموزى ۱۹۵۸ توانى ده سه لآتى (۳۷) سآله ي پاشايه تى له عيراقدا كۆتايى پى بينى و له گه ل خويدا كومه ليك شه نجام به دهست بينى، كه كورد له ميژووى رابردوى له سنورى عيراقدا شهم جوړه دهستكه وتانه ي به دهست نه كه وتبوو، وهك ناوه روكى خالى سييه م له دهستورى كاتى و ماوه دان به گه پانه وهى بارزانى و گشت شهو هاوه لانه ي ماوه ي (۱۲) سال له وولات دوور خرابوونه وه، ده ره ينانى عيراق له په يمانى به غدا كه خاك و گه لى كوردستانيان به يه كيك له دوژمنه سه ره كيه كانى ده ژمارد، هه روه ها بواردان به پارتى ديموكراتى كوردستان

65 جلال الطالبانى: حول القضية الكوردية في العراق، ل: ۲۲.

66 د. دلير شه حمه د: شهو بارودوخى (ى. ن. ك) تيايدا له دايك بوو، ريبازى نو، ۱۹۹، ل: ۱۰.

وەك پارتىكى نىشتىمانى بەكەيتتە كار كوردن بەشىيوەپەكى ئاشكراو پوژنامەى (خەبات) ئورگانى سەرەكى پارتى و چەندان گوڦارو پوژنامەى تر بە زمانى كوردى بلاوكرانەو. پزىمى تازەى عىراق بەلىنى بە كوردى، كە بو يەكەمجار لە بەلگەنامەىەكى رەسمىدا وەك برا ئامازەيان بو كرا، كە بارودوڭى سياسيان لە چوارچىوەى كۆمارى عىراقدا رىكبخرى، ھەرەھا بەلىنى ئەوەيان دراىى كە لەئايىندەدا خودموختارىيان بدرىتى و رىگە بدرىت زمانى كوردى وەك زمانىكى رەسمى بەكارىيت، ھەرەھا بەلىنى كوردەوەى ژمارەىەك قوتابخانەو دەزگەى رۆشنىرى كوردىيان پىدرا.⁶⁷ دوو رۆژ دواى كۆدىتاكە، لە ۱۶ى تەمموزدا پارتى دىموكراتى يەكگرتووى كوردستان بەيانىكى* دەر كورد و ھەموو توانايەكى خۆى خستە

⁶⁷ گوڦارو دىشنەر: كورد، گەلى لەخستە براوى غەدر لى كراو، و/ ھەمە كەرىم عارف، ۱، ھەولير، ۲۰۰۴، ۲۱۳، ۲۱۴؛ د. ئەوان. ئەندرسن، د. خەلىل ھە. رەشىدىيان: عىراق و بەردەوامى قەيرانى خۇرھەلاتى ناوھراست، و/ فوناد تاھىر سادق، سلىمانى، ۲۰۰۴، ل ۶۵-۶۶.

* پارتى لەبەياننامەكەيدا پوونى كوردەو كەوا: "پارتى دىموكراتى يەكگرتووى كوردستانى عىراق پىشپەوى بزوتنەوەى رزگاربخوازى كورد لەكاتىكدا ئەركە مېژووئىيەكانى خۆى رەچاو دەكات لەپىناوى بەدەپىنانى ئامانجەكانى نەتەوەى كورددا، بەوپەرى سەراھتەوە پراى دەگەيەنى كەوا بەھىزىوونى بزوتنەوەى گەلى عەرەبى رزگاربخواز و سەرکەوتن و رزگاربوونى عىراق لەچنگى پزىمى مەلەكى چەپەل و دامەزراندنى پزىمى كۆمارى رزگاربخواز و كىشانەوەى لەپەيمانى بەغدا، كە تىرەكانى ئاراستەى ناوجەرگى نەتەوەى كورد كوردبوو، ھەموو ئەمانە پتەوترىن بناغە دادەمەزرىنى بو دروستكردنى ژيانىكى پىر لە كامەرانى و ئازادى و يەكسانى لەئىوان ھەردوو گەلى كورد و عەرەبدا، بو يە پارتىمان برىارى دا بەھەموو توانايەكى تىبكووشى بو پارىزگارى كردن لە كۆمارى عىراق و چەسپاندنى و گەشەكردنى، بو ئەنجام دانى ئەم مەبەستەش ھەموو تواناكانى و ھىزەكانى دەخاتە ژىر دەسەلاتى سەر كوردەى ئەم شوپشە پىرۆزە و ھەموو ئەندامانى و لاىەنگرانى ئامادەن ببە سەربازو گيانيان بەخت بەكەن لەپىناو كۆمارى عىراق و بەرەنگارى كردنى ئىستعمارو پىلانەكانى و

ژىر دەسەلاتى سەر كوردەى ئەم شوپشەى ۱۴ى تەمموزو لاىەنگرى شوپشەكەى كرد.⁶⁸ بەھۆى ئەم سەر كەوتنەوە گەلى كورد بو ھاوەى دوو سالىك جوړە ئازادىيەكى بو رەخساو ژيانى سياسى و كۆلتورى و نەتەوەى لە كوردستاندا بوژانەوەىەكى نوپيان بە خۆوە بىنى. لەسالانى سەرەتاي دەسەلاتى عەبدولكەرىم قاسمدا* پەيوەندى ھىمنى و پىكەوە گونجاندىن لەئىوان حكومەت و كورددا پەردەى سەند. قاسم و بارزانى كەوەك پالەوانىك دواى دوانزە سال ئاوارەى سۆڦىت گەرابووە بو عىراق، گەيشتنە ئەو بوچوونەى كەپىويستە ھارىكارى يەكتر بەكەن بەمەبەستى بىدەست كردن و بىتوانا كوردنى نەيارە تايبەتەكانيان، نەيارە ناوخويەكانى قاسم برىتى بوون لە كۆمونيست و بەعسى و ناسرىەكان،

كلەكانى". (عبدالستار تاھىر شەرىف: مەملانى لەگەل ژياندا (يادداشت) ۱۹۳۵-۱۹۹۷، ۱، چ، ۱، كەركوك، ۲۰۰۵، ل ۴۸).

⁶⁸ عبدالستار تاھىر شەرىف: مەملانى لەگەل ژياندا، ل ۴۸.
* ناوى عبدالكريم قاسم محمد(الزبيدى) يە لەشارى بەغداد لەخيزاننىكى ھەژار لەدايك بوو، قوتابخانەى سەرەتاي و ناوھندى ھەرلەبەغداد تەواو كوردو، بو ماوەى سالىك ۱۹۲۱ - ۱۹۳۲ بوو بەمامۆستا دواى ئەو لەسالى ۱۹۳۲ چوو تە كۆلىژى سەربازى و لەسالى ۱۹۳۴دا دەرچوو بوو تە ئەفسەر لەسوپاى عىراقى بەپەلى (مولازمى دووھم)، لەسالى ۱۹۴۱ لە كۆلىژى ئەركان دەرچوو لە ۱۹۵۵ گەيشتوو بەپەلى (زعيم ركن)، لە ۶ى كانونى دووھمى ۱۹۶۳ بوو بە (فرىق ركن) و لەگەلىك جەنگ و چالاكى سەربازى وەك فەلەستىن و فورات و بەرزان و زىيار... تاد بەشدارى كوردو و لە دواى ۱۴ى تەموزى ۱۹۵۸ بوو بەسەر كوردەى گشتى سوپا و سەرۆك وەزىران و وەزىرى بەرگرى، لەئەنجامى كودەتاي ۸ى شوپاتى ۱۹۶۳ بەدەستى بەعسىەكان لە بەغداد گوللەباران كرا. (ياسين صابر سالىح: ئىنسكلوپىدياى گشتى، ل ۷۱۴؛ علاء جاسم محمد الحربى: رجال العراق الجمهورى، ۱، بەغداد، ۲۰۰۵، ل ۱۳، ۱۴، ۱۵، ۲۰، مطبعة جعفر العصامى).

ههروهه عه ره به نه ته وه ییه کان.⁶⁹ بارزانی هه ولئیکی زۆری دها قاسم له خۆی رازی بکات و کاریکی وا نه کات دلئ برهنجی. به لام ئه م په یوه ندییه تا سه ر به رده وام نه بوو هه ر زوو عه بدولکه ریم قاسم به هۆی کاریگه ر بوونی به بیروباوه ری عه ره به شو قینیییه کان و ئه وان ه ی دژی چاره سه رکردنی کیشه که بوون به ریگه ی ناشتیانه و نا کوکی نیوان کوردو قاسم ده گاته راده یه که که چه ند ریوشوینییکی خراب ده ره ق به کورد بگره به ر، هه ر له داخستنی پۆژنامه وه تا ده گاته درووست کردنی گیروگرفتی تر. بۆیه وورده وورده لادانی قاسم له و به لئینه ی که له ده ستووری کاتییدا به گه لی کوردی دابوو، وای له پارتی دیموکراتی کوردستان کرد که بیر له گۆرینی هه لئو یستی خۆیان به رامبه ر به قاسم و دا کوکی کردنی پتر له مافه نه ته وایه تییه کانی گه لی کورد بکه نه وه، به تایبه تی که هه لئو یست و بیروپاری قاسمیان له ریگه ی هه ندی له ئه ندامانی سه رکردایه تی پارتی دیموکراتی کوردستانی ئیره وه که په یوه ندییه کی توندیان له گه ل قاسم دا هه بوو بۆ روون بۆوه.⁷⁰ له لایه کی دیکه وه ده سه لاتی بۆرژوای عه ره بی به جو ریکی شو قینیا نه که وته داپلۆسینی نه ته وه ی کورد و به مه ش سه ره تای تیکشکانی شو پرسی ته مموز دهستی پیکرد.⁷¹ سیاسه تی تاکره وی عه بدولکه ریم قاسم و نه سه لماندن مافه دیموکراسیه کانی عیراق و کوردستان، هانده ری سه ره کی بوون بۆ به رپابوونی شو پرسی ئه یلولی (1961). له لایه کی دیکه وه به ره ی حیزبه نه ته وه ییه کانی عه ره ب له عیراقدا

⁶⁹ نادر ئینتیسار: ئیتنۆ نه ته وایه تی کوردی، و/عه تا قه ره داغی، 1، سلیمانی، 2002، 83.
⁷⁰ ئیبراهیم جه لال: خواری کوردستان و شو پرسی ئه یلول بنیاتنان و هه لته کاندن، 49.
⁷¹ ره فیق سایر: به ره و میژوو، چاپخانه ی مه نسور، سوید، 1991، 85.

له ژیر دروشمی (یا اعداء الشيوعية اتحادوا) پیک که وتیوون که پژیمی قاسم بر وخینن، ئه گه رچی به ناشکرا له به یان و بلا و کراوه کانی خویاندا هی رشیان ده کرده سه ر شو پرسی کورد و به یا خیبوونیکی کۆنه په رسنه و (شعو بی) ده ستکردی قاسمیان دا ئه نا بۆ دوورخستنه وه و لی دانی ئه فسه ره نه ته وه په رسنه کانی عه ره ب، به لام له هه مان کاتدا به نه یینی په یوه ندییا ن له گه ل دامه زران دیوون.⁷²

پیش ئه وه ی به عسییه کان بچه سه ر کار (تا هیر یه حیا) * له ریگه ی (که ریم قه ره نی) له گه ل مه کته بی سیاسی (پدک) په یوه ندی دروستکردو له سه ر ئه وه پیک هاتبوون که بزووتنه وه ی نه ته وه په رسنه کانی عه ره ب هه ر کاریکیان کرد بۆ رووخاندنی پژیمی قاسم، جولانه وه ی کورد دژیان

72 نه وشیروان مسته فا ئه مین: په نجه کان یه کتری ده شکینن ، 66، 67؛ میقان عارف عبدالرحمن بادی: الحركة القومية الكردية...، 102.
* له سالی 1948 دا له جهنگی فه له ستیندا به شداری کردوو و مه دالیای نازایه تی وه رگرتوو ه سالی 1955 بۆته (نامر که تیبه ی ده باب ه) و دواتر په یوه ندی کردوو به نه فسه ره نازاد یخوازه کانه وه و بۆته ئه ندام له لیژنه ی بالای ری کخستندا، به لام سالی 1957 خانه نشینکراوه به هۆی گومان لی کردنیه وه له لایه ن پیاوانی شاهه، دوا ی شو پری 14 ته مموز بووه به به ریوه به ری گشتی پولیس و پاشان له گه ل عبدالکریم قاسم تی کچوو، له راپه ری نی (شه و اف) دا به شداری کردوو بۆ لادانی عبدالکریم قاسم، دواتر احمد حسن بکر توانیویه تی رازی بکات و کاری له گه ل بکات و بچیته نیو ریزی حیزی به عس و له کۆده تاکه ی 1963 دا به شداری کردوو و سه رکردایه تی ئه و ده بابانه ی کردوو که سه ر یازگه ی ره شی دیا ن گرت، و پله ی سه رۆک (ارکان الجیش) ی وه رگرت به وه کاله ت و دوا ی دو مانگ له کۆده تاش بووه ته به عسی و بۆته ئه ندامی (مجلس قيادة الثورة)، دوا ی کۆده تاکه ی عبدالسلام عارف له 18 نیسانی 1963 بووه به سه رۆکی وه زی ران، له 1964 دهستی له کار کیشا وه ته وه. دواتر له سه ردا وای عبدالرحمن عارف هه ستا وه به پیکه ییانی وه زاره ت له 1968، دوا ی کۆده تای 17 ته مموزی 1968 گرا وه بۆ ما وه ی دوو سال دواتر نازاد کرا وه . (علاء جاسم محمد الحری: س. پ، 54، 55، 56).

رانه وهستى و ئەوانىش له يه كه مين به ياندا دان به مافى نه ته وهى كورددا ده نين له سه ر بنچينه ي ئوتونومى. ^{۷۳} له م ده مه دا كورد بى وو به هينى كى سوپايى گرنگ، عىراقىش له پرووى ئاينى و سياسى و نه ته وهى وه خالى شلوق بى وو، كورد ئەم گور انكارىيه ي پرتىميان به ده رفه ت ده زانى بى گپ راندن وهى هاوسهنگى سياسى له عىراقدا، بويه پارتى ديموكراتى كوردستان ژىراو ژىر په يوه ندىيان له گه ل گه وه لىپرسراوىكى بالى سياسى پارتى به عسدا له قوناغى خو ناماده كوردندا بى ئەم كۆده تايه كردبوو، ئەو پۆژه پرياردرا بوو كه كورد پشتيوانى پرتىمى ئاينده ي به عس بكات و ئەوانىش له برى ئەمه دان به ئوتونومى كوردستانى عىراقدا بنين. ^{۷۴} ئەگه رچى پارتى له گه ل كۆده تاجيه كانى ۸ى شوباتى ۱۹۶۳دا بريارى هاو كاري كردنى دابوو، له گه ل ئەوه شدا هه لويسىتى دژ به م برياره ش هه بوو، كۆمه لىكيان پييان وابوو ئەو كۆده تايه دژى شيو عيه ت و ديموكراتيه ته و حكومه تى له م چه شنه ش كيشه ي كورد چاره سه ر ناكات و دان به مافه كانى گه لى كورددا نانيت. ^{۷۵} ئەم سه ودا و مامه له يه ي پيش كۆده تاكه تا كوى پويشتوو وه به كوى گه يشتوو ه ئاشكرا نه بوو. له ۸ى شوباتى ۱۹۶۳ دا نه ته وهى يه كانى عه رب به كۆده تايه كى خويناوى هاتنه سه ر كار. عه بدولسه لام عارف بوو به سه ر كۆمارو ئەحمه د حه سه ن به كر

⁷³ نهوشىروان مسته فا ئەمين: په نجه كان يه كترى ده شكينن ، ل ۶۷؛ كاوس قفطان: الحركه التحريره الكوردية في كوردستان العراق ۱۹۵۸-۱۹۶۴، ط ۱، سليمانيه، ۲۰۰۴، ل ۲۱۱؛ خالد عبد القهار: سكرتيرة صدام تتكلم، تقديم/ احمد رائف، ط ۱، الزهراء للاعلام العربي، قاهرة، ۱۹۹۰، ل ۶۲. ⁷⁴ گوینتەر ديشنه ر: س. پ، ل ۲۲۳. ⁷⁵ ئەحمه د بانىخيلانى: بيره وه ريه كانم، ستۆكهۆلم، سوید، ۱۹۹۷، ل ۱۸۷.

به سه روک وه زيران، به يانى يه كه مين خوینده وه، به لام باسى ئوتونومى تيدا نه بوو، له گه ل ئەوه شدا (صالح يوسفى) لىپرسراوى پارتى له به غدا و ئەندامى مه كته بى ساسى به ناوى پارتیه وه بروسكه يه كى پشتيوانى بى سه رانى كۆده تاكه ليدا. ^{۷۶} له ۱۰ى شوباتى ۱۹۶۳دا، واته دوو پۆژ دواى كۆده تاكه، (صالح يوسفى) به نيوى مه كته بى سياسى پارتى ديموكراتى شوپرشى كورد وه، بروسكه يه كى پيرۆزبايى* بى پرتىمى نوى نارو داواى ئوتونومى بى كوردستان كرد. ^{۷۷} گه ر به راوردىكى ئەو دوو بۆچوونه ي به عسىيه كان و پارتى بكه ين زۆر به سادهى له وه ده گه ين كه به عسىيه كان چه ند شاره زاييانه و به پلان بى مه سه له كه ي خويان له چوونه سه ر حوكم جولا ونه ته وه و پارتىيان بى به رژه وه ندى خويان به كار هينا وه به بى به ده سه ته وه دانى ته نيا يه ك به لگه ش، پارتيش چه ند برواى به به لىنيكى دەمى به عسىيه كان كردوو وه هه موو توانايه كى خوى ته رخان كردوو وه بى سه ركه وتنى به عسىيه كان.

پارتى به عسى عه ره بى سو سياليست كه هاوبه شى سه ره كى و به تواناى نيو حكومه ته كه ي كۆده تاجيه كان بوو به پروپاگه نده و به لىنى درۆ هه لئه تاندى و هيور كرده وه ي بارى كوردستان به شيوه يه كى كاتى رايانگه ياند كه مافى گه لى كوردستان ده دن و چاره بى كيشه كه ي

⁷⁶ نهوشىروان مسته فا ئەمين: په نجه كان يه كترى ده شكينن، ل ۶۷. * - بۆ زياتر زانبارى پروانه پاشكۆى ژماره (۱۱). ⁷⁷ جه مال نه بن: كوردستان و شوپرشه كه ي، و/ كوردو، ستۆكهۆلم، ۱۹۸۵، ل ۲۲۰؛ فاتح ره سول: بنچينه ي بيرۆكه ي چه پ، ل ۳۲۶.

دهدۆزنهوه.⁷⁸ پارتی دیموکراتی کوردستانیش هینده بپروایان به عبدالسلام و به عسیهکان ههبوو تهنا نهت پیمان وابوو که شوێنێ کورد به نهمانی حوکمی قاسم دهگاته ئامانجهکانی خوێ، بهو بیانوهی که پیش چوونه سهر حوکمی به عسییهکان داویان له پارتی کردبوو که ناوی شهش ههلبژاردی خوێان بدهن به به عسیهکان بۆ ئهوهی له هاتنه سهر حوکمدا به شداری وهزارهتهکهی به عسیهکان بکهن،⁷⁹ پارتی ئیجگار گهشبین بوو به پپوهندی نیوان خوێان و به عس، به پرادهیهک که بارزانی وتبووی ههندی که له ئیمه له به عسیهکان به عسی ترن،⁸⁰ به لام کورد زۆر درهنگتر بهوهی زانی که (تاهیر یه حیا) و به عسی فهندوفیلیان له گهلهدا کردوون، له گهله ئهوهشدا کورد ههر کۆلی نهدا له ههولدان له گهله به عسدا، به عسیش بهردهوام خهریکی خو کۆکردنهوه و خو به هیژ کردن بوو، ئیدی وهک ههموو جاری بۆ ویستی کورد شهپ دهستیپیکردۆتهوه و به عسیهکان رهوه عه ره بیان به هۆسهوه بهرداوه ته گیانی کورد. ئهوه هۆسانه ی که بهدووهکانیان به شیوهیهک هاندا بوو که کورد به دوژمنی سه رهکی بزائن.⁸¹ به پپچه وانهوه خودی بارزانی بۆ چوونی جیاواز بوو ههروهک ئهحمده بانخیلانی له بیره وه رییهکانیدا دهگپیتتهوه و دهلیت: "چه ند جارێک له هاوڕیانی سه ره کردایه تی خو مانم ئه بیست که له چاوپیکه و تنیکی نیوان بارزانی و سه دامدا پوژنامه نووسیکی پوژئاوایی له بارزانی پرسى بوو: که

⁷⁸ فاتح رهسول: بنچینهی بیروکهی چه پ...، ل ۳۳۸.

⁷⁹ ئیبراهیم جهلال: س. پ، ل ۹۵.

⁸⁰ ئهحمده بانخیلانی: بیره وه رییهکانم، ل ۳۰۹.

⁸¹ له تیف فاتح، مه جید سألح: س. پ، ل ۲۷.

ئاسۆی مه سه له ی کوردو پپوهندی نیوان ئیوه و به عس پایش به یانی نازار چۆن ده بینی؟ بارزانی ههر ئه وهندی و وتبوو: داوای وه لامی نه پرسیاره له سه دام بکه، چونکه وه لامه که لای ئه وه "⁸² ئه مه ئه وه ده که یه نی که بارزانی ههر له سه ره تاوه له نیازپاکی سه دام و به عس به گومان بووه. به لام کورد هه رگیز شه رخواز نه بووه، شه پیک نه بووی به توشیه وه و ناچار نه کرایت و بۆ مافی خوێ نه بی، ئاماده نه بووه له پیناوی هیچ نیازیکی دیکه دا فیشهک به که سه وه بنیت، چاویان له داگیرکردن و کۆست خستنه ری هیچ کهس و هیچ میلیه تی که نه بووه. هه موو کات ویستویانه له ئه نجامی گفتوگۆی سیاسیانه و بوونی زمانی ژیری و لوجیکیانه له نیوانیاندا کیشه رهواکه یان چاره سه ر بکهن، چاره سه ری که ویست و ئاواتی میلیه ته که یان بی و ببیته بناغه یه کی پته و بۆ پپشکه و تن. ناکۆکی نیوان کوردو حکومه ته یه که له داوای یه که کانی عیراق، سه ره پای گۆرانی رژی مه کانی ش ههروهک خوێ ما بووه، ئیدی له سه ره ده می عه بدولکه ری قاسم تا عه بدولسه لام و عه بدولره حمان عارفی برای له سالی ۱۹۶۶ و تا ده گاته ئه حمده حه سه ن به کر. (بیر نه ارد لیبرمان) ی پوژنامه وانی نه مساوی له گو قاری (یانه ی نوی) دا به م جو ره باسی ئه و بارودوخه ی کردووه: "حاله ته که له ئه وه له وه به گفتوگۆ ده رباره ی ئوتۆنۆمی بۆ کورد ده ست پی ده کات، ئه و جا نۆره ی چه ند هی رشیکی کۆچکردن و پراگویزان دیت، پاشان هی رشی ئاسمانی ده ست پی ده کات و

⁸² ئهحمده بانخیلانی: بیره وه رییهکانم، ل ۳۰۹.

له نه جامدا شه پى سهخت و به فراوان هه لده گيرسييت⁸³ نه مه ببووه ريبازيک لهو سهرده مه داو تووى جه لادو قورباني، نوو کردني کياني داگيرکاري چاندوو، قسه کردن له سهه نه م پرگه يه بوخوى قسه کردنه له سهه بريندارکردني مروقى كورد، مروقيک به دريژايي ميژوو به داوای نازايدا ده گه پييت و له داو اجاردا هه ده بييت ده ستى لي گيربييت و نابييت شه وه شمان له بيربچييت كه داو اجار شه مروقه، ته نانهت به داوای ليبوردينيكيش ناسووده ده بييت.⁸⁴ نه ته وه ي كورد به گشتى و بزوتنه وه نيشتمانيه رزگاريخوازه كه ي به تايبه تي رووبه رووى مه ترسيه كي نه وتو ببوو كه هه ره شه ي له سهه رجه مي بووني نه ته وه بيان ده كرد، شه مه ترسيه ش له لايه كه وه له وه داوو كه رژيمه شو قينييه داگيركه ره كاني كوردستان به پيى پيلانيكي فراوان هه ولى توانده وه و له ناوبردني فيزيكي و روحى گه لي كورد يان دها، به هوى نه بووني ديموكراسى و نرمى ناستى سياسى و راده ي شارستاني كومه لگه كانيانه وه، له وه ده چي توانيبيتيان هو شياري كومه لايه تي زوربه ي خه لكي تيكبدن تا شه راده يه ي به نه فيوني نايد يولوژي بوژوازي گيژيان بكن، له لايه كي تره وه شه مه ترسيه له وه داوو كه بزوتنه وه ي رزگاريخوازي نيشتماني كورد له گيژاوى ته نگ و چه له مه يه كي فيكرى و سياسى و كومه لايه تييدا ده ژيا. سه ره پاي شه هه موو قوربانيه مه زنه جوړبه جوړانه ي كومه لاني خه لكي كوردستان دابوويان، كه چي هيشتا بزوتنه وه كه يان به گشتى نه بوو بووه

⁸³ وه رگراوه له گوینتهه ديشنهه: س. پ، ل ۲۳۶.

⁸⁴ له تيف فاتح، مه جید سألح: س. پ، ل ۳۱.

شه و چونا يه تيه يه كگرتوو نو ييه ي كه به پيى پروگراميكي زانستي نامانچ و ستراتيجي خو ي داپريژي.⁸⁵ چاره سهه رکردني كي شه ي كورد له عيراقدا له پيشه كي شه و كي شه نيشتمانيانه دييت كه عيراق دوو چاري بووه، به تايبه تي كه نه توانراوه له كي شه كه يان تي بگهن، به لكو ئاره زووى راسته قينه يان نه بووه بوو چاره سهه رکردن و داناني چاره سهه ريكي گونجاو كه وای كردوو دوو چاري توندوتيژي ببنه وه و له برى گفتوگو ي برايه تي و بابه تي كه سروشتي كي شه كه شه وه ي ده خواست خواست و مافيكي ره و ابوو بوو به شيكي خاكي عيراق.⁸⁶ ته ياري كورد ي كه پارتى ديموكراتى كوردستان به سهه رو كايه تي بارزاني سهه ركرديه تي ده كرا، ريبازي شه ته ياره ئاشكرا بوو، له په يره وو پروگرامي نيوخوييدا بوو يه كساني له نيوان كوردو عه ره بداو ده سته بهر بووني هاوتايي نه ته وايه تيان له وولاتى عيراقدا، له پرووى نه ته وايه تي و ئابوورى و كومه لايه تي و رو شنييري وه تي ده كو شا، له گه ل شه وه شدا كه شه ته ياره سهه ربه خو يي و سروشتي كوردايه تي خو ي هه بوو، به لام له هه مان كاتدا باليک بووه له هيژه به ره تيه كاني بزوتنه وه ي پيشكه وتن خوازي عيراق، كه زوربه ي هيو او نامانجه كاني له گه ل ته ياري ديموكراسى كو يان شه كاته وه، چونكه شه ويش هه ولى شه وه ي دها كه گوړانيكي به ره تي له ناو كومه لدا بيني ته كايه وه كه هاوتا بييت له گه ل به هيژکردني كه سايه تي كورد ي، بو يه هاوپه يمانى كردني شه ته ياره له گه ل ته ياره كاني تردا

⁸⁵ ره فيق ساير: به ره و ميژوو، ل ۶۵-۶۶.

⁸⁶ سعد البزاز: الاكراد في المسألة العراقية، عمان، ۱۹۹۷، ل ۱۴۴، ۱۴۳.

گرتۆته بهر.⁸⁷ ئەمەش لە ئەنجامی هەستکردنی بووه بە سۆزی نیشتمانی و یه‌کبوونی مه‌سه‌له‌ی کورد، که بێگومان ئەم یه‌کبوونی مه‌سه‌له‌یه‌ش بیه هه‌لیک بۆ هه‌لته‌کاندنی ئەو سنوره‌ ده‌ستکردانه‌ی که زیانیکی گه‌وره‌ی به داگیرکهران ده‌گه‌یاند و نه‌خشه‌کانیانی هه‌لده‌وه‌شاندوه، بۆیه به درێژایی میژوو هاوکاری و پیلانی توانده‌وه‌یان بۆ سه‌رکوت کردنی هه‌موو پارچه‌کانی کوردستان داناوه.⁸⁸ هه‌میشه‌ تێروانیی کار به‌ده‌ستانی عێراق بۆ کورد وه‌ک مه‌ترسیه‌ک بووه بۆ سه‌ر عێراق و نه‌ته‌وه‌و نیشتمانی عه‌ره‌ب، له‌به‌رامبه‌ر ئەمه‌شدا، تێروانیی شوپشی کورد بۆ کاربه‌ده‌ستانی عێراق وه‌ک مه‌ترسیه‌کی کوشنده‌ بووه بۆ سه‌ر ماف و بوونی گه‌لی کوردو خاکی کوردستان تا ده‌هات ئەو دوژمنایه‌تیه‌ قوڵتر ده‌بوو.⁸⁹ پروداوه‌کانی کوردستان ئەوه‌ ده‌رده‌خه‌ن که هه‌رچه‌نده‌ کورد ئاماژه‌کانی خۆی به‌دی نه‌هێناوه‌و له‌ناو شکست خواردن و چه‌وسانه‌وه‌دا ماوه‌ته‌وه‌ له‌گه‌ڵ ئەوه‌شدا ملی بۆ هه‌ولێ به‌عێراقی کردن نه‌ له‌سه‌ر شیوه‌ی ئینگلیزو نه‌له‌سه‌ر شیوه‌ی بۆرژوازی عێراقی و عه‌ره‌بی دا نه‌نواندوه‌، و په‌تی کردۆته‌وه‌ و به‌هه‌موو شیوه‌یه‌که‌ش بۆی لوابی‌ت به‌گه‌ژياندا چۆته‌وه‌.⁹⁰ په‌یوه‌ندی نیوان پێژمی عێراق له‌گه‌ڵ کوردستاندا په‌یوه‌ندی نیوان داگیرکاری عێراقی و عه‌ره‌به‌ له‌گه‌ڵ کوردستانی داگیرکراودا، بۆیه نه‌ک هه‌ر

⁸⁷ پارتی دیموکراتی کوردستان: سه‌رکردایه‌تی کاتی: پێنجایی بزوتنه‌وه‌ی ئازادبخواری کورد، ل ۵.
⁸⁸ یه‌کیته‌ی نیشتمانی کوردستان: ئایا مه‌سه‌له‌ی کورد یه‌ک مه‌سه‌له‌یه‌ یا چه‌ند مه‌سه‌له‌یه‌ک: ل ۱۲.
⁸⁹ یه‌کیته‌ی نیشتمانی کوردستان: عێراق و مه‌سه‌له‌ی کورد، ل ۹.
⁹⁰ مه‌حمود مه‌لا عه‌زه‌ت: په‌گو و پێشه‌ی میژوویی ته‌قه‌لای به‌عێراقی کردنی کوردو مه‌سه‌له‌ی کوردستان، ب ۱، سوید، ئابی ۱۹۸۷، ل ۷۴-۷۶.

له‌ باشوری کوردستان، به‌لکوو هه‌موو کوردی‌ک مافی هه‌موو جوړه‌ دژایه‌تیه‌کی ئەو داگیرکهره‌ی هه‌بوو که له‌کوردستاندا یه‌و ئازاده‌ له‌داگیر کهر بدات و ده‌ریبکات، کورد مافی خۆی و ئەرکی سه‌رشانی بوو که دژی ئەو درندانه‌ بی‌ت، ئازادیش بوون له‌ده‌رپرینی ئەو دژایه‌تیه‌وه‌ له‌گرتنه‌به‌ری هه‌ر پێگه‌یه‌ک که زیاتر له‌ ئاماژه‌کانی نزیک بکاته‌وه‌. کورد له‌ عێراقدا مافی وه‌ک هاوولا‌تیه‌کی عه‌ره‌ب نه‌بووه، مافی سیاسی فه‌رامۆشکراوه‌ و مافی تاکه‌ که‌سیشی له‌ یاسادا نه‌پاریزراو بوو بۆیه سه‌یر نییه‌ ئەگه‌ر کورد له‌ عێراقدا هه‌ستی عێراقی‌بوونی نه‌بوو. له‌میژووی ده‌وله‌تی عێراقدا هیچ پێژمی‌ک هێنده‌ی به‌عس له‌ناو هاوکی‌شه‌ سیاسیه‌کاندا، کوردی به‌مه‌ترسی بۆسه‌ر ده‌سه‌لات و پاشه‌پۆژی عێراق نه‌زانیه‌وه‌، بۆیه له‌پێناوی به‌گه‌ژداچوونه‌وه‌ی ئەو مه‌ترسیه‌ له‌سه‌رده‌می یه‌که‌م و دووه‌می ده‌سه‌لاتیدا جه‌نگی‌کی بێپه‌رانه‌وه‌ی بۆ ته‌فرو تونا کردنی هیزی مرۆیی کورد پیاده‌ کردو به‌شیوه‌یه‌کی سیستیماتیکی‌ش که‌وتیه‌وه‌ ده‌ستنی‌شان کردن و سنووردارکردنی ژماره‌ی کورد، ئەویش به‌سی پێگه‌ی جیاوان، یه‌که‌میان به‌ عه‌ره‌ب کردن و دووه‌میان پاگواستن و سییه‌میشیان قه‌رکردن بوو.⁹¹ شه‌ری چه‌ند ساله‌ی نیوان کورد و به‌عس حاله‌تیکی ده‌روونی سه‌یری له‌ ناوکورد و عه‌ره‌ب له‌ عێقادا دروست کردوه. عه‌ره‌ب به‌و گیانه‌ په‌روه‌رده‌ ده‌کرا که کورد دوژمنی عێراق و عه‌ره‌به‌، کورد مرۆڤ کوژ و مرۆڤ خۆرن و هه‌رگیز وینه‌یه‌کی راست و دروستی کوردیان له‌ عه‌ره‌بی عێراق

⁹¹ خه‌بات عه‌بدوللا: بنه‌ما تیۆریه‌کانی جوگرافیای عه‌سکهری کوردستانی باشوور، چ ۱، سلیمانی، ۲۰۰۱، ل ۱۹۳.

نەگەياندوو. لە لايەكى ترەو كورد ھەردەم زولم و زۆرى حكومەتى بە عسى بە چاوى خۆى ديوە و پيوستى بە كەس نەبوو بۆى باس بكات، ھەرگىز كورد تواناى ئەوەى نەبوو كە حوكمى عىراق بكات و غەزەلە ھەربى عىراق بكات، بەلكو ئەو رقەى بە جۆرىكى تر دەبريوە.^{۹۲}

كوردىش ريبازى سياسى و خەباتى جەماوەرى شوپشگىپرانەى پشت بەگەل بەستوى فرە جوو فرە شيوە بوو، شان بەشانى ھىزەكانى پيشكەوتنخووزى و شوپشگىپرى ترى عىراق بۆ پوو خاندى حوكمى ديكتاتورى لە پيناوى بەدھيناى سەربەخويى تەواوى عىراق و ديموكراسى رەسەن بۆ گەلى عىراق و ئوتونۆمى راستەقىنە بۆ كوردستانى عىراق و جى بە جى كردنى ئەركەكانى ترى شوپشى نيشتمانى ديموكراتى عىراقى بەھاوكارى لەگەل ھىزە شوپشگىپرانەى ترى كوردايەتى لەبەشەكانى ترى كوردستان و ھىزە پيشكەوتنخووزەكانى گەلانى رۆژھەلات، دژى ئيمپرياليزم و حوكمە كۆنەرپەرسە ديكتاتورىەكانى دوژمن بەگەلانى رۆژھەلات ھەر دىژەدانە بە ريبازى سياسىانە بە نيوى خەباتى چەكدارى، بەكارھىنانى زەبزوونەنگى شوپشگىپرانە و ھىزى پيشمەرگە بۆ جيبەجىكردنى ھەمان ئامانج و داخووزى.^{۹۳} گەلى كورد بە تاقىكردنەو تال و خويناوييەكانى خۆى بۆى دەركەوتوو كەمىنە

⁹² شۆرش حاجى رسول: ئەنفالى كورد و دەولەتى عىراق، ۲، چاپخانەى دەرون، سلیمانى، ۲۰۰۳، ۲۱-۲۲
⁹³ جەلال تالەبانى: جۆشدانى خەبات دژى ئيمپرياليزم و فاشيزم و ئۆكەرانىان بۆ سەربەخويى و ديموكراسى و ئوتونۆمى، لەبلاوكرائەكانى يەكيتى نيشتمانى كوردستان، نەورۆزى ۱۹۸۰، ۶۳-۶۴، ۶۴.

دەسەلاتدارە كۆنەرپەرسەكان ناتوانن بە ھىچ شيوەيەك كيشەى نەتەوايەتى چارەسەر بکەن، جەماوەر بە شارەزايى خۆى ھەموو يەيمان وقسە لوسەكانى رژيمە بۆرژوازيەكانى بۆ ئاشكرا و پوون بوو بوو، چاك لە فيل و تەلەكەبازيەكانىان شارەزا بوو. دەيزانى ھەر ھەنگاويك كە دەينيت بۆ لەناو بردن و تواندنەوەى گەلى كوردە نەك لە پيناوى بەدھيناى مافە رەواكانى.^{۹۴} ئەمانە لە ھەلوپستە روونەكانى گەلى كورد بوو، لەوەتى شوپشى كوردستان ھەلگىرساوە، ھەر لەئەيلولى ۱۹۶۱ ھەميشە گفتوگۆ ناو بەناو ھاتۆتە كايەو، بەجۆرىك كە بۆتە دياردەيەكى ناو شوپشى كوردستان ھۆكارەكانيشى دەگەرپتەو بۆ دروشمى شوپشەكە كە ھەر داواى ئوتونۆمى لە حكومەت كردوو و سروشتى شوپشەكە ھەر كوردستانى بوو و نەبۆتە شوپشەكى عىراقى سەرتاسەرى و ھەلومەرجى دەروە كەريگەيان نەداو بەپساندى پەرزىنى ئوتونۆمى و سروشتى ديكتاتورى دەسەلاتدارەكان و زال بوونى بيروپراى شوپشى، يان تەنگى نەتەوايەتى لەناو جولانەوكانى عەرەبيدا كە ھەميشە جيابوونەوھيان بە تۆمەت و تاوان لەقەلەم داو و تەرازووى ھىزەكانيش و ايان كردوو كە ھەردوولايەنەكە ھەر ناچارى يەك ببنەو بکەو نەو گفتوگۆ سەبارەت بەوەى كە ھىچ لايەنيكىان نەيتوانيوو لايەنەكەى تر بەتەواوى بشكينييت و ببەزينييت.^{۹۵} بزوتنەوەى رزگاربخووزى

⁹⁴ باليسان: گفتوگۆ وەك بنەرەتيك بۆ چارەسەركردنى مەسەلەى كورد، گۆقارى ھەلوپست، ۳، خولى دووھم، لەندەن، ۱۹۸۷، ۷۳-۷۴.
⁹⁵ جەلال تالەبانى: راپورتى سياسى، پەسندكراوى يەكەمىن كۆنگرى گشتى يەكيتى نيشتمانى كوردستان، ۱/۲۷-۱۹۹۲/۲/۱۴، لەبلاوكرائەكانى رۆژنامەى كوردستانى نو، ۱۹۹۲، ۵۸.

كورد له عيراقدا كه له پاش شوپشي ١٤ى ته مموزى ١٩٥٨ هوه شوپشي نيشتمانى و نه ته وه يى هه لگيرساندووه، هه موو ريگه يه كى ناشتي خوازانه ي ديموكراتيانه يان له ميلله تي كورد گرتبوو، كه به مافه ره واكانى خوى بگات و به شدارى له ولاتدا بگات به پيى مادده ي (٣)ى ده ستورى كاتى بويه هه ميشه دواپريگه ي به ناچارى ده ست دانه چهك بووه.^{٩٦} گه لى كورد له كوردستاندا به دريژايى ميژوو له ناو خه بات و فيداكارى سه خندا، له ناو مهينه تي و دژوارى شوپش و خه باتدا ژياوه، ريگه نه ماوه تاقي نه كاته وه، بگره له بي هيزى و ساته كانى نوچدان و نوشستيدا به رامبه ر ناحه زو دوژمن وه ستاوه، داشكانى كردووه ده ست به ردارى زور مافى خوى بووه و كارى زورى بو برايه تي و هاو خه باتى و دوستايه تي كردووه و زور خوى به برا بچووك داناوه، به لام هيچيان فرياي نه كه وتوون، زور شتى له دژى ئاره زوو خواستى خوى كردووه، به لام مى بو تواندنه وه بو به عه رب كردن و بو به عس كردن دانه نواندووه.^{٩٧} هه ر له ساله كانى ١٩٦٣، ١٩٦٤، ١٩٧٠ دا كاتيگ كابينه له دواى كابينه په يوه نديان به پارتيه وه كردووه بو چاره سه رى كي شته ي كورد، هه ميشه پارتى پيشوازي گه رمى له وه په يوه نديانه كردووه، به لام نه وان نه يان ويستووه كي شته ي كورد به ره وه چاره سه ريكي ناشتيانه و ديموكراتيانه به رن.^{٩٨} بارزاني له ووتيه كيدا

⁹⁶ پارتى ديموكراتى كوردستانى عيراق: راپورتى سياسى په سه ندركاوى ده يه مين كوئنگره له ٢- ١٢/١٢/١٩٨٩، ل ٣٩.

⁹⁷ مه حمود مه لا عزه ت: ره گو و ريشه ي ميژوويى...، ل ٨١.

⁹⁸ پارتى ديموكراتى كوردستانى عيراق: راپورتى سياسى په سه ندركاوى ده يه مين كوئنگره له ٢- ١٢/١٢/١٩٨٩، ل ٣٩.

ده لى ت: "من پيم وانيه به ناشتى بگه ينه ئوتونومى له به ره هويه كى ساده، نه ويش نه وه يه كه حكومه تي عيراق له خه ونيشدا بير له وه ناكاته وه ئوتونومى راسته قينه ي نه وتومان بداتى، كه حكومه ت ناچار ده بيت گفتوگومان له گه لدا بگات، مه به ستى نه وه يه له م ناوچه ته سه كدا كه مارومان بدات كه ئيست به زه برى چهك به رگرى لى ده كه ين، به لام نه م ناوچه يه ته نها به شيكى بچووكى كوردستانه ده ست له ناوچه كانى تر هه لئاگرين هه رچهك روو بدات، چونكه خومان به به رپرس ده زانين به رامبه ر به و كوردانه ي له و ناوچه مان ده ژين به هه مان نه ندازه ي كه له به رده م ميژووى گه له كه مان هه ست به به رپرس ياره يه تي ده كه ين"،^{٩٩} چونكه به عس هه رگيز مى بو ديارى كردنى سنوورى نيوچه ي ئوتونومى نه ده داو كورد داواى مه لبه نده پر نه وته كانى كه ركوك و خانه قينى ده كرد، كه نه وه دم زوربه ي دانيشتوانيان كورد بوون، و پزيم به هه موو توانايه وه به به ره ره كانى نه و داوايه ي ده كرد، نه يده ويست ده ست به ردارى پر خيرو بيترين نيوچه كان بيت.^{١٠٠} د. مه حمود عوسمان ده لى: "نه و كاته له و بپروايه دا نه بووين كه به عس دان به مافه سه ره كييه كانى كورددا بني ت وهك چون ئيمه ده مانويست".^{١٠١}

له و سه ره تايه دا گه لى كورد هه ميشه له گه ل خه باتى چه كداريدا ريگه ي ديبلوماسى و كارى سياسيانه شى كردبووه ئامرازى كى ترى خه بات بو

⁹⁹ گوینته ر ديشنه ر: س. پ، ل ٢٦٥.

¹⁰⁰ مارتن قان بروئنه سن: ئاغا و شيخ و ده ولت، ل ٦٣.

101 على كريم سعید: عراق ٨ شباط ١٩٦٣، من حوار المفاهيم الى حوار الدم، ص ٢٥٢.

به دیهینانی ئامانجهکانی.^{۱۰۲} بزوتنهوهی رزگاری نیشتمانی کورد سهدیهک زیاتره، به پیی تیگهیشتنی زانستی، دهستی بیکراوه و لهو سهدیهشدا گۆران وگهشهکردنی قول و بنهپهتی بهسهر شیوه و ناوهزۆکی بزوتنهوهکهدا هاتوو، له پرووی ناسینی دۆست و دوژمن و ناسینی سروشتی ناکۆکیهکان و ناسینی شیوازی خهبات و تیگۆشانی قۆناغی جۆراوجۆر.^{۱۰۳} پاش ئهوهی له ۱۹۶۳/۲/۱۳ مام جهلال وهک نوینهری کورد چوو بۆ قاهره و چاوی به جهمال عهبدولناصر کهوت، لهو گهشتهدا ئه و راستیه بۆ نوینهری کورد دهکهوت که ئه ویش درۆزانی و دوو پرووی به عسیهکان بوو بهرامبهر کیشهی کورد، دواي گهپانهوهی تالهبانی له قاهره به کۆمهلیک بیروپای باشی عهبدولناصر بهرامبهر مهسهلهی کوردو له کۆرپکی پۆژنامهوانیدا جهلال تالهبانی ئهوهی ناشکرا کرد که به عسو عهبدولسهلام هیچ نیازیکی چارهسهری کیشهی کوردییان نیه،^{۱۰۴} چونکه کاتی که لهسهرهتای ۱۹۶۳ دا عیراق و سوریا و میسر له قاهره گفتوگۆیان بۆ یهکیتی عهره ب دهست پئی کرد.^{۱۰۵} له لایهکهوه بیانویان بۆ جئ به جئ نهکردنی پرۆژهی داخوازی کورد دهگپرایهوه بۆ بارودۆخی کۆبوونهوهی قاهره و ههگرتنی پهزامهندی میسرو سوریاش له لایهکی ترهوه کاتیک عهبدولناصر داوای بهشداری کردنی نوینهری کوردی دهکرد له کۆبوونهوه

¹⁰² مهحمود مهلا عزهت: رهگو و پيشهه میژوویی..... له ۶۴.
¹⁰³ نهوشیروان مستهفا ئەمین: خولانهوه لهناو بازندهدا، دیوی ناوهوهی روداوهکانی کوردستانی عیراق ۱۹۸۴-۱۹۸۸، ۲، سلیمانی، ۱۹۹۹ سلیمانی، ۱۹۹۹، ل ۶۲.
¹⁰⁴ وهرگیراوه له ئیبراهیم جهلال: س. پ، ل ۱۰۰، ۱۰۱.
¹⁰⁵ وهرگیراوه له جهمال نهبهز: کوردستان و شوپشهکهی، ل ۲۲۱.

سئ قۆلییهکه، عیراق دژی ئه و بۆ چوونه وهستا و کیشهی کوردیان بهمهسهلهیهکی تایبهت بهنیوخۆی عیراق باس دهکرد.^{۱۰۶} به عس ستراتیژییهکی یهک توخم و تاکتیکیکی پرونی نهبوو که پاشان بووه هۆی دووبههکی نیو حزهکهشیان تادواتر سیاسهتی تهنگههچینی کوردو شوپشه نازادبخوازانهکهی گرتبهه، چونکه به عس نهیدهویست دان به و راستیهدا بنییت که کهرکوک و خانهقین و نیوچهی ئیزدییهکان خاکی بی چهندو چوونی کوردن.^{۱۰۷} سههرکردایهتی کوردیش بهو مهبهستهی که بۆ بزوتنهوه چهکداریهکهی بهچاکی زانیوووه دهست پئیشکهری دانووساندنی کردوو لهگهه کۆدهتاجییهکاندا.^{۱۰۸} بۆیه به عسیش جار له دواي جار زیاتر پئی لهسهر داخوازییهکانی کورد دادهگرت و کهمتری دهکردوه، ئاکاری ئەمهش گهیشته ئه و رادهیهی لهبری ئهوهی ئه و مافه زهوت کراوانه بداتهوه به کورد دهیویست ئه و دهستکهوتهی بهدهستی هینابوو ئی بستینیتهوه، ئه وهش لهسهر حیسابی سههرهتا و بیروباوهرو پابردوو دوا پرۆژی کورد، تهنانهت هاتنه سهه ئه و رایهی که بلین کهرکوک کوتومت وهک کهربه لایه و عهره به، و تهنانهت قبولیشیان نهبوو دواي بخه ن بۆ دواپرۆژ، به لکوه تهنها یهک ههق به کورد رهوا دهبینن ئه ویش ههقی فرمیسک پرشتنه بۆ کهرکوک وهک ئه وان بۆ ئه ندهلوسی دهپێژن.^{۱۰۹}

¹⁰⁶ وهرگیراوه له ئیبراهیم جهلال: س. پ، ل ۱۰۱.
¹⁰⁷ جهمال نهبهز: کوردستان و شوپشهکهی، ل ۲۲۲.
¹⁰⁸ مهلا بهختیار: کۆبهندی چهند بابتهیک، ۱۹۸۷-۱۹۹۳، سلیمانی، ۱۹۹۹، ل ۲۰۵.
¹⁰⁹ جهلال تالهبانی: راپۆرتی سیاسی، ل ۵۹.

سهنگى دانوستاندن هر بهوه سووك بووه كه شوڤش خوى داواى دانوستان و گفتوگوى له كوده تاجپيهكان كردوه، نهگه له شه ره تاشه وه بهرنامهى پارتى تيروته سه ليش بووبى نهوا سه ره نجامى دانيشنه كان گه شتوتته راده يهكى نهوتو كه بو پڙيم دهركه وتوه نه م دهست پيشكهره يه پارتى بو دانوستان قايلى سه پاندى ريككه وتنامه يهكى لاوازه، چونكه له كاتى دانوستاندا مه ترسيه كى گه وره يه دوژمن دننيا بيټ شوڤش ناماده ي پاشه كشه و سازشه.¹¹⁰ كه واته مه سه له ي گفتوگوكردن له گه ل كورددا ته نها كلاوبازى و فريويكى پڙيمى به عسى بووه، تا بتوانيت كورد به ده مه وه بگريټ. خوى دڙيان ته يار بكات و هيڙو گوڤيك پهيدا بكات.¹¹¹ بويه كورد ناچار ده بوون شه پ بكن گه ريگه يه كى تريان پى نه درايه بو چاره سه رى كي شته كه نه م شهرو پيكدادانه ش چاره سه رى كي شته كه يان نه ده كرد، چونكه خه باتى كورد تا نه و كاته به رده وام ده بوو كه نه ته وه كه يان سه ربه خو بيټ و چاره سه رى كي شته كه يان له كوردستانى سه ربه خودابوو.¹¹² له يادداشتيكي فريميدا پارتى ديموكراتى كوردستان نه وه ي روون كردوته وه كه هر ههنگاويك نه ته وه ي عه رب به ره و نامانجه كانى بيهاويڙى پيوسته هاوشانيش فراوانبوونيكي زياتر سه باره ت به مافه نه ته وه ييه كانى كورد به خو وه بگريټ.¹¹³ له سالى ۱۹۶۸ وه به شيكى گه وره ي حيكايه تى كورد له عيراقدا ته نازوولى

¹¹⁰ مه لا بهختيار: كو به ندى چند باه تيك، ل ۲۰۰۵، ۲۰۰۶.

¹¹¹ جه مال نه به ز: كوردستان و شوڤشه كى، ل ۲۲۳.

¹¹² جه لال تاله بانى: گفتوگويه كى جيدي له گه ل صبحى عبدالحميدو هاوپريكانى، ل ۷۶.

¹¹³ هه مان سه رچاوه، ل ۲۱.

حكومت بووه له سه ر كاغه زو به ليلى پروكه ش و ريككه وتن بووه له سه ر ئوتونومى راسته قينه، پاشان پاشگه زيوونه وه و خيانه تى به دوا دا ها تو وه، ئينجا ده ستى به نيشته جي كردنه وه و به عه رب كردن و راگواسيټن كردوته وه بو نه م مه به سته ش به رده وام سنوورى دياريكردوته وه و شارو گونده كانى له نا و بردوه.¹¹⁴ جه لال تاله بانى ده ليټ: "ئيمه له تاوانبار كردنمان به جودا خوازو هه ولدان بو وه رگرتنى مافى چاره ي خونووسينى گه لى كورد ناترسين و وه لاميشمان بوى نه وه يه نه مه تو مه ت خستنه پاليكه ره تى ناكه ينه وه و شه ره فيكيشه بانگه شه ي بو ناكه ين، چونكه جودابوونه وه به شيكه له مافى چاره ي خونووسين بويه مافيكي ره واى خو مانه، به لام مافى چاره ي خونووسين له پال جودا بوونه وه دا مافى يه كگرتنى ناره زوومه ندانه ش ده گريټه وه كه ئيمه نه وه مان بو گه له كه مان هه لبرارد نه و يش له به ر نه و هو يانه نه له ترسى تو مه ت خستنه پال و نه له ترسى شه ره سه ركوتكه رو سه پينرا وه كان، نه وانه ي كه هيچ گه ليك له گه لانى سه رزه مين پيى نه پرابوو گه يشته شه رى قات و قركه ر له لاي گه لى كورد".¹¹⁵ له كاتيكا پارتى به عسى لايه نى سه ره كى بووه له و ريككه وتنامانه ي كه له گه ل شوڤشى كورد و پارتى ديموكراتى كوردستاندا موڤى ده كرد، هر نه و يش نه خشه ي نه و دڙه ره وته ي ده كي شتا كه تيكرى ريكردى له وكاته وه تا كو تايى ده سه لاتيان نه وه ده گه يه ني كه ده سه لاتى حوكمران و پارتى به عسىيان چيان له ده ست هاتبى بو دابرينى

¹¹⁴ كنعان مه كييه: دلره قى و بيده نكي، و / حه مه ره شيدي، سليمانى، ل ۲۰۰۵، ۱۸۹.

¹¹⁵ جه لال تاله بانى: گفتوگويه كى جيدي له گه ل صبحى عبدالحميدو هاوپريكانى، ل ۳۶.

سهركردايه تي شوپشي كورد له جه ماوه ري گه لي كوردو بوليداني نهو سهركردايه تيه به ههر هويهك بيت و به دزيوترين و ناپه سه نه ترين شيوه كردويانه،¹¹⁶ چونكه به عس باش له كيشه ي كوردستان ده گه بيت و ته نانه ت خاله به هيژو لاوازه كان و خواست و ئامانجه كانيشي ده زاني، و زوربه شياني به مه ترسي ئاسايشي نه ته وه يي عه رب ده زاني، كه واته نه وه ي لي رده ئاشكرايه نه وه يه كه به عس هه رگيز نه و ماف و خواستانه ي نه سه لماندوه و داني پيدا نه ده نا. كورديش رووبه رووي هه موو نه و تاوانانه ده بووه له سه ر ده ستي (هيژيك) كه له لايه ن سه ركردايه تيه كي عه ربه يه وه سه ركردايه تي ده كراو خو ي به نه ته وه په رست ده زاني.

پارتي به عس هه ر له سه ره تاوه و له ناو مامه له كردني دا، عيراقيبانه خو ي ده رده خست هه رچه نده عه رب چي تي خو ي نه ده شارده وه، تا خو ي جي گير كردو خو ي ده ر خست و به ئاشكرا كه وته جي به جي كردني نه خشه ي به عه رب كردن و راگواستن و به به عسي كردن له خراپ ترين شيوه ي داگيركاريدا هه ولي تواندنه وه ي نه ته وه يي كورد ي خستوته كار.¹¹⁷ به ته ماشا كردني نايه كساني له نيو كورد و عه ربه دا هه ميشه كورد ي والي كوردوه زياتر يي له سه ر داواكاريه كان ي خو ي داگري تا بو شي كرابي ت به رپه رچي كردوه كان ي به عسي داوه ته وه، چونكه بو ها ولا تيه كي عيراق ي بو ي هه بي هه موو عيراق به خاك و گه ل و سه ربه خو يي و سه روه ري و سامانه سروشتيه كه يه وه ببات و له ناو كياني كي گه و ره تر دا بيتوي ني ته وه و

¹¹⁶ مسعود بارزاني: بارزاني و بزوتنه وه ي رزگاربخوازي گه لي كورد، ب، ٢، ب، ٢، چ، ١، هه ولي، ٢٠٠٤، ل ١١٨.

¹¹⁷ محمود مه لا عزه ت: په گو ريشه ي ميژويي، ل ٥٦.

ده وله تي نه ته وه يي خو ي دا به مه زريني. كه چي بو ها ولا تيه كي دي كه ي عيراق ي نه شياوه به شه عيراقيه كه ي خو ي نه ك هه مووي، كه روژي له روژان خاكي كي عه ربه ي نه بووه و به لكو به سه لماندني ليژنه ي پشكيني سه ربه كو مه له ي نه ته وه كان، عيراقيش نه بووه، بو نه وه ي ده وله تي خو ي له سه ر دا به مه زريني، ته نها له به ر نه وه ي يه كه ميان عه ربه و دووه ميان كورده.¹¹⁸ له به رامبه ردا بارزاني سوور بووه له سه ر پته وكردني براي ته تي نيوان كوردو عه رب، بو يه بواري هيچ كرده وه يه كي زيانبه خش يان هيچ هه نكا وي كي خراپي له دژي عه رب نه ده داو بارزاني هه رگيز ده رفه تي هيچ كام له حكومه ته يه كه له دواي يه كدا ها تووه كان ي عيراق ي نه ده دا بتوانن بانگه شه ي نه وه بكن كه نه و شه ربه ي هه لگيرساوه شه ري نيوان عه رب و كورده، بگه هه ميشه ده يوتوه شه ري ئيمه له دژي گه لي عه رب نيه له دژي رژيمي كه كه جه ورو سته مه كان ي كوردو عه ربه ي وه كه يه ك گرتوه ته وه.¹¹⁹ پارتي هه ميشه دروشمي براي ته تي له نيوان كورد و عه ربه دا هه لگرتوه و هه ولي به شداري كردني داوه له گه ل پارته ديموكراتيه كان ي عيراقدا بو پشتيواني كردني جولانه وه رزگاربخوازيه عه ربه يه كان به پيي تواناي خو ي، له گه ل نه و هيژه نيشتمانيه عيراقيبانه ي كه هه لو يستي كي راست و ره وانيان هه بووه به رامبه ر به كيشه ي كورد، كه زياتر نه و براي ته يه ي به رز و به هيژتر كردوه و به و شيويه پارتي له سه رجه م جولانه وه و رپه رينه جه ماوه ريه كاندا به شداري كردوه كه له دامه زرانديه وه رويداوه به پيي

¹¹⁸ جه لال تاله باني: گفتوگويه كي جيدي له گه ل ...، ل ٤١-٤٢

¹¹⁹ مسعود بارزاني: بارزاني و بزوتنه وه ي رزگاربخوازي كورد، ب، ٢، ب، ٢، ل ٢٠٠.

توانای خوئی له گهل پارت و هیزه کانی تر له پیناوی به دیهینانی سهر به خوئی عیراق و دامه زانندی عیراقیکی دیموکراتی. ^{۱۲۰} گهل له کردنی ناسنامهی کورد له عیراقدا به ههر شیوهیهک بوو بیئت رژیمی عیراق نه وهی به گیانی جودا خوازی و شو قینی و په گه زپه رستی له قه له م ددها، له کوتاییدا به کاریکی تاوانکاری و خیانه تی داده نا، بویه سوپا و ده زگهی هه والگه ری پییان وابوو نه و کسه ی په فتاری کوردانه بکات یا نه و کسه ی تومه تیکی له و جو ره ی بو هه لبه ستریت پیویسته حکومه ت سزای قورسی بدات. ^{۱۲۱} علی صالح السعدی که یه کیک له سه رکرده بالا دهسته کانی به عس بوو له ۱۹۶۳/۶/۱۵ له کۆنگره یه کی رۆژنامه گه رییدا ده لیئت: "شه ری باکوری عیراق ته نها ۲-۳ مانگیک ده خایه نیئت هوی در یژه دانی جهنگی دژی کورد به م هوش و گو شه وه شی ده که ی نه وه، نیمه یه ک ئینجیان ده ده ی نی و نه وان داوای پارچه یه کی ته واو ده که ن". ^{۱۲۲} هه ر سه باره ت به مه مام جه لال ده لیئت: "لیره دا ده توانین بلیین گه ر به راستی نیمه ش عیراقیین و له ماف و نه رکه کاندایه کسانین نه وا بو مان هه یه نه وه ی نیوه ده یلین نیمه ش بیلین بو مان هه یه نه وه ی بو نیوه ره وایه داوای بکه ن نیمه ش داوای بکه یین. بوچی بو عیراقیییه ک نه شی داوای تواند نه وه ی کیانی عیراقی بکات و وه ک ده وله تیکی سه ره به خو کوتایی پی بی نی، به لام بو عیراقیییه کی دیکه بو ی نیه داوای جودا بوونه وه ی به شه که ی خوئی بکات له و کیانه دا بو نه وه ی مافی چاره ی خو نوو سین ی له سه ر پییک بی نی، نایا نه وه پی شیل کرد نیکی

¹²⁰ جلال الطالبانی: كردستان و الحركة القومية الكردية، ل ۲۷۵، ۲۷۷.
¹²¹ وهرگراوه له کنعان مه کییه: س. پ، ل ۱۸۹، ۱۹۰.
¹²² وهرگراوه له جه مال نه به ز: کوردستان و شو رشه که ی، ل ۲۲۵.

زه ق و ناشکراو راشکراوی بیرو باوه ری یه کسان ی نیه له نیوان هاو لا تیاندا". ^{۱۲۳} له گهل نه وه شدا کورد هه رگیز دژایه تی نه ته وه یی عه ره بیان نه کردوو هه هه می شه ش پشتگی ری کی شه ره واکه یان کردوو هه له رزگار بوون و یه کگرتن، و هه رده م نه وه یان وو تووه که هه سه رکه و تنیک نه ته وه ی عه ره ب به ده سته ی به ی نیئت سه رکه و تنه بو نه ته وه ی کورد، به لام نه وه شی وو تووه که هه موو سه رکه و تنیک نه ته وه ی کوردی پی شکه و تنخواز سه رکه و تنیشه بو نه ته وه ی عه ره ب. ^{۱۲۴} له ناو باری سه ره به خوئی سه رده می میر نشین و قه واره خو مالییه کان و پاشه رۆژیکی ره خسیوو ی تر بو دامه زانندی ده وله تی تاییه تی کوردستان، گه لی کورد ملی بو واقیعی داگیر کردن و ململانیی نابه رامبه ر دانه نواندوو هه ر چه نده قه واره ی سیاسی و هیزی ری کخراو و به توانای نه وه تو ی نه بووه. ^{۱۲۵} جولانه وه ی شو ر شگی رانه ی گه لی کورد جولانه وه یه کی رزگار یخوا زانه ی فرا وانترین به شی کۆمه لانی خه لکی کوردستان بوو له پی ناو ده رباز بوون له چه وساند نه وه ی چینایه تی و نه ته وایه تی و سه ره به سته ی گه لی کورد له دیاری کردنی چاره نویسی خویدا، جولانه وه یه ک بوو دژی چه وسانه وه و دو اکه و تنی کۆمه لایه تی و نه لقه یه کی له پسان نه هاتوو ی شو ر شکی رزگاری نی شتمانی گه لانی دنیا بووه. سه ره باری نا کۆکیه کانی نیو بزوتنه وه که و ته نگو چه له مه ی فی کری و سیاسی نه و هی زانه ی سه ر کردایه تیان ده کرد نه و راستیه نا گۆری که نه م بزوتنه وه یه به ره مه میکی سه رو شتی پیدا ویسته یه

¹²³ جه لال تاله بانی: گفتوگویی که جدى...، ل ۴۰، ۴۱.
¹²⁴ هه مان سه رچا وه ی پی شوو، ل ۶۰، ۶۱.
¹²⁵ محمود مه لا عزه ت، ره گ و ریشه ی می ژووی، ل ۵۶.

بابه تیهکانی ژیانی ئابوری و نه ته وهیی و سیاسی کۆمه لگه ی کوردستان بووه. وه هه ر بزوتنه وه یه کی رزگار یخوازی له بنچینه دا به هۆی ناکۆکی توندی نیوان کۆمه لانی خه لکی کوردستان و ده سه لات ی کۆلونیالی و نیچه کۆلونیالی بیگانه وه سه ری هه لداوه، به و ئامانجه ی ئه و ناکۆکیه چاره سه ر بکات که هه موو ریگه یه کی له رووی گه شه کردنی ئابوری، کۆمه لایه تی، سیاسی، کولتوری گه لی کورد بریبوو. ^{۱۲۶} کیشه ی کوردستان کیشه ی که سه یک یان پارته ی نه بووه تا دیموکراسیه ت و هه لبه ژاردن و مه سه له ی ده ستووری و په ره مانیه کان چاره سه ری بکات. دۆزی کورد جه وه ره که ی رزگار کردنی خاک و نه ته وه یه و په یوه ندی به مافی چاره نووسی و سه ره خۆیی یه وه هه یه، ئه گه ر هه ر له سه ره تاوه وه که مه سه له یه کی میژوویی و نه ژادی بخرایه ته قالب بۆ سه ره خۆیی نه ته وایه تی، نه که بۆ پیکه وه گوزهراندن له گه ل نه ته وه و ده سه لاتداره کاندایه بکرایه، ئه و ئه مپرو نه فسیه تی داگیرکهرانی کوردستان به جوریک راده هات که له پروانگه ی مه سه له یه کی سه ره خۆی جیاواز مامه له له گه ل دۆزه که دا بکه ن و جیهانی ش به چاویکی واقعیانه تر ده پروانیه داخوازی کوردان. له بهر ئه وه کیشه ی نه ته وایه تی کیشه یه کی سیاسیه و پیویستی به چاره سه ری سیاسیه هه یه به ئاراسته ی دانپیدانان به کیانی نه ته وه کان و مافه نه ته وایه تیهکانی و روشنبیره کانیان که زیاتر ئه م هه لویست و ئاراسته فکریانه به شیوه یه کی زۆر روون له بهرنامه و پروگرامی پارتی به عس له

¹²⁶ ره فیه ق سا بیر: به ره و میژوو، ل ۶۸.

عیرا قدا ده رده که ویت. ^{۱۲۷} ئه و عیرا قه ی که کورد ده یه و ی پیویسته عیرا قیک بیته به ته وای به ده ربی له چه و سانه وه ی تایه فی و چه و سانه وه ی نه ته وه یی و جیاوازی کردن له نیو ها ولاتیاندا، عیرا قیک بیته به بیرو با وه ری ئازادی و دیموکراسی و مافهکانی مرۆقه شوره کرابی، دژی سه ره لدان ی دیکتاتۆریه ت بیته جا هه ر شیوه یه کی هه بیته و هه ر ره نگیک بیته، عیرا قیک کۆماری دیموکراسی په ره مانی فیدرالی فره لایه نی یه کگرتوو، ته نیا به وه ده توانی پارێزگاری له کۆمه لگه ی یه کیته نیشتمانی راسته قینه بکری، پارێزگاری له کۆمه لگه ی شارستانی ته با و برایه تی به هیژو پیکه وه گونجا و بکری ^{۱۲۸} ته نانه ت ئه گه ر نکۆلی له بوونی کیشه ی کوردیش بکریته دیسانه وه کیشه ی کورد کۆتای پینایه و به زیندویتی ده مینیتته وه. ^{۱۲۹}

له راستیدا خۆیندنه وه ی کورد بۆ به عسیزم خۆی له دوو جه مسه ری سه ره کیدا ده بینیتته وه که ده شی به م جوره پۆلینیان بکه ین:

- ۱- تیروانیی هیژه نیشتیمانی و دیموکراسیه کوردستانیه کان که پییان وابوو به عس هیژیک ناسیونالیستی نیشتمانی عه ره به و له چه ند بالیک پیکه اتوو و ده توانی سود له مملانی و ناکۆکی بالهکانی چه پ و راستی وه ربگیری و له توانای چه په کانیاندا یه دان بنین به مافه نه ته وه یه کانی گه لی کوردستاندا... هتد.

¹²⁷ هوشیار زیباری: الموقف الايديولوجی لحزب البعث العفلی من القومیة الكردية، مجلة الثقافة الكردية، عدد (۱)، تشرين الاول ۱۹۸۸، ل ۱۱.

¹²⁸ جهلال تاله بانی: گفتوگۆیه کی جیددی له گه ل، ل ۹۰.

¹²⁹ حه سه ن ئه رفه ع: کوردهکان، وه رگیزانی / سه ردار محه مه د، سلیمانی، ۲۰۰۱، ل ۲۲۴.



..... بەھىسىزەم و كورد

۲- تېروانىنى ھىزە ناسىئونالىسە كوردەكان. كەپپىيان وابوو بەھىس لەبنەچەدا ھىزىكى رەگەزپەرسىتى فاشى دىكتاتورى ھەرەبە و داگىركەرى كوردستانەو بەھىچ جورىك ناتوانى مروۋە دوستانە پروانىتە كىشەى كورد و خاكى كوردستان بەبەشىك لە خاكى ھەرەب دادەنى و ھىچ كاتىك ناتوانن ببنە برا بۇ كورد تا لەسۇنگەى داگىركەرەوہ پروانىتە كوردستان.

بۇيە گروپى يەكەم ھەمىشە دەرگای گفتوو گۆى والابوو، ئەگەرچى جياوازيەكىش ھەبوو لە تېروانىنى ئەو گروپە بۇ بەھىسى ۱۹۶۳ و بەھىسى دواى ۱۹۶۳، بەلام گروپى دووہم مەگەر لە ژىر فشارى يەكەمدا مى دابى دەنا ھەمىشە بەد گومان بووہ. رەنگە زىدەرۆيش نەبى گەر بلىن زۆرىنەى ھەرە زۆرى خەلكى كوردستان لە ناخەوہ و بەئەزموونى خويان وەك بەشى دووہم بىريان كردۆتەوہ، ئەگەرچى لەرووى رىكخستنىشەوہ سەر بەگروپى يەكەم بووبن.



باسى سېيەم:

دوو جىھاننى جياواز (بەس - كورد) و ھەولە كانى گىتوگۆ

يەكەم: كۆدەتاي سالى ۱۹۶۳

كۆدەتاي* بەس لە سالى ۱۹۶۳د بۆ كوردى باشورى كوردستان بە يەككە لە سالە رەش و شومەكان دادەنرىت. لە راستیدا ئەو ھەل و

* - پېناسەى زانستى كۆدەتا برىتتە لە كارىكى كوت و پىرو توندو تىژ كە كۆمەلە كەسانىك لەنىوخۆى دەولەتدا پېى ھەندەستن و لەزۆرىەى كاتدا سەر بەسوپان و دژ بە دەسەلاتى شەرىعى ئەنجامى دەدەن و دەسەلات ھەلدەگىرنەو و خۆيان دەسەلات دەگرنە دەست بى ئەو ھى گۆرانكارىەكى بنەرەتى لە سىستېمى ئابوورى كۆمەلەلەى سىياسىدا روویدات، ئەمەش بە پېى پلاننىك ئەنجام دەدرىت كەپىشتەر بۆى دارپىژراو. كۆدەتا چەند شىوھەىكى ھەىە، لە ھەندى حالەتدا دىتە ناوھە بۆ ئەو ھى ئەو دەسەلاتە بسەپىنى كە خۆى دەىەوى بەبى ئەو ھى بە شىوھەىكى راستەوخۆ بەشدارى لە دەسەلاتدا بكات، ياخود سوپا بەھىژىكى زۆر دىتە ناوھە دەسەلات دەگرىتە دەست و لەھەندى جاردا كۆدەتا پروودەدات بەبى ئەو ھى پەنا برىتتە بەر سوپا. (عبدالوھاب الكىالى: موسوعە السىياسة، طە، ج، ۱، ۱۹۹۹، ل، ۳۷۲، ۳۷۳).

بەسىزم و كورد



مەرجەى كە كۆدەتاي ۱۹۶۳/۲/۸ى تىدا پروویدا تەم و مىزوى بو. ئایا نەخشى سەربازى و مەدەنىيەكان لەو كۆدەتایەدا چى بو؟ چۆن بو؟ ئەم كۆدەتایە لە لایەن كۆمەلە كەسانىكى كەم ئەزموونەو رویدا كە لەلای خەلكى تارادەىەك نەناسراو بوون، پىووستیان بەكەسایەتیهكى بەرجەستە ھەبوو، ئەمانە كەلەسەرخەباتى نەپىنى راھاتبوون، ھىشتا تواناو لىھاتوووى ئەوھىان نەبوو كە ئاوا بە زوووى دەسەلات بگرنە دەست تا ئەوكات ژمارەىەكى زۆر لە پىبەرانیان لە زىنداندا بوو.^{۱۳۰} بى گومان كۆدەتایەكى لەو شىوھەى ھەروا كت و پىرو لەناكاو ئەنجام نەدرا، بەلكو دەرواوىشتەى كۆمەلەك ھۆكار بوو كە بوو مایەى رەخساندى ھەل و مەرجى بەرپابوونى ئەم كۆدەتایە، جگە لەو كەردەىەكى سەربازى لەو شىوھەى پىووستى بە پلاننىكى دارپىژراو ھەبوو.

بارودۆخى عىراق دواى چوار سال لەبەرپابوونى شوپشى ۱۴ى تەمموزى ۱۹۵۸ زۆر تىك چوو بوو، لەلایەنى ئابوورىيەو قورسایى گوزەران لەسەر چىنە رەنج كىشەكان زۆر زیادى كردبوو، ئەو پلانە ئابوورىيەى كە دراسە كرابوو ھىچ جۆرە ئەنجامىكى ئى نەكەوتەو، ئەو چاكسازىيە كشتوكالىيەى كە شوپش رايگەياندبوو بەجى نەھىئرا، لەبوارى سىياسىيشدا ئازادى و دىموكراتىيەت خەفە كراو ھىچ يەككە لەو بەلئىيانەى كە شوپش پىشكەشى كردبوو نەھاتنەدى لە گواستەوھى دەسەلات بۆ گەل و دەسەلاتى سەربازى تا دەھات زياتر دەبوو.

¹³⁰ كرىس كۆچىرا: كورد لەسەدەى نۆزدەو بىستدا، و/ ھەمە كەرىم عارف، چ، ۱، سلیمانى، ۲۰۰۳،

سياسه تي عهبدولكهريم قاسم پيش هه موو شتيك گه وره ترين هوكار بوو بو سهر كه وتني كوده تاكه، چونكه خاوه ني سياسي نيكي ديارى كراو نه بوو، نه يتواني به سهر هه موو چين و تويزه كاندا زال بيت، به لكوو هه موو پارتته سياسييه كانى ناو عيراقى كردبوو به دوژمنى خوئى. ^{۱۳۱} قاسم كه تووشى گومان ببوو، هه موو خه ميكي پاراستنى پيگه ي خوئى بوو، بوئه به ناچارى بو پاراستنى ده سه لاتي خوئى و پووجه ل كردنه وه ي كارى بانگه شه كه رانى ده سه لات كه وتته تيك به ردانى پارت و گروه سياسييه كان. بوئه قاسم دلئى كرمئ ببوو، نه ي ده ويست گهل ده ستى به نازادى و سهر به ستى و يه كيئى و خيروخوشى كو مار رابگا، له به لئنه كانى ماف و ده ستكه وته سهره تاييه كان په شيمان بووه و له ريبازى شوپش لاي داو ده ستى دايه سياسي ته تاك گه رايى و جياوازى و مل هوپى و ديكتاتورى دژى گه لى كوردو بو كورد قران كه وته خوو له ۱۱ ئه يلولى ۱۹۶۱ دا وهك ئاگرى بيئ نامان هيرشى توندوتيرى زه مينى و ناسمانى كرده سهر كوردو به زور شه پى به سه ردا سه پاندى. ^{۱۳۲} يه كه مين نيشانه ي گرژى نيوان ناسيوناليزمى كوردو عه رهب ده ركه وت، كاتيئك ئيبراهيم نه حمه د سكرتيرى گشتى پارتى ديموكراتى كوردستان داواى له قاسم كرد كه مافى ئوتونومى كوردستان له ده ستورى كاتى دا بچه سپيئى، به لام قاسم له لايه ن عه بدولسه لام عارف و ناسيوناليس ته كانى ديكه ي عه رهب كه ده يانوويست بچنه نيئو (كو مارى يه كگرتوويى عه رهب) له ژير

¹³¹ ميرزا محمد امين مهنگورى: به سه ره اتى سياسى كورد، ب ۲، سليمانى، ۱۹۸۸، ل ۲۲.
¹³² ئورخانى غالب: شوپشى ئه يلولى و پوزگارى دواى هه ره س، له ندىن، ۱۹۹۰، ل ۱۳، ۱۴.

گوشار دابوو، ناسيوناليس ته كانى عه رهب دژى ئه و ما مه له به رووكه ش باشه ي قاسم بوون له گه ل كورد، به تاييه تي پيشوازي كردنى بارزاني و هاتنه وه ي بو وولات. ^{۱۳۳} له به دب ه ختى كورد ئه و ليبرالييه ته هينده ي نه خاياند كه چنگى قاسم له كورسى گير بوو، بوو به ديكتاتورى كى سوپا دوست و له گشت به لئنه كانى پاشگه ز بووه و يه كه له دواى يه كه كه وته ليئدانى پارته كان، پارتى كو مونيستى عيراق كه هه ميشه ناياسايى بووه له ۱۱ ته مموزى ۱۹۵۹ به دواوه قه ده غه كرايه وه و له (۱۹۶۰) يش نو ره ي كورد هات. ^{۱۳۴} ئه م پرؤگرامه دژ به ديموكراتيه ي قاسم كو مه ليئك ده ره نجامى ئابوورى و كو مه لايه تي خراپى لى كه وته وه و خه بات دژ به م ده سه لات هه لدا. ^{۱۳۵} جگه له م هوكارانه بيئ گومان كو مه ليئك هوكارى نيئو ده وله تيش رولئى سهره كيان بينيوه له پروخانى رژيئى قاسمدا، پارتى به عس كه به يارمه تي و هاوكارى ده وله تانى ئه وروپا چو بووه سهر حوكم و ئه و ده وله تانه به مه به ستى به رژه وه ندى خويان دايان مه زراندبوو، يه كيئك له و و ولاتانه ئه مه ريكا بوو كه پروخانى قاسمى زور به لاوه گرنگ بوو، چونكه سنوريكى بو نفوزى سوقيه ت داده نا. ^{۱۳۶} ئه مانه رولئى گه وره يان له هاتنه سهر حوكمى به عس له عيراقدا هه بوو، هه روه ك

¹³³ Daved macdowall, amodern history of the kurds, i. b. tauris. p303.
¹³⁴ ژيرارد چالياند و ئه وانى تر: گه ليكى په ژمورده و نيشتمانى په رت، ، ل ۲۸۲؛ باقىچ: كوردستان و مه سه له ي كورد، و/ عبدالخاليد صابر، چ ۱، چاپخانه ي شقان، سليمانى، ۲۰۰۶، ل ۸۶.
¹³⁵ ماجد عبدالرضا: مسالة الكردية في العراق الى ۱۹۶۱، بغداد، ۱۹۷۰، ل ۱۰۱.
¹³⁶ نه وشيروان مسته فا ئه مين: په نجه كان يه كترى ده شكينن، ل ۶۸؛ معاذ حسن: البعث صناعة غريبة جاهزة، طهران، ۱۴۰۲هـ، ل ۸-۹؛ عليرضا شيخ عطار: كردها و قدرتها منطقه اى و خرا منطقه اى، جلد اول، چ ۱، مركز تحقيقات استراتيژيك، طهران، ۱۳۸۲هـ، ل ۱۴۸.

فوائد رکابی دهلیت: "ئیمه (واته پارتی به عس) گهیشتیینه دهسهلات به شه مهنده فەری ئەنگلۆ- ئەمەریکی " ١٣٧ بۆیه پارتی به عس عەرەبی سۆسیالیست هەر له و کاتوه هەولێ دا ئەم لاوازییه بقۆزیتەوه و خۆی پۆ له ناو بردنی قاسم و پژیمه کهی سازو ئاماده بکات و کار پۆ ئەو ئامانجه بکات. ١٣٨

به یانی پۆژی ١٩٦٣/٢/٨ چه ند ئەفسه ریکی سوپای سه ر به پارتی به عس کۆده تایه کیان ئەجامدا، به مهش قوناغیکی تر له میژووی عیراقدا دهستیپیکرد، له پرووی کۆده تای سه ر یازییه وه عیراق بوو به دهوله مه ندرین وولات له پۆژ هه لاتى نیوه راستدا. ئەو پارتی به عسه ی که له دیمه شق دامه زراو پۆلیکی کاریگه ری له میژووی گه لی کوردا بینى. خۆی به پارتیکی ناسیونال سۆسیالیست ده زانی که له پیناوی بوژاندنه وه ی نه ته وه ی عه ره بدا کاری ده کرد، ئەم پارته له عیراقدا دهسه لاتى گرته ده ست و دواى سالیك له سوریاش دهسه لاتیان گرته ده ست. ١٣٩ پارتی به عس له سه ره تادا ئاوات و ئاره زووه کانی با لی ره گه زپه رستانه ی وورده بۆرژوازی و بۆرژوازی ناوه نجی عه ره بی ئەواند له پیناوی یه کخستنی هه موو نه ته وه و نیشتمانی عه ره بدا له چوارچیوه ی ده وله تیکی عه ره بی نه ته وه په رسته ی گه وره و فراواندا که سه ره وه ره یه کانی

137 حسن علوی: العراق دولة منظمة سرية، لندن، ١٩٩٠، ل ٢٧؛ حسن سعید: نواظیر الغرب، بیروت، ١٩٩٢، ل ٤٠.

138 ناریان ئیبراهیم محمد: رۆژنامه ی برایی- براییه تی (١٩٦٧-١٩٧٤) رۆلی له پیشخستنی ئەدهب و رۆشنیبری کوردیدا، چ ١، چاپخانه ی وه زاره تی رۆشنیبری، هه ولیر، ٢٠٠٠، ل ٥٩.

139 د. گوینته ر دیشنه ر: س. پ، ل ٢٣٣؛ سه رهنگ زه ی ستاد، عبدا لله رفیعى: صدام ابن غریقه عرب، ل ٦٨.

رابردووی ئیمپراتۆریه ته عه ره بیه کان زیندوو بکاته وه و له دنیا ی سه رده مدا شوینیکی زل بگریت، به لام پارتی به عس خۆی نهک هه ر به ئەلته رناتیقی پارته شیوعیه کانی و لاتانی عه ره ب داده نا، به لکو ئایدیۆلۆژی به عسی به ئەلته رناتیقی ئایدۆلۆژی مارکسیزم- لینینیزم داده نا له وه ی که ئاوات و ئاره زووه کانی ره گه زپه رسته ی عه ره ب ده ربه ری. ١٤٠ قاسم له ناو وه زاره تی به رگریدا بوو که هیزی کۆده تاچییه کان به فروکه و تانکه وه په لاماریان دا هه رچه نده به رگری له خۆی کرد، به لام له ئەجامدا هیزی کۆده تا چییه کان خویان کرد به نیو وه زاره تی به رگریداو قاسمیان گرت. ١٤١ قاسم له ١٩٦٣/٢/٩ دا ده ستگیر کراو پاش دادگایه کی (٥) خوله کی گولله بارانکرا. ١٤٢ سه رکر دایه تی به عس ئەنجومه نیکیان دامه زراند به نیوی (ئهنجومه نی نه ته وه یی سه رکر دایه تی شوپش). ١٤٣ به م شیوه یه له ریگه ی شیواز و تاکتیکه تایبه تییه کانی خویانه وه وهک رۆچوونه نیو سوپا و هاوکاری له گه ل کۆنه په رسته و ره گه زپه رسته کانی عه ره ب و نوکه رانی ئیمپریالیزم و کۆده تا و پیلانگیپران و ده سپرین و پاشقۆلگرتن، بلاوکردنه وه ی ترس و تیروور، هه لگرتنی دروشمی بریقه داری بۆش و هه لئه له تی نه ر و... هتد. توانی

140 ئەمین قادر مینه: س. پ، ل ٦٧.

141 ادمون غریب: الحركه القومیه الكرديه، بیروت، ١٩٧٣، ل ٦٧؛ د. گوینته ر دیشنه ر: س. پ، ل ٢٣٣؛ طالب الحسن: اغتیال الحقیقه عبدا سلام عارف و اشکالیة الکتابه فی تاریخه السیاسی، ط ١، بغداد، ٢٠٠٤، ل ١٣.

142 جهمال نه به ز: کوردستان و شوژشه که ی، ل ٢١٨؛ درک کینان: کورد و کوردستان، و/ئه به به کور خۆشناو، چاپخانه ی روون، سلیمانی، ١٩٩٩، ل ٨٦.

143 نادر ئینیسار: ئیتنۆ نه ته وایه تی کوردی، ل ٩٠.

دهسهلاتی سیاسی بگریته دەست و دهولت بخاته ژیر کینی خویهوه، ئیتزر سروشتی چینیایه تیی به جوریکی بنه پرتی گۆرا و له ژێره دهستهوه بوو به دهسهلاتدار و کاربه دهست.¹⁴⁴ سوودیان لهو باره وهرگرت که دۆژمینی کوردو لههه مان کاتی شیدا دۆژمینی پارتی کۆمۆنیست بوون، پژی مه کهه عهبدولسهلام عارف و نهحمه دحه سهن بهکر که ههردووکیان جهنه پال بوون، یه که میان بوو به سه رهۆک کۆمارو دوهه میان بوو به سه رهۆک وهزیران. هه ره له سه ره تاوه قاسمیان به کۆژراوی له شاشه ی ته له فزیونه وه پیشانی خه لک دا، بۆ نه وه ی ئیدی که سه زاتی نه وه نه کات بچولی ته وه.¹⁴⁵ به عسییه کان له یه که م ههفته ی هاتنه سه ره حوکمیان سیاسه تی خۆیان به رامبه ر پارتی کۆمۆنیستی عیراقی ئاشکرا کردو و ته نه راونان و گرتن و کوشتن و لیدانی ریکخسته نه کان یان له ناو سوپا و دهره وه ی سوپادا،¹⁴⁶ چونکه روه خانی قاسم خوی له خۆیدا نیشانه یه کی (پاوی کۆمۆنیستان) بوو.¹⁴⁷ نه وه کۆمۆنیستانه ی له سه ره ده می قاسمدا دژی شۆرشی کورد وه ستابونه وه پاش کۆده تا پۆل پۆل بۆ کوردستان هه لده هاتن تا په نا بدرین و بیاریزی رین که زۆرچاک و میوان دۆستانه مامه له یان له گه لدا ده کرا، زۆر نه فسه ره و په داری عه ره به یش له ترسی زه برو زه نگ و تۆقاندنی پژی می به عس به چه که وه بۆ کوردستانی ئازاد

144 ئەمین قادر مینه: س.پ، ل ٦٧.

145 له تیف فاتح، مه جید صالح: کورد قوران، ل ٢٦.

146 ئیبراهیم جهلال: خواریوی کوردستان و شۆرشی نه لول، ل ١١٨؛ صلاح الخراسان: صفحات من تاریخ العراق السياسي الحديث (الحركات الماركسية) ١٩٢٠-١٩٩٠، بیروت، ٢٠٠١، ل ١٠٤، ١٠٥.

147 کریس کۆچیرا: س. پ، ل ٢٩٢.

هه لده هاتن و ده چونه پال شۆرشی کورد وه.¹⁴⁸ به عسییه کان له ما وه یه کی کورتدا شیوعیه کان یان پاکتاو کردو، نه ته وه ییه کان ی هاو خه باتی خۆیان له کار دهر خسته وه. ده یانویست تا به ته واوی جیگیر ده بن و هیزه گانی خۆیان ریگ ده خه نه وه خۆیان له گیچه لی کورد بی لایه ن بکه ن.¹⁴⁹ سه باره ت به کورد و پۆلی له کۆده تای به عسییه کاند،* سه ره پرای بۆچوونی خراپی به عسییه کان سه باره ت به نه ته وه ی کوردو شۆرشه که ی که به کۆمه لی خواستی ره گه زه رستی و گومانلیکرا و به ناوی شۆرشی کورد وه نازهد کردوه که گویا مه به سته دابه شکردنی خاکی عیراق و هه لوه شان دنه وه ی یه کی تی خه باتی عه ره بی یه له گه ل نه م بۆچوونه شدا له گه ل سه ره کردایه تی کوردا په یوه ندی یان دامه زراند.¹⁵⁰ سه ره کرده گانی کۆده تا به ره له جولانه وه که یان له گه ل سه ره کردایه تی بزوتنه وه ی کورد ریگ که وتبوون له سه ره نه وه ی له به یانه گانی یه که می کۆده تا دا مافی نه ته وه یی گه لی کورد له سه ره بنچینه ی ئۆتۆنۆمی بسه لمینن به رامبه ر به پشتیوانی جولانه وه ی کورد له کۆده تای به عسییه کان.¹⁵¹ به عسییه کان پیش کۆده تا که یان له کۆتایی ١٩٦٢ د، په یوه ندی یان به کورد وه کردبوو. (تا هیر یه حیا) بۆ (برایم نه حمه د) ی سکرتیری نه و کاته ی پارتی دیموکرات نووسی بووی به چ مه رچیک شۆرشی کورد پشتگیری له کۆده تایه کی دژ به

148 جهمال نه به ن: کوردستان و شۆرشه که ی، ل ٢١٧، ٢١٨.

149 نه وشیره وان مسته فا نه مین: په نجه کان یه کتری ده شکینن، ل ٦٨.

*- بپروانه پاشکۆی ژماره (١٨).

150 عزیز الحاج: القضية الكردية في العراق، تاریخ والافاق، ط ١، ١٩٩٤، ل ٣٤.

151 نه وشیره وان مسته فا نه مین: په نجه کان یه کتری ده شکینن، ل ٦٧؛ علیرضا شیخ عطار: کردها، ل ١٤٨.

قاسم دهکات؟ پارتی له ۱۹۶۲/۴/۲۸ دا وهلامیان داوه ته وه به (به پاداشتی ئۆتۆنۆمی بۆ کوردستانی عێراق)*. ^{۱۵۲} له دواى پووخانى قاسم، کورد كهوتە دۆخیکی واوه كه هاوکاری بکات له گهڵ ئەنجومهنی ئەته وهی سهرکردایهتی شۆرش و دهولهتیك كه سهروك كۆمارو وهزیرانی له عهبدولسهلام عارف و ئەحمەد ههسهن به كرى به عسى پیک هاتبوو. ^{۱۵۳} له ۱۹۶۳/۲/۸ كاتیک پووخانى قاسم راگهیهندرا له ئیوارهى هه مان پۆژدا له لایه ن مه لا مسته فا بارزانیه وه بانگه وازی راگرتنی شه پ له هه موو كوردستان راگهیهندرا. ^{۱۵۴}

پارتی به پره سمی پيشوازی له كۆده تاكه كردوو داواى شه پ راگرتن و ئازادكردنی دیله كانی شه پو قهره بوو كردنه وه ی زیان لیكه وتوانی كرد و

* له نامه كهدا هاتوو: "گه له كه مان له پشت شۆرشه چه كدارییه كه یه وه داواى جیا بوونه وه له كۆمارى عیراق ناكات، وهك زۆر له دوژمنان ناماژهى پیده كهن، به لكو خه بات دهكات دژى چهوسانه وه و خوین رشتن له پیناوى عیراقیكى دیموكراتی سه ره به خو و یه كیتی و برایه تی بۆ گه لی كورد و کیانه نه ته وه ییه كه ی زامن بکات... بۆیه پیویسته بگهینه له یه ك گه یشتنیكى ته واو به دانپیدانان به حوكمی زاتی بۆ هه ریمی كوردستان وه پیویسته حكومه تی نیشتمانی ئەمه له یه كه م به یانیدا بۆگه لی عیراق را بگه یه نی وه پله ی حاكمی گشتی یاخود سه روکی وهزیرانی كوردستان بۆ مصطفى بارزانى بیست....." (پارتی دیموكراتی كوردستان: شۆرشى كوردستانی عیراق ۱۹۶۱، ۱۹۷۰/۳/۱۷، (موحازره یه كى د. محمود عوسمانه كه له په یمانگه ی كادیرائی پدك دا پیشكه شی كردوو و له ئه رشیفی موممتاز هه یده ری پارێزراره) ۱۳).

152 جه مال نه به ن: كوردستان و شۆرشه كه ی، ل ۲۱۹، ۲۲۰؛ پارتی دیموكراتی كوردستان: شۆرشى كوردستانی عیراق ۱۹۶۱، ۱۹۷۰/۳/۱۷، (موحازره یه كى د. محمود عوسمانه كه له په یمانگه ی كادیرائی پدك دا پیشكه شی كردوو و له ئه رشیفی موممتاز هه یده ری پارێزراره) ۱۳.

¹⁵³ Daved macdowall, amodern history of the kurds,i.b.tauris.p313.

له هه مان كاتدا لادان و سزادانی كه سانیکى كرد كه به پرسی ئەشكه نجه و ئازاردانی كورد بوون. ^{۱۵۵}

پاش راگه یاندى ئاگرپرى يهك لایه نه له لایه ن بارزانیه وه، كورد له حالیکدا كه گوئیان به رادیوو نابوو، به تاسه وه چاوه پروانی خویندنه وه ی به یاننامه ی ئۆتۆنۆمی بوون، به لام به یاننامه كان* يهك له دواى يهك خویندرانه وه هه یچ هه والیک له باره ی ئۆتۆنۆمییه وه نه بوو. ^{۱۵۶} بارزانى پۆژى ۱۹۶۳/۲/۱۹ جه لال تاله بانى و سألح یوسفى ناردە به غدا بۆ گفتمگو كوردن له گه ل نوینه رانی به عسدا. ^{۱۵۷} بۆ تاقیکردنه وه ی نیازی حكومه ت یه كه مین په یوه ندی زۆر به فیل و ته له كه بازى ده بیئ، جه نه رال تاهیر یه حیا له به هاری ۱۹۶۲ دا كه خوی له نیوان ئەفسه رانی ئازادو كورده كاندا بوو، زۆر عوزر خوایی دینیته وه كه ئەگه ر ئەو په یمان و به لیئانه ی به كورد دراون جیبه جی نه كراون هۆیه كه ی ده گه رپته وه بۆ ئەوه ی كه ژماره یهك له ناسیونالیستان هاتوو نه ته نیو ئەنجومه نه وه و زۆریان كه یف به ئۆتۆنۆمی كوردستان نایه ت. ^{۱۵۸}

نوینه رانی پارتی چه ند خالیکیان به نیوی پرۆژه ی لامه ركه زی كه له ناوه پۆكدا پرۆژه ی ئۆتۆنۆمی* بوو خسته به رده م نوینه رانی پرژیم،

¹⁵⁵ Daved macdowall, amodern history of the kurds,i.b.tauris.p313.

* بروانه پاشكۆی ژماره (۱۰).
¹⁵⁶ کریس کۆچیرا: کورد ه سه ده ی نۆزه و بیستدا، ل ۲۹۲، ۲۹۳.
¹⁵⁷ ئیبراهیم جه لال: س. پ، ل ۹۶.
¹⁵⁸ کریس کۆچیرا: س. پ، ل ۲۹۶.
** بروانه پاشكۆی ژماره (۱۲).

به لآم ئەوان نەك ھەر بەو پرۆژەيە قايىل نەبوون، يەكگوى داوايان لەنوینەرانى پارتى كرد كه جارى پەلە لەپرۆژەكەيان نەكەن، چونكه گرنگتر لەو ھەنگاوانانە بۆ پرۆژەى يەكيتى نەتەويى عەرەبى و يەكيتى نيوان عىراق و ميسرو سوريا.^{۱۵۹} ھەر لەو كاتەدا خوگيىل كردن لە (ئۆتۆنۆمى) بۆ كورد لە چوارچيۆەى جولانەويى دژ بە رژيم دا ھەلەيەكى گەورەبوو تەنيا ئەو ھيژانە قازانجيان ئى دەكرد كه دەيانوو يست گەلى كورد لەسەر كوردايەتيەكى شۆرشگير بى بەش بكەن و دوورە پەريزى رابگرن.^{۱۶۰} لەنامەيەكى سەر كوردايەتى شۆرشى كورددا بۆ ليژنەى ناوچەى رانيە ھاتووە: "رژيمى عىراق بە بيانوى و توويژە سى قوليەكەى نيوان عىراق و سوريا و ميسر لە قاھيرەدا بۆ پيكيھينانى يەكيتەى نيوان ئەو سى و ولاتە داوامان ليڤدەكات كه جارى پى لەسەر جى بەجى كردنى داخووزيەكانى خويمان دا نەگريين و پرۆژەكەشمان بەجۆريكى وا فورمەلەى دارپيژين كەنەبيتە كۆسپ لەبەردەم يەكيتەى نەتەويى عەرەبيدا. رژيمى عىراقيش ديسان داوا لەنوینەرمان جەلال تالەبانی دەكات كه بجيتە قاھيرە و سەردانى سەرۆك جمال عبدالناصر بكات تا لەپراى ئەويش لەسەر مەسەلەى كورد بگات، چونكه گەر و توويژى قاھيرە سەبارەت بە (كۆمارى عەرەبى يەكگرتوو) سەرکەوئ دەبى مەسەلەى كورديش لە چوارچيۆەى كۆمارى يەكگرتوو عەرەبيدا چارەسەر بكرئ."^{۱۶۱}

¹⁵⁹ ئيبراهيم جەلال: س. پ، ل ۹۶.
¹⁶⁰ د. عبدالرحمن قاسملوو: كوردستان و كورد، و/ عبدالله حسن زاده، چ ۲، ھەولير، ۲۰۰۶، ل ۲۹۴.
¹⁶¹ ئيبراهيم جەلال: س. پ، ل ۱۰۰.

كورد ئەو بەھانەيەى حكومەتيان بپرى و دوو پۆز دواى ئەو جەلال تالەبانی سەرۆكى وەفدى پارتى لەگەل حكومەت بەرەو قاھيرە كەوتنەرى، بەمەبەستى بيینی جەمال عبدالناصر و پشتيوانى كردن لە عەرەب و لە ھەمان كاتدا چونيان بۆ جەزائير و بيینی ئەحمەد بن بىلا.^{۱۶۲} بەلام گەورەترين سەرسامى بەلای ئەندامانى عەرەبى شاندى عىراقەو ئەو بوو كه ناسر بەدل و بەگيان لايەنى كوردەكانى گرت و وتى: "چ كەسيك ناتوانئ نكوئى لە بوونى نەتەويى كورد بكات، ئەم ميللەتە مافى خوئى ھەيە و يەكيت لەم مافانەى داواكردنى ئۆتۆنۆمىە."^{۱۶۳} شاندى عىراقى لەجەزائيريش تووشى ھەمان سەرسامى بوون و سەرۆك بن بلا وتى: "من بەرلەوي عەرەب بم مروقم، من ئاگام لەم مەسەلەيە ھەيە، ئيمە بەخوشمان لەپيناوى ولاتەكەماندا خەباتمان كرد."^{۱۶۴} لەبەر ئەو جولانەويى كوردى سەرەپراى گيروگرفتەكانى ناوخوئى ببوو بەفاكتەريكى گرنگ لە سياسەتى ئيوخوئ دەرهوي عىراقدا ھەرەك عەبدولرەحمان بەزاز لە كۆنفرانسيكى پۆژنامەوانيدا وتبووى: "ئەگەر چل پەنجا كورد بەشاخووە بمينيئت گيروگرفتەكە ھەردەميئى."^{۱۶۵}

¹⁶² نەوشيروان مستەفا ئەمين: پەنجەكان يەكترى دەشكينن ، ل ۶۸.
¹⁶³ كريس كۆچيرا: س. پ، ل ۲۹۶.
¹⁶⁴ ھەمان سەرچاو، ل ۲۹۷.
¹⁶⁵ نەوشيروان مستەفا ئەمين: پەنجەكان يەكترى دەشكينن ، ل ۹۱.

به عسى ئەو بەلئىنەى به كوردىان دابوو سەبارەت بە مافى ئۆتۆنۆمى به
بىنانوى نالەبارى ھەلومەرجى سىياسى و نازارى بىوونى ناصرو
ناصرىەكان يەكەمىن پەيمانىشكىنيان بوو كه لهگەل كورددا كوردىان.
لهسەرەتاي نىسانى ۱۹۶۳دا عىراق و سورىاو مىسر له قاهىره
گفتوگويان بو يەكئىتى عەرەب دەست پى كرد ئەمە دلە پراوكىيى نوئى ي بو
كورد ھىنايه پىش، لەو گفتوگويانەدا ھەندى كوردىش لەنيو وەفدى
عىراقىدا بوون، تا داخووزىيەكانى شۆرشى كورد بخەنە پىش چاو، جەلال
تالەبانى سەرۆكى وەفدە كوردىيەكە له ۸ى نىسانى ۱۹۶۳ دا
بىرخەرەوہىەكى لەو بارەيەوہ پىشكەش كرد تىايدا ھاتووہ "لەحالەتلكدا
گەر عىراق لەم بارودوخەى ئىستايىدا بىمىنئىتەوہ، ئەوا كورد لەو مافانە
زىاترداوا ناكات كه پزئىمى عىراق له ۱۱/۳/۱۹۶۳دا دەست نىشانى
كردوون، خو ئەگەر عىراق بچئتە نيو فیدارسىونىكى عارەبانە، ئەوا دەبئت
كورد پزئىمىكى ئۆتۆنۆمى بەرفراوانى بو ديارى بكرئت، بەلام ئەگەر
عىراق لەگەل دەولەتلك يان چەند دەولەتلكى دىكەى عەرەبدا
يەكئىتەكى تەواوى پىك ھىناو خوئى تئىدا تواندەوہ ئەوا دەبئت كوردى
عىراقى لەگەل ئەو دەولەتە يەك گرتووہدا وەك پارىزگەيەك كه بوون و
قەوارەى بپارىزئت، پابەند بئت و بىر له جودا بوونەوہ نەكرئتەوہ".^{۱۶۷}
لەپاستىدا گفتوگۆ سى قولىيەكەى (مىسر و سورىاو عىراق) لەقاهىره
ئەوہى نىشان دەدا كه سەرانى بەعسى بەغدا گەمەيەكى دوولايەنەيان

¹⁶⁶ ھەمان سەرچاوەى پىشوو ، ل ۶۸.
¹⁶⁷ جەمال نەبەز: كوردستان و شۆرشەكەى، ل ۲۲۲.

دەكردو ھەرگىز نىازو مەبەستىان نەبووہ بەپاستى لەگەل كورددا پىك
بكەون.^{۱۶۸} بەپىچەوانەوہ لەدواى كۆدەتاي سالى ۱۹۶۳ چەوسانەوہى
كورد زۆر زىاتر بوو، زۆر بە خراپى بەرامبەر بەوانەى كه پەيوەندىيان بە
سىاسەتەوہ ھەبوو دەجولانەوہ تووشى شالائىكى توندوتىژى و تۆقاندنى
بەردەوام ببوون لەگەل پەشەبگىرى ھەزارانى ترو دەرکردنى خەلكىكى
يەكجار زۆر لەسەر مال و حالى خويان.^{۱۶۹}
بارزانى بو يەكەم جار داخووزى و بىروبوچوون و تىگەيشتنى كوردى
لەبارەى ئۆتۆنۆمىەوہ بەشئوہىەكى ورد خستە پرو لەشئوہى جۆرە
ھۆشدارىيەكدا تەسلىم بە دەولەتى عىراقى كردبوو، بەو مەرجەى كه
ئەگەر ئەم داخووزىيانە لەماوہى (۳) پۆژدا وەلام نەدرايەوہ ئەوا شەپ
دەست پى دەكاتەوہ، دەولەتى بەغدا سەرى لەم زىادە داخووزىيەى
كوردان سوپماو پرايگەياند كه ئەم داخووزىيانە قابىلى دانوستان نىە.
لەپۆژى ۶ى نازارى ۱۹۶۳دا تالىب شەبىب وەزىرى كاروبارى دەرەوہى
عىراق و يەكئىك لەرئبەرانى "بالى پاستى" بەعسىيان پرايدەگەيەنئى "باسى
ئۆتۆنۆمى نىيە، تا ئىستەش لە زىادە لەگەل ئەم ياخيانەدا دانوسەندىمان
كردووہ، ئەگەر بارزانى نەيەوئى سازشمان لەگەلدا بكات ئەوا لەماوہىەكى
كەمداو بو ھەمىشە كۆتايى بە شۆرشەكەى دئىنئى".^{۱۷۰} عارفى سەر
كۆمارى عىراق بە پۆژنامەيەكى لوپنانى گوتبوو: "بەو زووانە كىشەى

¹⁶⁸ كرىس كۆچئرا: س. پ، ل ۳۰۱.
¹⁶⁹ نورى تالەبانى: سىاسەتى بەعەرەب كردنى كەركوك، و/ مەريوان حوسىن چىمەنى، سلىمانى،
۲۰۰۳، لەبلاوكراوہكانى مەكتەبى بىروھوشيارى (ى. ن. ك)، ل ۴۸.
¹⁷⁰ كرىس كۆچئرا: س. پ، ل ۲۲۹، ۳۰۰.

كورد كۆتايى پى دىت... سەردەمى دان بەخۇداگرتن و گىفتوگۆ لەگەل كورددا بەسەر چوو." ۱۷۱

لە ۱۰ى حوزەيرانى ۱۹۶۳دا رادىيوى بەغدا ھۆشدارى داىە كوردى و جەنگاوەرە ئازادىخوازەكانى كوردى بە جوداخوازو سەر بە كۆمۇنىستو زايۇنىست نىو بردو ھەرەشەى مردنى لەھەريەكيك دەگرد كە پشتگىرى لە بارزانى بكات و خەلاتىكى (۱۰) ھەزار دىنارى بۆ سەرى بارزانى تەرخان كرد. ۱۷۲ بەم جۆرە حكومەتى بەعس دەستى بەگردەو سەربازىيەكانى كوردەو لەدژى شۆپشى كورد، لە ۱۰ى حوزەيرانى ۱۹۶۳دا* حكومەت نوینەرانى كوردى دەستگىركردو داواى ئەوھشى كرد كە بارزانى و ھیزەكانى لەماوھى بىست و چوار كاتژمىردا خۆيان بەدەستەو بەدەن، لەھەمان پۆژىشدا ھىرشىكى بەرفراوانى كرده سەر پىگەكانى كوردو تا سەرەتاي مانگى شوباتى ۱۹۶۴ شەر درىژەى كىشا. ۱۷۳

پەلامارى دپندانەى بەعسىيان بۆ سەر كوردستان، بۆردومان كردنى شارو شاروچكەو دىھاتەكان و پەشە كوژى بەكۆمەل و توقاندن و پاونانى خەلكى لەشارو لادىدا، پەشگىرى خەلكى لەلايەك و لىدان و قەدەغەكردنى پىكخراوہ جەماوہريەكان لەعىراق و لە كوردستانىش بەشىكى سىياسەتى بەعسىيان بوو بەمەبەستى دامەزراندنى تاك دەسەلاتى خۆيان

171 وەرگىراوہ لە جەمال نەبەز: كوردستان و شۆپشەكەى ، ل ۲۲۵.

172 ھەمان سەرچاوە، ل ۲۲۳، ۲۲۴.

* بۆ زانیارى زیاتر بروانە پاشكۆى ژمارە(۱۷).

173 محمد عومەر مەلود: فیدرالیەت و پىادەكردنى لە عىراقدا، و/ محمد عومەر مەلود و عومەر ئىبراھىم عەزىز، چ، ۱، چاپخانەى ھزارەتى رۆشنىرى، ھەولە، ۲۰۰۶، ل ۱۴۲.

لەسەرانسەرى عىراقداو پاشان تىكشاندىنى شۆپشى كوردستان. بەلام ھەر ھەموو ئەمانە ئەنجامىكى تەواو پىچەوانەى نەخشەكەى بەعسىيان دابە دەستەو، جەلال تالەبانىش ئەوكاتەى نوینەرى كورد بوو دەيوت: "جەنگى بەعسى دژ بە كورد پەفتارىكە لەشىوہى قپكردنى جووہكان لەلايەن ھىتلەرەو، تالەبانى زياتر لەسەرى دەپرات و دەلىت: "تا لەنىو نەبرىن، ھاوكارى لەگەل ھەموو لايەكدا دەكەين ھەتا لەگەل شەيتانىشدا". ۱۷۴ لەبەر ئەوہى كورد لەعىراقدا بەشىكى جيا نەكراوہىە لە نەتەوہى كورد لەھەموو كوردستاندا، بۆيە ئۆتۆنۆمى لەسەر بناغەى يەكگرتنى بەدخوازو برايانە لەخەباتدا لەگەل ھەل و مەرجى ئەو كات پىگە چارەيەكى كاتى بوو بۆ ھەردوو نەتەوہى كوردو عەرەب پىكدەكەوت، خزمەتى قازانجى ھەردوو نەتەوہى دەگرد، بەلام ئەو دروشمە چارەسەركردنىكى يەكجارى نەبوو كە جىگەى مافى دىيارىكردنى چارەنووسى بگرتتەو، بەلكو ئەو چارەسەركردنە ھۆيەكى گرنك بوو بۆ پزگارى گەلى كوردو بەدبەھىنانى يەكىتتەيەكى نەتەوايەتى و ئامادەكردنى ھەل و مەرجى لەبار بۆئەوہى گەلى كوردىش بتوانى مافى خۆى لەدىيارىكردنى چارەنووسى دا بەكاربەھىنى كە برىتەيە لەدامەزراندنى دەولەتتىكى سەربەخۆ بۆ ھەموو كوردستان. ۱۷۵

لەدىدارىكى نىوان بارزانى و شاندىكى عىراقى دا لە ۱۹۶۳/۳/۴دا، تاهىر يەحيا ئەوہى پوون كردهوہ كە كوردو عەرەب ھەمىشە (دوو

174 جەمال نەبەز: كوردستان و شۆپشەكەى ، ل ۲۲۶، ۲۲۷؛ ئىبراھىم جەلال: خوارووى كوردستان...

ل ۱۱۱.

175 عبدالرحمن قاسملو: س. پ، ل ۳۰۸.

نه ته وهى ته با بوون، بارزانی به شیوازە تایبەتییه کهى خوی وه لامى دەداته وه و دەلیت: "من و تو هەردوو کمان سەر بە تیرەى بە شەزین... لە گەل ئەو شەدا تو ناوت تایه ره و من ناوم مسته فایه، ئیدی بى سوده نه گەر بلین دوو مروقی تایبەتی نین، که هه ریه که که سایه تی تایبەتی خوی نییه".^{۱۷۶} حکومه ته شه پرخوازه یه که له دوا یه که کانی عیراق سیاسه تی سه رکوتانه وه و ده ستدریژی و پشیوی و هه رانانه وه یان په یه وه ده کرد، رۆلکی ئیجگار ناجوامیرانه یان له چاندنی ترس و بگه ره و بکوژی جه ماوه ری په ش و پروت و پیشمه رگه ی کوردستاندا بینى. له ئەنجامی ژیرکه وتنی هیزی سه ربازی و لاوازی سیاسی ناچار ده کران تکای ته قه وه ستان و گفتوگو له شوپش بکه ن و سوود له کات وه رگرن، له هه مان کاتیشدا ده که وتنه کوشش بو جاش و به کری گرتن و خو کو کردنه وه. حکومه تی به عس جاریکی تر له خه ملاندنی ئاستی هیزی بزوتنه وه ی کورد شکستی هینا.^{۱۷۷}

له مانگی ۱۹۶۳/۱۰ به دوا وه، بالی "چه پی به عس" به ریه رایه تی عه لی سألح سه عدی یاریده ده ری سه رۆک وه زیران و نه یاری ناسرو بالی راستی به عس به ریه رایه تی تالیب شه بیب و حازم جه وادی وه زیری نیوخو دوو چاری ناکوکی و دوو به ره کیه کی توند بوون.^{۱۷۸} ئەم ناکوکی و جیاوازییه گه وره یه ی نیوان به عس و (عه بدولسه لام عارف) و جه نه راله کانی سوپای عیراقی هینده توندو تیزبوو که حوکمرانی

¹⁷⁶ وه رگراوه له کریس کوچیرا: س. پ، ۲۹۸.

¹⁷⁷ د. سعد ناجي جواد: دراسات في المسألة الكردية، ط ۱، دار العربية للعلوم، بيروت، ۲۰۰۵، ۹۶ ل.

¹⁷⁸ کریس کوچیرا: س. پ، ۳۱۳.

هاوبه شیان له ۱۰ مانگ زیاتری نه خایاند.^{۱۷۹} پۆژی ۱۹۶۳/۱۰/۱۸ عارف و کو مه لیک له جه نه راله کانی سوپای عیراق ده ستیان به سه ری ده وه ته تی عیراقدا گرت و ده سه لاتی به عسیان پروخاند، ریزه کانی سوپای عیراقی له رزۆک کردوو پژی می عارفیش زۆری لا مه به ست بوو بو چه سپاندنی پیگه ی خوی له حوکمدا و پاکتا و کردنی ده سه لاتی به عسیان له هه موو پرویه که وه لانی کهم تاما وه یه که یه کی که له به ره کانی شه ری خوی رابگری، واته له لایه که وه شه ر له گه ل کورد و له لایه کی تره وه شه ر له گه ل به عس.^{۱۸۰} بارزانی جاریکی دیکه خراب لیكدانه وه ی سیاسی خوی نیشان دا له ۸ ی شوباتی ۱۹۶۴ دا ریکه وتنامه یه کی ناشتی به نیوی خوی نه که وه ک ریه ری پارتی دیموکراتی کوردستان له گه ل عارف دا مۆر کرد.^{۱۸۱} ئەم ریکه وتنامه یه بووه مایه ی ناره زایی ژماره یه که له ئەندامانی سه رکرا دیه تی و مه کته بی سیاسی پارتی و له شوپش جیا بوونه وه.^{۱۸۲} ئیبراهیم ئەحمه دو تاله بانى ده ستبه جی رایانگه یاند: "مه لا مسته فا مۆری خوی خستوه ته سه ر ریکه وتنامه یه که که تیایدا نه که هه ریاسی ئۆتۆنۆمی که بنچینه ی ئەو شته بوو که کورد له پیناوی دا شه پریان

¹⁷⁹ ئیبراهیم جه لال: س. پ، ۱۲۵.

¹⁸⁰ هه مان سه رچاوه، ۱۲۳ ل.

* بۆ زانیاری زیاتر بروانه پاشکۆی ژماره (۱۹، ۲۰)

¹⁸¹ Daved macdowall: a modern history of the kurds, i. b. tauris, London, 2000, p315, 316.

¹⁸² ديفيد ادامسن و جرجيس فتح الله: الحرب الكردية و انشقاق ۱۹۶۴، ط ۲، اربيل، ۱۹۹۹، ۵۸ ل-

۵۹؛ عبدالفتاح علي بوتاني: وثائق عن الحركة القومية الكردية التحررية، اربيل، ۲۰۰۱، ۲۴۳ ل، ۲۵۸.

كردبوو، بهلكوو ئيداره‌ی زاتيش ناوی نه هاتبوو، لهم پيكره و تنامه يه دا هه تا ناوی كوردستان ديار نه بوو له باتی ئه وه وشه‌ی (شيمال) نووسرايوو تا له گه‌ل زهوقی عه ره به ناسیونالیسته كاندا بگونجی، ئیبراهیم ئه حمه‌دیو تاله بانى په خنه یان له و خراپ ليكدانه وه و مامه له یهك لایه نه گرت.¹⁸³ بارزانی به هه مان شیوه و شیوازی تایبه تی خوی بو پاكانه‌ی ئه م پریاره‌ی خوی ئه م هه قایه ته‌ی ده کرده به لگه "جاریك له دیلیك كه به دره ختیكه وه به سترابوو... ده پرسن چ ئاره زویه كت هه یه؟ وه لامی دایه وه و وتی لهم دره خته م بکه نه وه و بمبه ن له وه دره خته م كه هه نگاویك دوورتر بوو ببه ستنه وه" دیله كه بیینی پاسه وانه كه‌ی ئه م داوا بی سو ده‌ی پی سهیره، وتی: "بویه ئه م داوا یه م كرد تا بتوانم سی شه قاویك پرۆم". هه لبه ته لهم هه قایه ته دا دیله كه كورده و سی شه قاوه كه ماوه‌ی ئه و ئاگر بره یه كه له نیوان كورد و به غدایه ئه نجام ده‌دی.¹⁸⁴

وتووێژ لیروه دهستی پيكره، ئه م وتووێژانه ش ههروهك زۆریك له وتووێژه كانی دواتر له سه ر كیشه‌ی كه ركوك شكستیان خوارد، ئه و دهوله تانه‌ی كه له به غدا به دوا ی یه كدا هاتنه سه ر ده سه لات تیكرا خواستی كوردانیان له سه ر كه ركوك و نه وته كه‌ی برده وه پاش.¹⁸⁵ پرو خاندنی پژی می به عس، شتیکی چاوه پروان كراو بوو ههروهك پرۆژنامه كانی ئه وروپا هه ر زو، واته له سه ره تایی جهنگی كورد و به عس دا پیشبینی ئه وه یان كردبوو كه چاره نووسی پژی می به عس له چاره نووسی قاسم چاكرت نابییت، سه ر

¹⁸³ Daved macdowall: amodern history of the kurds, p315, 316.
¹⁸⁴ کریس کۆچیرا: س. پ، ل ۳۱۹.
¹⁸⁵ جانانان رهندل: به م هه مووه تاوانه وه لیبوور دنی چی، ل ۲۰۸.

له نوێ گفگوگۆ له نیوان كورد و پژی می عارفدا دهستی پيكره وه كه له ۱۰ ی شوباتی ۱۹۶۴ دا به دانپیدانانی مافی نه ته وایه تی كورد له چوار چیوه‌ی عیراقدا كۆتایی هات، ئه و مافه ده بوا یه له گه‌ل ده ستووری كاتی عیراقدا هاوجوت كرابا بو ئه و مه به سه شه كوردیش ته قه‌ی راگرت.¹⁸⁶ به لام ئه و ده ستووره مه سه له‌ی كوردی به شیوه یه‌کی وا فه رامۆش كردبوو كه سیاسه تمه دار یکی عاره بی وهك (كامل چادرچی)، سه رۆکی (حزب الوطني الديمقراطي) بی نیته وه لام و له ۱۹۶۴/۶/۲ دا بیرخه ره وه یه كه به پژی می عارف بدات و بلیت: "ده ستووری نوێ، كیشه‌ی كوردی له گه‌ل هه موو تیكچرژاوی و ئالۆزییه‌کی دا هه روا هیشتۆته وه، چاكرت وایه ریك و ره وان دانی پیدا بنریت و مه ودا و چاره سه ری گونجاوی بو ده ست نیشان بكریت".¹⁸⁷

كاتیك عه بدولسه لام بارگه‌ی به ره و نه مان تیك نا له نیو فرۆكه‌ی هیلۆكۆپته ردا بوو كه دیوی مه رگ دهستی نایه بینه قاقای كه ولی له به ردا پنی و فرۆكه‌كه له ئاسماندا گری تیبه ربوو بوو به قه ره برووت، (عه بدولپرهمان) * ی برای كرایه سه رۆك كۆمار، له به‌دی و گه‌نده‌یی و بی

¹⁸⁶ جهمال نه‌به‌ز: كوردستان و شوپشه‌كه‌ی، ل ۲۳۶.

¹⁸⁷ هه مان سه رچاوه، ل ۲۳۶.

* برای عبدالسلام عارفی سه رۆکی پیشووی عیراق بووه، دوا ی ئه ویش كراوه به سه رۆك كۆمار، له كۆلیژی سه ربازی و شهركان ده رچووه، له سوپادا پله‌ی به رزبۆته وه و كراوه به جیگری سه رۆکی شهركان له سالی ۱۹۶۶ دا به سه رۆكایه تی وه فدیك سه ردانى مؤسكۆ ی كردوه، به مه به سستی چهك كپین بو سوپای عیراق و له نیسانی ئه و ساله‌دا (عبدالسلام) ی برای له فرۆكه كه وتۆته خواره وه و مردووه عبدالرحمن له جیگای بووه به سه رك كۆمار و پله‌ی سه ربازی گه‌یشتۆته (فریق) و به سه ردان چووه بو ولاتی میصر و كوهیت و توركیا، له ئه نجامی كۆده تایی حیزبی به عسی سالی ۱۹۶۸



..... بەھرىمىز ۋە كورد

فەرقى ۋە دىل پەرقى دا لەھىراي خۇي كەمتر نەھىر دەرىجەي بىرايى ۋە يەكسانى ۋە ئاكارى نىشتىمان ۋە بەخشىندەيى لەھىرەي مەھىرە داخىست ۋە ئەھەندەي پىيىكرا ۋە ۋىلاتى قوردا.^{۱۸۸}



لەھىرەك كۆمەرى لاھراۋ ھىرە كەردۆتە توركىيا. (ياسىن سابىر سالىھ: ئىنىسكلۇپىدىيەي گىشتى ، ل ۷۱۰)

¹⁸⁸ ئورخانى غالىب: س. پ، ل ۱۵.



..... بەعسىزم و كورر

ليړه وه دست پى دهكات. ١٨٩ له سالانى شهستهكانى سهدى رابردودا كومهلگه عيراقى بهگشتيى و خهلكى كوردستان بهتايبهتى، پرويه پرووى توتاليتاريترين و وحشى ترين پزيم بوونه وه، كه نهوئيش پارتى بهعيسى عه رهبى عهفلهقى بوو، له م ماويه دا هه موو پيك هينه ره سهره كيبه كانى ژيان له واقعى عيراقيدا گورزى جهرگ بريان له لايهن به عسه وه بهر كهوت. ١٩٠ دهولته عيراق له باتى نه وهى نه قهيرانه چاره سهر بكات قهيرانه كهى گورپى به ناژاوه گيرى، چونكه به دريژاى ميژووى خوئى، نه يتوانى گه لانى عيراق له دهورى بهر ژه وهنديه كى هاوبه ش و نامانجيكى هاوبه ش و پيناسه يه كى هاوبه ش كوكاته وه، دهولته له جياتى نه وهى ههول بدات پيناسه يه كى تايبه تى بو وولاتيكى فره نه ته وه و فره كلتور داپريژيت، بهر دهوام ههولى داوه پيناسه ي عه رهبى به سهر عيراق و گه له كانيدا بچه سپيئيت، له جياتى نه وهى ده رپرى بهر ژه وهندى هه مووان بيت و به پيى ده ستور ماف و يه كسانى هاوولاتيان دهسته بهر بكات ته نيا دهولته تى گروپيك، كه مايه تيه كى عه رهبى - سونى بووه. له جياتى نه وهى ههول بدات ته بايى و هاريكارى نه ته وهى له نيوان گه لانى عيراقدا دروست و به هيژ بكات، خوئى نه وانى زياتر ليك داپريووه، كي شه نه ته وهى و مهنه به يه كانى نيوانيانى توندتر كردووه. ١٩١ هه ر بوئه ده بينين

189 ره فيق ساير: عيراق ديموكراتيزه كردنى يان هه لوه شانده وه، له بلا و كراوه كانى مektebi بيو هوشيارى، سليمانى، ٢٠٠٥، ل ٧.
190 به ختيار جه بار: په يوه ندى به عيسىزم به ناسيوناليزمه وه، گوقارى (نوئكار)، ژماره (١)، به هارى ٢٠٠٦، ل ٣٦.
191 ره فيق ساير: عيراق، ديموكراتيزه كردن يان هه لوه شانده وه، ل ٧، ٨.

دووه م: كوده تاي سالى ١٩٦٨

عيراق وهك دهولته و قهواره ي سياسى به ره مى هه له يه كى ميژووى يان ريكه و تنيكى ميژووييه، نهك به ره مى راستى يان پيداويستيه كى ميژووى، هه روه ها عيراق بهر ژه وهندى و ئيراده يه كى ده ركه كى دروستيان كردووه، نهك بهر ژه وهندى و ئيراده ي گه ليكى هاو ميژوو، هاوكلتور، هاو نامانج و هاو چاره نووس. عيراق له كومه ليك گروپى نه ته وهى، نيئينيكى و مهنه به ي جوراوجور دروست كرا، بى نه وهى زه مينه ي هاوبه شى ميژووى و كلتورى، هه ستى ئينتيمى هاوبه ش يان هاريكارى نه ته وهى له نيوانياندا بوويت، بوئه قهيرانى عيراق پيش هه رشتيك

ئەو دەسەلات و ئایدیۆلۆژیایانەى که به قورسى کاریان بۆ ئەم خەسلەتەى ناسیۆنالیزم کردووە که خەسلەتیکى ترسناکه لەدواجاردا بوونەتە دیکتاتۆرى گەورە لەناو کۆمەلگەى مرۆفایەتیدا، بەتایبەتەى لەو شوێنەى که زیاد لەنەتەویەکی تیا بوو، وەک نازیزم هەلدەستیت بە توانەوی نەتەوی جولهکه له پرۆسەى ھۆلۆکۆستدا، یان بە عسیزم و بە عس یەکیکه لەو فکەر و ئایدیۆلۆژیانەى که زۆر پوون و ئاشکرا لەسەر ئەم خەسلەتەى ناسیۆنالیزم کارى کردوو. ^{۱۹۲} بۆیە بەھۆى لاوازی عارف لە دەسەلاتدا، بیھیزی پیگەى لەناو سوپادا، نەبوونی پارتيکی سیاسى پالیشت بۆ عارف و کیشەى شیعە لەخوارووی عیراق و بئى هیوایی لای نەتەویەکانى عەرەبى لە عارف و تەشەنەکردنى کیشەى نیوان عیراق و ئیران و پارچە پارچە بوونی سوپای عیراقى، کەبەشیکى لە کوردستاندا قەتیس کردبوو و بەشیکى لە ئەردەن مابوووە که بۆ شەرى ئیسرائیل پۆیشتبوون، ئەم ھۆکارانە و چەندین ھۆکارى تر بوونە مایەى پوو خانى عارف و چوونە سەرکارى بە عسیان. ^{۱۹۳} لە ماوە نیوان سالانى ۱۹۶۳- ۱۹۶۸ دا بە عسى لادراو لەسەر حوکم، دەستى کردبوو بە کارکردن و پیکخستنهوی ھیزەکانى خووى و ھەموو ھیزیکی لە سوپا و لایەنگرانى لە کۆشكى کۆمارى کۆ کردبوو بۆ دەست گرتن بەسەر دەسەلاتدا جاريکی تر و بەتەواوى توانى ئەم ھەولە بە ئەنجام بگەین، بەتایبەتەى کاتيک حوکمى عارفى واتە ھەردوو برا عەبدولسەلام و عەبدولپەرھمان نەیانتوانى بەو

¹⁹² بەختیار جەبار: پەيوەندى بە عسیزم بە ناسیۆنالیزمەو، ۴۰ ل.
¹⁹³ نیراهیم جەلال: خوارووی کوردستان و شوپشى ئەیلول، ۲۴ ل.

ئاراستە یەدا بپۆن که بەشداری دەکات لە بەدى ھینانى دیموکراتى لە وولاتدا، بە لکو سیاسەتى تاک پەوانە و چەوسینەرانیان پەپەرھو دەکرد و بەشداریان لە حوکمى فەساددا دەکرد که وولاتى بەرھو خراپى برد بوو. ^{۱۹۴} لەبەر ئەم ھۆیانە لە بەھارى ۱۹۶۸ دا چەند جەنەرالیکی عیراقى نوسراویکیان ئاراستەى سەرۆک عارف کردبوو، لەم نووسراوەدا بەتوندى پەرخنەیان لە پۆشیمەکەى گرتبوو، تییدا پوونیان کردبوو کہ ئەو پۆشیمە بپروا و متمانەى گەلى لە دەست داو بە پۆیوستیان زانیوو کہ چارەسەریک بۆ کیشە و گىرو گرتەکانى ناوخۆ بدۆزنەو. ^{۱۹۵} لەو ماوە یەدا ھەلى لە بار بۆ بالى ئەحمەد حەسەن ئەلبەکرو پارتي بە عسى عەرەبى سۆسیالیست پەرخسا، بە بیانوى ئەو ھى گوايە تیدەکووشن عیراق لە گىژاوو قەیران پزگار بکەن، لە گەل ژمارە یەک لە ئەفسەرانى سوپا ریککەوتن، لە نیوانیاندا کۆنە پەرسەت و گومانلیکراو ھەبوون. ^{۱۹۶} پارتي بە عسى کہ بۆ جارى دووم لە تەمموزى ۱۹۶۸ دا بە کودەتایەکی دوو قۆناغى دەسەلاتیان گرتە دەست. ^{۱۹۷} لە ۱۷/۷/۱۹۶۸ بە عسیەکان بۆ جارى دووم چوونە سەر دەسەلات، بە پششتیوانى عەبدولپەرھاق نایف سەرۆکی دوومى سوپا و جەنەرال عەبوودى فەرماندەى گاردى سەرۆکایەتى کۆمارو سەر بەرپیکخراوى ئەفسەرانى ناسیۆنالیزم، کودەتایەکیان لە عەبدولپەرھمان

¹⁹⁴ کاظم حبییب: لمحات من نضال التحرر الوطنى لشعب الكردى فى كردستان العراق، اربیل، ۲۰۰۵، ل ۴۰۳؛ کاظم حبییب: الاستبداد و القسوة فى العراق، سلیمانى، ۲۰۰۵، ل ۴۱۱.
¹⁹⁵ روینە لومبورن: کورد گەلیکی بئى وولات، و/ ئەمجەد شاکەلى، ستۆکھۆلم، ۱۹۹۴، ل ۵۴.
¹⁹⁶ فاتح رەسول: بنچینەى میژووی بیروکەى چەپ لە کوردستاندا، ل ۳۴۷.
¹⁹⁷ نەوشیروان مستەفا ئەمین: پەنجەکانى یەکترى دەشکینن، ل ۹؛ سەرھنگ زرھى ستاد، عبداللە رفیعی: صدام ابن غریقه عرب، ل ۷۷.

كردو پاشان له فرۆكه يه كدا نارديان بو له ندهن و هم كوده تايهش به كوده تاي سپي ناسراوه.¹⁹⁸

كاتي دهسه لاتيان گرتنه دهست، (ئهحمهد حهسه ن بهكر) بووه سهزوك كۆمارو عهبدولر هزاق نايف وهزاره تاي پيكيه نا كه به پياوي ئينگليز به ناوبانگ بو،¹⁹⁹ به لام دواتر عه قويد نايف دوور خرايه وه و جه نه رال ئهحمهد حهسه ن بهكر هه موو دهسه لاتيكي خسته زيير كوئترولي خوويه وه و حكومه تيكي تري دامه زرانده كه (حهردان تكريتاي) * بوو به وه زييري بهرگري و جه نه رال (عه مماش) * بوو به وه زييري ناوخو، به م جوړه

¹⁹⁸ ريپاز: قه نديل به غداي هه ژانده، هه ولير، 1993، ل 18؛ گوينتهر دنيشتهر: كورد گه لي له خسته ي براوي غه در لي كراو ، ل 250؛ كريس كوچيرا: كورد له سه ده ي 19 و 20، ل 343؛ اديت وائي، ايف، بيزوز: العراق دراسة في علاقات الخارجية 1915-1975، ت/عبدالجيد حسيب القيسي، ج 2، ط 1، بدون مكان الطبع، 1989، ل 85-86؛ خالده عبدالقهار: سكرتيرة صدام تتكلم...، ل 63.

¹⁹⁹ نيرايم جه لال: س. پ، ل 243. * له كوده تاي سالي 1963 دا پۇلي هه بووه و بوته سه ركه ده ي هي زي ناسماني، به هو ي ناكوكي له نيوي حيزي به عس و ناكوكي له نيوان با لي راست و چه پي به عس دا، و لاتي به جي هيشتووه و چووه ته ئيسپانيا، له كوده تاي عهبدالسلام عارفدا بوته سه ركه ده ي گشتي هي زه چه كداره كان و وه زييري بهرگري، سالي 1964 بوته سه فيري عيراق له سويد، دواتر هه و پله يه ي لي سه ندر او وه ته وه به هو ي هه و شالاوه ي كه عهبدالسلام دژي به عسيه كان گرتيه بهر كه ده يانو يست كوده تاي لي به كن، له ده ره وه ما يه وه تا له سه ركه ده ي عهبدالرحمن عارف دا هاتو ته وه . (علاء جاسم محمد الحربي: س. پ، ل 77، 78، 79).

* * له به غداد له دا يك بووه، فيرگه ي ناماده ي هه له وي ته و او كرده وه، له سالي 1945 دا چووه ته كو لي زي ئه ركان و چه نده پله و پا يه يه كي گرتو ته ده ست، بووه ته به رپوه به ري (شعبة الثالثة) له وه زاره تي بهرگري ، دواي هه وه به هو ي بيرو باوه ري سياسي يه وه دوو جار زينداني كراوه، له كوده تاي سالي 1963 دا كراوه ته وه زييري بهرگري و سه ركه ده ي گشتي سوياي عيراق، پاشان دوور خراوه ته وه، له كوده تاي دووه مي به عس سالي 1968 دا كراوه ته وه زييري ناوخو پاشان به جيگري

به عس دواي شكستيه كه يان له سالي 1963 دا، به پينج سال چوونه وه سه ر حوكم و له دهسه لاتدا مانه وه.²⁰⁰ گرتنه وه ده ستاي دهسه لات له لايه ن به عسيه كانه وه ترسيكي گه ره ي خسته داي كورده وه، چونكه كورد ئه زمونيكي تالي له گه ل حوكمي به عسدا هه بووه، بو يه چاوه ريي كاره ساتي گه ره ي له سه ركه ده ي به عسدا ده كرد. به لام نه مجاره يان به عس به تيوري يه كي تر به رنامه ي كار و پيلانه كاني خو ي دارشت، سه راني به عس چاويان له وه بريبوو كه بو ماوه يه كي زور حوكم به كن، بو هم مه به سته ش له سه ر دوو پا يه نه خسه كانيان دارشتبوو، يه كه ميان: خو به هي زكردن بوو له ناوه وه، دووه م: په يدا كردن پالپشتي به هي ز بوو له ده ره وه.²⁰¹ به عس كاتي ك دووه م جار گه يشته وه دهسه لات به رنامه ي سياسي و ئابووري و كو مه لايه تي خو ي را گه يانده، كه له ناوه رپوكدا جيا واز يه كي هه وتوي له به رنامه به رته ي و چالاكيه گشتي يه كانيدا نه بوو، به لام به چه نده گو رانكار يه ك جيا ده كرايه وه.²⁰² بو يه كاتي ك چوونه سه ر كورسي دهسه لات، وه ك سالي 1963 نه جو لانه وه وه له سه ره تا وه پرو ي راسته قينه ي خو يان پيشان نه دا، به لكوو هم جار ه خو يان به چه پيكي په رگير (يساري متطرف) دا يه قه له م و كه وتنه با سي مافي چيني كريكار و به ربه ره كان يي كو نه په رستي و ئيمپرياليزم و زا يو نيزم و مافي گه لي

سه روك كو مار و پاشان به بالو يزي عيراق له مؤسكو و دوا جار له پاريس وه لئسكي ، پاشان هه ره له وي كو چي دوا يي كرده وه، (ياسين صابر سالح: ئينسكلوپيدياي گشتي، ل 687).

²⁰⁰ كريس كوچيرا: س. پ، ل 344.

²⁰¹ شو رپش حاجي رسول: نه نفال، ل 26.

²⁰² كاظم حبيبي: لمحات من نضال حركة التحرر الوطني للشعب الكردي، ل 53، 54.

فهلستين و چارهسهر كردنى كيشه كورد به ناشتى²⁰³ ئەم چارهيان كه لهسهره تادا دوسه لاتيان گرتە دەست، گوايا سووديان له ئەزمون و پراكتيك و شكسته كانى پيشوويان وەرگرتوو و ئەو تاوان و هەلبە گەورانەى كه له دواى كودەتاي شوباتى ۱۹۶۳ به قوولى تىي كه وتبون، جاريكى تر دووپاتى ناكەنەو و لههه موو پرويه كه وه تیدهكۆشن بارى عىراق بگۆرن و بۆ پيشه وهى بهرن، ئەو كيشه و ناكوكى و جياوازيانەى هەن، چارهسهريان بۆ بدۆزنه وه و فرە لايەنى حيزبى يەنى پابگه يەن و گىراوه سياسيه كان بهردهن و كۆمەلێك كارى له و بابه تەيان راگه ياند،²⁰⁴ له به يانى يه كه مى كودە تادا به عسى به لىنى به هيز كردنى په يوه ندى له گەل يه كىتى سۆقيه تدا دابوو، راستيه كه شى دوسه لاتى به عسى له سياسه تى دەر وه ويدا ههولى به هيز كردنى په يوه ندى ئابورى و سياسى و ديپلوماسى دا، جهنگى له گەل سۆقيه ت و وولاتانى سۆسياليسى تى دا راگرت و دانى به ئەلمانى ديموكرات و به كۆمارى كاتى قىتنام دانا و له ناوخوى ولاتيشدا ههولى سه ودا كردنى له گەل پارتى كۆمونيست و نه ته وه ييه كانى عه رەب و چارهسهر كردنى گىروگرفتى كوردى دا. هه رچه نده له به يانى يه كه مى (ئەنجومه نى سه ركردايه تى شۆرش) دا، كه ئەلبه كر ديمه زان دبوو هيج ناما ژه يه ك بۆ مه سه له ي كورد نه كرابوو، به لام له هه ندى بريار و هه نگاوى دواتردا به شداريه كى باشى كرد له سووك كردنى كيشه و ته نگره ي نيوان كورد و حكومه تى ناوه نديدا كه به لاي زۆربه ي چاوديرا نه وه مايه ي

²⁰³ جمال نهبز: ئىسته و پاشه پۆژى نه ته وه ي كورد، ستۆكهۆلم، ۱۹۸۹، ل ۱۳.

²⁰⁴ فاتح رهسول: بنچينه ي ييرۆكه ي چه پ له كوردستاندا، ل ۳۴۷.

سهرسامى بوو.²⁰⁵ به عسى هه رگيز بى پراگماتيزم نه بوو، كاتيك يارته كه ي چوو وه سه ر حوكم زۆر لاواز بوو، و نه يده ويست له گەل سه ر هه لدانىكى تا قه تبه ردا بكه ويته مملانى، بۆيه له دواى ۱۹۶۸ هه زمانى پيا هه لدان و بريقه دارى پان عه ربه ي بۆ هه وليكى تازه له پينا و قه واره ي عىراقىكى يه كگرتوو تو پر دا، كه به هۆيه وه كورد وه ك شه ريك قبول بكرين.²⁰⁶ به عسى له و كاته دا ده يو يست خوى تووشى شه رى ناوخۆ نه كات، بۆيه دريژه ي به په يوه ندييه كانى له گەل هه ردوو بالى (مه لايى و جه لالى) دا و له وه زارته كه ي ئەحمەد حه سه ن ئەلبه كرا سى كورسى وزارى دانى، دوو وه زيرى بالى مه لايى و وه زيرى كيش بۆ بالى جه لالى و به لىنى شى دا به جى به جى كردنى (۱۲) ماده ده كه ي ئەلبه زان،* ئەم سياسه ته ي به عسى جو ره پيش بر كى يه كى له نيوان مه لايى و جه لالى دا دروست كرد بوو له پروى راگه يان دنه وه بۆ فشارى زياتر خسته ن سه ر به عسى بۆ به ديهيانى

²⁰⁵ گوینتەر ديشنه: س. پ، ل ۲۵۰؛ كاظم حبيب: الاستبداد و القسوة في العراق، سليمانى، ۲۰۰۵، ل ۴۱۳.

206 Human rights watch/ middle east, iraq's crime of genocide, the anfal campaign against the kurds, p22, 23.

* سه رۆك وه زيرى عىراق ده رياره ي پيدانى لامه ركه زى به كوردستان، سالى ۱۹۶۶ ده قى ريكه و تنامه يه كى له ته له فزيون و رادىوى به غدا وه راگه ياند، ريكه و تنه كه له ۱۲ برگه پيكه اتبوو، له وانه (زمانى كوردى له كوردستاندا په يره و بكرى ت، به ريوه بردنى كاروبارى نيوخوى كوردستان به ده ست كورده وه بيت، هيزه كانى پيشمه رگه بكرينه پاسه وانى سنور، گىرا و به ندراره كورده كان نازا د بكرين، شارى دهوك بكرى ته مه لبه ندى پاريزگاي دهوك، فه رمانبه رى ده ركراوى كورد بۆ سه ر كارى خويان بگه رينر نه وه... هتد.) (فوناد تاهير سادق: هوشيارى ميژووى، سليمانى، ۲۰۰۱، ل ۱۹۳-۱۹۴؛ باقىچ: كوردستان و مه سه له ي كورد، و/ عبدالخالىد صابر، چ ۱، چاپخانه ي شقان، سليمانى، ۲۰۰۶، ل ۸۸).

دهستكەوتى پتر.²⁰⁷ له ئۆكتۆبەرى ۱۹۶۸دا سەرکردەى مەركەزى پارتى كۆمۇنىستى عىراق لەبلاوكراوئەيەكىدا لەژىر ناوى (لەبارەى مەسەلەى كورد- عىراق)هوه بىروراي خۆى بەرامبەر بەمەسەلەى كورد دەررەى ئىبىدا وتبوى: " كورد لەعىراق دا بەشیکە لەنەتەوهى كورد كە لەخاکی كوردستانى دابەش كراو دا ئەژى و هەرۆك نەتەوه كەمايەتییەكانى تر مافى رەواى خۆى هەیه بۆ ديارى كردنى چارەنووسى خۆى كە مافى جودابوونەوهو دامەزراندنى دەولەتییكى سەربەخۆى یەكگرتووش دەگریتەوه مەسەلەى كورد تەنها لەرێگەى رەوخاندنى رژیمة دىكتاتۆریە كۆنە پەرستەكان و دامەزراندنى رژیمیكى دیموكراتى شۆرشگێرانهى جەماوەریانهوه چارەسەر دەكریت، ئەگینا بزوتنەوهى كوردى چەندین سەرکەوتن و دەست كەوتى لەپیش ئەم نامانجە بەدەست هیناوه، بەلام هەمیشە ئەو دەستكەوتانهى تووشى دەست درێژى بوون و بەرەو لەدەست چوون بوون".²⁰⁸ به عسىهكان لە لایەن خۆیانەوه ناماژەیان بەوه كردبوو كە مەسەلەى ئۆتۆنۆمى لای ئەوان دواى چوونە سەر دەسەلاتیان لە سالى ۱۹۶۸دا مەسەلەیهكى سەرەكیه و لەناخی بیروو باوەرپیانهوه پەیدا بووه و ئەمەش وایان لەسەرکردەكانى شۆرش دەكرد كە لەگەڵیاندا بكەونه گفتوگۆكردن.²⁰⁹ به عس ئەمجارەیان ویستى سیاسەتى ناوخۆ دەرەوهى خۆى بەجۆرێك دارێژى كە هەم خۆى لەكیشەكانى نیوخۆ بپاریزی و هەم

²⁰⁷ ئیبراهیم جەلال: س. پ، ۲۴۳؛ نەوشیروان مستەفا ئەمین: پەنجەكان یەكترى دەشكینن، ل ۹۶.
²⁰⁸ پارتى دیموكراتى كوردستان (سەرکردایەتى كاتى)، رییازى بزوتنەوهى ئازادىخوازى كورد، بەبى سال و شوینی چاپ، ل ۳۴.
²⁰⁹ هەمان سەرچاوه، ل ۶۰.

لەدەرەوهش پەيوەندى خۆى لەگەڵ ئۆردوگای سۆڤیەت و سۆسیالیستى دا باش بكات.²¹⁰ ئەو دەمە بەعس هیشتا خۆى جیگەر نەكردبوو، نەئەتوانى، یاخود نەئیدەویست هیزەكانى خۆى بەشەرى كوردستانەوه خەرىك بكات، بۆیه لە ۲۴ ئۆكتۆبەرى ۱۹۶۹دا لە بواری مافەكانى كورددا هەندى هەنگاوى نا.²¹¹ وەك كردنى نەورۆز بە جەژنیكى فەرمى لە عىراقداو كردنى خۆیندن بە كوردى لە قوتابخانە سەرەتایى یەكانداو دەرکردنى چەند گۆڤاریك بە كوردى لەلایەن حكومەت خۆیهوه و دامەزراندنى زانكۆیهك لە سلیمانى، ئامانجیان ئەوه بوو كە جەماوەرى كورد بەلای خۆیاندا رابكێشن، بەلام دواتر بۆیان دەرکەوت كە كورد بەو مافانە هەل نەخەلەتاوون،²¹² بەلام زۆرى نەخایاند پەردەیان لەسەر پرووى خۆیان لاداو كەوتنە هیرش بردن بۆ سەر گەلى كوردستان و درێژەیان بەشەرو وێرانکردنەكانیاندا، گەلى كوردستانیش جوامیئرانە بەرگریان لە ماف و بوونى خۆیان كردو رۆژگارو پارسەنگى شەرو پیکدادانەكان بە خواست و ئارەزووى بەعسىهكان نەشكایهوه. دواتر لەئاکامى هەول و كۆششى خێرخوازانى ناوهوهو دەرەوهى عىراقدا، حكومەتى بەعس گەیشته سەر ئەو پروایهى كە ناتوانییت بەئاگرو ئاسن شۆرشى گەلى كوردستان لەناوبەریت.²¹³ به عس لەسەر زارى حەردان تکریتییهوه دان بەو

²¹⁰ ئیبراهیم جەلال: س. پ، ۲۴۳.
²¹¹ نەوشیروان مستەفا ئەمین: پەنجەكان یەكترى ئەشكینن، ل ۹۷.
²¹² جەمال نەبەز: دۆزى ناسیۆنالى كورد، سوید، ۱۹۸۵، ل ۶۱؛ نەوشیروان مستەفا ئەمین: پەنجەكان یەكترى ئەشكینن، ل ۹۷.
²¹³ فاتیح رەسول: بنجینەى بیروكەى چەپ لە كوردستاندا، ل ۳۴۸.

راستیهدا دەنیته و دەلیت: "له واقیعدا كوردەكان له ماوهی یهك سەدهی تهواودا به خۆپراگرتنی پالەوانانەیان توانیان تا ئه و رادهیه رژیم به چۆك دابهینن كه ئیتر وامان لیها تبوو ئەگەر جهنگ بهردهوام بوايه لهوه دهترساین كه بهغداش بکهوئته بهردهستی بارزانی... رێژهی قوربانیانی سوپای عیراق له ماوهی مانگیك پيش بهیاننامهی ۱۱ی نازار له هەر ههفتهیهكدا بگاته ۳۶۲ كۆژاوو بریندار".²¹⁴

به عس كۆنگرهیهکی بهست و یهكێك لهباسهكانی كۆنگره تاییهت بوو به كوردو جووری چارهسهرکردنی كیشهكهی و داویان له بانی مهكتهبی سیاسی(پدك) كرد پرۆژهیهکیان بهنووسراوی بۆ ناماده بکهن لهسهر بۆچوونهکانی خۆیان دهربارهی چارهسهری كیشهی كورد، لهم پرۆژهیهدا كه نامادهیان كردبوو ناماژه بهوه كرابوو كه چارهسهری بنهپهتی كیشهی كورد بهوه دهكری دان به مافی نهتهوهیی كورددا بنیین لهسهر بنچینهی نازادی بریاردانی چاره نووس كه له قوناغی ئیستهدا كورد بهشیوهی ئۆتۆنۆمی بهكاری دههینیت، یهكێ له به عسییهكان كه پرۆژهكهی بینیبوو وتبووی: "ئهمانه بهچهك و پارهو ئازووقهه ئیمه شهپ دهكهن و داوی مافی چاره نووس ئەكهن، ئەگەر سهرحاوهیهکی تری یارمهتی دانیان ههباوایه ئه بوو داوی چییان بكردایه".²¹⁵ دیاره ههریهك له پارتی دیموکراتی كوردستان و دهولهتی عیراق له ووتویژهکانی نیوانیاندا چاودیاری لایهنی دووریینی بهرژهوهندییهکانی خۆیان دهکرد، كورد پییان

214 رشید ملا: الحقیقة الخفية لصدام التكريتي، بدون مكان و سنة الطبع، ل ۸۷.
215 نهوشیروان مستهفا ئەمین: پهنجەکان یهكتری ئەشکێنن، ل ۹۹.

لهسهر هینانهدی گشت داخوایهکانی خۆیان دا دهگرت و عیراقییهکانیش نامادهبوون ئه و مافانهیان پی بدن كه بهرژهوهندی وولاتهکهیان نهخاته مهترسییهوه.²¹⁶ ههلوئستی نهتهوه پهسته شوئینی و رهگهز پهستهکانی عهرهب ههر بهناویردنی مافی بریاردانی چاره نووسی بۆ نهتهوهی كورد شینگیه دهبوون و ئهوه به لایهنگیری نهتهوایهتی و جیا بوونهوه خوازی و گهلی ناوو ناتۆرهی تریان دادەنا. له لایهکی دیکهوه ههر چهنده دهستهی هورده بۆرژوازی كورد بهوپهپی ههول و زۆر بهسهرگهرمی یهوه دژی جیا بوونهوه خوازی دهووستا، بهلام هیشتا ههر لهتۆمهتی جیا بوونهوه خوازی چ له لایهه چه پهکانی عهرهب و چ له لایهه داگیرکهرانی کوردستانهوه پزگاری نهدهبوو، ئەم تۆمهته به تاییهتی له سهردهمی قاسمدا زوو زوو دهخرانه پال وورده بۆرژوازی كوردی سهر به پارتی دیموکراتی كوردستان و بهوه گوناهبار دهكران گوايه دهیانهویت دهولهتیك به یارمهتی ئەمهريكادا مەزنی. ²¹⁷ لهگهله ئهوهشدا بههیچ جوړیک ئۆتۆنۆمی به چارهسهریکی نمونهیی بۆ كیشهی نهتهوهیی دهولهته فره نهتهوهكان دانانریت، یهكسانیش لهنیو كۆمهله جیا جیاکانی هیچ دهولهتیكدا نایهتهدی گهر گشت لایهنهكان بهیهكهوه بهشداری له بنیاتنانی كۆلهگه سههرهکیهکانی دهسهلات لهو دهولهتهدا نهكهن. كهواته ئۆتۆنۆمی چارهسهریهکی سههرکهوتووی كیشهی نهتهوایهتی نییه.²¹⁸ لهراستیدا هه لگرتنی درووشمی ئۆتۆنۆمی بۆ كوردستان و دیموکراسی بۆ

216 حهسن ئهرفهع: كوردەكان، ل ۲۰۴.
217 جهمال نهبهن: ئیسته و پاشهپۆژی نهتهوهی كورد، ل ۲۳.
218 سۆران عیزهددین فهیزی: دوو قوناغی میژوویی له روانگهی یاساییهوه، ههولێر، ۲۰۰۶، ل ۱۸.

عيراق قسهيهكى زيادهبوو، چونكه ئوتونومى خوى به شيكه جيا ناكريتهوه له ديموكراسى، له بهر نهوه گهر روتيك له روتان روتيميكى ديموكراسى له م وولاته دا هاته كايهوه، نهوكاته به هه موو دنياييهوه يهكيك لهو مافه سه ره كيانهى كه نهو روتيمه دهيدا ئوتونومى كورد دهبي. ²¹⁹ ههروه ها له باسى ديموكراسيدا به عسىيهكان به راشكاوى وتبوويان: "ئيمه حيزييكى شورشگيرين به شورش هاتوينه ته سه ر حوكم، باوه رمان به ديموكراسى روتئاوايى و ديموكراسى ليبرال نيهه، هه لبتاردنى گشتى واته ته تسليم كردنى حوكم به كونه په رستهكان". ²²⁰ به عسىيهكان سالى 1968 هه مان يا زوربهى هه مان گروپى 1963 بوون به سه دام و نه حمه د حه سه ن به كرىشه وه، بو نه وهى بوارى هه ناسه دان بو كهسى تر نه هيلنه وه، زورتيرين خه لكى سياسى و ديارى سه ر گوره پانى سياسه تيان له ناودا بوو. پارتى به عسىيان ناونا حيزبى قائيدو ته واوى بارگه و بنهى حيزبه په سه نه كانيان پيچايه وه و به فراوانتيرين شيوه كه وتنه پاكتاوى په گه زى، روبه رى باشوورى كوردستانى يان به شيويه كهى ترسناك هينايه وه يهك، تا بتوانن له هه رسات و كاتيكدا بيانه ويئت كووت و به ندى خه لكه كهى بكه ن. ²²¹ بو چاره سه ركردنى كييشهى كورديش هه ول دراوه پرسى كوردو كييشهى نيوان كوردو دهوله تى عيراق پيى پارسه نك (بالانس)ى هينز چاره سه ر بكرتت، له بهر نه وه هيج جوړه هاوتاييهك له نيوان هه ردوولا يه ندا نه بووه، كييشه كه ئالوترو خويئاويتر بووه، هه موو

²¹⁹ جهمال نه به ز: دوزى ناسيونالى كورد، ل 78.
²²⁰ نهوشيروان مسته فا نه مين: په نه جهان يه كترى نه شكينن، ل 101.
²²¹ له تيف فاتح، مه جيد سالح: كورد قران، ل 27.

نهو ريگه چاره سه رانهى چ له لايه ن دهوله تى عيراق و هينزه سياسيه ئوپوزيسيونه كانى عيراقه وه، يان له لايه ن نوينه رانى سياسى كوردوه پيشنيار كراون، نهك به په يوه ندى له گه ل هه ق و دادپه روه رى و مافى يهكسانبوون، لايه نى عيراقى له دهوله ته وه بو قوربانيانى دهوله ت، خوى له كورد به به هينتر زانيووه، هه موو وولاتانى عه ره بى و ئيسلامى و زورينهى و لاتانى ديكهى دنياى له پشت بووه، له بهر نه وهى هه ق له عه قليبته تى نه واندان له هينزه وه سه رچاوه ده گريت، نهوا مافى كورد له سنوره دا ديارى كراوه كه نه وان ويستويانه، نهك نه وهى كه كورد خوى ده يخوازيتت، له به رامبه ر نه وه دا لايه نى كوردى لايه نى لاوازي كييشه كه بووه. ²²² دهسته ي فه رمانه روايى به عسى عه فله قى - تكريتى دهستى دايه وه به سياسه تى سه ركوت كردن و ده مار توندى و هه ره شه كردن له گه ل كورددا، ته واوى هينزو تواناى ماددى و مه عنه وى له ريگه ي نه مانى په گه زو بنچينه ي ميلله ت و تواندنه وهى نه ته وهى كورددا به كارهيئا. ²²³ ماوهى زستانى 1968-1969 ته ورتميكى توندى شه رى به دوا دا هات. ²²⁴ به عسىيهكان دواى نه وهى ده ستيان كرده وه به هينرش و په لامار بو سه ر كورد، تا گه نجينه ي ده وله تيان هه موو به تال كردو شكسته كانيان له مه يدانى شه رو ناكوكى ناوخوى سه ركردايه تى يان پالى پيوه نان بو گرتنه به رى ريگه ي تر. ²²⁵ سه ركردايه تى به عس له نيو خوياندا له ملاملانيى

²²² ره فيق سابير: عيراق ديموكراتيزه كردنى، ل 39، 40.
²²³ ئورخانى غالب: شورشى نه يلول و روتگارى دواى هه رس، له نده ن، ل 1990، ل 16.
²²⁴ سعد ناجى جواد: دراسات فى المسألة الكوردية...، ل 96.
²²⁵ پارتى ديموكراتى (سه ركردايه تى كاتى): س. پ، ل 38.

دهسه لاتدا بوون، لهسه ر جوړى پهفتار كردن لهگه ل جولانه وهى كورد ناكوك بوون، سه دام حسين كه تازه خهريك بوو لهناو به عسىد، چكه به هاوپيكانى ليژ بكاو دهسه لات بگريته دهست، دهيوست كارتى كورد يو بههيز كردنى شوينى خوئى بهكار بهيئى.^{۲۲۶}

حكومتهى به عسى لهنيو خوئاندا سه بارهت به چاره سه ر كردنى كيئشهى كوردو يه كلاليى كردنه وهى ئه و مه ترسيه نيو خوئيه بيوون به دوو به شه وه:-

به شيكيان كه زوريه ي جه نه پاله سوپاييه كاني ناو به عسى بوون پييان وابوو كه ده بيت ته نها ريگه ي شهرو هيرش و په لامار بگريته بهر يو چاره سه ر كردنى ئه و كيئشه يه، به شيكي تريان كه زوريه يان كه سه سياسى و سوپاييه كان و به شيكي كه م له جه نه پاله كان بوون و له سه رو يانه وه سه دام حسين را يان وابوو كه به شه ر ناتوانن نه خشه ستراتيجييه كاني خوئان به رامبه ر كيئشه ي كوردو له ناو بردنى بارزاني جئ به جئ بكن.^{۲۲۷} نه خشه كيئشاني ئه م سياسه ته ي به عسى باوه ريان هيئابوو كه ئه مه به ته نها نا يان گه يه نيته ئامانجه ره واكانيان.^{۲۲۸} له مه يدانى شه ردا ر وژ به ر وژ هه لمه تي پيشمه رگه بالاي ده كردو له سه ركه وتن و به ره و پيشه وه چووندا خوئى ده نواندو ئاوات و ئامانجه كاني جه ماوه رى خه لكى زه حمه تكيئشى كوردستان سه ر له نوئ سه وز ده بوونه وه و يو دوست و دوژمنى ده رخستبوو كه ميلله تي كورد خاوه ني مافي نه ته وه يي يه و

²²⁶ نهوشيروان مسته فا ئه مين: په نجه كان يه كترى ئه شكينن، ل ۹۸، ۹۹.
²²⁷ نيبراهيم جه لال: س. پ، ل ۲۴۹.
²²⁸ پارتى ديموكراتى (سه ر كرده تي كاتى): س. پ، ل ۶۲.

هه رگيز ده ستى لى هه لئاگرئ، ده وله تي ناوه ندى به عسى له به رده م خواست و ئيراده ي هيئى گه لدا خوئى پي نه گيراو داواى ئاگر به ست و گفټوگوى له شوپش كرد، يو ماوه يه كه هه لوئستى خوئى گوړى و كه وته ووتويژ و ئاشتبوونه وه به نه ينى ده ستى پي كرد.^{۲۲۹} پاش ئه وه ي فه رمانه روا به عسىه كان بوئان روون بووه كه ناتوانن شوپشى كورد له ناو ببه ن، وورده وورده په نا يان يو ئه و ريگايانه برد كه ده بنه هوى دا پرينى گه لى كوردو قپر كردنى و هه ولى ئه وه يان ده دا كه به ته واوى وه ك گه ليك له ناوى ببه ن، ئه مه ش ئه وه روون ده كاته وه كه سوپاي عيراق بوچى ئه و هه موو ژماره زوره كاره قپر كه ره ره گه ز په رستانه ي نه نجام ده دا هه ر ئه مه ش بوو مه به ستيان له پياده كردنى سياسه تي خاك سوتاندى.^{۲۳۰} بويه ناچار تكتيكي تريان گرته به رو زه مينه سازى كراو كه وته گفټوگوى كردن له گه ل سه ر كرده تي شوپشى كوردستان، سه دام حسين كه ئه وكات جيگرى سه رو ك كو مار بوو، سه ردانى (ناوپردان) ي كرد و ر وژى ۱۱/۳/۱۹۷۰ ريككه وتننامه ي له گه ل بارزانيدا مو ر كرو كوئايى به شه ر هات،^{۲۳۱} چونكه به عسى نه يتوانى ئه و ده وله ته به هيئ بكات و زه مينه ي پته وى ئه و عيراقه ي مه به ستيان بوو به يئيه ئاراه، بويه يه كيك له هويه هه ره گرنگه كاني لاوازى و بيئ ئارامى و نه چه سپينى عيراق وه ك وولات و گه ل و ده ولت، مه سه له ي كورد و چاره سه ر نه كردنى كيئشه ي كورد بوو، سياسه تمه دارانى

²²⁹ ئورخانى غالب: س. پ، ل ۱۷، ۱۸.
²³⁰ مسعود بارزاني: بارزاني و بزوتنه وه ي بزگاريخوازى كورد، ۳، ۱، ۱، چ، هه وليز، ۲۰۰۴، ل ۴۲۷.
²³¹ فاتح ره سول: بنچينه ي بيروكه ي چه پ له كوردستاندا، ل ۴۴۸.



..... به عسیزم و کورد

عیراق وایان دهزانی که مهسه له که مهسه له ی پۆژو کاته، ئه کینا ئه و پۆژه له بهردهمدابوو که مه بهسته کانیا ن بهیننه دی، به تایبه تی بیریان له وه نه ده کرده وه که جاریکی تر کورد ده ست بداته وه چه ک و له ریگه ی راپه رینی چه کدارییه وه داوای مافه کانی بکات. چاکتر وایه مه سه له ی ناسیونال له نیشتمانی عه ره بدا له سه ر بنچینه یه کی راست چاره سه ر بکری، له سه ر بنچینه ی له یه ک گه یشتن و مافی بیریاری چاره نووس، کاتیك هه ر کۆمه لێک مافی ئه وه ی هه بیته که بیته گه لیکی سه ره به خو، واته ئه و کۆمه له مافی بیریاری چاره نووسی هه بیته. ²³²

²³² جه مال نه به ز: بیری نه ته وه یی کوردی ...، ل ۷۸.

بە عەسزىم و كورر
.....



دەيوويست بيبەخشين، بۇ ئەو ھەول بەدەين كە دەستى بەسەردا بگرين ياخود كۆدەتايەكى سەربازى لەدژى ئەنجام بەدەين^{۲۲۴}.
فاكتەرە گرنگەكانى كارتىكەر لە گفتوگۆى نيوان رژیمی عىراقى و سەرکردایەتى بزوتنەوہى رزگاربخوازی كوردستان گەلیك كاریگەر بوون لە پەخساندنى ئەو بارودۆخەو سازکردنى ھەلیكى لەبار بۇ درووست بوونی ئاشتییەكى كاتى كە نزیكەى چوار سال پتری خایاندو لەھەناوی خوشیدا گەلی گۆرانكارى لەسەر كوردستانی خواروودا ھینایە كایەوہ. لە دەستپێكى شۆرشەوہ تا ئازارى ۱۹۷۵ چەند جارێك لە نيوان دەولەتى عىراق و سەرکردایەتى بزوتنەوہى نەتەوہى كورددا گفتوگۆ ئەنجام دراوہ، ھەر ھەمويان لەگەل شیوہ جیاوازیەكدا ئەنجامەكانیان وەك یەك بوون، ئەنجامى دانپێدانان و پاشگەزبونەوہ، ئەنجامى سەرەتا و سەرزارەكى بۇ ئامادەى چارەسەرى كیشەكە بە رینگەیەكى سیاسى، دوایى ھیرش كردنە سەر كورد، ئەنجامى ماندوو بوون و خراپى بارى سەربازى و ئابوورى و كۆمەلایەتى و كەلك وەرگرتن لە كات، دیسان چاكبوونەوہى دۆخى ھەمەلایەنەى دەولەت و ھاتنەوہ مەیدان.^{۲۲۵}
لە دەست پێكردنى شۆرشەوہ تا ئازارى سالى ۱۹۷۰ ناو بەناو گفتوگۆو ئاگر بەست پراگەيەندراوہ، بەلام لەھەمووى درێژخایەتتو بەرفراوانتر وتووێژى سالى ۱۹۷۰ بووہ كە بۇ ئەو نيوان خوش بوونە چوار سالیان ماوہ دیاریكرد. جارێكىتر نوینەرانى پارتى ديموكراتى كوردستان چوونە

²³⁴ ھەردان تکریتی: باندیک دزو پیاو کوژ بووین...، ل ۸۸.
²³⁵ باليسان: گفتوگۆ وەك بنەپەتیک بۇ چارەسەر كردنى مەسەلەى كورد، گۆقارى ھەلوئیست ، ۱۹۸۷، ۳، ل ۵۹.



سپپەم:

بەیاننامەى ۱۱ ئازارى ۱۹۷۰ - ۱۹۷۴

دانووسەندن لە نيوان بزوتنەوہى رزگاربخوازی كورد و كاربەدەستاندا وەك شىوازیك بۇ تىكشكاندنى شۆرشى كورد لە لایەنى بەعسەوہ بەكارھاتووە، ئەگەرچى ئەزموونى نەتەوہى كورد بە دريژاى سەدەى رابردو و لەگەل دانووسەندنا گەلیك تال و ناخۆش بوو، چونكە بریتى بووہ لە پیلانگىپر و غەدر و پاشقولگرتن.^{۲۲۲} لەم بارەيەوہ ھەردان تکریتی دەلیت: "مەرامى ئیمە لە دانوسەندن ھەر داشكانیك كە مەلا مستەفا

²³³ نەوشیروان مستەفا ئەمین: خولانەوہ لەناو بازنەدا، ل ۶۲.

نیو گفتوگو له گه ل پارتی به عسی فه مان په وادا، ئه و گفتوگویی ه ی
ئه نجامه که ی راگه یان دنی ری که و تننامه ی ۱۱ ئازاری ۱۹۷۲ بوو،
که چاره سه رکردنی ناشتی و دیموکراسیانه ی پرسى کوردی له سه ر بنه مای
داننان به مافی گه لی کورد له ئوتونومی له چوارچیوه ی بارستایی خو ی له نه خشه
به شداری کردنی میلله تی کورد له چوارچیوه ی بارستایی خو ی له نه خشه
بو کی شان و دیار یکردنی سیاسه تی وولات له سه ر بنه مای دیموکراسیدا
گرته خو ی.^{۲۳۶} به یانی ۱۱ ئازار گه وره ترین ده سته که وتی بزاقی
رزگاری خوازی خه لکی کوردستان بوو له و ده مه دا، چونکه یه که مجار بوو له
میژووی ده وله تی عیرا قدا که به ره سمی مافه سیاسی و فره هه نگیه کانی
کورد بسه لمینریت، یه که م جار بوو به ری ره نجی خه بات و تیکوشانی
رۆله کانی گه لی کورد ببیته ده سته که وتیکی مادی و مه عنه وی بو هه موو
گه لی کورد.^{۲۳۷}

بیگومان پرووداویکی له و جوړه وه ک ری که و تننامه ی ۱۱ ئازارو
گوړانی هه لویستی به عسو و پر یاردان بو چوونه نیو گفتوگو وه کومه لیک
هوکاری بابه تی و خو یی رۆلی تیدا بینووه، چونکه به رجه سته بوونی
ری که و تننامه یه کی وه ک ری که و تننامه ی ۱۱ ئازار پرووداویکی کتوپر
نه بووه، به لکو ده ره نجامی ئه و بارودوخه ناهه مواره بوو که پارتی به عس
تیایدا گوزهری ده کرد، هاوکات له گه ل ئه مه دا بزوتنه وه ی کوردیش
دووچاری کومه لیک قه یران ببوو. ئه م هوکارانه بووه هو ی ناچارکردنی

²³⁶ مه سعود بارزانی: بارزانی و بزوتنه وه ی پژگاری کورد، ب ۳، ۲، ل ۱۱۶، ۱۱۷.
²³⁷ شوپش حاجی رسول: ئه نفال، ل ۲۹.

هه ردوولا بو دانووسه ندن و گه یشتن به ری که و تننامه یه کی وه ک
ری که و تننامه ی ۱۱ ئازار.
یه کی له و فا کته رانه به یانی ئازاری دروست کرد په یکه بوونی
ململانییه کی شاراوه بوو له نیو خو ی سه رکردایه تی پارتی ده سه لاتداردا و
دابه ش بوونیان بو دوو به ش بالی مه دهنی و بالی سه ربازی، بالی سه ربازی
پارتی به عس پییان وابوو ده توانن کی شه کانیان له گه ل کورددا له ری گه ی
شه ره وه چاره سه ر بکه ن و به پیچه وانه ی بالی مه دهنیه وه که له گه ل به
ناشتی چاره سه رکردنی کی شه ی کورد بوون، ئه مه تاراده یه ک ببوه هو ی
لاوازی له نیو خو ی ده سه لاتدا.^{۲۳۸}

فا کته ریکی تر بریتی بوو له یه کی تی سو قیه ت که به چه نندین داوی
سیاسی و ئابووری و رۆشنیری و سه ربازییه وه په یوه ندی خو ی له گه ل
عیرا قدا توندو تول کردبوو، و سه باره ت به بوونی پارتی کومونیسستی
عیرا قی وه ک پالپشت له گه ل بارزانییدا، و بو دایرانی بارزانی له ئیران و
بازنه ی (ئیران- ئه مه ریکا- ئیسرائیل)، که وته هه ولدان له گه ل سه رانی
به عس له لایه ک و له گه ل بارزانییش له لایه کی تره وه بو لیک نزیک
کردنه وه یان و گرته به ری ری گه ی گفتوگو.^{۲۳۹} بارزانییش پیویستی به
پشوودان بوو بو ئه وه ی نه یاره کانی که ببوون به هیژیکی سیاسی و
چه کداری گه وره پاکتاو بکات.^{۲۴۰}

²³⁸ صلاح الخرسان: التيارات السياسية في كردستان العراق، ط ۱، بیروت، ۱۷۵ ل ۱۷۶، ۱۷۶.

²³⁹ نیبراهیم جهال: س. پ، ل ۲۴۹.

²⁴⁰ نهوشیروان مسته فا ئه مین: په نجه کان یه کتری ئه شکینن، ل ۱۰۰.

فاکتەریکی تری مۆرکردنی ریککه و تننامە که پاکیشانی رای دنیای دەرەو بوو بۆ لای خۆیان تا بە پێش کەوتن خوازو دیموکراتیان بزانی و زەبر لێدان لە بەر هەلستکاری عێراق بە گشتی و ئەفسەرە گەرەکانی نیو سوپا بە تاییبەتی فاکتەریکی تر بوو کە لە کاتەدا شەر لە گەڵ کورددا رابگرن، پیدانی پارە و ئۆتۆمبیل و قۆنتەرەت بە لێپرسراوانی شۆرش تا بیران بە لای شۆرشەو نەمیانی و زیاتر بیر لە بەرژەوێندی تاییبەتی خۆیان بکەنەو، هەرەو ها تیکرای پەییوەندی نیوان شارو سەرکردایەتی شۆرش نامادە کردنی سوپایەکی بە هیزو کرینی چەک و تفاق ھۆیەکی تری مۆرکردنی ریککه و تننامە که بوو.²⁴¹ بەم شیوەیەو لە ژێر کاریگەری ئەو فاکتەرانەدا هەردوولا مۆرکردنی ریککه و تننامە که ی ۱۱ ئازاریان بە پرووداویکی میژوویی ژماردو جەژنیان بۆ گێرا. لە راگەیانندی بەیاننامە کهدا بە کر گووتی: "وا گەلی کوردو عەرەمان بوونەو بە خاوەن یەکیتیە کهمان، بناغە ی پەییوەندی نیوانمان لە مەرۆ بە داوای پتەوتر دەبیئ و هەرگیز لە قبوونی نیە."²⁴² بەیانی ۱۱ ئازاری ۱۹۷۰ تین و تەوژمیکی زۆری دا بە بزوتنەوێندی کورد لە سەرانی کوردستاندا، کار بە دەستانی عێراق لە بەیانی ئازاردا مافی نەتەوێندی کوردیان لە سەر بنچینە ی ئۆتۆنۆمی سەلماند. پ. د. ک لە عێراقدا گرنگی یەکی گەرەو پەیدا کردو بە ئاشکرا کەوتە چالاکێ، پۆژنامە ی (التأخی) جاریکی تر دەرچوو و هەو (۵) کورد خزانە و هزەرەتەو چەند کوردیکی تر کرانە وەکیلی و هزەرەت،

²⁴¹ رێبان: قەندیل بەغدا ی هەژاند، هەولێر، ۱۹۹۲، ل ۱۸، ۱۹.

²⁴² ژیرار چالیاندو ئەوانی تر: گەلیکی پەژمۆردەو نیشتمانیکێ پەرت، ۲۸۹.

چەندی فەرمانبەری گەرە لە ئەندامانی پارتنی دانران، لە وانە (۲) پارێزگاری سلیمانی، هەولێر، دەوک، هەرەو ها (۶) فەوجی (حەرەس حدود) پاسەوانی سنوور لە پێشمەرگە پیک هیئران، چەندی خۆبندکاری کورد لە کولێژەکانی سەریازی و پۆلیس وەرگیران، چەند کەسیک بە بالوێز دانران. چوار سالی نیوان ئازاری ۱۹۷۰-۱۹۷۴ بۆ کورد بە بەراورد لە گەڵ سالیەکانی پێشوو، بە ماوەیەکی زێرین دادەنریئ، لەو ماوەیەدا تارادە یەک ئاشتی بالی بە سەر کوردستاندا کیشابوو، زەبروزەنگی حکومەت تا رادە یەک نە ماوو، باری ئابووری و ئاوەدانی، خۆبندن، خۆبندنی بالا، رۆشنییری و ئەدەبی بوژانەو یەکی باشیان بە خۆو بیئ. لە لایەکی دیکەو حکومەتی سوڤیەتی زۆر بە خۆشحالییەو پێشوازی لەم ریککه و تننامە یە کرد لە بروسکە یە کدا سەرۆکی سوڤیەت کە ناراستە ی سەرۆکی عێراقی کردبوو ئاماژە ی بەو پروداو گرنگە کردبوو بەو ی کە سنووریکی کۆتایی داناو بۆ جەنگ و کوشتار لە عێراقدا.²⁴³ بەراگە یانندی بەیاننامە ی ۱۱ ئازار، کورد بوو بە ھۆیەکی کاریگەر لە پروداوێکانی داھاتو لە عێراقدا، هەرەو ها جیھانیئیش دانی نا بەرەوایی کیشە ی کورددا.²⁴⁴

بەلام لە راستیدا ئەو بەیاننامە یە زۆر لە کیشە بنەرەتیەکانی نیوان کورد و حکومەتی یەکلانە کردبوو، لە هەمان کاتدا سروشتی سیاسی حکومەتی بە عس نەگۆرابوو. پەییوەندی نیوان کوردو حکومەتی بە عس

²⁴³ جیلی جیلی، م. س لازاریف، ا. حسرتیان، شاکر و محویان، اولغا جیغالیئا: الحركة الكردية في

العصر الحديث، ت/ عبدی حاجی، ط/ بیروت، ۱۹۹۲، ل ۲۴۲.

²⁴⁴ جلال الطالبانی: كردستان والحركة القومية الكردية، ل ۳۶۱.

دواى دهرچوونى به يانى ۱۱ى نازار به شيوه يهكى هيمنانه و له يهك گه يشتن نه ده پوشت، به لكوو زياتر له شيوه ي مملانى و پيكدانى قابيه تى دا خوئى ده نواند. ههر له سه ره تاوه دوو جار هه ولى كوشتنى بارزانى دوا، يه كه ميان له ۲۹ى ئه يلولى ۱۹۷۱دا له كاتى پيشوزاى كردنى له وه فديكى زانايانى نايى له باره گاكه ي خوئى له حاجى ئومهران. دوو ميان له ۱۶ى ته مموزى ۱۹۷۲دا بوو، ته نها له ناوه راستى ۱۹۷۳دا به عسيه كان دانيان به م دوو پيلانه داناو نه خشه كيستان و جئ به جئ كردنى ئه و پلان ه يان خسته ئه ستوى نازم گزاري سه روكى خه ده ماتي ئه من و پاشان له ناويان برد.²⁴⁵

ئهم كاره بووه هوئى تيك چوونى په يوه ندى نيوان هه ردوولا و پوژيمى عيراق له ماوه ي ئه و چوار ساله دا ۱۹۷۰-۱۹۷۴ جگه له مافه فهره نكيه كانى گه لى كورد ئه و يش به نيوه چلئ، ئيدى گوئى خوئى له مافه سياسى و نابوورى و به ريوه به رايه تى و كو مه لايه تى يه كانى كورد كه ر كرد بوو، پارتى و بارزانيش به بوونى چه ند وه زيريك له حكومه تى ناوه ندو به ده سه ته وه گرتنى چه ند به ريوه به رايه تيه ك له سليمانى و هه ولير خوئى خهريك كرد بوو هيج هه ول و ده ستپيشكه ريه كى نه كرد بوو ده سه ته سه راگرتنى ده زگه كانى ناسايشى ناو شاره كان و هه نكاوانان بوو

²⁴⁵حامد محمود عيسى: المشكلة الكردية في الشرق الاوسط منذ بدايتها حتى سنة ۱۹۹۱، قاهرة، ۱۹۹۲، ۲۸۸، ۲۲۹؛ مسعود بارزاني: بارزاني و بزوتنه وه بزگاريخوازى كورد، ل ۱۲۱؛ عدنان المفتي: الاكراد والعلاقات العربية الكوردية، مركز المحروسة، بدون مكان الطبع، ۱۹۹۸، ل ۱۴۷؛ رشيد ملا: الحقيقة الخفية، ل ۸۸-۸۹.

هه لبراردنى په ره مان و دانانى ئه نجومه نى جيبه جيكره ن به ييى ناوه روكى ئه و پوژيه يه ي كه له سه رى ريكه و تيوون. ئه گه رچى ريكه و تننامه ي ۱۱ى نازار له چا و ئه و گفتوگو يانه ي له سالانى (۱۹۶۱) هوه كراون گرنگترين ريكه و تننامه ي دانپيدانراوى پوژيمى عيراق بووه به هه نديك مافه كانى گه لى كوردا،²⁴⁶ به لام له گه ل ئه وه شدا ريكه و تننامه كه زور له وه زياتر گه وه كراوه، له راستيشدا و انيه يا خود پرونتر بلين: راسته له چا و گفتوگو كانى رابردوودا ئه م ريكه و تننامه يه گرنگه، به لام ئه و كاريگه ريه ي ريكه و تننامه كه هينده ي په يوه ندى به هه لومه رجي سياسى عيراق و كوردستان و ناوچه كه وه هه بوو، هينده پيوه ندى به گه وه هه رى خودى ريكه و تننامه كه وه نه بوو. چوار سال دانووسه ندى ده رفه تيكى له بار بوو بوو ريكخستنى پيشمه رگه و ناماده كردنى بوو پوژيكي پيوست له پرووى فكريه وه وشياريان بكه نه وه، و مه شقى باشيان پئ بكه ن، و حال و گوزه رانيان چاك بكه ن، كه چى به پيچه وانه وه هه ر گويشيان به پيشمه رگه نه ده دا، هه ر بوئه پاش كو تايى دانووسه ندى پيشمه رگه گيانى شه ركردنى لاواز بوو بوو، چونكه ده يزاني چى ليكراوه له پوژانى خو شيدا، زور به ي پيشمه رگه كان له شه قامه كاندا ده سوپانه وه بي ئه وه ي هيج كه سيك لييان بپرسيتته وه.²⁴⁷ به ياننامه ي نازار هه موو شتيكى له نيوان كورد و حكومه تى عيراقدا يه كالا نه كرد بووه، زور له كيشه بنه ره تيه كانى بابه تى سنورى ناوچه ي ئوتونومي و ده سه لاتي



²⁴⁶سعد ناجي جواد: دراسات في المسألة الكوردية، ل ۱۳۷.

²⁴⁷ريبان: قه نديل به غداى هه ژاند، ل ۲۱.

دهزگهكان و بارودوخى هيزى پيشمهركه كوردستان به جيهيلرابوون بۇ دانووسه ندى دواتر. برياردا كه ماوهى چوارسال گفتوگو له سهر كيشه و ورده كاريه كانى نيوان كورد و حكومه تى عيراق بكرىت و پروژهى ئوتونومى گه لاله بكرىت، تا كورد له سنورى كوردستاندا حوكمى خوئى بكات. ²⁴⁸

له راستيدا به عسىه كان سهره نجامى لاوازى ئابوورى سياسى و سوپايى خوئان به تاييه تى پاش تاقىكردنه وه كورته كانيان له شه پرى چهند مانگه سالى 1969 دا ناچار به گفتوگو سالى 1970 بوون و پيى قايىل بوون به و پروژه ئوتونوميه لاله بارزانيدا له سهرى ريككه وتبوون، و دهيانوويست به ماوهى ئه و چوار ساله كى كه بۇ جئ به جئ كردنى پروژه كه دانرا بوو، به نه شه پرو نه ناشتى به رنه سهر و كات به ده ست بيئن بۇ خو به هيز كردن و ده ريباز بوون له و قهيرانه، نهك به گيانى بپروا بوون به چاره سهرى كيشه رى رهواى گه لى كورد.

له راستيدا به عس پريميكى گه ليك به نه زمون بووه، كاتيك ريككه وتننامه ي نازارى ئيمزا كرد باش ئه و راستيه ي ده زانى، به ياننامه كه له پرووى پراكتيكييه وه چ كارىك ده كاته سهر دوخى عيراق و كوردستان و چهنديش رولى پارتى و بارزاني له جيهان و ناوچه كه و له ناو كورددا به رز ده كاته وه، بويه ده بينين له ريككه وتننامه ي 11ى نازاردا سئ مه سه له ي هره گرنگ به نه نقه ست و به مه به ست فه راموش كرابوون:-

²⁴⁸ شوپش حاجى رسول: نه نفال، 29 ل.

1- به ديهينانى ديموكراسى بۇ عيراق و دوورخستنه وه ي سياسه تى تا كره وى.

2- باسنه كردنى مافى چاره ي خونوسين بۇ كورد.

3- دان پيدانه نانى رولى پارتى له ناو بزوتنه وه ي كورددا له چونه تى چاره سهر كردنى كيشه ي كورددا. ²⁴⁹ هه رچه نده پارتى زور له ميژ بوو ئوتونومى بۇ كوردستان و ديموكراسى بۇ عيراقى كردبوو به دروشمى سهره كى خوئى، كه چى له م گفتوگو يانده و ه فدى كوردى له هه ر دوو مه سه له ي: ئوتونومى و ديموكراسى دا بازى به سهر چهند سهره تايه كى بنه رته تى دا دابوو. له باسى ئوتونوميدا به عس دانى نابوو به مافى كورددا له سهر بنچينه ي ئوتونومى، به لام مه سه له گرنگه كانى هه لگيرابوون بۇ سالانى دوايى، له و گفتوگو يانده باسى ياسايى ئوتونومى و ناوچه ي ئوتونومى نه كرابوو، ده سه لاته كانى حكومه تى ئوتونومى له كوردستاندا چيه و ده سه لاته كانى حكومه تى ناوه ندى له ناوچه ي ئوتونومى دا كامانه؟ كوردستانى عيراق كوئيه و له كوئى دا ته واو ئه بئ؟. ديارى كردنى ناوچه ي ئوتونومى دانرا بوو بكه ويته دواى سهر زميىرى گشتى تا به و پييه ي زورايه تى هه ر جيگه يه ك كه كورد بووه بخريته ناوى، ديارى كردنى چاره نووسى ناوچه كانى كه ركوك و خانه قين و شه نگارو زور شوينى تر هه لگيرابوون بۇ دواى ده ركه وتننى نه نجامى سهر زميىرىه كه. ²⁵⁰ به عسىيه كان به راشكاوى و بسئ شارده وه رايان وابوو كه بپروايان به ديموكراتى

²⁴⁹ مه لا به ختيار: كۇبه ندى چهند با به تيك، 212 ل.

²⁵⁰ نه وشيروان مسته فا نه مين: په نجه كان يه كترى شه شكينن، 101 ل، 102.

پوژئاوايي و هيچ جوړه ديموكراتيهكي تر نيه، جگه له و ديموكراتيه ته خويان، و هميشه دووپاتيان ده كرده وه كه ئه وان به خهياتو شورش و قوربانيدان هاتوونه ته سهر حوكم و ريگهش نادهن به هاوبه شي كرنه ي هيچ پارت و لايه نيكي تر له حوكمدا له گه ليان بن.²⁵¹ بويه سهره پاي ئه وه ي پارتی به دريژايي ميژووي خوي دروشمي ديموكراسي بو عيراق بهرز كرده بو، به لام كاتيک پرياري سياسي و سهر بازي له شورشى ئه يلول به دواوه كه وتوتته ده ستي پارتی، بو تاقه جاري كيش له هيچ دانووسه نديكا بارزاني و سهر كرده يه تي پارتی سوور نه بوون له سهر دا بين كرنه ي ديموكراسي و به بي هيچ زه مانه تيک له سهر ديموكراسي، ناماده ي ريکكه وتن بوون له گه ل حوكمه ته كاني دژي ديموكراسي عيراق له حوكمه تي قاسمه وه تا پارتی به عس.²⁵² ريکكه وتن نامه ي نازار زور به رووني جوړو شيوه ي حوكمي زاتي كه بريار بو ديارى بكریت ديارى نه كرده بو، هه روه ها ئه و ناوچه يه شي ديارى نه كرده بو كه ئه م حوكمه ده يگريته وه.²⁵³ بارزانيش له و كاتانه دا ته نگاو بو، پيوستى به پشوودان هه بو، ديموكراسي و ئوتونومي و شتي له و بابه تانه له و كاته دا ئه وه يان نه ده هينا شه پريان له سهر بكات به تايبه تي چونكه ريکكه وتن كه دوزمه كاني ئه وي ته واو ئه كرده، ده سته كوتى زوري بو دا بين ئه كرده.²⁵⁴

²⁵¹ ئيبراهيم جهال: س. پ، ۲۷۹.

²⁵² مهلا بهختيار: كو به ندي چهن د باه تيک ل ۲۱۴، ۲۱۵.

²⁵³ شيركو فتح الله عمر: الحزب الديمقراطي الكردستاني حركة النصر والقومي الكردية في العراق ۱۹۴۶-۱۹۷۵، سليمانيه، ۲۰۰۴، ۲۱۹.

²⁵⁴ نه وشيروان مسته فا ئه مين: په نجه كان يه كترى ئه شكينن، ل ۱۰۲.

هه روه ها ديارى نه كرنه ي سنووريكي ديارو ناشكراي نيوچه ي ئوتونومي له پوژته كده، كه به مهش به شيكي زوري ناوچه ي موسل و خانه قين و مهنده لي و كه ركوك و ناوچه كاني نيوان كه ركوك و حه مرين به ده ريوون له سنووري ناوچه ي ئوتونومي، كه ركوك له و پرسه يه دا به هه لواسراوي مايه وه و دانرا بو مشتومر له سهر كرنه ي پاشان هه ر دوولا به وه قايل بوون كه شاريكي بي لايه ن نه كوردي و نه عه ربه ي بي و دوا جاريش له كورد ستانيش جيا كرايه وه. له پوژته كده پارتی سنووري ئوتونومي و ناسايشي نيوخوي ئوتونومي خسته وه ژير ده سه لاتي حوكمه تي نا وه ند، واته سوپاي عيراق و (ئهن و ئيستخبارات) ي عيراقي له ناوچه ي ئوتونومي دا ده بن و هيچ ده سه لاتيكي حوكمي ئوتونوميان له سهر نابي.²⁵⁵ لاني كه م له چوار سالي نه شه ر نه ناشتيدا تا ده ستيپيكر دنه وه ي شورشى كورد هه موو حوكمه ته كاني عيراق به جيا وازي ئايديولوزي، سياسي و په يوه ندي عه ربه ي و جيه انييه وه، ناماده نه بوون كي شنه ي كورد چاره سه ر بكنه و له هيچ دانووسه نديكا راستگو نه بوون، و هه موو چه شنه نه رميه كي پارتی و بارزانيش بو ده ست پيشكهر ي دانوستان يان بو ته قه وه ستان، له لايه ن حوكمه ته كين له دلله كانه وه به رامبه ر به كورد خراپ ليك درا وه ته وه و كراونه ته خاليكي لاوازي شورشى ئه يلول، بويه هه ميشه حوكمه ته كان له دانووسه نديكانه مارجيان سه پان دو وه و پاشه كشه يان به پارتی كرده وه، هه روه ها سياسي ديبلوماسي كورد له دانوسه نديكانه لاواز بو وه و نه خشه ي ورد و هه مه لايه نه بو چوني تي سهر خسته ني

²⁵⁵ ئيبراهيم جهال: س. پ، ۲۷۸.

دانوسه ندهكان ديارى نهكراون، بويه جاريك پرۆژهى باش ييشكەش
كراون و جاريكيش به يانى لاواز.²⁵⁶ ئەمەش واى لە دەسهلات كرد
به مه بهستى جيبه جيكردى سياسه تى شوڤينييا نه يى و خولقاندنى پۆق و
كىنه له نيوان پۆلهكانى نيشتمانى يهك پارچه دا، هەر له يه كه مين پۆژهكانى
پاش دەرچوونى به ياننامەى ئاداره وه زنجيره يهك كارى رهگهز په رستانه
له دژى هاوولتياى كورد له هه موولايهكى عيراقدا جئ به جيكرد، به جورىك
له هه موو ئەو سهرده مانه ي به سهر عيراقدا رابردبوو شتى وا نه كراوه، وهك
سياسه تى گوپىنى بارى نه ته وه يى و به عاره ب كوردنى هه ندئ ناوچه
دهستى پئى كرد، ئەمەش دووباره كوردنه وه يهكى دزيوو چرى هه مان
سياسه ت بوو كه پارتى به عس له سالى 1963 دا له كهركوك جئ به جئى
كردبوو، به لام ئەمجاره سياسه تى به عس قهزاكانى خانه قين و شهنگاريشى
گرته وه.²⁵⁷ له لايهكى ديكه وه دهسته و تاقمه كۆنه په رسته كانى نيو پۆژمى
به عسى دهسه لاتدار هه وليان دها كورده فه يلىيه كان كه زيت له دوو سه د
سال بوو نيشته جيى به غدا بوون، به بيانوى ئەوه ي گوايه له (په چه لكى
ئيران) ين و رهگه زنامه ي عيراقىيان ئى بستينيته وه، هەر به م بيانوه زۆر
كوردى فه يلى توپدرانه ئەو ديو سنوره وه، به لام دوا جار پارتى توانى
به عس پازى بكات كه رهگه زنامه ي عيراقى به كورده فه يلىيه كان بدات،
به لام ئەو برباره نوسراوه له لايه ن پۆژمه وه پشت گوئ خرا.²⁵⁸ يه كيكى تر
له هه له وه كه م و كورتيه كانى سه ركرديه تى شوپرش زوو باوه ر كوردن بوو به

²⁵⁶ مه لا به ختيار: كۆبه ندى چه ند باه تيك ، ل 215.

²⁵⁷ مسعود بارزاني: س. پ، ل 121.

²⁵⁸ جه مال نه به ز: كوردستان و شوپرشه كه ي، ل 231، 232؛ ئورخانى غالب: س. پ، ل 25، 26.

په يمانى دوژمنان و چاوه پيكردى وه ديه ينانى ئەو پيلان و په يمان و
ريككه وتنانه كه ئەمەش گه ليك جار ببوه هوى پيششايكردنه وه ي
به رده وامى چالاكى و خه بات و بزوتنه وه و جموجولى ريزو لايه نه كانى
سه نگه رى خه باتى رزگارى و چاوه پروانكردنى بارودوخه كه بو ئەوه ي
بزائرى بربارى دوژمن چى ده بييت، له و لاشه وه دوژمن خوى كوكردوته وه و
ته واو خوى كوكرت و به هيزترو پر چه كتر كردوته وه و به گورزى سه نگين و
گورچكپروه هه هاتوته بهر مالى كوردو دهسته و يه خه و جاريكى دى به رمالى
ئى گرتوون. هه ميشه دانوسه ندى وهك تيغيكى دوو ده م به كارهيئراوه، هه م
كورد ويستويه تى به كارى به يئى بو دهر بربىنى خواست و ويست و ئيش و
نازاره كانى، هه م دهسه لاتداران ويستويانه به كارى به يئى بو تيگشكاندى
شوپرشى كورد. ئيتريان به پيلان گيپران و گرتن و له ناوبردى
سه ركرده كانى شوپرشه كه يان به كرين و سو ك كردنيان و كوژاندنه وه ي
شوپرشه كه يان.²⁵⁹ به يانى 11 ئازار له سه ر كاغه ز پرپوو له به لىن، كه
ددانى ياسايى به كوردا نابوو، به لام برباردانى له سه رو به رى ناوچه ي
كوردستان به هه لواسراوى مابوه وه بو سه ر ژميريكى نوى، بيگومان
سه ر ژميريه كى وا كه زۆرينه ي كوردى به به هيزى له شارى كهركوك و
كيلگه نه وتيه كانى ده ورره يدا پيشان دها، هه روه ها له ناوچه ي
خانه قينى پر نه وت، به لام هيج ميژوويه ك بو سه ر ژميريه ك دانه ترا تا سالى

²⁵⁹ نه وشيروان مسته فا نه مين: خولانه وه له ناو بازنده دا، ل 62؛ ناسو گه رمياني: ده وله تيكي كوردى

سه ربه خۇيان سيسته ميكي فيدرالى، سليمانى، 2004، ل 57، 58.

۱۹۷۷، ئەو كاتەش ئۆتۆنۆمىيەكە زايە بوو. ^{۲۶۰} يەككە لە ئەندامانى سەركردهى به عس به گۆقارىكى به يرووتى ووتبوو كە ئەوان به هۆى به يانى نازارهوه بارزانی بى هيز دهكەن و له كاتى ئاهەنگى نيمزا كوردنى ريككه وتنه كه دا پوژنامه نووسىكى ميسرى له پاريزگارى كهركوكى پرسى بوو: "ئايا سەرژمىرى دهكەن؟ پاريزگار له وهلامدا ووتبووى: هەتا كاتى ئەو سەرژماردنه دىت شيوهى ژمارهى دانىشتوان دهگورپىت". ^{۲۶۱} عەبدولپەحمان قاسملوو له وتەيه كيدا دهلييت: "كوردەكانى ئىراق هەتا ئيره چيان وهدهست نههيناوه، چونكه له سياسهتدا پتر كه وتونه ته شوين پىي هەست و هەتا ناوهز، ئەوان يان هەموو شتيكيان دەويست يان هيچ شتيك، هەموو شتيكيان يان رەش رەش دهبينى يان سپى سپى... له سياسهتدا ناتوانى يا رەش رەش بى يان سپى سپى". ^{۲۶۲} ليهدا دهكرپت چەند پرسيارىك بوورويين ئايا به ياننامەى ۱۱ى نازار بۆ كورد نيشانەى به راپابوونى ناشتى بوو؟ ئايا ئەمە پاش سەدان سال چەوساندنەوهو تالان و حاشاكردن له ناسنامەى نەتەوهيى و دووبەرهكى و تەفرهقەنانەوه له پريزاندا و كوچاندن و راگويزان و هەولى قركردن يان نەهاتبووه ئاراوه؟ ئايا ئەمە كتيكى نوئى نەبوو له ميژووى كورددا؟ تەنانەت دواى راگەياندننى به ياننامەى ۱۱ى نازار هەر بهو چاويلكه يەش تەماشايان

260- Human rights watch/ middle east, iraq's crime of genocide, the anfal campaign against the kurds,p23.

²⁶¹ وەرگىراوه له: پارتى ديموكراتى كوردستان (سەركردهتە كاتى): ريبازى بۆتەوهى نازادىخوازى كورد، ل ۶۱.

²⁶² جانانان رەندل: بهم هەموو تاوانەوه ليپورودنى چى، ۲۱۲.

دهكرد، كه چى بارزانی بۆ خوشى له تەعلقىكدا له سەر به يانى نيو براو دهلى: "چاوه پروان دهكەين، تا ببينين سببهنى چ له گەل خويدا دىنى". ^{۲۶۳} جگه له مانە دهستيوهردانى پهيتا پهيتاى دوژمنانيش زور جار بووه ته هۆى نوشستههينانى شوپش و جارى واش هەبووه واى كردووه، نه يهيشتوووه كورد بپهريته سەر ئەوهى كه حيسابىك بۆ دوژمنانى بچووك و گورهى خوئى بكات و بىرى دارشتنى سەنگەرى پاراستنى خوئى و بهرژهوهندىيەكانيشى زوو پى نهكراوه تهوه، يان كاتيەك هەلپهى بۆ كردووه و بىرى لى كردۆته وه جەنگ له بهردهمى ماله كيدا دهستهويه خەى كردۆته وه و يەخهى پى كرتوون، ئيتير فرياي ئەوه نه كه وتوون چوون بارودوخه كه بپاريزن و دهسهلاتى دهولەت و ئالاي قهلايان هەر به شهكاويى بمينيته وه، ناچار پهنايان بردۆته بهر شاخ و سەر له نوئى دهستيان به دريژهى خەبات و كوئنه دان داوه ته وه. له راستيشدا له ناو ميلله تاندا نه ته وهى كورد له هەموويان زياتر ئۆتۆنۆمى كردبووه ستراتيجى سى چاره كه سەدهى خوئى و زياتر له وان قوربانى له پيناوى ئەوه داوه، بهلكوو پلهى جوړاوجوړى مافى گەلانى پى رەوا ببينن و نه ته وه سەردهسته كانيشى كردۆته ئاغاي خوئى ئينجا خەبات له پيناوى ئۆتۆنۆمى له بهرامبەر بۆرژواى نامۆ به ديموكراسى نه ته وه سەردهسته كانى پوژهلات بيهوده بووه. ^{۲۶۴} له رۆژى ۱۱ى نازارى ۱۹۷۴دا حكومهتى عيراق به ياننىكى كرچ و كالى بلاو كردەوه كه زور لايەنى گرنگى پيكهاتنه كهى

²⁶³ گوینتەر ديشنەر: كورد گەليكى له خشته براوى غەدر لى كراو، ۲۵۳.

²⁶⁴ مهلا بهختيار: كۆبهندى چەند بابەتيك، ل ۲۱۸؛ ئاسۆ گەرميانى: س. پ، ل ۵۷.

۱۱ى ئازارى ۱۹۷۰ى فەرامۆش كوردبوو، چەند كىشە يەككى بىنەپەتى لە نىوان كورد و حكومەتى عىراقىدا بە چارەسەرنە كراوى ماپوونەو، ھەرۋەھا حكومەتى عىراق پارتى و بارزانى بە نۆكەرى بىگانە داىيە قەلەم و جارىكى تر لە كوردستاندا تەپلى شەپ لىدرايەو. ^{۲۶۵} پارتى بە عس كە ئومىدى بە يارمەتى رووس لە ھەموو كاتىك قايمتر بوو بوژاۋەو بۆ نەمانى شۆپش خۆى چەكدارو ئامادە كرد، لە سالى ۱۹۷۴دا بە زۆرى زۆردارى ناشى شەپرى دەگىپراو تەقەو پىك ھەلپىژان دامەزرايەو. كەچى پىژىمى بە عس لە گەل ئەو ھەموو ھىرش و پەلامارە دىندانە يەى ھىشتا نەيتوانى بەپىگەى شەپرو بەكارھىنانى تواناى سوپاى مەبەستەكانى خۆى بۆ لەناوبردى شۆپش بە دەست بەيىت، بۆيە كەوتنە بەكارھىنانى دوانەخشەى ستراتىژى خۆيان كەئەو ەو ايىن ەرەقەيان بوو لە پرووى گرتنە بەرى تەقەلای سىياسى و دىپلۇماسىانە بۆ لە بار بردنى شۆپشى كورد بەكارى بەيىن. ئەويش پەنا بردن بوو بۆ ئىران و لەكاتى كۆبوونەو ەى سالانەى سەرانى ئۆپىك لە ۴- ۶ى ئازارى ۱۹۷۵دا عىراق و ئىران (سەدام حسىن و شا) بەناوبىژىوانى (ھەوارى بومىدىيەن) ى سەروكى جەزائىر بە يەك گەيشتن بۆ چارەسەركردنى كىشەكانىان. دواى وتوويژەكانىان سەرانى ھەردوو دەولەت بەياننامە يەكى ھاوبەشيان لە پۆژى ۶ى ئازارى ۱۹۷۵دا بلاو كوردەو كە بەپىككەوتنى جەزائىر ناسراو. ^{۲۶۶}

²⁶⁵ شۆپش حاجى رسول: ئەنفال، ل ۳۱.

²⁶⁶ سەرور عبدالرحمن عمر: يەككىتى نىشتمانى كوردستان، سلىمانى، ۲۰۰۲، ل ۵۰.

بارزانى دواى ئەو ەى كۆبوونەو ە يەكى لە گەل سەركردەكانى شۆپش و ئەندامانى مەكتەبى سىياسى لە ۱۹ى ئازاردا ئەنجامداو تىيادا بىرىارى ھەرەسىدا، كە ئەمەش گەو ەرەترىن كارەسات بوو لە مېژووى نويى گەلى كورداو تا ھەتايە شوينەوارى ھەردەمىنى و لەنىوان ۱۹ بۆ ۲۶ى ئازار كۆتايى بە شۆپشى كورد ھات.



به شی سییه م:

سیاسه تی به عس له کوردستاندا



ئەم سیاسەتە بەعس دەرهنجامی پیرایکی سەرپییی یاخود تاکتیکی نەبوو، بەلکوو بەقوڵی لەبیروبوچوون و لیکدانەوێ بەعسدا رەگی خۆی داکووتا بسوو، قولاییهکی ستراتییجی هەبوو، کە لە باشووری کوردستاندا پرووی لەتواندەوێ نەتەوێ کورد بوو لەبۆتە نەتەوێ عەرەبداو سەرینەوێ دوا شوینەواری کوردستانی بوونی ئەم پارچەییە نیشتمانی کورد، کە بەزۆر بەپیی نەخشەییەکی ئیمپریالیستانە بە عێراقی عەرەبیەو لکینرا. لە میژووی کۆن و نویدا هیچ رژیمیێک بە وینەیی بەعس سیاسەتی جینۆسایدی دژ بە گروپە ئیتنی و ئایینی و ئاینزاکان پێرەو نەکردوو، جگە لە ئەلمانیا ی هیتلەری و فاشیەکانی ئیتالیا نەبیێت کە پەنایان بۆ ئەم سیاسەتە بردوو، بەلام ئەوێ بەعس ئەنجامی داو لەدژی کورد دەبیێتە وانەییەکی فەرامۆش نەکراو بۆ هەموو ئەو پزیمیە تاکرەو تووتالیتارە رەگەزپەرستانەیی لەدوای بەعس جەوێ دەسەلات لەهەر کونجیکی ئەم جیهانە پان و بەرینەدا دەگرنە دەست.



باسی یەگەم

**سێ کوچکەیی بەعسیان
(راگواستن، بەعەرەب کردن، بە بەعسی کردن)**

سێ کوچکەیی راگواستن، بەعەرەب کردن، بە بەعسی کردن سێ مەترسین کە لە باشووری کوردستاندا هەرەشەیان لەبوونی نەتەوێ کورد کردوو، بە درییژی میژوو سیاسەتی شووقینیانەو رەگەز پەرستانەیی پزیمی بەعس لەسەر ئەو بنەمایە دروست کرابوو. کورد دەست درییژی بۆ هیچ لایەک نەکردوو، تەنها داوای ئازادی و سەرەستی و سەرەخۆیی کردوو لەو وولاتانەیی کە داگیرکەر بوون، هەر لەبەر ئەوەش بەشیوێهەکی زۆر درندانە پەلامار ئەدران و بەهەموو شیوێهەکی هەوڵی لەناو بردنیاں دراو، بەکوشتن و ئازارو ئەشکەنجە، بیێدەرمانەتی، لیپینی خۆراک، بەعەرەب کردن، دیهات و شار سووتاندن، ناوگۆرینی گەرە و جیگەکانیاں.



۱- راگواستن (تەرحىيل):

چەمكى (كۆچپىكىردن، تاراندىن، راگواستن) ئەم سى چەمكى جىياواننى لەيەكتەر لەر ووى ماناوه، بەلام لەبنەرەتدا يەكن لە روى پراكتىكەوه، پىژىمى بەئەس ھەر سى پىگەكەى گرتەبەر دژ بە مىللەتى كورد. چەمكى راگواستن بەماناى گواستنەوهى جىيوگرافى يان شوين گۆپىنى بە زۆر دەگەيەنئى، لەپى بەكارھىنانى تۇقاندن و پالەپەستو خستەن سەر و ھىز بەكارھىنانەوه دەپىت كە گۆپىنى ھەمىشەيى لە جىنيشتە بوون و مالى ناسايى لەيەكەيەكى جىيوگرافى بە يەكەيەكى جىيوگرافى تر لەخو بگىرت. ^۱ راگواستن ياخود دەرکردنى بەزۆر، چونكە بەردەوام پىژىم ئەو خەلكانەى لەبەردەم دوو ئەگەردا رادەگرت، ئەگەرى يەكەم: دەرکردنى بى كۆت و مەرج و دەستگرتن بوو بەسەر سەر وەت و سامان و خانو و زەويدا. ئەگەرى دووھم: ھەلگرتنى ناسنامەى عەرەبى بوو ياخود خۆکردنە عەرەب، ھەركەسيك كە بپىارى دەرکردنى دەر دەچوو، ئەگەر مل كەچى يەكەى لەو دوو ئەگەرە نەبوايە، كە ھەردەبوو بىيىت، ئەوا تووشى لىدان و سزاو زىندانى كردن و سوكاىەتى پىكىردن دەبوو. ^۲ ئەو راگواستنەى بەئەس پىادەى دەكرد، وەك زۆربەى ئەو تاوان و كرده دزىوانەى دىكەى جىياواز و تاك بوو لە شىوودا، بەئەس لە داھىنانى تەكتىكى نوئ و دزىوتىرىن

^۱ سلىمان عبداللە: راگواستنى گوندنشىنەكان لەھەرئىمى كوردستانى عىراقدا، گۆقارى سەنتەرى براىەتى، ژمارە (۱۲)، كۆتايى حوزەيرانى ۱۹۹۹، ل ۴؛ ئەمىر خوا كەرەم محەمەد: پەوشى درەوونى و كۆمەلايەتى و ئابوورى راگوئىزاوان، گۆقارى كەركوك، ژمارە (۱)، سالى پىنجەم، ھاوینی ۲۰۰۳، ل ۵۳.

^۲ لەتيف فاتح، مجيد سألح: كورد قران، ل ۳۷.



شىوازەكانى راوهدوونان و كۆچپىكىردن و راگواستندا دەسپت پىشخەر بوو، نەك راگواستن وەك كردهوويەكى ئەبستراكت و روت بەلكوو راگواستن وەك سىياسەتى بەرماو و مىراتى پىژىمە تۆتالىتارە جىياوانەكانە كە بەدرىژايى مپژوو بۆ بەئەس ماووتەو و ئەويش ئەو ئەزمونەى ئەوانى بەتەكنىك و مىكانىزمى نوپو پىادە كردوو، كەواتە بەئەس بەردىكى دىكەى خستوتە سەر دىوارى تۆتالىتارىزم و ئەزمونەكانى رەگەزپەرسىتى دەولەمەندتر كردوو. ^۲ پارتى بەئەس ئەو رەگەياندبوو كە يەكەى لەمەبەستەكانى راگواستنى كورد برىتییە لەبەھىزکردنى چالاكییە ئىدارىيەكانى دەزگەى دەولەت و باشترکردنى دۆخى ژيانى كورد، كەناوى ئەو شوپىنانەى نابوو (دیهاتى ھاوچەرخ)، كوردیش بەو جىگایانەيان دەگوت: (ئۆردوگای زۆرە ملی) ئەم ئۆردوگایانە لەناوچەكانى ناوەرەست و خوارووى عىراق و ھەندىكىشىان لە كوردستان بوون، بەلام لەراستیدا حكومەتى عىراق مەبەستى كۆتەرۆلكردنى كورد بوو، كە دەويست لە سىياسەت و تىكەلاوى يەكتر دوورىان بخاتەو. ^۳ پروسەى دەرکردن و راگواستن لەناوچەكانى پارىزگەى كەركوكدا مپژووويەكى دىرىنى ھەيە، ھەر لەسالى ۱۸۵۰ و لەسەردەمى حوكمەرانى عوسمانىيەكاندا، سىياسەتى ھاندانى نىشتەجى كردنى خىلە عەرەبە كۆچەرييەكان لە ناوچەكەدا پەيپەو كراو، بەتايبەتى لەسالىكانى (۱۸۶۹-۱۸۷۲) سەردەمى مەدحەت پاشاى والى بەغداو دواى دامەزراندنى حكومەتى فەيسەل

^۳ مراد حەكىم محەمەد: ئاكامە كۆمەلايەتەكانى سىياسەتى راگواستنى كورد لە عىراق لە سەردەمى بەئەسدا سلىمانى، ۲۰۰۴، ل ۱۰۲، ۱۰۳.

^۴ دلیر ئەحمەد: ئەوبارودۆخە سىياسى و كۆمەلايەتەى (ى. ن. ك) تىدا لەدايك بوو، ل ۱۳.

لهسالی ۱۹۲۱ داو لکاندنی ویلایهتی موصل به دهولهتی عیراقهوه لهسالی ۱۹۲۶ دا، دواتریش حکومهته یه که له دوا یه که کانی عیراق سیاسهتی راگواستنی ناوچه کوردیه کانیان دهست پی کردووه، به مه بهستی شیواندنی پیکهاته و سیمای نه ته وایهتی دانیشتوانی ناوچه کوردیه کان، به شیوهیه که له بهر ژه وهندی نه ته وهی عه ره ب بیته و له سه ره حیسابی نه ته وهی کوردو نه ته وه کانی تری ناوچه که بیته، به لام ههنگاوی پراکتیکی بو راگواستن و نیشته جی کردنی عه ره ب له پارێزگهی که رکوکدا لهسالی (۱۹۳۷) وه دهستی پی کردووه له سه ردهمی فرمانه وهایهتی مهلیک غازی و وه زارهتی یاسین هاشمی دا له ژیر ناوی (یه که کانی به ره هم هینانی زهوی و زار)، نزیکه ی (۲۰) هه زار خیزانی عه ره بی له ناوچه ی حه ویجه و نه ناوچه ی ده که ونه نیوان داقوق و دووز خورماتوو، نیشته جی کرد، له شیوهی دروست کردنی ئوردوگای نیشته جی کردن له سه ره ریگهی که رکوک- به غدادو له ناو شاره کاند.

پاش ئەم ههنگاوه راگواستن و به عه ره ب کردن بوو به پروگرامی پژی می به عس و سیاسه تیکی جیگیرو نه خشه یه کی دارپژراو له لایه ن حکومه تی عیراقه وه جی به جی ده کرا، له سالی ۱۹۶۳ وه دهسه لاتی به عس دهستی کرد به جی به جی کردنی سیاسه تی نو ی له پریکخستن و حوکمی مافی ره گه زنامه ی عیراقی و یاسادانه ری عیراقی له دارپشتنی یاسای ره گه زنامه ی عیراقیدا، له ژماره یه که بنه مای یاسایی گشتی لایداو حکومه ت له و

⁵ د. خلیل اسماعیل محمد: به عه ره بکردنی که رکوک و ناوچه کانی ده رووبه ری، رۆژنامه ی بریه تی، ژماره (۲۳۰۹)، ل ۷.

⁶ ئەمیر خوا که رهم محمه د: رهوشی دهروونی و کۆمه لایه تی، ل ۵۷.

پیگه یه وه دهستی کرد به چرکردنی راگواستنی کورد له ناوچه ی که رکوک.⁷ سیاسه تی راگواستنی زۆره ملی ی کورد پایه یه کی گرنگی له دارپشتنی هیله گشتیه کانی ئەمنی ستراتیجیی عیراقدا گرتوووه، هه ربویه کاتیکی له سالی ۱۹۶۳ دا به عسییه کان بو ماوه یه کی که دهسه لاتی سیاسییان گرته دهست، دهست به جی دهستیان کرد به راگواستن و به عه ره بکردنی ناوچه نه و تا وییه کانی که رکوک و هه ولیرو گه لی ناوچه ی تریش بهر نه و شالاوه که وتن.⁸ ئەم قوناغه ی راگواستنی کورد له سالی ۱۹۶۳ وه دهست پی دهکات، به لام له بهر نه وهی به عس له یه که م حوکمرانیدا ته نها (۹) مانگ له دهسه لاتی مایه وه و نه ی توانی له و ماوه که مه دا هه موو خه ونه کانی به یینیته دی، ئەگه رچی له و ماوه یه شدا که می نه کردو هه ره له دهستی پیکی فرمانه وه یه که ییدا سه لماندی که سیاسه تیکی ترسناکی بو راگواستنی کورد دارپشتوووه.⁹ یه که م ههنگاوی به عس روخاندنی گه ره کی (جمهوری) کوردی بوو. دانیشتوانه که ی بریتی بوون له جه ماوه ری کوردی کۆشش که رو کریکارو پالنه، کاری ویران کردن و پروخاندنی ماله کان به سه ره خاوه نه کانیاندا له ساته کانی کازیوهی دم به یانا له ژیر کۆنترۆل و

⁷ محمد هماوهندی: راگواستنی کوردو زامدارکردنی دیموکراتیه ت، ل ۱۷.

⁸ ئەمین قادر مینه: ئەمنی ستراتیجی، ل ۱۴۴.

⁹ مراد حکیم محمه د: ناکامه کۆمه لایه تییه کانی سیاسه تی راگواستنی کورد، ل ۱۱۷.

* له سه ردهمی دهسه لاتی (عه بدولکه ریم قاسم) دا پیگه درا به خه لکه دهست کورت و هه ژاره کان له نازادی و نیوان ئیسکان و یادگارو شو ریجه چهند هه زار خانویه ک دروست بکن، ئەم خانوانه ناوئران (جه مهوری) ناماژ به جمهوریه تی عیراق و پشتگیریه کی. (له تیف فاتح فه ره ج: کوردو که رکوک، گۆفاری په یفین، ژماره (۲)، ۱۹۹۷، ل ۶۶).

چاودیری گاردی حەرەس قەومییەکاندا دەستی پێ کرد. ^{۱۰} تەنها لەو ماوە
کەمە ی سالی ۱۹۶۳دا نزیکە ی (۴۰) ھەزار ھاوولاتی کوردی لەشاری
کەرکوک پاگوێزان، ئەمە جگە لەشارەکانی تر. ^{۱۱} ھەر لەو ماوەیەدا لە
۱۱/۶/۱۹۶۳دا سوپا و حەرەس قەومییەکان لەقەزای دویز کەئەوکات
ناحیە بوو (۲۲) گوندی کوردیان داگیر کردو عەرەبیان ئی نیشتهجێ
کردن، ^{**} بە عەس زۆر بەجیدی دەپروانیە مەسەلە ی گۆرینی دیمۆگرافیای
عێراق و ھەمیشە ھەولی ئەو ی داوہ کە ئەو شوینانە ی ئەوان بەگرنگیان
زانووہ ریژە ی کوردی ئی کەم بکەنەوہ، ئەمەش بەشیکی بوو لە
ئایدۆلۆژیای شوڤینیانە ی بە عەس. لە سالی ۱۹۶۳ و سالەکانی دواتر دا
ژمارە ی ئەو گوندانە ی کە نزیک ی چالە نەوتەکان بوون چۆل کران و
عەرەبیان ئی نیشتهجێ کرا، زیاتر لە (۷۱) گوند دەبوو. ^{۱۲} ھەر وہا ھەر
لە سالی ۱۹۶۳دا (۱۳) گوند سوتینرا و تەخت کران، ^{**} نزیکە ی (۸) ھەزار

¹⁰ محمد ھاوہندی: راگواستنی کورد و زامدارکردنی دیموکراتیەت، ل ۱۸.

¹¹ لەتیی فاتیح، مجید سالیح: کورد قران، ل ۳۹.

* - کە ئەوانیش گوندەکانی: (قەرەدەرە، عەمشە، مەرعی، قوشقایە، قەلای عەرەت، ھەنجیرە ی
بچووک، قوتانی خەلیفە، قوتانی کوردەکان، مامە، عەلە غیبر، شیرناو، تەقەق، کونە ریوی، گورگە
چال، شیخان، باجوان، سێ کانیان، شۆراو، نادر ناوا، دێرکە ی کوردان، چەخماخە، مەلحە) بوون،
لەناحیە ی سەرگەرەن کە دواتر کرا بە قودس و لەھەولیرەوہ خرایە سەر کەرکوک و (۱۴) گوند تەعریب
کران و کوردەکانیان تیا دەرکرا و عەشیرەتی بەدووی عەرەبیانی بەسەرۆکایەتی (عەواس سەدیر بەنی
قورسی عەرەبی) تیا نیشتهجێ کرا. (لەتیی فاتیح فەرەج: کورد و کەرکوک، ل ۷۴؛ مراد حەکیم
محەمەد: ئاکامە کۆمەلایەتیەکانی سیاسەتی راگواستنی کورد، ل ۱۱۷، ۱۱۸).

¹² شۆرش حاجی رەسوول: ئەنقالی کورد و دەولەتی عێراق، ل ۲۷.

خیزانی کوردیان لە کەرکوک دەرکرد. ^{۱۳} جگە لەمانە بە عەس لەکاتی
ھێرش و پەلامارو تالان و سووتاندن و گرتن و کوشتن و رەشگیرییەکانییدا،
لەنیوان سالی (۱۹۶۳-۱۹۷۶) بو سەر کوردستان و بەتایبەتی
لەپراگواستن و بەعەرەبکردنی ناوچە ی کەندی ناوہ ی قەزای مەخموردا،
بەلگە نامەکانی تاپۆی زەوی و زار (قۆچانی رەش)یان دەسووتاند یان
دەیان برد بو نەهیشتن و شوین بزکردنی ھەر بەلگە یەک یاخود نیشانە یەک
کە کوردبوونی خاکە کە ی بسەلمیئێ. ^{۱۴} ھەر وہا لەدریژە ی شالۆی بە
عەرەبکردنی بە عەسییەکان لە سالی ۱۹۶۳دا ناوچە ی کەندی ناوہ ی
بەشیوہ یەکی فراوان گرتەوہ، لەکۆی (۷۲) گوندی ئەم ناوچە یە زیاتر لە
۲۲ گوندی سووتاندو تالان و برۆی کردو نزیکە ی (۳۰۰) کەس لە
جوتیارانی بی دیفاعی ناوچە کە لە کونجی بەندیخانەکانی عێراق
ئاخینران، ئەم شالۆەش لەتۆلە ی تیکشکانی داگیرکەری عێراقی بوو
لەشەری دارە خورمای بناری چیای بلباس (قەرەچووغ) کە لە
۱۳/۶/۱۹۶۳دا پرویداو پاشان (۲۵) گوندی ئەم ناوچە یە بەخیلە
دواکەوتووہکانی عەرەبی (شەمەر) جێ نشین کرا و تاکۆتایی سالی ۱۹۶۷

** کە بریتی بوون لە گوندەکانی (خدرجە، گاوہرە، کەندال لەناحیە ی دیبەگە، ھەر وہا دارەخورما،
حەسەن بلباس، حاجی شیخان و لاوہر لەھەمان ناحیەدا. لەناحیە ی قەرە حەسەن گوندەکانی پەنجە
عەلی، مەحمود ناوا، لەناحیە ی شوان گوندەکانی قزلقایە، وەلی پاشا، لەناحیە ی قەرە ھەنجیر سوئە
گۆلی و یاروہلی). (ئەمین قادر مینە: ئەمنی ستراتیجی عێراق ل ۲۱۲).

¹³ لەتیی فاتیح فەرەج: کورد و کەرکوک، ل ۷۴.

¹⁴ محمد سعید سوڤی: قەزای مەخمورو دەشتی ھەولیر لەناو پاکتاو کردنی رەگەزیدا، گۆقاری
کەرکوک، ژمارە (۳) ی سالی چوارەم، زستانی ۲۰۰۳، ل ۵۰.

دریژهی کیشا.^{۱۵} ئەو خێڵه عه ره بانهی که هینرابوونه ناوچهکه دهستیان کردبوو به دهست دریژی و هیرش و پهلامار، ههروهها مهراڤه سهندن و بهر خانه و پهڕیزانه، سوخره و بیکاری، بیانوو پیگرتن، ئەم خێڵانه دوای ئەوهی دنیابوون له پرهفتاری دوژمنکارانهی سهراڤی دهولت بو گهلی کورد، ئەوانیش بی پهروا دوژمنایهتی خویان راشکاوانهتر ده رخست و ناشکرا کرد، بیوون به بهشیك له پڕژیم و هاوکاری و ههه ئاههنگی سوپای داگیرکهری عیراق.^{۱۶} کاتیك به عسییهکان بو جاری دووم له ته مموزی ۱۹۶۸ دهسهلاتی سیاسیان گرت ه دهست، به شیوهیهکی هه مه لایهنترو قولترو به رفراوانترو چرتر که وتنه دارشتنی نه خشه و پلانی راگواستنی ناوچه کوردنشینهکان، بو ئەم مه بهستهش دهیان ملیار دیناریان خهرج کرد.^{۱۷} بویه پاش دهسهلات گرتنه وه دهست بهردهوام ئەو شوین و ناوچانهی راگواستن دهیانگرت ه وه بریتی بوون له ناوچانهی که هیلی ته ماس بوون له نیوان ههردوو گهلی کورد و عه ره بدها، وه ناوچهکانی (مهندهلی، خانهقین، جهلهولا، شهنگارو شیخان و تیکرایی ئەو ناوچانهش که سهه به پارێزگه ی که رکوک بوون). به عس ههولئ ئەوهی ده دا که مه ریکی ته وای عه ره بی له ده و روبه ری به غدا و که رکوک و موسل دروست بکات، و ههولئ گوڕینی دیموگرافیای ئەو سئ شاره ی داوه، ته نها له شاری به غدا



¹⁵ کاوه نادر: کهندی ناوه له نیوان راگواستن و به عه ره بکردندا، ههولیر، ۲۰۰۱، ل ۳۹.
¹⁶ محهمه د سه عید سو فی: قهزای مه خمو رو دهشتی ههولیر، ل ۶۰.
¹⁷ ئەمین قادر مینه: ئەمنی ستراتیجی، ل ۱۴۴.

له سالی ۱۹۶۸ به دو او ه نزیکه ی (۲۲) ههزار کوردی فهیلی ده رکرد.^{۱۸} زیاتر له (۲۰۰) ههزاری دیکه ش راگو یزان و ده رکراڤ، ده ست به سهه مال و سه رمایه یاندا گیرا، ئەویش به تۆمه تی ئیرانی بوونیان، ههروهها ده رکردنی هه موو ئەو کوردانه ی که تۆمه تی ئیرانی بوونیان دا بووه پالیان که له شارو شارو چکهکانی عیراقدا نیشته جئ بیوون، وه ک به غدا و به سه ره عه ماره و به دره و مهنده لی و شاره بان و خانه قین.^{۱۹} له سالی ۱۹۷۰ دا و پاش ماوه یه کی کورت له ئیمزا کردنی به یان نامه ی ۱۱ ی ئاداری ۱۹۷۰، نزیکه ی (۶۰۰) یه که ی نیشته جئ کردن له گوړه پانی به رامبه ر به گه ره کی ئازادی و گه ره کی نیسکان که دوو گه ره کی کوردنشین بوون له نزیک ریگه ی گشتی نیوان که رکوک و سلیمانی دروست کرا و ناویان لینا (الکرامه)، له گه ل دروست کردنی که مپیکی سه ربازی له نزیک گه ره کی ناو برا و به مه به سستی پارێزگاری کردنی دانیش توهانه که ی، ههروهها له نیوان سالانی ۱۹۷۲- ۱۹۷۳ دا پڕژیم (۵۰) یه که ی نیشته جئ دیکه ی دروست کرد له نزیک گه ره کی (الکرامه) و ناوی نا (المثنی)، ئەم گه ره که (۳) کیلومه تر دوور بوو له کوگاکانی فیرقه ی دوو، له سهه ریگه ی که رکوک- یاره ولی.^{۲۰} له مانگی سیپته مبه ری ۱۹۷۱ دا رژیمی عیراق نزیکه ی (۵۰) ههزار کوردی فهیلی به ره و سنوورهکانی ئیران پاپیچ کرد و له سالی ۱۹۷۲ وه سه دان خیزانی



¹⁸ شوړش حاجی ره سول: ئەنفال، ل ۲۷؛ طه بابان: عالم الكورد المرعب، الكتاب الاول، ط ۱، مطبعة شغان، السليمانية، ۲۰۰۲، ل ۲۵۹.
¹⁹ ئەمین قادر مینه، ئەمنی ستراتیجی، ل ۱۴۲؛ له تیف فاتح و مه جید سألج: کورد قران، ل ۴۱، ۴۲.
²⁰ نوری تاله بانی: سیاسه تی به عه ره بکردنی که رکوک، ل ۵۵.

له چوارده گوند* دەرکرد. ^{۲۱} له ساڵی ۱۹۷۴ ییشدا (۱۵) گوندی هەردوو هۆزی داو دەو کاکهیی تاپۆ کرایه سەر عەرهبه کان و کوردی ئی دەرکردنی سالی ۱۹۷۳ به بی هیچ هۆیه کی ته ندروستی، هۆشیاری، سیاسی (۱۱) کرێکار له کۆمپانیای نهوت دەرکردن و عەرهبیان له جیگه دانرا. ته نیا له ناحیهی دوپز (۲۹) گوند که ژماره ی خیزانی ۱۷ گوندیان ۷۸۱ خیزان بوو راگوئیزان، ئه مه جگه له گونده کانی یاروه ی و سۆنه گو ی و گونده کانی قهره حه سه ن و... هتد. ^{۲۲} به عس راگوئیزانی کردبوو به یه کئ له پایه سه ره کییه کانی ستراتیجی کوردی خۆی، به تایبه تی دوا ی ههره سی شوپشی ئه یلول به په له که وتنه جیبه جئ کردنی. ههر چه نده له ماوه ی سا لانی نیوان (۱۹۷۰ - ۱۹۷۴) له حاله تیکی ئاگر به ستدا بوون له گه ل کوردا، که چی به عس دهستی له سیاسه تی پاکتاوی په گه زی نه بواردوو و به قورسترین شیوه که وته په یوه و کردنی ئه و سیاسه ته ی، ته نانه ت خودی (سه دام حسین) که ئه وکات جیگری (ئه حمه د حه سه ن به کر) بوو، به شداری له و هه لمه ته نه گریسه دا کردوو و کاتی ها تنی بو کهرکوک به بۆنه ی تپیه رپوونی سالی به سه ر به یانی ۱۱ ی ئازاردا بنچینه ی گه ره کی (وحده - حریه) ی دانا که بووه بنچینه ی شیواندنی سیما ی کوردنشینی

* که بریتین له گونده کانی (حه شیشه، ده لسی گه وره، ده لسی بچوک، په بجاوه، گرد رایبعه، ته ل مه غار، ئه رغوون، سیکانی، که راکره، که ریمیه، سه ی محمه د. هه ر له م سا لده دا له ناحیه ی دا قوقی سه ر به پارێزگای تکریت چوار گوندی ئه بو سه راج، چا وگه، مه تاره، ئه بو لاگه نین بو چه مچه مال و سنیاراته راگوئیزان. (مراد حه کیم محمه د: ئاکامه کۆمه لایه تیه کان، ل ۱۲۲، ۱۲۳).

²¹ مراد حه کیم محمه د: ه.س، ل ۱۲۲، ۱۲۳.

²² له تیف فاتح فه رج: کوردو کهرکوک، ل ۸۱، ۸۲.

که رکوک. ^{۲۳} پزیمی عیراق له ماوه ی نیوان سا لانی ۱۹۶۹ (تسا لانی هه شتا کان نزیکه ی (۲۱۸) گوندی له پارێزگای که رکوکدا راگوئیزاوه که ده کاته (۱۱,۶۹۴) خیزانی کورد له مه ش (۳۷٪) ی راگوئیزاوه کاتی کورده. ^{۲۴}

له گه ل هه موو ئه و سیاسه تانه ی که به عس به رامبه ر به کوردی ئه نجام داوه، له سا لی ۱۹۶۸ دا (ئه نجومه نی سه رکردایه تی شوپش) ی به عس، به یاننامه یه کی* بو گه لی کورد بلا و کردوه که خۆی له هه موو ئه و ده ست درێژیانه ی کراوه ته سه ر مافی کورد بی به ری ده کات، به لکوو هه موو ئه و گونا هانه ی خستۆته ئه ستۆی هه ول و سیاسه ته کانی ئیمپریالیزم و کۆنه په رست و زایۆنیزم. ^{۲۵} مرو ق نازانی به کامیان باوه ر بکات به و به یاننامه شوپشگیره ره سمیانه ی که بلاویان کردۆته وه، یا خود ئه وه ی که له سه ر خاک پرویده داو ئه و پریارانه ی که له لایه ن (ئه نجومه نی سه رکردایه تی شوپش) به عسه وه دهرده چوون که ناوه رۆ که که یان سه راپا بو راگواستنی کورد بوو، هه مووشی یه ک سه رچاوه ی هه بوو فه رمانی یه ک سو لتان بوو که

²³ نه وشیروان مسته فا ئه مین: له که ناری دانوبه وه بو خپی ناو زه نگ، ل ۷۹.

²⁴ خلیل اسماعیل: البعد القومي للتحولات في الحدود الادارية لمحافظة كركوك، اربیل، ۱۹۹۷، ل ۲۴.

* له به یاننامه که دا ها توه: "سیاسه تی ته ماوی و نا دیار کۆتایی ها ت، باوه ره یانی شوپش بو چاره سه رکردنی کیشه ی کورد بو ته شتیکی ئاشکرا و پوون... ئیمپریالیزم ههستی به و مه ترسیه کردوه، بۆیه نو که ران و به کرئ گیراوانی خۆی ده جولیئی بو گیره شیۆینی و به ره سه ت دانانی له به رده م په وتی شوپشی (حه قده ی ته ممون)، بۆیه پر ویا گه نده ی ئه وه ده کات که سه رکردایه تی شوپش خاوه نی وه عده و به لینه کانی خۆیان نین و کار بو ته عریب و راگواستنی دانیشتان بو ناوچه کانی تر ده کن". (محمد هما وهندی: راگواستنی کوردو زامدار کردنی دیموکراتیه ت، ل ۵۰).

²⁵ محمد هما وهندی: ه.س، ل ۵۰.

بۆ مەبەستیکی خراپ بوو. ئەو سیاسەتە کە تەنھا بۆ راگواستنی کورد بەکاری دەهیناو بەنیازی سپرینهوهی ژیان و بوونی کورد لە ناوچانە پەپرهوی دەکرد، لەدوای راگواستنی خەلکە کە گوندەکانیانی بە شوق و تی ئین تی دەتەقاندەوه و کانی و بیرو کاربێزەکانیشیان دەتەقاندەوه یان پریان دەکردەوه، تەنانهت دارو درەخت و رەزو باخەکانیشیان دەسووتاند، لەهەندیک شوین نەوتیان دەکردە ژێر رەگی دارە گەرەکان، بەمەش حکومەتی عێراق دەیویست شوینەواری ژیان لەو گوندانەدا نەهیلێت و کاریک بکات کە کەس بەتەمای گەرانهوه نەبێت بۆ گوندەکانیان.

ئەنجامی ئەم جوۆرە راگواستنه کە بەخیرایی و وهحشیانە دەهاتە بەرچاو بووه هۆی درووست بوونی روحی بەرەنگاری لەناو خەلکی دیهاتەکانی کوردستاندا، ئەمەش نامانجی سیاسەتی بەعس بوو کە بەنامرازی تیرۆر و گرتن و دوورخستنهوه هەولێ دەدا بزوتنهوهی کوردایەتی لە سەرجهم کورده نەتەوهیی و دلسۆز و دیموکراتخوازەکان و سەرکردهکانی ئەو بزوتنهوهیە دابپرن.

بۆیە گەلی کورد جگە لەخەباتی چەکدارانە و پووبهرووبوونەوهیەکی سەرسەختانە پێشمان هێچ دەرفەتیکی تری لەبەردەمدا نەمایهوه، تا داخوازیه رەواکانی خۆی بخاتە روو، بەلام چونکە دەولەتی عێراق خاوهنی توانایەکی زۆری ئابووری و مرویی و سوپایی ئەوتۆ بوو کە بەراورد نەدەکرا لەگەڵ ئەو ئیمکانیاتە ئابووری و مرویی و پێشمەرگەیییە کەمە لەبەردەست شوێرشێ کورددا بوو، بۆیە هەمیشە جوۆری ستراتیجی و جەنگی شوێرشێ کورد لەجوۆری مەملانیی زۆرانبازی لاواز بووه دژی بەهیز. سەدام حسین لەچاوپێکەوتنیکیدا لەگەڵ رۆژنامەیی

(العراق) سەبارەت بە کیشەیی راگواستن بەم جوۆرە دواوه: "هەندێ کاری ئیداری لەلایەن دەسەڵاتدارانی حکومەت کراوه کە پەپوهندی هەیه بەجیکه گوێرینی ژیان هەندێ لە هاوولاتیان کە لەهەندێ ناوچەیی سەووری دەژیان کە ئەم ناوچانە شوینی گرنگ و ستراتیجین لەعێراقدا، هەر وەها ئەو کاروانەیی دوايي کە پەنا بەر بوون لە ئێران و گەرانهوه وولات لەناوچەکانی ناوهراست و خوارووی عێراق نیشتهجێ کراون".^{٢٦} بەم جوۆرە پێشمان بەعسی کۆلونیالیست هەموو هەول و تەقەلای خۆی بۆ سپرینهوهی سیمای کوردانەیی ئەو ناوچانە خستۆتەگەر و لەو پێناوهدا سەدان ملیۆن دیناری خەرج کردووه.

٢- بەعەرەبکردن :-

سیاسەتی بەعەرەبکردنی کورد و کوردستان، چوکلەییەکی تری سێ کوچکەیی (راگواستن، بەعەرەب کردن، بە بەعسی کردن) هەکی رێشمان بەغدا بوو، کە پوو لەهەللووشینی خاکی کوردستان و تواندنهوهی نەتەوهیی کورده، پوو لەوهیە نیشتمانی کورد بکاتە خاکی میژوویی عەرەب و بەشیکیش لە کورد بەعەرەب لەقەلم بەدا، تا لەلایەکەوه چەند بۆی دەکری و بۆی دەلوی کوردستانی عێراق پارچە پارچە بکات و بەعەرەبی بکاو لەلایەکی تریشهوه دیموگرافی کوردستان و عێراق بگوێرێ بەوهی بەشیک لەنەتەوهی کورد بکاتە عەرەب. واتە بەعەرەب کردن ئەوپەری بیی

²⁶ دلیر ئەحمەد: ئەو بارودۆخە سیاسی و کۆمەلایەتیەیی (ی. ن. ک)، ل ١٢٠.

شوقىنيزمى بە عەس و حكومەتى عىراقە كە بە درىژايى دەسەلانى پرۆسەى بە عەرەب كوردنى خاك و خەلكى جىبە جىكردوو.

بە عەرەب كوردن واتە نىشتەجى كوردنى تاك و كۆمەل لە ھەريەى كوردستاندا و بنيادنانى شوينى نىشتەجىبوونى عەرەبىە بويان، ھەروەھا ماناي گۆرپنى ناوى شارو گوندو شوينى نىشتەجى بوون، نووسىنگە و دامەزراوہ پەسى و نىمچە پەسىيەكانە بۆ عەرەبى، ئەمەش بەماناي گۆرپنى واقىعى نەتەوہى دىت بۆ بەرژەوہندى عەرەبى. مەسەلەى تەعريب كوردنى ناوچەكانى كوردستان نامانجىكى ھەرە سەرەكى دەسەلاتدارە عەرەبىيەكانى ناوچەكە بووہ لەسەردەمە جياوازەكانى حوكمرانىاندا، واتا ئەم بە عەرەب كوردنە زۆر كۆنەو ھەر لەسەردەمى داگىركارىيە ئىسلامىيەكانەو بە تايبەتى لە سەردەمى عومەرى كورى خەتابەوہ (٦٣٤-٦٤٤ز) كە (بەفتوحاتى ئىسلامى ناسراوہ) ھەولەكانى بە عەرەب كوردن دەست پى دەكات،^{٢٧} ھۆزە عەرەبەكان و بەتايبەتى ھۆزە كۆچەرييەكان، كۆچ دەكەن بۆ عىراق و پاشان بەرەو ناوچەكانى كوردستان دىن، بەتايبەتى ناوچەى موسل و تىيدا نىشتەجى دەبن.^{٢٨} پزىمە يەك لەدواى يەكەكانى عىراقى دروستكراو لەفەيسەلەوہ بۆ سەدام، جگە لەشەرى بەئاشكراو كوشت و برى كوردان بەنھىنى و لەژىرەوہش ھەردەم لەھەولى سەرىنەوہى دىرۆك و زمان و داب و كلتورى كەلەپورى نەتەوہى

²⁷ شوان عوسمان مستەفا: كوردستان و پرۆسەى بە ئىسلام كوردنى كورد، سلىمانى، ٢٠٠٢، ٢٣٢ل.
²⁸ ناھىدە جەمال تالەبانى: پاگواستەن و بە عەرەب كوردن لەقەزاي كفرىدا، گۆقارى كەركوك، ژمارە (٣)، سالى پىنجەم، زستانى ٢٠٠٤، ١٠ل؛ خلیل اسماعیل محمد: مؤشرات سياسة التعريب والتهجير في اقليم كردستان العراق، اربيل، ٢٠٠١، ٤ل.

كورددا بوون و لەجییدا نەخش كوردنى دىرۆك و زمان و دابو كولتورى كەلەپورى عەرەب.

لێرەوہ بومان دەردەكەویت كە سیاسەتى بە عەرەب كوردنى كوردستان ھەر زادەى پىرولیکدانەوہى بە عەس نىە، بەلكو سیاسەتىكى لەمىژینەى كار بەدەستە سیاسى و سوپایىيەكانى حكومەتە يەك لەدواى يەكەكانى عىراق و بگەرە پىشتريشە، بەلام بە عەس جيا لەھەر پزىمىكى ترى عىراق لەپروانگەيەكى ستراىجىيەوہ بۆ مەسەلەى بە عەرەب كوردنى كوردستان و كورد چووہ، ھەمەلایەنەتر بىرى لىكردۆتەوہ، ھیلە گشتىيەكانى ئەم سیاسەتەى دارشتووہ، توندوتىژترو درندانەتر و بەرفراوانتر جىبەجى كردووہ.

دەكرى پرۆسەى بە عەرەب كوردنى كوردستان بەسەر چەند قۆناغىكدا دابەش بكەين:

قۆناغى يەكەم: پىش دروست بوونى دەولەتى عىراق، لەسەردەمى مەمالىك و مەدحەت پاشادا كە لەپىناوى ھەندى رىفورمدا چەند خىلىكى پەوہندى عەرەبى لە كوردستاندا نىشتەجى كران، ئەو شوینانەش برىتى بوون لە (دەشتەكانى مەندەلى و بە لەدروزو قزلبات و چەند تىرەيەك لە خىلەكانى (رەبىعە)، ئىبن ئەوس و جبور نىشتەجى كران)، ھەروەھا لەدەشتى نىوان كفرى و دووز تا ئاوہ سپى خىلى بەياتى بەرەگەز مەغول تىكەل بە خىلە عەرەبەكانى ئەو ناوچەيە بوون.^{٢٩} چەند تىرەيەكى

²⁹ كاوہ نادر: كۆلۇنيالىزمى عىراقى و پاگواستەن و بە عەرەب كوردنى باشورى كوردستان، گۆقارى سەرخۆبوون، ژمارە (٧-٨)، ھولبىر، ٢٠٠١، ٢٩ل، ٣٠.



(كردىوى و لەيىب) لە دەشتەكانى قەرەتەپە نىشتەجى كران، لە ناوچەى
حەويجەى نىوان زى بچوك و ئاوه سىپى ھەندىك لە خىلى عوبىدى تىدا
نىشتەجى كران، لە دەشتى قەراج و گەيارەو شەرگات ھەندى لە مە
لەو پىنەكانى عەرەبى (شەممەرو ئەبو حەمران و تەيى و جبور)، نىشتەجى
كران و لە ناوچە جوداكانى موسلىش، ھەندىك لە خىلى تەيى و شەممە
نىشتەجى كران.^{۳۰}

قۇناغى دووھەم: ئەم قۇناغە سەرتاسەرى سەردەمى پاشايەتى عىراق
دەگرىتەو، دەولەتى تازە دامەزراوى عىراق نە قولايىيەكى مېژووى و نە
سوپايەكى بەھىزو مۆدىرن و نە نابوورىيەكى بەھىز و توانايەكى مرويى
ئەوتوى لە بەردەستدا بوو، لە بەر ئەو سەرتاسەتى بەعەرەب كردن لەم
قۇناغەدا لە رىيەكى توندوتىزانەو نەبوو، بەلكە بەشىنەيى و لەسەرخۆ و
بەخشكەيى ئەنجام دراو، ھەندى ناوچەى كەمى گرتۆتەخۆ كەدرىژە
پىدان و تەواوكەرى قۇناغى يەكەمى بەعەرەب كردن و چەسپاندنى بىرى
عىراقچىتى بوو لەمىشكى كورددا، تا بەو دەولەتە تازەيەو ژيان
لە چوارچىوھى دا قايل بن.^{۳۱} ديارترين ئەو ناوچانەى كە تەعريب كراون
لە و ماوھىەدا (موسل، خانەقەن، كەركوك و شاربەن) بوون. لە نىوان سالانى
(۱۹۴۵-۱۹۵۸) چەندىن خىللاتى عەرەبى لە (حمدانى و كلىبات) لە

³⁰ شىخ صدیق: پاكتاو كردنى رەگەزى كورد لە مېژوودا، چ، چاپخانەى وەزارەتى كشتوكال،
ھەولەر، ۲۰۰۵، ل ۲۵؛ كاوه نادر: كۆلۇنيالىزمى عىراقى و پاكواستەن و بەعەرەب كردنى باشوورى
كوردستان، ل ۳۰.

³¹ ئەمىن قادر مینە: ئەمىنى ستراتىجى عىراق، ل ۲۲۶.

پروژەكانى حەويجەو شەنگارو لە تىفەو دوجىلە نىشتەجى كران.^{۳۲}
ئوردوگاى تايبەتەيان بۆ دروست كردن، لە داوق بەمانە دەلەن (۱۰)
ھەزارى، واتە لەو كاتەدا ھەر خىزانىك بىرى (۱۰) ھەزارىان لە بىر
وەردەگرت، لە بەرئەوھى عەرەبن و ھاتوونەتە سەر خاكى كورد، بۆيە دەبى
پادداشت بکرىن.^{۳۳} لە چەلەكاندا ھەزاران كەس لە خەلكى مەندەلى و
خانەقەن و قەرەخان (جەلەولا) و لە كوت (بەدرە و جەسان) بە بيانوى ئىرانى
بوون ئاودىوى ئىران كران و عەرەبى دواكەوتوويان لە شوينيان نىشتەجى
كرد، ھەر وھا بەشىك لە ناوچەكانى موسل بەر شالاوى بەعەرەب كردن
كەوت، ناوچەى قەراج زياتر بەعەرەب كراو خىلى (سنبس) يان بۆ ھىناو
لەگەل بەشىك لە ھۆزەكانى تر.^{۳۴} ھەر وھا لە ناوچەى موسل (شەنگارو
خەزەر) بەر شالاوى بەعەرەب كردن كەوتن و تەنانەت ژمارەى نىشتەجى
تازەكانى عەرەب لە سالانى (۱۹۵۳-۱۹۵۶) دا گەيشتە ۴۰۰ گوند و
نزىكەى ۱۷۲ گوندى دىكە لە خودى ناحىەى شەنگاردا بەعەرەب كران.^{۳۵}
ھەر لەو ماوھىەدا حكومەتى پاشايەتى پايگە ياندبوو كە بە نىيازى
نىشتەجى كردنى خىلە كۆچەرىيەكانە، بۆيە چەند كەسىك لە كورد وەك
حامد بەگى جاف داوايان لە حكومەت كرد كە بەشىك لە عەشیرەتى جاف
كە كۆچەرى بوون و لەكەلارو كفرى دابوون بگوازىنەو بۆ حەويجەو

³² كاوه نادر: كۆلۇنيالىزمى عىراقى و پاكواستەن و بەعەرەب كردنى باشوورى كوردستان، ل ۲۰؛ ئەمىر
خواكەرەم: رەوشى دەروونى و كۆمەلەيەتى راکويزراوان، ل ۷۱.

³³ كاوه نادر: كۆلۇنيالىزمى عىراقى و پاكواستەن و بەعەرەب كردنى باشوورى كوردستان، ل ۷۱.

³⁴ ئەمىن قادر مینە: ئەمىنى ستراتىجى عىراق، ل ۲۲۶.

³⁵ شىخ صدیق: پاكتاو كردنى رەگەزى كورد لە مېژوودا، ل ۲۶؛ كاوه نادر: كۆلۇنيالىزمى
عىراقى و پاكواستەن و بەعەرەب كردنى باشوورى كوردستان، ل ۳۰.

لهوئ نيشتهجئ بكرين، بهلام ياسين هاشمي گوئي بهو داوايه نهداو له جياتي كورد عه رهبى هينا له به رامبه ردا حامد بهگي جاف كه قائمقامي چه مچمال بوو دهستي له كار كيشايه وه.³⁶

قۇناغي سييه م: سه رده مي نيوان (1958-1963) ده گريته وه، نهگه رچي ماوه ي ده سه لاتي عه بدولكه ريم قاسم كورت بوو و سياسه تي به عه رهب كردن تا نه ندازه يه كي زور كه م ببووه، به لام بووني هه ر هه بووه و نه وانه ي ده وراني پاشايه تي هه لئه وه شاوه ته وه، بو نمونه له ناوچه كاني زه مارو شه نگارو ناوچه كاني سنووري عيراق و سووريا چه ند خياليكي عه رهبى هينا يه سه ر زه وي و زاري كوردان.³⁷

قۇناغي چواره م: كه ساله كاني (1963-1987) ده گريته وه پرمه ترسي ترين قۇناغه سه باره ت به گه لي كورد، چونكه له م قۇناغه دا به شيويه يه كي به رفراوان نه م سياسه ته جي به جي كراوه و تواناي سوپايي و دارايي زوريشي بو ته رخان كراوه.³⁸

له دواي پوو خاني پرژيمي پاشايه تي و چوونه سه ر حوكمي به عسييه كان، بارودوخ له عيراقدا به ره و ئاراسته يه كي ديكه رويشت و به ره گه ز په رستي و پاك تا وكردني نه ژادي گه لي كورد ناسرا، شه ري به رده وامي ده وله ت له دژي گه لي كورد، دژوار ترين شيوازه كاني سه ركوت كردن و كوشتن و له ناو بردنيان به كار هينا وه.³⁹ نهگه رچي به عس له ماوه ي

³⁶ له تيف فاتح، مه جيد سالح: كورد قران، ل: 35.

³⁷ كاوه نادر: كۇلۇنيا ليزمي عيراق و راگواستن و به عه ربه كردني باشووري كوردستان، ل: 30، 31.

³⁸ نه مين قادر مينه: نه مني ستراتيجي عيراق، ل: 228.

³⁹ محمهد ره ئوف عه زيز: نه نفال و ره هه نده سيؤسيؤلؤجيه كان، سليمانى، 2005، ل: 42.

يه كه مي ده سه لاتي دا ته نها (9) مانگ له سه ر ده سه لات مايه وه، به لام له و ماوه كه مي ده سه لاتي دا تواني گه لي ناوچه ي كوردستان راگويزنت و به عه رهبى بكات، كه گرنگ ترين نه و ناوچانه كه ركوك بوو. * له نه جامي هيرشي سوپاي عيراق بو سه ر كوردستان له 1963/6/11 تا 1963/7/23، سه رجه م (875) گوند ويران كرا، هه روه كه له راپورتي ژماره (24) ي كۆمه له ي نيوده وله تي له له نده ن دا هاتووه كه پرژيمي عيراق له نيوان ساله كاني (1960-1970) دا نزيكه ي (4) هه زار مالي كوردي له (700) گوندا ويران كردووه، (300) هه زار كه سيش ئاواره بوونه و (600) هه زاريش شه هيدو بريندار بوون،⁴⁰ به لام دواي گه رانه وه ي به عس بو سه ر حوكم له 1968 دا گوپيني ديمؤگرافياي كوردستان ئاراسته يه كي تري وه رگرت، پرژيمي تازه پلانيكي نوئي بو سياسه تي خو ي دارشت، كه ئامانجي سه ره كي گوپينيكي ريشه يي بوو له باري نه ته وه بييدا، به تايبه تي

* - (له قه زاي دووبز گونده كاني قه رده ره، عه مشه، مه رمي، قوشقا يه، قه لاي عه ربه ت، هه نجيره ي بچوك، قوتاني خه ليفه، قوتاني كورده كان، سيكانيان، شو رواه، باجوان، گورگه چال، شيخان، نادر ئاوا، دپكه ي كوردان، عه لا غير، مامه، شير ناو، ته قته ق، كونه رپوي، چه خماخه، مه لحه. له ناحيه ي سه رگه ران گونده كاني جاستان، ده ربه ند، سه ر به شاخ، به ركانه، عه ولا فات، ساره لو، شناغه، دپكه ي گه وره، دپكه ي بچوك، چه رت، كيشمه، ته ل هه لاله، گه زوه شان، گه راو) نه م ناوچانه به عه رهب كران و خيالي به دوي عه ره بيان ئي نيشته جي كرا. له قه زاي مه خمور له ناحيه ي كه نديئاوه گونده كاني (كه ندار، گاوه ره، خدرجه، چيخلوك، دي مه كار، جانه، چه غه ميره، تيكالو، عاللا، كه نده له قه ل، بيره بات، جاستان، په ركانه، ده ربه ند، تووچ، غه رابه، گا به له كه، چه رت، حاجي شيخان، داره خورما، حه مه بلباس، خو شاو، ده رمانا وه) (نه مين قادر مينه: نه مني ستراتيجي عيراق، ل: 228؛ كاوه نادر: كه نديئاوه له نيوان راگواستن و به عه ربه كردندا، هه ولير، 2001، ل: 44).

⁴¹ وه رگيرا وه له محمهد ره ئوف عه زيز: نه نفال و ره هه نده سيؤسيؤلؤجيه كان، ل: 44.

له كەركوكدا.⁴² لە ساڵی ۱۹۶۸دا دەست کرا بە جی بە جی کردنی پرۆسەى بەعەرەب کردنی كەركوك. عەرەب ئەوێ کردوو بە دروشم و لەجیها نیشدا بەگشتی باو و چەسپاوه كە (نەوت چەكێكى زۆر كاریگەرە، بۆیە لەو تەسەى دەوڵەتى عێراق دامەزێنراوه لەناو پرۆسەى سالانى بیستەكانەوه پریار بەدەستەكانى عێراق لەهەولێ تەعریب کردنى كەركوك دا بوون و لەچارچێوهى یەك پلان و نەخشەى ستراتێجی گشتیدا كاریان بۆ کردوو و هەمیشە تەواو كەرى یەكتر بوون، لەپێناو پارسەنگ کردنى تەرازووى بارى نەتەوهی كەركوك بەلای بەرژەوئەندى بالای عەرەبیدا، بەمەبەستى مسۆگەرکردنى ئاسایشى نەتەوهی عەرەب لەسەر كیانى كوردستان بەپێى ئایدیۆلۆژیای خوێان تا كورد توانای نەبێت چەكى نەوت بەكاربھێنى، چونكە چەكێكى زۆر كاریگەرەو یەك لەبنەماكانى درووست بوونى دەوڵەتى كوردی ئى بەدەست دەھێنرێت.⁴³

بەعس لەپێناو بەعەرەب کردنى شارى كەركوكدا بە زۆرە ملێ دانیشتوانەكەى لەزێدى باو و باپیرانیان دەردەكردن و لەپاش سوکایەتى پیکردنیكى زۆر بێ وێژدانانە پەوانەى ناوچەكانى تری دەكردن، هەزاران كورد مال و لانهیان لى تێك دەدراو دەست بەسەر سامان و مالیاندا دەگیرا. لەم پێناوئەشدا بەعس هەلەدەستا بەگۆرینی ناوی شارۆچكە و گەرەك و

⁴² نوری طالبانی: كانت مدينة كركوك جزءاً من اماراتی اردلان و بابلان، مجلة كركوك، عدد (۲)، سنة (۴)، ۲۰۰۲، ل ۱۶۵.
⁴³ ئەحمەد عەزیز: كوردستانیەتى كەركوك لە ئنسكلۆپیدیای ولاتانی ئەوروپا و ئەمەریكا، گۆفاری كەركوك، ژمارە (۴)، سالی چوارەم، بەهاری ۲۰۰۳، ل ۶۲، ۶۱؛ ناھیدە جەمال تالەبانی: پراگواستن و بەعەرەب كردن لەقەزای كفریدا، گۆفاری كەركوك، ژ (۳)، ل ۱۰.

شەقام و قوتابخانە و شوێنە گشتیەکان کە کوردی بوون، و ناوی عەرەبی و میژووی ئیسلامیان لەجییان دادەنا. لەوانە گۆرینی ناوی پارێزگای كەركوك بۆ (التأميم) بەهۆی خۆمالی کردنى كۆمپانیا بیانییەكانى نەوت كە لە عێراقدا كاریان دەكرد، بەلام مەبەستى سەرەكى لەم گۆرینەدا بە عەرەب کردنى ناوی پارێزگەكەبوو، چونكە پرۆسەى خۆمالی كردنەكە هەموو كۆمپانیاكانى نەوتى دەگرتەووە كە لەعێراقدا كاریان دەكرد نەك هەر تەنها كەركوك.⁴⁴ هەرۆهە گۆرینی ناوێكانى شۆریجە بۆ رسالە و رەحیماو - اندلس، قەرە هەنجیر - رییعا، ساحە احمد ئاغا - ساحە البعث، اخور حسین - اخى حسین، لەگەڵ ئەمەشدا هەلبژاردنى ناوی نەتەوهی عەرەبی لەو جێنشینانەى كە درووست دەكران بۆ عەرەبە هاوردەكان، وەك (قادیسیة، النصر، الوحدة، العروبة) كە لەسەر ئەرزى كورد بەشیۆهیهكى نایاسایی درووست دەكران یاخود بەپارەیهكى زۆر كەم لەخاوەنەكانى دەكران، دواى دابەش دەكرا بەسەر عەرەبدا و پێدانى پارە بۆ درووست کردنى شوێنى نیشتهجێ بوونیان، كە تەنها مەبەستیان گۆرینی بارى دیمۆگرافی بوو لەناوچەكەدا.⁴⁵

بەعەرەب كردن بوارەكانى پۆشنییری و خویندنیشى گرتبۆوه، بەرنامەى پەرۆردەى خویندن بە روحيكى بەعسیانە كاری بۆ دەكرا تەنانەت زمانى كوردی وەك زمانىكى فەرمى لە كوردستاندا پشتگوى خراو لەزۆریەى قوتابخانەكان و كۆلیجەكانى كوردستان زمانى عەرەبی

⁴⁴ نوری تالەبانی: سیاسەتى بەعەرەبکردنى كەركوك، ل ۶۲.
⁴⁵ جلیل محمد شریف: الاثار الاجتماعية للتغير الديموغرافي كركوك نموذجاً، گۆفاری كەركوك، ژمارە (۱)، سالی حەوتەم، هاوینی ۲۰۰۵، ل ۲۰۳.

سەپىنراپوو.⁴⁶ ھەرۋەھا گواستىنەۋەى سەرجەم فەرمانبەرە پچووك و كرىكارە كوردەكان كە لەشۆينە جياوازەكانى دەولەتدا كاريان دەكرە بۆ دەروەى كەركوك و ھىنانى عەرەب بۆ جىگەيان و ئەو فەرمانبەرە كوردەى كە كەركوكى بەجى دەھىشت بۆى نەبوو بگەرپتەۋە بۆ كەركوك تا دواى ئەۋەى خانەنشىن دەكرا ياخود وازى لەكارەكەى دەھىنا بەھەر ھۆيەكەۋە بوايە.⁴⁷ بەپىي نوسوراۋىكى وەزارەتى نەوت ژمارە (۱۸۰۳) لە ۱۹۷۴/۲/۱۴ دەرمانى گواستىنەۋەى (۲۸) ئەندازيارو كرىكارى ميكانيكى كوردى لەكارگەى دەرهىنانى گۆگردى كەركوكەۋە بۆ سلىمانى و ھەولپىر دەركردوۋە، ھەر لەو زانىارىانەدا نامازە بۆ لىستەيەكى دىكەى گواستىنەى كرىكارانى كوردى دەزگەى تەلەگراف و پۆستەو تەلەفون لە كەركوكەۋە بۆ شارەكانى دىكە كراۋە.⁴⁸ لەھەمان كاتدا قەدەغەكردنى فرۆشتنى زەۋى و زار بەغەيرى عەرەب ياخود قەدەغەكردنى كرىنى زەۋى و خانوو لەلايەن كوردەۋە بەھىچ شىۋەيەك، ھەرۋەھا دائىرەى شارەۋانى ئەۋەى قەدەغە كوردبوو كە مۆلەت بدات بۆ دروستكردنى ياخود چاكردەنەۋەى خانوو، تەنانەت ئەگەر پىۋىستى بەچاكردەنەۋەش ھەبى.⁴⁹ جگەلەۋە درووست

46 دلپىر ئەحمەد: ئەۋبارودۇخە سىياسى و كۆمەلەيەتپەى (ى. ن. ك) تىدا لەدايك بوو، ل ۱۴.

47 نورى طالبانى: كانت مدينة كركوك جزءا من اماراتى اردلان و بابان، ل ۱۶۶.

48 ۋەرگىراۋە لە پۆژنامەى براپەتى: بەردەۋام كرىكارانى كوردى كەركوك دوور دەخرىنەۋە، ژمارە ۲۶/۸۶، پۆژى شەممە، ۱۹۷۴/۳/۲، ل ۱.

49 نورى طالبانى: كانت مدينة كركوك جزءا من اماراتى اردلان و بابان، مجلة كركوك، ع(۲)، ل ۱۶۶.

كردنى دەيان گەرەكى عەرەبى لە كەركوك يەككى تىر بوو لەسىياسەتەكانى بەعەرەب كردنى كوردستان.* زۆربەى ئەو ناوچانەى كە لەو ماۋەيەدا بەعەرەب كرابوون برىتى بوون لەناوچە نەوتپەكانى (كەركوك، موسل، باقوبە، دەوك، ھەولپىر) بەبىانۋى ئەۋەى ئەو ناوچانە مەترسى دەركەى و نىوخۆ لەسەر دوا پۆژى عىراق درووست دەكەن، لەسالى ۱۹۶۵دا دياردەيەك بەروونى بەرچاۋ دەكەوت ئەۋىش گەشەكردنىكى خىراى دانىشتوانى ھەويجەبوو كە سالانە نزيكەى ۶٪ ئەم پىژەيە سى بەرامبەرى پىژەكانى گەشەى دانىشتوانى پارىزگەكە بوو، ھەرۋەھا پىكەيىنانى ناحىيەكانى ئامرلى و سلىمان بەگو و لكاندنجان بەقەزاي دوز خورماتوۋەۋە، و قرتاندنى ناحىيەكانى پىيازو شىروانە لەقەزاي كفرى و لكاندنجان بەقەزاي كەلارەۋە.⁵⁰ پاش بەستنى رىككەوتننامەى جەزائىرى سالى ۱۹۷۵ لەنىۋان عىراق و ئىراندا كۆمەلەك گۆرپانكارى پوویدا لەوانە لكاندننى قەزاي دووز بە تىكرىتەۋە (صلاح الدين) بىجگە لەناحىيەى داقوق كە خرايە سەر قەزاي كەركوك، ھەرۋەھا لكاندننى قەزاي كفرى بە دىالەو لكاندننى چەمچەمال و كەلار بە سلىمانىيەۋە.⁵¹

* - لەوانەش گەرەكەكانى (حى الكرامة، حى المثنى، عمل الشعبي، حى الضباط، حى البعث، حى الواسط، دور السكك، حى غرناطة، حى الاشتراكي، حى الحجاج، دور الامن، دور الضباط، حى قتيبة، ...هتد) لەتيف فاتح فەرەج: كوردو كەركوك، ل ۷۵).

50 ئەمىر خوا كەرەم محەمەد: ھ.س، ل ۷۸.

51 ھ.س، پ، ل ۷۹، ۷۸.

ئامانجى سەرەكى پىژىم بە ئاشكرا بۇ دابىرىنى ئەۋ قەزى كوردىيىنە بوۋ
لەپاريزگەي كەرکوك تا بېسەلمىنى كە كورد لەۋ شارەدا كەمايەتتەيە.
ھەرۈك لە ۋوتەيەكى (ەلى ھەسەن مەجىد)دا دەردەكەۋى كاتىك دەبىت
بە لىپىرسراۋى (مكتب تنظيم الشمال) دەلى: "كەمن ھاتم پىژەي ەەرەب ۋ
توركمان لە كەرکوكدا لە ۵۱٪ زۆرتەر نەبوۋ، پىش ھەموو شتىك من ۶
ملىون دىنارم سەرف كرد تا گەيشتە ئەۋ ئاستە، بەلام ئەۋ ھەموو
ەەرەبەمان ھىناۋە، پىژەكەيان گەياندە ۶۰٪ دواتر بېرياريمان دەركرد
پىگەم نەدا كورد لە كەرکوكدا كار بكات، ھەرۈها لە نىكى شارو
گوندەكانى دەوروبەرى دا... ھەرکەسىك بگىرايە دەبايە بى دوو دلى
بكوژايە"^{۵۲}.

۳- بەبەئەسى كردن (تبعيس):

سىياسەتى بەبەئەسى كردن لايەنىكى دىكەي سىياسەتە شوقىنيەكانى
سىكۈچكەي بەئەسىيەكانە بۇ شىۋاندى بىرى نەتەۋايەتى ۋ سىرپنەۋەي
ھەستى نىشتمانى لەلای پۇلەكانى گەلى كورد، بەلای بەئەسەۋە جەماۋەر
ۋەك نامازە بۇ تەۋاۋى ئەۋ بنكە حيزبىيە بەكار دىت، كە گوپرايەلى
فەرمانەكانى ئەۋن تا دەگاتە ئەۋ پادەيەي ترازاندى ھەردوو زاراۋەي
حيزب ۋ جەماۋەر چ لەروۋى تيۋرپەۋە ياخود لەروۋى پراكتىكىيەۋە

⁵² ۋەرگىراۋە لە: محەمەد رەئوف ەزىز: ئەنقال ۋ پەھەندە سىۋسىۋولۇجىيەكانى، ل ۵۰؛ ئەحمەد
ەزىز: كوردستانىيەتى كەرکوك، ئىنسىكلۇپىدىيى ۋ لاتانى ئەۋروپا ۋ ئەمەرىكا، گۇقارنى كەرکوك، ل ۶۲،
۶۳.

دەبىتە شتىك كەنەتوانرى لىك جودا بكرىتەۋە گوپىنى ئەم زاراۋەيە بو
زاراۋەيەكى سەرەكى تەنيا بەمەبەستى حاشاكردن دىت لە ئىقتىما بو
كەمايەتى كە سىفەتى ھەرە گەۋرەي كولتورى فاشىيەتە.

بەئەس لەگەل چۈۋنە سەر كورسى دەسەلات ئازادى سىياسى حيزبى
قەدەغە كردو كەۋتە پراۋەدونانى نا بەئەسىيەكان ۋ ئازادى سىياسى ئاشكراي
تەنيا بە پارتى بەئەسى ەەرەبى سۇسىيالىستى پەۋا دەبىنى، ھەرچەندە
بەئەس ئەۋەي بەرەۋا نەدەبىنى كەناۋى حيزبەكەي بگوپى ۋ بىكا بە
(پارتى بەئەسى عىراقى سۇسىيالىستى) لەبەر خاترى كوردو
كەمايەتتەكانى تر، كەچى بە رەۋاى دەزانى بەزور گەلانى ناعەرەب
پاكتىيە نىۋ پارتەكەيەۋە.^{۵۳}

بەئەساندىن بەلای پارتى بەئەسى ەفلەقىيەۋە شىۋەيەك بوۋە لە
پاراستنى ئاسايشى نەتەۋەيى ەەرەب ۋ پاراستنى ئاسايشى پارتى
بەئەس ۋ تۋاندىنەۋەي نەتەۋەكانى تر لەبۇتەي نەتەۋەي ەەرەبىدا، بەئەس
ئاسايشى بەم جوۋرە بەكارھىناۋە (بۇ مانەۋەي خۇت ۋ بەگزاچۈۋنەۋەي
مەترسى سەركۋتى بەرامبەرەكەت بكة).^{۵۴} ھەر چەندە سىياسەتى بە
بەئەسى كردن لەسالى ۱۹۶۳ەۋە سەرى ھەلداۋە، بەلام پەرسەندىنى
بەشىۋەيەكى فراۋان ۋ تۋندوتىژلەپاش ھەرەسى شۇرشى ئەيلولەۋە
دەستى پى كردوۋە.

⁵³ بەختيار ەلى: خوینەرى كوشندە، سلىمانى، ۲۰۰۵، ل ۸؛ لەتىف فاتح فەرەج: كوردو كەرکوك،
ل ۷۸.

⁵⁴ لەتىف فاتح فەرەج: كوردو كەرکوك، ل ۷۸.

بەبەعسى كوردن خەسلەتتىكى تۆتالىتارى گىشتى ھەبوو، ھەموو ئەو كەسانەى دەگرتەو ھە كاربەدەست و فەرمانبەرانى دەولەت بوون، ئەو ھەى پابەندى مەرجەكانى پزىم نەبووايە دووچارى بى كارى و دەرکردن لەكار دەبوو، بى گومان ئەم سىياسەتەى پزىم تەواوى خەلكى بى لايەنىشى گرتبوو، بوون بەبەعسى ئىجبارى بوو، ئەوانەى دزى بەبەعسى بوونىش بوون فشاريان لەسەر بوو، چونكە ئەركى پەرودەبىيان لە ئەستۆ بوو.⁵⁵ بەعس بەردەوام ھەولنى ئەو ھەى دەدا كە زۆرتىن ژمارەى كورد بكات بەبەعسى، ئەم شالاوھش بەتايبەتى لە پزەكانى خویندكاران و لاوان و مامۇستاياندا بەرادەيەكى زۆر پىرەو دەكرا، بەر لەوانە دەنگاكانى سوپا و پولىس و شوینە گىنگەكانى تىرى گرتەو. ئەو ھەولانەو ھەپەشەى تۆقاندن لە لايەك، و لەلايەكى تىرىشەو لەخشتە بردن و پاداشتىيان لەگەل دابوو، ھەرەھا ھەولنىكى زۆرىش لەگەل ئەوانەدا دەدا كە لەدواى ھەرەس تەسلىم ببوونەو بۆ ئەو ھەى بىيانكەن بەبەعسى و نۆكەرى خوین. ^{56**} بۆیە دەستە دەستە فەرمانبەر و كرىكارو مامۇستاو خویندكارو كاسبكارو جوتيارو موختارى كورد بانگ دەكران و ھەپەشەى دەرکردن و نان پىرانىان لىدە كرا، يان پلەو پایەو ئىش پىدانىيان دەخستە بەردەم،

⁵⁵ دلیر ئەحمەد: ئەوبارودۇخە سىياسى و كۆمەلەتتەى (ى. ن. ك) تىدا لەدايك بوو، ل ۱۵. * - ئەمە لاساى كىرەنەو ھەكى كۆمىتى حزبى راستاخىزى شای ئىران بوو كە لە ماو ھەى يەك رۆژدا پىنج مىليۇن ئىرانى كىرە ئەندامى ئەو حىزبە. ^{**} - برىارىك دەرجو لەلايەن رزىمەو كە ئەوانەى سەر بەشۆرش بوون و گەرابوونەو و خوین دابوو بەدەست ھىزەكانى دەولەتەو " العائون الى صف الوطنى " بۇيان نىە ھىچ چالاكىەكى سىياسى بىكەن ئەو جا كەوتتە بەر فشارى بەبەعسى كىردن. ⁵⁶ شۆپش حاجى رەسول: ئەنقالى كوردو دەولەتى عىراق، ل ۲۵.

تەنھا بۆ ئەو ھەى بىن بەبەعسى و ئەو ھەى لەم خویماندىو كىردن و زەبىرو زەنگ نواندەشدا بۇيان دەكرا بەبەعسى برىتى بوون لەچەند سەك كوردىك كە لەكۆمەلى كوردەوارىدا بە گەندو گو و پۆخلەواتى حىزب و تاقمەكانى تىرى كۆمەل ناسرابوون،⁵⁷ چونكە زۆرىك لەو سەرۆك خىلانەى كە ھەمىشە لەگەل پزىم بوون و چەكىشيان بۆ ھەلگرتبوون، و زۆرىش خزمەتبان كىردبوون، چاويان لەو ھەى بوو كەوا پزىم چاودىرى تايبەتى ئەوان بكات و ناوچەكانىان رانەگوپزى، بەلام پزىمى بەغدا، دەستى نەپاراست نەك ھەر لە رۆلە دلسۆزو شۆرشگىرەكانى گەل، بەلكوو ھەموو دانىشتوانى كوردستان و تەنانەت ھەموو جاش و سىخوڤ و بەكرى گىراوانى خویشى گرتەو.⁵⁸ بە بەعسى كىردنى شارو چارۆچكەكانى كوردستان لەسەر چەند بنەمايەك دەكرا لەوانە، دامەزراندنى بەعسىيە عەرەبەكان لەدام و دەنگەكان، ھەرەھا بەعساندى خویندن و دابەش كىردنى گەپەكەكان لەسەر بنەماى يەكەى حىزبى و بەعساندى بەزۆر.⁵⁹ ئەم بەبەعسى كىردنەى كورد بۆ ئەو نەبوو تا رزىم ھەول بەدات دۆستايەتى كورد بۆخوى دابىن بكات و لەقىنى بىگانەو تەفرە خواردن بىيان پارىزى، ياخود دۆژمنانى عىراق لەخشتەيان بەرن و بىيانكەنەو بەگىر حوكمى عىراقدا، بەلكو لە راستىدا بۆ بەگىرچوون و لاواز كىردنى جولانەو ھەى شۆرشگىرەكانەى خەلكى كوردستان و

⁵⁷ نەوشىروان مستەفا ئەمىن: خولانەو ھەى لەناو بازەندا، ل ۴۹. ⁵⁸ حىزبى سۆسىالىستى كوردستان: دەزگەى راگەياندى ناو ھەى، جاشايەتى لە كوردستاندا، ۱۹۸۰، ل ۸. ⁵⁹ لەتىف فاتح فەرەج: كوردو كەركوك، ل ۷۸.

تەيكدانى شيرازەى كۆمەلى كوردەوارى بوو.⁶⁰ مەرسوم لەدواى مەرسوم
بلاويان دەكردەوه كه بۆ هيچ لايهنيك نيه كارى سياسى لەناو كورد
ئەنجام بەدات و بۆ ھەر كوردیكيش لەناو پارتنى بەعسدا نەبێت قەدەغەيە
كارى سياسى ئەنجام بەدات.⁶¹

بەعس گرنگیەكى زۆرى بەلاوان دەدا تا لەو رێگەيەوه بتوانیت كار
بكاتە سەر كۆمەلگەى كوردى، بۆيە سەدام حسێن پێى وابوو كه ھەول و
تێكۆشانی بەعسیيەكان لەيەك سەنگەرى چالاكییدا كۆ بكريتەوه، ئەويش
لەناو چینی كرێكاران و بەتایبەتى لەناو توپى لاوندا كەپیان واى ئەمە
گرنگیەكى زۆرى دەبیت بەتایبەتى لەناوچەى ئۆتۆنۆمیدا، ھەر لەنيو
تویژەكانى لاوندا دەتوانیت رێگرییەكانى بەردەم ئیستەو دواپۆژ لەنيو
ببیت، چونكە بچووك گەورە دەبیت و دەبیت بەبەعسى، و كەسانى تریش
لەنيو چینیەكانى تردا گەورە دەبن و ھەلگری ھەمان بۆچوون دەبن و
ئەوانەى دەمرن ھیچ شتیک لەپاش خویان بەجئ ناھیلن، بەو شیوہیە
بەتییەپوونى كات دەبینن بزوتنەوهكانى تری غەیرە بەعس جیگەيەكى
كەمتریان گرتوو لەنيوہندی جەماوہردا و كارىگەريیان كەمتر بۆتەوه
لەچا و ئیستەو رابردوودا.⁶² پزیمى بەعس ھەر لەپیناوی زیاتر
بەعساندنى كوردستاندا خۆیندنگەو قوتابخانەكانیشى لەو ھیرشە بئ

⁶⁰ ئەوشیروان مستەفا ئەمین: خولانەوهو لەناو بازنەدا، ل ۵۱.

⁶¹ فاتح رەسول: چەند لاپەرەيەك لەمیزووی خەباتى گەلى كوردمان، ۱، سوید، ۱۹۹، ل ۳۱، ۳۲.

⁶² صدام حسین: مؤشرات العمل في المنطقه الحكم الذاتى، ۱۹۷۵/۱۲/۷، نص حديث الرفيق صدام
حسین نائب امين سر القطر الى كوادر الحزب في فرع الشمال بتاريخ ۱۹۷۵/۱۲/۷. بدون مكان و سنة
الطبع، ل ۳۷، ۳۸.

بەش نەكردبوو، لەسەرەتاییەوه تا دەگاتە كۆلیژ، بئى پەچاوكردنى تەمەن
لەرێگای (طلّاح و فتووه سەربازگەى ھاوینەى خۆیندكارانەوه) كەوتە
بەعساندنى منال و گەنج و لاوكان، خودى سەدام حسێن بۆ راکیشانی
لاوان و خۆیندكاران بۆ ریزی بەعس دەلیت: "نكسب الشباب لنضمن
المستقبل" واتا لاوان بەدەست دینن تا ئایندە مسۆگەر بكەین.⁶³ پزیمی
بەعس ھەر بەوه وازی نەھینا كە مامۆستا كوردەكان بكات بەبەعسى،
بەلكوو بۆ زیاتر بەبەعسى كردنى خۆیندكارى كورد وردە وردە كەوتە
ھینانی مامۆستای عەرەبى بەعسى بۆ خۆیندنگەكانى كوردستان
بەمەبەستى جئ بەجئ كردنى بپاری بەزۆر بە بەعسى كردنى تەواوی
خۆیندكارانى كورد.⁶⁴

بەعس پرۆگرامیكى تازەى دارشتبوو كە لەگەل فکرو ئایدیای سیاسى
خوی ھاوجوت بوو، بەگویرەى ئەم پرۆگرامە مامۆستایان دەبویە بە
بیروباوەرى بەعسیانە بێر بکەنەوهو نەوهى تازەش بە بیروباوەرى
نەتەوهی عەرەبى بەعسى پەرورەدە بکەن. ھەر بە ئامانجى جئ بەجئ
كردنى ئەم پلانە حكومەتى بەعس دەستى كوردبوو بە دروستکردن و
دامەزراندنى رێكخراوەكانى (طلّاح، شبیبە، فتووه) كە ھەموویان
رێكخراوى لاوان و ھەرزەكاران بوون بەنیازی بەبەعس كردنیان، پارەو
پولیكى زۆرى بۆ تەرخان كوردبوون.⁶⁵ لە زۆرەى پەیمانگا و كۆلیژەكاندا

⁶³ وەرگیراوه لە لەتیف فاتح فەرەج: كوردو كەركوك، ل ۷۹.

⁶⁴ جەمال شێخ نوری: وێرانكارى و تاوانەكانى بەعس لەبیروباوەرى كورداندا، چ ۱، سلیمانی، ۲۰۰۵،
ل ۴۹.

⁶⁵ دلێر ئەحمەد: ئەو بارودۆخە سیاسى و كۆمەلایەتیەى (ى. ن. ك)ى تێدا لەدايك بوو، ل ۱۵.

مهرجی وهرگرتن ئهوه بوو که خویندکار پشتگیری پارتی به عسی پی بییت، هونه ره جوانهکان و پهیمانگه ی پیگه یاندنی مامۆستایان مهرجی سه ره کییان بۆ وهرگرتنی خویندکار ئهوه بوو به عسی بییت، بهم هۆیه وه دهیان خویندکار هیواو ئاواتهکانیان دهکوژراو نهیان دهتوانی درێژه بهپروسه ی خویندن بدن، سه ربازگه ی هاوینه ی خویندکاران که پزیم له هاویندا بۆ مه شقی خویندکاران له شیوه ی مه شقی سه ربازی و چالاکی سه ربازی دهیکرده وه، ههر خویندکاریک به شداری نه کردبایه ئهوا دهردهکراو به ئاسانی وهرنه ئه گیرایه وه.⁶⁶

شان به شانی ئه وه ههنگاوانه ش که دره هه ق به کورد دهکران دهست کرا به دهستکاری کردنی بهرنامهکانی خویندن و رادیوو ته له فزیوون و گوڤارو رۆژنامهکان، به شیوه یهکی ئه وتۆ که فهرهنگ و میژوی کورد بشیوینی و فهرهنگی به عس بئاخنیته میشکی لاوانه وه، ههروه ها دهستی کرد به مه شقی (طلّاع و فتوة) له هه موو قوتابخانهکانی کوردستاندا تا بتوانریت هه ره له مندالییه وه کورد بوونی خویمان له بیر بهر نه وه وه فهرهنگی به عس له میشکیاندا بچه سپینن، بۆ ئه وه ی ئه وه کاره سه ربگریت دهست کرا به به عسی کردنی مامۆستایان و دهزگهکانی خویندن و پهروه ره، هه ره خویندکاریکی کورد پرووی بکردایه ته خانه ی مامۆستایان و بۆ ئه وه ی وهربگریت له پیشدا ده بوایه فۆرمی به به عسی بوون ئیمزا بکات، جگه له وه له زۆر فهرمانگه و دام و دهزگهکانی دهوله تیشدا بۆ ئه وه ی کورد کاریکی پی بدریت ناچار دهکرا ببی به به عسی و له هه موو فهرمانگهکانیشدا

⁶⁶ له تیف فاتح فهرج: کورد و کهرکوک، ل ۷۹.

به عسییه کیان به ناوی (ضابط الامن) هه وه ده کرده کوخایان. جگه له وه ش که بۆ پله بهرز کردنه وه ده بوایه بهر له هه موو شتیکی ببوایه به به عسی جگه له وه ش هه زاران ئه فسهر و سیخورو پولیسی نهینی، که پیشتر به بیروباوه ری شوڤینیانه ی عه ره بی پهروه ره کرابوون و مه شقی تایبه تیان پی کرابوو ده نیردرانه شارو شارو چکهکانی کوردستان، ئه وانه بۆ جی به جی کردنی پلانهکانی به عس چه ندین جو ره خه لات و ئیمتیا زاتیان پی ده درا، وه که ئۆتۆمۆبیل، خانوو، خه لات ی ژن هینان و چه ندین شتی تری له و جو ره.⁶⁷ ئه مانه له لایه ن دهزگا و مامۆستای تایبه ته وه فییری زمانی کوردی و چۆنیه تی تیکه لا و بوون به کۆمه لگای کوردی ده کران به مه به سستی کۆکردنه وه ی زانیاری و شیواندنی.

به به عسی کردن په یوه ندی به نه خشه ی ئه منی ستراتیجی رژی مه وه هه یه، ئه و ئه منی ستراتیجیه که له پروانگه یهکی شوڤینییه وه پرووی کرد بووه که م کردنه وه ی دهر به دهر کردن و تواندنه وه ی کورد و سپرینه وه ی شوینه واری کوردستانی و نه ته وه یی و ناوچهکانی، چونکه کار به دهستانی عیراق بر وایان به کورد نه بووه و متمانه یان پی نه بووه، به چاوی خائین و نیشتمان فروش و پیاوی بیگانه سه یریان کردوو، له بهر ئه وه ئه وه نده ی بۆیان لوابی له بری رازی کردنی کورد و سه لماندنی مافه ره واکانی، که وتبونه و یزه ی کورد گوایه بۆ ئه وه ی مه ترسی کورد له سه ره پاشه پوژی

⁶⁷ دلیر ئه حمه د: ئه و بارودۆخه سیاسی و کۆمه لایه تیه ی (ی. ن. ک) ی تیدا له دایک بوو، ل ۱۵.



.....
ئەسىزەم و كورد



عیراق دوور بخەنەو، و خەریکی پاگویزان و دەركردنی كورد و پەبەعسی
كردن و شیواندنی فەرھەنگی بوون.⁶⁸

⁶⁸ نەوشیروان مستەفا ئەمین: خولانەو و لەناو بازنەدا، ل ۵۰، ۵۱.



سیاسەتی بە عەس لە کوردستاندا



کوردو مافەکانی داناو و جوړەها دەزگە ی کارتۆنیان بۆ دامەزراندووه، که ئەمانەیان کردبوو بە پەردە ی بنچینە ی سیاسەتی لە ناو بردنی گەلی کوردو داگیرکردنی وولاتە کە ی. کینە و بوغزی نەتە وە یی کار بە دەستان و دانای مەسەلە ی کورد بە مەترسی بۆ سەر خۆیان و نەتە وە ی نیشتمانی عەرەب، وای لیکردبوون که هەمیشە لە هە و لدانی بەردەوام دابن بۆ تواندە وە ی گەلی کوردو شیواندنی فەرەنگ و میژوو نە ریت و داب و دەستووری کوردی و داگیرکردنی خاکە کە ی و هە لئوشینی چا و چنۆکانە ی سەر وە ت و سامانی کوردستان و بەری پەنجی خە لکە کە ی.

لە راستیدا کورد بە هە ژارتە رین گەل دادە نریت که لە بچوکتە رین مەرجەکانی ژیان و پێشکە و تە ن و خویندە ن و فیڕبوون بە زمانی دایکی بی بەش کرابوو، که ئە وە مافی هە موو مرۆ قییکە لە پرووی پۆشنییرییه وە تا پێشکە و تە ن و ئاستی زانستی بەرز بکاتە وە و فیڕی خویندە ن و نووسین بی ت. سە دام حسین لە ووتە یە کیدا لە بارە ی پەروەردە و فیڕکردنە وە دە لیت: "پیویستە لە سەرمان که زیاتر جەخت بکە ی نە سەر میژووی عەرەبی ئیسلامیمان، و گرنگیه کی زۆر دیارو بەرچاوی پیبە دە ن، چونکه میژووی ئیسلامی میژووی عەرەبە لە بنە پە تدا، سەرباری پۆلی نامە و ئاراستەکانی که میژووی پۆژە هە لاتە لە شارستانیە تی عەرەبیدا، بۆ یە پیویستە لە سەرمان گرنگی پیبە دە ی ن، ... ئە و بیروکە یە لە میشکی خویندکاردا دە ربکە ی ن که دە لیت باوو با پیرانمان لە پیناوی دە ستکە و تدا جەنگا و ن و فتوحاتی ئیسلامیش بە شیک بوو بۆ بە دە ستە ی نانی دە ستکە و ت" .⁶⁹ بی گومان

باسی دووهم

بارودۆخی پۆشنیری و سیاسی کوردستان

لە یاسا دەستوریەکانی بە عەسدا

تایبە تە ندی تی حکومە تی بە عەس لە گە ل حکومە تە کان ی پیش خۆ ی لە وە دایە که ئە و دام و دە زگە تازە یە ی عیراق، شی وە و پە فتارو کاریان لە دژایە تی کردنی شوپشی کوردستان جیا وازە لە گە ل حکومە تە کان ی پیش خۆیاندا، رژیمی بە عەس لە جیاتی ئە وە ی ئینکارکردنی بوونی نە تە وە ی کورد بکە نە بنچینە ی سیاسە تی لە ناو بردنی کوردو داگیرکردنی تە وای کوردستان هاتوون بە شی وە یە کی ساخ تە کاریانە دانیان بە بوونی نە تە وە ی

⁶⁹ صدام حسین: الثورة والتربية الوطنية، ط ۱، تموز، ۱۹۷۷، بغداد، ل ۱۶، ۱۷.

کاری زانست و فێرکردن و پێشکەوتن لە کوردستاندا جیا نەبوو لە فێرکردن لە عێراقدا و شوێنەواری راگواستن و تەعریبی پێوه دیار بوو؛ خوێندن بەگشتی لە عێراقدا لە و بارودۆخە سیاسی و ئابووری و کۆمەڵایەتییە بەدەر نەبوو، بە دەست هێنانی خوێندن و فێربوونی فراوان لە سەر بنەمای دیموکراتی و سەر بەخۆیی بوونی نەبوو.^{۷۰} ئەگەرچی ناو بە ناو لە ژێر سەرپەرشتی دەوڵەتدا بەرنامەی خوێندن گۆرانی بە سەردا دەهات، بەلام ئەم گۆرانه زیاتر بۆ ئەو بوو کە گرنکی زیاتر بە میژووی عەرەب دەدرا و زمان و کلتوری عەرەبی گرنکی زیاتری پێدەدرا، ئەویش لە سەر بنەمای ئامانجی سەرەکی بوو بۆ جوولاندن و بەهێزکردنی هەستی نەتەوایەتی عەرەبی و چەسپاندنی لەنیو میشتک و دای مندان لە قوتابخانەکاندا، ئەنجامی نیگەتیفی ئەم بەرنامە پەرودەییە نوێیە بریتی بوو لە بەلاوەنانی خوێندنی کلتور و زمانی بەشیکی گرنکی کۆمەڵگەی عێراقی کە ئەو بەشە سەرەکیەش کورد بوو.^{۷۱} لەراپۆرتی سیاسی کۆنگرە هەشتەمی هەریمی بە عەسدا باس لە نەخشە کێشانی سیاسەتی پەرودەیی دەکات لە هەریمی عێراقدا و ئامانجە بنەرەتیەکانی بەم شیوەیە خستۆتە پەرە: "پەلەکردن بۆ گۆرانکاری کۆمەڵایەتی و پۆشنبیری بەشیوەیەکی خێراو ریشەیی و گشتگیر بەپێی ئارەزووەکانی حیزب و ئامانجە نەتەوایی و سۆسیالیستەکانی حیزب، وەک تاقکردنەوەیەکی شۆرشگێڕی لە هەریمی عێراقی دا لە جولانەووی شۆرشگێڕی عەرەبیدا".^{۷۲}

70. ا. ب: عن التعليم في كردستان العراق، ايار ۱۹۸۶، مطبعة خبات، ل. ر.
71. نادر ئینتیسار: ئیتنۆ نەتەوایەتی کوردی، ل ۱۰۲.
72. الیاس فرح: في الثقافة والحضارة، دار الحرية للطباعة، بغداد، ۱۹۷۹، ل ۱۲۰.

هەر لە گرتنە دەستی دەسەڵاتەو، پزیمیی بەعس دەستی کرد بە بلاوکردنەووی ئامۆزگارییەکانی بۆ پسیپۆرانی پەرودە تەنێر و پزیمیی پروگرامی خوێندنەویی بگۆنجین لە گەل پێداویستیەکانی پزیمیی "گۆران بە سەرکردایەتی حیزب"، بۆ ئەم مەبەستەش پزیمیی هەبوو بە جیبەجێکردنی "پروگرامی نوێ" کە لە سەر هەر ناستیک لە دایەنگەو بۆ زانکۆ، سەرچاوە بگری لە پزیمیی حیزب و شۆرشدا.^{۷۳} لە دەستووری بە عەسدا هاتو: "ئەندامانی کۆنگرە پریریان لە سەر سیاسەتی پەرودەیی پارتدا بەووی کە پزیمیی هەموو دیار دەکانی ژینانی پەرودەیی بەروانگەییەکی نەتەوایی عەرەبی بۆیە بکریت... هەرودەها دروست کردنی خوێندنەو و زانکۆی عەرەبی کە زمانی عەرەبی تیایدا زمانی فەرمی بیی".^{۷۴}

سیاسەتی حکومەتی عێراقی لە بواری فێرکردندا، ئامانجی پێشیلکردنی مافی کورد و خستنه پەرەو پزیمیی بوو لە سەر جەم لایەنەکانی ژینانی سیاسی و ئابووری و پۆشنبیری، بلاوکردنەووی فێرکردن بە زمانی کوردی لە ناوچە کوردییەکاندا یەکیک بوو لە و چوار مەرجهکی کە کۆمەڵە گەلان داینابوو* و حکومەتی عێراق پزیمیی خۆی لە سەر

73. ئەلبییرت عیسا: خوێندنەووی بەعس بۆ فاشیزمی میژوویی، ل ۱۲۳.
74. حزب البعث العربي الاشتراكي: ایمان راسخ، ط ۴، دار الحرية للطباعة، بغداد، ۱۹۷۷، ل ۲۱.
* مەرجهکان بریتین لە:
۱- ئەم سەرزمینە بۆ ماووی (۲۵) سال لە ژێر ئینتیدایی بەریتانیا دا بمینتەو.
۲- بایەخ و گرنکی بدریتە ویستی کوردەکان بە دانانی کاربە دەستی کورد لە دادگا و قوتابخانەکاندا.
۳- زمانی کوردی زمانی فەرمی بیی.

دهربريبوو، به لام له پاش ئه وه وه حكومه ته يه كه له دواى يه كه كانى عىراق
ئه وهى پىيان كرابى له ومه يدانه دا كه مته رخمه ميان نه كرده وه بۆ نه هيشته نى
خويندن به زمانى كوردى. به و شيوه يه سيستمى نوئى خويندن كه
حكومه تى عىراقى به ريوهى ده برد رۆلى هه ر ئه وه نه بوو كه گرنگيه كى زۆر
به خويندى كلتور و زمانى عه ره بى بدرى له سه ر حيسابى باب ته كانى تر،
به لكو له پال ئه وه شدا به شدارى له ئه فسانه ي (يه كيونى) هه ريمى و
نيتنىكى عىراقدا ده كرد، له پال ئه مانه شدا كورد هه ستىان ده كرد كه به شى
ته وارى خويان له بودجه ي بوارى په روه رده و فيركردن نادريتى. هه ر بۆ
ئه و مه به سه ته زۆربه ي داها تى خويندن بۆ خويندنگه غه يره كورديه كان
ته رخان ده كرا، ته نانه ت له ناو شارى كه ركوكدا يه كه خويندنگه ي كوردى
نه بووه، ئه مه ش يه كيك بووه له سياسه ته كانى حكومه تى به عس بۆ زياتر
ته عريب كردنى شارى كه ركوك.⁷⁶ ئه گه رچى به پيى به يان نامه ي 11ى
نازارى 1970 يه كيك له به نده كانى تايبه ت بوو به زمانى كوردى كه شان
به شانى زمانى عه ره بى زمانىكى په سمى بيت له و ناوچانه ي كه زۆربه ي
دانيشتوانه كه ي كورد بوون و زمانى په روه رده و فيركردن بى له و ناوچانه و
زمانى كوردى وه ك زمانى دووه م له سه رتاسه رى عىراقدا بخويندى،
هه روه ها به هوى ئه و دواكه و تووييه ي كه به سه ر گه لى كوردا ها تبوو

4- ئه گه ر له گه ل ته و او بوونى په يماني عىراق- به ريتانيا نيتيدا به كه كو تايى پى به يندريت و
كورده كان نه توانن به ريوه به رايه تيه كى نيوخوى بوخويان پيكه يين، ئه و زۆربه يان ده سه لاتى توركي
له ده سه لاتى عه ره ب پى باشت ده بيت. (عصبه الامم: مسأله الحدود بين تركيا والعراق وهو التقرير
الذى رفعته البعثة المؤلفة وفقا لقرار المجلس في 30 ايلول 1924، مطبعة الحكومة البغداد، ل111).
75 جه بار قادر: السياسات الحكومية في كركوك خلال العهد الملكي (1921-1958)، كركوك مدينة
القوميّات المتأخيه، ط1، لندن، 2002، ل173.

له پرووى فرههنگى و په روه رده وه قه ره بوو بكرىته وه.⁷⁶ جگه له مه ريگه
به دروست كردنى ريخراوى خويندكاران و لاوان و ژنان و ماموستايان
بدرى و كردنه وهى په خشى به رنامه ي كوردى له ته له فزيوئى كه ركوك زياتر
بكرىت تا ئه وكاته ي كه ويستگه يه كى ته له فزيوئى تايبه ت به بلاو كردنه وهى
زمانى كوردى داده مه زريت.⁷⁷ ئه گه رچى هه ر دوو نه خشه دوانزه
خالويه كه ي عه بدولپه حمان به زاز له سالى 1966 داو به يانى نازارى 1970
ريوشويئى هه مه لايه نه يان ده رباره ي دا بين كردنى پيداويستيه كانى
كه لتور و زمانى كوردى تيدا بووه، به لام به ربه سه ته سياسيه كان ريگه يان
له جيبه جيكردى هه ر چا كوردنيكى بنه رته ي په روه رده له كوردستاندا
گرتبوو، سه ربارى پته وكردنى روحى ناسيو ناليزمى عه ره بى له لايه ن
پژيمى به عسه وه بير كردنه وهى ئه و ناسيو ناليزمى ته و رژيمه كه ي
له دا گير كردن و بوونى به رامبه رى سه لمينه رو پياده كه رى يه كيتى عه ره بى
به شيوه يه كى گشتى له سه ر حيسابى لاوا كردنى ئه و انيترو به لاوه نانيان
بووه.

له مه ش بترازى بۆ ريگه گرتن له بلاو بوونه وهى پو شنبيري و زانيارى
خه لك به كاره ناشرينه كانى به عس چه ندين ريگه ي گرتبووه به ر له وانه:-
1- قه ده غه كردنى بلاوه كراوه و كتيب له وانه كتيبى ئيسلامى و
پو شنبيري و نه ته وه يى و ئه وانه ي كه ستايشى رژيمه كه يان نه ده كرد.

76 نيراهيم جه لال: خواروى كوردستان و شوپشى ئه يلول، ل265.
77 جليل جليل و اخرون: س.پ، ل241؛ نيراهيم جه لال: خواروى كوردستان و شوپشى ئه يلول،
ل264.

۲- پوژنامە و كارى پوژنامەوانى داخرا و بوو، تەنها بۆ لاىقەنگرانى بەعس سەرپشك كرابوو.

لەكاتىكدا مادەى (۳۹)ى سالى ۱۹۶۸ لە دەقى دەستووردا هاتووە كە: "نازادى بىروپراو ليكۆلئىنەوہى زانستى پارىزراوہ و ھەموو مروقيك مافى ئەوہى ھەيە راي خوئى دەربىرئىت و بلاوى بكاتەوہ بە گوتن يان بەنووسين يان بەويئەو ھەرشتيكى تر لە چوارچيۆہى ياسادا"، ھەرەھا مادەى (۳۲) سالى ۱۹۶۸ دەلييت: "نازادى پوژنامەگەرى و چاپەمەنى و بلاوكردنەوہ لە چوارچيۆہى ياسادا پارىزراوہ".^{۷۸}

۳- گرتن و زىندانى كردن و نازاردانى پوژشنييران، ئەوانەى بەرەنگارى بەعس دەبوونەوہ و نامادە نەبوون لە نووسينەكانياندا ستايشى بەعس بكن.

۴- قەدەغە كردنى سەفەر كردن بە مەبەستى بە دەستھيئەتە بېروانامەى بەرز لە مامۇستايانى زانكوو پزىشك و ئەندازيار، ياخود ھەندىك جار ناچار دەبوون كە پارەيەكى زور بەدەن بۆ ئەوہى پاسپورتىكى ساختەيان دەست بگەوييت.

۵- قەدەغە كردنى گەشت كردنى پوژشنييران و ئەديبان بۆ بەشدارى كردن لە قيسستيقال و كوئنگرەى ئەدەبى و پوژشنييرى ياخود پيگەيشتنى داوہ تنامەى پەسى و لەھەموو سەيرتر دەركردنى بپاريك لە وەزارەتى

⁷⁸ پەيمانگاي نيو دەولەتى بۆ ياساي مافەكانى مروؤ: دەستورە عىراقىيەكان و ليكۆلئىنەوہيەكى بەراورد كارى بەبى پيوەرەكانى مافە دەستورىيە نيو دەولەتتەكان، لەبلاوكراوەكانى پەيمانگاي نيو دەولەتى بۆ ياساي مافەكانى مروؤ، كۆميتەى مافى مروؤ، زانكووى دى بۆلى، چ، ۱، چاپخانەى بينايى، ۲۰۰۵، ۱۳۲ل.

پوژشنييرى كە داواى لە لایەنە پوژشنييرىيەكانى دەروەى عىراق دەكرد كە ناو ديارى نەكرىت و تەنها ژمارە دەست نیشان بكرىت ئەمەش بۆ ئەوہى دەست و پيوەندەكانى خوئان بنيرن.^{۷۹} ئەمانە و گەليك ريگرتنى ديكە.

بەعس جەختى لەسەر ئەوہ دەكردەوہ كە لەخوئىدنگەكاندا وانەى ميژووى عەرەبى بخوئىندريت و لەم بارەيەوہ سەدام حسين دەلييت: "كاتىك ئيمە لەسەرەتايى ياخود لەناوہندى و دواناوەنديدا بووين، جەختمان لەسەر ميژووى ئەوروپا دەكرد زياتر لەوہى كە ميژووى عەرەب بخوئىن، ئيمە دەمانەوئى خوئىندكار پيش ھەموو شتيك ميژووى عەرەب بزانييت و ميژووى عىراق تيبگات، لەميژووى كوون و نوئى عىراق وەك بەشيكى نيشتمانى عەرەب، دواتر باس لە ميژوو دەكەين و ئاراستەكانى ديارى دەكەين ئەو چوارچيۆہيەى كە خوئىندكارو مروقى پى گەشە دەكات لەنيو كۆمەلگەدا، بەئاراستەى بنەماكانى حيزب، لەوانەش خەبات لەپيناوى يەكييتى نەتەوہى عەرەبى و بەھيژكردنى يەكييتى عىراق".^{۸۰} واتا بە پيى ئەم بەرنامەيە بەعس لە كلكەوہ پيايدا دييت و سەرەو خوار بەرنامەكەى جيپەجى دەكات.

بەعس پيى وايە جەنگ لەگەل داگيركەرو ئيسرائيل دەتوانرئى لە بنيادنانى تاكى عەرەبى و نەوہى شوپشگير سەركەوتن بەدەست بەيئيت،

⁷⁹ مصطفى المهاجر: حالة حقوق الانسان و حرياتہ و لاساسية في العراق، تقرير الثقافى، وقائع ندوة حالة حقوق الانسان و حرياتة الاساسية في العراق، ط، ۱، ۱۹۹۷، الجمعية العراقية لحقوق الانسان، فرع سوريا، ۷۵ل.

⁸⁰ صدام حسين: الثورة والتربية الوطنية، ۲۱ل.

ئەوئىش بەۋەى كە لە زانكۆكاندا بىرۆكەى خەبات و گىيانى فېداكارى بچىنرئىت و نەۋەى شۆرشگىپرئى عەرەبى پەرۋەردە بكات، و ئەگەر زانكۆكان ياخود رۆشنىبىرى زانكۆبى نەيتوانى ئەو ئەركە مېژوويىە بگرئىتە دەست كە بەعس ئەو جۆرە پەرۋەردەيە بەئەركىكى مېژوويى دەداتە قەلەم، ئەوكات زانكۆ دەبئتە ھۆكارى شىۋاندىن و تىكدەرۋ لەكار كەوتن.⁸¹ ھەر بۆيە بۇ راھىنئانى خويىندكاران چەندىن سەربازگەى خويىندكارى دەكردەۋە كە لەو سەربازگانە مەشقىان پىئ دەكرا، (ئەحمەد حەسەن بەكر) لە ووتەيەكىدا لەيەكىك لەو سەربازگانە لە ۱۹۷۴/۷/۹ دا دەلئىت: "ئەم سەربازگانە لاۋەكانمان فېرى ئارامى و چالاكى و قوربانى دان و ھەست كردن بە بەرپرسىيارئىتى دەكەن و واىان لئىدەكەن كە لەكارەكان نزىك ببنەۋە".⁸² جگە لەمانە بەعس داوا لە ئەندامانى حىزبەكەى دەكات كە خويان رۆشنىبىر بكن، چونكە ئەوان لەگەل مەسەلەيەكى زۆر ئالۆزدا كار دەكەن، لەم بارەيەۋە (صدام حسين) دەلئىت: "ئەى ھاۋرپئىيان، كارەكەتان داواتان لئىدەكات كەۋا خوتان رۆشنىبىر بكن، چونكە ئىۋە لەگەل كىشەيەكى ئالۆزدا كار دەكەن لەكىلگەيەكى پىر لە میندا، لئىرە لە بەغداد كىلگەى مینى لى نىبە بەۋ چىرەى كە لەناۋچەى ئۆتۆنومىدا مینى لئىبە، لەۋئىدا (واتا ناۋچەى حوكمى زاتى) ئالۆزىە كۆمەلایەتى و سىياسى و نەتەۋەيىبەكان زىاترە ۋەك لە بەغدادى پايتەختدا، بۆيە تا رىژەى ئەو مینانە زىاد نەكات، كارەكە داواتان لى دەكات كە پىسپۆر بن لەۋ بۋارەدا،

⁸¹ الیاس فرح: التربية والسیاسة، بیروت، ۱۶، ۱۹۷۵، ج ۳۰.

⁸² مكتب الثقافة والاعلام المركزى فى الاتحاد الوطنى الطلبة العراق، الطلبة والتنمية، ل ۱۶.

بۆيە چەكى دەستتان رۆشنىبىرىەكە تانەۋ لئىرەدا مەبەست لە رۆشنىبىرى تەنھا كئىب نىبە، چونكە كئىب تەنھا رىگەيەك نىبە بۇ رۆشنىبىرى.⁸³ سەدام حسين لەوتەيەكىدا دەلئىت: "لەپەرۋەردەى نىشتمانئىدا دەبى باسى حوكمى زاتى بكن و كاتىك پىرۋەرووى حوكمى زاتى دەبىنەۋە نابئت لە قسەكرنددا لەسەر ووردەكارى زئىدە رەۋى بكنەن كە پئوىست ناكات، بۇ ئەۋەى وانەكەين كە شىۋەى كارگىپرئى حوكمى زاتى جياكارى بكات لەنئوان كورد و عەرەب لەعئىراقدا، بۇ نمونە كاتىك باس لە فۆلكلورى عئىراق دەكەين پئوىست ناكات باس لە فۆلكلورى كوردى بكنەن".⁸⁴ بەم شىۋەيە بەعس بەرنامەى ئەۋەى داپشتبۋو كە كۆمەلگەى كوردى لە بونىادەۋە ھەلتەكىنى، لە لایەكەۋە پىرۋاگەندەى ئەۋەيان دەكرد كەۋا مافەكانى كوردىان دابىن كردوۋە و كورد و عەرەب لە عئىراقدا ھاۋتان، لە لایەكى تریشەۋە كوردستانى بە كىلگەيەكى پىر لە مین ۋەسف كردوۋە و دەيەۋئت بە ھۆى رۆشنىبىرى بەعسىزىمەۋە چارەسەرى بكات لەۋەى كە پەرۋەردە و كولتور و داب و نەرىتى كوردى بشىۋئىنى و پەرۋەردەيەكى عەرەبى بە سەردا بسەپئىنى، گىيانى شۆرشگىپرئى و نەتەۋەيى كورد بكوژى و بىرى بەعسىزىم لە نئو كوردا بچىنئىت.

⁸³ صدام حسين: مؤشرات العمل فى منطقة الحكم الذاتى، ۱۹۷۵/۱۲/۷، ل ۲۱.

⁸⁴ صدام حسين: حول كتابة التاريخ، دار الحرية للطباعة، بغداد، ۱۹۷۹، ل ۱۷.



ئازادى سياسى

به پىي مادەى ٤٢ له دەستورى كاتى به عسىيه كاندا مه رسوم له دواى مه رسوم بلاويان ده كرده وه، بو هيچ لايه نيك نه بوو كارى سياسى له ناو كوردا بكات، و قه ده غه بوو له ناو پارتى به عسدا نه بيت كارى سياسى بكات، هه ر كوردىك بى مؤله تى به عس چهكى هه لگرتايه راسته وخو له سي داره ده درا. جگه له مانه هه ركه سيك له سنوره ده رچوايه به له سي داره دان سزا ده درا.⁸⁵

ئهمه ش پيچه وانهى ياساكانى ده ستورى عىراقين كه باس له ئازادى سياسى ده كات، بو نمونه له مادەى ١٩ى سالى ١٩٦٤ دا ده قى ياساكه ده لىت: "عىراقيه كان يه كسانن له ماف و ئه ركه گشتيه كاندا به بى جياوازي كردن به هوى ره گه زيان بنه چه يان زمان يان ئايين يان هه ر هوكارىكى دى ئهم ده ستوره دان به مافى نه ته وه يى كوردا ده نى له چوارچيوه ي گه لى عىراقى يه كگرتوى نه ته وه يى پراكتيكا" هه روه ها له مادەى (٢١) سالى ١٩٦٨ دا ده قى ياساكه ده لىت: "عىراقيه كان له به رده م ياسادا يه كسانن له ماف و ئه ركه كاندا جياوازي ناكري له نيوانياندا به هوى ره گه زيان بنه چه يان زمان يان ئايين هه مووشيان هاو كارن له پاراستنى قه واره ي نيشتماندا به عه ره ب و كورده وه، ئهم ده ستوره دان به مافه نه ته وه ييه كانياندا ده نىت له چوارچيوه ي يه كىتى عىراقدا."⁸⁶

⁸⁵ فاتح ره سول: چه ند لاپه ره يه ك له ميژوى خه باتى گه لى كورد، ب، ١، ٢١ ل.

⁸⁶ ده ستوره عىراقيه كان و ...، ١٢٥ ل.

هه روه ها له مادەى (١٩)ى سالى ١٩٧٠ دا هاتوه: "هه موو هاوولا تيه ك يه كسانن له به رده م ياسادا به بى جياوازي كردن به هوى ره گه زيان بنه چه يان زمان يان پيگه ي كو مه لايه تى يان ئايينى هه روه ها داين كردنى هه ل بو هه موو هاوولا تيان داين كراوه له سنورى ياسادا."⁸⁷



له كاتىكا يه كيك له و هوكارانهى كه ببوو په راوي زخستنى كورد نه بوونى داد په روه رى و يه كسانى بووه له نيوان نه ته وه كانى عىراقدا كه له بچوكترين مافى به كار هينانى زمانى دا يكه وه ده ست پي ده كات تا سه رجه م مافه كانى تر. ئه مانه خو ي له خويدا سه ري چيه كى ته واوى مادە كانى ده ستورى عىراقين، هه ر بو سپينه وه ي ئهم مادەى ده ستوره له مادەى (٢٠٠) له ياساى سزادانى عىراقى ژماره (١١١)ى سالى ١٩٦٩ دا هاتوه "هه ريه كه له رابه ره مه زه بيه كان سزا ده درىت به ما وه يه ك كه له (١٧) سال زياتر نه بيت، كه ده بيته هوى گوپانى ده ستورى بنه رته ي يا خود ري كخه ره بنه رته تيه كانى ده ستەى كو مه لايه تى يا خود هه لگيرانه وه ي نيزامى ده وله تى سياسى و كو مه لايه تى و ئابوورى."⁸⁸ واته به عس گوپانى كو مه لايه تى و گوپانى نيزامى ده وله ت به هه له يه كى گه وره ده زانئ و سزاي زيندانى كردنى بو دانا وه. پارتى به عس سزاي له سي داره دانى ده ر كورد وه به سه ر هه ركه سيكا كه به عسى بو بى له پارتىكى ترى جيا له پارتى به عس كار ده كات و كارى پارتايه تى به هه موو شيوه يه ك قه ده غه كورد بو، بو نمونه له ده ستورى (١٩٧٤) دا گوپانكاريه ك له ده ستوردا كراو به م

⁸⁷ ده ستوره عىراقيه كان و ...، ١٢٥ ل.

⁸⁸ احمد رائف: حقوق الانسان في العراق، من تقارير المنظمه العربيه لحقوق الانسان، قاهره، بدون سنة الطبع، ل، ٧.

شیۆیه مافی پارتیەتی قەدەغە کردووە لە هاوولاتیان: "هەر کەسێک لایەنگری پارتی بە عەس یاخود ئەندامی بە عەس بوو و دوای بچرانی پەيوەندی بە پارتی بە عەسەو بوییتە لایەنگری هەر لایەنێکی حیزبی یاخود سیاسی یاخود کار بکات لە پیناوی بەرژەوێندی ئەو لایەنەو بۆ ئەوان کار بکات ئەو سزا دەدرێت بە لەسێدارەدان"⁸⁹. ئەگەرچی بە عەس بۆ چاوبەستنهوهی خەلک چەندین پارتی کارتۆنی دروست کردبوو بەناوی کوردەو، هیچ یەکیک لەو پارتانە دەرپرێ مافە پەواکانی گەلی کورد نەبوو، بەلکۆو تەنها وەک پارتیێکی دەسکەلایی حکومەت دەجوولانەووەو کاریان تەنها پیا هەڵدان و ستایش کردنی حکومەتی بە عەس* بوو.⁹⁰

⁸⁹ هەمان سەرچاوەی پیشوو، ل. ۸.

* - لەوانە (پارتی دیموکراتی کوردستان) بوو کە بەستنی کۆنگرە نۆیەمیدا بەم شیۆیه باس لەکارو چالاکییەکانی خۆیان دەکەن: "لیژنە نامادەکردن پێک هات و هەولێکی دلسۆزانە دا بۆ بەستنی کۆنگرە نۆیەم، هەتا دەزگە سەرکردایەتیەکان بە پێی یاسای ناوخواشیۆی شەری و پەوای خۆی وەرگریت و ئەو بیروباوەرە پانە لە یاسا پڕۆگرامدا دانراون جیگرو پتەو بکریت و دەست لەناو دەست هەموو پارت و هیرو پەگەزە نیشتمانی و نەتەوایی یە پیشکەو تنخوازەکاندا لە پیناوی پاراستنی دەستکەوتەکانی گەلی عێراقماندا، ئەو دەستکەوتانە کە بەرەمی تیکۆشانە، بەتایبەتی ئەو کە پاش شۆرشێ ۱۷-۲۰ تەمووزی پیشکەو تنخواز هاتوونەتەدی" (پارتی دیموکراتی کوردستان: کاروبارەکانی کۆنگرە نۆیەم کە لە ۶-۷ مایسی ۱۹۷۶ لە بەغدا بەسترا، بەغدا، ۱۹۷۷، چاپخانە دار العراق، ل. ۴، ۵). بە پێی ئەم وتەیه کە لێی ورد دەبینەو ئەم پارتە (واتە پارتی دیموکراتی کوردستان/کارتۆنی و دەسکردی بە عەس) کە لە ژێر سایە و رینمایی بە عەسدا دروست بوو، ئەو ئەندە تەعبیری لە خواستەکانی بە عەس دەکرد، بە هیچ جۆرێک پەيوەندی بە خواست و مافەکانی کوردەو نەبوو و وەک لقیێکی بە عەس لە کوردستاندا دیاربوو و کاری کردووە و ناسراو.

جگە لەمانە پێگە نەدان بە کۆمەڵەو پیکخواهەکان لە کاتی کەدا لە دەقی دەستووری عێراقیدا لە مادە (۳۳) دا هاتوو کە دەلیت: "ئازادی پیکهینانی کۆمەڵەو سەندیکا بە شیۆازی یاسایی و لەسەر بکەمایی نیشتمانی لە چوارچێوهی یاسادا پارێزراو"⁹¹. هەر وەها لە مادە (۲۹) ی سالی ۱۹۷۰ دا هاتوو کە: "دەستوور مافی ئازادی بیروپراو بلاوکردنەووەو کۆبوونەووەو خۆپیشاندان و دامەزراندنی پارتی سیاسی و سەندیکاو کۆمەڵە بە پێی مەبەستەکانی دەستوور یاسا دامەزراو دە پارێزریت و دەوڵەتیش کار دەکات بۆ فەراهم کردنی ئەو ئامرازانە پێویستن بۆ پیادەکردنی ئازادییەکانی لە گەل ریبازی نەتەو پەرستی پیشکەو تنخوازانە شۆرشدا دەگونجیت"⁹².

لە پاراستیدا سەندیکاکان جگە لە دام و دەزگەیهکی سیخوری هیچی تر نەبوون و بۆ سەر شۆرکردنی رای گشتی و هەموویان تەنها پیکخواویکی وینەیی بوون بۆ پیکردنەووەی بۆشایی لە لایە کەو، لە لایەکی ترەو گەیانندی پەيامی بە عەس بۆ هەموو مرقیق و هەموو شوینیێک، لە بەر ئەو لە سەندیکاکاندا تەنها یە کەس رۆلی هەبوو کە ئەویش کریگرتهی بە عەس بوو کاری یە کەم و گرنگی بریتی بوو لە جی بە جی کردنی پریارەکانی و

⁹⁰ پارتی دیموکراتی کوردستان: کاروبارەکانی کۆنگرە نۆیەم کە لە ۶-۷ مایسی ۱۹۷۶ لە بەغدا بەسترا، بەغدا، ۱۹۷۷، چاپخانە دار العراق، ل. ۴، ۵.
⁹¹ دەستوور عێراقیەکان، ل. ۱۳۲.
⁹² دەستوور عێراقیەکان، ل. ۱۳۲.

به هیج شیوهیهک نازادی هه لبرژاردن له سه ندیکای کریکاران و خویندکاران و ئەوانی تردا نه بوو.⁹³

تهنها له ماوهیهکی کورتدا ئەویش له دواى به یاننامەى ۱۱ى ئازارو له سه ر ئاستى عیراق، ریکخراوه دیموکراتیه عیراقیهکان، (یهکیتی گشتی کریکارانی عیراق، جوتیاران، قوتابیان، ئافرهتان، ...تاد) به ره سمى مؤلتهیان پی درابوو هه لنده سوپان. ریکخراوه دیموکراتیهکانى کوردستانیش ئەندامى ئەو ریکخراوه سه راپایانیهى عیراق بوون، به لام سه ربه خوئی کوردستانیان هه بوو، له گه ل ئەوه شدا جگه له وهى شیوهو شیوازی کارى ریکخراوهی ریکخراوه دیموکراتیهکانى کوردستان له ژیر کاریگه رى ده ولتهى مه رکه زیدا هه لنده سوپان ئەمه له کاتیکیدا، سه ندیکاکان و یه کیتییهکانى عیراق هیج جو ره پیژیکی دیموکراسیان نه بوو، وه ک ده زگه یهکی پاساوچی پژییم ده جولانه وه، به پیچه وانیهى ئەمه که له کوردستاندا زه مینه یهکی سیاسى باش ره خسابوو به وهى بالآ ده ستى سه رکرده یه تی بزوتنه وهى رزگاربخوازی کوردستان که ریکخراوه دیموکراتیهکان بکه ونه خو یان (قوتابیان، ماموستایان، ژنان، نوسهران، لاوان) هه لسه ورتیرین ریکخراوى دیموکراتی به رچاو بوون ئینجا جوتیاران و کریکاران... هتد.⁹⁴

به لام جاریکى تر دواى ده ستپیکردنه وهى شه ر له ئازارى ۱۹۷۴دا، دیسانه وه به عس که وته وه ویزه ی ریکخراوه جه ماوه رى و پیشه ییه

⁹³ ج.ل.البغدادی: بعث في القفص الاتهام، ط۱، بغداد، ۱۹۷۹، ل. ۵۸.

⁹⁴ مه لا به ختیار: له مه ر ریکخراوه دیموکراتیهکانى باشوورى کوردستان، چ. ۱، سلیمانی، ۱۹۹۸، ل. ۳۹، ۴۰.

کوردستانیهکان، چونکه ئەم ریکخراوانه ریکخراوى ره سه ن بوون و له و ململانیه دا له نیوان شوپشی کورد و ده ولتهى مه رکه زى عیراقدا لایه نى شوپشیان گرت، به لام له وه به دوواوه و دیسانه وه هیدى هیدى ئەم ریکخراوانه ش له شاره کاندایه ن لایه ن به عسه وه کوئترۆل کران و ئیدی له ریکخراویکی به عسى زیاتر هیچی تر نه بوون.

مافی مروۆ

کۆمه له ی گشتی نه ته وه یه کگرتوووه کان له سالی ۱۹۶۶دا بریاری دا به پیکه یانی لیژنه ی مافی مروۆ و ئەو کۆمه له یه رازی بوو له سه ر چه ند ریککه وتنامه یه ک سه باره ت به مافی مروۆ و ده ولته تانی ئەندام واژویان کرد له وانه ش:-

- ۱- ریککه وتنامه ی نیو ده ولته تی بو لابرده نى هه موو جو ره جیاوازییه کی ره گه زى.
 - ۲- ریککه وتنامه ی نیو ده ولته تی تاییه ت به مافی ئابوورى و کۆمه لایه تی و پۆشنبیری.
 - ۳- ریککه وتنامه ی نیو ده ولته تی تاییه ت به مافی مه دهنى و سیاسى.
- ئه گه رچی عیراق ئەو سى ریککه وتنامه ی واژو کردوو پیویست بوو له سه رى که په یوه ست بیته به ده قه کانى ریککه وتنامه کانه وه، به لام له گه ل ئەوه شدا که مایه تیه کان له عیراقدا ده یاننالاند به ده ست چه وسانه وه و بئ

بەش بوون و توندوتیژی دەرھەق بە مافەکانی مرۆڤ.^{۹۵} ھەرچەندە لە ماددە ۲۴) ی دەستووری عێراقی ساڵی ۱۹۶۸ دا ھا تۆوہ: "نابێ کەس دەستگیر بکری یان دەستبەسەر بکری یان بەند بکری یان پێشکەری، بە پێی یاسا نەبێت".^{۹۶} بەلام لەگەڵ ئەو ھەشدا چەندین حالەتی لە سێدارەدان و کوشتنی بە کۆمەڵ و بۆمبارانی ناوچە کوردیەکان و تەقە کردن لە خۆپێشاندەران و خۆبەسەندەکان و کوشتنی مەدەنی و ژن و منداڵ و تیۆرکردنی کەسایەتیە سیاسیەکان و تەنانەت ئەوانەش کە لە دەرەوہی عێراقدا دەژیان و مردن لە ژێر ئەشکەنجەدا لە سیمای ديارەکانی سیاسەتی عێراق بوو بە رامبەر بە مرۆڤ. ھەر و ھا گرتنی خەلکی بێ تاوان و بە بێ لێپرسینەوہ زیندانی کردنیان بە شێوہیەکی نامرۆقانە و فراندن و زیندانیکردن لە سەربازگەکاندا پێشکارەکی تری مافی مرۆڤ بوو لە عێراقدا.^{۹۷}

بە عەس لە عێراقدا دیکتاتۆریەتیکی پۆلیسی بوو بە سەر ھەموو کەسیکەوہ، تەنانەت لە نیۆ خودی خێزانەکانیشدا چاودێری دەکراو لە خۆبەسەندەکاندا منالەکان چاودێری و لێپرسینەوہیان دەربارەکی خێزان لێدەکرا، ھەر لە منالیکی بچووککی باخچەکی ساوايانەوہ تا قونای سەرەتایی.

^{۹۵} العراق والمجتمع الدول: اصدار لجنة الدفاع عن حقوق الانسان في العراق، سورية، ديمشق، ۱۹۹۱، ل ۲۴.

^{۹۶} دەستوورە عێراقیەکان، ل ۱۲۵.

^{۹۷} مضامير الانتهاكات حقوق الانسان في العراق، ببي سال وشونى چاپ، ل ۲۸، ۲۹.

رژیمی بە عەس چەندین دادگەکی وینەیی کە ناسرابوو بە دادگەکی تایبەتی دروست کردبوو کە وینەییەکی شیواوی دادگەیی سیاسی بوون، ئەم دادگایانە کۆمەڵێک بریاری خراپی دەرەکرد، تیۆر و تاوان و حوکمی لە سێدارە دانسی کۆیرانەیان دەرەکرد کە ئەم دیاردەییە بەرادەییەکی زۆر دوای کۆدەتای ۱۷ ی تەمموزی ۱۹۶۸ بە شێوہیەکی فراوان پیک ھینران، ئامانج لەو کارانە تیۆرکردنی خەلک و چاندنی ترس و دلە راوکی بوو لە دلی ھاوولاتیاندا.^{۹۸} بۆ نموونە دادگەکی (الثورة) لە بەغداد بە پێی یاسای ژمارە (۱۸) ی ساڵی ۱۹۶۸ دامەزراوو کە دادگەییەکی تایبەتی ھەمیشەیی بوو، کە پێشتر دادوەرەکان لە کۆشکی کۆماری کۆدەبوونەوہ لێژنەییەکیان پیکھینابوو بە ناوی (لجنة السلامة الوطنية) کە دەپروانیە ئەو کیشانەکی کە بێ ئەوہی پرووہ پرووی تاوانباران بکرایەتەوہ، بە ھیچ شێوہیەکی رێگەکی نەدەدا بە بەرگریکردن لە بەر دەم دادگەدا، دادگەییەکی سەربازیش لە کەرکوکدا دامەزراوو، ئەم دادگایە بۆ مەبەستی دادگایی کردنی کورد بوو کە لە بنکەکی سەربازی کەرکوکدا دەبەسترا.^{۹۹} ئەو کەسانەکی کە وەک ئەندامی ئەو دادگایە دەست نیشان دەکران ھیچ جۆرە دەسەلاتیکیان نەبوو، تەنانەت زۆر لەوانەکی کە لە سێدارە دەدران بە بێ ئاگاداری ئەندامانی دادگا دەکران و لە لایەن دەسەلاتدارانی بە عەس خۆیانەوہ جی

^{۹۸} شيخ جواد الصالحی: المحاكم السورية في العراق، مقال من وقائع ندوة حقوق الانسان وحریاته الاساسية في العراق، جمعية حقوق الانسان - فرع سوريا، ط ۱، ۱۹۹۷، ل ۳۱.

^{۹۹} احمد رائف: حقوق الانسان في العراق، ل ۱۷؛ جمعية الحقوقيين العراقيين: بلاد الخوف وارض الرعب، دراسة في جمهورية صدام، تقديم/ احمد رائف، ط ۱، الزمراء للاعلام العربي، قاهرة، ۱۹۹۱، ل ۳۱؛ عبدالحميد العباسي: صفحات سوداء من بعث العراق، ج ۱، ط ۱، بدون مكان الطبع، ۱۹۸۴، ل ۱۵۹.

به جي دهكراو تهنها داواي واژوي كوتايي يان لي دهكران: ¹⁰⁰ كه مه لهكاتيكداهقي ياساي مادهي (21) ي دهستوري سالي 1970 دهلييت: ¹⁰¹ "نه تاوان ههيه و نه سزا تهنها بهپيي ياسا نهبييت و سزايش تهنها بو كهو كارانهيه كه لهكاتي نهجامدانياندا ياسا به تاوانيان دهزانييت، ناييت سزايش لهو سزايه توندتر بييت كه لهكاتي نهجامداني تاوانهكهدا ههموار كراوه." ¹⁰² لهكاتيكداه زيندانهكاني بهعسدا جورها شيوازي ئازارداني گياني و دهرووني دژ به زيندانه سياسييهكان بهكاردههات بو دانپيدانان و واژو كردني بهئيننامه بو ازهيئان لهبيرو باوهپهكانيان و ازهيئان لهكاري سياسي و پهيوهندي كردن به ريزهكاني بهعسهوه. ¹⁰³ ههروهه دهقي مادهي (20) له دهستوري 1970 دهلييت: "دانيشتنهكاني دادگا بهشيويهكي ئاشكرا دهبييت، تهنها لهحالهتيكداه نهبييت كه دادگا پريار بدات بهشيويهكي نهيني بهرپوه بجييت." ¹⁰⁴

بهلام له راستيدا زوريهه دانيشتنهكاني دادگه نهيني بوون و زوريهه ئهوه لهسييداره دان و كوشتنانه تهنها بو ئهوانه بوو كه نهيارى حوكمي بهعسي دهسهلاتدار بوون، تهنانهت ئهوه كهسانهشي دهگرتهوه كهلهنيو خوي پارتى بهعسدا بوون و بهعس ئيشي پي نهبوون و دهيان كوشتن. ¹⁰⁵ ياخود گرتني هاوولاتيان بو ماوهيهكي زور بهبي ئهوهه هيچ تاوانيكي

¹⁰⁰ شيخ جواد الصالحى: المحاكم السورية في العراق، ل 31.

¹⁰¹ دهستوره عيراقيهكان و...، ل 120.

¹⁰² عبدالحميد العباسي: صفحات سوداء من بعث العراق، ل 31.

¹⁰³ دهستوره عيراقيهكان و...، ل 120.

¹⁰⁴ العراق والمجتمع الدولي: اصرار اللجنة الدفاع من حقوق الانسان في العراق، سورية، ديمشق، 1991، ل 18.

پروبهپرووببيتهوه ياخود پهوانهه دادگا كرابييت نهمانه بي چوندين سال له زيندانهكاندا زيانيان بهسهر دهبرد. ¹⁰⁵



¹⁰⁵ جمعية الحقوقيين العراقيين: بلاد الخوف و ارض الرعب، ل 31.



دیكتاتۆری بێ یا دیموکرات، سۆسیالیست بێ یا سەرمایه‌دار.^{۱۰۶} تیگە‌یشتنی بە عسیانە بۆ ئاسایشی دەرەکی لە دوا‌ی کۆدەتای ۱۹۷۰-۳۰ی تەمموز لە لایەن سەدام حسینەووە هیڤە گشتیەکانی و کلیلە بنەرەتیەکانی دیاری کردوووە و لە ووتە‌یەکیدا دە‌لیت: "زەمینە‌ی فکری و سیاسیە‌ی پە‌یوە‌ندیمان پێ‌و‌ە‌ی وە‌ستاوە لە‌سەر پرزگاربوون و سەر‌بە‌خۆ‌یی تە‌واو بنیادنانی کە‌سایە‌تی و دە‌ست گرتن بە‌سەر پارچە پارچە‌ی و بە‌دی‌هێنانی یە‌کی‌تی و هە‌لۆ‌شان‌دە‌و‌ە‌ی بە‌رژ‌و‌ە‌ندی ئیمپریالی و بنیاتنانی کۆ‌مە‌لی سۆسیالیستی و بێ‌ن بە‌گە‌ورە‌ی خۆ‌مان".^{۱۰۷} بۆ‌یە لی‌رە‌دا دە‌بینین ئە‌و پرۆ‌ شوێ‌نە‌ی پرژیمی بە‌عس دە‌یگریتە‌بەر، لە‌باری سەر‌نجی بە‌عسە‌و‌ە‌، لە‌پێ‌ناوی بە‌دی‌هێنان و پاراستنی ئاسایشی نیشتمانی عێ‌راق و لە‌پێ‌ناوی بە‌دی‌هێنان و پاراستنی ئاسایشی نە‌تە‌و‌ە‌یی عەرە‌بی دا‌یە.

لە‌کاتی‌دا ئاسایشی ستراتیجی لە‌چە‌ندین فاکتەر پێ‌ک‌دی‌ت کە‌پرە‌نگە گرن‌گترینیان مە‌سە‌لە‌ی یە‌کی‌تی ریزە‌کانی خە‌لکی ناو سنوری دە‌و‌ڵە‌تە‌کە بێ، بە‌جۆ‌ری‌کی ئە‌وتۆ کە ناکۆ‌کی نە‌تە‌و‌ە‌یی و ئاینی و مە‌زە‌هە‌بی و چینی‌ایە‌تی ناو دانیش‌توانی دە‌و‌ڵە‌تە‌کە بە‌شێ‌و‌ە‌یه‌کی وا چارە‌سەر بکات کە پاشە‌پۆ‌ژی دە‌و‌ڵە‌تە‌کە و یە‌کی‌تی خە‌لک و قە‌ڵە‌م‌پ‌رە‌و‌ە‌کە‌ی نە‌خاتە مە‌ترسیە‌و‌ە‌ ناکۆ‌کیە‌کان والی نە‌کریت کە ببیتە مایە‌ی هە‌ل‌گێ‌ر‌سان‌دنی شە‌پ‌ری ناو‌خۆ‌و تیک‌چوونی یە‌کی‌تی گە‌ل و وولات و هی‌زو دە‌و‌ڵە‌تانی

باسی سییەم

کورد لە‌سیاسە‌تی دەرەو‌ە‌ی بە‌عسدا

کاریکی ئاساییە و بگرە پێ‌ویست و ناچارییە، کە هە‌موو دە‌و‌ڵە‌تێک چوار‌چێ‌و‌ە‌ی ئاسایشی خۆ‌ی دا‌پرێ‌ژی تا بتوانی خۆ‌ی لە‌هێ‌رش‌ی راستە‌و‌خۆ‌و نا‌راستە‌و‌خۆ‌ی هی‌زو دە‌و‌ڵە‌تانی تر و نفوزی بی‌گانه و پیلان گێ‌رییان پیا‌ری‌زی، یە‌کی‌تی خاک و گە‌لە‌کە‌ی و سەر‌بە‌خۆ‌یی وولاتە‌کە‌ی جی‌گێ‌ر بکا، هەر لە‌بەر ئە‌و‌شە هی‌چ دە‌و‌ڵە‌تێک نییە لە دنیا‌دا کە با‌ی‌خ بە‌مە‌سە‌لە‌ی ئاسایشی خۆ‌ی نە‌دات، ئی‌تر س‌روش‌تی چینی‌ایە‌تی دە‌و‌ڵە‌تە‌کە‌و جۆ‌ری پرژیمە‌کە‌ی هەر‌جۆ‌ری‌ک ببیت، کۆ‌نە‌پەرست بێ یا پێ‌ش‌کە‌وتن‌خۆ‌ان،

¹⁰⁶ نە‌وشیروان مستە‌فا ئە‌مین: خولانە‌و‌ە لە‌ناو‌بازنە‌دا، ل ۴۲، ۴۳.

¹⁰⁷ وەر‌گێ‌راو‌ە لە‌ ئام‌ر کامل محمد: فی الامن الخارجی العراقی والستراتیجی، بغداد، ۱۹۸۵، ل ۸۵.

بیگانەش بتوانن دەستی تێ وەربەدن و سوودی ئی وەربگرن. ^{۱۰۸} مەترسیە دەرەکیەکانی بە عەس بریتی بوون لەوە کێشە و گیرۆگرفتە سنووری و چارەنووس سازانەیی کە دەولەتی عێراق بە میرات لە دەولەتی عوسمانیە وە بۆی مابوو، چونکە دەولەتی عێراق لەسەر کەلاوەی بەشیکی لە ئیمپراتۆریەتی عوسمانی دامەزراوو، هەر وەها ئەو مەترسیانەیی دەگرتەووە کە لە ئەنجامی گۆرانکاریە جیهانییەکانی دوای یەکەمین و دوووەمین جەنگی جیهانی بەسەر جیهان و ناوچەکاندا هاتبوون.

هەر وەک و تراوە کە عێراق (مەتخەفی ئەجناس) و اتا مۆزەخانەیی رەگەزەکانە، واتە وولاتیکی فرەنەتەووە فرە چین و فرە دین و فرە مەزھەبە، بەو پێیەش هەلبەتە گیرۆگرفت و ناکۆکی جوړاو جوړی تێدا دەبیت، بەتایبەتی عێراق لە هەلومەرجی دوای شەری جیهانی یەکەم بە پێی ویست و ئێرادی عەرەبی و کوردو دانیشتوانی تری عێراق لە دامەزراندن و پیکھینانیدا نەخۆی وەک دەولەتیکی کۆن و داب و نەریتیکی شارستانی کۆن و دیرینی هەبوو، و نەسەرەتا و پەرسسپەکانی دامەزراندنی پەییوەندی ئارەزوومەندانە و دیموکراتی نوویی ئەم سەردەمیان تێدا پەچا و کراوە، لەبەر ئەوە گیرۆگرفتەکان هەموویان بە چارەسەر نەکراوی مابوونەووە تۆوی تەقینەووە لە هەناویاندا بوو. ^{۱۰۹} هەمیشە کێشەیی کورد لەنیوان دەولەتە داگیرکەرەکاندا گەورەترین گرفتی سیاسی دروست کردوووە مەترسی خستۆتە سەر ئەمنی ستراتیجی، بەتایبەتی ئەو

108 نەوشیروان مستەفا ئەمین: خولانەووە لە ناوبازنەدا، ل ۴۳؛ ئەمین قادر مینە: ئەمنی ستراتیجی عێراق، ل ۱۰۱.
109 نەوشیروان مستەفا ئەمین: خولانەووە لە ناوبازنەدا، ل ۴۳.

دەولەتەکانی کە کوردستانیان بەسەردا دابەش کراوە تا پۆزی لە پۆزان کوردستانیان لەکیس نەچیی و نەتەووی کورد نەتوانی لەژێر چنگیان دەرچیی و پزگاری ببیی و کاتی ناکۆکیەکانی نیوانیان دەتەقیەووە هەندێ دەولەتیکی داگیرکەر هەولیی دەدا زیاتر دەست لە شوپشی کورد وەربدات و گپری ئاگرە کە دژی دەولەتەکەیی دیکەیی بەرامبەری خووش بکات، کاتیکی داگیرکەران کارەکانی خویان بە کورد جیی بەجیی دەکرد ئیدی دەستیان ئی بەر دەدا و پشتیان تێدەکردن ئەمەش ئەو دەگەییەتی کە کورد دۆست و دوژمنی راستەقینەیی خۆی بەچاکی نەناسیوو. ^{۱۱۰}

پێگەیی کورد لە سیاسەتی دەرەووی بە عەسدا دوو ناراستەیی بە خۆوە بینییووە، یەکیان خۆی لە هەموو ئەو پەیماننامە و ریککەوتنامانەدا دەبینیتەووە کە لەگەڵ دەولەتە داگیرکەرەکانی تری کوردستاندا بەستویەتی بە مەبەستی لێدانی بزوتنەووی رزگاریخوازی کورد و لاوازکردنی، و لە هەمان کاتدا هەموو ئەو ریککەوتنە دوو قۆلی و سی قۆلیانەیی لەگەڵ دەولەتانی تردا دژ بە کورد ئەنجامی داون. دوووەمیشیان بە پروکەش نیشاندانی سیاسەتیکی بوو بە جیهانی دەرەو، گواپە بە عەس سەرجهەم مافەکانی کوردی سەلماندوووە کە خۆی لە ئۆتۆنۆمیە کارتۆنیەکاندا دەبینیەووە. هەر وەک چەندین شانندی لە کوردە خوڤرۆشەکان پیکدەهینا و دەیناردنە دەرەو بە مەبەستی پرۆپاگەندەکردن بۆ بە عەس و بیانو هینانەووە بۆ سیاسەتەکانی، لەوێدا کە وەک نوینەری کورد دەیناساندن، جگە لەو هەرکاتیکی کە شانیدیکی بیگانە سەردانی عیراقیان

¹¹⁰ حوسین محەمەد عەزیز: کوردو شوپش و هەلی میژوویی، چ ۲، سلیمانی، ۲۰۰۰، ل ۱۱۴، ۱۱۵.

بکر دایه ده بێردن بۆ کوردستان و دام و دهنزگه کارتۆنیه که ی ئۆتۆنۆمی یی نیشان دهدان، گوایه له سایه ی به عسدا کورد به مافه کانی خۆی شاد بووه. له مهش بترازی سهرانی به عس له کاتی چاوپێکهوتنیان له گهڵ رۆژنامه نوس و که ناله بیانیه کاندایه شیوازیکی چه واشه کارانه سه بارهت به دۆزی کورد بۆیان ده دوان و وایانده رده خست که له عیراقدای کورد و عه ره ب هیچ جیاوازیه کیان نیه و کوردستانیان وه ک به هه شتیکی نیشان دهدا. واته نه گه ر ده وله تانی تری داگیرکه ری کوردستان سیاسه ته کانیان له سه ر یه ک قاچ وه ستابی، که ئه ویش خۆی له زه بر و زهنگ و کوشهت و بپری کورددا بینییته وه، به عس له سه ر دوو قاچ راوی کوردی ده کرد، یه کیان زه بر و زهنگ و ئه وی تریشیان رویکی ساخته کاری و خه له تاندنی رای گشته بوو.

کاتیکی رژی می به عس نه یه توانی له پری شه په وه دژی کورد سه ره که و تن به ده سه ت به ی نیی ت، نه و جا که و ته ته قه لای سیاسی و دیبلۆماسیانه بۆ له بار بێردنی شوپشی کورد. ئه ویش هاریکاری کردنی بوو له گه ل وولاتانی ده ره وه داو پیلانگی پری دژ به کورد که له به رامبه ر نه و مه رامه یدا ئاماده بووه ته نازولی زۆر گه وه بکات، بۆ نمونه:

ئێران:-

ناکوکیه کانی نیوان عیراق و ئیران له نیوه ی دوهمی سه ده ی رابردوودا ببووه یه ک له کیشه گه وه ره کانی رۆژه لاتی نیوه پراست و ناسایشی ستراتییژی عیراق و گه لانی عاره بی خسته بووه مه ترسیه وه، که له پراستییدا ئه مهش هه ر درێژبوونه وه ی پاشماوه و سه ره له دانه وه ی به شیک له مملانی

کۆنه کانی نیوان هه ردوو ده وله تی عوسمانی و سه فه وی بووه له ناوچه که دا. دوا ی درووست بوونی ده وله تی نووی عیراق، ئێران که نه و ده مه ئه ندام بوو له کۆمه له ی گه لاندای ئاماده نه بوو دان بنی به عیراقدای وه ک ده وله تیکی سه ره به خۆ، ئێران له مه هه لۆیسته یدا چاوی له وه بوو که چه ند ئیمتیازاتیکی ده سه ت بکه وی ت، وه ک دان پیدانانی عیراق به مافه کانی ئێران له (شه تولعه ره ب) دا که هه ر له کۆنه وه ناکوکیان له سه ر هه بووه، هه لۆه شانده وه ی ئیمتیازاتی بیانی له ناوچه که دا.^{۱۱۱}

پاش ئه وه ی هه ردوو لایه ن بپریاری ئال و گۆر کردنی دیپلۆماسییه تیان دا، شا فه یسه لی عیراق له ۱۹۳۲ دا به مه به سه تی پته و کردنی پیوه ندیه کانیان سه ردانی ئیرانی کرد و له دانیشته نیکی نیوان هه ردوو لایاندا جه خه ت له سه ر سیاسه تیکی هاو به شان به رامبه ر مه سه له ی کورد کرایه وه.^{۱۱۲}

له مهش بترازی له ۴ ته مموزی ۱۹۳۷ دا ریککه و تننامه یه ک ده رباره ی کیشه سنوریه کانی هه ردوولا مۆرکرا. به لام ئه م نزیک بوونه وه یه ی نیوانیان هه ره وک خۆی نه مایه وه، چونکه پاش شوپشی ۱۴ ته مموزی ۱۹۵۸ له عیراقدای و خۆ کشانه وه ی له په یمانی به غدا و زیاده بوونی هیزه چه په ره وه کان و نزیک بوونه وه یان له ده سه لاتی عه بدول که ریم قاسم پیوه ندیه کانی نیوانیان کزی و له ق بونی تیکه و ت، به لام دوا ی ئه وه ی به عسیه کان له ۱۹۶۳ دا چوونه سه ر ته ختی ده سه لاتی، ئیدی پیوه ندیه کانی نیوان عیراق و ئیران زیتر به ره و گرژی و ئالۆزبوون چوو.

^{۱۱۱} جابر ابراهیم الراوی: الغاء الاتفاقیة العراقية- الايرانیة، بغداد، ۱۹۸۰، ل ۵۱.
^{۱۱۲} رجاء حسین الخطاب: العلاقات العراقية- الفارسیة ۱۸۴۷- ۱۹۸۱، بغداد، ۱۹۸۱، ل ۴.

دوای کودەتای ۱۹۶۸ی بە عەسییەکان چەند جارێک دانێشتن لە نیوان عێراق و ئێراندا کراوە بۆ جێ بە جێ کردنی ماددە ی پێنجەم لە پێکەوتننامە ی سنوری ۱۹۳۷ و ماددە ی پرۆتۆکۆلە کە ی، بە لām بە هۆ ی جیاوازی بۆ چوونە وە نە گە یشتنە هیچ ئە نجامێک، دوایین کۆ یوونە وە ی نیوانیان لە ئازاری ۱۹۶۹دا ئە نجام دا.^{۱۱۳} بە لām ئێران لە سالی ۱۹۶۹دا لە لایەن خۆ یە وە پێکەوتننامە ی ۱۹۳۷ ی هە لۆ هە شانە وە بە ناوی ئە وە ی کە پە یمانیکی نەرە وایە و داخوایییە کانی ئێرانی نە هی ناو هە تە دی، هەر بۆ یە ئە م کێ شە یە بە چارە سەر نە کراوی مایە وە تا سالی ۱۹۷۵.^{۱۱۴} مە سە لە ی کورد و شۆر شە کانی بە درێ ژایی نیو سە دە بەر چارە نووسی گە مە ی سیاسە تی ئێران و دە ورو بە رە کە ی کە و تێ بوو، ئێران کە لە ماو هە ی ۱۴ سالی شۆر شە ی ئە یلوی باشووری کوردستاندا خۆ ی کرد بوو و دۆ ست و لە سەر کە رە وە ی کە چ ی ئە نجام ی ئە و دۆ ستایە تیە ی بە پێ کە و تە نامە یە ک ی وە ک ئە وە ی جە زائیر لە ۱۹۷۵/۳/۶ کۆ تایی پێ هینا، کە دە ستکە و تی چوار دە سالی قوربانی و وێ رانی کوردستانی کردە وە بە هیچ، نە ک هەر ئە وە بە لکە گە و رە ترین زیانی لە بزوتنە وە ی ناسیۆ نالانە ی کوردی دا لە هە موو پارچە کانی کوردستاندا.^{۱۱۵} پزژی م تاران کە دە یویست دە سە لاتی بە سەر ناوچە ی کە نداوی فارسدا پە یدا بکات، ئامادە بوو جگە لە شە پری ئاشکرا

¹¹³ عبدالرزاق محمد اسود: موسوعة الحرب العراقية الايرانية، المجلد الاول، ط ۱، بیرو لبنان، ۱۹۸۴، ل ۳۹.
¹¹⁴ ئە مین قادر مینە: ئە منی ستراتیجی عێراق، ل ۱۰۵.
¹¹⁵ کە مال عە لی و سەر وەر عبدالرحمن عمر: هە لۆ یستی دە وڵە تانی دە رە وە بە رامبەر هە رە سی شۆر شە ی ئە یلول ۱۹۷۵، توێ ژنە وە یە ک ی بڵا و نە کراوە، ل ۵، ۶، جمعیة الحقوقیین العراقیین: بلاد الخوف و ارض الرعب، ل ۲۴.

پە نا بۆ هەر کاریکی دیکە ببات لە پیناوی روخانی پزژی م بە عە سی یان لاواز کردنی دا، پزژی م بە عە سیش هەر بە هە مان شیو هە کاری بۆ رووخان یان لاواز کردنی ئێران دە کرد، بۆ یە هەر لە راستیدا شۆر شە ی کوردستان تایبە تە ندی یە ک ی گرنگی بۆ شای ئێران هە بوو، چونکە باشترین پێ گە بوو بۆ لاواز کردنی پزژی م بە عە س و پە کخستنی توانای ئابوری و مرو یی کە بۆ شای ئێران ئە م رێ گە یە کە م ی تێ دە چوو، کە م تریش مایە ی ناو زپان بوو، ئە ویش بە دانی هە ندی کۆ مە ک و هاوکاری بە جە نە پال بارزانی.^{۱۱۶} پاش هە لگێر سە نە وە ی شە پ لە ئازاری ۱۹۷۴ دا ئێران خۆ ی وە ک تاقە پشت و پە نا ی شۆر شە ی کورد ناساند، گومان لە وە دا نیە کە ئێران پۆ لی هەرە گە و رە ی بین ی لە و تراژیدیایانە ی دوای شە پری جیهانی دوو م کە بە سەر نە تە وە ی کورد دا هات بوو، بە تایبە تی لە خە باتی کورد دا لە نیو هە ی یە کە م ی سە دە ی رابرد و دا کە لە چوار چیو هە ی بە ر فرا و اتترین بزوتنە وە ی ئازاد یخو ازانە ی باشووری کوردستاندا خۆ ی دە بین یە وە، ئە مە بۆ خۆ ی باشترین و لە بارترین دە رفە ت بوو بۆ ئێران کە لە م پێ یە وە بکە و ی تە مە لانی و ناکۆ کی یە لە م ی ژینە کە ی لە گە ل دە وڵە تی عێراقدا یە کلایی بکاتە وە.^{۱۱۷} شا هیچ جۆ رە دە ستکە و تیکی لە پێ کە و تنی کورد – بە عە سدا لە ئازاری ۱۹۷۰ دا نە بین ی، بە لکو پێ یوستی بە کورد بوو لە مە لانی دا لە گە ل عێراقدا بی ت بۆ ئە وە ی خواستە ئە رزی و سیاسیه کانی خۆ ی بە سە ردا بسە پی نیی.^{۱۱۸} لە هە مان کاتدا دە وڵە تی عێراق بەر بڵاوی یار مە تی ئێرانی

¹¹⁶ کریس کۆ چیرا: کورد لە سە دە ی نۆ ز دە و بیست دا، ل ۳۴۹.
¹¹⁷ کە مال عە لی و سەر وەر عبدالرحمن عمر: هە لۆ یستی دە وڵە تانی دە رە وە ...، ل ۶.
¹¹⁸ نە وشیروان مستە فا ئە مین: پە نجە کان یە کتری دە شکێن، ل ۱۱۰.

بۆ کورد دەبینی، ھەولێ دەدا قەناعەت بە ئێران بکات کە ئەم یارمەتیانە بپەری، ھەر بەم بۆنەییەو شاندیکی عێراقی بەوپەری نەینیی دەچیت بۆ تاران و لەوێ چاویان بە (ئەمیر عەباس ھویدای) سەرۆک وەزیری ئێران دەکەوێت، لەو دیداردا عێراقییەکان ئەو یان ئاشکرا کرد کە ئامادەن ھەموو ئیمتیازاتیەک بدەن، بەمەرجێ کە ئێران سنووری خۆی داخبات، لەو ئەمدا ھویدای پێی گوتن کە ناتوانن سنوور داخەن.^{۱۱۹} ئەم ھەلۆیستەیی ئێران مانای ئەو نەبوو کە لەبەر خاتری کورد نەبویستوو سنوور داخبات، بەلکو وەک لە یاداشتنامەیی ۲۲ی مارس ۱۹۷۴ی ئازانسە نەینیی ئەمریکا، لە (پاڤۆرتی پایک) دا ھاتوو کە "شا کۆمەک بە کوردانی وەک قاقەزی یاری بەدەستەو گرت تا لەقوماری بەرامبەر بە ھاوڕیکەیدا بیخاتە گەر" ھەرۆھا دەلێت: "ئیمە لەو باوەرەداین شا پیخۆشە بوو کیشوهریکی سەرەخۆی کوردی دروست بییت، ئاواتی ئێران و ھەرۆھا ولاتە یەکگرتووکان ئەو بوو ئەنجامی بارودۆخی کوردان بەلایەکدا بشکینن ئەوان بەکەمتر لەیەکیک لەشیوکانی سەرەخۆی دەستبەردار نەبن، تا لەئەنجامدا لاوازبوونی عێراق لەبەرژەوھندی ئەوان بگەرێتەو. چی ئێران و چی ولاتە یەکگرتووکان حەزبان بەھیچ جۆرە چارەسەریک نەبوو بۆ ئەو کیشەییە".^{۱۲۰} ئەم مامەلەیی ئێران عێراقی ناچار کرد بیر لە تاکتیکی نوی بکاتەو بۆ تیکداننی شوپشی کورد.

¹¹⁹ کریس کۆچیرا: کورد لەسەدەیی نۆزدەو بیستدا، ل ۳۵۴.
¹²⁰ ژیرارد چالیاندو ئەوانی تر: گەلیکی پەژموردەو نیشتمانی پەرت، ل ۲۱۲.

بۆ ئەم مەبەستە رژیمی بەعس ھەولێ دا کۆمەلیک چاوپیکەوتنی نەینیی لە نیوان نوینەرانێ عێراق و ئێراندا ئەنجام بدەری لە ھەریەکیک لە ولاتەکانی میسر و ئوردن و تورکیا و جەزائیر بە ئاگاداری ولاتە یەکگرتووکانی ئەمریکا. لە دوا کۆبوونەوھکانی ولاتانی ئەندام لە ئۆپیکدا کە لە ۱۹۷۵/۳/۶ دا جەزائیر بەرپۆو چوو، چارەنوسی شوپشی کورد بە تەواوی لە چاوپیکەوتنەکی نیوان سەدام و شای ئێراندا کۆتایی پیھات.

ئەگەرچی ریکەوتننامەیی جەزائیر لە ژێر ناوی لابەلا کردنی کیشەکانی سنووردا بوو، بەلام لەپراستیدا سەودایەک بوو بۆ لەناوبردنی بزوتنەوھیی کوردو مەینەتیەکی نەتەوھیی گەرۆھیی بەسەردا ھینا.^{۱۲۱} لەچاوپیکەوتنیکدا (محمد حسنی ھیکەل) لەگەل شای ئێراندا بەم جۆرە سەبارەت بە کوردستان دواوو: "بەدڵنیاییەو ئیمە یارمەتی شوپشی کوردیمان دا، تا قونای کۆتایی، ئیمە تاکە کەس بووین کە یارمەتیمان دەدان، و کاتییک یارمەتیەکەمان پراگرت، شوپش ھەرەسی ھینا، و لەپراستیدا من ھەرگیز ئارەزووم لە ژیاندنەوھیی کیشەیی کورد نەبوو، چونکە کەمایەتیەکی گەرۆھیی کوردی لەئێراندا ھەییە، بەلام دەم ویست لیدانییک بدەم بەرووی حکومەتی بەغدادا، ئەو کارەیی کوردستان نزیکەیی (۳۰۰) ملیۆن دۆلاری تیچوو".^{۱۲۲} ھەر بەپیی ئەو ریکەوتننامەیی ئێران و عێراق سنوورەکانی خۆیان قایم کرد، ئێران ئاگاداری کوردە پەنابەرەکانی

¹²¹ نەوشیروان مستەفا ئەمین: پەنجەکان یەکتەری دەشکینن، ل ۱۱۱.
¹²² حامد محمود عیسی: القضية الكردية في العراق، ل ۲۷۲.

له ئيران كردهوه كه نابى چالاكى سياسى بنوين، بهلكوو ده بى جورمهتى ريككه وتنه كهى جه زائير بگرن و ئيش و كارى سياسى نه كه ن و درى عيراق نه جولينه وه.^{۱۲۳} بويه سه بارهت به و ريككه وتنه رۆژنامه نووسىكى بيگانه له شاي پرسى بوو "له وانه يه ئيوه له سه ر حيسابى كورده كان له گه ل ده ولته تى عيراقدا ريك كه ون؟ شا له وه لامدا ووتبووى: "ئيمه هيچ كاتيك نيازمان نيه كورده كان بفرۆشين، به لام دياره كاتيك دوولايه ن پيك دىن، لايه نى سيبه م ده بى شتيك بدورينى".^{۱۲۴}

له مه ش بترازى شاي ئيران به رده وام دژ به و بۆچوونانه بوو كه په خنه يان له سياسه ته كهى ده گرت به رامبه ر شوپرشى كورد، نه وه هميشه له وه لامدا ده يووت: "كۆمه لگه ي نيو ده ولته تى ئيمه يان به خيانه تكار تاوانبار ده كرد، به لام هه رچونيك بيت كوردستانىكى سه ربه خو باشيه كى بو ئيمه تيدا نه بوو".^{۱۲۵}

توركيا :-

سياسه تى توركيا له سه ر نه و بنه مايه دارپيژرابوو كه به رهنگارى هه موو جوړه چالاكيه كى نازادىخووانه ي نه ته وهى كورد بييته وه جا چ له وولاته كيدا بوايه ياخود له وولاته دراوسيكانيدا، بو نمونه په يوه ندى له گه ل يه كيتى سوقيه تدا باش نه بوو تا سوقيه ت دلنباى كرده وه كه وازى

¹²³ كه مال عه ل و سه روه ر عبدالرحمن عمر: هه لويستى ده ولته تانى ده ره وه ... ل ۹.
¹²⁴ عبدالله حسن زاده: نيو سه ده تيكوشان، به رگى دووه م، ب. ش، ۱۹۹۶، ل ۹۶.
¹²⁵ جاناتان رهنديل: س. پ، ل ۲۵۲؛ د. خالد سليمان الهنداوي: القضية الكردية و الحل المنشود التاريخ الواقع-المستقبل، ط ۱، الاوائل للنشر و التوزيع، ديمشق، ۲۰۰۶، ل ۲۶.

له پشتيوانى كردنى كورد هينا وه.^{۱۲۶} له لايه كى ديكه وه رژيمى به عسى عيراق له ليكولينه وه نه ينيه كانى داموده زگه نه منى و ستراتيجيه كانيدا توركياى به مه ترسيه كى گه وه و چاوه پروان كراو داده نا. به بۆچوونى به عس مه ترسى توركيا بو سه ر نه منى ستراتيجى بو چه ند خاليك ده گه رپته وه. يه كيك له و خالانه كي شته ي وويلايه تى موسله كه له سالى ۱۹۲۶ دا لابه لا كراوه ته وه، به لام توركيا به ته واوه تى دانى پيا نه نا و تا چه ند ساليكى دواتريش ويلايه تى موسل له ده ستورى ده ولته تى توركيا دا به به شيك له خاكى توركيا دراوه ته قه له م، بويه رژيمى به عس هه ميشه چاوه پروانى نه وهى كردوو كه توركيا داواى بكاته وه و نه م كي شته يه واى كردوو عيراق هه ميشه له ژير گوشارى توركيا دا بيت و چه ندين ريككه وتنامه ي دوو قولى له گه لدا مور بكات.^{۱۲۷} زۆريه ي نه و ريككه وتنامه نه ي كه له نيوان عيراق و توركيا دا موركرون خالى نيو كو ي نيوان ريككه وتنامه كانيان له دژايه تيكردى كي شته ي كوردو توانده وهى نه ته وهى كوردو به گژاچوونه وهى بزوتنه وهى پرگاريخووانى نيشتمانى كوردستان پيكه اتوو.^{۱۲۸} له هه مان كاتدا هه ر به وينه ي ئيران، توركياش ده يتوانى رۆژيك له رۆژان وه ك كارتىكى فشار كورده كانى باشور به كارى به ينى و يارمه تيان بدات بو جيا بوونه وه له ده ولته تى عيراق. له به ر نه وهى توركيا به رژه وه ندىه كى زۆرى له عيراقدا هه بوو، بويه هه ركاتيك نه و



¹²⁶ محمود الدرّة: القضية الكردية، ط ۲، بيروت، ۱۹۶۶، ل ۴۰۳.
¹²⁷ نه مين قادر مينه: نه منى ستراتيجى عيراق، ل ۱۰۹.
¹²⁸ حوسين محه مه د عه زين: كوردو شوپرش و هه لى ميژوويى، ل ۲۲.

بەرژەوهندىيانەى بکەو تنایە مەترسیەو ە گوشاری بۇ عیراق دەھینا.^{۱۲۹}
 جگە لەمانە ەردوو دەولەت یەك مەترسیان ەبوو ئەویش کیشەى كورد
 بوو بۆیە لەو بارەیهو ە چەندین ریککەوتننامەیان مۆرکردوو ەك:-
 - ریککەوتننامەى ۱۹۲۶/۵/۱۱ دواى ئەوہى باشورى كوردستانیان بە
 عیراقەو ە لکاند. بەریتانیا و عیراق و تورکیا بۇ ریکخستنى پیوہندی
 نیوان خویمان پەیمانیکیان لە ۹ى کانونى دووہى ۱۹۲۲دا مۆرکرد.
 - لە ۸ى ئوگەستى ۱۹۲۷ پەیمانى سەعد ئابادیان مۆرکرد کە برگەى
 ۷ى ئەو پەیمانە دژ بە كورد بوو.

- لە ۲۹ى ئازارى ۱۹۴۶دا لەنیوان تورکیا و عیراقدا ریککەوتننامەى
 (الصداقە و حسن الجوار) پروتۆکۆلەکە لە پاشکۆکانى بەسترا، کە
 دووہمیان بەناونیشانى ھاوکارى دوولایەنە لەکاروبارى ئاسایشدا بوو.^{۱۳۰}
 - ریککەوتننامەى ۱۹۵۵ لەگەل تورکیادا بۇ جى بەجى کردنى
 ناوہرۆكى پەیمانى ۱۹۴۶ بوو.

- پەیمانى بەغدا لەنیوان (عیراق، تورکیا، ئییران، پاکستان)دا لەسالى
 ۱۹۵۵دا.^{۱۳۱} سەرجم ئەم ریککەوتننامانە بۇ چاککردنى پەيوہندی
 نیوانیان و ریکگە گرتن بوو لەشۆرشی كورد.

زیتەر مەترسیەکانى تورکیا پاش لەنیوہردنى دەسەلاتى پاشایەتى لە
 عیراقدا دەستى پیکرد، کە ئەودەمە رژیمی نویى عیراق هیژە
 دیموکراتەکانى لە خووى نزیک کردەو ە و لە دەستورى کاتیشدا كورد و

عەرەبى ەك دوو نەتەوہى سەرەكى و ھاوبەشى لە عیراقدا ئاساند و
 لەگەل یەكیتى سۆقیەتیشدا بەرەو نزیک بوونەو ە چوو. بەلام پاش
 ئەوہى بەعسیەکان لە ۱۹۶۳دا دەسەلاتیان ەرگرت، و دەو ەردە
 مەترسیەکانى تورکیا بەرەو رەوینەو ە چوو، بەتایبەتى کە بەعس بریارى
 دا دان بە مافەکانى كورددا نەنى و لە ەمان کاتدا ئەنجامدانى زنجیرەىەك
 لە كۆبوونەو ە لە نیوان نوینەرانى عیراق و تورکیا و ئیراندا بە مەبەستى
 ئەنجامدانى پروسەىەكى سوپایى دژ بە بزوتنەوہى رزگاربخوازی
 كوردستان.

ەروەك تورکیا لەپۆژنامەى (دنیا) لەپۆژى ۸ى حوزەیرانى ۱۹۶۳دا
 زۆر بە راشکاوانە نووسیویى: "ئیمە یەك مەترسیمان لەسەرەو
 پروبەرووی یەك ەپەرشە دەبینەو ە، ... ئییران و تورکیا و عیراق یەك
 چارەنووسیان ەیەو پیویستە ھاوکارى یەكتر بکەن".^{۱۳۲} لیژەدا بەروونى
 دەردەكەویت مەترسى سەر ئەم وولاتانە كوردەو كورد بەهەرەشەىەكى
 گەورە دەزانن بۇ سەر وولاتەکانیان، دواى پرووخانى دەسەلاتى یەكەمى
 بەعس و دەسەلات گرتنە دەستى ەبدولسەلام عارف، پەيوہندیەکانى
 نیوان تورکیا خا و بوو ەو ە، بەلام لەسالى ۱۹۶۵دا پەيوہندیەکانى نیوان
 تورکیا و عیراق لەپرووی ئابوورى و بازرگانى و پۆشنییریەو ە بەرەو پیئشەو ە
 چوو، ەەر ئەودەمە بەرپرسانى تورکیا و عیراق گەیشتنە تاوتوی کردنى
 بەرژەوہندیەکانى نیوانیان کە پەيوہندی بەنەیارە كوردەکانى ناوچە

¹³² دلیر اسماعیل حەقى شاوہیس: شۆرشی ئەیلولى ۱۹۶۱ لاپەرەىەكى پڕشنگدارە لە میژووی گەلى
 كورددا، گوڤارى گولان، ژ(۲۹)، لە ۷/۹/۲۰۰۰، ل. ۱۴.

¹²⁹ ئەمین قادر مینە: ئەمنى ستراتىجى عیراق، ل. ۱۱۰.

¹³⁰ -http:// www. Akramhorani.com/110.net, p12 of 14.

¹³¹ حوسین محەمەد ەزیز: كوردو شۆرشو ەلى میژوویى، ل. ۲۲، ۲۳.

سنوريه كانى نيوانيان هه بوو.^{۱۳۳} له لايهكى ديكه وه توركيه بيه ره وهام له پيگه يپوهنديه ديبلوماسيه كانيدا له گه ل پڙيمي شادا ناره زايي خوي به رامبه هاريكاري ئيران بو شوڤشي كورد دهر پيووه و داواي ئي كردوون كه وان له و پشتگيري كردنه ي كوردان بيئي و سهرنجي ئيرانيشي بو ئه وه راكيشاوه كه ژماره يه كي زور كورد له توركيوا و ئيران ده ژين كه ئه مه ش مه ترسيه كه بو هوشيار كردنه وه ي ئه وان.^{۱۳۴} به لام ئيران توركيوا له وه دلنيا كردبوو كه ده ست تيوه ردان و يارمه تيداني كورده كانى باشوري كوردستان ته نها به مه به ستى له نيوبردني شوڤشه كه يانه، كه واته بزوتنه وه ي كوردايه تي ببووه خاليكي هاوبه ش كه ئيران و توركيوا و عيراقى كو كردبووه وه. له لايه كي ديكه وه رڙيمي به كر-سه دام بايه خيكي زوربان به پيوه نديه كانيان له گه ل توركيوا دها، بو وينه له پوژي ۸ي ئه يلولي ۱۹۷۴دا به بونه ي ئاههنگي سالپوژي دامه زراندي پارتى به عسه وه سه دام حوسين و تاريكي خوينده وه و تييدا به گهرمي بو توركيواي پوون كرده وه كه نه وتي عيراقيبان به نرخيكي هه رزان پيده دات و وتي: "ئيمه توركيومان خستوته پله ي يه كه م، واته يه كيكه له ولاتاني دوست نه ك ئه وانه ي پله ي دوو، هه ر به و پييه ش تا ئيسته نه وتان بو ره وانه كردوو و گشت خواستتيكي داهاتووشيان په سه ند كراوه.^{۱۳۵} ئه و جا توركيوا وه ك

¹³³ ابراهيم خليل و د. خليل على مراد: ايران و توركيوا، دراسة في تاريخ الحديث و المعاصر، موصل، ۱۹۹۲، ل ۲۲۶.

¹³⁴ كه مال عه لي و سه روه ر عبدالرحمن عمر: هه لويسي ده وله تاني دهره وه ...، ل ۱۱.

¹³⁵ وه رگيراوه له ژيرارد چالياندي هوانى تر: گه ليكي په ژمورده و نيشتماني پهرت، ل ۲۱۶؛ جمعيتة الحقوقيين العراقيين: بلاد الخوف و ارض الرعب، ل ۷۴.

يه كيك له وه ده وله تانه ي كه گه وه ترين پارچه ي خاكي كوردستان و گه له كه ي ژير ده سته كردوو نه ك پشتيواني له چاره سه ريكي غلبدلانته ي كي شته ي كورد نه كردوه به لكو له به رنامه كانى كار كردني دا به رده وام نه ي به شوڤشي ئه يلول بووه و ئه م سياسه ته ش ئه و كاته ئاشكرا ده بيت كه ده يه ويت ئيران له شوڤشه كه دوور بخاته وه له برى ئه وه ته بايي و پيوه نديه كي دوستانه و هاوسييانه له نيوان عيراق و ئيراندا دروست بكاته وه، ته نانه ت به ر له به ستني په يمانى جه زائير چه ند كو بوونه وه يه كي شي له ئه سته مبول و ئه نقره بو ري كخستن كه له ۱۶ تا ۱۹۷۵/۱/۲۰ي خاياند.^{۱۳۶}

له به ر ئه وه توركيوا به دريژايي جه نگ سنوره كانى خوي و عيراقى توند داخست له دواي كاره ساته كه ي هه ره سي ۱۹۷۵يش كاتي كورد په ناي بو سنوره كانى توركيوا برد، توركيوا ريگاي پي نه دان بچه ناو خا كه كه يه وه و ده ري كردن.^{۱۳۷} هه ر له دواي ري ككه و تننامه ي جه زائير به چه ند پوژي ك، توركيوا له گه ل پڙيمي عيراقدا ري ككه وتن و به دوو قولي له شكري به رفراوانيان كرده سه ر خواروي كوردستان و كه وتنه گياني پيشمه رگه كان و كا و لكردني ناوچه كوردن شينه كان، به تا يبه تي ئه و شوينا نه ي گوماني هه بووني پيشمه رگه ي ئي بكرايه.^{۱۳۸}

¹³⁶ كه مال عه لي و سه روه ر عبدالرحمن عمر: هه لويسي ده وله تاني دهره وه ...، ل ۱۱.

¹³⁷ ژيرارد چالياندي هوانى تر: گه ليكي په ژمورده و نيشتماني پهرت، ل ۳۱۶.

¹³⁸ كه مال عه لي و سه روه ر عبدالرحمن عمر: هه لويسي ده وله تاني دهره وه ...، ل ۱۲.



سۆڧيەت:-

ليك نزيك بوونەوہى پزئىمى عىراق و سۆڧيەت بەخىرايى لەبەھىز بووندا بوو، پزئىم بەشىوہىيەكى وا كە لەوہو پيئش پووى نەدابوو باوہشى بۆ سۆڧيەت كوردبووہو ريككەوتنيكيشى لەگەل پارتى كۆمونيستى عىراقدا بەست. ١٣٩ لە ٧ى نيسانى ١٩٧٢دە فديكى سۆڧيەت بەسەرۆكايەتى (اليكسيى كۆسيگىن)ى سەرۆكى وەزيرانى سۆڧيەت گەيشتە بەغداد، ١٤٠ لە ٩ى نيساندا عىراق و يەكيتى سۆڧيەت پەيمانى دۆستايەتى و ھاوكارييان بۆ ماوہى ١٥ سال ئىمزا كرد، ئەمە بۆ بەدەستەينانى بەرژەوہندييەكانى سۆڧيەت لە بوارەكانى سترايژى و سوپايى و ئابورى و بازىرگانى و كولتورىدا سەرکەوتنيكى گەرەبوو، لە ھەمان كاتيشدا دەستى لە پەترۆلى عىراق گير كرد، و سوودى گەرەى ئى وەر ئەگرت، ھەر و ھا نزيكەى ھەموو چەك و تفاقى جەنگى عىراق لەو ئەكردرا، ژمارەيەكى زۆر پزۆژەى ئابورى لە عىراقدا دەست كەوتبوو، كەشتيە جەنگيەكانى سۆڧيەت دەرگەى كەنداويان بۆ كرابوہو. ١٤١ لە چاوپيئكەوتنيكدا سەدام حسين ئاماژە بەوہ دەكات و دەلييت: "ئيمە لەسالى ١٩٧٢دە ريككەوتننامەى ھاوكارييمان لەگەل سۆڧيەتدا مۆركردو

139 مسعود بارزاني: بارزاني و بزوتنەوہى پزگاريخوازى كورد، بەرگى ٣، بەشى دووہم، ل٩١. 140 ادبث وائي، ايف، بيزوز: العراق دراسة في علاقات الخارجية ، ل١٩٨. 141 نەوشيروان مستەفا ئەمين: پەنجەكان يەكترى دەشكينن، ل١٠٨؛ ادبث وائي، ايف، بيزوز: العراق دراسة في علاقات الخارجية ، ل١٩٨.



پابەندىن بەو دۆستايەتيە، چونكە بەرژەوہنديمان لەوہدايە كە دۆستى سۆڧيەت يىن ١٤٢. ھاوكارى نيوان عىراق و سۆڧيەت لەو سنوورەدا نەوہستاو چووہ مەيدانى سياسيشەوہ، كرئملن ھانى پارتى كۆمونيستى عىراقى دا لەگەل پارتى بەعسى ھوكمراندا، بچيئە نيو بەرەيەك ئەوہش لە ١٧ى تەمموزى ١٩٧٣ دا جئ بەجئ بوو، بەم چوونە ناو بەرەيەوہ لەگەل بەعس، شيوەيەكان ئەو پەيوەنديە برايەتيەيان نەھيشت كە چەندىن سال بەپارتى ديموكراتى كوردستانى بەستبوونەوہو خوئشيان خستە باوہشى بەعسەوہ. ١٤٣ لە ھەمان كاتدا سۆڧيەتيەكان دەيانوويست بارزانى لەگەل ھوكومەتى عىراقدا ريك بخەن و پارتى بچيئە نيو ئەو بەرەيەى كە دروستيان كوردبوو. ١٤٤ ئەم پەيماننامەيەى نيوان سۆڧيئ و عىراق ھۆكاريكى گەرەبوو كەوالە بارزانى بكات زئتر بەرەو ئيران و ئەمريكا نزيك ببئتەوہ. لە لايەكى ديكەوہ ھەرچەندە ئيران لەو پەيماننامەيە نيگەران بوو، بەلام دەرەفەتيكى لەبارترى بۆ خوئقا تا لە رپئ شۆرشى كوردەوہ ھوكومەتى عىراق لاواز بكات و مەرچەكانى خوئ بەسەردا بسەپيئى. ١٤٥ بەدرئزايى چوار سال نە شەپو نە ئاشتى سۆڧيەت گوشارى بۆ كورد دەھيئا كەلەگەل بەعس ريك بكەويئ كەچى بەپيئچەوانەوہ ھيچ گوشاريكى بۆ بەعس نە دەبرد كە بەندەكانى بەياننامەى ١١ى ئازار جيئەجئ بكات،

142 صدام حسين: البعث و الثورة و الانسان، دار الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٨٠، ل٢٠. 143 مسعود بارزاني: بارزاني و بزوتنەوہى پزگاريخوازى كورد، بەرگى ٣، بەشى دووہم، ل٩٣. 144 د. كەمال عەلى و سەرور عبدالرحمن عمر: ھەلويستى دەولەتانى دەرەوہ ...، ل٢٢.

145 Daved macdowall: a modern history of the kurds.p331.

ئەوھش ئەو پاستىيەى دەردەخست كە بى كەم و زیاد كورد ئەبى بەمەرجهكانى بەعس پازى بى، بى ئەوھى بەعس بەئىنەكانى بەرامبەرن بە كورد جىبە جى بكات. پەيوەندى پتەوى نىوان عىراق و سوڧىيەت و لەو لاشەو توند گرىدانى بارزانى بە ئىران و ئەمەرىكاوھ وى كوردبوو كە زياتر درز بكويتە نىوان پيوەنديەكانى سوڧىيەت و شوڧرشى كوردەوھ و راستەوخو ببىنە نەيارى يەكتەر.^{۱۴۶} ئەمەش لە لىدانەكانى بارزانى دا دەردەكويت كە دەلييت: "ئىمە فاكترىكى گرنكىن لە پوژھەلاتى ناڧىندا كە لەبەردەم دەسەلاتى سوڧىيەتى دەوەستىن و سوپاي عىراقى دوست و ھاوپەيمانى سوڧىيەت خەرىك دەكەين... ئىمە نامادەين ھەر كارىك لەگەل سىياسەتى ئەمەرىكا لەم ناوچەيەدا بگونجىت بيكەين ئەگەر ئەمەرىكا لە گورگان بمان پارىزىت، خو ئەگەر كۆمەكى پيويست و كارىگەر بكرىت ئەوا دەتوانىن كانگەكانى نەوتى كەركوك بگرىن و تەسلىم بەيەكك لە كۆمپانىاكانى نەوتى ئەمەرىكاي بكەين".^{۱۴۷} ئەمە يەكك بوو لەو ھۆكارانەى وى لە سوڧىيەت كورد بەتەواوى پشتى عىراق بگرىت و كورد پشتگوئى بخت، و لەمملانى كوردى - عىراقى دا ئىتر سوڧىيەت قورسايى خستە پال حكومەتى عىراق و لە ئازارى ۱۹۷۴دا كاتىك جەنگى كوردستان ھەلگىرسايەوھ، پشتىوانى سىياسى و جەنگى ناشكرى لە حكومەتى عىراق دەكرد دژ بە بزوتنەوھى كورد.^{۱۴۸} لەگەرەمەى شەپەكانى (۱۹۷۴)ى نىوان سوپاي عىراق و شوڧرشى كورددا شاى ئىران سەردانى



¹⁴⁶ كەمال عەلى، سەرورە عبدالرحمن عمر: ھەلۆيىستى دەولەتانى دەرەوھ ...، ل ۲۳.
¹⁴⁷ كوئىنتەر دىشنەر: كورد گەلى لەخشتە براوى غەدر لى كراو، ل ۲۸۴.
¹⁴⁸ كەمال عەلى، سەرورە عبدالرحمن عمر: ھەلۆيىستى دەولەتانى دەرەوھ ...، ل ۲۳.

مۆسكوى كورد، يەككە لەبابەتەكانى گفتوگوى سوڧىيەتى - ئىرانى مەسەلەى ناكۆكى عىراقى - ئىرانى بوو، لەویدا (پوڧ گۆرنى) داواى لە شا كورد بە ناشتى كىشەكانى لەگەل عىراقدا چارەسەر بكات. دىيارە رىككەوتنى عىراق - ئىران لەو كاتەدا كە بزوتنەوھى كورد گرەويكى چارەنوسى لەسەر ناكۆكىەكان كوردبوو، گورزىكى كوشندەى لى ئەدا.^{۱۴۹} چەكى پىشكەوتوى سوڧىيەت بى ژمارە بەسەر عىراقدا دابارى و عىراق چەكى پىشكەوتوى وى درايە تەنانەت بەو ولاتانەشنەدراوو كە لە خولگەى سوڧىيەتدا دەسورانەوھ، وەك بالەفپرى TU22 و سوڧوى و مىگى ۲۵ و توپى ئەندازە ۱۳۰ملم و ۱۵۲ ملم و مووشەكى سام و تانكى T62 كەدواين جوړى خو بىو.^{۱۵۰} جگە لەوھش ئەو ھەولانە زور بەربلاو بوون كە ژمارەيەك لە ئەفسەرانى روس و كادىرى سوپايى و فپوكەوانى يان ھاوكارى سوپاي عىراق بوون و سەرپەرشتى ئەو چەك و بوردومانانەيان دەكرد كە لەكوردستاندا بەكاردەھات.^{۱۵۱} لەلایەكى دىكەوھ لەگەرەمەى جەنگى دژ بە كورددا، حشع كە پەپرەوى بى چەن و چوونى لە سىياسەتى سوڧىيەتوھ دەكرد چ بەچەك و چ بەرپىگەى سىياسى و پروپاگەندە بەتوندى دژى بزوتنەوھى كورد راوہستا، يەككىتى سوڧىيەتئىش سەرەپراى ئەوھى چەكى درىژە پىدانى جەنگى بو حكومەتى عىراقى داين دەكرد. لەدەزگەكانى راگەياندى خوئەوھ دژى بزوتنەوھى كورد دەدواو پشتىوانى لە حكومەتى عىراق دەكرد، بەدواى ئەوئىشدا



¹⁴⁹ نەوشىروان مستەفا ئەمىن: پەنجەكان يەكترى دەشكىن، ل ۱۱۱.
¹⁵⁰ مسعود بارزانى: بارزانى و بزوتنەوھى پزگارىخووزى كورد، بەرگى ۳، بەشى دووھم، ل ۹۳.
¹⁵¹ مېرزا مەنگورى: بەسەرھاتى سىياسى كورد (دەستنووس)، ل ۵۲۰.

هەموو دەولەتانی ئەوروپای پۆژەهلات و پارتە کۆمۆنیستەکانی دنیای دێژێ
راوەستان.^{۱۵۲} بەم شیۆهیه لە ئاست هەرەس هیئانی شۆرشێ کورددا
پۆژەهلات و پۆژئاوا خۆیان کەر کردو هەردوو لا نارااستەوخۆ دەستیان تێدا
بوو، دواى هەرەس هیئانی شۆرشیش سوڤیەت بەردەوام بوو لە پشتگیری
کردنی ئەو سیاسەتانهی کە عێراق بۆ تەواو بنەبر کردنی شۆرشێ کوردو
پاکتاو کردنی پەگەزی لە کوردستانی عێراقدا پێپەروی دەکردو حشع-
یش راستەوخۆ بەشدار بوو لەچەسپاندنی ئەو سیاسەتەدا، چونکە لەگەڵ
بەعسدا لایەنێکی بەشداربووی (بەرەى نیشتمانی و پێشکەوتنخواری
عێراقی) بوو.^{۱۵۳}

ئەمەریکا:-

لە راستیدا شتیك لە فایلێ وهزارەتی دەرەوی ئەمەریکا دا نەبوو بە
نیوی مەسەلەى کورد. هاوپهیمانییەتی ئەمەریکا لەگەڵ ئێران و تورکیادا کە
لە هەردوو ئەو ولاتانەدا ژمارەیهکی بەرچاوی کوردی تێدا دەژی و هیچ
کاتیك لە بەرژەوهندی ئەمەریکا دا نەبوو کە هاوکاری شۆرشێ کورد بکات،
بەلام کاتیك ئەمەریکا بینی کە نفوزی سوڤیەت لەناوچەکەدا پوو لەزیاد
بوونە بۆیه لە مانگی ئایاری ۱۹۷۲دا بریاری پشتگیری کردنی* ئێرانی

¹⁵² ئەوشیروان مستەفا ئەمین: پەنجەکان یەکتەری دەشکێنن، ل. ۱۱۱.

¹⁵³ کەمال عەلى، سەرۆەر عبدالرحمن عمر: هەلۆیستی دەولەتانی دەرەوه ...، ل. ۲۶.

*- ئێران داواى لە ئەمەریکا کرد پشتیوانی مادی پێشکەش بە کوردەکانی عێراق بکات و دواجار
ئەمەریکا بری ۱۶ ملیۆن دۆلاری بە کورد بەخشی.

دا.^{۱۵۴} بەتایبەتی دواى خۆمالی کردنی نەوت کە زێانیکی زۆری
بە بەرژەوهندی ئەمەریکا گەیاندا، لێرەوه ئەمەریکا هەولیدا کە کارتی کورد
بەکاربھێنێ دژی عێراق، لەراپۆرتیکی لێژنەى (پایک) دا هاتوووە:
"کەئیدارەى سەرۆکی ئەمەریکا (ریچارد نیکسون) لەسالی ۱۹۷۲دا
وہلامی پێشنیارەکەى شای ئێرانی داوہتەوہ بەیارمەتی دانی جولانەوہی
کوردی بەپارەو چەک"^{۱۵۵}. هەرەها لەدریژەى راپۆرتەکەدا ئەوہ هاتووہ کە
ئەمەریکا و شای ئێران رێککەوتوون لەسەر ئەوہی کە جولانەوہی کوردی
بمینی بەبێ ئەوہی بگاتە رادەى سەرکەوتن، تەنھا لەپینا و لاواز کردنی
حکومەتی عێراق.^{۱۵۶} دێقید ماکداول پێی وایە برۆاکردن و پێوہندیەکانی
بارزانی بە ئەمەریکاوە ساویلکانە بوو، کاتیك بارزانی بوو خۆی
لەوبارەیهوہ ناشکرای دەکات و دەلیت: "ئیمە داخواری زامن کردنی
ئەمەریکیەکان بووین، متمانەمان بە شا نەبوو، ئەگەر گفتمی ئەمەریکا
نەبوايه، ئیمە بەو شیۆهیه کارمان نەدەکرد"^{۱۵۷}. راپۆرتی پایک باس
لەهەلۆیستی ئەمەریکا دەکات کە ئاگاداری بەستنی پەیمانی جەزائیر
بووہ و دەلیت: "زۆر دەمیك بوو ئازانسى نھینگری ئەمەریکا دەیزانی کە
هاوپهیمانهکەمان (شا) کاتیك پشتی ئەو گروڤنەتەوہیهیە (کورد) بەردەدات

¹⁵⁴ Daved macdowall: amodern history of the kurds.p331.

¹⁵⁵ محمد السماک: الاقلیات بین العربیة و الاسلام، دار العلم للملايين، بیروت، ۱۹۹۰، ل. ۴۴؛ علیرضا
شیخ عطار: کردما، ل. ۱۵۵.

¹⁵⁶ ریبوار کریم محمود: العلاقات العراقیة-الامریکیة منذ عام ۱۹۸۹ و افاقها المستقبلیة، رسالە
ماجستیر، ۲۰۰۶، ل. ۲۴.

¹⁵⁷ Daved macdowall: amodern history of the kurds.p332.

كه له گه‌ل دوژمنه‌كه‌ی (عیراق) دا له‌سه‌ر كیشه‌ی سنوور پیکه‌ون" و هه‌روه‌ها له یاداشتنامه‌یه‌کی ۱۷ ی ئۆکتۆبه‌ری ۱۹۷۲ ی ئاژانسی نه‌ینگری ئه‌مه‌ریکا ده‌لیت: "هاوپه‌یمان‌ه‌که‌مان (شا) پاش دوو مانگ له‌و پيشنیا‌ره‌ی سه‌باره‌ت به‌ کۆمه‌کی کورده‌کان دا‌ی به‌ ئیمه‌ له‌پینگه‌ی شالیاریکی ده‌روه‌ی سیه‌مه‌دا دوژمنه‌كه‌ی خو‌ی به‌ناشکرا ناگادار کرده‌وه‌ که‌ نه‌گه‌ر بی‌ت و نه‌و ئاماده‌بی‌ت پیکه‌وتننامه‌ کۆنه‌که‌ی له‌سه‌ر سنووری هه‌ردو‌لایانه هه‌لۆه‌شیینیته‌وه‌ نه‌وسا ئه‌م به‌ گیارانه‌وه‌ی ناشتی بو‌ هه‌ریم قایله".^{۱۵۸} به‌لام سیاسه‌تی ئه‌مه‌ریکا به‌شیوه‌یه‌کی زۆر پوون ده‌رکه‌وتبوو که‌ به‌م شیوه‌یه بوو، چ ئی‌ران و چ ویلایه‌ته‌یه‌گه‌رتووه‌کانی ئه‌مه‌ریکا‌ش به‌ ئومید بوون سوود له‌و بارودۆخه‌ بی‌ چاره‌سه‌ره‌ی ناو‌خو‌ی عیراق وه‌رگرن، به‌هو‌ی نه‌دانی (نیوه ئۆتۆنۆمی) به‌ کورده‌کان، نه‌توانن نه‌و بارودۆخه‌ لاواز بکه‌ن، چونکه‌ نه‌ ئی‌ران و نه‌ ئه‌مه‌ریکا پی‌یان خو‌ش نه‌بوو مه‌سه‌له‌ی کورد چاره‌سه‌ر بکری.^{۱۵۹} بو‌یه کاتی‌ک شه‌ر هه‌لگیرسا نه‌و کۆمه‌ک و یارمه‌تیانه‌ی که‌ ئه‌مه‌ریکی و ئی‌رانییه‌کان به‌لینیان دا‌بوو به‌ کوردی بدن، له‌هه‌فته‌ی چواره‌می شه‌ره‌که‌وه‌ نه‌و شتانه‌ی که‌ له‌سنووری ئی‌ران‌ه‌وه‌ ده‌هاتن به‌شیوه‌یه‌کی پچ‌ر پچ‌رو وه‌جبه‌ی که‌م ده‌گه‌یشتن، دیار بوو هیچ نیازیکیان نه‌بوو، که‌ کورد بگه‌یه‌نرینه‌ ئاستیک بتوانی بنکه‌یه‌کی لۆجیکی بو‌ خو‌ی رۆبنی و یه‌ده‌گی خو‌ی هه‌بی، مه‌به‌ست له‌مه‌ش نه‌وه‌ بوو که‌ چاویان

¹⁵⁸ ژیراو چالیاندو نه‌وانی تر: گه‌لیکی په‌ژمورده‌و نیشتمانی په‌رت، ل ۳۱۴، ۳۱۵.
¹⁵⁹ Daved macdowall: amodern history of the kurds.p332
۳۰۷

له‌ده‌ستی ئی‌ران و ئه‌مه‌ریکا بی‌ت و نه‌توانن به‌شیوه‌یه‌کی سو‌ر به‌خۆو کارا له‌شه‌ره‌کاندا بجولین.^{۱۶۰}
بیگومان هه‌ر له‌گه‌ل به‌سته‌نی په‌یمان‌ی جه‌زائیردا ئیدی کۆتایی به‌ پش‌تگیری ئه‌مه‌ریکا بو‌ کورد هات. نه‌و به‌لینانه‌ی که‌ ئه‌مه‌ریکا‌ش به‌ کوردی دا‌بوو وه‌ک بلقی سه‌ر ئاویان لی‌هات، چونکه‌ واشنتۆن بریاری دا پش‌تیوانی له‌و هه‌لۆیسته‌ی تاران بکات که‌ به‌ بارزانی راگه‌یه‌نراو دا‌وای ئی‌ کرابوو شه‌ر رابگری، هه‌روه‌ها دوا به‌د‌وای نه‌وه‌ له‌ پوژی ۱۸/۲/۱۹۷۷ دا رادیوی ده‌نگی ئه‌مه‌ریکا راگه‌یاندن‌ی وه‌زاره‌تی ده‌روه‌ی ئه‌مه‌ریکا‌ی بلا‌وکرده‌وه‌ که‌: "کورده‌ شو‌ر‌ش‌گی‌ره‌کان دا‌ویان کردووه‌ ئه‌مه‌ریکا له‌ کیشه‌که‌یان پیرسیته‌وه‌و یاریده‌یان بدات، به‌لام وه‌لامی وه‌زاره‌ت بو‌یان نه‌وه‌ بوو که‌ نه‌وه‌ کیشه‌یه‌کی نیوخو‌ی عیراقه‌و ئه‌مه‌ریکا خو‌ی له‌قه‌ره‌ی نادا".^{۱۶۱} گومانی تی‌دا نیه‌ که‌ (کیسنجه‌ر) * پوژه‌که‌ی شای سه‌باره‌ت به‌ کورد په‌سه‌ند کردبوو، چونکه‌ له‌سه‌ر نه‌وه‌ ریکه‌ که‌وتبوون که‌ کورده‌کان ته‌نها کارتی قومارن یان ته‌نها پوولی خه‌رجن.^{۱۶۲} بارزانی له‌ نامه‌یه‌کدا بو‌ کیسنجه‌ر ده‌لی: "ئیمه‌ پی‌مان وایه‌ وولاته‌ یه‌گه‌رتووه‌کانی ئه‌مه‌ریکا ئیلتیزامیکی نه‌خلاق‌ی و مه‌سئولیه‌تی سیاسیان له‌ نه‌ستۆدایه‌ ده‌ره‌ق به‌ گه‌لی کورد حکومه‌ته‌که‌تان به‌خو‌ی گه‌فت و به‌لین‌ی داوه‌ وایی هه‌ر له‌و پی‌و دانگه‌وه‌ تکا له‌رێزدارتان ده‌که‌ین به‌زووترین کات کاریک بکه‌ن و فریامان

¹⁶⁰ گوینته دیشنه‌ر: کورد گه‌لی له‌خشته‌ بر‌اوی غه‌در ئی‌ کراو، ل ۳۳۱.
¹⁶¹ که‌مال عه‌لی و سه‌روه‌ر عبدالرحمن عمر: هه‌لۆیستی ده‌وله‌تانی ده‌روه‌و ...، ل ۱۸.
* -هنری کیسنجه‌ر: راویژکاری ئاسایشی نه‌ته‌وه‌یی ئه‌مه‌ریکا بوو.
¹⁶² ژیرارد چالیاندو نه‌وانی تر: گه‌لیکی په‌ژمورده‌و نیشتمانی په‌رت، ل ۳۱۵.
۳۰۸

بکەون" ١٦٣ بەلام بارزانی هیچ وەلامیکی لەو بارەیهوه دەست نەکەوت، کەچی نا ئەخلاقیهتی سیاسی و بەرژەوهندی ئەمەریکا و هاوکارانی بەرامبەر کوردی ژێر دەسته هەر لەلایەن کیسنجەر خۆیهوه ناشکرا دەبیئت، کاتیەک دەلی: "ئیمە زۆلمیکی گەورەمان لە کورد کرد، لەکاتیئیدا دەبواوە عێراق دژی سوریا بوەستیت، شەرمان بە کورد راگرت و پشتمان تێیان کرد" ١٦٤. د. گوینتەر دیشنەر لە دوادیمانە پوژنامەوانی کە لەگەڵ بارزانییدا کردبووی لەناو خاکی کوردستانداو لە پوژنامە جیهاندا بلاوی کردبوو، لەوەلامی پرسیاریکدا دەربارە گەورەترین هەلە شەخسی کە خۆی کردبیتتی، پاش تێپامانی بەدەنگیکی کەسەردار ژەنەرال وەلامی دابوو: "گەورەترین هەلە ژیانم ئەوێه کە متمانەم بە وڵاتە یەگرتووەکانی ئەمەریکا کردو باوەرم بەو گەفت و بەلێنانە کرد کە پێی داین" ١٦٥.

وولتە عەرەبیهکان :-

پێویستە لێرەدا جەخت لەسەر ئەو راستیی یە بکەینهوه کە هیچ دەولەتیکی عەرەبی نەبوو بە ناشکراو بێ مەرام دانی بە بوونی نەتەوهی کورددا نابی، هیچ دەولەتیکی عەرەبی نەبوو عێراق و سوریا بە (هەردوو پارچەکە ی کوردستان) یشەوه بە (خاک و گەله) کەیهوه، بە دوو پارچە لە نیشتمانی عەرەبی نەزانی، هیچ دەولەتیکی عەرەبی نەبوو، دان بە مافی

163 گوینتەر دیشنەر: کورد گەلی لەخشته براوی غەدر ئی کراو، ٢٤٢.

164 کەمال عەلی و سەرۆەر عبدالرحمن عمر: هەلۆیستی دەولەتانی دەرەوه ... ل ١٩.

165 گوینتەر دیشنەر: کورد گەلی لەخشته براوی غەدر ئی کراو، ٢٤٤، ٢٤٥.

چارەنووسی نەتەوهی کورددا بنی و بەدامەزراندنی دەولەتیکی کوردیی سەرپەخۆ قایلێ، هەموو دەولەتە عەرەبیهکان، دژی پارچە پارچەکردنی عێراق و سووریا. جگە لە عێراق و سوریا، کە بەدوو دەولەتی عەرەبی دادەنرین و بەخاک و گەلهکانیانەوه بەبەشی لە نەتەوهی عەرەب دەژمێردریت، لەهەمان کاتیئیدا لای کورد وەک دوو دەولەتی داگیرکەری دوو پارچە ی کوردستان تەماشای دەکریئت. ١٦٦ لەم پوچوونە شۆقینیستانەیهدا وڵاتانی عەرەب هاو دەنگ و هاوڕای پزیمە جوړاو جوړەکانی عێراق بوون، ئەگەرچی لەلایە کەوه جاروبار کەمایەتیەکی کۆلتوریان بەپێی بەرنامەیهکی کاتی داڕێژراوهو کورد بەشەرێکە بەشی عەرەب لە عێراقدا دانی پێدا نرابی و لەلایەکی دیکە هەندیک لە وڵاتانی وەک میسرو سوریا و لیبیا بەمەبەستی سیاسیانە خۆیان دژ بە عێراق لەسەر کەرەوهیهکی کاتی بزوتنەوهی نەتەوايهتی کورد بویتتی، بەلام ئەمانە (لیبیا) ی لێدەرچی هیچ شتیکی لەو راستیه ناگۆرن کە دژی مافە پەواکانی کوردن و زۆر بەتوندی دژ بە لەق کردنی یەکیی خاکی عێراقن کە بەبەشیکی گرنگی نیشتمانی عەرەبی دادەنێن ئەو دەولەتانە لەچەپەوه بو راست، لە ئیسلامەوه بو عیلمانی، سەرجهمی بزوتنەوه نەتەوايهتی و ئیسلامیهکانیشیان، تەنانەت گەله عەرەبهکانیش هەر هەموویان بەبیریکی دوگمای وشکەلاتوووه هەلۆیستیان بەرامبەر بە کورد و مەسەلهکە ی وەرگرتوووه، لەبەر ئەوه گەر سەردەمانیک دەولەتیکی عەرەبی یاخود پێکخراویکی نەتەوهیی یان ئیسلامی باسی لە مەسەلهی کورد بە ئیجابی

166 حوسین محەمەد عەزیز: کوردو شۆرش و هەلی میژوویی، ل ١٢٤.

کردبێ، ئەوا بێ شک بێ مەبەست نەبوو و سوودیکی زۆریان لەمەسەلەهێ کرددا لە بەدەستەینانی بەرژەوهندیهکانی خۆیان وەرگرتوو. ^{۱۶۷} بۆ وێنە حکومەتی سوریا کە خاوەن سروشتیکی بەعسی بوو پشتیوانی لە حکومەتی بەعسی عێراقی کردوو و لە حوزەیرانی ۱۹۶۳دا دواى سەرئەگەوتنی گفتوگۆ لەگەڵ شۆرشگیرانی کورددا، رایگەیاندا کە هەموو توانایەکی سەربازی خۆی دەخاتە ژێر دەسەلاتی حکومەتی عێراقەوه، و ئەمەشی بە کردەوه سەلماندا، ^{۱۶۸} بۆ یارمەتی دانی هێزەکانی بەعس لیوایەکی سەربازی سووری بەسەرکردایەتی (عقید فهد شاعر) لە کوردستانی عێراقدا چوو مەیدانی شەرەوه، ئەگەرچی ئەم کارە بەسەریاندا شکایەوه. ^{۱۶۹}

حکومەتی سوریا هیچ هەلۆیستی خۆی دژی شۆرشێ کورد نەگۆری، و لەسالی ۱۹۶۶دا بەیانیکی دەرکردوو تیایدا باسی لە یارمەتی ئێرانی کردبوو بۆ کوردەکان و داواى لە ئێران کردبوو لەپاڵ حکومەتی عێراقدا بوەستیت. ^{۱۷۰} پاش تیکچوونی پێوهندی هەردوو بەعس و سەرھەلانی ناکوکی توندو تیز لەنیوانیاندا کەوتنە پیلانگیران لەیەکتەری، ناکوکی نیوان هەردوو سەرکردایەتی پارتی بەعس بەتەواوی خەست ببوو و بەعسیە سوریهکان دەیانویست لەرێی شۆرشێ کوردەوه ئەو بەلەى

¹⁶⁷ کەمال عەلى و سەرور عبدالرحمن عمر: هەلۆیستی دەولەتانی دەرەوه ...، ل ۱۳.

¹⁶⁸ محمود الدرە: القضية الكردية في العراق، ل ۴۰۸.

¹⁶⁹ محمد احسان: كردستان و دوامة الحرب، ط ۱، دار الحكمة، لندن، ۲۰۰۰، ل ۵۶، ۵۷، علي كريم

سعید: العراق البيرية المسلحة، ل ۱۶۱.

¹⁷⁰ محمود الدرە: القضية الكردية في العراق، ل ۴۰۸.

بەعسی عێراق لاواز بکەن، بۆیە سەدام حوسین لەپراگەیاندا نیکی پۆژی ۱۹۷۵/۲/۲۱ی دا بەناشکرا ئەوهی دەرپری کەیهکیک لە حکومەتەکانی عەرەب یارمەتی کورد ئەدا، و ناپەزایی خۆی لەبەرامبەر دەرپری کە مەبەستیش لەم دەولەتە سوریا بوو. ^{۱۷۱} بەلام هەلۆیستی گەرە دەولەتی میسری عەرەبی بەرامبەر بە کورد و بزوتنەوه نازادبخوانەکەى ئەوا بە تەواوی لە سالی ۱۹۷۵دا ناشکرا دەبیئت. ئەو دەمەى شەپری چارەنوسسازانەى نیوان کورد و رژیمی بەعس بەردەوام دەبیئت، لەوکاتەدا میسر هەولەکانی بۆ نزیک بوونەوه و ناشت کردنەوهی ئێران و عێراق تەرخان کردبوو. لەراستیدا ئەم هەلۆیستەى میسر بێ مەبەست نەبوو، بەلکوو لەو پروووه سەرچاوهی دەگرت کە ناارامی دۆخی نیوخۆی عێراق لەپرووی ستراتیژیەوه لەبەرژەوهندی نەبوو، چونکە نەیدەویست کە سوپای عێراق بەشەپری نیو خووه خەریک بیئت لەکاتیگدا مەسەلەیهکی لەوه گەرەتر سەرجهمی وولاتانی عەرەبی بەخۆیهوه خەریک کردبوو، ئەویش شەپری دژ بە ئیسرائیل بوو، ئەمە لەلایەک، لەلایەکی دیکە میسر لەو ناوێرانیوانی کردنەدا یارمەتیهکی لە نەوتی ئێران مسوگەر کرد. ^{۱۷۲} جگە لەمانە ئەنوەر سادات پێی وابوو بەو هەولە دەتوانیئت شک و گومان لەسەر خۆی لابەریت لە پێوهندیەکانی لەگەل ئیسرائیل و ئەمەریکا، کە لەلایەن هەندی لە دەولەتە عەرەبیهکان و ناسیونالیستەکانی عەرەب و ریکخراوه

¹⁷¹ میرزا مەنگوپی: بەسەرھاتی سیاسی کورد (دەستنوس)، ل ۶۰۲؛ کەمال عەلى و سەرور

عبدالرحمن عمر: هەلۆیستی دەولەتانی دەرەوه ...، ل ۱۶.

¹⁷² کەمال عەلى و سەرور عبدالرحمن عمر: هەلۆیستی دەولەتانی دەرەوه ...، ل ۱۴.

ئىسلامىيەكانەو بە چاوى تاوان و لەباربەرى شۆپشى فەلەستىنەو سەيرىان دەكرد. ^{۱۷۳}



سعودىيەو ئەردەن:-

حكومەتى بەزاز لە پینا و پاگرتنى پشتیوانى ئىران بۆ شۆپشى كورد هەولێكى زۆرى دا، بۆ ئەم مەبەستە داواى لە شا حسینى ئوردن و شا فەیسەلى سعودى كرد كه لە باشكردنەو هە پەيوەندىەكانى حكومەتەكەى لەگەڵ ئىراندا ناوېژىوانى بكەن، بەلام هەولەكانى هەردوو مەليك بئ ئەنجام ماىهە. ^{۱۷۴} لەلایەكى دىكەو سەعودىيەو ئەردەن لەباربەردنى شۆپشى كوردیان بەفاكتەرىك دەزانى بۆ كوژاندنەو هەو لەباربەردنى شۆپشى (ظفار). ^{۱۷۵} لە تشرىنى يەكەمى ۱۹۷۴دا كه ئەنجومەنى نەتەو هەيى و وەزىرانى دەرهەوى دەولەتانى عەرب لە (رىاط)ى پايتەختى مەغرىب كۆبوونەو، لەویدا لەكىشەى كوردو عىراق و ئىران دوان، بېرياندا كه (شا حسین)ى ئەردەن و ئەنوەر سادات و مەلىكى حىجاز ببن بە مەئمورى ئەو هەيى بكەونە نىوان (ئىران و كوردو عىراق) و (ئىران و عىراق)ىش بەيەكەو ناشت بكەنەو. ^{۱۷۶}

¹⁷³ ئىبراھىم جەلال: خوارووى كوردستان و شۆپشى ئەيلول، ل ۳۹۰.

¹⁷⁴ محمود الدرە: القضية الكردية في العراق، ل ۴۱۴.

¹⁷⁵ ئىبراھىم جەلال: خوارووى كوردستان و شۆپشى ئەيلول، ل ۳۸۹.

¹⁷⁶ كەمال عەلى و سەرور عبدالرحمن عمر: هەلۆيستی دەولەتانى دەرهەو ...، ل ۱۵.

جەزائىر:-

سیاسەتى جەزائىر بەرامبەر رژىمى بەعسى عىراق پشتیوانى و هاوکارىکردنبوو. پۆژنامەى (الجماهير) لەمىژووى ۱۳ى حوزەيرانى ۱۹۶۳زى دا ووتارىكى بەناونىشانى (داگىرکەر و دەرەبەگ لەپشتى هەلگەرەنەو هەى بارزانىهەن)، لەویدا دەلێت: "حكومەتى عىراق لەهەموو ئەو ناوچانەى كه زۆرىنەى كوردە، تواناى گەشەپىدانى نىوخۆى لە بواریەكانى خویندن و كشتوكال و تەندروستى و شارەوانىدا بۆ دابىن كردوون، بەلام لاىەنگرانى بارزانى كه هەلگىرى بىرى شوقىنىستانەن بەمە پازى نەبوون و داواى دامەزاندنى جىگىرىكى كوردى بە سەرۆك كۆمارو جىگىرى سەرۆك وەزىرانى كوردى و جىگىرى سەرکردەى گشتى هیزە چەكدارەكانیان دەكرد". ^{۱۷۷} دەولەتى جەزائىر كه پۆلىكى سەرەكى و راستەوخۆى بىنى لەپىكەاتنى هەردوو دەولەتى (عىراق و ئىران) و لەباربەردنى شۆپشى كورددا، لەكۆبوونەو هەى سەرانى ئۆپىك لەجەزائىر (۴-۶/۳/۱۹۷۵)دا سەرۆكى ئەو وولاتە (هەوارى بومىدىەن) پىشنىازى دانوسەندن و چارەسەرکردنى كىشەى نىوان هەردوو لاىانى كرد و لەدوا پۆژى كۆبوونەو هەكەدا هەردوو لاىان پىكەوتننامەى ناشتى يان پاگەياندا، تەنانەت جەزائىر لەو كۆمىتە هاوبەشانەشدا ئەندام بوو كه عىراق و ئىران بۆ ديارى كردنى خالە سنورىەكان و جئ بەجئ كردنى بەندەكانى پەيمانەكە دروستیان كردبوو. ^{۱۷۸} هەوارى بومىدىەن لە بۆچونىكى دوورهەو سەيرى



¹⁷⁷ محمود الدرە: القضية الكردية في العراق، ل ۴۰۹، ۴۱۱.

¹⁷⁸ كەمال عەلى و سەرور عبدالرحمن عمر: هەلۆيستی دەولەتانى دەرهەو ...، ل ۱۵.



.....ئەسىزىم و كورد

يەكبونەوہى عىراق و ئىرانى دەکرد، پىيى وابوو بەدرىژەدانى ئەو ناکۆكىہو
لەپىگەى شۆرشى كوردەوہ ەردوو زلەپىزەكە (ئەمەرىكا و سوۋىيەت)
ەوئى زىاتر دەست تىۋەردان و چوونە نىو ناوچەى دەرياي سىپى
ناوہراست بەمەبەستى دەست بەسەرداگرتنى شا دەمارى ئاوى و ئابوورى
ناوچەكە دەدەن.¹⁷⁹



¹⁷⁹ ئىبراھىم جەلال: خوارووى كوردستان و شۆرشى ئەيلول، ل ۳۹۰.



نه نجام

له كۆتایی ئهم تویژینه وه یه دا گه یشتوینه ته چه ند ئه نجامیک که له م

خالانه دا ده یان خه ینه روو:-

۱- بارودۆخی ئه و کاته ی عیراق به شیوه یه کی وا تیک چوو بوو که بۆشاییه کی سیاسی له و ولاته دا درووست بییت و کۆمه لیک له دهسته و گرووی سیاسی بینه مهیدانی کارکردنه وه و له ماوه یه کی کورتدا هیژیکه گه و ره کۆ بکه نه وه و ده سه لاتی سیاسی بگرنه ده ست، به تایبه تی ئه و ژماره زۆره ی حکومه ت و وه زاره ته کان نه یان توانیوه وه ک پیویست رهوشی هیمنی عیراق بیاریزن.

۲- پارتی به عس دهر ئه نجامی بارودۆخیکه دو اکه وتووی کۆمه لایه تی و ئابووری و فرههنگی بوو، به هه موو شیوه یه ک هه ولئێ کۆکردنه وه ی دهسته و گروپی لاوانیان ده داو به بیرو باوه ریکه نه ته وه یی ره گه ز په رستانه و دروشمی بریقهدار په روه رده یان ده کردن، دروشمی یه کی تی و ئازادی و سۆسیالیزم کرابوو یه ک له دروشمه ستراتژییه کانی به عس که له هه موو مانگرتن و خۆپیشانان و چالاکیه کانیاندا به رزیان ده کرده وه و به مهش سه رنجی زۆرینه ی لاوان و خۆیندکاره کانیان به لای خۆیاندا راده کیشا و له م پێیه وه توانیان له ماوه یه کی به پێژه کورتدا جه ماوه ریکه به رفران بۆ پارته که یان په یدا بکه ن.

۳- گۆش کردنی نه وه ی عه ره بی به و نایدیۆلۆژییه ته بیریکه نه ته وه یی شوڤینی وای درووست کردبوو که عه ره ب به تا که نه ته وه و تا که ره گه ز

نه نجام



دابهریت، بۆ ئه م مه به سه شه هه ول بدریت بۆ یه کگرتنی هه موو به شه کانی نیشتمانی عه ره ب له چوارچیوه ی یه ک ده ولته دا و له چوارچیوه ی دروشمی (امه عربیه واحده ذات رساله خالده).

۴- به ووردبوونه وه له فکری به عس ئه وه مان بۆ روون ده بیته وه که به عس نه ک کورد به نه ته وه دانانیت، به لکوو ناماده نه بووه وه ک که مه نه ته وه شه دانی پیدابهریت، چونکه ئه وان پێیان وابوو کورد میوانه و هاتۆته سه ر خاکی عه ره ب و له هه ر ئان و ساتیکدا ده بییت ئه و نیشتمانه بۆ عه ره ب به جئ به یلیت، له هه مان کاتدا شوپرسی کوردی به ده سه تکردی ئیمپریالیزم له قه له م ده داو به شوپرسیکی نازادیخوازی نه ته وه یی دانه دنا و هه ولئێ ده دا له ژیر ئه و دروشمه رهنگا و رهنگه ساخته کاریانه دا، وه ک برایه تی نیوان کوردو عه ره ب یه ک ئاینی و یه ک نیشتمانی، کورد له خشته به ریت.

۵- کورد هه میشه له پیناوی گه یشتن به مافه کانی ناماده بوو ده ست بۆ هه موو هیژیکه رابکیشتیت گه ر ناماده یی تیدا بوویت بۆ چه سپاندنی مافه کانی، هه ر بۆیه کورد له سه ره تادا هه لویستی هاوپه یمانیتی له گه ل به عسدا گرتبه ر، دواتر به هۆی پاشگه ز بوونه وه ی به عس ناچار بوو هه لویستی خۆی بگۆریت، ئه مهش ئه وه دهرده خات که کورد هه موو جوړه پێگه یه کی تاقی کردۆته وه بۆ گه یشتن به نامانجه کانی.

۶- به عس که له پێگه ی کوده تاوه توانی بگاته ترۆپکی ده سه لات، به لام به هۆی ئه و سیاسه ته تاکره وه یی که سیستیمیکه تۆتالیتارانیه یان له سه ر بونیادنا بوو، نه ک هه ر نه یان توانی هیچ یه کی که له دروشمه ستراتژییه کانی خۆیان به ئه نجام بگه یهن، به لکو وه ک حیزبیکه دیکتاتور چاره نوسی

خۇيان و گەل و ولاتيكيان بەرەو تراژيديايەك برد كە لە ميژووي ھاوچەرخ دا ويئەى نەبوو.

۷- لە ئەنجامە سياسەتى داگيركارانەى ئيمپرياليزم و ھەلەو كەم و كورتى ھيژە ديموكراتخواز و شورشگيرەكاندا بەعس وەك ھيژىكى رەگەن پەرسىتى بەرچا و تەنگ توانى ببيتە ھيژىكى سياسى و ببيتە ھاوپەيمانى ئيمپرياليزم و كۆنە پەرستان بوليئدانى ھيژە ديموكراتخوازەكان و دەسەلاتى سياسى قورخ بكات .

۸- ئەگەرچى بەياننامەى ۱۱ى نازارى ۱۹۷۰ توانى بەشيكى مافەكانى كورد دەستەبەر بكات و بۆ ماوہيەك ئاشتى بخاتە كوردستانەو، بەلام لە ماوہى نە شەپ نە ئاشتيدا بەعس خەرىكى خۆ كۆكردنەو و خۆ بەھيژ كردنەو بوو، بەپيچەوانەو سەرکردايەتى كورد پشتى ليكردبوو كە ئەمەش ھۆيەكى كاريگەر بوو لە تيكشكاندن و ساردبوونەوہى شورشگيرە كوردەكان.

۹- بەعس لەپەپرەو كردنى سياسەتيدا بۆ توانەو سڤينەوہى مۆركى نەتەوہيى بوونى كورد جۆرەھا شيوزاي گرتبوو بەر، بۆ ئەم مەبەستەش پەناى بردبوو بەر ڤاگواستن و بەعەرەب كردنى كورد، لەو سەرژميريانەوہ بۆمان دەردەكەويئ كە بەعس لە پلانەكانيدا ھەولئى دابوو بەھەموو شيوہيەك كورد بن بڤ بكات.

۱۰- كورد ھەميشە وەك كارتىكى فشارى نيو دەولەتى بەكارھاتووو لەسەر ئەو پيگەيەش بەعس ويستوويەتى سياسەتى خۆى دابڤيژئ و نامادە بوو جۆرەھا سازشى گەورە بكات بۆ بەرامبەرەكەى لەپيناوى خاموش كردنى شورشى كورد و كۆتايى پيھينانى، لەلایەكى ديكەوہ

سياسەتى خۆى بەجۆريك بەدەولەتانى دەرەوہ نيشان داوہ كە بەھەموو شيوازيك نامادە بوو مافەكانى كورد بدات و وەك پارتىكى ديموكرات و مروؤ دۆست گوايا ئەوان تەنھا دەولەتن لە رۆژھەلاتى نيوہ راستدا كە دەتوانن كيئشەيەكى نەتەوہيى ئالۆز چارەسەر بكن.

بەلام تا ئيئستە ميژوو ئەوہى نەخستوتە بەردەست كە پارتىكى نەتەوہيى شوؤينى ديكتاتور توانيبيئتى كيئشەى نەتەوہيەكى بن دەست چارەسەر بكات كە لە بنەپرتدا بريئتە لە كيئشەيەكى ديموكراتى و مروؤقانە.

بۆيە دەكرى بووتري، پارتى بەعس وەك ريكخستنيكى سياسى و سيستمىكى دەولەتى ئەو پارت و سيستمە نەبوو كە كيئشەيەكى گرنكى كوردى چارەسەر بكات و لە ھەمان كاتدا سەرکردايەتى بزوتنەوہى كوردايەتەش نەدەبوو ھيچ ئوميدىك لەسەر ئەو رژيمە تۆتاليتارە ھەلڤچنى. كيئشەى نەتەوہيەكى ژيئردەستەى خاك داگيركراو دەكرى تەنھا لە چوارچيوى سيستمىكى ديموكراتيانەدا چارەى بكرى، خۆ ئەگەر نا ئەو كيئشەيە ھەرەك خۆى بە چارەسەر نەكراوى دەميئتەوہ تا ئەودەمەى سياسەتى نيودەولەتى لەو مەسەلانەدا گۆڤانكارى بەسەردى و بە ڤرياريكى خۇيان دەتوانن مافى ئەو گەلە دەستەبەر بكن و چارەنوسيان دەستنيشان بكن.



ئەمىن قادر مېنە:

۶. ئەمىنى ستراتىجى عىراق و سىڭوچكەى بەعسيان، تەرجىل، تەعريب، تەبعيس، چ ۲، لە بلاوكراوه كانى سەنتەرى ليكۆلينەوہى ستراتىجى كوردستان، سليمانى، ۱۹۹۹.

ئەوان و. ئەندرسن(دكتور)، د. خەئيل ھە رەشيديان:

۷. عىراق و بەردەوامى قەيرانى خۆرەلاتى ناوہراست، و/ فوئاد تاهير سادق، سليمانى، ۲۰۰۴.

ئىبراھىم جەلال:

۸. خوارووى كوردستان و شوپرشى ئەيلول، بنياتنان و ھەلتەكاندن (۱۹۶۱- ۱۹۷۵، چ ۳، سليمانى، ۱۹۹۹.

باقىچ (پروفيسور):

۹. كوردستان و مەسەلەى كورد، و/ عبدالخالىد صابر، چ ۱، چاپخانەى شقان، سليمانى، ۲۰۰۶.

بەختيار ەلى:

۱۰. خوينەرى كوشندە، كۆمەلە ووتار، چاپخانەى رەنج، سليمانى، ۲۰۰۵.

جانانان راندل:

۱۱. بەم ھەموو تاوانەوہ ليبوردى چى؟ و/ سەلاھەدىن ئاشتى، چ ۱، ۲۰۰۳.



ليستی سەرچاوه كان

يەكەم: كتيب بە زمانى كوردى

نورخانى غالب:

۱. شوپرشى ئەيلول و پوزڭگارى دواى ھەرەس، چاپخانەى ھەلوئىست لەندەن، ۱۹۹۰.

ئاريان ئىبراھىم مەجد:

۲. رۆژنامەى براىى-براىەتى (۱۹۶۷-۱۹۷۴) رۆلى لە پيشخستنى ئەدەب و رۆشنىبرى كوردىدا، چ ۱، چاپخانەى وەزارەتى رۆشنىبرى، ھەولير، ۲۰۰۰.

ئازاد:

۳. ئەفسانەى عىراقىكى ديموكراسى يان سەربەخۆيى كوردو ەرەب، لەبلاوكراوه كانى كۆمەلەى زانستە سياسىيەكانى كوردستان، بى شوينى چاپ، ئەيلولى ۱۹۹۳.

ئاسوگەر ميانى:

۴. دەولەتتىكى كوردى سەربەخۆ يان سيستەمىكى فيدرالى، سليمانى، ۲۰۰۴.

ئەلبيرت عيسا(دكتور):

۵. خويندەوہى بەعس بو فاشىزمى ميژوويى، لەبلاوكراوه كانى مەكتەبى بىرو ھۆشيارى (ى.ن.ك)، چاپخانەى دەروون، سليمانى، ۲۰۰۴.

جەلال تالەبانی:

۱۲. جۆشدانى خەبات دژى ئىمپىريالىزم و فاشىزم و نوکەرانىان بۆ سەربەخۆيى و ديموکراسى و ئۆتۆنۆمى، لەبلاوکراوهکانى يەكکىتەيى نىشتمانىيى كوردستان، نەورۆزى ۱۹۸۰،

۱۳. راپۆرتى سياسى، پەسندکراوى يەكەمىن كۆنگرى گشتى يەكکىتەيى نىشتمانى كوردستان، ۱/۲۷-۱۹۹۲/۲/۱۴، لەبلاوکراوهکانى رۆژنامەيى كوردستانى نوئى، ۱۹۹۲.

۱۴. گفتوگۆيەكى جەدى لەگەل صبحى عبدالحميدو هاوړييانى، و. جەوهەر کرمانج، چ، ۱، لەبلاوکراوهکانى شارەوانى سلیمانى، سلیمانى، ۲۰۰۴.

جەمال نەبەز(دکتۆر):

۱۵. ئیستە و پاشەپۆژى نەتەوهي كورد لەبەر گېرى ئاگرى شەپرى عىراق و ئىراندا، لەبلاوکراوهکانى ئەكادىمىيای كوردى بۆ زانست و هونەر، ستۆكهۆلم، ۱۹۸۹.

۱۶. دۆزى ناسیۆنالى كورد، ئۆتۆنۆمى يا كوردستانى سەربەخۆ يا بېريارى چارەنوس لە ئازادیدا بۆ ئازادى، لەبلاوکراوهکانى ریکخراوى خويندکارانى سۆسیالیستى كورد لە ئەوروپا ، چاپەمەنى ئازاد، سوید، ۱۹۸۵.

۱۷. كوردستان و شۆپشەكەي، و/ كوردۆ، لەبلاوکراوهکانى ریکخراوى خويندکارانى سۆسیالیستى كورد لە ئەوروپا ، چاپەمەنى ئازاد، ستۆكهۆلم، ۱۹۸۵.

۱۸. بیری نەتەوهيى كوردى نە بیری قەومیەتى رۆژھەلاتى و نە بیری ناسیۆنالیستى رۆژئاوايیه، لەبلاوکراوهکانى ریکخراوى خويندکارانى سۆسیالیستى كورد لە ئەوروپا، چاپەمەنى ئازاد، ستۆكهۆلم – سوید، ۱۹۸۴.

جویس بلو(دکتۆر):

۱۹. دۆزى كورد، و/كارزان محمد، دەزگای چاپ و پەخشى سەردەم، سلیمانى، ۲۰۰۴.

جەسەن ئەرفەع:

۲۰. كوردەكان، و/ سەردار محەمەد، دەزگای چاپ و پەخشى سەردەم، سلیمانى، ۲۰۰۱.

حسین محمد عزیز(دکتۆر):

۲۱. خولانەوه لەبازنەيەكى بۆشدا، دەقى چاپیكەوتن لەگەل جەرچیس فتح الله، چ، ۱، سوید، ۱۹۹۷.

۲۲. كوردو شۆپش و هەلى میژوویى، چ، ۲، سلیمانى، ۲۰۰۰.

حیکمەت محەمەد کەرىم (مەلا بەختیار):

۲۳. شۆپشى كوردستان و گۆرانکاریهکانى سەردەم، چ، ۳، هەولیر، ۱۹۹۴.

۲۴. كۆبەندى چەند بابەتیک (۱۹۸۷-۱۹۹۳)، سلیمانى، ۱۹۹۹.

۲۵. لەمەپ ریکخراوه ديموکراتیهکانى باشورى كوردستان، چ، ۱، سلیمانى، ۱۹۹۸.

خەبات عەبدوڵلا:

۲۶. بنەما تیۆریهکانى جوگرافىيای عەسكەرى كوردستانى باشور، چ، ۱، چاپخانەي تیشك، سلیمانى، ۲۰۰۱.

درک کینان:

۲۷. کورد و کوردستان، و/ئەبۆبەکر خوشناو، چاپخانهی روون، سلیمانی، ۱۹۹۹.

ژیریارد چالیاند، کەندال، عبدالرحمن قاسملو، مستهفا نازدار، عیسەت شەریف وانلی، ئارچی رۆزفلت، کامەران قەرەداغی، ئەلیزا مارکوس، بیلل فریلیک:

۲۸. گەلیکی پەژمۆردەو نیشتمانی پەرت، (کورد و کوردستان)، و/ م. گۆمەیی، سوید، ۱۹۹۸، رەفیق سابیر:

۲۹. بەرەو میژوو، چاپخانهی مەنسور، سویدا، ۱۹۹۱.

۳۰. عیراق دیموکراتیزەکردنی یان هەلۆەشانەو، لەبلاوکراوەکانی مەکتەبی بیرو هۆشیاری (ی.ن.ک)، سلیمانی، ۲۰۰۵. رۆینە ئومبۆن (دکتۆر):

۳۱. کورد گەلیکی بی وولات، و/ ئەمجد شاکەلی، ستۆکھۆلم، ۱۹۹۴. سۆران عیزەددین فەیزی:

۳۲. دوو قۆناغی میژوویی لە پروانگە یاساییەو، هەولیر، ۲۰۰۶. سەرۆەر عبدالرحمن عومەر:

۳۳. یەکییتی نیشتمانی کوردستان دامەزراندن و دەست پێ کردنەوێ شۆرش (۱۹۷۵-۱۹۷۶) سلیمانی، ۲۰۰۲. شۆرش حاجی رەسول:

۳۴. ئەنفالی کوردو دەولەتی عیراق، چ، ۲، چاپخانهی روون، سلیمانی، ۲۰۰۳.

شوان عوسمان مستهفا:

۳۵. کوردستان و پرۆسە ی بە ئیسلام کردنی کورد، سلیمانی، ۲۰۰۳. شیخ صدیق:

۳۶. پاکتاوکردنی رەگەزی کورد لە میژوودا، چ، ۱، چاپخانهی وەزارەتی کشتوکال، هەولیر، ۲۰۰۵. صدام حسین:

۳۷. باوەرمان بە ئۆتۆنۆمی هەرگیز لەق نابێ، دار الحریه، بغداد، ۱۹۷۶.

۳۸. پرۆای ئییمە لە وێژدانی نەتەو و لە کەلەپوری دیرینیەو هەلقوولاًو، دار الحریه، بغداد، ۱۹۸۱.

۳۹. پتەوی بیروباوەر لەکاتی بەرەیبیدا، دار الحریه، بغداد، ۱۹۸۲.

۴۰. خاسیەتی نەتەوویی ناوخۆ باریکی قوولتری خۆبەستنهوێ بە نیشتمانهو، دار الحریه، بغداد، ۱۹۸۲.

۴۱. گەل سەرچاوەی هیژو بەخششە، دار افاق عربیە، بغداد، بی سالی چاپ.

۴۲. ووتاری صدام حسین لە رۆژی ۱۹/۲/۱۹۸۲دا لە پارێزگای سلیمانی. عبدالرحمن قاسملوو (دکتۆر):

۴۳. کوردستان و کورد، و/ عبدالله حسن زاده، چ، ۲، لە بلاوکراوەکانی کتیبخانهی سۆران، هەولیر، ۲۰۰۶.

عبدالله حسن زاده:

۴۴. نیو سەدە تیکوۆشان، بەرگی دووهم، بی شوینی چاپ، ۱۹۹۶.



عبدالله قهره داغی (مه لا عه لی):

۴۵. راگو یزانی کورد له میژوودا، چ ۲، دهن گای چاپ و په خشکی سه رده م، سلیمانی، ۲۰۰۴.

فاتح ره سول:

۴۶. بنچینه میژووی بیروکه ی چه پ له کوردستاندا، چ ۱، ستوکوهولم، ۲۰۰۱.

فاضل حسین:

کیشه ی ویلایه تی موسل، و/محمد شاکه لی، چاپخانه ی خاک، سلیمانی، ۱۹۹۹.

کاوه نادر:

۴۷. کهن دیناوه له نیوان راگواستن و به عه ره بکردندا، له بلاوکراوه کانی روژنامه ی میدیا، هه ولیر، ۲۰۰۱.

کریس کوجیرا:

۴۸. کورد له سه ده ی نوژده و بیست دا، و/حه مه که ریم عارف، چ ۱، له بلاوکراوه کانی کتیبخانه ی سوژان، هه ولیر، ۲۰۰۳.

کنعان مه کییه:

۴۹. دلره قی و بیده نگی، و/حه مه ره شید، دهن گای چاپ و په خشکی سه رده م، سلیمانی، ۲۰۰۵.

گوینته ر دیشنه ر (دکتور):

۵۰. کورد گه لی له خشته براوی غه در لی کراو، و/حه مه که ریم عارف، دهن گای ناراس، هه ولیر، ۲۰۰۴.

له تیف فاتح، مه جید سالح:

۵۱. کورد قران، به رگی یه که م، چ ۱، سلیمانی، ۲۰۰۳، چاپخانه ی تیشک، مارتن فان برۆنه سن:

۵۲. ناغا و شیخ و ده ولته، و/کوردو، چ ۴، ب ۱، سلیمانی، ۲۰۰۳.

مارف عومه ر گول (دکتور):

۵۳. جینوسایدی گه لی کورد له به ر پۆشنایی یاسای تازهی نیو ده ولته تی دا، چ ۲، له بلاوکراوه کانی مه کته بی بیرو هۆشیاری (ی.ن.ک)، سلیمانی، ۲۰۰۶.

محمد عومه ر مه ولود (دکتور):

۵۴. فیدرالیه ت و پیاده کردنی له عیراقد، و/د. محمد عومه ر مه ولود و د. عومه ر ئیبراهیم عه زیز، چ ۱، چاپخانه ی وه زاره تی روژنیه یی، هه ولیر، ۲۰۰۶.

مه حمود ره زا:

۵۵. له پیناوی دیموکراتیزه کردنی حوکم له عیراقد، له بلاوکراوه کانی مه کته بی بیرو هۆشیاری (ی.ن.ک)، سلیمانی، ۲۰۰۲.

مه حمودی مه لا عزه ت:

۵۶. ره گ و ریشه ی میژووی ته قه لای به عیراقی کردنی کوردو مه سه له ی کوردستان، ب ۱، سوید، ئابی ۱۹۸۷.

مه ریون ووریا قانع:

۵۷. شوناس و ئالۆزی، چه ند ووتاریک دژی دوگماتیزم، چاپ ره نج، سلیمانی، ۲۰۰۴.



مه سعود بارزانی:

٥٨. بارزانی و بزوتنه وهی پزگاریخواری كورد، بهرگی سیییه، بهشی یهكهه، شۆرشى ئه یلول ١٩٦١-١٩٧٥، چ١، ههولیر، ٢٠٠٤.

٥٩. بارزانی و بزوتنه وهی پزگاریخواری كورد، بهرگی سیییه، بهشی دووهه، شۆرشى ئه یلول ١٩٦١-١٩٧٥، چ١، ههولیر، ٢٠٠٤.

مه هدی محمد قادر:

٦٠. پيشهاته سياسییه كانی كوردستانى عیراق، ١٩٤٥-١٩٥٨، له بلاوكراوه كانی سهنته رى ليكۆلینه وهی ستراتيجى، سلیمانی، ٢٠٠٥.

محمد رؤوف عزیز:

٦١. ئه نفال و رهه نده سووسیۆلۆجیه كانی، چ١، سلیمانی، ٢٠٠٥.

محمد هماوه ندى (دكتور):

٦٢. راگواستنى كوردو زامدار كوردنى ديموكراتيهت له كوردستاندا، دهزگای هماوه ندى بو چاپ و بلاوكردنه وه، كركوك- لندن، ٢٠٠٤.

مراد حكيم محمدهد:

٦٣. ئاكامه كوۆمه لایه تیه كانی سياسه تی راگواستنى كورد له عیراق له سه رده می به عسدا، له بلاوكراوه كانی سهنته رى ليكۆلینه وهی ستراتيجى سلیمانی، ٢٠٠٤.

منوچهر پارسادوست (دكتور):

٦٤. ئاكۆكى ئیران - عیراق، و/ محسن على، له بلاوكراوه كانی بهشی هۆشیاری مه لبه ندى ريكخستنى سلیمانی ی.ن.ك، سلیمانی، ١٩٩٥.

نادر ئینتیسار:

٦٥. ئینتنۆ نه ته وایه تی كوردی، و/ عه تا قه رده اغی، چ١، خافه ی چاپ و بلاوكردنه وهی قانع، سلیمانی، ٢٠٠٣.

نه ژاد عه زیز سورمی:

٦٦. دره ختی بنكۆل كراو، چ١، كوردستان، ١٩٩٥.

نورى تاله بانى (دكتور):

٦٧. سياسه تی به عه ره ب كوردنى كه ركوك، و/ مه ریوان حوسین چیمه نی، له بلاوكراوه كانی مه كته بی بیروهۆشیاری (ی.ن.ك)، سلیمانی، ٢٠٠٣.

یاسین صابر صالح:

٦٨. ئینسكلۆپیدیاى گشتی، دهزگای چاپ و په خشی سه رده م، سلیمانی، ٢٠٠٥.

دوووه م: كتیب به زمانى عه ره بی

ابراهیم خلیل احمد (الدكتور):

٦٩. تاریخ الوطن العربي الحديث و المعاصر، مديرية دار الكتب للطباعة و النشر، موصل، ١٩٨٧.

ابراهیم خلیل احمد (الدكتور)، د. جعفر عباس حمیدی:

٧٠. تاریخ العراق المعاصر، مطبعة التعليم العالي في الموصل، موصل، ١٩٨٩.

ابراهیم خلیل احمد (الدكتور) و د. خیل علی مراد:

٧١. ایران و تورکیا (دراسة في تاریخ الحديث والمعاصر، موصل، ١٩٩٢).



..... به عسيزم و كورد

ابو اسلام احمد عبدالله:

٧٢. صدام حسين، نشأة، التاريخ، الجريمة، ط٢، بيت الحكمة، مصر،
١٩٩٠.

احمد رائف:

٧٣. حقوق الانسان في العراق، من تقارير المنظمة العربية لحقوق الانسان،
زهراء اعلام العربي، قاهره، بدون سنة الطبع.

احمد فوزي:

٧٤. المثير من احداث العراق السياسية، بغداد، ١٩٨٨.

ادمون غريب:

٧٥. الحركة القومية الكرديه، دار النهار للنشر، بيروت، ١٩٧٣.

اديث وائي، ايف، بيزوز:

٧٦. العراق دراسه في علاقات الخارجيه ١٩١٥-١٩٧٥، ت/عبدالجيد
حسيب القيسي، ج٢، ١، بدون مكان الكعب، ١٩٨٩.

أهل ميخائيل بشور(الدكتور):

٧٧. دراسة في تاريخ سوريا السياسي المعاصر، ط١، توزيع جروس
بروس، بدون مكان الطبع، ٢٠٠٣.

١. پ:

٧٨. عن التعليم في كردستان العراق، مطبعة خهبات، ايار ١٩٨٦.

بدون اسم مؤلف:

٧٩. البعث العربي الاشتراكي، ط٤، دار الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٧٧.

ليستی سه راهه كان.....

بدون اسم مؤلف:

٨٠. مظاهر الانتهاكات حقوق الانسان في العراق، بدون مكان و سنة الطبع.
بوعلي ياسين، محمد جمال باروت، محمد نجاتي طياره:

٨١. الاحزاب والحركات القومية العربية، ج١، مركز العربي للدراسات

الاستراتيجية، بدون مكان و سنة الطبع.

توفيق سلطان اليوزبكي(الدكتور)، د. يحيى الدين توفيق، صلاح الدين امين:

٨٢. دراسات في الوطن العربي الحركات الثورية والسياسية، مطبعة جامعة

الموصل، ط٣، موصل، ١٩٧٥.

شامر كامل محمد:

٨٣. في الامن الخارجي العراقي واستراتيجيه تحقيقه، دار الحرية للطباعة،
بغداد، ١٩٨٥.

ج. ل. البغدادي:

٨٤. بعث العراق في قفص الاتهام، ط١، دار الحقيقة، بغداد، ١٩٧٩.

٨٥. جابر ابراهيم الرواي(الدكتور):

٨٦. الغاء الاتفاقية العراقية - الايرانية لعام ١٩٧٥ في ضوء القانون
الدولي، بغداد، ١٩٨٠.

جاسم محمد حسن العدول، د. طالب محمد وهيم، د. غانم محمد الحفو، عونى
عبدالرحمن السجادي:

٨٧. تاريخ الوطن العربي المعاصر، مطبعة جامعة الموصل، موصل،
١٩٨٦.

جبار قادر(الدكتور):

٨٨. السياسات الحكومية في كركوك خلال العهد الملكي (١٩٢١ - ١٩٥٨)،
كركوك مدينة القوميات المناخيه، ط١، لندن، ٢٠٠٢.

..... به عسيزم و كورد

جعفر عباس حميدي:

٨٩. التطورات السياسية في العراق ١٩٤١-١٩٥٣، مطبعة النعمان، النجف،
١٩٧٦.

جلال الطالباني:

٩٠. حول القضية الكوردية في العراق، ط٢، منشورات دار ارارات للثقافة
والنشر، بدون مكان الطبع، ١٩٩٦.

٩١. كردستان و الحركة القومية الكردية، ط٢، دار الطليعة لطباعة و
النشر، بيروت، ١٩٧١.

٩٢. تحاور مام جلال عبر فضائية LBC اللبنانية قامت ببحثها هيئة تحرير
صحيفة النهار، ليلة ٢٥-٢٦/١١/١٩٩٨، السليمانية، ١٩٩٨.

جليل جليل، م. س لازاريف، حسرتيان، شاكرو محويان، أولغا جيفالينا:

٩٣. حركة الكردية في عصر الحديث، ت/ د. عبدي حاجي، دار الرازي
للطباعة و النشر، لبنان- بيروت، ١٩٩٢.

جمال بابان

٩٤. اعلام كرد العراق، سليمان، ٢٠٠٦.

حازم صاغية:

٩٥. قوميو المشرق العربي من درابغوس الى غارودي، بيروت، ٢٠٠٠.

حامد احمد الورد:

٩٦. الانسان وبناء مجتمع في فكر وتجربة حزب البعث الاشتراكي، دار
الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٨٤.

..... ليستي سه رهاوه كان

حامد محمود عيسى (الدكتور):

٩٧. المشكلة الكردية في الشرق الاوسط منذ بدايتها حتى سنة ١٩٩١،
مكتبة مدبولي، القاهرة، ١٩٩٢.

٩٨. القضية الكردية في العراق من الاحتلال البريطاني الى الغزوا الامريكي
١٩١٤-٢٠٠٤، ط١، عربية للطباعة و النشر، القاهرة، ٢٠٠٥.

حسن احمد محمد:

٩٩. الفكر الاشتراكي لحزب البعث العربي الاشتراكي، دار الحرية للطباعة
والنشر، بغداد، ١٩٨٢.

حسن سعيد:

١٠٠. نواظير الغرب، بيروت، ١٩٩٢.

حسن علوي:

١٠١. العراق دولة المنظمة السريه، بدون مكان و سنة الطبع.

حنا بطاطو:

١٠٢. العراق، كتاب الثالث، الشيوعيون و البعثيون و الضباط الاحرار،
عفيف الرزان، ط٢، مؤسسة الابحاث العربية، بيروت، ١٩٩٩.

خالد سليمان الهنداوي (دكتور):

١٠٣. القضية الكردية و الحل المنشود التاريخ الواقع-المستقبل، ط١،
الاول للناشر و التوزيع، ديمشق، ٢٠٠٦.

خالدة عبدالقهار:

١٠٤. سكرتيرة صدام تتكلم، تقديم/احمد رائف، ط١، الزهراء للاعلام
العربي، القاهرة، ١٩٩٠.

..... به عسىزم و كورد

خليل اسماعيل محمد (الدكتور):

١٠٥. المجتمع المدني ومستقبل الاثنيات في العراق، من منشورات مكتب الفكر والتوعية للاتحاد الوطني الكردستاني، سليمان، ٢٠٠٤.
١٠٦. مؤشرات سياسة التعريب والتهجير في اقليم كردستان العراق، اربيل، ٢٠٠١.

١٠٧. البعد القومي للتغيرات في الحدود الادارية لمحافظة كركوك، وزارة الثقافة والاعلام، منشورات مجلة كاروان، اربيل، ١٩٩٧.
ديفيد ادامسن و جرجيس فتح الله:

١٠٨. الحرب الكوردية و انشقاق ١٩٦٤، ط٢، مطبعة التربية، اربيل، ١٩٩٩.
راستي (دكتور):

١٠٩. المسألة الكردية حوائل على طريق الحل الديمقراطي، ط١، مطبعة هاقييون، برلين، ٢٠٠٣.
رجاء حسين الخطاب:

١١٠. العلاقات العراقية- الفارسية ١٨٤٧-١٩٨١، دار الحرية، بغداد، ١٩٨١.
رشيد ملا:

١١١. الحقيقة الخفية لصدام التكريتي، بدون مكان و سنة الطبع.
رغيد الصلح:

١١٢. حربا بريطانيا والعراق ١٩٤١-١٩٩١، ط٢، بيروت، ١٩٩٧.
سعد البراز:

١١٣. الاكراد في المسألة العراقية، الاهلية للنشر والتوزيع، عمان، ١٩٩٦.

ليستی سه راهوه كان.....

سعد بشير اسكندر (الدكتور):

١١٤. الكرد الفيليون و حزب البعث ١٩٦٣-٢٠٠٣، من منشورات مكتب الفكر والتوعية للاتحاد الوطني الكردستاني، سليمان، ٢٠٠٤.
سعد ناجي جواد (دكتور):

١١٥. دراسات في المسألة الكوردية، ط١، دار العربية للعلوم، بيروت، ٢٠٠٥.

١١٦. العراق و المسألة الكوردية ١٩٥٨-١٩٧٠، لندن، ١٩٩٠.

سليمان بشير (دكتور) و اخرون:

١١٧. صدام بين الاقوال و الافعال، حزب البعث عن خلال ادبياته (دستور العراق البعثي)، ط١، الزهراء الاعلام العربي، القاهرة، ١٩٩١.
سمير خليل:

١١٨. جمهورية الخوف، ت/ احمد رائف، ط٣، الزهراء للاعلام العربي، القاهرة، ١٩٩١.
سيدرياض الزبيدي:

١١٩. تصفيه الخصوم السياسيين، مقال من وقائع ندوة حقوق الانسان و حرياته الاساسية في العراق، جمعية العراقية لحقوق الانسان- فرع سوريا، ط١، ١٩٩٧.

شبلو العيسى:

١٢٠. حزب البعث العربي الاشتراكي مرحلة الاربعينات التأسيسية ١٩٤٠-١٩٤٥، ط٢، دار الطليعة، بيروت، ١٩٧٥.
١٢١. حزب البعث العربي الاشتراكي، بغداد، ١٩٨٧.

..... به عسيزم و كورد

١٢٢. في الثورة العربية، بيروت، ط٢، مؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، ١٩٧١.

١٢٣. حزب البعث العربي اشتراكي، مرحلة النمو والتوسع ١٩٤٩-١٩٥٨، ط٣، دار الشؤون للثقافة العامة (أفاق عربية) بغداد، ١٩٨٧.

١٢٤. تاريخ البعث (فكر و نضال)، دار الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٧٦. شمران عجلي:

١٢٥. الخريطة السياسية للمعارضة العراقية، ط١، دار الحكمة، لندن، ٢٠٠٠.

شورش حسن عمر:

١٢٦. حقوق الشعب الكردي في الدساتير العراقية، مركز كردستان للدراسات الاستراتيجية، سليمان، ٢٠٠٥.

شيخ جواد الصالح:

١٢٧. المحاكم السورية في العراق، مقال من وقائع ندوة حقوق الانسان وحرياته الاساسية في العراق، جمعية العراقية لحقوق الانسان - فرع سوريا، ط١، ١٩٩٧.

شيركو فتح الله (الدكتور):

١٢٨. الحزب الديمقراطي الكردستاني حركة النصر والقومي الكردية في العراق ١٩٤٦-١٩٧٥، سليمان، ٢٠٠٤.

صباح محمود محمد (دكتور):

١٢٩. الفكر الاستراتيجي لصادق حسين، مطبعة عشتار، بغداد، ١٩٨٥.

ليستی سهراوه كان.....

صادق حسين:

١٣٠. الثورة والتربية الوطنية، ط١، دار الحرية للطباعة، بغداد، تموز، ١٩٧٧.

١٣١. المسار الانساني البعث، جامعة الموصل، بدون سنة الطبع.

١٣٢. مؤشرات العمل في المنطقة الحكم الذاتي، ١٩٧٥/١٢/٧، نص حديث ارفيق صادق حسين نائب امين سر القطر الى كوادر الحزب في فرع الشمال بتاريخ ١٩٧٥/١٢/٧. بدون مكان و سنة الطبع.

١٣٣. البعث و الثورة و الانسان، دار الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٨٠.

١٣٤. حول كتابة التاريخ، دار الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٧٩.

صلاح الخرسان:

١٣٥. التيارات السياسية في كردستان العراق، قراءة في ملفات الحركات و الاحزاب الكردية في العراق ١٩٤٦-٢٠٠١، ط١، مؤسسة البلاغ للطباعة و النشر، بيروت، ٢٠٠١.

١٣٦. صفحات من تاريخ العراق السياسي الحديث (الحركات الماركسية) ١٩٢٠-١٩٩٠، مؤسسة المعارف للمطبوعات، بيروت، ٢٠٠١.

صلاح الدين الخرسان:

١٣٧. تصفيه خصوم السياسيين، مقال من وقائع ندوة حقوق الانسان وحرياته الاساسية في العراق، جمعية العراقية لحقوق الانسان - فرع سوريا، ط١، ١٩٩٧.

صلاح سعدالله:

١٣٨. السألة الكوردية في العراق، ط٢، دار المثني، ٢٠٠٣.

..... به عسىزم و كورد

صلاح العقاد (الدكتور):

١٣٩. المشرق العربي المعاصر، مكتب الانجلو المصرية، القاهرة،
١٩٩٣.

طالب الحسن:

١٤٠. اغتيال الحقيقة عبدالسلام عارف و اشكالية الكتابة في تاريخه
السياسي، ط١، بغداد، ٢٠٠٤.

طه بابان:

١٤١. عالم الكورد المرعب، الكتاب الاول، ط١، مطبعة شفان، السليمانية،
٢٠٠٢.

عبد الامير هادي الحكام (الدكتور):

١٤٢. تاريخ حزب الاستقلال العراقي ١٩٤٦-١٩٥٨، دار الشؤون الثقافية
العامة، بغداد، ١٩٨٦.

عبد الجبار حسن الجبوري:

١٤٣. الاحزاب والجمعيات السياسية في القطر العراقي ١٩٠٨-١٩٥٨، دار
الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٧٧.

عبد الجبار عبد المصطفى:

١٤٤. الفكر السياسي الوسيط والحديث، ط١، مطبعة جامعة الموصل،
موصل، ١٩٨٢.

عبد الجبار حيدر:

١٤٥. المسألة الكوردية في الوثائق العراقية، المشكلة، احل، النتيجة،
رسالة ماجستير غير منشورة، ١٩٨٢.

ليستی سهراوه كان.....

عبد الحميد العباسي:

١٤٦. صفحات سوداء من بعث العراق، ج١، ط١، بدون مكان الطبع،
١٩٨٤.

عبد الرحمن البزاز:

١٤٧. العراق من الاحتلال حتى الاستقلال، دار البراق، ط٤، لندن، ١٩٩٧.

عبد الرزاق الحسنی:

١٤٨. تاريخ الاحزاب السياسية العراقية، بيروت- لبنان، ١٩٨٠،

عبد الرزاق محمد اسود:

١٤٩. موسوعة الحرب العراقية الايرانية، المجلد الاول، ط١، دار العربية
للموسوعات، بيروت، ١٩٨٤.

عبد العزيز النوار:

١٥٠. تاريخ العرب المعاصر، (مصر والعراق)، بيروت، بدون سنة الطبع.
عبد الفتاح على البوتاني (الدكتور):

١٥١. الحركة القومية الكوردية التحررية، ط١، دار سبيريز للطباعة و
النشر، اربيل، ٢٠٠٤.

١٥٢. الحيات الحزبية في الموصل ١٩٢٦-١٩٥٨، ط١، مطبعة وزارة
التربية، اربيل، ٢٠٠٣.

١٥٣. وثائق عن الحركة القومية الكوردية التحررية، مؤسسة موكرياني
للتباعة و النشر، اربيل، ٢٠٠١.

عبد الوهاب الكيالي (الدكتور):

١٥٤. موسوعة السياسة، ط٤، ج١، المؤسسة العربية للدراسات و النشر،
بيروت، ١٩٩٩.

عبدالوهاب حميد رشيد (الدكتور):

١٥٥. العراق المعاصر، ط١، دار المدى، دمشق، ٢٠٠٢. **مه كتابي بئرو هو شيارى**
عبدللة حنا:

١٥٦. من الاتجاهات الفكرية في سوريا و لبنان في النصف الاول من القرن
العشرين، بيروت، بدون سنة الطبع.
عثمان الرواندوزى المحامى:

١٥٧. استجواب صدام حسين رجل التنقضات، دار الاندلسيه، لندن،
٢٠٠٢.

عدنان المفتي:

١٥٨. الاكراذ والعلاقات العربية الكوردية، مركز المحروسة، بدون مكان
الطبع، ١٩٩٨.

عزالدين دياب:

١٥٩. التحليل الاجتماعي لظاهرة الانقسام في الوطن العربي، مكتبة
مدبولي، القاهرة، ١٩٩٣.

عزيز الحاج (الدكتور):

١٦٠. القضية الكردية في العراق، تاريخ والافاق، ط١، المؤسسة العربية
للدراسات و النشر، بيروت، ١٩٩٤.

عزيز حسن البارزاني:

١٦١. الحركة القومية الكرديه التحريره في كردستان العراق ١٩٣٩-
١٩٤٥، دار سبيريز للطباعة و النشر، هولير، ٢٠٠٢.

على صالح ميراني:

١٦٢. الحركة القومية الكردية في كردستان- سوريا ١٩٤٦-١٩٧٠، ط١،
اربييل، ٢٠٠٤.

علي كريم سعيد (دكتور):

١٦٣. عراق ٨ شباط ١٩٦٣ من حوار المفاهيم الى حوار الدم، **مه كتابي بئرو هو شيارى**
ذاكرة طالب شبيب، ط٣، مطبعة المعارف، بغداد، ٢٠٠٥.

١٦٤. العراق البيرية المسلحة، حركة حسن السريع و قطار الموت ١٩٦٣،
ط٢، دار البراق، بغداد، بدون سنة الطبع.

عوني الداوودي:

١٦٥. كركوك رحلة في ذاكرة التاريخ، المراجعة والتقديم، د. نوري
طالباني، ط١، من منشورات مكتب الفكر و التوعية للاتحاد الوطني

الكوردستاني، سليمانية، ٢٠٠٤.

عوني عبدالرحمن السبعواوي:

١٦٦. موضوعات مادة الثقافة القومية والاشتراكية، مطبعة جامعة صلاح
الدين، ١٩٨٧.

غانم محمد الحفو و عبدالفتاح علي البوتاني:

١٦٧. الكورد والاحداث الوطنية في العراق خلال العهد الملكي ١٩٢١-
١٩٥٨، ط١، دار سبيريز، اربيل، ٢٠٠٥، ل٦٠.

فانز اسماعيل:

١٦٨. بدايات حزب البعث العربي في العراق (١٩٤٤-١٩٥٠، ١٩٥٠-
١٩٥٣)، ط١، دمشق، ١٩٩٧.

فارس عبدالله:

١٦٩. المنظور الفكري عند الرئيس القائد صدام حسين، ج١، ط١،
منشورات المكتبة العالمية، بغداد، ١٩٨٦.

..... به عسيزم و كورد

فاضل حسين (الدكتور):

١٧٠. الفكر السياسي في العراق المعاصر (١٩١٤-١٩٥٨)، مؤسسة الخليج

للطباعة والنشر، بغداد، ١٩٨٤.

كاظم حبيب (الدكتور):

١٧١. لمحات من نضال التحرر الوطني لشعب الكردي في كردستان

العراق، دار اراس، اربيل، ٢٠٠٥.

١٧٢. الاستبداد و القسوة في العراق، سليمان، ٢٠٠٥.

كمال مظهر احمد:

١٧٣. كردستان في سنوات حرب العالمية الاولى، ت/ محمد مهلا كريم، ط٢،

بغداد، ١٩٨٤.

كاوس قفطان (دكتور):

١٧٤. الحركة التحررية الكوردية في كردستان العراق ١٩٥٨-١٩٦٤، ط١،

سليمانية، ٢٠٠٤.

ماجد سلمان حسين:

١٧٥. الفكر القومي الاشتراكي في ممارسات البعث النضالية في مرحلة

النشأة، منشورات دائرة الشؤون الثقافية والنشر، بغداد، ١٩٨٤.

ماجد عبدالرضا (الدكتور):

١٧٦. مسألة الكردية في العراق الى ١٩٦١، بغداد، ١٩٧٠.

ماريون وبيتر سلوجلت:

١٧٧. العراق الحديث من الثورة الى دكتاتورية، مراجعة وتقديم: احمد

رائف، ت/ مركز دراسات والترجمة، الزهراء للاعلام العربي، قاهره، ط١،

١٩٩٢.

ليستی سه رهاوه كان.....

مجيد خدوري (الدكتور):

١٧٨. العراق جمهوري، ط١، انتشارات الشريف الضي، مطبعة امير،

قم، ١٩٩٧.

محسن احمد محمد:

١٧٩. الفكر الاشتراكي لحزب البعث العربي الاشتراكي، دار الحرية

للطباعة. بغداد، ١٩٨٢.

محمد احسان (دكتور):

١٨٠. كردستان و دوامة الحرب، ط١، دار الحكمة، لندن، ٢٠٠٠.

محمد السماك:

١٨١. الاقليات بين العروبة و الاسلام، دار العلم للملايين، بيروت، ١٩٩٠.

محمد العباسي:

١٨٢. حزب البعث، التاريخ، الفكر، التطبيق، الزهراء الاعلام العربي،

قاهرة، ١٩٩٢.

محمد علي داهش و سعد غالب:

١٨٣. موضوعات مادة الثقافة القومية و الاشتراكية، جامعة الموصل، دار

الكتب للطباعة و النشر، الموصل، ١٩٨٧.

١٨٤.

محمد حمدي الجعفري:

١٨٥. بريطانيا والعراق حقبة من الصراع ١٩١٤-١٩٥٨، بغداد، ٢٠٠٢.

محمود الدرة:

١٨٦. القضية الكردية في العراق، ط٢، دار الطليعة، بيروت، ١٩٦٦.

محمد منذر (دكتور):

١٨٧. الجبهة والحزب السياسي، المبادئ العامة و منطلقات اساسية، ط١، من منشورات الحلبي الحقوقية، بيروت لبنان، ٢٠٠٤.

مصطفى المهاجر:

١٨٨. حالة حقوق الانسان و حرياته و لاساسية في العراق، تقرير الثقافى، وقائع ندوه حاله حقوق الانسان و حرياتة الاساسية في العراق، الجمعية العراقية الحقوق الانسان، فرع سوريا، ط١، ١٩٩٧.

مصطفى دندشلي (الدكتور):

١٨٩. مساهمه في نقد الحركات السياسية في الوطن العربي، حزب البعث العربي الاشتراكي ١٩٤٠-١٩٦٣، ج١، الايدولوجيا والتاريخ السياسى، ط١، دار الطليعة، بيروت، ١٩٧٩.

مصطفى عبدالقادر النجار (الدكتور):

١٩٠. العراق في التأريخ، دار الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٨٣.

معاذ حسن:

١٩١. البعث صناعة غربية جاهزة، ط١، تهران، ٥١٤٠٢.

منذر الموصللي:

١٩٢. القضية الكردية في العراق (البعث و الاكراد)، ط١، دمشق، بيروت، ٢٠٠٢.

ميثم الجنابي:

١٩٣. العراق و معاصرة المستقبل، دار المدى للثقافة و النشر، دمشق، ٢٠٠٤.

مير بصري:

١٩٤. اعلام السياسة في العراق الحديث، ج٢، دار الحكمة، لندن، ٢٠٠٤.

ميشل عفلق:

١٩٥. البعث وتحديات المستقبل، دار الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٧٧.

١٩٦. في سبيل البعث، جزء الاول، دار الحرية للطباعة، بغداد، ١٩٨٦.

١٩٧. معركة مصير الواحد، بيروت- لبنان، ١٩٧٥.

١٩٨. احاديث الامين العام ميشيل عفلق خلال زيارته لبغداد، ايار ١٩٦٩.

١٩٩. في سبيل البعث، ج٢، بغداد، ١٩٨٦، دار الحرية للطباعة.

٢٠٠. البعث و الاشتراكية، ط١، المؤسسة العربية للدراسات و النشر، بيروت، ١٩٧٣.

ميشان عارف عبدالرحمن بادي:

٢٠١. الحركة القومية الكوردية التحررية في كردستان العراق، ١٩٥٨-

١٩٦٣، دار سپريز، اربيل ٢٠٠٥.

نورى عبدالحميد العاني (الدكتور) وآخرون:

٢٠٢. تأريخ الوزارات العراقية في العهد الجمهورى، ط١، بغداد، ٢٠٠٠.

نوري نجم المرسومي:

٢٠٣. في فكر القائد صدام حسين، بغداد، ٢٠٠٠.

هادي حسن:

٢٠٤. دور الحزب البعث العربي الاشتراكي في العراق في الحركة الوطنية

منذ تاسيسه حتى ١٤ تموز ١٩٥٨، ط٢، مطبعة معهد الثقافة العالية،

بغداد، ١٩٨٤.

وميض جمال عمر نظمي (الدكتور)، د. شفيق عبدالرزاق، د. غانم محمد صالح:

٢٠٥. التطور السياسى المعاصر في العراق، بغداد، بدون سنة الطبع.

٢٢٠. قه نديل به غداي هه ژاندي، بهرگي يه كهه، چاپخانهي زانكووي سه لاهه دين، هه ولير، ١٩٩٣.

عبدالستار تاهر شهريف (دكتور):

٢٢١. مملاني له گهل ژياندا (يادداشت) ١٩٣٥-١٩٧١، به شي يه كهه، چ، كهركوك، ٢٠٠٥.

فاتح رهسول:

٢٢٢. چه ند لاپه ريه كه له ميژووي خه باتي گه لي كورد، چ، ب، سويد، ١٩٩١.

مه حمود سه نكاوي:

٢٢٣. بيره وهر ييه كاني سه نكاوي، سليماني، ٢٠٠٤.

ميرزا محمد امين مه نكاوي:

٢٢٤. به سه رهاتي سياسي كورد، له ١٩٥٨/٧/١٤ تا ١٩٨٥، بهرگي يه كهه، روداو هكاني كورد سنان له سالي ١٩٥٨ تا سالي ١٩٧٠، چاپي دووهه، له بلاو كراوه كاني بنكه ي نه ده بي و روناكيري گه لاويژ، سليماني، ١٩٩٨.

نه وشيروان مسته فا نه مين:

٢٢٥. له كه ناري دانوبه وه بو خري ناو زهنگ، ديوي ناوه وه ي روداو هكاني كوردستاني عيراق ١٩٧٥-١٩٧٨، چ، ٢، سليماني، ١٩٩٨.

٢٢٦. په نجه كان يه كترى ده شكين، ديوي ناوه وه ي روداو هكاني كوردستاني عيراق ١٩٧٩-١٩٨٣، چ، ٣، سليماني، ١٩٩٨.

٢٢٧. خولانه وه له ناوبازنه دا، ديوي ناوه وه ي روداو هكاني كوردستاني عيراق ١٩٨٤-١٩٨٨، چ، ٢، سليماني، ١٩٩٩.

شه شهه: بيره وهري و يادداشته كان به زماني عه ره بي

سليمان فرحان:

٢٢٨. مذكرات بعثي سابق، تقديم/ احمد رائف، الزهراء للاعلام العربي، قاهرة، ١٩٩١.

٢٢٩. يوميات بغداد السرية، التاريخ السري لحزب البعث، ط، ١، الزهراء للاعلام العربي، القاهرة، ١٩٩١.

هاني الفيكلي:

٢٣٠. اوكار الهزيمة تجربتي في حزب البعث العراقي، ط، ٢، مؤسسة المنار، قم، ١٩٩٢.

جه وهتهه: بلاو كراوه ي پارت و كو مه له و ري كراوه كان به زماني

كورد ي

پارتي به عسي سو سياليستي عه ره بي:

٢٣١. راپورتي سياسي هه شته مين كو نگره ي قطري پارتي به عسي سو سياليستي عه ره بي قطري عيراق كانووني دووه مي ١٩٧٤، شوپشي ١٧ ته مون تاقي كردنه وهه ناسو، دار الحريه، بغداد، ١٩٧٥.

٢٣٢. مه سه له ي كه ما يه تي يه نه ته وه يي يه كان له نيشتماني عه ره بدا، پانزه هه مين كو نگره ي نه ته وه يي، بغداد، دار الحريه، ١٩٧٩.

٢٣٣. شوپشي ١٧ ته ممون تاقي كردنه وهه ناسو، راپورتي سياسي هه شته مين كو نگره ي قطري پارتي به عسي سو سياليستي عه ره ب، قطري عيراق، كانووني دووه مي ١٩٧٤، دار الحريه للطباعة، بغداد، ١٩٧٥.

پارتي ديموكراتي كوردستان (سه ركردايه تي كاتي):

۲۲۴. ریبازی بزوتنه وهی ئازادیخوازی کورد، هه لیسه نگانندی شوژی ئه یول و بهرنامه ی نوی ی پارتی دیموکراتی کوردستان، راپۆرتی سیاسی سه رکردایه تی کاتی پارتی دیموکراتی کوردستان که له (۱- ۱۵ ئابی ۱۹۷۶ په سند کراوه، بی شوین و سالی چاپ. پارتی دیموکراتی کوردستان:

۲۲۵. کاروباره کانی کۆنگره ی نۆه می پارتی دیموکراتی کوردستان که له ۶-۷ مایسی ۱۹۷۶ له بهغدا به ستر، چاپخانه ی دار العراق، بغداد، ۱۹۷۷. (تییینی: ئه مه ئه و پارتی بوو که له گه ل به عسدا له بهرهدابو نه ک

پارتی دیموکراتی کوردستانی بارزانی

پارتی دیموکراتی کوردستانی عراق:

۲۳۶. راپۆرتی سیاسی په سه ندرکراوی دهیهمین کۆنگره له ۲- ۱۲/۱۲/۱۹۸۹.

۲۳۷. هه لویستی حیزبه سیاسییه کانی عیراق له مه ر کیشی کورد ۱۹۶۶- ۱۹۷۰، ۱، ۱۹۹۷.

۲۳۸. شوژی کوردستانی عیراق ۱۹۶۱، ۱۷/۳/۱۹۷۰، (موحازه ره یه کی د. محمود عوسمانه که له په یمانگه ی کادیرانی پدک دا پیشکەشی کردوو و له ئه رشیفی موممتاز هه یدهری پارێزراوه).

په یمانگای نیو دهوله تی بو یاسای مافه کانی مروۆ:

۲۳۹. ده ستوره عیراقیه کان و لیکۆلینه وه یه کی به راورد کاری به بی پیوه ره کانی مافه ده ستورییه نیو دهوله تیه کان، له بلاوکراوه کانی په یمانگای نیو دهوله تی بو یاسای مافه کانی مروۆ، کۆمیته ی مافی مروۆ، زانکۆی دی بۆلی، ۱، چاپخانه ی بینایی، ۲۰۰۵.

حیزبی سۆسیالیستی کوردستان:

۲۴۰. دیارده ی جاشایه تی له کوردستاندا، ده زگای چاپ و بلاوکردنه وه ی شه هید سهیدا صالح یوسفی، ۱۹۸۰.

یه کیتی نیشتمانی کوردستان:

۲۴۱. کهرکوک و سیاسه تی ته عریب، چاپخانه ی شه هید ئیبراهیم عه زۆ، ئازاری، ۱۹۸۵.

۲۴۲. ئایا مه سه له ی کورد یه ک مه سه له یه یا چه ند مه سه له یه ک، ۲، چاپخانه ی شه هید ئیبراهیم عه زۆ، ۱۹۸۳.

۲۴۳. عیراق و مه سه له ی کورد، چاپخانه ی شه هید ئیبراهیم عه زۆ، ۱۹۸۵.

هه شته م: بلاوکراوه ی پارت و کۆمه له و ریکخراوه کان به زمانی

عه ره بی

جمعية الحقوقيين العراقيين:

۲۴۴. بلاد الخوف و ارض الرعب، دراسة في جمهورية صدام، تقديم / احمد رائف ، ط ۱، الزهراء للاعلام العربي، قاهرة، ۱۹۹۱.

حزب البعث العربي الاشتراكي:

۲۴۵. المنهاج الثقافي المركزي، كتاب الاول، دار الحرية للطباعة، بغداد، ۱۹۸۵.

۲۴۶. المنهاج الثقافي المركزي، كتاب الاول، دار الحرية للطباعة، بغداد، ۱۹۷۰.

۲۴۷. المنهاج الثقافي المركزي، كتاب الثاني، دار الحرية للطباعة. بغداد، ۱۹۸۷.



۲۴۸. نضال البعث، جزء (۱۹)، ۱۹۴۳-، دار الطلیعة ۱۹۴۹، بیروت، ۱۹۶۳.

۲۴۹. ایمان راسخ، ط، ۴، دار الحرية للطباعة، بغداد، ۱۹۷۷.

الحزب الشيوعي العراقي:

۲۵۰. الأنهار، ط، ۱، نيقوسيا، ۱۹۸۵.

الحزب الديمقراطي الكوردستاني (المكتب السياسي):

۲۵۱. في موقف البعث اليميني الحاكم في العراق من (الديمقراطية) و

(البرلمان)، كردستان، ۱۹۶۹.

۲۵۲. التقرير السياسي و القرارات السياسية و البلاغ الختامي للمؤتمر

التاسع للحزب الديمقراطي الكوردستاني - العراق المنعقد في تشرين

الثاني ۱۹۷۹، بدون مكان الطبع، ۱۹۸۲.

عصبة الامم:

۲۵۳. مسألة الحدود بين تركيا والعراق وهو التقرير الذي رفعته البعثة

المؤلفة وفقا لقرار المجلس في ۳۰ ايلول ۱۹۲۴، مطبعة الحكومة البغداد.

لجنة الدفاع عن حقوق الانسان في العراق:

۲۵۴. العراق والمجتمع الدولي، سورية، دمشق، ۱۹۹۱.

مكتب الثقافة والاعلام المركزي في الاتحاد الوطني لطلبة العراق:

۲۵۵. الطلبة والتنمية، بدون سنة طبع و مكان.

نۆیه م: گۆقار به زمانی کوردی

ئاراس فه تاح:

۲۵۶. به عسیزم پرۆژه ی تهواوکردنی شوناسیکی تهواو نه بوو. گۆقاری

سه رده می ره خنه، ژماره (۱)، سالی یه که م، ده زگای چاپ و په خشی

سه رده م، پایزی ۲۰۰۵.

ئاوات عبدالخالق:

۲۵۷. ته رحیل و ته عریبی که رکوک، سیاسه تیگ بو شیواندنی راستی

یه کان مه رگیگ بو روحی ئاواره کان، گۆقاری که رکوک، ژماره (۳)، سالی

سیییهم، زستانی ۲۰۰۲.

ئه حمهد عه زیز:

۲۵۸. کوردستانی ته که رکوک، له ئنسکلۆپیدیای و لاتانی ئه وروپا و

ئه مه ریکا، گۆقاری که رکوک، ژماره (۴)، سالی چواره م، به هاری ۲۰۰۳.

ئه سفهر جه عفه ره و له دانی:

۲۵۹. تورکیا و باکوری عیراق، و/ موسلح عبدالقه هار ئیروانی، گۆقاری

سه نته ری برایه تی، ژماره (۹)، ۱۹۹۸.

ئه میر خوا که ره م محه مده:

۲۶۰. رهوشی دهروونی و کۆمه لایه تی و ئابووری پراگوییزراوان، گۆقاری

که رکوک، ژماره (۱)، سالی پینجهم، هاوینی ۲۰۰۳.

دلیر اسماعیل حه قی شاهوویس (دکتۆر):

۲۶۱. شوپرشی ئه یلوی ۱۹۶۱ لاپه ره یه کی پرشنگداره له میژووی

هاوچه رخی نه ته وه ی کوردها، گۆلان (گۆقار)، ژماره (۲۹)، ۲۰۰۰/۹/۷.



بايسان:

۲۶۲. گفتوگو وەك بئەپەتتەك بۇ چارەسەر كوردنى مەسەلەنى كورد، گۆقارى
هەلوئىست، ژ، خولى دوووم، لەندەن، ۱۹۸۷.

بەختيار جەبار:

۲۶۳. پەيوەندى بە عسىزم بە ناسىئوناليزمەو، گۆقارى (نوئىكار)، بەشى
راگەياندىن و روناكپىرى مەلبەندى (۲)ى رىكخستنى سلىمانى، ژمارە (۱)،
بەھارى ۲۰۰۶.

پارتى ديموكراتى كوردستان:

۲۶۴. چەند راستىيەكى مېژووى دەربارەى بە عسەو، گۆقارى كادر، ژمارە
(۲۳)، سالى شەشەم، ئابى ۱۹۷۴.

جەلال تالەبانى:

۲۶۵. دەربارەى كىشەى كورد لە عىراقدا، گۆقارى پېبەرى پىشمەرگە،
ژمارە (۱-۵)، نىسانى ۱۹۹۸.
دلىر نە جەدەد (دكتور):

۲۶۶. ئەو بارودۇخە سىياسى و كۆمەلايەتتەى (ى. ن. ك)ى تىدا لەدايك
بوو، گۆقارى پىبازى نوئى، ژمارە (۱۹)، حوزەيرانى ۲۰۰۰.

رېبوار سېوھىلى:

۲۶۷. قەفەسى ئاسنىن، گۆقارى كوردستان، وەرزنامەيەكى تىورى ئەدەبى
كلتورىيە، ژمارە (۲)، تاران، ھاوئىنى ۲۰۰۳.

سائىج مەمەد ئەمىن:

۲۶۸. سەرنج و بەدواداچونىكى ياداشتەكانى تالىب شەبىب، گۆقارى
باسكار، ژمارە (۳)، لندەن، ھاوئىنى ۱۹۹۹.

سلىمان عبداللە:

۲۶۹. راگواستنى گوندنشىنەكان لەھەرىمى كوردستانى عىراقدا، گۆقارى
سەنتەرى براىەتى ژمارە (۱۲)، كۆتايى حوزەيرانى ۱۹۹۹،
كاوہ نادر:

۲۷۰. كۆلۇنيالىزمى عىراقى و راگواستىن و بە عەرەبكردى باشوورى
كوردستان، گۆقارى سەرخۆبوون، ژمارە (۷-۸)، ھەولپىر، ۲۰۰۱.
لەتيف فاتح فەرەج:

۲۷۱. كوردو كەركوك، گۆقارى پەيچىن، ژمارە (۲)، ئۆكتۆبەرى ۱۹۹۷.

مەلا بەختيار:

۲۷۲. ئەنفال و ئايدلۇجىيەتى بە عس، گۆقارى ئەنفال، ژمارە (۱)، ۲۰۰۰.
مەمەد سەيد سۆفى:

۲۷۳. قەزاي مەخمورو دەشتى ھەولپىر لەناو پاكتاو كوردنى پەگەزىدا،
گۆقارى كەركوك، ژمارە (۳)ى سالى چوارەم، زستانى ۲۰۰۳.

ناھىدە جەمال تالەبانى:

۲۷۴. راگواستىن و بە عەرەب كوردن لە قەزاي كفرىدا، گۆقارى كەركوك، ژمارە
(۳)، سالى پىنجەم، زستانى ۲۰۰۴.

ھنرى كىسنىجەر:

۲۷۵. كارەساتى كوردەكان، و/سەباحى غالب، گۆقارى باسكار، ژمارە
(۳)، سالى ۱۹۹۹،



..... به عسيزم و كورد

دهيه م: گۆفار به زمانى عه ره بى

جليل محمد شريف:

٢٧٦. الاثار الاجتماعية للتغير الديموغرافي كركوك نموذجا، مجلة كركوك،
عدد (١)، سنة السابعة، ٢٠٠٥.

د. نوري طالباني:

٢٧٧. كانت مدينة كركوك جزءا من اماراتي اردلان وبابان، مجلة كركوك،
عدد (٢)، سنة الرابعة، ٢٠٠٢.

الرفيق عبدالكريم ذيب:

٢٧٨. روح الامة و روح العصر، مجلة الاعداد الحزبي، عدد ١، سنة
١٩٨٤.

صباح محمود محمد (دكتور):

٢٧٩. حزب البعث العربي الاشتراكي، دراسة موجزة في المؤتمر القومي
الاول و الفترة التي تلتها حتى عام ١٩٥٤، مجلة كلية الاداب، العدد (٢٤)،
كانون الثاني ١٩٧٩.

صدام حسين:

٢٨٠. من خطاب صدام حسين في التجمع الجماهيري في منطقة قشقولي
بمحافظة السليمانية بتاريخ ١٩٧٩/٣/٢١، مجلة الحكم الذاتي، العدد ٤،
السنة الرابعة، ١٩٧٩.

٢٨١. موقفنا من النظرية الشيوعية، مجلة الاعداد الحزبي، عدد ١، سنة
١٩٨٤.

..... ليستي سه رهاوه كان

هوشييار زيباري:

٢٨٢. الموقف الايدولوجي لحزب البعث العفلقى من القومية لكوردية،
مجلة الثقافة الكوردية، عدد ١، اكتوبر ١٩٨٨، يصدرها المركز الثقافي
الكوردي في لندن.

يانزه هه م: رۆژنامه به زمانى كوردى

٢٨٣. رۆژنامهى برايه تى: بهردهوام كريكارانى كوردى كهركوك دور
دهخريته وه، ژماره ٢٦/٨٦، رۆژى شه ممه، ١٩٧٤/٣/٢.

خليل اسماعيل محمد (دكتور):

٢٨٤. به عه ره بگردنى كهركوك و ناوچه كانى دهرووبه رى، رۆژنامهى
برايه تى، هه ولير، ژماره (٣٣٠٩).

دوانزه هه م: نامهى زانكۆيى به زمانى كوردى

واحد عمر محى الدين:

٢٨٥. دانوستانه كانى سه ركردايه تى بزوتنه وهى پزگار يخوازى نه ته وه يى
كوردو حكومه تى عيراق (١٩٢١-١٩٦٨)، نامهى دكتورا، به شى ميژوو،
كۆليجى زانسته مروفايه تيه كانى زانكۆيى سليمانى، ٢٠٠٥.

سيانزه هه م: نامهى زانكۆيى به زمانى عه ره بى

ريبوار كريم محمود:

٢٨٦. العلاقات العراقية-الامريكية منذ عام ١٩٨٩ و افاقها المستقبلية،
رسالة ماجستير، ٢٠٠٦.



..... به‌عسیرم و کورد



چوارده‌هه‌م: سه‌رچاوه‌ی ئه‌لیکترونی

مه‌ریوان وریا قانیع:

۲۸۷. به‌عسناسی، به‌عس و ئیستا، www.rahand.com
288. -[http// www. Akramhorani.com/110.net](http://www.Akramhorani.com/110.net), p12 of 14.

پانزده‌هه‌م: توئیزینه‌وه‌ی بلاونه‌کراوه

که‌مال عه‌ئی (دکتور)، سه‌روه‌ر عبدا‌لرحمن عمر:

۲۸۹. هه‌لوئستی ده‌وله‌تانی ده‌روه‌ه به‌رامبه‌ر هه‌ره‌سی شوپرسی ئه‌یلول
۱۹۷۵، توئیزنه‌وه‌یه‌کی بلاونه‌کراوه.

شانزده‌هه‌م: ده‌ستنوس

میرزا مه‌نگوری:

۲۹۰. به‌سه‌ره‌اتی سیاسی کورد (ده‌ستنوس)،

و بحدوده الحالية عبارة عن كيان مصطنع حديث المنشأ، لذا كانت مسألة صهر القوميات وجمعها في قالب مصطنع عبارة عن محض خيال.

لم يقف الكورد ساكنا أمام التغيرات الجارية في المنطقة، بل سلك درب النضال في سبيل نيل حقوقه الشرعية وقد ضحى من أجل مطالبه وقدم الكثير في سبيل حريته.

وقد كان أهمية الموضوع تكمن في جوهر الموضوع نفسه ألا وهي تحليل ذهنية البعث ونظرته للقوميات الأخرى في المنطقة و محاولاته لطمس هوية تلك القوميات في المنطقة، هذا بغض النظر عن عدم وجود أية دراسة مستقلة و مستفيضة لتحليل الفكر البعثي كفكرة منتشرة ومماثلة للفكر الفاشي و النازي وقد لعب دورا كبيرا وسجل سفرا دموما في تاريخ شعوب المنطقة.

وكان ديدنا في إجراء هذه الدراسة هي تعريف وتحليل فترة تاريخية مليئة بالكوارث و الويلات للشعب الكوردي ومط اللثام عن حزب سياسي كرس برامج عمله على حساب الشعوب الأخرى من أجل فرض (عرق عربي طاهر) كما يزعمون على الأقوام والأجناس الأخرى.

وقد قسمنا البحث على ثلاثة فصول كالآتي:

الفصل الأول: خصصنا هذا الفصل لدراسة نشوء الفكر البعثي وانتشاره وقد قسمناه إلى ثلاثة مباحث.

الملفص باللغة العربية

في بداية حقبة الأربعينات و في ظل الأوضاع السورية المتأخرة ظهرت حركة شوفينية باسم (حركة البعث العربي)، وقد بداء هذه الحركة نشاطاتها بمعاداة القوميات الأخرى في المنطقة و من ضمنها الكورد، و منذ إلحاق القسري لجنوب كوردستان بالدولة العراقية المصطنعة الفتية، كان البعث ينظر إلى الشعب الكوردي و أرضه كجزء لا يتجزأ من الأمة العربية و الوطن العربي.

وقد بداء سياستهم المعادية للشعب الكوردي بشكل جلي منذ أن اعتلوا السلطة، وقد سلكوا عدة طرق لتنفيذ سياساتهم ضد الكورد، منها التهجير القسري والتعريب و تغير الهوية الكوردية و أتباع سياسة التطهير العرقي و الإبادة الجماعية، و مع هذا رفع البعث العديد من الشعارات لتنفيذ سياساته، مثل وحدة التاريخ و وحدة المصير و الوطن... الخ لكي يفرضوا رسالتهم المتمثلة في (الرسالة الخالدة) للأمة العربية، لأنهم كانوا يظنون بأن العرب هم النخبة و الشعب السائد من الناحية الفكرية و القوى الذهنية، ولم يكن هذا سوى أسطورة جعل منها البعث منطلقا فكريا لنشاطاته، و العراق الديمقراطي كانت سلما آخر من أحلام البعث، لأننا لو نظرنا إلى تاريخ الشرق الأوسط القديم و الحديث لن نعثر على أي أثر لدولة باسم دولة العراق، لأن العراق بمكوناته القومية و الدينية و المذهبية

المبحث الأول: يتحدث هذا المبحث عن أوضاع العراق السياسية قبل تأسيس حزب البعث ويتطرق إلى تأسيس الدولة العراقية والتغيرات اللاحقة بشكل موجز.

المبحث الثاني: يتحدث عن نشوء الفكر البعثي وتأسيسه كحركة فكرية في أول الأمر ومن ثم كيفية انتشاره في العراق.

المبحث الثالث: أفردنا هذا المبحث للحديث عن أيديولوجية البعث وكيفية نموه وانتشاره، والثالث البعثي (وحدة، حرية، اشتراكية). أما الفصل الثاني فقد خصصناه لدراسة البعث و الكورد ويتكون من ثلاثة مباحث:

المبحث الأول: يتحدث عن الكورد من المنظور البعثي وأيديولوجيا لبعث و وجهة نظر قياداته الشعب الكوردي.

المبحث الثاني: يتحدث عن البعث من المنظور الكوردي وقرأة الكورد للبعث وموقفهم السياسي تجاه البعث.

المبحث الثالث: يختص بدراسة وتحليل منظورين مختلفين، الكورد والبعث، والجهود المبذولة للتفاوض وينقسم بدوره إلى ثلاثة محاور.

١- يتحدث عن انقلاب عام ١٩٦٣ وكيفية وصول البعث إلى السلطة وعلاقتهم مع الكورد.

٢- يتحدث عن انقلاب عام ١٩٦٨ و وصول البعث الى السلطة للمرة الثانية وبداية أخرى للعلاقة بين الكورد والبعث.

٣- يتحدث عن بدء المفاوضات من جديد وصولاً إلى عقد اتفاقية ١١ / آذار / ١٩٧٠.

أما الفصل الثالث والأخير فقد خصصناه للحديث عن تنفيذ سياسات البعث في كردستان وينقسم إلى ثلاث مباحث رئيسية:

المبحث الأول: يتحدث عن الحرية السياسية و حقوق الإنسان.

المبحث الثاني: خصص للحديث عن ثلوث سياسة البعث تجاه الكورد ألا وهي (التعريب، التبعيث، الترحيل).

المبحث الثالث: يتحدث عن سياسة حزب البعث الخارجية و أثر الكورد في هذه السياسة، من اجل التعاون وعقد الاتفاقيات مع العالم الخارجي للقضاء على الكورد و سحق الثورة الكوردية.

وقد استفدنا من الكثير من المصادر والمراجع التي نتحدث عن حزب البعث ويمط اللثام عن جوانبه السلبية والايجابية...مثل:

- المصادر المؤلفة من قبل مفكري و قيادي حزب البعث والتي تبين وجهة نظر القوميين العرب، مثل (ميشيل عفلق، شبلي العيسمي، فائز إسماعيل، اليأس فرح، صدام حسين...الخ).

- منشورات و أدبيات البعث، مثل برنامج ونظام الحزب الداخلي، الكتب و الكتيبات التي تبين وجهات نظر البعثيين.

- مؤلفات والتحقيقات الصحفية التي أجريت من قبل الكتاب والاجانب الذين زاروا كردستان واستقوا معلوماتهم من القيادات

مكتبة بيترو وهو شيارى

..... به عسىزم و كورد

الكوردية، مثل: (جوناثان راندل، كريس كوجيرا، كوينتهر ديشنر،... الخ).

- هذا وبالإضافة إلى عدد آخر من الأشخاص الذين استقوا معلوماتهم من المؤسسات السرية و المخابراتية، أمثال (هنري كيسنجر... الخ).

- المصادر المؤلفة ن قبل القادة الكورد السياسيون والذين كانوا المشاركين الفعليين والمساهمين في الأحداث، مثل (جلال الطالباني، مسعود البرزاني).

- مذكرات عدد من الشخصيات البارزة في الأحداث، أمثال (نوشيروان مصطفى، فاتح رسول، طالب شبيب، عبد الستار طاهر شريف... الخ).

- مؤلفات بعض الكتاب الأكاديميين والمكتومة بأسلوب علمي رصين و ذا أهمية لكتابة البحوث التاريخية، مثل: (صلاح الخрсان، حامد محمود عيسى، منوچهر پارسادوست... الخ).

۱۲- بىرخەرەۋەيەك كەلەلايەن كوردەۋە پېشكەش بىە حكومەتى بەعس كراۋە لە نىسانى ۱۹۶۳.

۱۳- داۋاكارىيەكانى نوينەرانى كورد دەربارەى مافە نەتەۋەيىيەكانى گەلى كورد.

۱۴- داۋاكارىيەكانى كورد كە پېشكەش بەۋەفدى بەعس كراۋە لە كانى ماران لە سەرەتاي ۱۹۶۳.

۱۵- رېككەوتننامەى ۱۹۶۳.

۱۶- پرۆژەى لامەركەزى كە بەعس لە سالى ۱۹۶۳ ۱۰ خستويەتتە رۋو.

۱۷- بەيىاننامەى پارتى بەعس سەبارەت بەدەست پېكردنەۋەى بزاقى سەربازى لە ۱۰ى حوزەيرانى ۱۹۶۳.

۱۸- ھەلۋىستى پارتى ديموكراتى كوردستان سەبارەت بە كودەتاي ۱۹۶۳.

۱۹- بروسكەى راگرتنى شەر لەلايەن بارزانىيەۋە دوا كودەتاكەى عبد السەلام عارف.

۲۰- يەكەم رېككەوتننامەى بارزانى لەگەل حكومەتى عبد السلام عارف.

۲۱- نامەى عبد الرزاق نايف بۇ بارزانى سەبارەت بەدۆزىنەۋەى رېگە چارە بۇ كېشە چارەسەر نەكراۋەكانى نيوان ھەردوولا.



دەكۆمىنتەكان

۱- داۋاكارى رېگە پېدان بۇ چۈنە نيو پارتى بەعس.

۲- داۋەت نامە پارتى بەعس بۇ ئامادەبوون لە يەكەمىن كۆنگرەى پارتدا.

۳- كارتى رېگەپېدان بۇ ئامادەبوون لە يەكەمىن كۆنگرەدا.

۴- رېوشوئىنەكانى بەستنى يەكەمىن كۆنگرەى بەعس.

۵- يەكەمىن بەيىاننامەى پارتى بەعس كە بەنيۋى(احياء العربى)ۋە بلاۋكراۋەتەۋە بەنيۋىنىشانى(اهداف والغايات).

۶- بەيىاننامەى پارتى بەعس سەبارەت بەبىريارەكانى كۆنگرەى يەكەم.

۷- يەكەمىن ژمارەى رۆژنامەى (البعث).

۸- رېگە پېدان سەبارەت بەيەكگرتنى ھەردوۋ پارتى بەعس و پارتى العربى الاشتراكى.

۹- بەيىاننامەى بەعس لە سالىادى شۆرشى ۱۴ى تەمموزدا.

۱۰- بەيىاننامە يەكەمى شۆرشى ۸ى شوباتى ۱۹۶۳.

۱۱- بروسكەى پىرۆزبايى پارتى ديموكراتى كوردستان بۇ سەرانى كودەتاكەى ۱۹۶۳.



..... به عسىزم و كورد

۲۲- نامه ئەحمەد حەسەن بەكر بۆ بارزانی سەبارەت بە دۆزىنەوہى رىگە چارەى ئاشتىيانە بۆ كىشەكان.

۲۳- نامەى جەلال تالەبانى بۆ پارتى ديموكرات سەبارەت بە خستنه رووى ھەلۆيىستى سۆقىيەت و چەند زانىارىيەك لەسەر خۆنامادەكردنەكانى بەعس.

۲۴- نامەى بارزانی بۆ ئەلىكسى كۆسىگن سەبارەت بە كىشەى كورد.

۲۵- نامەى بارزانی بۆ يەككىتى سۆقىيەت سەبارەت بە خستنه رووى ھەلۆيىستى كورد.

۲۶- نامەى بارزانی بۆ سەدام حسين سەبارەت بە ھەلسوكەوتەكانى بەعس.

۲۷- نامەى جەلال تالەبانى بۆ بارزانی سەبارەت بە ھەلۆيىستى يەككىتى سۆقىيەت بەرامبەر بەكورد.

۲۸- نامەى سەدام بۆ بارزانی سەبارەت بە رىوشويىنى گفتوگوكانى نيوانيان وگەيشتن بە شىوہى ئۆتۆنۆمى.

۲۹- نامەى د. مەحمود عوسمان سەبارەت بە ئاگادارکردنەوہى سەرکردايەتى كورد لەپىلانگىريەكەى جەزائير.

۳۰- نامەى سەدام بۆ پەنابەرانى كورد لە ئيران دواى ھەرەسى ۱۹۷۵، لىبوردنى گشتى.



پاشكۆ

believe towards the minority and its plan to remove the national identification of the other nations in this area, in spite of this reason there are no public research about the analyzing of the Ba`ath Party ideology which looks like the Nazism and fascisms as it was met a grate role in the history and wrote a bloody history in the nation's history, especially in the old history.

Our aim is introducing and analyzing an era which is full of disasters for the Kurdish people, to discuss about a party that set up its plan on account of another nations in the area and for imposing the (clean Arab) ethnic on the another nations.

Hereunder the content of the research:-

Fist part: It is about Political situation of Iraq before founding the Baath Party and talks about the establishment of Iraqi state as well as the changes were happened in that time.

Second part: It is about the way of arousing and establishment of the Ba`ath Party believe, at the beginning it was appeared as an Ideological movement then its spread in Iraq.

Third part: It is about the Ba`ath Party Ideology and developing their Ideology as well as its main mottos which were consisted of (Union, Freedom, Socialism).

Second Part: it is about Ba`athism and Kurd, this part consists of three another parts:-

First part: it is about Kurd in the Baath Party Ideology and the intentions of the Baath leaders towards the Kurd as well.

Second part: it is about believe and position of Kurd towards the Ba`ath Party.

Third part: it is about tow different point of views of Kurd and Ba`ath party, and the attempts used for negotiation consisted of three parts:-

1. It is about the coup d'etat of 1963, the means of taking power by the Ba`ath party and their relations with Kurd.



Summary

In the initial of four teeth and while Syria was in a critical situation a nationalist movement under the name of the (Arab Baath Movement) emerged, opposing the other nations was one of the initial works of this movement in the area, including Kurdish people. While the south of Kurdistan and its soil was attached to Iraq, which was established by Britain, the Baath Party considered Kurdish people as Arab nation.

Whereas the Ba`ath party took power, at mostly dedicated its policy to opposite the Kurdish people , used various means to destroy the Kurdish people and occupying its country, as displacement, Arabization , changing its identification, Genocide , capturing and mass killing. In spite of that this Party raised various mottos to implement its will like one history and fate...etc, to impose its believe under the name of Immortal Letter (Risala Khalida) , introduced it as immortal and common letter for humanitarian, because they were believed that Arab is pioneer of the other nations in the area , in the fields of believe and thinking and this is focal point of the Baath ideology , establishing a democrat Iraq is another dream of the Baath Party, whereas through reviewing the history of middle east there were no country in the name of Iraq in the old and new history, because Iraq with its new frame, people, religions ,ethnics, is hard matter for putting all this different nations in a an imaginary country.

Kurd as second nation in this area was not kept silent and started a sequence revolution to gain its rights, so a lot of Kurdish people sacrificed for this believe.

The reason that encouraged us to choose this subject relates to its importunacy , which consists of analyzing the Ba`ath Party

..... summary

- Memorandums of a number of the personalities who have role in the incidents as (Nawshirwan Mustafa , Fatih Rasul, Talib Shabeeb and Abed al-Sitar Taheer Shareif....etc).

- Writing of a number of the writers which were written scientifically as (Salah Khurasan , Hamid Mahmoud Isa , Manuchahri Parsadost...etc).

End

..... به عسیرم و کورد

2. It is about coup d'etat of 1968, and re-taking power by the Ba`ath party for the second time, beginning of new relations with Kurd.

3. It's about the negotiation and the arrival to the declaration of March.11, 1970.

Third part: it is about the foreign policy of the Ba`ath Party and the Kurdish role in that policy, to make agreement with the foreign country's to gain their support to their policy for suppressing and destroying the Kurdish revolution.

In the meantime this research depended on a number of the different original sources which presents the negative and positive sides of the Ba`ath Party .Hereunder some examples of that sources:-

- The sources which were written by the Ba`ath Party leaders in which were presented Natihonalism believes as (Michel Aflaq , Shibli Aysami,Fayez Ismail , Alias Farah and Saddam Hussein...etc), and most of them were from the founder of the Ba`ath Party.

- The sources which were from the Ba`ath Party publications as the mentioned party believes and plans as well as the booklets and books which are about the mentioned party believes.

- Writing and reportages of the foreign writers whom were visited Kurdistan and received information from the Kurdish leaders, like (Jonathan Randill, Chris Cochera , Gwentar Dishnar...etc), as well as another number of writers whom were worked in the secret and intelligence service as (Henry Kisnjar...etc).

- The sources which were written by the Kurdish leaders and directly participated in the incidents as (Jalal Talabani and Masud Barzani).

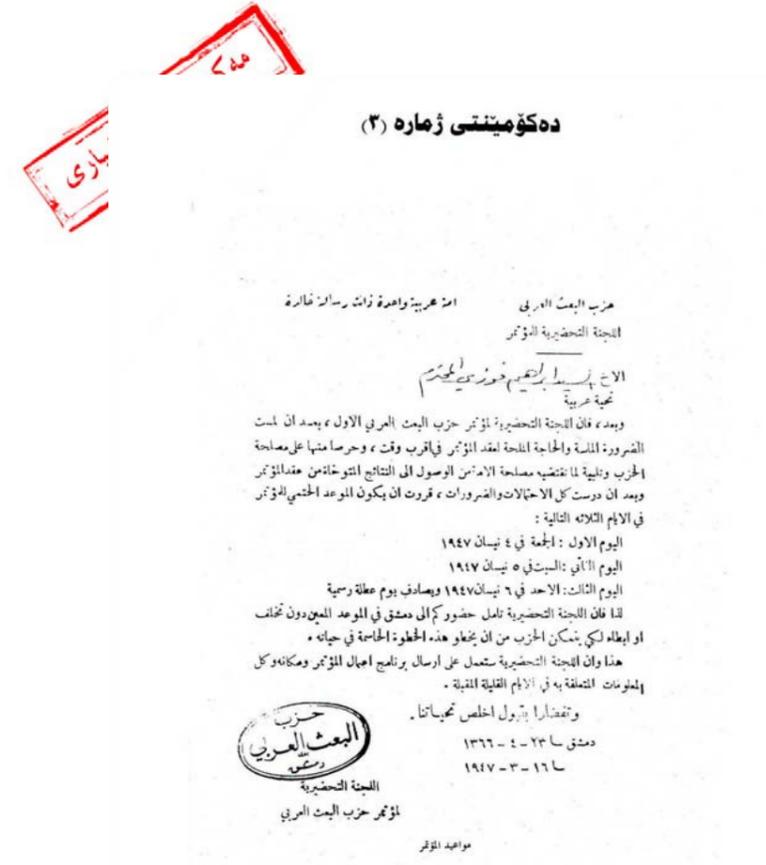
دهكوميٽى (٤)



سهرچاوه:

www.baath-party.org\images\documents

دهكوميٽى ژماره (٣)



سهرچاوه: فائز اسماعيل: بدايات حزب البعث العربي في العراق (١٩٤٤ - ١٩٥٠ ، ١٩٥٠ - ١٩٥٣ ، ط١ ، دمشق، ١٩٩٧ .

ده كۆمىنتى ژماره (٥)

الغراف و قلمات

(١)

- حزب البعث العربي هو حزب عربي ليس في ايداه في غاية التناهي لخصه على ايداه والدم والظلمه والفساد على ايداه وجد ليكون له فروع في سائر الاقطار العربية وهو لا يذبح السياسة القومية (وهي السياسة السورية) الا من وجهة نظر الفلسفة العربية العليا .

- هدفه تحرير العرب من جميع الظالمين من كل انواع الاستعمار الذي يسيئ الى ايداه في دولة مستقلة واحدة قائم على فكرة القومية العربية في سائر اقطارها العربية .

- الثالث وبعث الرسالة العربية القومية .

- الفكرة القومية العربية هي الايمان العميق بأن الشعب العربي حريق بين الشعوب في ايداه وتشتهه الحرية وارتد له عاقبة خاصة وسورية بتجدد قهره باستمرار الى اقطار نشاطه وكتابه في اعمال الفكر والعمارة وبتايدن الطريقة

ليكشف عن هجرته وبيث شعاعه على اكل حوردة تشال فيها الانسانية المعجبة .
 العربي هو من كانت افه العربيه وحاش في الارض العربية او تطلع الى الحياة فيها وتشيبت روجه بالقومية العربية والولاء الخالص لافه العرب وتاريخهم الجيد في الماضي وكان في ايداه بوجهه مصره مهم يشرف الى مساهل حتى يهدا الماضي و لم يشرك في ولائه امة او فكرة اخر ، و لم كانت امة مستعرة ، مع عقولته .

نور العرب من الاقليات القومية التي لا يمكن ان تندمج في المجموع العربي وتغرب بصورة تامة ففقد القوانين خاصة فقد حقوقها وواجباتها بصورة تامة من الامم والاعمال العرب و وهي تحمل مشيرة ايجابية كبري من لمة العربية في كل حين ان تخرج من نفس تصانها حيا و تعطر عليها تشكيل معالمها وانشاء دولتها وصحف بانها او دعوة الى اوطانها .

دا الايات التي يورد ترميزها هي التي سكنت الارض

سهرچاوه: فائز اسماعيل: بدايات حزب البعث العربي في العراق (١٩٤٤- ١٩٥٠ ، ١٩٥٠- ١٩٥٠- ١٩٥٣)، ط١ ، دمشق، ١٩٩٧.

سهرچاوه:

www.baath-party.org\images\documents

ده كۆمىنتى (٦)

بيان عن مقررات مؤتمر (البعث العربي) الاول

فكرة عربية اشتراكية انقلابية - وعمل واحد شعبي نصالي

ارادة العرب هي ان يعيشوا احرارا في دولة واحدة وان يجدوا جميع الامم تتمتع مثلهم بالحرية .

كان المؤتمر الذي عقده حزب البعث العربي في الاسبوع الماضي حدثا بارزا في تاريخ الحركة العربية الناشئة في سوريا ومختلف اقطار العرب . فقد كان يضم جيلا واعيا من الشباب العربي الجديد ، المؤمن بامته العظيمة ، وامكانيات شعبه الحى ، والعامل على تحرير العرب لاداء رسالة خالدة للانسانية .

وقد بدأ المؤتمر بخطاب الامتياح الذي استعرض حركة البعث العربي منذ نشأتها الاولى في ظروف صعبة قاسية ، الى المرحلة الخطيرة التي هي فيها .

بيان سياسي : ثم تلى مشروع بيان سياسي عن اوضاع البلاد العربية في هذه المرحلة النضالية المؤلمة من تاريخ الامة العربية ، وتباحث المؤتمر في مشاكل الاقطار العربية التي هي في الواقع مشكلة واحدة ، لان الهدف الاول من وجود العرب السياسي هو صيانة مصلحة عربية واحدة ، تعتبر نقطة البداية في كل خطوة يخطوها العرب في نضالهم السياسي للتحرر من الاستعمار ولانشاء كيان وطني عربي حر واحد بين شعوب العالم .

وقد بحث المؤتمر في الخطوات الاولى التي يمكن ان يخطوها العرب في سبيل حل مشكلتهم . وانتهوا الى اقرار بيان سياسي

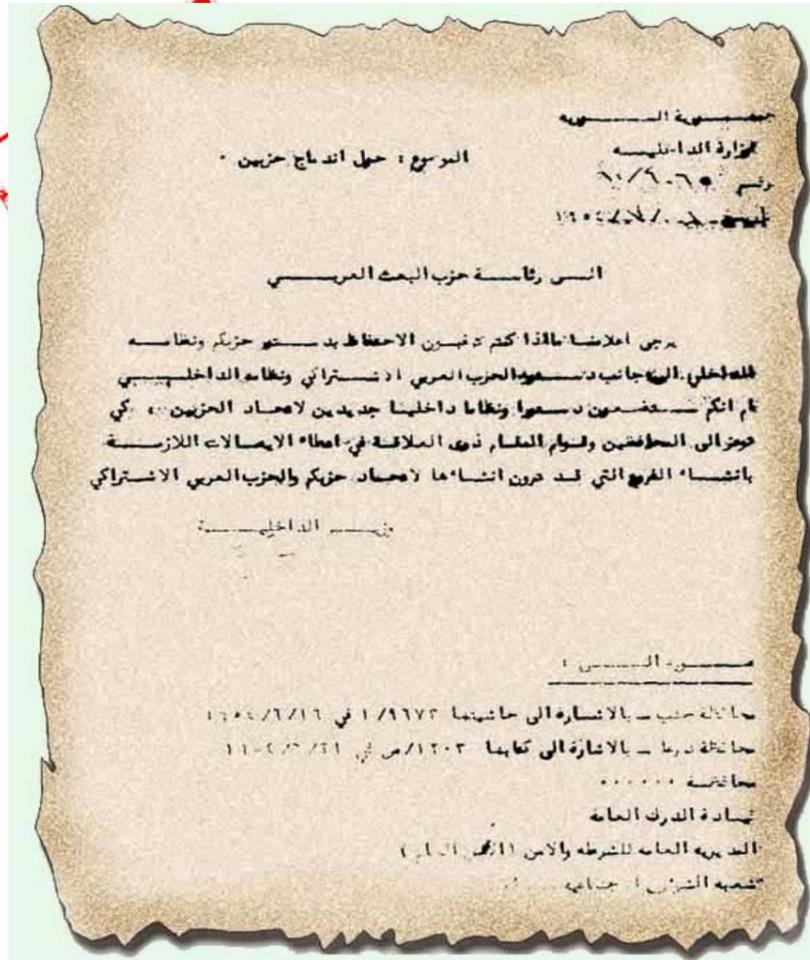
ده كۆمىنتى (٧)



سه رچاوه:

www.baath-party.org/images/documents

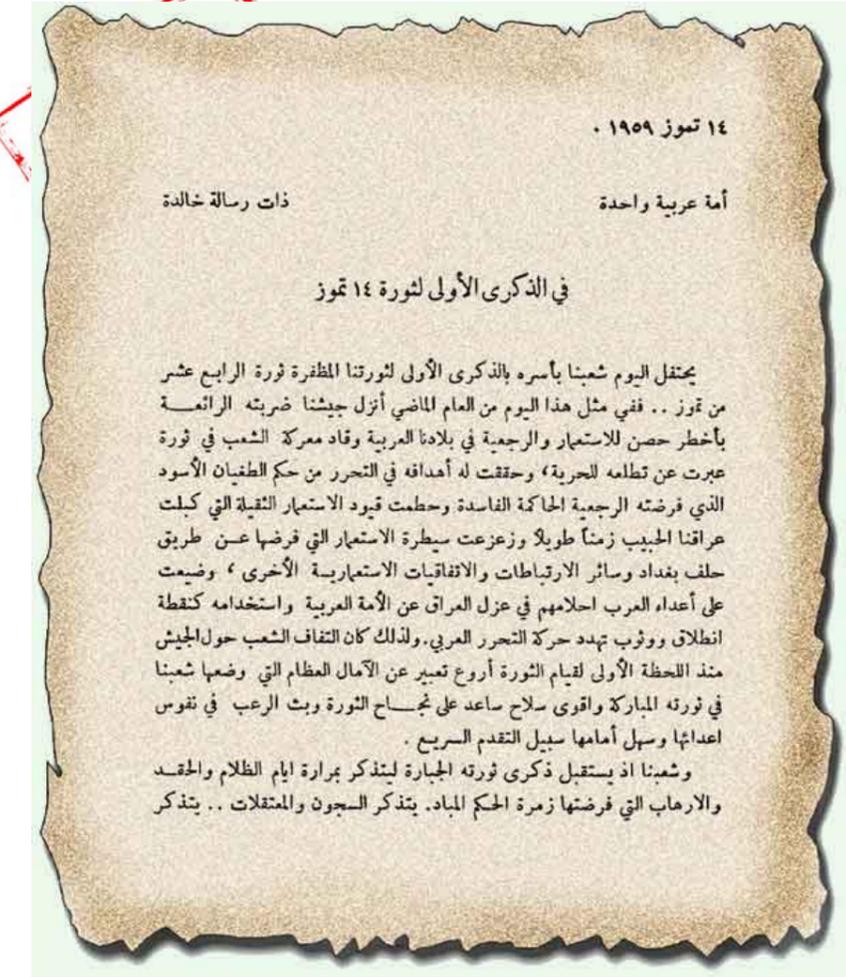
ده كۆمىنتى (٨)



سه رچاوه:

www.baath-party.org/images/documents

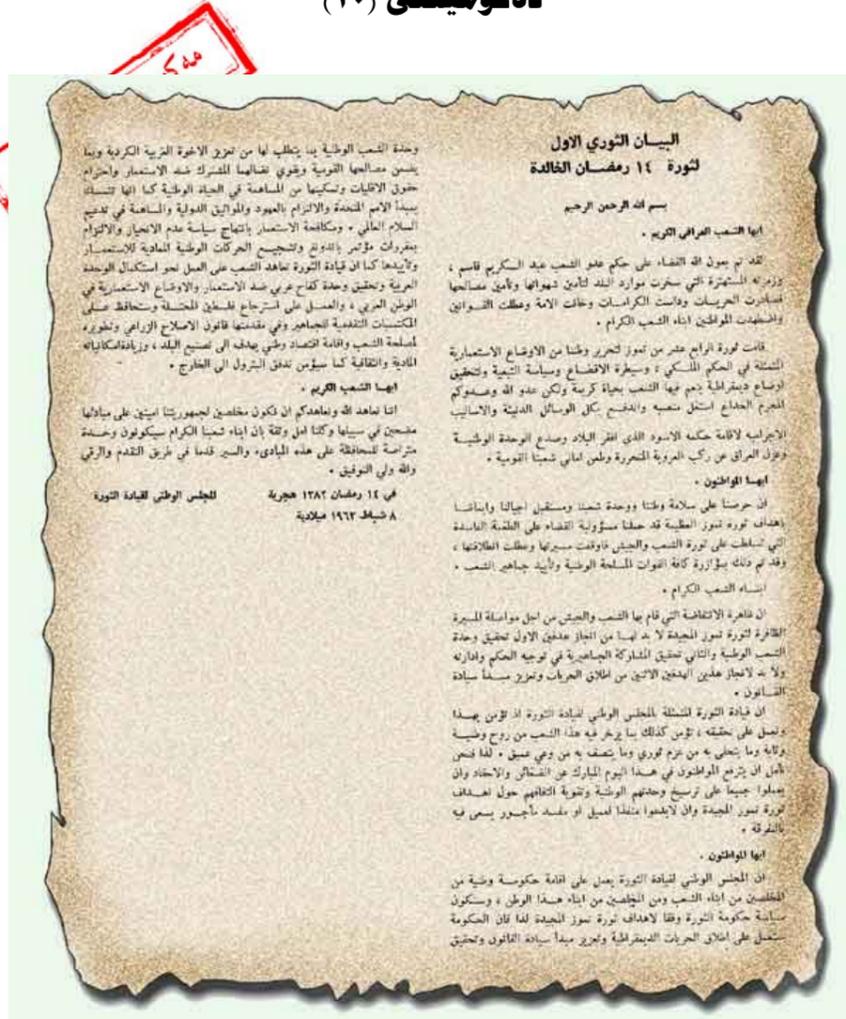
دهكۆميينتى (٩)



سه رچاوه:

www.baath-party.org\images\documents

دهكۆميينتى (١٠)



سه رچاوه:

www.baath-party.org\images\documents

دەكۆمىنتى ژمارە (۱۱)

بروسكەى پارتى

بە جى بەجى كىردن داخووزى يەكانى گەلەكەمان براىەتى كوردو عەرەب پتەو وە بىنچىنەى كۆمارەكەمان ئە چەسپى

- بۇ - سيادەتى سەرەك كۆمارى بەرئىز.
- ئە نچومەنى نىشتىمانى سەرکردەى شۇرش.
- سيادەتى سەرەك وەزىرائى بەرئىز.
- سيادەتى وەزىرى دەولەتە فواد عارفى بەرئىز.
- سيادەتى وەزىرى كشتوكال بابە على شىخ محمودى بەرئىز.

لەم كاتە گىرنگەى مېژوى كۆمارى عىراق، كۆمارى كوردو عەرەبدا، كە پىرۇزىبايى ئەكەين لەگەلەكەمان بە عەرەب و كوردو كەمايەتى بە براكانەو بە بۇنەى لاىردنى دىكتاتۇرىتى گوناھبارى قاسمەو ئەو دىكتاتۇرىيەتەى كە خوئىنى پاكى شەھىدەكانمانى رىشت، ئەمانەوى لىتتانى دووبارە بكەينەو كە ئىمە هىچ پۇژى لە پۇژان شەپمان نەوىستوو بەرە ئوساش و ئىستاش داواكارى مافى خۇمانىن، ئىستاكە ئىووش دواى سەرەكەوتتتاتان لە رووخانى قەلاى زۇلم و زۇردار، فرمانىكى زۇر گىرنگى بەپەلتان وا لەپىشە كە ئووش تىكۇشاشە بۇ چارەكردنى كىشەى كوردستان بە چەشنىكى برايانە و دىموكراتىيانە بۇ پاراستنى پەيوەندى توندوتۇلى ئىوانى ەردو گەلەكەمان و بەرەستكردنى رىشتنى خوئىنى نازدارى كوردو عەرەب لەبەرئەو لەمان واىە كەوا ھاویشتىنى ەنگاوى ئىجابى گورج وگۇل بۇ ئەم فرمانە كارىكە دەسكەوتى ەموو گەلى عىراقە پىنوىستى دەكات وە ەموو دواكەوتنىك لەم پىكەپىنانەدا بە خوئىن و ئازارو ئەركىكى زۇر ئەكەوتتە سەر گەلەكانمان كەئەمەش ەل ەلئەخات بۇ ئىمپىريالىستەكان و دوژمنەكانى كۆمارەكەمان. بۇيە داواتان ئى ئەكەين كە خىرا وەستاندى تەقەكردن وەبراندنەو شەپوشۇپ لە كوردستان بلأو بكەنەو وە ئاگادارى مېزەكانى چەكدارى عىراق بكەن كە بگەپىنەو بۇ بارەگاكانى جارانىان، و ەموو ئەو گىراو بەندىانە بەرئىزىن كە بەبىانوى بەشداربوونى راستەوخۇ يان ناراستەوخۇو لە شۇرشى گەلەكەماندا دژى دىكتاتۇرىيەتى قاسم تووشى زۇرلىكردن بوون، لەگەل گىرپانەو وى دورخراوكان وە گەپانەو وى كوردە نەقلىراوكان بۇ كوردستان وە بژاردنەو وى زەرەرو زىان وە دروستكردنەو وى ئەو دىو جىيانەى كە بەھوى مېرشى خوئىنارى دىكتاتۇرىيەو وىران كراون وە دورخستتەو وە سزادانى ئەو كاربەدەستانەى كە ببوون بەداردەستى قاسمى دىكتاتۇرى ھاربووژۇر ئازاردان و زۇرلىكردن وە بلأوكردنەو وى دووبەركى و ئازاوه لەئىو پۇلەكانى گەلى عىراقدا بۇ چەسپاندىنى پاىەى دىكتاتۇرىيەتە لەقىوەكەى، ەروەھا داواتان لىدەكەين كە بەگورجى بە چەشنىكى رەسمى و ئاشكرا دان بەوەدابتىن كە گەلى كورد خەقى ەپە بە مافە ئەتەواپەتىيەكانى خۇى شاد ببى لە شىوەى ئۇتۇنۇمىيەكدا (خوكمى زاتى) لە نىو چوارچىوەى كۆمارى عىراقىدا، لەگەل ئاردنى وەفدىكى رەسمى بۇ گىفتوگۇكردن لەسەر بناغە و ناوەرۇك بۇ پتەوكردنى پەيوەندى

خەباتى برايانەى ئىوان گەلانى كوردو عەرەب وە دامەزاندنى لەسەر بىنچىنەىيەكى پتەولە ھارىكارى سەرەست و وەكەك كە ئەمەش دەبىتە ھۇى گەيشتن بەئازادى و دىموكراتى وە تاقە پىيەكى بىترسە بۇ گەيشتن بە ئامانچە ئەتەواپەتىيەكانى ەموومان.

گەلى عىراق و سووپا ئازاكەى وە پىشەمەرگەى قارەمانى كوردستان و خىزان و كەسوكارەكانىان لەگەل خىزانى شەھىدو لىقەوماوكان ەموویان بەپەرۇشەو چاوەروانى جىبەجىكردنى ئەم داخووزىيە عادىلانەيەن بەگورجى تاوەكو ئاشتى و ئاساپىش بگەپىتەو نىشتمانى خۇشەويستمان. بژى يەكىتتى خەباتى گەلانى كوردو عەرەب لە پىنئاروى بەجى گەياندىنى ئامانچە نىشتمانىيەكان و ئاواتە ئەتەوەپىيەكانىاندا.

مەكتەبى سىياسى
پارتى دىموكراتى كوردستان
۱۹۶۲/۲/۱۰

سەرچاوە: شازىن ھىرش: بەلگەنامە، پارتى دىموكراتى كوردستان- عىراق لە چەند بەلگەنامەيەكى مېژووويىدا ۱۹۵۸-
۱۹۶۲، بەرگى يەكەم، ۱، سىلمانى، ۲۰۰۲.

ده كومينتي ژماره (١٢)

مذكرة قدمت الى حكومة البحث في نيسان / ١٩٦٣ :-

ان كل مخلص للاخوة العربية الكردية وحرية على الرابطة التي تربط الشعبين الشقيقين بضمهما منذ فجر الاسلام لا يستطيع الا المضي في سبيل وسيله لادامه هذه الرابطة الاخوية وارساء التعايش بينهما على اسس قوية راسخة . وحفاظ التاريخ تحملنا ان اكمل عبوره للارباب الاخوي بين الشعبين حتى التي تقوم على اساس الاتحاد الاختياري بينهما بعيدا عن الضم والدمج القسري الذي يولد عبر الزمن الا المشاكل والنزاعات . ولا يكون للاتحاد الاختياري الاخوي معنا اذا لم يتم على اساس الاعتراف بحقوق الامم المكونة له بتمايشها معا وتمكينها من ممارسة تلك الحقوق داخل كيان العام وبدلنا واقع الدول الحديثة على ان الحكم القوي الخاص الذي تمارسه القوميات للتأخيه في اداره مراقبها السياسي والاقتصادي والثقافي والاجتماعي ضمن اطار الحكم الاتحادي العام خير ضمان كقيد بادامه الاتحاد الاختياري بينها بجانب كونه جوهر هذا الاتحاد واساسه الواسع . واما اتحادات سويسرا وجيكوسلوفاكيا ويوغوسلافيا والهند وبنجاليا الا شواهد على انفسه الاتحاد واساسه الاختياري كأساس لسلامة الحكم وكضمان لوجده الدولة . وقد بلغ من وفوج القادة لهذا الاتحاد الاختياري ان اصلا متما نسه توميا اخذت به باعتباره شكلا رائعا للحكم الديمقراطي وتحميرا مادقا عن الارتباط الأوثق كما هو الحال في ألمانيا الاتحادية وبلجيكا والبرازيل وبنجاليا والولايات المتحدة وما سيكون شأن الجمهورية العربية المتحدة لا قدار مصر وسوريا والمغرب .

اننا نجد الدولة في احقاب التاريخ وفي الواقع الراهن على ان تتمتع القوميات الناشئة في كل دولة واحدة بحقوقها القومية عن طريق صياغة التشريعية والتنفيذية الخاصة بها لا يقف جداره عند انجاءه مع مبادئ وحده الدولة وتماشكها فقط بل يتجاوزها الى تمتين تلك الوحدة وتثبيتها وتقدتها بزيادة الضمان وتمتد اجزائها وابنائها بضمها الى وحدة شدا وثقا صكفا ، فلهي حمة الحقائق الحقبة نقول بتفسيه وايضا ان موافقة حكومة الجمهورية على هذا المشروع من اسهام جدي من جانب تعزيز الوحدة العراقية الصداقة وترسيخ الاخوة العربية الكردية وتحميها بوجه الحوامل التقدمية واساسه الواسع في الداخل والخارج وانها اذا اقرت هذا المشروع تكون عند مستوى مسؤوليتها في صون تراث الاخوة العربية الكردية المتوارث منها من ضمير التاريخ وتسلمه الى الاجيال القادمة اوضح منها بما وجد في دليلا ونحل بدواهي الخلود . اننا لنا أمل ان مبداء قيادة الثورة المنبثق من ثورة عقائدية ذات طابعه وتتمسك بالسياسة وفيما لسيده المصلين عنه مرارا على لسان قاداته باحترام الحقوق القومية المشروعة للشعب الكردي

تفسره . ويفتح بذلك عهدا جديدا لرابطة الاخوة التاريخية بين الشعبين العربي والكردي واقامتهما على اساس متينة من الصداقة والوضوح والله من وراء القصد .
١) الجمهورية العراقية دولة موحده موهلة من قوميتين رئيسيتين العربية والكرديه المتحتمتين بحقوق متساوية . وقد عبرتا عن ارادتهما استنادا الى حق تقرير المصير في الميثاق
٢) يتخذ الدستور العراقي تصورا لجهاز تشريعي اعلى للجمهورية العراقية ولرئيس الجمهورية والحكومة

التنفيذى

٤ - يقوم المجلس التنفيذي بممارسة السلطة التنفيذية في حدود الجهاز القومي الواردة في الفقرة الفقرة الثانية اعلاه ، وينفذ القوانين التي تصدرها الحكومة المركزية بقدر علاقتها بکردستان وله تعيين موظفي اجهزه الاداره والدوائر الاخرى في المنطقه ، ويكون مسؤولا امام المجلس التشريعي في كافة اعماله

٥ - ال ماليه الجهاز القومي لکردستان وتتكون من :-

- ١ - الموارد المحليه والضرائب والرسوم التي تجبي داخل كردستان .
- ٢ - حصه كردستان بنسبه عدد سكانها الى عدد سكان العراق من واردات النفط والكمار كة والمعارات والموانئ والمصافي والبنوك الحكوميه والسكك والبرق والبريد والتلفزيون على ان تخصص منها مصاريف الرئاسه والدفاع والخارجيه واصدار العملة واداره وزاره النفط والبرق والبرق والبريد والتلفونات واداره المصافي بنسبه عدد سكانها الى سكان العراق ونفقات السكك الحديدية والدوائر الخاصه بنسبه اول مساحتها في كردستان الى مساحتها في العراق العراق .
- ٣ - القروض الداخليه والقروض والمساعدات غير المسكويه التي ستحصل عليها كردستان .
- ٤ - واردات التبغ والمصافي والخامات .
- ٥ - تعتبر كردستان مساهمة بحصه تعادل نسبة سكانها الى سكان العراق في الموهسات والمشاريع العامة والمصالح ذات النفع العام .
- ٦ - تشمل منطقتي كردستان الزيبه السليمانية واربيل وكركوك والاقتضية والنواحي التي تسكنها اكثرية كردية في لوائي موصل وديالى .
- ٧ - يكون نائب رئيس الجمهورية كرديا وينتخبه شعب كردستان بالاربعه التي ينتخب بها رئيس الجمهورية .
- ٨ - يتضمن دستور الجهاز القومي لمنطقه كردستان الحقوق الثقافية والاجتماعية والاقتصادية والحريات الديمقراطية والدولية للمواطنين من الاقليات كالتركمان والاثوريين والكلدان الارمن وغيرهم من الاقليات الدينية والاعتقادية مع ضمان مساواتهم التامة في الحقوق والواجبات من انشاء القوميتين العربية والكرديه وضمن تمثيلهم في المجلسين التشريعي والتنفيذي والاجهزه المختلفه (بنسبه عادله

((مواد عامه))

- ١- يشمل الشعب
- ١- يمثل شعب كردستان في المجلس الوائى العراقى بحد من النواب يتناسب مع نسبة سكان كردستان الى سكان العراق .
- ٢- يكون لشعب كردستان عدد من الوزراء المركزية يتناسب مع نسبة سكان كردستان الى سكان العراق .
- ٣- تكون نسبة مواطنى الاكراد في الوزارات المركزية متناسبه مع نسبة سكان كردستان الى سكان العراق .
- ٤- يقبل في جامعيته بغداد والمعاهد العاليه العراقيه عدد من الابل كردستان يتناسب مع نسبة سكانها الى العراق .
- ب- ترسل الحكومه سنويا من البعثات والزمرات والوفد الخارجيه عددا من الابل كردستان يتناسب مع نسبة سكانها الى العراق .
- ٥- يحتفظ الجبهه العراقيه باسمه وفي حاله تعديل اسمه يالقر على القسم الكردى منه اسم (فيلق كردستان) ويتكون هذا الفيلق من تجميع الجنود والمرتبات والهباط الموجودين في الجبهه العراقيه من اهل كردستان .
- ٦- يكون احد معاونى رئيس اركان الجبهه كرديا .
- ٧- يؤدى ابناء كردستان خدمه العلم فيها ويحاد الهباط وهباط الضابط المسئولين لاسباب سياسيه قوميه الى الجبهه العراقيه ويحادون الى وحدات الجبهه العسكريه في كردستان .
- ٨- يقبل في كليات - العسكريه والشرايط والاركان والاميران والمؤسسات العسكريه الاخرى عدد من الابل يتناسب مع نسبة سكانها الى سكان العراق .
- ٩- للحكومه المركزيه حق ارسال قوات اعلى فيئه الى مناطق كردستان نفسى حاله التمرد لهجوم خارجى او وجود تهديد حقيقى بالاعتداء الخارجى على الجمهوريه العراقيه ، وفي غير هذه الحالات يجب اخذ موافقه المجلس التشريعى والتنفيذى في كردستان على ان لا يخرج من هذه الماده قيام الجبهه العراقيه بشريعاته وفرعياته لمدهه مقبوله .
- ١٠- يكون قيام قاعات الجبهه العراقيه بالحركات العسكريه التصويه داخل كردستان بموافقه مجلسها التشريعى او بناء على المجلس التنفيذى .
- ١١- يعتبر بالاكل نه تشريعى مهما كان مدهه اذا كان من شأنه تقييد حقوق الشعب الكردى القومي والديموقراطيه ويتسبب مجالات التمتع بها .
- ١٢- يكون اعلان الاحكام المرفعه في كردستان في غير حالات اعلان الحرب او وجود خطر حقيقى بالهدوان الاجنبى بموافقه المجلس التشريعى .
- ١٣- يكلف احد الوزراء الحاليين بتاليف المجلس التنفيذى المؤقت لممارسه الاعياد المجلس التشريعى بحسب موافقه ويجرى انتخابات عامه خلال فتره لا تتجاوز اربعه اشهر لانتخاب المجلس التشريعى .
- ١٤- ازاله آثار حكم الابقه بصويه جميع القوانين نتيجه ثوره كردستان تحويه اعدالا سريعيا في فتره

- ٥- في حاله تبدل الجنسيه العراقيه الى عربيه تنص وثائق شهاده الميلاد وذاخر النفوس وجوازات السفر على كون حامليها كردستانيا في الجمهوريه العربيه المتحده اذا كان من مواطنى كردستان وكرديا اذا كان من اصل كردى .
- ١٦- عند تبدل الملم العراقى او شمار الدوله العراقيه تضاف اليها علامه اشاره كرده .

سهرچساوه: پارتى ديموكراتى كوردستاني عراق: شؤرشى كوردستاني عراق ١٩٦١، ١٧/٣/١٩٧٠، (موحازره ريبكى د. محمود عوسمانه كه له پيمانگه كاديرانى پدك دا پيشكيشى كردوه و له نرشيفى موممتان حيدهرى پاريزاوه).

دەكۆمىنتى ژمارە (۱۳)

پيشنبارەكانى وهفدى كورد كه پيشكهشى كرد به حكومهتى عىراق دەربارەى مافە نەتەوايەتى يەكانى گەلى كورد

ئەوى دلسۆز بىت بۇ برايهتى كوردو عەرب. وه هەول بىدات بۇ بەمىز كوردنى پەيوەندى كوردو عەرب كه له بەرەبەيانى ئىسلامىتى يەوه ئەو پەيوەندى يە هەيه پئويستە له كاتى ئيشكردنا هيج رىنگايەك نەگرتت باشترين رىنگا نەبىت بۇ دەوام كوردنى ئەو برايهتى يەوه جى گيركردنى رىزان له نىوان ئەو دوو گەلەدا لەسەر بنچينه يەكى بەهيز.

راستىە مئژووى يەكان بۇمان دەرئەخەن كه تەواوترين شىوہى پەيوەندى برايهتى له نىوان گەلەندا ئەو دىە كە لەسەر بنچينهى يەكىتى (اختيارى) له بەبنياندا دامەزايىت وه دور بى له هەولدا بۇ تەواندەوى زۆرە ملئى. كه ئەم جۆرە تەواندەوى به درىزايى رۆزگار هيج ئەنجامىكى نەبووه جگە له پەيدا كوردنى گىروگرفت و ناسۆرو ناكۆكى. يەكىتى ئىختيارى برايانە مەعنا يەكى مەوزووى نايىت ئەگەر بىتو لەسەر بنچينهى دان پيانان به مافى ئەو نەتەوانەدا بىك نەبەت كه بەبەكەوه ئەزىن بىتوو رىنگە نەدات به بەجىهينانى مافى ئەو نەتەوانە له چوارچىوہى قەبارەى گشتى ئەو يەكىتى يەدا. دەولەتە نوئى يەكان پيشانى ئەدەن كەوا ئەو حوكمى نەتەوايەتى يە تايبەتى يە نەتەو براكان بىكى ئەهينن بۇ بەرئوہ بىردنى كاروبارى سياسى و ئابوورى و زانىارى و كۆمەلايەتى له چوارچىوہى حوكمى يەكىتى گشتيدا باشترين هۆيه بۇ دەوام كوردنى ئەو يەكىتى يە ئىختيارى يە له نىوانياندا. سەرەراى ئەمەش ئەمە جەوہەرى يەكىتى يەكە خۆيەتى وه بنچينهى پتەويەتى. يەكىتى يەكانى سويسراو يوغوسلافيا چيكوسلواكيا و هيندستان و نيجيريا نمونەن بۇ ئەوہى كه يەكىتى ئىختيارى زۆر باشه وهك بنچينه يەك بۇ سەلامەتى حوكم وه پاراستنى يەكىتى دەولەت. سودى ئەم جۆرە يەكىتى يە ئەمەندە ئاشكراو ديارە كه هەندىك گەلى چوون يەكيش له نەتەوايەتيدا كورديانە به شىوہ يەكى جوان بۇ حوكمى ديموكراتيان وه پەيوەندىەكى راست وهكو له ئەلمانىاي يەكىتى وه ئىتالىيا و بەرازىل وه وولاتە يەكگرتووەكانى ئەمرىكادا دەرئەكەوئىت. وه وهكو له پىكەينانى كۆمارى عەربى يەكگرتووەدا دەرئەكەوئىت كه له ميسرو سووريا و عىراق بىك دىت.

به پىئى گەلىك بەلگەى مئژووى دەرئەكەوئىت كەوا ئەو نەتەوانەى پىكەوه له ساىەى يەك دەولەتدا ئەزىن مافى نەتەوايەتى خۆيان بەكار بىئنن له پئى ئەنجومەنى تشرىعى و تەنفىزى خۆيانەوه تەنيا ئەك هەر سوودى هەيه له پووى گونجاوى يەوه لەگەل يەكىتى دەولەتدا بەلكو ئەشبيت به هۆى بەمىز كوردن و پەرورە كوردنى ئەو يەكىتى يەش وه ئەبىت به شىرازە يەك بۇ پىكەوه بەستنى پارچەكانى ئەو دەولەتەو هاوولتايانى لەگەل يەكدا به شىوہ يەكى توند بەهيز. لەسەر رووناكى ئەو راستيانەى كه پيشكەشمان كرد بەهەموو باوهرىكمانەوه ئەلئىنكەوا بىياردانى حكومەتى جمهورى لەسەر ئەم پرۆژە يەمان بەشدار بوونىكى بەهيزە لەلايەن حكومەتەوه دەربارەى بەمىز كوردنى يەكىتى راستەقىنەى عىراق وه پتەوكردنى برايهتى كوردو عەرب وه پاراستنى له بىهيزى و كەلەبەر تىبوون له تاوہوو دەرەوى وولاتدا. ئەگەر بىتوو حكومەت بىيار لەسەر ئەم پرۆژە يە بىدات واتاى ئەوہيه برايهتى كوردو عەرب ئەپارىزى كه لەلايەن مئژووهوه پئى سىپىردراوه. وه حكومەت ئەگاتە ئەو رادەيەى كه ئەم بەرەمە پيشكەش بكات به وهچەى دواپۆز وهك رووناكترين بەرنامە و راسترين رىنگا. وهك كوردەويەكى نەم.

هيوادارين كه ئەنجومەنى سەركردايهتى شۆپش كه له شۆرشىكى يروباوهرىتى خاوەن فەلسەفو بەرنامە يەكەوه هەلقولاًوه بەوفا بىت دەربارەى ئەو پەيمانەى كه گەلىك جىار سەركرەكانى داويانە وه ئەم وهفايەش لەوفا ئەبىت كه مافى نەتەوايەتى رەواى كورد به چاوى

رېژەوه سەير بىكەن كه يەكئىك لەو مافانە مافى دواپۆز دانانە (حق تقرير المصير) ئەنجومەنى سەركردايهتى شۆپش له بىياردانىا لەسەر ئەم پرۆژە يە وهفادار ئەبىت بەرامبەر بهو پەيمانەى داويىتى و بەجى هينانى گرتۆتە ئەستۆى خۆى سەردەمىكى سەبارەت به پەيوەندى مئژووى برايهتى كوردو عەرب ئەو برايهتى يە لەسەر بنچينه يەكى ئاشكراو راست وتن (الصراحة).

خوا ئاگادارى مەبەستە.

يەكەم

كۆمارى عىراق دەولەتئىكى يەكگرتوو بىت كه پىكەتايىت له دوو نەتەوه سەرەك يەكە كه كوردو عەربەن وه مافى چوئىەكى يان هەبىت وه ئەم دوو نەتەويە ئىرادەى خۆيان دەربرىوه له پىكەوه ئىنيان لەسەر بنچينهى مافى دواپۆز دانان (حق تقرير المصير).

دووهم

دەستورى عىراقى چەند مادە يەكى تيا بىت بۇ هەيئەتى تەشرىعى بەرزى كۆمار وه سەرۆكى كۆمار وه حكومەت. وه هەرەها دەستور جىهازى نەتەوايەتى رىك بخت دەربارەى بەجى هينانى مافى نەتەوايەتى كورد له كاروبارى تەشرىعى و تەنفىزى و قەزائىدا له ناوچەى كوردستان.

سپىهەم

ئەم كاروبارانەى خوارەوه له دەسەلاتى حكومەتى مەركەزىدا بىت

- ۱- سەرۆكايەتى دەولەت
- ۲- كاروبارى دەرەوه كه لەمانەى خوارەوه بىك دىت
- ۳- ۱- نوئىنەرىتى سياسى و قونسولى تجارى
- ۴- ب- پەيمان بەستن و رىك كەوتنى دووہى
- ۵- ج- كۆمەلنى نەتەوه يەكگرتووەكان
- ۵- اعلان كوردنى شەپو وه بەستنى ئاشتى (صلح)
- ۱- بەرگرى ئىشتمانى (هيزى زەمىنى و دەريايى و ئاسمانى)
- ۲- پارەو سكه ليدان
- كارو بارى نەوت
- ۱- گوومرگ
- ۲- ميناو فرۆكەخانەى دووہى
- ۳- بروسكە و پۆستە و تەلفون
- ۴- رىگەى شەمەنەفەر و رىگەى گشتى سەرەكى
- ۵- كاروبارى جنسى يە
- ۶- رىكخستنى ميزانى يەى گشتى دەولەت
- ۷- بەرئوہ بىردنى ئىستگەى رادىوو و تەلفىزىوئى مەركەزى
- ۸- هيزى ئەتۆم

چوارهم

١- گهلی كورد مافی نه ته وایه تی خۆی له رێگه ی ئه نجومه نیکی ته نفیزی به ره به کار بینیت که له ئه نجومه نیکی ته شریعی به ره هه لقولابیت. وه ئه وه ئه نجومه نه ته شریعی به له لایه ن دانیشتووای کوردستانه وه به رێگه ی ده نگدانی نه یینی و سه ره به ست و پاسته وخۆ هه لئبژئرت.

٢- ئه وه جیهازه نه ته وایه تی به ی له به ندی دوو دا باس کرا ئه م جوړه کاروبارانه ی خواره وه ی پی بسپێردرئیت :-

(کاروباری ناوخۆ- الداخلیه- دادگه ری- العدل- په روه ده و فیربوون. ته ندروستی. کشت وکال. توتن. شاره وانی به کان. کاروباری کۆمه لایه تی و ئیشکردن. ئاوه دان کردنه وه وه هاوینه هه واره کان) وه هه رشتیکی تر که په یوه ندی به به رزکردنه وه ی راده ی خۆش گوزهرانی و کۆمه لایه تی وگه شه کردنی ئابووری به وه هه یه. وه ئه وه شتانه ش که له ده سه لاتی حکومه تی نه کراون.

ئه نجومه نی ته شریعی هه موو قانونیکی پیویست دا بنیت ده رباره ی ... ئه وه ده سه لاتانه ی که له دووهم گریدا له سه ره وه باسمان کرد. وه ئه نجومه نی ته شریعی سه رۆکی ئه نجومه نی ته نفیزی هه لئبژئرت وه ده سه لاتیشی بیئت که باوه له وه ئه ندامانی ئه نجومه نی ته نفیزی بسینیت.

٣- ئه نجومه نی ته نفیزی له سنووری ده سه لاته کانی جیهازی نه ته وایه تی دا که له دووهم گریدا له سه ره وه باسمان کرد ئه بی کاروبار به ریت به رپوه. وه ئه وه یاسایانه ی ئه نجومه نی ته شریعی ده ربان ئه کات ئه بی ئه نجومه نی ته نفیزی جیه جییان بکات. وه هه ره ها ئه وه قانون و یاسا گشتی یانه ی که حکومه تی مه رکه زی ده ربان ئه کات ئه بی به پی ئه نده ی په یوه ندیان به کوردستانه وه ئه نجومه نی ته نفیزی جیه جییان بکات. وه ئه نجومه نی ته نفیزی فه رمان به رانی به رپوه به ری (اداری) وه سی دائره کانی تریش له ناوچه که ی خۆیدا دا بنیت. وه له هه موو کاروباریکیا به رامبه ر ئه نجومه نی ته شریعی ئی پرسراو بیئت.

بینچهم

مالیه ی جیهازی نه ته وایه تی ناوچه ی کوردستان پیک دیت له مانه :-

١- به رووبووم و سامانی ناخۆ وه ئه و باجو ره سمانه ی که له کوردستاندا وه رئه گیریت.
٢- به شی کوردستان به گویره ی ژماره ی دانیشتووای له به راوردکردنا له گه ل ژماره ی دانیشتووای عیراق له م شتانه ی خواره وه.

(ده ستکه وتی نه وت، گوومرگ، فرۆکه خانه، مینا، مه صره فه کان و بانکی حکومی، رێگای شه مه نه فه ر، بروسکه و پۆسته و ته لفون) وه له مانه به شی مه سره فی سه رۆکایه تی و به رگری و کاروباری ده ره وه ی پاره ده رکردن و به رپوه به ردی وه زاره تی نه وت و بروسکه و پۆسته و ته له فون و به رپوه به ردی مانگه کان به گویره ی به راوردی ژماره ی دانیشتووای کوردستان له گه ل هی عیراقدا. وه مه سره فی رێگای شه مه نه فه ر وه رێگای گشتی به ئه نده ی درئیزی ئه و رێگایانه له کوردستاندا له گه ل به راوردکردنیان له گه ل درئیزی رێگاکان له عیراقدا ئی هه لئبگیریت.

٣- به شی کوردستان له یارمه تی و قهرزی ده ره وه که حکومه ت وه ری ئه گریت وه ئه م به شه هه ر به پی ئی ئه و ئه نده یه ی پیشوو بیئت.

٤- قهرزی ناخۆ قهرزو یارمه تی (بیجگه له هی سووپایی) که کوردستان ده ستی نه که ویت.
٥- ده ستکه وتی توتن و هاوینه هه وارو دارستانه کان.

٦- به گویره ی ژماره ی دانیشتووای کوردستان له به راوردکردنیان له گه ل دانیشتووای عیراق کوردستان به خاوه ن به ش دا بنیت له دامه زراوه کان و پرۆژه کان و ئه و به رژه وه ندی یانه ی که سوودی گشتی یان تیدا یه.

شه شه م

ناوچه ی کوردستان بریتی بیئت له لیوای سلیمانی و که رکوک و هه ولئرو ئه و قه زاو ناحیه انه ی لیوای موصل و دیاله که زۆربه یان کوردن.

حه وه ته م

یاریده ده ری سه رۆکی کۆماری عیراق کورد بیئت وه گه لی کوردستان هه لی ببژئرتتبه و رێگایه ی که سه رۆکی کۆماری عیراق پی ئی هه ل ئه ببژئردرئیت.

شه شه ته م

ده ستووری جیهازی نه ته وایه تی ناوچه ی کوردستان مافی خۆینده وه ری و زانیاری (السقافی) وه کۆمه لایه تی و ئابووری وه سه ره به ستی و دیموکراتی و دینی بۆ هاوولاتی به که مایه تی به کانی تورکمان و ئاشووری و کلدان و ئه رمه ن و وه ده سه ت دینی به کان و ره گه زی به کانی تری تیا بیئت له گه ل مسۆگه رکردنی چونه یکی ته واویانا له ماف و ئه رک و پیویستیدا وه ک هاوولاتیانی نه ته وه ی کورد و عه رب وه مافی ئه وه یان هه بیئت که له ئه نجومه نی ته شریعی و ته نفیزی وه جیهازه کانی تر دا به نیسه تیکی عادیانه نوینه ربان هه بیئت.

چه ئند ماده یه کی گشتی

(١) گه لی کوردستان له ئه نجومه نی نیشتمانی عیراقدا نوینه ری هه بیئت به ئه نده ی به راوردکردنی ژماره ی دانیشتووای کوردستان له گه ل هی عیراقدا.

(٢) گه لی کوردستان ژماره ی به ئه نده ی به راوردکردنی ژماره ی دانیشتووای کوردستان له گه ل هی عیراقدا وه زیرانی (.) مه رکه زی دا.

(٣) ژماره ی فه رمان به رانی کورد به وه زاره ته مه رکه زیه کاندای به پی ئی ئه نده ی به راوردکردنی ژماره ی دانیشتووای کوردستان له گه ل هی عیراقدا بیئت.

(٤) له جامیعه ی به غداد وه دانیشگا به رزه کانی عیراقدا ژماره ی قوتابییانی کوردستان به پی ئی نیسه ته ی ژماره ی دانیشتووای کوردستان له گه ل هی عیراقدا رێک بیئت.

(٥) یه کێک له سه رۆکی ئه رکانی سوپا کورد بیئت.

(٦) سوپای عیراقی ناوی خۆی بمینیت، وه ئه گه ر هاتوو ناوی گۆرا به شی کوردی ئه و سوپایه ناو بنرئت (فه یله قی کوردستان) وه ئه م فه یله قه له کۆکردنه وه ی گشت سه ربازان و ئه فسه رانی خه لکی کوردستان که له سوپای عیراقیدا پیک بیئت.

(٧) پۆله کانی کوردستان خزه ته ئالا له کوردستاندا بکه ن وه ئه و ئه فسه رو زابتنه ی که له سه ر سیاسه تی نه ته وایه تیان ده رکراون بگه رپنه وه سوپای عیراقی بۆ ناو ئه وه شه ی که له کوردستانا باره گای کردوه.

(۸) له كولى يه سوپايى و پوليسى و ئهركان و هيژى ئاسمانى و دامه زراوه سوپايى يه كانى تردا ژماره ي قوتايى كوردستان به پيژى ژماره ي دانيشتوانى كوردستان له بهراورد كردنا له گه ل ژماره ي دانيشتوانى عيراقدا وه ريگيرين.

(۹) حكومه تى مه ركزى هيژى ئيزافى بنيريجت بۇ ناوچه ي كوردستان له كاتيك ا كه مه ترسى هيژى دهره وه بيان هه ره شه يه كى راسته قينه هه بيت له دهره وه بۇ ده ست دريژ كردن بۇ سه ر كۇمارى عيراق، وه جگه له خالانه ي سه ره وه باسى كرا ئه بى موافقه تى ئه نجومه نى ته شريعى و ته نفيژى كوردستان وه ريگيريتيؤ ناردنى ئه وه هيژه ئيزافى يه، وه ئه م ماده يه نايى بيت به كۇسپ له و پوه وه كه سوپاي عيراق مه شق وه فه ره زياتى خۇي بۇ ماوه يه كى له كوردستانا بكات.

(۱۰) سوپاي عيراقى له بزوتنه وه ي سوپايى دامه ركينه وه يداله كوردستانا پيويسته به پيژى موافقه تى كوردنى ته نجومه نى ته شريعى يان داوا كردنى ته نجومه نى ته نفيژى كوردستان به و بزوتنه وه يه هه لسيت.

(۱۱) هه ر ماده يه كى ته شريعى سه رچا وه كه ي هه رچونيك بيت نه گه ر بيتو مافى نه ته وايه تى ديموكراتى كورد به ستيتنه وه وه ريگه ي به كار هينانى ئه م مافانه ته نگ كاتوه ئه م ماده يه به بۇش دائه نريت.

(۱۲) دانانى ته نجومه نى عورفى له كوردستانا (جگه له كاتى اعلا ن كردنى جه نگو مه ترسى يه كى راسته قينه دهر باره ي ده ست دريژى بيگان ه) پيويسته ته نجومه نى ته شريعى كوردستان ريگا به دانانى بدات.

(۱۳) به يه كيك له وه زي ره كورده كانى ئيست هه سبيژدريت كه ته نجومه نيكى ته نفيژى وه ختى دامه نرينيت بۇ به كار هينانى ده سه لاته كانى ته نجومه نى ناوبرا و. وه له و رۇژه وه كه ئه م ته نجومه ن ته نفيژى يه دائه نرينيت تا ماوه ي ۴ مانگ ته نجومه نى ته شريعى هه لبيژدريت وه ئه م هه لبيژدنه له و چوار مانگه تيبه نه كات.

(۱۴) نه هيشتنى نيشانه ي حوكمى زوردارى به بژاردنى ئه م زه ره و زيانه ي له زه ره مه نده كان كه وتوو ه له شۇرشى كوردستانا به شيوه يه كى گورج و گۇل و عاديلانه وه له ماوه يه كدا كه له چوار مانگ تيبه نه كات.

(۱۵) ئه گه ر جنسى يه ي عيراقى گۇرا به جنسى يه ي عه ره بى ئه بى له شه هاده ي له دايدك بوونو ده فته رى سه ر ژميرى و په سا پورتدا بۇ ئه م كه سانه ي كه له دانيشتوانى كوردستان بنوسرنت كوردستانه له چوارچيوه ي كۇمارى عه ره بى يه كگرتوودا. وه ئه م كورديش بيت بنوسرنت كورده

(۱۶) له گۇرانى ئالوردوشمى ده وه ته ي عيراقيدا ئه بى نيشانه يه كى كورديان تى بخريت.

مايس/ ۱۹۶۲

سه رچا وه : شازين هيژش : به لگه نامه، پارتي ديموكراتى كوردستان - عيراق له چه ند به لگه نامه يه كى ميژوويبيدا ۱۹۵۸ - ۱۹۶۲، به رگى يه كه م، چ، ۱، سليمانى، ۲۰۰۲.

ده كۆمىنتى ژماره (۱۴)

مطاليب الاكسراد الى وفد ((اهر يحييسى ، بابا على ، نواد عارف ، على حيدر سليمان فى كاتى ماران فى بدايه صارت / ۱۹۶۳ : -

(۱) الاعتراف بالحكم الذاتى لكردستان الصراق واعماله صوره منه الى الامم المتحده ونشرها فى الجرائد المحليه والجريده الرسميه للحكومه . والحكم يكسبون ديموقراطى برلمانى بشرط ان تشكل من نائب رئيس الجمهوريه . ومجلس تشريعى وتنفيذى وترك وزارات خارجيه والدفاع والماليه مركزيه صرفه . وتممين نواب وزراء من الاكراد فى هذه الوزارات .

(۲) ان تكون اللغه الكرديه لغه رسميه فى كردستان وان تكون الدراسه بها ، واما المناطق التى تسكنها عناصر غير كرديه تكون الدراسه بلشتيبيها الخاصه بالاغاثه الى الفه الكرديه .

(۳) ان تكون فى الوزراة العراقيه المركزيه عدد من وزراء الاكراد بالنسبه الى مفوسهم . وكذلك المجلس الوطنى فى الصراق ينتخب الاكراد بالنسبه الى السكان .

(۴) ان تكون ميزانته الحكومه المحليه فى كردستان مسن واردات ضرائب الجمارك والمكوس والرسوم الخ وحده من واردات النفط بشكل يتفق ونفوس الاكراد ، بحذ ارج صرفيات الوزارات التى لها ارباح مشترك (ذات الابع المشترك) .

(۵) تشكيل قوه الشرايه والا من الكردى وتنظيم ارتياحها بالحكومه المركزيه وتشكيل قو ۲ ويكسون مقرها فى كركوك، وتكون ملاكاتها (اى متممها) كورديه ولكنها تكون تحت سيار الحكومه المركزيه .

(۶) سحب القوات الحكوميه هذا القوات الكرديه من كردستان ولا يجوز ارسال قوات اضافيه الى كردستان الا فى حالات الحرب او حاله وجود خطر حقيقى ومعاقبة المجلس التشريعى والتنفيذى .

(۷) تشكيل حكومه موافقه للاستوفيق على هذه المسائل .

سه رچا وه : پارتي ديموكراتى كوردستانى عيراق : شۇرشى كوردستانى عيراق ۱۹۶۱، ۱۷/۳/۱۹۷۰ (موحازره يه كى د. محمود عوسمانه كه له په يمانگه ي كاديرانى پدك دا پيشكeshى كردوه وه له ئه رشيفى موممتان حه يدهرى پاريزراوه) .

دهكۆمىنتى ژماره (١٥)

((اتفایقه ربه عام ١٩٦٣ مع الوفد الشخى فى ٤ مارت / ١٩٦٣))

- ١) الاعتراف بالحقوق التسويه للشعب الكردى على اساس الاداره الذاتيه وادخال هذا الاعتراف الى الدستور الموقت فالدائم هسند تشريحه وتوضيح طريقه تنفيذه من قبل لجنه مشتركه وتبدأ بالحمل فوراً .
- ٢) اعلان الصفو العام من كاته المشتركين او المسؤولين عنحها او الذين لهم مسؤوليات فى القضيه الكرديه وبالاق سراج الموقوفين فوراً .
- ٣) تسليم الجهاز الحكومى من الذين اساء استعمال ((استخدام)) صلاحياتهم فى المناطق الشماليه .
- ٤) رفع الحجز المفروض على اموال المشتركين والمساعدين فى الثورة الكرديه والبداء بدفع المبالغ المحجوزه المحجوزه الى اصحابها باسرع وقت .
- ٥) رفع الحصار الاقتصادى عن كوردستان فوراً .
- ٦) لاظهار حسن نيه الحكومه وخلق ثقته متبادله والطامئينه بيرون بان عليها البدء بحسب القاطعات العسكريه الى ثكناتها الاصليه .

سهرچاوه: پارتى ديموكراتى كوردستانى عيراق: شۆيشى كوردستانى عيراق ١٩٦١، ١٧/٣/١٩٧٠، (موحازه ربه يهكى د. محمود عوسمانه كه له پهيمانگه كاديرانى پدك دا پيشكهشى كردوه و له ئرشيفى مومنتان جهيدهرى پاريزراوه).

دهكۆمىنتى ژماره (١٦)

مشروع اللامركزيه للبعث اذيع فى ١٠/٦/١٩٦٣

مقدمه

يتألف الجهاز الادارى فى المركز من المحافظه وتمينه الحكومه بمرسوم جمهورى ويكون مسؤولا تجاهها عن جميع الشؤون المحافظه ومن مجلس المحافظه الذى يتألف من اعضاء منتخبين بالاقتراح السرى المباشر واعضاء معينين يتم اختيارهم من السلطه بمرسوم جمهورى . ومن مجلس التنفيذ من رؤوسا الدوائر فى مركز المحافظه ويحين اعضاءه ورئيسه بقرار من مجلس الوزراء اما نائب الرئيس فينتخبه اعضاء المجلس من بينهم ويختار مجلس المحافظه الذى يمارس سلطهه بقانون فى الشؤون التاليه :-

- ١- التربيه والتعلييم .
- ٢- الشؤون البلديه والقريه .
- ٣- الشؤون العمرانيه والسكان والمواضلات .
- ٤- التموين والتجاره .
- ٥- الشؤون الاجتماعيه والحصل .
- ٦- الشؤون الصحيه .
- ٧- شؤون الزراعه والرى .

والمجلس مسؤول بمروره عامه عن اداره المحافظه والتأكد من قيام الاجيزه الاداريه بواجباتها بانسجام مع سياسه الحكومه والمجلس اصدر انامه محليه طبقاً للاختصاص المنصوصه فى القانون على ان تكون خاصه لمصادقه الوزير المختبر ويصادق المجلس على الميزانيه السنويه للاداره المحليه . وكذلك على ميزانيه المحافظه التى تقدمها للحكومه لاقرارها . اما مجلس التنفيذ ، للمحافظه فيختار بتنفيذ قرارات مجلس المحافظه ما لم تكن قد عاينت من قبل الوزير المختبر . وتنفيذ القوانين والانامه والتعليمات الحكوميه ويتولى المجلس التنفيذى جميع سلطات مجلس المحافظه واختصاصاته اثناء اية فتره تدار فيها المحافظه من جزا المجلس . وله سلطه نقل الموظفين والمستخدمين عدا اعضاء المجلس التنفيذى ، داخل المحافظه . وكذلك تعيينهم ويحدد مشروع ميزانيه المحافظه وشاريح الانامه المحليه وغيرها جميع حسابات المحافظه

دهكۆمىنتى ژماره (١٧)

به پاننامهى سهريازىي حكومهت له ١٠ هوزديرانى ١٩٦٣

به پاننامهى حكومهتى عىراق بدمست پىكردى بزافى سهريازى

شۆپشى ١٤ رهمزان له قىولاىي خهباتى مىللىي پالەوانانەى خويتاوى دۆى حوكسى قاسمى دۆ به ناواىي كمل و نامانجهكانى له نازادى و دىكراسى و گهشه كردنى نه تهوايهتى و كۆمهلايهتى ههلقولا و بۆ نهوه هات كه نهو حوكسه و پايه و شىرتنهوارەكانى له تارىيات. ههروهها بۆ نهوهش هات ههسوو نهو بارودۆخه ناباوانه راست بكاتهوه كه به درۆيايى چوار سال و نىو دروستى كرد. نهو بارودۆخه ناباوانەى ههولى دا له نىوان كورد و عارهيدا دروستى بكات كه نهوه چهند سه دهه به كه له ساپهى خۆشهويستى و هاوكارىي چارنوسى هاويهشدا پىتكهوه ژيان. له ههمان كاتدا نهو شۆپشه بۆ نهوهش هات تهكانىي كورهى پهريهتدان وهى بىتنى كه عىراق له بارودۆخى دواكهوتويى و ههواى بگۆزىتهوه بۆ ههلو مهرجى پىشكهوتن و خۆشگۆزەرانى. ههه له دهريازگەى ئەم نامانجانە يهوه و نارهزوى نهنجويهنى نىشتمانى سهركردايهتپى شۆپش له پهله كردن بۆ ههلكرتنى نهو ستمههى هاووولايىيانى كورد له سهردههى قاسمدا توشى هاتبون. دهسهجن دهستپىشخهريي ناگرهستى كرد له ناوچهكانى بزافى سهريازى له باكور و گىراوه سياسىيەكانى بهردا و نهو كوردانهشى گه پاندهوه بۆ سهركار و فهريمانەكانىيان كه دهسهلاتداره ستمهكارەكانى قاسم له كارەكانىيان دهريان كوردبون بۆ نهوهى له گهه پراكانى ترياندا بهشدارى له بنىاتنانى كۆمهلهگه بهكى تازهدا بكن. ههروهها حكومهتى شۆپش ههسوو كارىيكي خىرا و به پهله و پهكلاكهروهى نهنجام دا بۆ لا بردنى نهو نابلسوقه نابوروييهى قاسم به سهركردايەكانى باكورددا سه پاندهبووى. بۆ نهوهى ژيانى نابورى بگهشتهوه و ههسوو له خىر و خۆشگۆزەرانيدا بهر خوردار بن.

شۆپش دهستپىشخهريي گىرانهوهى نهو ستمانه بهى كرد كه حوكسى قاسمى تاوانبار له نىوان عارهب و كورددا ههريشهى لىن كوردبوو. و شاندىيكي مىللىشى نارد كه له بهر پىزان شىخ محممهده رەزا شهيبىي و حوسىن جهمىل و فايق سامهرايى و فهيسههله حهيبىب خهيزهراى و دكشۆر عهبدولعهزىز دوروى و زهيد نهحمهه عوسمان پىتك هاتبوو كه وتويۆ له گهه مستهفا بارزانى و جهماعه تهكهى بكن و واشى كرد كه بهرپرسان له پىنهنديى بهرده و اصدان بن بۆ سهقامگىر كردنى ناشتىي بهردهوام له ناوچهكانى باكور و پشهوكردنى پىنهنديى سىتروويى له نىوان عارهب و كورددا. و وهديهتنانى ناوانى كورد له زياتر بهشداربووتيان له پىرسهى گهشانهوهى نهتهوهيى و پىشكهوتن له عىراقدا. نهوه له كاتىيكا گهلهكه مان بهتهواوهى دهزانتي كه نهو بارودۆخه نابار و نالهبارانهى بوونه هۆى شه و كوشتار له نىوان حكومهتى قاسم و جهماعهتى بارزانىيەكان بههاتنهكاپهى حوكسى ديكراتىيى مىللىي كه توپتهرايهتى ههسوو



واعداد ههتا للتديق . وتتكون ايرادات المحافظات من :- النصف الباقي من عانى ايرادات الحكومة من غير يمسه الاملاك ، والنصف الثاني من رسوم البنزين والضمان على ضربى الاملاك والاستهلاك والرسوم البلدية والتي تحدد الحكومة المركزيه مقدارها على ان لا تتجاوز نسبتها ربع الاصل ، ومن المنح الخاصه التي تقدمها الخزينه المركزيه واجور الجسور والمابر وايه حصه من ايرادات الدوله تصنفها الحكومة المركزيه من ضربيه التركات للاموال التي تقع في المحافظه . وكذلك الهبات والتركات لمن لا وارث لهم ومن الاستقراضات والمبالغ المرصده في الميوانيه الخاصه للاداره المحليه . وللمجلس الوزرا* اصدار التوجيهات عامه يراعها مجلس المحافظه . وفي حاله اقتناع هذا المجلس من ذلك فلمجلس الوزرا* ان يوقف او يلغى او يعدل اى قرار يصدره مجلس المحافظه ، كما له سلطه نزع اى سلطه او اختصاص من مجلس المحافظه لهذا الغرض .

المحافظات وحدودها

- محافظه السليمانيه سليمانيه ، لوا* دهوك ، اربيل ، قنجا* چىچال ، محافظه الموصل ، محافظه كركوك ، محافظه بىداد ، الرمادى ، ديالى ، كوت ، محافظه الحله ، ديوانيه والحله وكربلا* .
- محافظه البصره - مركز البصره ومن الناصريه والحماره .
- اللثمه :- تكون اللثمان الحريه والكرديه رسميه ابتدائى وتوسطه كرى ، وثانويه عربى .

سهريچاوه: پارتي ديموكراتى كوردستانى عىراق: شۆپشى كوردستانى عىراق ١٩٦١، ١٧/٣/١٩٧٠، (موجانزه ريهكى د. محمود عوسمانه كه له پهيمانگهى كاديرانى پىك دا پىشكهشى كردوه و له ئهريشى مومنتاز حهيدهرى پاريزراوه) .

سهريچاوه: مهسعود بارزانى: بارزانى و بزوتنهوهى پىزارىخوازى كورد، ٣، شۆرشى ئه ئيلول ١٩٦١-١٩٧٥، ههوليز، ٢٠٠٤.

پۆله‌کانی گهل و ناوات و نامانجیان ده‌کات، نهمان و له‌ناوچوون و، هه‌رچه‌نده مسته‌فا بارزانی و ده‌سته‌ودایه‌ره‌که‌ی مافی نۆینه‌رایه‌تی هه‌موو کوردیان نییه و هه‌رچه‌نده بارزانیه‌کان له‌و کۆمه‌لانه‌ بوون که به‌هه‌موو توانایه‌کیانه‌وه پشتیوانییان له‌ حوکمه‌ دیکتاتۆری و ناله‌باره‌که‌ی قاسم کرد و پشتیان گرت له‌ کوشتاره‌ خۆتیاوییه‌کاندا له‌ مووسل و که‌رکوک و هه‌رچه‌نده‌ش لایه‌نی شیوعیه‌ییه‌کانی ناو‌خۆیان گرت له‌ سیاسه‌ته‌ تاوانکاریه‌کیان دژی گهل و ئاواته‌کانی له‌ نازادی و دیموکراسی و گه‌شه‌کردنی نه‌ته‌وایه‌تیدا و سه‌ره‌وای روون و ناشکراییی پێناسه‌ی ده‌ره‌به‌گایه‌تییان و گرتدراوییان به‌نیمپریالیزم و کۆنه‌په‌رستی و زایۆنیزم و دوژمنایه‌تی و تاوانکردن ده‌ره‌ق هاوولاتییه‌ کورده‌کانی تر. باوه‌ری حکوومه‌تی شۆرش به‌یه‌که‌تی چاره‌نووس که‌ عاره‌ب و کورد کۆ ده‌کاته‌وه له‌وه‌دا ده‌رکه‌وت که‌ نۆینه‌ری کوردی به‌شدارکرد له‌و شانه‌ ره‌سمی و میلییانیه‌ی له‌ ولاته‌ عاره‌بیه‌کان له‌ باسی کاروباری یه‌که‌تی عاره‌ب دوان و داوای کرد کورد زۆر نێزیک بن له‌ رووداو و نه‌جیامی یه‌که‌تی یه‌کگرتن له‌ نێوان میسر و سووریا و عێراقدا.

دوای ئه‌وه‌ی حکوومه‌تی شۆرش له‌ داواکاری کورد ورد بووه‌وه که‌ مسته‌فا بارزانی پێشکێشی کردبوو و، له‌به‌ر به‌رابوونی به‌پێویستی نه‌جیامدانی کاری خێرا و جیدیانه‌ بۆ جێبه‌جێکردن و به‌ده‌نگه‌وه‌چوونی داواکاری کورد و وه‌دیه‌تانی نامانجه‌کانیان له‌ گه‌شه‌کردنی نه‌ته‌وه‌یی و به‌شدارکردنی کورده‌وه‌بییان له‌ حوکمی شۆرشگێڕانه‌دا، نه‌جیومه‌نی نیشتمانی سه‌رکردایه‌تی شۆرش له‌ ۹ ئاداری ۱۹۶۳ به‌یاننامه‌ میژوووییه‌که‌ی به‌پێاده‌کردنی سیسته‌می (لامرکزی)، دوای تێبه‌پینی ته‌نیا تا‌که مانگی‌ک به‌سه‌ر به‌ریابوونی شۆرشدا، ده‌رکرد، له‌کاتی‌کدا که‌ مه‌ترسیی زۆر له‌ هه‌موو لایه‌که‌وه هه‌ره‌شه‌یان لێ ده‌کرد، ئه‌وه‌بوو حکوومه‌تی شۆرش په‌له‌ی کرد له‌ پێکه‌یتانی لێژنه‌ی ره‌سمی و میلی بۆ تۆزینه‌وه‌ی په‌رنسیی (لامرکزی) و گه‌یشتن به‌باشترین داڕشته‌ بۆ ئه‌و مه‌به‌سته، له‌ راستیشدا گه‌لله‌ی یاسای تایبه‌تی سیسته‌می لامه‌رکه‌زی ناماده‌کرا.

بۆ ئه‌وه‌ش، حکوومه‌تی شۆرش به‌ختیاری ده‌ستی کرد به‌چاوخشانده‌نه‌وه‌ به‌پلانی ئابووری به‌و شێوه‌یه‌ی کار بکات بۆ دووباره‌ ئاوه‌دانکردنه‌وه‌ی ناوچه‌که‌ که‌ شه‌ڕ له‌ نێوان جه‌ماعه‌تی قاسم و جه‌ماعه‌تی بارزانیه‌کان وێرانی کردبوو و، به‌و شێوه‌یه‌ی به‌شیک زۆر پرۆژه‌ بۆ ناوچه‌کانی باکور ده‌سته‌به‌ر بکات و گه‌شه‌کردنی ئابووری لهم به‌شه‌ی نیشتمان وه‌دی بێتن له‌ بارودۆخی دواکه‌وتووویه‌وه‌ به‌ره‌و بارودۆخی پێشکه‌وتنی بیات.

ئه‌ی هاوولاتینه‌...

شۆرشی میلی له‌ به‌یاننامه‌ی یه‌که‌می و له‌ دوو به‌یاننامه‌ی نه‌جیومه‌نی سه‌رکردایه‌تییه‌که‌ی و له‌ به‌رنامه‌ قۆناخه‌ندییه‌کانیدا به‌وای خۆی راگه‌یانده‌ سه‌باره‌ت به‌تاواتی کورد له‌ زیاتر به‌شدارکردنیان له‌ پرۆسه‌ی گه‌شه‌کردنی نه‌ته‌وه‌یی و پێشکه‌وتندا له‌ عێراق و، حکوومه‌تی نیشتمانی هه‌ر له‌ سه‌ره‌تاوه‌ به‌راستگۆیی و دلسۆزییه‌وه‌ کاری کرد بۆ گه‌یشتن به‌چاره‌سه‌ریکی ناشیانه‌ی خێرا بۆ ئه‌و گیروگرفته‌ی

که‌ له‌ سه‌رده‌می قاسمدا په‌یدا بوو، ئه‌و گیروگرفته‌ی مانه‌وه‌ی بێ چاره‌سه‌رکردن تا ئیسته‌ زبانی به‌ئابووری نیشتمانی گه‌یاندوووه‌ و کاریگه‌رییه‌کی خرابی له‌سه‌ر ناسایش هه‌بووه‌ و ته‌گه‌ره‌ی خستوه‌ته‌ پێش هه‌موو پرۆژه‌یه‌کی ئاوه‌دانکردنه‌وه‌ و په‌ره‌پێدان له‌ ناوچه‌کانی باکور، وه‌ک پرۆژه‌ پێشه‌سازی و ئاوه‌تییه‌کان و چاکسازی و هاوینه‌هه‌وار و گه‌شتوگوزار، به‌لام ئه‌و کۆمه‌له‌ جیاخواز و ده‌ره‌به‌گه‌ی که‌ گرتدراوی به‌نیمپریالیزم و کۆنه‌په‌رستی و زایۆنییه‌وه‌ زانراوه‌ و بۆ ماوه‌یه‌کی دوور و درێژیش پشتگیری حوکمی دیکتاتۆری و کۆنه‌په‌رستانه‌ی قاسمی کرد، ئه‌و هه‌لوێسته‌ شه‌رافه‌تمه‌ندانه‌یه‌ی که‌ حکوومه‌تی نیشتمانی گرتیه‌به‌ر، کاری تێ نه‌کرد و به‌رژه‌وه‌ندی ره‌وای کورد و سه‌رحه‌م پۆله‌کانی عێراقی ره‌چاو نه‌کرد و کاریکی وای نه‌کرد خۆینی هاوولاتیییانی عاره‌ب و کورد له‌ یشتن بوه‌ستی و ئارامی و ناسایش په‌رخسێت بۆ کۆتایی پێ هێنانی ئه‌و بارودۆخه‌ ناباو و ناله‌باره‌ و به‌رژه‌وه‌ندی نیشتمان و به‌رژه‌وه‌ندی جه‌ماوه‌ری کوردی نه‌خسته‌ ژوو به‌رژه‌وه‌نده‌ خۆپه‌رسته‌ شه‌رم ئاوه‌ره‌کانی و چاوچنۆکیه‌ هه‌له‌په‌رستانه‌که‌ی خۆی بۆ زالیوون به‌سه‌ر جه‌ماوه‌ری کورددا وه‌لا نه‌نا، بگه‌ر ڕێگه‌ی چه‌ته‌گه‌ری گرت و له‌ هه‌لوێسته‌کانیدا که‌له‌رقیسی نواند که‌ بێ هیچ گومانکردنیک بۆ حکوومه‌تی نیشتمانی روون بووه‌وه که‌ ئه‌و هه‌لوێسته‌ به‌ده‌وری په‌ره‌پێدانی ژبانی ئابووری و کۆمه‌لایه‌تی کورددا ناگه‌ڕێ و مه‌به‌ستی پێی بۆ ئێوان عاره‌ب و کورد و کارکردن بۆ وه‌دیه‌تانی گه‌شه‌کردن بۆ هه‌ردوو لایان نییه، بگه‌ر له‌ ده‌وری داواکارییه‌کی جیاخوازانه‌ی کۆنه‌په‌رستی نیمپریالیستیدا ده‌سوورێتمه‌وه‌ که‌ به‌توندی به‌به‌رژه‌وه‌ندی ده‌وله‌ته‌ بێگانه‌ چاوچنۆکه‌کانه‌وه‌ به‌ستراوه‌ و نامانجی هه‌ره‌شه‌کردنه‌ له‌ سه‌ربه‌خۆیی و یه‌که‌تی نیشتمانی و ته‌کانه‌ شۆرشگێڕانه‌که‌ی عێراق.

گه‌لێک رووداو پال به‌و ده‌سته‌ ده‌ره‌به‌گه‌ و نیازه‌ جیاخوازی و ئاره‌زووه‌کانیا‌نه‌وه‌ ده‌نێن بۆ تیکدانی هه‌ر هه‌ولێک بۆ گه‌یشتن به‌چاره‌سه‌ریکی ناشیانه‌ و ئه‌مه‌ش هه‌ندیک له‌ رووداوه‌کانه‌:

۱- دالده‌دانی هه‌موو شیوعی و پیاوکۆژ و راکردوو‌ه‌کان له‌ ده‌ستی عه‌دالته‌ به‌مه‌ده‌نی و سه‌ربازیه‌وه‌ و نه‌دانیان به‌ده‌ست کاربه‌ده‌ستانی حکوومه‌ت.

۲- گه‌رانی کۆمه‌له‌ په‌راگه‌نده‌یه‌کی ئه‌و چه‌ته‌ چه‌کدارانه‌ به‌گوند و ناوچه‌کانی باکوردا و به‌کاره‌یتانی شتوازی هه‌ره‌شه‌وگوره‌شه‌ له‌گه‌ل هاوولاتیاندا بۆ به‌گه‌ل که‌وتنیان و سه‌پاندنی سه‌رانه‌ و کۆکردنه‌وه‌ی چه‌ک له‌ خه‌لکی بێ ده‌سه‌لات.

۳- ده‌رکردنی رێنۆتی له‌لایه‌ن نۆینه‌رانی یاخیه‌یه‌کانه‌وه‌ بۆ خه‌لکی ناوچه‌ی باکور که‌ نه‌چن بۆ لای کاربه‌ده‌ستانی حکوومه‌ت و، ناچلرکردنیان بۆ ئه‌وه‌ی بۆ هه‌موو کێشه‌یه‌کیان ته‌نیا بۆ لای ئه‌وان بچن.

۴- پشکنینی ئۆتۆمۆبیل له‌سه‌ر ڕێگه‌ سه‌ره‌کییه‌کان و راوو‌رووت و به‌تالانه‌ردنی مال و داراییی هاوولاتیان.

- ۵- هيرشكردنه سهر بنكه دوورهكاني پۆليس و بهديلگرتني پۆليسهكان و بهتالانبردني چك و كهلويهل و پتويستيبهكاني بنكهكان.
- ۶- بريني هيتلي تهلهفون لهتوان شار و شاروچكهكان بوكاركردنه سهر كارهكاني دهسهلاتداراني حكوممت و پهكخستني ماملتهتي خلكي.
- ۷- تهقهكردن له سهنگهركهكاني هتيزه چهكدارهكان.
- ۸- رفاندني خلك و فهريمانهبراني كارگيتري، وهك رفاندني قايقامي ميترگهسور و رفاندني سن كهس له (حهرس قهومي) له مهخمور و پتتج كهسي تريان له ناوچهي نالتسون كوتيري و پتتجي تر له ناوچهي (عتن ديس).
- ۹- له ميژووي ۱۹۶۳/۵/۵ سن كهس له ياخييهكان و شيوعييه راكردووهكان ههليان كوتايه سهر گوندي -ابن ناصر- چك و مال و پارهيان بهتالان برد و سووكايهتتبيان بهخلكي بي دهسهلاتي گوندهكه كرد و كرديانن بهپهئند.
- ۱۰- له ميژووي ۱۹۶۳/۵/۱۴ جياخوازهكان تهقهيان له كهتره كاراكاني سويا كرد له ناوچهي بهرژهونديي كارهباي نيشتماني له دوويز.
- ۱۱- جهبار جهباري و عاديل عيزهتي چهته لهگهل سهد و پهئجا چهتهي تري دهستويتهنديان هتريشان كرده سهر ناوچهي - قهره حهسن - و دهستيان بهسهر چهكهكاني دتتبهكهدا گرت و بهرهو گوندي تهكهي جهباري كشانوه - و ههمووشيان له جهماعهتي بارزاني بوون.
- ۱۲- جياخوازهكان له ناوچهي ههرير هتريشان كرده سهر نوتوموتيتيكي نهمولانس (اسعاف) لهكاتيتكدا سهريازتيكي نهخوشي دهكوتيزايهوه و تفهنگي نهو ههردوو سهريازهي لهگهل نهخوشهكه بوون بهفيشهك و كهلويهل كهيانهوه بهتالان برد.
- ۱۳- له ميژووي ۱۹۶۳/۵/۲۸ هتريشان كرده سهر گوندي زلكه له ناوچهي مهيدان و شتيخ نوري زلكهيان كوشت و گوندهكهشيان ناگر تيج بهردا لهبهرتهوهي نهويست هاوكاريبيان بكات، نهمش خلكه هاوولاتبههكاني ناچاركرد كه پهنا بو پۆليسي مهيدان بيهن.
- ۱۴- له ميژووي ۱۹۶۳/۶/۴، جياخواز و شيوعييه راكردووهكان تهقهيان له هتيزكي سوارهي سهلاحهدين كرد و نهو تتيكچرانه پتتج سهعاتي خاياند كه بهكشانوهي ياخييهكان كوتاييبي هات زباني شازده كوژراو و سي بريندار و هشت ديليان لن كهوت و له هتيزي سوارهكانيش شتيخ سامي عهد غهزالي سهروكي عهشيرهتي سليقاني شهيد كرا.
- ۱۵- له ميژووي ۱۹۶۳/۶/۵ جياخوازهكان بو ماوهي چارهكه سهعاتييك تهقهيان له هتيزي سويا له - حاجي ئيبراهيم بهگ - كرد كه بهكوژراني هاوولاتبههك و برينداركردني يهكيتي تر كوتاييبي هات و چوار سهريازهي ههلاتووش دهسگيركران.

- كاتيتكدا بهدواي نهو شيوعي و راكردوو و ياخييهانهدا دهگهيران كه كاري گتيرهشتويتتيان له ناوچهكهدا دهكرد و يهكيتك له لاوهكاني ههرس قهوميوشيان كوشتبوو.
- ۱۷- عومهر مستهفاي جياخواز كه نازناوي -عومهر دهبايه-ي ههيه نووسينگهي كهمال محبهدين-ي پاريزهري له كوتيه كردووهته دادگه و حوكمي ستمهكارانهي دهههق بهكهمساني بي تاوان سهپاندووه.
- ۱۸- جياخوازهكان له نامتدي و زاروتته و زاخو و ناوچهي تر شهريان بهنوتوموتيتلي روتوتنگ فرؤشتهوه و دهستيان كردووه بهدهستهسهركردني ههتديك نهفهري نوتوموتيتلهكان و رفاندني ههتديكي تر و دانيشترانيشيان له بهجتهتاني كارهكانيان قهدهغه كردووه.
- ۱۹- تاوانباران تهقهيان له بالهفرتيكي هيليوكوتتير كردووه له كاتيتكدا كه بهسهر ناوچهي چهچهمالدا سوپاوهتهوه و قاچي بالهفهوانهكهيان بريندار كردووه.
- ۲۰- جياخوازه ناپاكهكان (خائينهكان) دادگهيهكي نازاوگتريبيان له خانهقين پتتج هتاوه و حوكمي چوار هاوولاتبتي بي تاوانيان به له ستدارهدان داوه و حوكمهكش بهراستي جتهجتي كراوه.
- ۲۱- له ميژووي ۱۹۶۳/۶/۶، ياخييهكان ريگهكان بهكاروانتيكي نازووخه (قوين) له پاسگهي نهزمي گرت و شهريكي خهست لهگهلاندا پروي دا كه چهئند سهعاتيكي خاياند.
- ۲۲- له ميژووي ۱۹۶۳/۶/۸، چهتهكان ريگهيان له كاروانتيكي تري نازووخه له ناوچهي كهلاز گرت و تهقهيان لن كرد.
- ۲۳- ههر له ميژووي ۱۹۶۳/۶/۸ هتريشان كرده سهر كاروانتيكي سهريازتي سهريازتي موئمت پتتدراو كه له حالتهي هاتوچوي ناساييدا بوو له ناوچهي -سپيلك- ملازمي شهيد عباس كهمال و سن سهريازتيان كوشت و ۲۳ نهفسهر و پلهدار و سهريازتيان بريندار كرد و چوار نوتوموتيتلي سهريازتيشان بهناهق سووتاند.
- نهمه مشتتيكي نمونهي خهروارتكي نهو رووداو و نازاوانهيه كه جياخوازهكان لهكاتي ماوهي وتوويزدا تهنجاميان داوه وپراي كاري تاوانكاري تريان له هانداني پۆليس و سويا له كورد بو راكردن بهخو و بهچهكهكانيانهوه.
- جا بهپتي نهوانهي پتتسهوه و سووربوونمان لهسهر پاراستني هاوولاتبتيان له ناوچهي باكور و گهيرانهوهي ناسايش و نارامي بو ههمو لايهكي نيشتمان، بو نهوهي حكومهتي نيشتماني بتوانن ههمو نهوانه جتهجتي بكات كه له بهزنامه قوتاخيهندييهكهي نهنجيوهني نيشتماني سهرگردايهتتي شوتشدا هاتوون و لهسهر خواستي گهل بو پاراستني سهربهخويي يهكهتتبه نيشتمانييهكهي له ياري پتتكردي ناپاكه كوتنهپهسته جياخوازهكان بهپارمان دا لهمرؤوه دست بكهين بهپاكردهوهي ناوچهكاني باكور له پهراگهنده شكست خواردووه بارزانييهكان و دهستويتهندهكانيان و ههروهها بهپاريشمان دا ههمو ناوچهكاني باكور بهناوچهي جوولانهوهي كردهوهي دابنتين.
- نهنجيوهني نيشتماني سهركرديهتتي شوتش ناگاداري نهو تاخه ناپاكي له قسه و خواست و يهكهتتي نيشتماني دهروچه دهكاتهوه، كه له ماوهي ۲۴ سهعاند له بلازكردهوهي نهم ناگاداريهوه چهك فري بدن و پشتگيري خويان بو حوكمي نيشتماني ديوكراتي ميللي راگهيهتن، بو نهوهي ناوچهكه له شهروكوشتار دورگهوتتهوه و بو نهوهي ههمو بو بنياتاني نيشتمانه نازاده گهشهكهيان كار بكهن. نهگه نا، نهوا نهنجيوهني نيشتماني ههمو نهو نهنجامانهي له ههلووتسته ناپاكهكانيان دهكهوتتهوه، دهخاته نهستوي نهم تاخهيه.
- هاوولاتبتيان
- نهنجيوهني نيشتماني سهركرديهتتي شوتش داوا له سهرجهم هاوولاتبتيان دهكات كه پشتي هتيزه چهكدارهكان و دهسهلاتداره حكومهتتبههكان بگرن و يارمهتتيان بدن بو لهناويردني نهو تاخه ناپاكه و خبههر لهو كهسانهش بدن كه دهيانهوي بهههر شتويهك بيت يارمهتتيان بدن.
- بزي شوتشي ۱۴ ي رهمهزاني پيرؤز و مردن بو ناپاكه جياخوازهكاني دوؤمني گهل.
- نهنجيوهني نيشتماني سهركرديهتتي شوتش
- له ههؤدهي مسحهپههي حهرامي سالي ۱۳۸۳ي كوتجي ريكهوتي ۱۰ي حوزهراني سالي ۱۹۶۳ي زابيني دهروچه.



دەكۆمىيىتى ژمارە (۱۸)

پارتى ديموكراتى كوردستان <p>رونکردنەوہى سياسەتى داواى قاسم و ھەلۆيىستى پارتيمان</p>
مەكتەبى سياسى
۱۵- ۲- ۱۹۶۳
ھەقۇلانى بەرژىز
ئەندامان و پالىئوراوان و لايەنگرانى پارتى ديموكراتى كوردستان
پيشمەرگە قارەمانەكان
خەباتكەرە ئەبەزەكانى رېگەى رزگارى كوردو كوردستان
لەم كاتە ميژوويىيە ناسكەدا كە لە ژيانى گەل و نيشتمان و شۆپرشەكەمانا تى ئەپەپى بە
پىويستى سەر شانى خۇمانى ئەزانين كە ئەم راستيانەى لاي خوارەوتان بخەينە پيش چا و بەبى
ھيچ ئى شاردنەوہو پىچ و پەنايەك.
۱-ھيچ گومانى تىدا نىيە كە خەباتى لاسارانەى چەكدارى توندو تالى پىر فيداكارى و قارەمانانەى ئىوہ لەژىر ئالائى پارتىيە پيشرەوہكەتاندا ھۆى ھەرە گەورەو گرنگى (.) بوونى قەلاى زولم و زۆرى ديكتاتۇريەتى (قاسم)ى خوئين رېژ بوو بەئەندازەيەكى وا كە ھەر بەتاقە پالئىك تەفروتونا بوو.
۲-وہكو ئەيزانن نەتەوہكەمان كە دەستى لەسەر و مالىى خۆى ھەلگرتىبوو و ژن و منال و دواپۇژى خۆى ھاويشتبووہ ناو جەرگەى شەپكى خوئينىيى بەسامەوہ ھيچ دوژمنايەتتەكى شەخسى نەلەگەل دەستەو دائىرەى قاسم نەبوو وەھيچ يەكى لەئىوہ لەبەر ھۆى تايبەتى و شەخسى نەببوو بە نيشانگاي ھىزش و زۆرلىكردنى ئەو دەستەو دائىرەيە، ھۆى گەورەو گرنگى چەك ھەلگرتنتان بەرامبەر بە قاسم ئەو بوو كە ئەو كابرايە دامەزرىنەر و بەرگرى رژىميكى دىكتاتۇرى عەسكەرى بوو بە پىچەوانەى ويستنو دەسكەوتى گەل بە گشتى، گەلى عىراقى لە ھەموو مافە ديموكراتىيەكانى خۆى بىن بەش كردبوو وە ھەموو ئەو ھيوايانەى پوچو بىجى كردبوو كە بەشۇپشى (۱۴) تەموزىيەوہ بەستىوو و بە ئاگرو ئاستو بەنديخانە جوكمى وولاتى ئەكرد وە بەرامبەر گەلى كوردىش بە تايبەتىسياسەتتىكى دوژمنانەى ھەبوو بە نيازى لەئاوبردننى نەتەوہكەمان وە سىرپنەوہى ناوى پىرۇزى كوردستان وە بۇ جىئەجىكردنى ئەم ئامانجە گلاوہى كەوتبووہ بەكارھىنانى پيىسترىن و درندەترىن پىلانى دوژمنايەتى .بەم چەشنە زۆر ئاشكرايە كە خەباتى ئىمە دژى شەخسى قاسم نەبوو، دژى رژىمى قاسم بوو ئەو رژىمەى ئىمپىريالىيزم و كۆنەپەرستى كەلكى ئى وەرئەگرت بۇيە لابردنىمان بەشەرتتىكى بنجىنەبى دانابوو بۇ دەست خىستنى ئامانجەكانى گەلانى عەرەب و كورد و ھەى كەمايەتىيە براكائيان.
۳-جائىستا داواى لەئاوبردننى قاسم وە رماندننى ديكتاتۇريەتەكەى كەلەخۇيا گەورەترىن بەندو دەرسە بۇ ھەموو ئەو كەسانەى كە تەقەلاو بيروباوہپى شەخسى خۇيان بە تاقە سەرچاوہى ھەموو چاكەو چالاكى گەل ئەزانن وە خۇيان بە چاوساغى رى و سەفەرى شۆپرش و دروستكەرى ميژوويى دانەئىن ئەم لەئاوبردنە ھەلىكى ميژوويى پيشكەش بە كار بەدەستانى رژىمى نوى عىراق ئەكا بۇ ئەوہى بيروباوہپى ديكتاتۇريەتى لە رەگ و پيشەوہ ھەلكيشى وە

نىزامىكى ديموكراتى راستەقىنەى وەھائ لە جيگە دابمەزىنن كە گەلى عىراق لەسئىبەريا بە سەرپەستى و سەرپەرزى و دلئىايى و ناشتى بكەويتە خەبات لە پىناوى ژيانىكى خۇش و پىر كامەرانى دا وە گەلى كوردىش تىايا بە مافە نەتەوايەتتەكانى خۆى بگات وە برايەتى و يەكگرتنى كوردو عەرەب لەسەر بناغەى پتەوى وەك يەكى مافى نەتەوايەتى وە سەرپەستى ديموكراتى (المساوات فى الحقوق القوميه و الحريات الديمقراتيه) دروست بكرىتە،وہ بەوچەشنەى لەوولاتەكانى وەكو (سويسرا وە يوغسلاڧيا) دروستكراوہ كەوا لە نەتەوہيەك زياتر تىيدا ئەژى لەگەل بەرچاوخىستنى ئەوہى كە بۇ چەسپاندنى يەكگرتنەوہكە وە پتەوتر كردنى برايەتىيەكەمان، پىويستە بەرامبەر بەھەموو ھەنگارىك كە گەلى عەرەبى لە عىراقدا دەى ھاويژى بەرەو جىئەجىكردنى ئاواتە نەتەوايەتىيە مەشروعەكانى خۆى گەلى كوردىش ماوہى بدرىتى بۇ ھاويشتنى ئەو چەشنە ھەنگاوانە.

۴-لەبەر تيشكى ئەم بيروباوہپە (پارتى ديموكراتى كوردستان) وەكو پيشرەويكى ھوشيارى دلئسۆز بەجى گەياندنى كارى نەبۇ رېكەوت وەنەبۇ ھىزەكەى بەرامبەرمان واژ ئى نەھىئا كەوتە دەستپيشخەرى ھەر بەو نيازەى كە تا لەتوانادا بى دەست خىستنە داخوازيەكانى گەلەكەمان كەم ئەرك و كەم ئازارتىر بى.

لە سەعات ۱۲ رۆژى ۸- ۲- ۱۹۶۳ ئەم بروسكەيەى لاي خوارەوہى لىندا بۇ مامۇستا بارزانى وە ويئەنشى درا بە ھەموو بنكەكانى پيشمەرگە بۇ ئاگادارى.

ويئەى بروسكەكە
ژمارە - ۱۰۶
رۆژ - ۱۹۶۳/۲/۸
سەعات - دوانزە
بۇ مامۇستاي بەرپىز مستەفا بەرزانى
لە مەكتەبى سياسىيەوہ

مەوقىفە قارەمانانەتان وەك سەرۇكى پارتىيە نەبەزەكەمان وە سەرکردەى لەشېكرى شۆپرشگىپرى كوردستان بە عامللىكى ئەساسى ئەزانين لە ھەلكەندنى گۆپى قاسمى خوئين خۇردا. بەرەنى ئىمە ھەتا ھىزى دوژمن نەھاوتۆتەوہ سەر خۆى وە پيش ئەوہى حكومەتتىك لە بەغدا جىگىر بىى واى بەباش ئەزانين داواى چەك دانان و چۆل كردنى ھەموو قەزا و ناحيەكانى كوردستانيان ئى بكەين وە لەو شوئنانەدا كە بەبى زيانىكى زۆر چەكيان ئى وەرئاگىرى ھەر بە چۆلكردنى شوئنەكان وازيان لىيھىنين وە ئەگەر نەيان كرد ئىيان نەوەستىن بۇ ئەوہى لەم ھەلە كەلك وەربگرين بۇ زياتر نزيك بوونەوہ لە دەست خىستنى ئامانجەكانى كورد و كوردستان و گەلى عىراق ھەرەھا بەباشى ئەزانين ھەول بدرى بۇ دەست بەسەراگرتنى شارەكانى كوردستان.
ئىتر بۇ پيشەوہبە ھەموو جۆرىك چاوەپوانى ئەمرتانين.

تەواو
وہ لەلايەكى ترەوہ نوئىنەرى كۆمىتەى ئاوەندىمان لە بەغدا ھەر لەم پۆژەدا بروسكەيەكى بۇ ئەنجومەنى نىشتامنى سەرکردەى شۆپرش لىدا بە ھاوكارى سىيادەتى (فواد عارف) وە تىايا لەگەل دەرپىنى خۇشى داوايان لە كار بەدەستان كردبوو كە ھەنگارى ئىجابى گورچ و گۆل بەاويژن بۇ

براندنه وهی خوین پزبان له کوردستاندا وه چاره کردنی مهسه لهی کورد به جورکی برایانه بهدان پیمانانی مافه نه ته وایه تی به کانی گه لی کورد وه حهقی به کارهینانی ئەم مافانه له شیوهی (حوکمی زاتی) دا له جوارچیوهی کۆماری عێراقدا.

5 - له بهر ئه وهی که پوژی ۱۹۶۳/۲/۹ مهکتبهی سیاسی ههچ وهلامیکی وهرنه گرتوه نه له حکومهت وه نه له ماموستا به زانی به وه بروسکه بهکی لیدا بۆ سیاده تی (فواد عارف) وه لپرسراوی به غدامان بۆ ئه وهی له باره ی ههنگاوه کانی حکومه تی تازه وه پرسایریان لیکهین.

ئهمه وینه ی بروسکه که یه
 العدد / ۱۰۸
 التاريخ ۱۹۶۳/۲/۹
 من المكتب السياسي
 الى سيادة فؤاد عارف

نرجو الاتصال بنا انتم والاخ صالح اليوسفي لاسكليا على نذبية (۴۹۰۰) مع المحطة اللاسلكية المسماة ب(الجبل) و بالمورس APG وذلك في بداية الساعة اعتباراً من ۱۴۰۰ الى ۱۹۰۰ ومن الساعة ۲۰۰۰ الى ۲۱۰۰

6- که ههچ وهلامیکیان دهستنه کهوت له روژی ۱۹۶۳/۲/۱۰ دا بروسکه به کمان راسته وخو نارد بۆ سهروک کۆمار وه ئه و شوینانه ی کاروباری رژیمی تازه ده بهن به پووه وه ئهمه وینه که یه تی.
 الى سيادة رئيس الجمهورية العراقية المحترم
 المجلس الوطني لقيادة الثورة الموقر
 سيادة رئيس مجلس الوزراء المحترم
 سيادة وزير الدولة فؤاد عارف المحترم
 سيادة وزير الزراعة باباعلى الشيخ محمود المحترم

في هذه الساعة الحاسمة في تاريخ جمهوريتنا العراقية جمهورية العرب والاکراد إننا إذ نهنيء شعبنا العظيم بعربه واکراده واقلياته المتاخية، بازاحة ديكتاتورية قاسم الاثيمة الملطخة بدماء شهدائنا الابرار. نود ان نؤكد لكم باننا لم نكن في يوم من الأيام طلاب حرب، بل كنا ومانزال طلاب حق و ان امامكم الآن بعد ان وفقتم في دك معاقل الظلم والطغيان واجبا خطيرا ملحا، هو العمل على حل مشكلة كردستان بصورة اخوية ديمقراطية صونا للأواصر الوثيقة بين شعبينا و حقنا للدماء العربية والكردية العزيزة علينا جميعا ، وعليه نرى ان اتخاذكم الخطوات الايجابية الفورية بهذا الخصوص امر يحتمه مصلحة الشعب العراقي بأسره وان كل تأخير في هذا العمل يكلف شعبينا الكثير من الدماء والالام والجهود مما يتيح الفرص للمستعمرين والأعداء للنيل من جمهوريتنا، فنناشدكم الاعلان عن ايقاف اطلاق النار وانهاء العمليات الحربية في كردستان بصورة رسمية وفورية والإشعار الى القوات العراقية المسلحة بالعودة الى ثكناتها المعتادة و اطلاق سراح جميع الموقوفين والسجناء الذين تعرضوا للأضطهاد بتهم الإشتراك بصورة مباشرة أو غيرة مباشرة في ثورة شعبنا ضد ديكتاتورية قاسم وإعادة المبعدين والمنقولين والموظفين المنقولين من الاكرد الى كردستان وتعويض المتضررين وإعادة بناء القسرى والاساكن المهدمه من جراء القمع الدموي الديكتاتوري و ابعاد ومعاقبة المسؤولين الذين كانوا اداة تعذيب و اضطهاد في يد الديكتاتور المجنون

قاسم لبث روح التفريقة والشقاق بين أبناء الشعب العراقي و لتثيبت اركان ديكتاتوريته المتزعزعة، وكذلك الإعلان فوراً وبصورة رسمية صريحة عن الاعتراف بحق الشعب الكردي عن التمتع بحقوقه القومية المشروعة في اطار (حكم ذاتي) ضمن الجمهورية العراقية، وارسال وفد رسمي للتفاوض بخصوص الأسس والتفاصيل لترسيخ الروابط الأخوية والنضالية بين الشعبين العربي و الكردي واقامتها على قواعد متينة من التعاون المتبادل الحر، مما يحقق التحرر والديمقراطية ويشكل السبب الأوحد والأسلم لتحقيق الأماني القومية للجميع، ان الشعب العراقي وحيشه بالاسل وفضائل الأنصار الوطنية الشجعان في كردستان وعوائلهم وذويهم وعوائل الشهداء والمنكوبين جميعاً متلهفون الى تحقيق هذه المطالب العادلة بأسرع وقت لتعود السلام والوثام الى ربوع عراقنا العزيز.

عاشت الوحدة النضالية بين الشعبين العربي و الكردي في سبيل تحقيق اهدافهما الوطنية وامانيهما القومية.

المكتب السياسي
 للحزب الديمقراطي الكردستاني
 ۹۶۳/۲/۱۰

دوایی بروسکه ی لای خواریومان نارد بۆ هه موو بنکه کانی پيشمه رگه
 ژماره : ۱۱۲
 پوژ : ۱۹۶۳/۲/۱۰

له مهکتبه ی سیاسی به وه بۆ هه موو بنکه کانی پيشمه رگه.

سلوکی شورشگيرانه ی گهرم

پيوسته به ووردی ئەم نامۆزگاری و فرمانانه ی خواره وه مان جینه جی بکه ن

۱ - هه ر هیزکی میری به یوت له ناچه کانی شه ره وه بگه ریتته وه بۆ بنکه کانی جارانی خو ی نابی ته قه ی لیکریت له حاله تی دیفاع دانه بی.

۲ - هه ر هیزکی میری به یوت به نیازی زه خیره هینان یا بۆ به هیزکردنی له شکری میری له کوردستاندا بیئت و بیئت پیوسته له سه رتان به ره به ستی بکه ن.

۳ - پیوسته هه موو هیزتان کۆکه نه وه وه ئاماده بن بۆ هه موو فرمانیکی پیوست وه ئیجازه دان قه ده غه یه تا ئاگادارتان ئه که ی ن.

۴ - به پیی توانا هه ول بده ن بۆ گرتنی مه رکه زی ناحیه و قه زاکان بۆ به ره به ستکردنی خراپه وه پارێزگاری ئەمن و ئاسایش. هه ول بده ن ئەم فرمانانه به بی (اصطدام) پیک بیئت. هاوکاری له گه ل ریکخراوه کانی پارتمان بکه ن له هه موو ئه و شوینانه دا.

5 - ئاگادارتان ئه که ی نه وه پیوسته به پیی فرمانه کانی سه ره وه مان ره قتان بکه ن. ئیتر بۆ پيشه وه.

پوژی ۱۹۶۳/۲/۱۱ بروسکه مان له هه موو بنکه کان وه رگرت که وا ئاماده ن بۆ جینه جیکردنی هه موو ئه و فرمانانه ی پی یان سپیردراوه ته نانه ت له هه ندی جیگه ی وه کو کۆیه و هه له بجه هیزی

پيشمه رگه پيشه كى دهستى به سهر شاره كاندا گرتبوو وه وهكو له سه رچا وه كانى حكومت زانيمان له هه موو شوينيكه وه هيلى پيشمه رگه به رهو شاره كان نه كشا .
له ۱۱-۱۹۶۳/۲/۱۲ دا نامه به كمان وه رگرت تيا نووسرابوو كه وا سه روكى پارتي مان بريارى داوه شه پ بهوستينى هه تا ناگادار كردينكى تر ته قه نه كرى . مه كتبه بى سياسيش له سه ره نهو فرمانه نه م بروسكه يه ي ليدا بو هه موو بنكه كانى پيشمه رگه (له شكرى شوپشگيرى كوردستان).

بروسكه كه:

ژماره ۱۱۸

پوژ ۱۱-۱۲/۲/۱۹۶۳

له مه كتبه بى سياسى يه وه

بو هه موو بنكه كانى پيشمه رگه ي (له شكرى شوپشگيرى كوردستان)
سلووكى شوپشگيرانه

وا به دواى بروسكه ي ژماره ي ۱۱۲ پوژى ۱/۲/۱۹۶۳ مان له سه ره بريارى سه ركردى گشتى شوپشى كوردستان ماموستا به رزاني پيوسته هه موو هي رشو په لاماردينك بووه ستينن جگه له ديفاع كردن هه تا ناگادار كردينكى تر .
ئيتر بو پيشه وه .

له ۱۹۶۳/۲/۱۳ دا ئى پرسراوى به غدامان هه قال (صالح يوسفى) وه رئيس اول (كريم قهره نى) نه م بروسكه يه ي خواره وه مان وه رگرت .

بروسكه كه

العدد / بلا

التاريخ / ۱۹۶۳/۲/۱۳

من السيد (صالح اليوسفي) مسؤول الحزب الديمقراطي الكردستاني لمنطقة بغداد في كركوك الى مقر قيادة الانصار الوطنية العام -مكرر المكتب السياسي للحزب الديمقراطي الكردستاني

وصلنا مع السيد لقمان ملا مصطفى البارزاني مقر قيادة الفرقة الثانية في كركوك بالطائرة في طريقنا الى قلعة نزة للاتصال بكم. تعطلنا في كركوك بالنظر لرداءة الاحوال الجوية، علمنا بوجود جماعات مسلحة تقترب من القصبات والمدن وان قسما منهم دخلوا الى كويسنجق يرجى منع اية جماعة تقوم باي عمل استفزازي مهما كان فورا. تحركنا بسيارة عسكرية الى مقرالحامية في السليمانية لغرض الحركة. نرجوا من طرفكم تأمين طرق المواصلات واعلامنا فورا وقيادة الفرقة الثانية.

رئيس اول (كريم قهره نى) (صالح عبدالله اليوسفي)

۷- پيش شه وه ي وه لامي هه قال صالح عبدالله يوسفى وه كاك كهريم قهره نى بديرتشه وه نه م بروسكه يه ي لاي خواره وه ليدرا بو هه موو بنكه كانى پيشمه رگه .

ژماره ۱۲۲
پوژ ۱۹۶۳/۲/۱۳
بروسكه كه

له مه كتبه بى سياسى يه وه
بو هه موو بنكه كانى پيشمه رگه

به نه مرى سه ركردى گشتى له شكرى شوپشگيرى كوردستان، پيوسته به ووردى په يره وي نه م فرمانانه ي خواره وه بكن .

۱- په لاماردان و ته قه كردن نه وه ستى له حاله تى ديفاع دا نه بى هه تا ناگادار كردينكى تر .
۲- جگه له پيشمه رگه (له شكرى شوپشگيرى كوردستان) نابى هيچ دهسته يا كه سيك چهك هه لى كرى وه يا به چه كه وه بسوورپيته وه به بى ئيزنى سه ركردى پيشمه رگه .

ته واو

دوايه دواى نه م بروسكه يه ي سه ره وه، وه لامي هه قال صالح يوسفى وه كاك كريم قهره نيش به م بروسكه يه ي لاي خواره وه درايه وه .

العدد - بلا

التاريخ - ۱۹۶۳/۲/۱۳

من المكتب السياسي

الى سيادة الاخ صالح اليوسفي وسيادة الرئيس الاول (كريم قرني)

۱- اكدنا على الأوامر الصادرة بخصوص ايقاف التحركات واطلاق النار الا في حالة الدفاع.
۲- اكدنا على منع حمل السلاح لغير المنتسبين الى الفصائل الانصار الوطنية منعا باتا. لغرض تأمين سفركم نرجو الاتصال بنا حال وصولكم مقر الحامية في السليمانية بغية تبليغكم بالتعليمات اللازمة.

ته واو

دواى نه م كه گه يشته سليمانى رى وشوئينيان بو دانرا بو شه وه ي به سه لامه تى بگه نه سه روكى پارتي مان .

۷- وه بو شه وه ي له كاتى گفتوگو كردن له گه ل حكومه تدا ره چاو بكرى مه كتبه بى سياسى نامه يه كى پيشكه ش به سه روكى پارتي مان كرد كه له خواره وه هه نديك له ناوه رو كه كه ي نه خريته به رچا .

(ھەندىك لە ناوھېژكى نامەكە)

بۇ مامۇستاي بەرپىز كاك مستەفا بەرزانى
بۇ ھەقالانى بەرپىزى مەكتەبى سىياسى بەرپىز كۆمىتەى ناوھندى

سلأوىكى شۆرپشگىرآنەى گەرم

لەم كاتە ناسكەى مېژووى گەل و نىشتمانەكەماندا بە پىئويستى ئەزانىن ئەم راستيانەتان
بخەينە پىش چاو لەبەر تىشكى بېيارەكانى كۆبوونەوەى شەشەمىن كۆمىتەى ناوھندى بە رپزەوہ
بىروباوھېرى پارتيما.

۱- لا بردنى عبدالكریم قاسمى خوین رپژ ھەلىكى باش ھەل ئەخات بۇ گپرانەوہى ئاشتى و
ئاسايش بۇ كوردستان وە مەسنولپەتى كەلك وەرگرتن لەم ھەلە لە پىش ئىمەدا ئەكەوئتە سەر
شانى كار بە دەستانى حكومەتى تازە.

۲- ئەو ھەنگاوانەى ھەتا ئىستا ھاويشتوومانە ئەگەر زياتر نەبن كەمتر نىن لەوانەى كە
پىئويست بوو بەھاوئىژرئىن بۇ دەرخستنى ئاشتى خوازى و نىياز پاكى خۇمان بۆيە ئەبى لەمەولا
حكومەت ھەنگا و بەھاوئىژرئى بۇ نزيك بوونەوہ.

۳- لە سەرانسەرى كوردستاندا مەعنەوئەتى كۆمەلایەتى خەلك لە ھەموو كاتىكى تر بەرزترە.

۴- عەفووھەكانى ئەم دوایبەى قاسم رپزەكانمانى بەتەواوى پاك كردۆتەوہ لە ھەموو ئەو
كەسانەى مەترسى ھەلھاتن و خۆبەدەستەوہدانى بى قەيد و شەرتيان ئىكەرا.

۵- پىروپاگەندە و بىروباوھېرى عەرەبايەتى توندو تىژى حكومەتى تازە ھىژى مىللەتەكەمانى لە
ھەموو كاتىكى كە باشتەر لە دەورى ئالای پارتنى نەبەزەكەمان كۆكردۆتەوہ.

۶- ھىچ كەس نىيە كە وەرگرتنى (حوكمى زاتى) بەشەرتى يەكەم دانەنى بۇ بىرانەوہى شەپ.
پىئويستە لە ھىچ زروفىكدا نەيەلئىن خوئنى برا شەھىدەكانمان بە فېرۆ بىرات و كوشتن و بېرىن و مال
وئىرانى كوردو كوردستان ئەم جارەش بەھىچ دەرچيئت. تەجروبەى مېژووى نەتەوہكەمان وەھى
گەلانى دونيا پىئويست ئەكا لەسەرمان كە يەك چار ھوشيارانە وە مەردانەو پاست و پەوان
بجولئىتەوہ بۇ ئەوہى بتوانئىن كەلكى تەواو لەم ھەلە مېژوويىيە وەرېگريئت وە باوھېرى ئەو كۆمەلە
خەلكەمان لە دەست نەچى كەتا ئىستا ئامادەن لە پىناوى ئامانجەكانى شۆرپشەكەماندا تادوا
دلۆپى خوئنىان بىژئىن.

۷- لئىدانى شىوعىيەكان لەلايەن حكومەتەوہ مەوقفى دەردەوہ ناوھودى ئىمە بەھىژتر ئەكات
ئەگەر چى ئىمە لەو رەئىيەشدا نىن كەھىچ ھاوكارىيەكى خەباتيان لەگەلدا بکەين بە پىنچەوانەى ئەوہ
كەلك لەم ھەلە وەرگرتنمان لاپەسەندە بۇ ئەرەى بەيەك جارەكى ريسواو پوورەشيان بکەين لەبەر
چارى مىللەتەكەمان.

۸- ھەروەكو لە قسەى كاربەدەستانى حكومەتى تازە دەرئەكەوئى يەكئىتى لەگەل ميسردا
يەكەم ئامانجى سىياسى ئەم شۆررشەيە كە ھەر بەتەنھا ئەم دۆستانە بۇ ئىمە زىاد ئەكا ھەندى
دوژمنمان ئى كەم ئەكاتەوہ كە بىنگومان ئەتوانئىن كەلكيان زۆر ئى وەرېگريىن.

۹- بەبى وەرگرتنى (حوكمى زاتى) ناتوانئىن كەلك لە دەستكەوتە شۆررشەكەمان وەرېگريىن وە
ناتوانئىن ئەو وەعدەى ئەيدەين بەمىللەت وە ئەو رېكەوتنەى كە لەگەل حوكمەتیشدا ئەيبەستئىن بە

چاكى جىبەجىئى بکەين وە ناتوانئىن ئەو چەك و لەشكرو دەستگا و دووكانەى ئىستا ھەمانە وە بە
خوئىن و فرمىسك بە ئارەقى ناوچەوان بۇمان پىكھاتووہ بىپارئىزئىن وە ناتوانئىن دوا پۆژ نەك دوور
تەنانەت زۆر نزيكىش بۇ ئەو پىنشمەرگە قارەمانانە تامىن بکەين كە ژيان و مردنى خوئيان و
خيزانەكانيان تەسلىم شەرەفى پارتيما كىردوہ، ئەمە جگە لەو مەترسەيە كە ھەرەشە لە سەرو
ماتى ھەندى لە ئەندامە ھەرە ئازاوفىداكارەكانمان ئەكا كەوا لە پووى خەباتيانەوہ گەلئى دوژمنى
شەخسىان بۇ پەيدا بووہ.

۱- حكومەتى تازە واديارە لە بەعئى و وەحدەويەكان پىك ھاتووہ كە ئەمانە ھەردوو لايان
رەئى ئاشكراو مەعلوميان ھەيە بەرامبەر بە سەرۆكى پارتيما بەتايبەتى و بەرامبەر پارتنىيەكەمان
بەگشتى وە رەئىيەكەشيان ھىچ كاتى دۆستانە نەبووہ لەگەل ئەوہشا كە ئەم چەشنە رەئىيەى
پارتىيەكى سىياسى بە پىئى زروف ئەگۆرئى، بەلام دووربىنى وای پىئويست ئەكات لەسەرمان كە
ھوشيارانە وە لەسەرخۆ لئىيان بچينە پىشەوہ وە ھەلوئىستىكى وەكو ھىنەكەى سالى يەكەمى
حوكمى قاسمان ئى پوو نەداتەوہ.

۲- لەگەل ئەم ھەموو قسانەماندا وائەزانن كە ئىمە لاىەنگىرى ئاشتى و ئاسايش نىن
بەپىنچەوانەوہ ئىمەش وەكو ھەموو پۆلە دلسۆزەكانى كوردستان حەز بە ئاشتى و ئاسايش ئەكەين
بەلام ھەموو ئەزانئىن لەوساوە كە قاسم ئاشتى ئى شىواندووين وە گەلەكەمان بۇ پاراستنى خۆى وە
دەست خستنى مافەكانى چەكى ھەلگرتووہ، بە ئاشتى و ئاسايشى پووت و قووت نە ئامانجى
پارتيما بووہ وە نەھى گەلەكەشمان، ئاشتى لەگەل دەست خستنى (حوكمى زاتى) ئەو پەپى
ئاواتمانە.

۳- لە ۱۹۶۳/۴/۲۸ دا سكرتيرى پارتيما بە ئاگادارىيەوہ لەسەر رەئى ھەقالانى مەكتەبى
سىياسى نامەيەكى بۇ سىادەتى (تاھرىيى) نووسى و لەسەر داواكردنى خۆى وە ئەم نامەيەى
بەھۆى كاك (كرىم قەرەنى) وە بۇ ناردووہ، وە وئىنەيمان بۇتان ئارد بۇ كەلك ئى وەرگرتن.

كوردستان	اخى الكرىم
۱۹۶۳/۴/۲	

تحية خالصة:

بلغني الاخ حامل رسالتي عن رغبتك في رؤيتي وكأنه عبر عن رغبة مماثلة في قلبي تحول ويا
للاسف الظروف القاهرة الي تحقيقها منذ امد ليس بقريب. لا ادري ماذا قيل لكم بصدد مقاومة
شعبنا المسلحة واهدافها ، ولااعتقد انكم تصدقون فينا اقوال من كذبنا اقواله فيكم و اعماله
تجاهكم. اننا كما تعلمون من ابناء الشعب الكردي المعترزين بقوميتهم و باحترامهم لجميع الأمم
والقوميات ، فالشئ الذي احب ان اخبركم به هو اننا لسنا عشاق قلاقل كما ولسنا اعداء الجمهورية
العراقية ، فالخدمات التي قدمها شعبنا لتثبيت كيانها دليل كاف على ذلك لدي كل منصف شريف
، فهذه الحركة قد فرضت علينا فرضا بعد ان رفض كل ما بذلناه من مساعي سليمة لاعادة
الطمأنينة والاستقرار الى البلاد عن طريق تلبية مطالب شعبنا العادلة المقدمة الي الحكومة مرأاً
وتكراراً و بعد ان تعرض اخواننا الى السجن والابعاد واشد انواع الاضطهاد. و مشاعرنا للامتهان
والاذلال وامجادنا للسب والتحقير ، وبلادنا لاجراءات تعسفية اتسمت بطابع الغدر والتنكيل
والابادة الجماعية ولحرب فاقت بربريتها ووحشيتها كل ما تبنته حكومات العهد المباد ضد شعبنا
الامن حتى راي كل شريف ذي ضمير حي من ابناء شعبنا من العار ان لايتحرك و ان لايناضل في
سبيل الدفاع عن قوميته وكرامته وحريةه ، ولا يبغى شعبنا من وراء ثورته المسلحة هذه الانفصال
عن الجمهورية العراقية كما يشيع الاعداء بل انه يكافح الظلم والطغيان في سبيل عراق ديمقراطي

ده كۆمىتى ژماره (19)

ئىزاھى مەلۇماتى ئاخۇننىڭ ئاكراد .

بىسم اللە الرحمن الرحيم . .

ان اصدق الكلام كلام رب العالمين فقد جاء في محكم كتابه المبين (يا ايها الذين امنوا انكروا نعمات الله عليكم ان كنتم اعداء فالسف بين قلوبكم فاصحتم بنعمته اخوانا) صدق الله العظيم .

وبعد تلبيه لدعوة السيد رئيس الجمهورية المشير الركن عبد السلام عارف للمحافظة على وحدته الصف الوطني وحقق الدماء البريكة وانهاقتال الاخوه . ولشوت حسن النيه عند السلطه الحاكمه قرنا المبادره الى ايقاظ الارق النار واللب الى اخواننا الصوده الى محلات سكناهم والانصراف الى اعمالهم الحرة الكريمة وبهذا يتفسح المجال للسلايه الوطنيه الى اتخاذ الخطوات الكفيله باعادة الحياه الطبيعيه والامن والاستقرار الى المنطقه وتنهياً الفرصه لقرار الحقوق القوميه للمواطنين الاكراد ضمن الشعب العراقي في وحدته وانتيه واحده وارساء الاخوه الخريبه الكرديه على امتن القواعد بط بصونها من الوجهن وحيثها من سائس المستعمرين والمتصيدين والاممين وليعلم الجميع ان سياده القانون وتامين الامن والنظام في المنطقه كنهيل لحل كل معضله مهما كانت مستعصمه فالله يد الله على المخلصين ويكمل جهودهم بالنجاح فيما يرومون للشعب والوطن من وحدته وسود وازدهار والله من وراء القصد . .

١٠ / ٢ / ١٤

سەرچاوه: پارتی دیموکراتی کوردستانی عیراق: شوێنشی کوردستانی عیراق ١٩٦١، ١٧/٢/١٩٧٠، (موحازره يه يه کی د محمود عوسمانه که له پهیمانگه ی کادیرانی پدک دا پیشکەشی کردووه و له ئەرشیفی مومنتان حەیدەری پارێزراره) .

مستقل. اتحاد اخوي يضمن لشعبنا الكردي كيانه القومي الخاص وللشعبين المتآخين العربي والكردي كل ما يؤمن تطوير و تحقيق امانيهما القومية المشروعة باعتبارهما جزئين من امتين مجزئتي الأوصال، نقول اننا لا نرغب في الانفصال لا نقوله خوفا او خداعا بل عن قناعة و إخلاص وفي وقت نعرف فيه ان الاتحاد او الانفصال جزء من حق الشعب المعترف به في تقرير مصيره بنفسه له الخيار ان يستعمله عندما يشاء ونعرف ايضا ان الاتحاد والوحدة التي لا تؤمن لجميع اطرافها الحد المعقول مما تصبو اليه من مصالح ومن اهداف و اجاني مصيرها الانحلال و الانتهاء عاجلا او اجلا.

اما قد تصادى الطاغية اللئيم في ظلمه ويريدها حرب اباد، فما حيلة شعبنا المدافع عن حقه في الحياة الحرة الكريمة الا سبيل التحدي ويرد للمعتدي الاثيم الصاع صاعين وعلى هذا فإن المجاهدين في صفوف فصائل الأنصار الوطنية في كردستان قد عاهدوا الله والشعب المضى في مقاومتهم المسلحة حتى النصر النهائي وان لا يلقوا بأسلحتهم الى ان يدكوا صرح الدكتاتورية وقيموا مقامه نظاما ديموقراطيا يؤمن للشعب العراقي بأسره الحرية والسلم والرفاه، و بصدد الدخول في مفاوضات لاعادة الاستقرار والسلم للشعب الكردي في ربوع كردستان هي ان تبدأ بخطوات ايجابية من جانب اخواننا العرب، وخشية الوقوع في مشاكل جديدة يصعب تحقيق شروط السلم والاستقرار، فان شعبنا الكردي يرى من الضروري لقيام كل تفاهم صحيح و تفاوض مفيد الاعتراف سلفا (بالحكم الذاتي) لاقليم كردستان و ان تقوم الحكومة الوطنية باعلان ذلك في بياناتها الى الشعب العراقي وان تسند منصب الحاكم العام او رئيس وزراء الاقليم الى سيادة مصطفى الجزاني وتخوله حتى تاليف حكومة كردستان الذاتية.

ان هذه الشروط فضلا عن كونه ضمانا ضد كل محاولات للتراجع فهو تنفيذ حقيقي للمادة الثالثة من الدستور العراقي (.) اتحاد عراقي متين يؤمن للبلاد المتعة و السيادة و الحرية والاستقلال التام و للشعب الديمقراطية و الحرية والعيش الرغيد. من لا يقيتهم من اخوان يعتبرون الموافقة التحريرية على هذه النقطة شرطا أساسيا للدخول في المفاوضات حول جميع التفاصيل بشأن الأمور الأخرى التي هم على استعداد تام لبحثها مع الجهات المختصة اينما كان ولو انهم يفضلون كردستان لسهولة تنقلهم ، وختاما ارجو قبول فائق احتراماتي.

المخلص
ابراهيم أحمد

١٤ - داواى جيبه جيكردى ئه شهرتانه ئه كهين كه له نامه كهى لای سه ره ده دا سكرتيرى پارتيمان داواى كردووه ههروهه تهئيدى هه موو ديپرئكى ئهه بروسكهيه ئه كهين كه له رۆژى ١٠/٢/١٩٦٣ دا ليدراوه بۆ كار به ده ستانى حكومهتى تازە. ئيتر ئامادهين بۆ هه موو فرمائيك. مەكتەبى سياسى ١٢/٢/١٩٦٣ هه قالانى بهرئز، ئه مهيه به كورتى هه ئوئست و بيرووا هه ئه گاهه كانى پارتيمان هه تا رۆژى ١٣/٢/١٩٦٣ هيوامان ههيه له وه و دواش په يتا په يتا له هه موو روودا و به سه رهاتيك ئاگادارتان بكهين.

ئيتر بۆ پيشه وه له ژير ئالانى شه كاوه ي پارتيه نه به زه كه مانا. يا كوردستان ، يانه مان.

(تايبينى: ته نها بۆ ريزه كانى پارتيمانه)

مه كته بى سياسى
١٥/٢/١٩٦٣

سەرچاوه: شازين هيرش: به ئه گه نامه، پارتى ديموکراتى کوردستان - عیراق له چه نه به ئه گه نامه يه يه کی ميژوو يبيدا ١٩٥٨ - ١٩٦٣، بهرگى يه كه م، ١، سليمانى، ٢٠٠٣.

دهكۆمىنتى ژماره (٢٠)

١١٦٤/٢/١٠

نص البيان :-

بسم الله الرحمن الرحيم

- بناءً على مقتضيات المصلحة العامة ولاستجابة اخواننا الاكراد لما جاء في نداء مصافى البارزاني ورفيقه منا في اعاده الحياة النابيه الى الجزء الشمالي من وانا الحبيب ووضع حد لمحاولات الاستعمار و اذنا به وقطاع دابر المستعبد والمتصدين وحقنا للدماء البريه وبناء على ما تحليه علينا مصلحه الوصن العليا قررنا بما يلي :-
- ١- اقرار الحقوق القوميه لاخواننا الاكراد ضمن الشعب العراقي في وحدته وانيه واحده وتثبيت ذلك في الدستور الموقت .
 - ٢- اطلاق سراح الموقوفين والمحتجزين والمحكومين بسبب حوادث الشمال واصدار العفو العام ورفع الحجز عن الاموال المنقوله وغير المنقوله من الاشخاص الذين سبق وان حجزت اموالهم .
 - ٣- اعاده الاداره المحليه الى المناطق الشماليه .
 - ٤- اعاده الموظفين والمستخدمين .
 - ٥- رفع القيود المفروضه على تسويق البواد الماشيه على اختلافها .
 - ٦- الشروع باعاده تجميع المناطق الشماليه فوراً وتشكيل اللجان المختلفه لتذليل الصعوبات التي تحترق تنفيذ ذلك دون التقييد بالاعمال الروتنيه الاسلوبيه مع ملاحظه تمويه المتضررين .
 - ٧- تمويه اصحاب الاراضى التي فترت اراضيهم من جراء سدى دكان ودريند خان تمويها عادلا .
 - ٨- اتخاذ التدابير بما يضمن الامن والاستقرار في المناطق الشماليه وانا نهيى باخواننا الاكراد الموده الى الحياه النابيه لينحموا ببركات هذا البلد وتوحيد الصناديق الوطنيه تجاه مواءمات الاستثمار واذنا به ولجلم اخواننا الاكراد باننا سنحمل بما يضمن حقوقهم المشروعه شان بتأييده المواطنين في الجمهوريه العراقيه والله من وراء القصد .

مصافى البارزاني
 سردچاوه پارتي ديموكراتي كوردستاني عراق: شۆرشى كوردستاني عراق ١٩٦١، ١٩٧٠/٣/١٧، (موحازه ريهكى د. محمود عوسمانه كه له پيمانگه كاديراني پدك دا پيشكەشى كرديوه و له ئهرشيفى موممتان حميدهرى پاريزراوه) .
 عبد السلام عارفي
 عبد الرزاق محمود

دهكۆمىنتى ژماره (٢١)

نامهى عهبدوهرزاق نايف بۆ بارزاني له ٢٠ تهمموزى ١٩٦٨

به عدا

٢٠ تهمموزى ١٩٦٨

برام مهلا مستهفا بارزاني بهريز

سلام ههيه و هيوای تهندروستی و بهختيارستان بۆ دهخوازم.

كورت تهكم بهسالم بيرسنى برامان راگهياندوه له بهارى ئه و ريگه تازانهى پيشهويان دهكهمين بۆ دوزينهوى ريگه چارهيهكى لهبار بۆ ئه و كيشهيهى ئه وه چهند سالتيكه هه به چاره سهرنه كراوى ماوه ته وه .
 بۆيه دلسوزانه هيسام وايه كوئى له ديد و بۆچيون بكرن و هاوكاريان بكرن له پيشاوى وه پيشاني به كه تى نيشتمانى و تهوى كه خيتر و خوشگوزهرانيى بۆ كهلى عتراق تندا به به عاره ب و كورد وه .
 له گه ل جوانترين سوياس و ريز و سلام بۆ تبه وه و هه موو برايان . به تايبه تيش كاك ئيدريس و مسعود و سوياستان دهكم .

دلسوزتان
 عهبدوهرزاق نايف

بهدر

٢٠ تهمموزى ١٩٦٨

الله الله مصطفى البارزاني المرحوم

تجاني راجه كام الصفا والعدالة

هملته الذخ صالح اليرسفي مرجاً لما سنهميه
 اوسان الادبه لتجار حل ملهم للفضه التي
 كيه نطبه ولائال سنين عبره .

ن رجب نخلتاً الذخ الى وصية النظر والعدالة
 منا ساجل جمع الروسة الوطنيه ولما به الخير
 والناه الى الشعب العراقي حياً وكراماً .

مع فاضل شكري وشميرى وشميرى كتم الى انظرت
 جميعاً وهاقه السيد ارب رب مسعود
 وشكر
 الخ
 جيلرات نايف

٢٢٦



سردچاوه دهسعود بارزاني: بارزاني و بزوتنهوى ريگا ريجوازي كورد، پ. ٣، شۆرشى كوردستاني ١٩٦١-١٩٧٥، ههولن، ٢٠٠٤.

خویان به تهقه دومی نه زانن و علاقه یان به کاک دارا توفیقوه ههید، زۆرجار هاتنه لام و چوموه لایان. داوای حزینکی کوردی یان تهجه موعیتی کوردی تهقه دومی نه کهن که داخلی جه بهه بیت. من بۆم شرح کردن که نه مه فاشیله چونکه تهجروهی ئیمه ههید. له وهرامدا گوتیان به ۳ شهرت ناجیح نه بیت که بریتین له:

ا- پشتیوانی پروس بۆی - گوتیان نه بیت.

ب- پشتیوانی حزبی شیوعی و پارتی شۆرشگری پیتشو گوتیان نه مهش پیتوسته بیتدی.

ج- حکومت حوکمی زاتی بدات پیتی - گوتیان نه بیت.

لام وایه نه فکرهیه له داهاتودا تهحقیق ئهکریت به یارمهتی شیوعی و روس و بهعش.

(۴) سهدام ناردی به شوین من و فوناد عارف. له دیتنه کهدا باسی کرد که نهوان حازرن بۆ هه موو شتیکی که ئیمه داوای بکهین. کاک فوناد باسی (اشاری) دهوری بارزانی کرد و گوتی نه بئین وفود بئیرینه سهر بارزانی بۆ نهوهی یتگیه راست بگریت. من له نهوته دهستم پئ کرد. پاش پیرۆزیایی ههنگاوی تهئیمیم گوتم سهرکهوتنی بهنده به چاره سهرکردنی مهسهلهی کوردهوه، نهویش بئ بارزانی نابیت.

پیتشیهادم کرد که خۆی بهجیت بۆ لای. گوتی من نامادهم نامه بنووسم و بارزانی رهئی له سهرم خراب بووه. گوتی له هه موو شتیکی من به شوپهیه. تهنا نهت که ده مانچه مان پیتک گۆریهوه ههر تووره بوویوه.

من پیتشیهادم کرد که وهفدیک دهسهلاتدار بیت به سهرۆکایهتی عهبدوخالق بهجیت بۆ لای بارزانی بهو شهرتهی بتوانی هه موو شتیکی بپیتهوه. نه و هغه دهسهلاتی حوکمی زاتی و هه موو شتیکی هه بیت. پیتش چوونی گیراوهکانی پارتی بهردرین و محن و سهرۆک جاشهکان له عهقره سهحج کرتیهوه. عویید بهجیت بۆ خارجی عتراق. تهعریبی کهرکووک رابگریت. له وهرامدا سهدام گوتی ئیمه با ههرستیکمان دانیشینهوه، به (نهکشه ریبهت) چی قهرار درا بیکهین، منیش له (اکثریهت) ترسام. وتی یا چاکتر بیری لی بکهینهوه و بۆی دانیشینهوه.

(۵) حکومت لای وایه که جه ناحیتی تهقه دومی ههید له پارتیدا بریتین له نوری شاهوینس، صالح یوسفی، دارا توفیق، عزیز عهقراوی، هاشم عهقراوی، مهلا نیسماعیل، نهمانه نامادهن له کاتی پیتوستا دۆی جه ناحی یه مینیی پارتی بووهستن.

رووسیش ههر لهو باوه ریه، ههولیان دا من له گهل نه جدهناحه یه کخه و به مسته قبهل پیتکهوه بین.

(۶) حکومت ههر خهریکی خه لک کرپین و تاخم دروستکردنه. زۆر پاره سهرف نه کهن. به حسایی خویان زۆریان کرپوه. وه زۆر کهسیان ههید. به لای منه وه نیوهی درۆیه. به لام له ناو پارتیدا خه لکیان ههید.

(۷) میسریه کانم دی، نه لئین ئیمه زۆر ههز به دۆستایهتی بزوتنه وهی کورد نه کهن. ههز نه کهن له گهل بارزانی دۆست بین. نه لئین پیمان خۆشه کورد به هتیزیت هه رچه نده ههز به هه لگیرسانه وهی شهر ناکهین. نه لئین ئیمه زۆر شه رکردنه وه بۆ کورد باش نیبه چونکه داوی تهئیمیم بۆ سومعه تان زۆر خرابه له ناو عه ربه دا. نه لئین ئیمه نه مان گوتوه ئیه له گهل به عس دۆست بن و پشتیوانی بکهین. هه روه ها نه لئین ناگادارین که (تهجه موعی وه نهی) ئیمه ی تیا نین.

(۸) چینههکان نهختن موهته من به وه زعی کورد. نه یانه وئ برانن مهوقفمان چیه له معاهدهی پروس و به عس؟ له زالیوونی نفووزی پروس به سهر عتراقدا. من گوتم ئیمه زدی نه وه بین. گوتیان نه مه رهئی خۆته. ئیمه رهئی بارزانیان لا موهیمه.

هه روه ها نه یانه وئ برانن کورد چهنه نامادهیه زدی پروس؟ وه زدی نه مه ریکا؟ بیت. چین ههز به حه لی دیوکرانی مهسه له که نه کهن.

(۹) سهر به ست بامهرنی پیاوی میریه. نهوان ناردوویانه بۆ ناو جههازی پاراستنی پارتی. شه به که یه کی جاسوسی له دهوری نه سه مه د خۆشهوی بۆ میری دروست کردوه. به عسییه ک گوتویه تی زۆر مه علوماقان بۆ نه هتیت. پریاره سهری مانگ بینه رنه گه لاله و بامهرنی.

(۱۰) به رهئی من زۆر پیتوسته (۱) یه کیه تی به هتیزکه بین (۲) زۆر وریابین زۆر ناگادار بین. (۳) ریزه کاتمان بۆرکه بین. (۴) پتوهندی به میسر و چینه وه بکهین. (۵) له گهل پروس نه یه پیتین و پیتشیان هه لته خه لته تین. (۶) له گهل هه موو حزب و جه ماعه ته کانی به عدا و عه ره ب پتوهندی به هتیزکه بین. (۷) له ناو پیتشه رگه دا جاسوسی پتگانه نه هتین. (۸) براده ره گومان لئ کراو و «تهقه دومییه کان» به رینه وه گه لاله.

نیتر ههر سهرکهوتو بن

براتان
چهل تاله بان

سهرچاوه: مه سعود بارزانی: بارزانی و بزوتنه وهی پزگاریخوازی کورد، ۲، شۆرش نهیلول ۱۹۶۱-۱۹۷۵، ههولیر، ۲۰۰۴.

بغداد
۱۹۷۴/۷/۲۴

برایانی فوشه ویست و به بریز

سید و یکی گرم

شازم و سه گره و سنتا به تاوات نه فوشم

ماوه بیک لرد و به زمانه یکم نویسی بوتام به هوی کمال هر سینه ده ۴ به لام چونکه
صدی هاسته بودم خدا نامه کم بوگه تریه ده . و انهم جاره به کوردی بوتام نه نویسه ده
که که یسقه به خدا به گره بی لرد این حکومت و شیعی و ررسه ده . یسره داری گرام
نویسه برای که سخته لایه هاسته لام . هر چه ده لردی به یسره یات جیا بود
برام تا ما جیا به یسره بود . نه دین برین بود له هاندانها بود نه ده ی
به گره تی به که مات شیک ده یسره ده و هنر یسره تقدس کوردی در کورت کمین .
بودرست کندی (مغریات) و (مشجعات) و (وکلوری) زور لرد ده .

هر له تا سید و یسره انبه ده تا سه نه هوکی نای .
من شیعی و سوره کاتم هان را بو شون ده ست له بارزای به رنده
وده فندیک بنیرن بولای که دکلوری ته داوس لرد بیت وه (صناعات)
بیرا به بارزای که معالده می ررس و عراق صدی کوردنیه وه هوکی
زاتی بیویت به کورد به که کورد که وه . یاره کی مالی بارزای بهان
لرد به داوس می به معنی به و معنای نامه یکم بو کمال عجز
سه به کوردی نویسی که لرد بو سکویه . یا شات به سینه وه
که گره به به سینه ی و به بر سگم سه خاربه ت نار و بی بو کورد
بوردس زورم ته کرد وه هولد راق یا با بگه سینه که بارزای
دوستیانه و در ستایه تیانه که کی لرد کورد) مایه می سوره ته
یویانه له عزا قد و نه سینه سینه ی هفتی نریکی هوکی
به خدایه کی یانه وه ، بو به هر ق شی به بارزای به رنده ن .

حکومت و ررس و شیعی نیازی به در رست کوردی (تجمعیکه) دوس تا رزایی
به تاوس لرد (عزب) یا به (کوردی) یا به لرد شیعی گره ده بییت .

۱) دنگر ساد هاسته لام داوس کی کرم که هنر ده لردست بکم و ررس و
شیعی یا به سینه بیه ن . حکومت شیعی هنر نیازی به برای به که کورد که وه .
به دنگر هاسته سینه که کورد که بیه نه بارزایی . وه گویج ررس و
حکومت و شیعی یا به سینه ته ده ن چه زور کوردس لرد به شهادت
له که لرتن له ناویاتی و لرد ده وه می یاری .

۲) جماعت شیعی لرد که کوردس مستقی وک هنر همه لرد نه شاد ما هنر و ما
صالحه لردی به که خدایان به تقدس ته تراش و لرد لرد یان به کماں دار لرد فنی و
لرد به ۴ زور جاره هاسته لام دپوه لرد یان . داوس هنر یکی کوردس یا
تجهیزی کوردی تقدس ته که کوردس که داخلی به به بییت . سن بو آسره
کوردس که شرمه نا شیلد و دنگر ته جه و به یسره لرد به . لرد وه راندرا
گوتیا به ۳) سه رست نا به بییت ته بییت که برین له .

۳- پیشروای ررس بوس - گوتیا ته بییت .
۴- پیشروای هنر شیعی د یاری شور شیعی بییت .

۵- گوتیا به سوره سینه بییت ررس .

۶- حکومت لردی زاتی به راست ای بی - گوتیا ته بییت .

للم وایه تم فیکره به له راهانورد تحقیق ته کوردی به بارزایی

شیعی و ررس و به بییت .

۱) صدام لردی به سون منو خذاد عازفا . له دیننده کور با سینه کورد که
ته دلت هان بون بو هوه شیک که سینه داوس بگین . کمال فوشاد
باسی (لرد شولری) ده و ررس بارزایی کرد و گویج ته تی و زور سینه
سه به بارزایی بو نه وه س ریکه س راست بگر بییت . سن لرد نه
ده سینه کی کرد با ش پیر و با سینه هنر لردی تا هم لرد نه سینه کوردی
به شده به جاره سه کوردی سه لردی کورد ده وه . لرد و لرد
۲) بارزایی نا بییت .

پیشینه نام کرد که خودی جیت بولاس . گوئی من شماره نام بوسم و
 با زبانی ره می بسوزم فرایا بود . گوئی له دو شتیکی من به شوهره می
 نه ناندت که ره ما چو ماه بیلده گوریه ره لکر کورره بو بو .
 من پیشینه نام کرد که ره مذریک ره سر لاداریت به سر و کایه کت
 عید الخالق جیت بولاس با زبانی به و نه مته می بتوانی که مو شتیکی
 بریتیه وه . شوم و حوزه ره کلائی هوکله زبانی وه مو شتیکی له بییت .
 پس چو می گیر او کای پارتی به بر درین و می و سر و کلا جاسه کاس
 له مته سه جبار گریله وه . عبیه جیت بو فار جی عراق . تقریبی
 که کورل را بگرت . له وه را دره تصدایم گوئی شیم با لکر سکتان
 راغشینه وه ، به (اکثریت) چه قرار در ا بیکه سکتان
 به (اکثریت) تو سام . و تو با چاکرت بیری می بکینه وه بو
 راغشینه وه .

- ⑤ حکومت لاسا وایه که جفا هیکل تقدس له به له پارتی را بریتین له
 نوری شارین ، صالح بوسن ، دارا توفیق با عزیزه قراری ا هاکم
 عمه وری ، ملاوسی عیل ، نه مانه شماره من له کای بیست
 در می جفا می عینی پارتی بوه استن .
 رومیس لکر له و با وه ره به . له و لیان را که من لکر ل شم
 جفا به گنه ره بو نسته تن بیگه وه سلی .
- ⑥ حکومت لکر له میکی فیلک کورن و تا تم دورست کردن . زور
 پاره سهرق نه که ت . به صای عویان زور یان کر بوه .
 وه زور که سیان لکر به ، به اس و نه وه شیوه ک
 در ویه . به لاک له ناو پارتی را فیلکیان لکر به .

⑦ میسریه کایم دی . نه لیس نیمه خور خور به در ستایه می بزورنه وه می کورن نه لیس .
 هنر نه کورن لکر له با زبانی دوست سین . نه لیس نیمه بیات خورش کورد
 به هیزه بییت لکر له مته هنر به لکر له سانه جاس سرور ناکه سین . نه لیس
 شیم و شیم کردنه وه بو کورد با شیم مته پدنگه دای تا میم بو سو لکر
 زور فرایه له ناو عید پدا . نه لیس نیمه نه جان کورنوه شیوه
 لکر له لک روکت سن ویشی وای بکه لک . لکر له
 نه لیس ناگا دای سن که (تجه و طفا) نیمه سیانیک .

⑧ جینیه کات نه فتنی مو هکس به وه نه می کورد . نه یا نه دای
 بزین موقوفات چایه له معا لکر له روس لکر له ل زال
 بودی نفوز می روس به سر عمه لکر له من گوتم نیمه داندس نه دای
 گوئیان نه سه ره می خورش . نیمه جی با نه نیات لا مو هکس .
 هر سه ها نه یانه دای بزین کورد چند ناماده به هند می روس ؟
 وه هند می نه کای ؟ سیت . جین حوز به کلی دیکور لکر له کورن
 سر به ست با موری بیاز می بیه . نه دای نار رو یانه بو کار جی انز
 پاراستن پارتی . شه به کوی جاسوس له دوه می نه سه و قدس دای
 بو میس دورست کرده . نه عیش لکر گوئی می خور و دلو جاتیان
 بو کله هینیت . بر ا لکر له سر می مانک بنیر نه لکر له و با عری .

⑩ بهره تخت زور میسریه ① به کیه می به کیه لکر له ② زور وریان
 زور ناگا دای سن ③ بری ، کاخات بزور کورن . ④ به یوه مندی به میسریه
 جینیه وه بکه لکر له ⑤ لکر له روس نه بیستین دای سیان
 لکر له لکر له ⑥ لکر له لکر له حوز به و به نام لکر له لکر له
 دای به به یوه مندی به لکر له کورن . ⑦ لکر له لکر له لکر له
 جاسوس بیگانه نه لکر له ⑧ بزور وه لکر له لکر له لکر له
 و تقدیر کاس ⑨ به برین ده لکر له لکر له .
 شیه لکر له لکر له لکر له

دهکۆمینیتی ژماره (٢٤)

نامه‌ی بارزانی بۆ نه‌لیکسی کۆسیگن

سەرۆک وه‌زیرانی یه‌که‌تی سۆقیه‌ت
هاوێتی نازیز نه‌لیکسی کۆسیگن - ی به‌ریز
سەرۆکی نه‌جیومه‌نی وه‌زیرانی یه‌که‌تی کۆماره‌ سۆشیالیسته‌کانی سۆقیه‌ت
سلاوێکی گه‌رم.

مایه‌ی دلخۆشییه‌ که‌ هه‌لی سهر‌دانه‌ پر به‌خششه‌که‌تان بۆ عێراقی ولاتمان بقۆزمه‌وه‌ بۆ ئه‌وه‌ی جوانترین به‌خێره‌اتنتان بکه‌م و هیوای مانه‌وه‌یه‌کی خۆش و شادتان له‌ ولاته‌که‌ماندا بۆ ده‌خوایم، به‌و هیوایه‌ی که‌ سهر‌دانه‌که‌تان به‌شداریه‌کی کارای له‌ په‌ره‌پێدانی پێوه‌ندیی ئه‌و هاوکاری و دۆسته‌یه‌تییه‌ی له‌ نێوان حکومه‌ته‌ به‌ریزه‌که‌تان و حکومه‌تی کۆماری عێراقدا و له‌ نێوان گه‌لانی مه‌زنی یه‌که‌تییه‌ی سۆقیه‌ت و له‌ نێوان گه‌لی عێراقماندا هه‌یه‌ به‌عاره‌ب و کورد و که‌مایه‌تییه‌ براکانی و زۆر ئاواته‌خواز بوم، که‌ شه‌رفی پێشوازیانم له‌ به‌غدا پێ بپه‌یبه‌، به‌لام بارودۆخی سیاسی ناله‌بار پێی له‌ نێوان من و وه‌دیه‌پێتانی ئه‌و ئاواته‌دا گرت.

هاوێتی نازیز... به‌پێویستی سه‌رشانی خۆمی ده‌زانم که‌ بۆنه‌ی سهر‌دانتان بۆ عێراق به‌هه‌ل بزایم تا له‌ هه‌ندێ لایه‌نی جیاجیای ئه‌و پێوه‌ندییه‌ ناگادارتان بکه‌مه‌وه‌ که‌ له‌ نێوان حزبی ئیমে‌ و نێوان گه‌لی کوردمان له‌لایه‌ک و له‌ نێوان حزبی به‌عسی سۆشیالیستی عاره‌ب و حکومه‌تی عێراقدا له‌لایه‌کی تروه‌ هه‌یه‌، چونکه‌ من پڕوای ته‌واوم هه‌یه‌ که‌ ئه‌م بابته‌ یه‌کیه‌ک ده‌پێت له‌و خالانه‌ی له‌ ماوه‌ی ئه‌و گفتوگۆیه‌ له‌ نێوان شانێ عێراق و سۆقیه‌تدا له‌ به‌غدا باس ده‌کریه‌ت، له‌به‌ر ئه‌و بایه‌خه‌ تایبه‌تییه‌ی ئه‌م مه‌سه‌له‌ زیندوووه‌ له‌م بارودۆخه‌دا هه‌یه‌تی، له‌کاتیکه‌دا که‌ هه‌ول و ته‌قه‌لای هه‌ندێ ئاوه‌ندی به‌رفراوانی هێزی جیاجیا له‌ ناوه‌وه‌ و ده‌ره‌وه‌دا بۆ به‌ره‌و ته‌نگه‌ز به‌ردنی بارودۆخه‌که‌ له‌ عێراق و کارکردن له‌و رێگه‌یه‌وه‌ بۆ رووخاندنی ئه‌و ده‌سه‌لاته‌ی نێسته‌ له‌ به‌غدا هه‌یه‌، تاو ده‌ستیج و گومانیش له‌وه‌دا نییه‌ که‌ نێوه‌ ناگادارییه‌کی ته‌واوتان هه‌یه‌ له‌ باره‌ی قه‌باره‌ و هێزی ئه‌و ئاوه‌ندانه‌، که‌ بێگومان زۆریشن و، من چاره‌سه‌رکردنی ئه‌م مه‌سه‌له‌یه‌ جێ ده‌هێلم بۆ ژیری نێوه‌ و دووربینی سیاسه‌تی رابه‌ریانه‌ی سۆقیه‌ت و سۆزی هه‌میشه‌یی بۆ بزافی رزگاریخوازه‌ی گه‌لانی سته‌مدیده‌، که‌ گه‌لی کوردیشمان یه‌کیه‌که‌ له‌و گه‌لانه‌ و په‌رۆشی بۆ به‌رقه‌راربوونی ناشتی و نارامی له‌ عێراق و ده‌سته‌به‌ری یارمه‌تیدان و پێشکه‌وتنی و په‌ره‌پێدانی پێوه‌ندییه‌ چاکه‌کانی له‌گه‌ل یه‌که‌تی سۆقیه‌تدا و چاوه‌روانی ئه‌وه‌ین که‌ ئیحه‌ش شه‌رفی به‌شدارێ بوونمان هه‌بێ، ئه‌وه‌نده‌ی که‌ بارودۆخ و توانامان رێگه‌مان پێ ده‌ده‌ن که‌ به‌و پڕوکار و

ناراسته‌یه‌ی له‌گه‌ل خواست و ئاره‌زووی گه‌لی کوردماندا ده‌گونجێ که‌ گه‌وره‌ترین رێز و ته‌قدیری بۆ گه‌ل و حکومه‌تی سۆقیه‌ت هه‌یه‌.

هاوێتی به‌ریز

لای نێوه‌ شاروه‌ نییه‌ که‌ رێکه‌وتنه‌نامه‌ی یازده‌ی ئاداری میژوویی سالی ١٩٧٠ رووداویکی دیار و به‌رجه‌سته‌ و خالێکی رۆشنی میژووی عێراق و به‌هێزکردنی یه‌که‌تی نێستمانی گه‌له‌که‌ی و پشتیوانی براه‌تییه‌ عاره‌ب و کورد و یه‌کگرته‌ی خه‌باتی ناوکۆییان بوو له‌ پێناوی ئازادی و دیموکراسی و پێشکه‌وتنی کۆمه‌لایه‌تیدا و ئیمه‌ به‌جیدی و دل‌سۆزییه‌وه‌، دوا میژووی ناوبراو له‌ پێناوی دوو ئامانجی بنه‌ره‌تیدا کار ده‌که‌ین، یه‌که‌م جێبه‌جێکردنی رێکه‌وتنه‌نامه‌ی ناوبراو به‌هه‌موو ئه‌و پابه‌ندایه‌تییه‌ به‌رامبه‌رانه‌ی که‌ له‌و رێکه‌وتنه‌نامه‌یه‌دان و دووه‌میش به‌ختکردنی هه‌موو توانایه‌ک که‌ هه‌مانه‌ له‌ پێناوی پێکه‌تانی به‌ره‌ی نێستمانی پێشکه‌وتنه‌خواز و وه‌دیه‌پێتانی ئامانجه‌ گشتیه‌کانی گه‌لی عێراقمان له‌و رێگه‌یه‌وه‌.

وا به‌پێچراوه‌یی پاشه‌ندێکتان بۆ ده‌نێرین، که‌ پێشاندا نێکی گشتگیریی رێکه‌وتنه‌نامه‌ی ئاداری ته‌یاده‌ و، ئه‌وه‌ی جێبه‌جێ کراره‌ و ئه‌و به‌ندانه‌شی که‌ جێبه‌جێ نه‌کران، مڕۆقی خاوه‌ن ویزدان له‌م پێشاندا نه‌دا ته‌یینی ئه‌وه‌ ده‌کات که‌ هه‌ندێک به‌ندی رێکه‌وتنه‌نامه‌که‌ به‌راستی جێبه‌جێ کران، به‌لام لایه‌نه‌ گرینگه‌که‌ی که‌ له‌ ئه‌سلی مافه‌ نه‌ته‌وه‌یییه‌ په‌واکانی گه‌لی کوردمانه‌، هێشتا هه‌ر چاوه‌روانی جێبه‌جێکردن، به‌م بۆنه‌یه‌شه‌وه‌ پێویسته‌ ئاماژه‌ به‌وه‌ بکه‌ین که‌ داووده‌زگا جیاجیاکانی حکومه‌تی له‌ ماوه‌ی ئه‌و دوو سالی تێ په‌رین، کاری وا پر مه‌ترسییان نه‌نجام داوه‌ که‌ له‌وانه‌یه‌ بووبه‌ هۆی هه‌له‌کاندنێ باوه‌ر پێک کردن له‌ نێوان هه‌ردوولا، که‌ گه‌یشه‌ ئاده‌ی پماندن هه‌موو په‌رته‌کی باوه‌ر و متمانه‌ و، گومان و درێندۆنگی له‌لایه‌ن هه‌ردوولاوه‌، جێی ئه‌وانه‌ی گرتوه‌. ئه‌وه‌تا سه‌ره‌رای سیاسه‌تی به‌عاره‌ب و به‌عسی کردن و کاری کرینی ویزدانی خه‌لکی نه‌فس نزم له‌ ناوچه‌ی کوردیدا، به‌تایبه‌تیش له‌و ناوچه‌ تێکه‌لانه‌ی که‌ یه‌ک نه‌ته‌وه‌ زیاتریان ته‌یدا داده‌نیشن و ده‌سه‌لاتدارانی به‌ریسی حکومه‌ت هێچ ته‌دابیریکی یاسایی پێویستیان نه‌گرتوه‌ته‌ به‌ر بۆ گه‌لێک پڕوداوی ده‌ستدرێژی و دوژمنکاری که‌ ئیمه‌ گه‌لێک چار له‌ ناوچه‌ جیاجیاکانی کوردستان تووشیان هاتووین، له‌وانه‌ش ته‌قه‌کردن له‌ باره‌گای حزمان له‌ مووسل ته‌نیا دوو هه‌فته‌ له‌ دوا رێکه‌وتنه‌نامه‌ی ئادار، هه‌روه‌ها سه‌باره‌ت به‌و هێرشه‌ی له‌ کۆتایی سالی ١٩٧٠ بۆ سه‌ر ئۆتۆمۆبێله‌که‌ی ئیدریس بارزانی سازکرا و له‌ به‌غدا پڕوی دا و چه‌ند به‌ریسیکی حزمانی ته‌یدا بریندار کران، هه‌روه‌ها حکومه‌ت له‌ ته‌مموزی سالی ١٩٧١ هێرشێکی چه‌کداری رێک خست بۆ سه‌ر بارزان و سوپا به‌پشتیوانی توپخانه‌ و باله‌ف به‌شداریی ته‌یدا کرد، به‌مه‌به‌ستی گیروگرفت و ئاژاوه‌ دروستکردن له‌ ناوچه‌ی ناوبراودا و، حزب به‌لگه‌ی ته‌واوی لایه‌ جه‌خت له‌سه‌ر ئه‌وه‌ ده‌که‌ن، که‌ هه‌ندێک داووده‌زگای ده‌وله‌ت ئه‌و هه‌وله‌ سه‌ره‌نه‌گرتوه‌یان بۆ کوشتنی من له‌ ٢٩ی ئه‌یلوولی پار رێک خست، له‌ هه‌مان کاتیکه‌دا ده‌سه‌لاتدارانی حکومه‌ت پێش چه‌ند مانگیه‌ک ده‌ستیان دا به‌ هه‌له‌مه‌تی

دهركردنى به كۆمهلى ستمكارانه دژى دهيان ههزار كهس له پۆلهى گهلى كورد له ناوچهكانى ناوهراست و باكورى عىراق، به پىچهوانهى ههموو ئهو رىككارىيانهى له كاتى خۆيدا له گهڵ سهركردايهتیی قوتى حزبى به عسى سۆشالیستی عارهب له سهريان رىك كهوتبووین، ئینجا له دواى ئهوه شالاوتىكى بهریلاو له لایهن به رپوه بهرایهتیی (استخباراتی) سهربازی دهستی پى كرد دژى ئهو كوردانهى سه بههتزه چهكدارهكانن به تاییه تیش له ئیو ئهوانه دا ئه ندامانى حزبى ئیمه و دواكارى ئومىدپىش ئه وه بوو هه ندۆ رهگهزى سه به ده سه لاتندارى و حزبى به عس ده ستیان دایه تیرۆرکردن و كوشتنى ئه ندامانى حزبمان له ناوچه جیاجیاكانى ولات. ئهو كردارى تیرۆر و كوشتنه تنیا هه به حزبى ئیمه وه نه وستا وه كو زۆر باش لای ئیوه ئاشكرا و زانراوه. حالهتییكى نابوى تیرۆر و تۆقاندن و نه مانى تاسایش و نازادیی دپوكراتى بالى به سه ر ولاتدا كیشاوه و له نه نجامى ئه وه شدا، وهك لاتان شاراوه نییه و ئه وه دوو سال زیاتره، سه دان شیوعى و پشكه وتنه خواز و كه سانى سه به حزبه نیشتمانیه جیاجیاكان تیرۆر كراون و كوژراون و ئه مهش یه كىك بوو له خالهكانى ناكۆكى بنه رهتى له نىوان ئیمه و ئه واندا.

سه بارهت به یاسای چاك كردنى كشتوكالىش، ئه وا له كوردستان جیبه جیكردنى تووشى كۆسپ و ته گه ره دپت و حكومهت مه به ستى له مه دا به خشینی ئه وه ده ره به گه كوردانه یه له پا به ندا یه تى به یاسای ناوبرا، به رامبه ر په زامه ندیی ئه وه ده ره به گانه كه دژى ئیمه كار بكهن. ئه م كاره پر له پىچا و پىچیه كار دانه وه یه كى توندی لای جه ما وه رى كورد و پۆلهكانى گهلى عىراقمان به شیه یه كى گشتى دروست كردووه. جا له به ر په رۆشیی زۆرمان پۆ به رقه راریونى تاسایش و ئارامى له هه موولا یه كى ولاته كه مان، هه ولتییكى زۆرمان له گه ل حكومهت و حزبى به عسى سۆشالیستی عارهب دا، چ له رىگه ی ده مه ته قى و گفستوگۆی راسته وخۆ یان رۆژنامه وه یان ئالوگۆر كردنى یاداشتنامه له پىنای سنووردانان پۆ ئه و كرده وه ناله بارانه، به لام هه موو ئه رك و هه ولتیکمان له م رووه وه به با چوون و به به رده و امیش بالیۆزخانه ی یه كه تیی كۆماره سۆشالیسته كانى سۆقیه تمان له به غدا له و ورده با به تانه ی پىو نه دیان به م مه سه له یه وه هه یه ناگادار ده كه یه وه و هه روه ها ئه و راستییا نه مان پۆ ها وړی (رۆمانسییف)، كه له م دوا ییانه سه ردانى كردین، روون كردووه ته وه و وینه یه كى هه ریه ك له و یاداشتنامه و ئه و گفستوگۆیانه ی له نىوان ئیمه و نىوان حكومهت و حزبى به عسى سۆشالیستی عارهب دا روویان داوه، داوه تى و هه روه ها چه ند وینه یه كى ترى زیاده تان ده خه یه به رده ست پۆ ناگادارى.

ها وړی نازیمان...

ئیمه به پىترىستی ده زانین له وه ناگادارتان كه یه وه كه هه ست به ئازار و ناخۆشى و نه مانى پروا و متمانه و هیوا ده كه ین له نه نجامى به رده و امیونى ده سه لاتنداریه تى له پىره و كردنى سیاسه تى خه لك شلنه ژاندن و توو په كردن و، هه روهك هه ست به ئیحراج و ترس ده كه ین له كاردانه وه ی ئه و سیاسه ته لای پۆلهكانى گهلى كوردمان، له وهش ده ترسین كار ده كه له ده ست ئیمه ده رچیت له لایهن ئیوه شه وه گران پى كه فریای كار ده كه بكه ون دواى ئه وه ی كار له كار ده ترازیت ئه گه ر حاله ته كه به م شیویه به رده و ام بیت، چونكه

ئهم جۆره كارانه دهينه هۆی دروستکردنی كشهوهای پنیوست و لهبار پۆ گیرهشتی و به كرتیگراوان، پۆ نانهوهی رووداوی خهلك ورووژین و بارودۆخی ولاته كهش وا سه رله نوێ له رۆخی شه ری برا كۆییه، كه ئه مهش كاره ساتی هه رگه ساتیار و شتی خراب لیکه وتنه وه ی مه ترسیدار و ناله بار پۆ دوا رۆزی عىراق به دواى خۆیدا پاده كیشیت، پىگومان كارتیكردنى سلیبیانه شی پۆ سه رجه م بارودۆخی ناوچه كه ده بیت. ئیمه له گه ل هه موو ئه وانى پشسه وه باس كران و، له به ر په رۆشیمان و پۆ ئه وه ی به رۆه ندیی بنچینه یی گهلى عىراقمان به عاره ب و كوردوه به قیرو نه دین، چا وهروانى ئه وین كه حكومه تى عىراق و حزبى به عسى سۆشالیستی عاره ب چا وێك به سه رجه مى سیاسه ته كه یان به كیشیه ی كورددا به خشینه وه و، هیوامان وایه كه ده ستپشخه ریی پیره و كردنى ئه و په رى پله ی پاله به ستۆ كه له توانا تاندا یه پیره و بكهن، له پیناوی و ده پیناننى وه ره رخانیتى ریشه یی له سیاسه تى حكومه تى عىراقدا، له م رووه وه پۆ ئه وه ی به ها وكارى راستگۆ و دلسۆزانه ی نىوان حزه كه مان و حزبى به عسى سۆشالیستی عاره ب و حزبى شیوعى عىراق و حزه نیشتمانى و پشكه وتنه خواز كهانى تر، له رىگه ی جیبه جیكردنى به ندهكانى ترى رىككه وتنه نامه ی ئادار و وه دپیناننى ئامانجه گشتیه كانى خه باتى هه موو گهلى عىراقمان، له بنیاتنانى ناشیه یه كى چه سپاوى نیشتمانى و هینانه دیی ئه وه ی كه ئاوانى پۆ ده خوازیت له پشكه وتن و گه شه كردن و پشكه تیانى به ره یه كى نیشتمانى پشكه وتنه خواز، به ره و پشسه وه به جین. رده گه شتى كه له باریت له كۆتاییدا ئامازه پۆ ئه وه بكه ین، كه گه لى كوردمان هه ست به خۆشى و به ختیارى ده كات، ئه گه ر پۆتان بكریت له م سه رده تاندا ته شریف بیتن پۆ خاكى كوردستان.

له كۆتاییدا ئه و په رى پۆ و قه درلینانمان قه بوول به فرمبون.

دلسوزتان
مستەفا بارزانی
سه رۆكى پارتى دپوكراتى كوردستان
١٩٧٢/٤/٨

سه رچاوه: مه سعود بارزانی: بارزانی و بزوتنه وه ی پزگاریخوازی كورد، ب، ٣، شۆرشى ئه یلول ١٩٦١-١٩٧٥، هه ولیر، ٢٠٠٤.

دهكۆمپیتی ژماره (٢٥)

له بارزانسیهوه بۆ بانیۆزی یهکتهسی کۆماره سۆشالیستهکانی سۆفیهت له بهندا

هاورپی نازیز نه ناتیۆلی نه لیکساندرۆشچ بارکۆشکی بهریز بانیۆزی یهکتهسی کۆماره سۆشالیستهکانی سۆفیهت له عیراق

سلۆتیکی هاوریانهی گهرم

لای نیهه شاراره نییه که عیراق نیهته به بارودۆختیکی ناسک و ههستیاردان تین دهپهریت، چونکه بۆ کۆتایی هاتنی نهو چوار سالهی بریار درابوو بۆ جتیبه جتکردنی به یاننامهی نادار، له چهند رۆژیکی بهولاوه نهماوه، له سههر شتیوهیهک پیکههوتن نهکراوه بۆ بیادهکردنی ئۆتۆنۆمی بۆ کوردستان له نیتوان نیتسه و حکومهتی عیراقدان و، نهو نهگهیشتن به پیکههوتنهش کاری سلپی و تهنگۆهی ههلوهرجهکهی بهشتیهیکی مهترسیدار له پاله و نهوهی نهو گۆرانانهش مهترسیدارتر دهکات، نهو ههلوهرجه ناسکهیه که سهرتاپای ناوچهی رۆژهلاتی ناوهراستی بیتا تین دهپهریت.

نیتسه هه میسه ناماده بووین و ههر نامادهش دهپین بۆ پیکههوتن له سههر شتیوهیهکی دارشتن، که خزمهتی بهرزهوهندی بالایی ولات و مافهکانی گهلی کوردمان بکات سهبارت بهوهی که پیتوئندی بهم بابهته گرینگهوه ههیه، بهلام بهداخوه دهپینن نهکه دلسوژانهکانمان نهو بهدنگهوه هاتنه ههست پیکراوه له لایهن بهریرسانهوه نایین و دهستپشخهریه نیجاییهکانمان بهرهو پروی کۆسپ و کاری سلپیانهی زیاتر دهبنهوه.

نیتسه له بهر ههستکردمان به بهریرسایهتی میژوویی بهرامبهه به گهلی عیراقمان و نیشتمانکهمان، به نهکی خۆمانمان زانی هه لگری نامه هاوری دارا توفیق نه ندانی کۆمپهتی ناوهندی خیمان بئیرین، بۆ نهوهی گۆشه نیگای نیتسه تان به دوورودریژی بۆ راقه بکات، هیواشان وایه حکومهته دهسته که ی نیهه نهوئندی له دهستی بیت ههول و تهقلای چاکی خۆی به کاریتن بۆ رینگهگرتن له تهنگراوی بوونی بارودۆخه که و چوونی بهرهو خراپتر و دهسته بهرکردنی دۆزینهوهی چاره سهری ناشتی دیوکراتی بۆ کیتسهی کورد، به شتیوهیهک که ولات له کارهسات و ویرانکاری دوورخاتهوه و، هیوای به هتیرمان بهولانه دهسته که ی نیتسه هه به هیچ دریغییهک نهکات لهم بواره، چونکه هه میسه ههر له پال نهوه وهستاوه و دهشوئستن که گه له کهمان له چوارچیتیهی کۆماری عیراقدان به مافه پرواکانی خۆی شاد بیت... له کۆتایییدا زۆرتین سوپاس و پێژم قه بوول به فرمبون.

دلسوژتان
مستەفا بارزانی
١٩٧٤/٣/٦

سهرچاوه: مهسعود بارزانی: بارزانی و بزوتنهوهی پژگاریخواری کورد، ب ٣، شۆرشى ئهیلول ١٩٦١-١٩٧٥، ههولیر، ٢٠٠٤.

دهكۆمپیتی ژماره (٢٦)

(١)

برای بهریز سیادهتی مامۆستا سهدام حوسین جتگری سهروکی نهنجووهنی سهرکردایهتی شۆش السلام علیکم ورحمة الله وبرکاته

ناسکی ههلویتسهکه سهبارت به کیتسهی کورد لای سیادهتتان شاراره نییه. نیتسه له لایهن خۆمانهوه زنجیره ههلویتستیک و کاری نهرتیمان پیشان دا بهمه بهستی گهیشتن به چاره سهریکی رهزابهخش بۆ کیتسه که خزمهتی گهلی کوردمان و سهرحهم گهلی عیراق بکات و، دواي نهو زنجیره ههلویتسهانه هاتنی مامۆستا نیحسان شتیزاد بوو بۆ لامان، دواي چاوپیکهوتنی سیادهتتان که لهو چاوپیکهوتنه دا ناماده بیتان پیشان دابوو بۆ لیک تیکهیشتن و چاره سهرکردنی کیتسه که، نهوهبوو به شتیوهیهکی ماقوول که بهشتینه بریاری ناردنی به کیتیک له کوردی کافمان له گهه چهند بریایه که له نه ندانانی مهکتبهی سیاسی و کۆمپهتی ناوهندی بۆ بهغدا، بۆ چاوپیکهوتنی سیادهتی سهرکۆمار موهیب نهحمده حهسن بهکر و سیادهتتان و دمست پیکردنهوهی دانوستان.

بهلام بلاوکردنهوهی نهو بریاردهانه له بارهی شتیوهی کۆتایی ئۆتۆنۆمی به لای نیتسه وه شتیکی کتوپر بوو. دواي نهوه کاک شعیق نهحمده له پاش کۆپوه نهوهی مامۆستا نیحسان شتیزاد له گهه مامۆستا غانم عهبدوولعیل گه پرایهوه و، چاریکی تر بریارمان دا نهو شانده بئیرین که له سهروهه پاس کراوه، بهلام بۆ جاری دووم توشی کتوپرییهکی تر (مفاجأة) بووین به بلاوکردنهوهی راپۆرتی سیاسی کۆنگرهی ههشتهمی حزبی به عسی سۆشالیستی عاره ب، که وتهی زۆر خرابی تیدا بوو بۆ حزبی نیتسه و بزافی کورد بهپین نهوهی پیتوست بهوه بکات، نهههش کاریک بوو وای لێ کردین بچینه سهه نهو بریایه که ناردنی شانده لهم که شهوه وایانه دا بپن سووده.

نیتسه هیچ گومانیکمان لهوه دا نییه که نیتسه بایهخی چاره سهرکردنی کیتسهی کورد له سههر بنچینهی ئۆتۆنۆمی و جتیبه جتکردنی پابه ندییه هاو بهرامبه رهکانمان به پیتی به یاننامهی ١١ ی ناداری میژوویی که خۆتان رۆژیکی گهوره تان له تهواو کردندا هه بوو، دهرخیتن.

نیتسه لهم بارهیهوه چارمان بریوه ته دهستپشخه ری نیهه بۆ سهوورداتان بۆ کاری نه ریتی و ههنگاونانی نه ریتی و، نیتسه له لایهنی خۆمانه وه ده مانه وئ بۆ سیادهتتانی دوویات بکهینه وه کهوا هیچ دریغییهک ناکهین له ههولدان و نهجامدانی هه موو نهوانه ی دهسته بهری کیتسهی کورد به ناشتی و له سههر بنچینهی ئۆتۆنۆمی و به هتیرکردنی یهکتهیی نیشتمانی دهکن. فهرموون به قه بوولکردنی نهویه پی ریز و تهقدیرمان.

براتان مستەفا بارزانی
١٩٧٤/٣/٦-٥

سهرچاوه: مهسعود بارزانی: بارزانی و بزوتنهوهی پژگاریخواری کورد، ب ٣، شۆرشى ئهیلول ١٩٦١-١٩٧٥، ههولیر، ٢٠٠٤.

دهكۆمىنتى ژماره (٢٧)

نامهى سه‌دام حوسين

بسم الله الرحمن الرحيم

ژماره /
مىژوو ١٩٧٤/٣/٧
به‌ريژ مسته‌فا بارزاني
سلاويكى جوان

ناگادارى نامه‌كه‌ى مىژووى ٥-٦/نادارى/١٩٧٤تان بووين، بئگومان ئىوه له بىرتانه كه رۆژى ١٩٧٤/٣/٧ واده‌يهكى دانراو بو بۆ كۆبوونه‌وه‌مان له‌گه‌ل شانه‌ده‌كه‌تان بۆ به‌رده‌وامبوون له دانوستان به‌مه‌به‌ستى گه‌يشتن به‌ريتكه‌وتننىك له‌بارى شىوهى ئۆتۆنۆمى و، هه‌ر كاروبارىكى كه پىوه‌ندى، پىوه هه‌ين. هه‌رچه‌نده هه‌موو لايه نىشتمانىبه‌كه‌كان نامه‌ده بوون، به‌لام ئه‌وه‌ى بۆ ئىتسه شتىكى كشوهر بوو، شانه‌كه‌ى ئىوه نامه‌ده نه‌بوو، سه‌ربارى ئه‌وه‌ش فه‌رمان له‌لایه‌ن ئىوه‌وه ده‌رجوه بۆ به‌ريسه‌كانشان له به‌غدا و پارىزگاكانى تر، كه له شوته‌كانى كار و دانىشتىيان بىكشینه‌وه و خۆيان به‌گه‌ه‌نه‌ به‌اره‌گاكانشان له به‌رزايى شانه‌كان. به‌پىتى بۆچوونى ئىتسه، ئه‌مه به‌پىتى دانوستان ده‌كه‌يه‌نى له‌لایه‌ن ئىوه‌وه و سه‌ره‌راى ئه‌وه‌ش و له‌به‌رئه‌وه‌ى ئىتسه ته‌قدىرى به‌ريسه‌يه‌تى خۆمان به‌رامبه‌ر به‌گه‌له‌كه‌مان و به‌رۆه‌ه‌ندى بالای و لات ده‌كه‌ين، له‌لایه‌ن خۆمانه‌وه به‌رده‌وام بووين له هه‌ولدان له‌گه‌ل‌تاندان له رۆكه‌ى به‌ريژ نىحسان شىرزاده‌وه و هيشاش ئىتسه تا ئه‌م كاته له‌سه‌ر هه‌لوئىسى خۆمانىن كه پىتى راگه‌ياندوون و، سه‌هاره‌ت به‌ئىتسه و تا رۆژى ١١ى نادارى ١٩٧٤ ده‌رفه‌ت كراوه‌يه بۆ به‌رده‌وامى دانوستان له‌گه‌ل شانه‌كه‌تان، ئه‌وه‌ش له‌ حاله‌تتىكه‌دا ئه‌كه‌ر به‌و ختريابىبه‌ بىت كه پىتسىته و ده‌سه‌لاتى ته‌واویشى پىن درابىت بۆ پرىككه‌وتن له‌سه‌ر هه‌موو مه‌سه‌له‌يه‌ك له‌ چوارچىه‌ى به‌نده‌كان و رۆخى به‌ياتنامه‌ى يازده‌ى نادار به‌و شىوه‌يه‌ى خزمه‌تى يه‌كه‌تى و لات و سه‌ره‌ره‌بى ته‌واوى ده‌كاته و به‌هيزى ده‌كاته و ناسايش و نارامىشى تىدا ده‌يارىژن.

پىش ئىتسه به‌ريژ فه‌واد عارف له مىژووى ١٥/٢/١٩٧٤ پىتى راگه‌ياندين كه ئاره‌زوى ئه‌وه‌تان هه‌يه په‌كىك له كوره‌كانشان بنىرن بۆ به‌غدا و هه‌رچه‌نده ئىتسه چه‌ندان جار به‌ختىهاتنى ده‌كه‌ين، به‌لام تاكو ئىتسه ئه‌مه نه‌هاتووه‌ته‌دى.

براگه‌م:

له‌به‌رئه‌وه‌ى ئىتسه ته‌قدىرى به‌ريسه‌يه‌تى خۆمان ده‌كه‌ين به‌رامبه‌ر به‌گه‌لى كوردمان به‌تايه‌ته‌ى و گه‌لى عىتراقمان به‌گه‌شتى، ئه‌مانه‌هيشتوه ئه‌و كاره ئه‌رئ و رووداوه رۆژ و مه‌ترسىدارانه‌ى كه به‌ريس و

چه‌كه‌اره‌كانشان له ناوچه جىاجىاكان له كاتى دانوستان و تاكو ئىتسه‌ش، ئه‌نجاميان داوه، كار به‌كه‌نه سه‌ر ئاره‌زوى راستگۆيانه‌مان بۆ گه‌يشتن به‌ريتكه‌وتن له‌گه‌ل‌تاندان.

راپۆرتى سياسى كۆنگره‌ى هه‌شته‌مى قوتربى حزبان نرخاندىنىكى باه‌تايه‌نه و ته‌واوى پرتىه‌وى سه‌ركه‌وتوى شوژى ده‌گرتىه‌خۆ، له‌وانه‌شدا نرخاندى هيزه كاراكان له كۆمه‌له‌كه‌دا به‌كاره ئه‌رئ و نه‌رتىبه‌يه‌كانه‌وه و هىچى ئه‌وتۆى تىدا نايىن كار به‌كاته سه‌ر هاتنى شانه‌ى ئىوه له حاله‌تى بوونى ئاره‌زوى جىسى له ئاردنى ئه‌و شانه‌ده و باسكردنى كاروباره هه‌ل‌سه‌راوه‌كان و په‌كلاكره‌نه‌وه‌يان به‌شىه‌يه‌كى ئىنجارى به‌ئاراسته‌يه‌كى نه‌رتىبه‌يه‌نه، به‌تايه‌تيش ئه‌كه‌ر په‌رۆشيمان بۆ ئه‌و كاته‌ى تا ١١ى نادارى ١٩٧٤ ساوه و به‌يارمان بۆ به‌لاكره‌نه‌وه‌ى ياساى حوكمى زاتى له كاته به‌پارده‌وه‌ى خۆيدا، له‌به‌رجاو به‌گرين.

ئىتسه به‌ختىهاتنى شانه‌كه‌تان ده‌كه‌ين و هىواشمان وابوو ئه‌وه‌ى كه تن په‌رى، له‌به‌رجاو به‌گىرايه‌وه و خواش له مه‌به‌ستمان ده‌زانى له‌گه‌ل پىزدا.

براتان

سه‌دام حوسين

جىگرى سه‌رۆكى ئه‌نجومه‌نى سه‌ركرده‌يه‌تى شوژى

سه‌رچاوه‌مه‌سه‌وود بارزانى: بارزانى و بۆنقه‌ه‌وى بنگارنجوازى كورد، ٣، شوژى شىپول ١٩٦١-١٩٧٥، هه‌ولدين، ٢٠٠٤.

دهكۆمىنتى ژماره (٢٨)

نامه‌ى به‌لال ته‌له‌بانى بۆ بارزانى

به‌يرووت
١٩٧٤/٦/٧

گه‌وره‌م جه‌نابى بارزانى به‌ريژ
له‌دواى سه‌لام و نىحترام

شادى و ساغ و سه‌لامه‌تيتان به‌ئاوات ئه‌خوازم

پىترى سۆقيه‌ته‌كان به‌په‌له ئاردىان به‌شوئىنما بۆ به‌يرووت. پرىماكوڤ هاتبوو بۆ لای كاك مسته‌فاى جاف و داواى لى كرده‌بوو كه زۆر به‌په‌له بنىرت به‌شوئىنما. كه هاتم پىتسه‌وه له مالى كاك مسته‌فا دىمان. دواى مناقشه و راز و گله‌بىتىكى زۆر له‌يه‌كه‌تر بۆمان ده‌ركه‌وت كه سۆقيه‌ته‌كان دژى جه‌نابت هىچ شتىكيان نه‌نووسىوه و به‌ته‌ماش نىن بنووسن، وه حمز ئه‌كه‌ن پىوه‌ندىيان له‌گه‌ل جه‌نابتان به‌رده‌وام بىت. وه زۆرىش گله‌بى ئه‌كه‌ن له‌وه‌ى هتريشان ئه‌به‌رتيه سه‌ر له رادىۆى كوردستانه‌وه. هه‌روه‌ها پرىماكوڤ ده‌رى خست كه وه‌زعى سه‌دام شلۆقه و عه‌سكه‌رىبه‌كه‌كان سه‌دام به‌مه‌ستوولى دۆستايه‌تى له‌گه‌ل جه‌نابت دا‌ئه‌ننن وه ئه‌يانه‌وئى شانه‌كه له‌سه‌رى ئه‌وا بىشكىتن و رووس ترسى لا بردنى سه‌داميان هه‌يه.

جا پرىماكوڤ ئه‌پىگوت: رووس دژى شه‌رن له‌گه‌ل كورد و لايه‌نگرى حه‌لى سياسى و گه‌فتوگۆكردن، بۆ ئه‌مه‌ش بىتوانن ته‌ئسىر به‌خه‌نه‌وه سه‌ر به‌غدا، وايان به‌پىتسىته ئه‌زانى كه له‌لایه‌ن كورده‌وه نامه‌بىت بۆ سه‌دام بچىت و به‌شىه‌يه‌تىكى ئىجابى بىت وه‌ك مباده‌ره‌يه‌ك بۆ ئاشتبوونه‌وه و ته‌عزىزى مه‌ركه‌زى سه‌دام وه تىبا كورد نىشان بده‌ت كه گه‌ر هه‌قى به‌درىتن عه‌لاقه‌ى خۆى له‌گه‌ل ده‌ره‌وه‌ى «كۆته‌په‌رست و نىمىريالىست» ناهىلتىت. ئه‌مه گوايه بۆ ئه‌وه‌ى بىتواندرئ عه‌سكه‌رىبه‌ شه‌رخوازه‌كان لغاو به‌كرين. پرىماكوڤ ئه‌پىگوت رووس زۆر ناراژىن له ده‌روبه‌ره يه‌مىنىيه‌كانى بارزانى. وه داواى ئه‌كرد كه (عه‌ناسرى ته‌قه‌دومى كورد) - وه‌منىش- ده‌وربىنن له‌ناو بزووتنه‌وه‌ى كوردا بۆ په‌كه‌خستى ئه‌م عه‌ناسره «يه‌مىنى و عه‌مىلاته» وه بۆ دواى رۆژ.

دياره من و كاك مسته‌فاش زۆر مسجاده‌له‌مان له‌گه‌ل كورد و زۆر په‌خه‌مان له رووس گرت وه غه‌له‌ته‌كانى رووس و حزبى شىوعى سه‌ر به‌مۆسكۆمان پىن گوتن وه زۆرمان هه‌ولدا كه هه‌قىقه‌تى وه‌زعىان بۆ شه‌رح به‌كه‌ين. وه من گوتم نه‌ده‌بوايه ئىوه مه‌لا مسته‌فا بده‌ن به به‌كر و سه‌دام وه بۆم شه‌رح كرد كه له‌وه‌ته‌ى مه‌لا مسته‌فام ديوه له رووسيا تا نىمىرۆ هه‌ر به‌قسه‌ى ئىوه‌ى كورده‌وه و چه‌ندىن جار ئه‌مه‌رىكا و ئىترانى له خۆى عاجز كورده‌وه له‌سه‌ر رووس. وه په‌كىك له هۆيه‌كانى تىكچوونى له‌گه‌ل ئىتسه

دهكۆمپنتی ژماره (٢٩)

م.س و باره گای بارزانی به پرتز
سلام و نیت احترام

له بهر ئه و هه زه و ته تهووه تازه بهی که زۆر خه تیره و بهیدا بووه پاش ئیتفاقی عتراق و نیران کهوا دیاره زۆر قوول و نه ساسیه کاک موحسن هات بۆلاتان بۆ شەرحی وه زه به ته فسیل لهم پرووه به پراستی وه زه عتیکی ناخۆشه بهلام نه سیری واقعه وه وا دیاره ئیتفاقیه جه زانی به زه ده ری گه وه ری میله ته ئیمه تهواو بووه و نه مان کۆمه کی خۆیان قه ته نه کهن لیمان و بریاریان داوه که حه ره که که بهو شیه بهی که هه به نه مه نیت و نهوی له ئیمه که نه یه ویت به ته نیران (میوان) بیت و نهوی تری که نه یه ویت به گه پرتیه وه عتراق ته سلیم به بیت. ئیمه نه مه مان له نه سیری گوئ لێ بووه که نه ویش له شای به یستوه. ئیمه مو مکنه سه بهی یان دوو سه بهی شه رفیابی بیت وه زۆر هه ول نه ده ین که وه زه بهم جۆره نه بیت و هه رچۆنیک بیت ره نیان فه رق بکات به لام وا دیاره نه مه ل زۆر زه عیفه و نه مه ره شی با به شه که هه ردوولا ته عاونیان کردوه بۆ نه هیشته ئی حه ره که ی ئیمه بهو جۆره که هه به زۆر به داخه وه و ته به من وه زه ئی نه فسیمان زۆر ناخۆشه (ته وه قه نه کهن) وه زۆر حه زمان نه کرد زو به گه نه وه لاتان به لام له بهر شه رفیابی و به نیی خه لکی تریش مه جبوورین. کاک موحسن هه موو ته فسیلانی لایه و پیتان نه لیت و نیهوش بۆ مه سؤولینی نه ساسی به شیه به یک شەرح بکه ن و هه ول به دن له باله ک نه ثقا ل و شتی تر ورده ورده نه قلی ئه م دیو بکری ت و چه ند به توانی مقاو هه ش بکه ن و نه گه ر ناچار نه بن هیچ په له له کشانه وه مه که ن هه رو هه هه زه گانی تریش تا په کتر نه به یین. به پراستی قه ت هیچ که سیتی ئیمه ته وه قعی وه زه ی وای نه نه کرد به لام وا ده ره کوه که شت نه گه ر نه ساسی سیاسی و نیلتزانی مه لموسی نه بیت رۆژیک هه ر مو شکی له ی تیدا دروست نه بیت. نه گه ر مو مکن بیت کاک سامی له گه ل کاک مو حسن به گه پرتیه وه پتیه سه.

خۆشیتان

براتان
دکتۆر مه محمود
١٩٧٥/٣/٨

سه رچاوه: مه سعود بارزانی: بارزانی و بزوتنه وه ی پرگاری خوازی کورد، ب: ٢، شه رشی نه یلول ١٩٦١-١٩٧٥، هه ولێر، ٢٠٠٤.

م.س و باره گای بارزانی به پرتز
سلام و نیت احترام

له بهر ئه و هه زه و ته تهووه تازه بهی که زۆر خه تیره و بهیدا بووه پاش ئیتفاقی عتراق و نیران کهوا دیاره زۆر قوول و نه ساسیه کاک موحسن هات بۆلاتان بۆ شەرحی وه زه به ته فسیل لهم پرووه به پراستی وه زه عتیکی ناخۆشه بهلام نه سیری واقعه وه وا دیاره ئیتفاقیه جه زانی به زه ده ری گه وه ری میله ته ئیمه تهواو بووه و نه مان کۆمه کی خۆیان قه ته نه کهن لیمان و بریاریان داوه که حه ره که که بهو شیه بهی که هه به نه مه نیت و نهوی له ئیمه که نه یه ویت به ته نیران (میوان) بیت و نهوی تری که نه یه ویت به گه پرتیه وه عتراق ته سلیم به بیت. ئیمه نه مه مان له نه سیری گوئ لێ بووه که نه ویش له شای به یستوه. ئیمه مو مکنه سه بهی یان دوو سه بهی شه رفیابی بیت وه زۆر هه ول نه ده ین که وه زه بهم جۆره نه بیت و هه رچۆنیک بیت ره نیان فه رق بکات به لام وا دیاره نه مه ل زۆر زه عیفه و نه مه ره شی با به شه که هه ردوولا ته عاونیان کردوه بۆ نه هیشته ئی حه ره که ی ئیمه بهو جۆره که هه به زۆر به داخه وه و ته به من وه زه ئی نه فسیمان زۆر ناخۆشه (ته وه قه نه کهن) وه زۆر حه زمان نه کرد زو به گه نه وه لاتان به لام له بهر شه رفیابی و به نیی خه لکی تریش مه جبوورین. کاک موحسن هه موو ته فسیلانی لایه و پیتان نه لیت و نیهوش بۆ مه سؤولینی نه ساسی به شیه به یک شەرح بکه ن و هه ول به دن له باله ک نه ثقا ل و شتی تر ورده ورده نه قلی ئه م دیو بکری ت و چه ند به توانی مقاو هه ش بکه ن و نه گه ر ناچار نه بن هیچ په له له کشانه وه مه که ن هه رو هه هه زه گانی تریش تا په کتر نه به یین. به پراستی قه ت هیچ که سیتی ئیمه ته وه قعی وه زه ی وای نه نه کرد به لام وا ده ره کوه که شت نه گه ر نه ساسی سیاسی و نیلتزانی مه لموسی نه بیت رۆژیک هه ر مو شکی له ی تیدا دروست نه بیت. نه گه ر مو مکن بیت کاک سامی له گه ل کاک مو حسن به گه پرتیه وه پتیه سه.

وه زه ره زمان نه کرد زو به گه نه وه لاتان به لام له بهر شه رفیابی و به نیی خه لکی تریش مه جبوورین. کاک موحسن هه موو ته فسیلانی لایه و پیتان نه لیت و نیهوش بۆ مه سؤولینی نه ساسی به شیه به یک شەرح بکه ن و هه ول به دن له باله ک نه ثقا ل و شتی تر ورده ورده نه قلی ئه م دیو بکری ت و چه ند به توانی مقاو هه ش بکه ن و نه گه ر ناچار نه بن هیچ په له له کشانه وه مه که ن هه رو هه هه زه گانی تریش تا په کتر نه به یین. به پراستی قه ت هیچ که سیتی ئیمه ته وه قعی وه زه ی وای نه نه کرد به لام وا ده ره کوه که شت نه گه ر نه ساسی سیاسی و نیلتزانی مه لموسی نه بیت رۆژیک هه ر مو شکی له ی تیدا دروست نه بیت. نه گه ر مو مکن بیت کاک سامی له گه ل کاک مو حسن به گه پرتیه وه پتیه سه.

م.س و باره گای بارزانی به پرتز
سلام و نیت احترام

له بهر ئه و هه زه و ته تهووه تازه بهی که زۆر خه تیره و بهیدا بووه پاش ئیتفاقی عتراق و نیران کهوا دیاره زۆر قوول و نه ساسیه کاک موحسن هات بۆلاتان بۆ شەرحی وه زه به ته فسیل لهم پرووه به پراستی وه زه عتیکی ناخۆشه بهلام نه سیری واقعه وه وا دیاره ئیتفاقیه جه زانی به زه ده ری گه وه ری میله ته ئیمه تهواو بووه و نه مان کۆمه کی خۆیان قه ته نه کهن لیمان و بریاریان داوه که حه ره که که بهو شیه بهی که هه به نه مه نیت و نهوی له ئیمه که نه یه ویت به ته نیران (میوان) بیت و نهوی تری که نه یه ویت به گه پرتیه وه عتراق ته سلیم به بیت. ئیمه نه مه مان له نه سیری گوئ لێ بووه که نه ویش له شای به یستوه. ئیمه مو مکنه سه بهی یان دوو سه بهی شه رفیابی بیت وه زۆر هه ول نه ده ین که وه زه بهم جۆره نه بیت و هه رچۆنیک بیت ره نیان فه رق بکات به لام وا دیاره نه مه ل زۆر زه عیفه و نه مه ره شی با به شه که هه ردوولا ته عاونیان کردوه بۆ نه هیشته ئی حه ره که ی ئیمه بهو جۆره که هه به زۆر به داخه وه و ته به من وه زه ئی نه فسیمان زۆر ناخۆشه (ته وه قه نه کهن) وه زۆر حه زمان نه کرد زو به گه نه وه لاتان به لام له بهر شه رفیابی و به نیی خه لکی تریش مه جبوورین. کاک موحسن هه موو ته فسیلانی لایه و پیتان نه لیت و نیهوش بۆ مه سؤولینی نه ساسی به شیه به یک شەرح بکه ن و هه ول به دن له باله ک نه ثقا ل و شتی تر ورده ورده نه قلی ئه م دیو بکری ت و چه ند به توانی مقاو هه ش بکه ن و نه گه ر ناچار نه بن هیچ په له له کشانه وه مه که ن هه رو هه هه زه گانی تریش تا په کتر نه به یین. به پراستی قه ت هیچ که سیتی ئیمه ته وه قعی وه زه ی وای نه نه کرد به لام وا ده ره کوه که شت نه گه ر نه ساسی سیاسی و نیلتزانی مه لموسی نه بیت رۆژیک هه ر مو شکی له ی تیدا دروست نه بیت. نه گه ر مو مکن بیت کاک سامی له گه ل کاک مو حسن به گه پرتیه وه پتیه سه.

وه زه ره زمان نه کرد زو به گه نه وه لاتان به لام له بهر شه رفیابی و به نیی خه لکی تریش مه جبوورین. کاک موحسن هه موو ته فسیلانی لایه و پیتان نه لیت و نیهوش بۆ مه سؤولینی نه ساسی به شیه به یک شەرح بکه ن و هه ول به دن له باله ک نه ثقا ل و شتی تر ورده ورده نه قلی ئه م دیو بکری ت و چه ند به توانی مقاو هه ش بکه ن و نه گه ر ناچار نه بن هیچ په له له کشانه وه مه که ن هه رو هه هه زه گانی تریش تا په کتر نه به یین. به پراستی قه ت هیچ که سیتی ئیمه ته وه قعی وه زه ی وای نه نه کرد به لام وا ده ره کوه که شت نه گه ر نه ساسی سیاسی و نیلتزانی مه لموسی نه بیت رۆژیک هه ر مو شکی له ی تیدا دروست نه بیت. نه گه ر مو مکن بیت کاک سامی له گه ل کاک مو حسن به گه پرتیه وه پتیه سه.

١٩٧٥
١٢١٨

..... summary



..... به عزیزم و کورد

